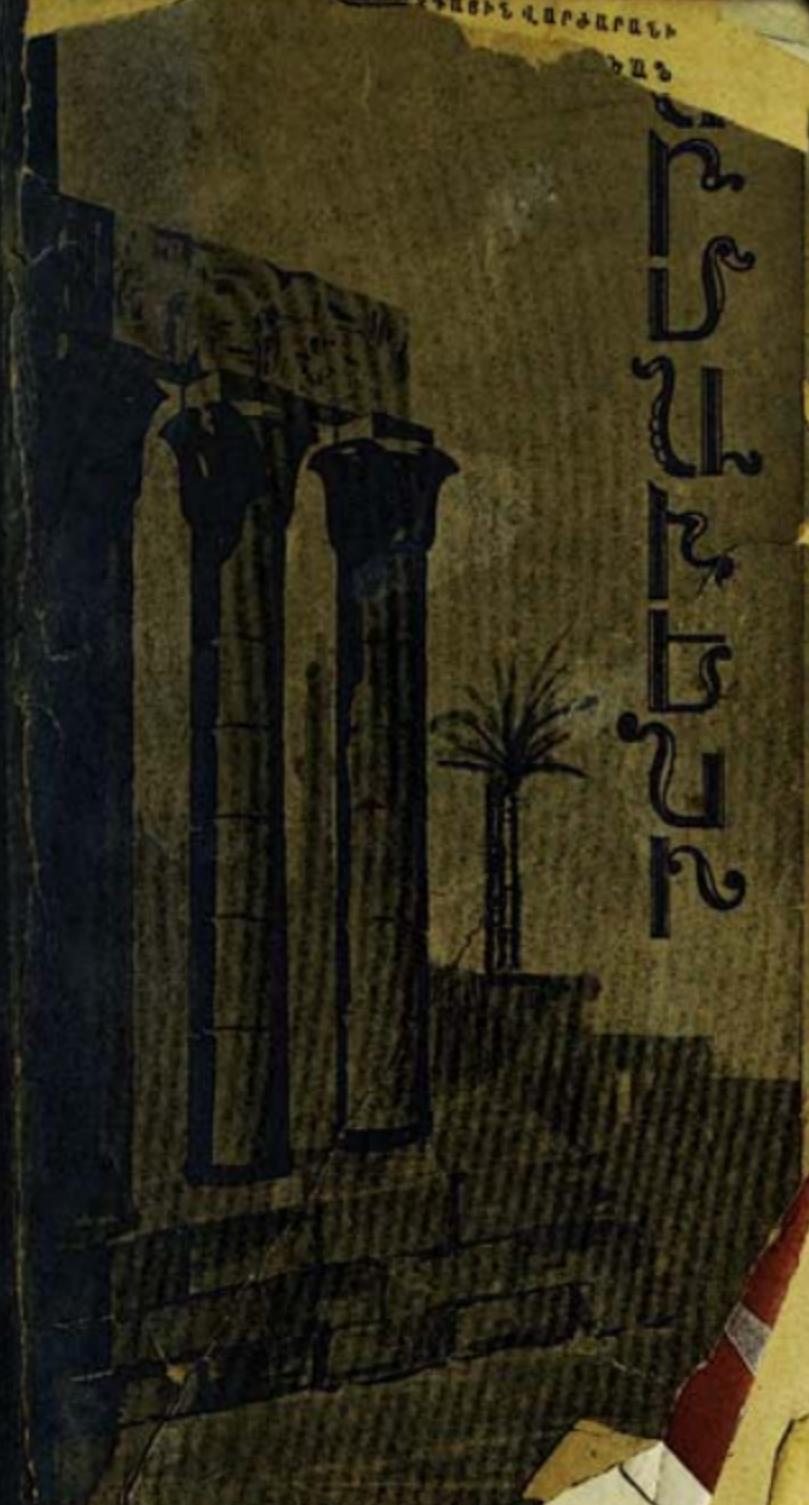


ՀՅՈՒՅՆ ՎԱՐԴԱՐԱ

Խ Ա Յ

Մ Ա Յ Ա Յ Ա Յ Ա Յ Ա Յ



ԵՐԱՌՈՒԹՅՈՒՆ ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ ԿՐՈՆԱԿԱՐԱՎԱՐՈՒԹՅԱՆ ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ

637

# ԱՐՄԱԴԻՆԵՐ

ՏԱՐԵԳԻՐՔ

Ա. ԶԱՐԱ

1937—1938

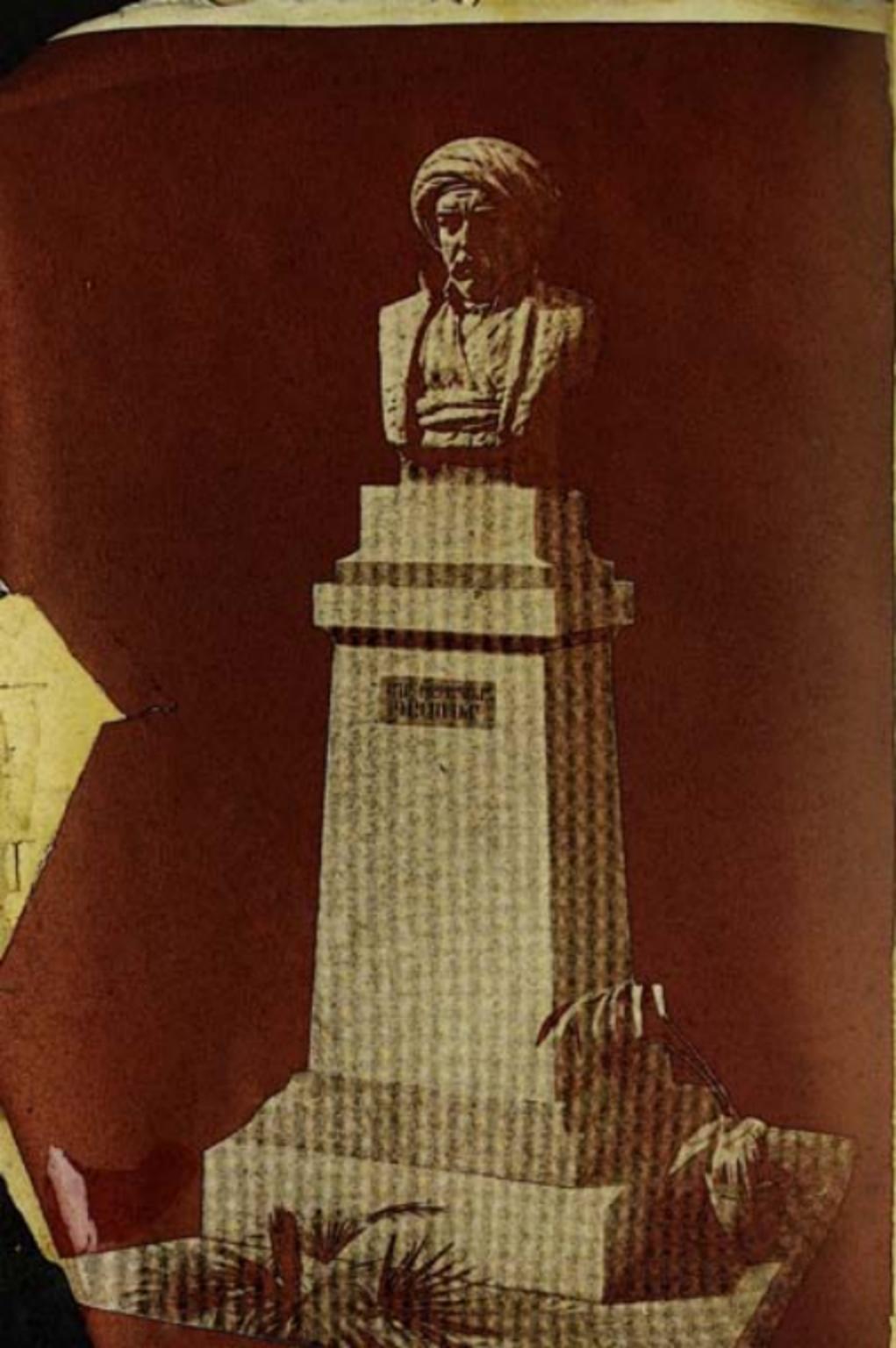


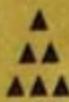
— ՏԵՂՐԻՑ —

ՏԱԿՈՐ ԳԻԳԻԵՆԻՑ

ԽՈՎՃԱՆԻ ԳԱՅՑ —

ՀԱԼԻՎ ՏԱԿՈՐ ԵՐԱ 6





Հայ մտին նրաօպործութեան եւ հայ մօակոյրին մեծութեան նաւատացօղ, իր ցեղին արժանիքներուն նանդեալ խորո՛ւնկ ուր ու գուրզուրանք տածող երիտասարդ սերունդի մը մօաւորական կեանքի ծգտումին եւ ոգեկան մբնոլորտի ծարաւին արտայաբուրիւնն է այս ձեռնարկը:

Թիեւ ո՞չ մեկ յաւակնուրիւն մեր կողմէն:

Երկ մեր գործը բան մը չաւելցնէ իսկ հայ գրականութեան վրայ, գեր կը ճգնի արգելք նանդիսանալ որ՝ արձեններ, նետքներ, պակօնին անկէ:

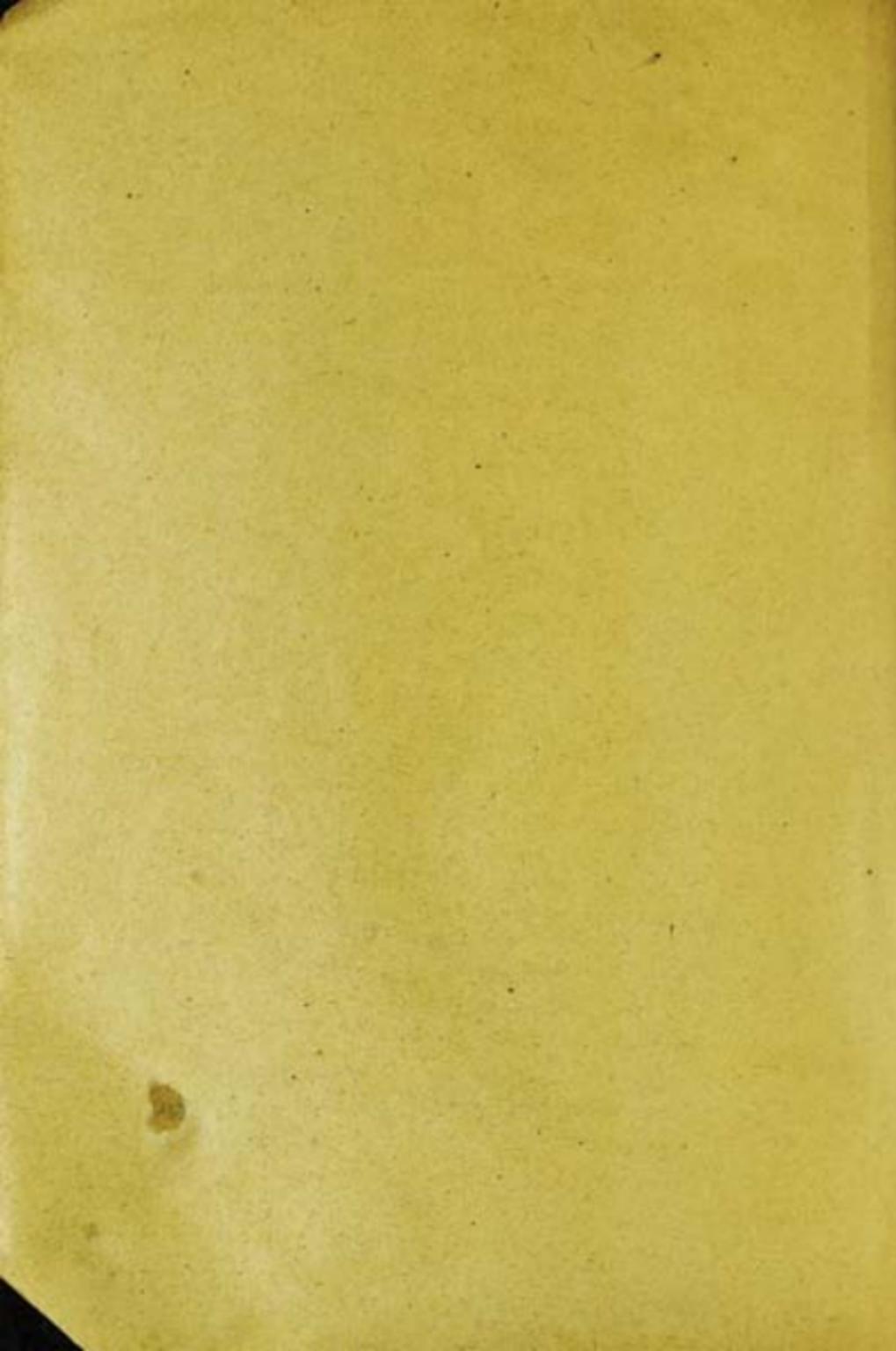
Մեր նազատակն է ստեղծել ժամադրավայր մը, ուր, տարին անզամ մը, աստանդական հայ ցեղին տարագիր նին եւ նոր մօակները զան միացնել իրենց խօսքը՝ հայ մօակոյրին պահպանման, զարգացումին եւ վաղուան գործին ի խնդիր:

Անկեղծ է այս ձեռնարկին լծուող երիտասարդութիւնը իր աշխատանքին մէջ: Ասուր համար՝ պիտի զարմանար ան երկ նոյն զգացումը չգտնէր իր որդապատճեն:

Ննորնակալ ենք մեր աշխատակիցներէն, որ իրենց կարելին ըրին մեր խանդավառուրիւնը կենդանի պանելու եւ գործի վերածնութ նամար: Այժմ կը սպասեն, եւ կ'ակնկալ ենք նասարակուրիննեն ա՛յն բաշալերանքը որ մեր իրաւունքն է: Եւ որ մեր բարոյական վարձատուրիւնը պիտի ըլլայ:

Մեր նիզը առանցքն է մեր իտեալին: Մինչ վ ճիռը վերապահուած է ժամանակին:





# ԱՐԱ ԿԱՐԱՊԵՏ ԳԱԼՈՒՍ

Դրեց 8. ՆԱԼԱԲԱԴԻՆԸ

Եղիսպառովի Հայոց մէջ անցեալ զարուն փայլող ամենէն աշ-  
բառու գէմքերէն մէկն է Ազա Կարապետ Գալուս:

Ներկայ սերունդը պէտք եղածին պէս չի ճանչնար կետնըը  
այդ անձին, որուն անուան կտպուած է եղիսպառոնայ կրթական  
մեծաղոյն հաստատութիւնը. այսուհանդերձ, իրրե հիմնադիրը  
Գալուստեան Նարժարանին, ան երախատագիտական խոր զգացում-  
ներ զետեղած է անցեալ և ներկայ սերունդներու սրտին մէջ և  
իր անունը միայն բռաւ է այդ զգացումները միշտ վառ պահելու  
համար:

Կարապետ Գալուստեան, կամ Հանըմեան, ծնած է Նախայ մէջ  
հաւանաբար 1790ին, և փոքր տարիքէն զաղթած է Եղիսպառո-  
նիւթական պատճառներու տախզման տակ: Դահիրէի մէջ ան-  
պաշտպանութիւն գտած է Ալիքանն և Յակոբ Եղիսպառեաններու  
կողմէ, որոնք Մուհամէտ Ալիի անվերապահ վասահութիւնը վայե-  
լող տուեւարտկաններ ու սեղանաւորներ էին: Այս այն շրջանն էր  
ուր Եղիսպառու կը մտնէր վարչական ու անտեսական բարեկարգ-  
ման համբուն մէջ, մեծ փոխարքային կորովի ու խելացի մզու-  
մին տակ: Հայ զաղութի թիւը սկսած էր աւելնալ հետզհետէ  
նոր համազ տորերով, որոնք ըլլայ վարչական - քաղաքական,  
ըլլայ առեւարական տապարէզներու մէջ առաջնակարգ դիրքեր  
էր գրաւէին: Եղիսպառուի մեծաղօր տէրը կրտած էր տեսնել հայ  
տարրին մէջ իր տէրութեան կանոնաւորման և յառաջիմու-  
թեան գլխաւոր ազգակներէն մէկը, այդ պատճառաւ ան շրջա-  
պատուած էր Հայերէ, որոնց վատահած էր իր քաղաքականու-  
թիւնը, ելեւմուտքը, մինչև անզամ անձին առողջութեան հակո-  
ղութիւնը: Այդ ժամանակաւան Եղիսպացի քրոնիկադիրներէն  
մէկը Հայոց բացառիկ դիրքը կը պատկերացնէ քանի մը բառե-  
րու մէջ, երբ կը գրէ: «Փաշան Հայոց խորհուրդը կը հարցնէր»:

Մուհամէտ Ալի քաջալիքեց ու դիւրացուց Հայոց գէպի Ե-  
ղիսպառ զաղթը անհատական և խմբական կերպով: Եղիսպառ

Հաստատուող Հայերը անհնելով իրենց առջև բացուող գայլուն ապագան կը հրաւիրեն իրենց ազգականները, որ Պոլիսէն, Իզմիրէն, Ալնէն, Վանէն ու Կեսորիսայէն անընդհատ կուգային ։ ահա առէտ ասպարէզներու ակնկալութիւններով։ Դեռ 1817ին Մուհամէտ Ալիի բերել առևառ 200 Հայերու խումբ մը՝ մեծ մասամբ ճարտար արհեստաւորներէ բազկացած։ Նորուկազմ գաղութը բարեկեցիկ վիճակ մը ունէր, նախանձելի ըլլալու տափանան։ ուժոնք մեծ հարստութիւն կարողացան դիզել արագ կերպավ։

Հայերը կը բնակէին Գոհհիրէի ամենէն շքեղ բնակարաններուն մէջ և կը գրաւէին շուկային ամենէն ընտիր մասը։ 19րդ դարու սկիզբն էր որ Սօլիման ազա Սալէհաւար Հակոյ օրել մը շինել տուաւ, Խան Խալիլի շուկային մէջ որ այդ ամենուան ամենէն արդիսկան չէնքն էր և կը պարունակէր բնակարանային յարկաբաժիններ և խանութներ, ամենէն աւելի Հայերն էին որ վարձեցին զանանք բարձր գիներով, ինչ որ առեւտրական մակարդակի բարձրացման ու ճոխացման մզում ապաւ պատճառ գարձաւ, Մինչդեռ առաջ Խան Խալիլի խանութները կը վարձուէին միայն 30 փարու ամսականով, հայերու ժամանումով այդ խանութներու վարձքը բարձրացաւ 30 զանականի ամսական։ Այս վարձքը բազգառամբ ներկայ վարձքերուն ծիծաղելի պիտի թուի անշուշտ, բայց այն ժամանակուան համար արտակարգ յաւելում մըն էր և կը յանկանչէ անահետական կեանքի բացառիկ բարերաւումը։ Նոյն Սօլիման ազան Պապ էլ Նոսրի կողմերը Հօշ Օտա կոչուած զեանին վրայ շինեց Հակոյ չէնքեր, խանութներով ու արճարաններով, և գարձեալ Հայերն էին որ զանոնք վարձեցին մեծ մասամբ։

Գահիրէի հայ գաղութին բարեկեցիկ վիճակին այս պատկերը կարելի է լրացնել այն նկարագրականով, որ ժամանակակից եղիսաւացի քրոնիկագիրը կ'ընէ Հայոց կենցաղի արտաքին ճոխութեան մասին։ Հայերը, կ'ըսէ, կը հազնին շքեղ զգեստներ, կը հեծնեն ամենէն գեղեցիկ ձիերը, իրենց առջեւն և համեչն ծառաներ ու գերիներ կը վազցնեն զաւազանները ձեւքերնին՝ վաճառելու համար ամրութը որ կը նեղէ անոնց անցքը։ Հայերը ունին իրենց տան մէջ սպիտակ ու հապէց գերուհիներ, կը բնակին սուզ բնակարաններու մէջ, կա՛ որ երկու տուն ունին, մէկը շուկային մէջ, միւսը նեղոսին եզերքը։

Գահիրէ այցելող եւրոպացի ականաւոր ուղեւոր մը կը գրէ. ուԱմէն բոպէ կը հոնդիսպինք Հայերու, որոնք հեծած են ճոխ զորգերով ծածկուած ջորիներ։ Ուրիշ ճամբարզներու վկայութեամբ շուկային մէջ Հայոց վաճառատաւնները ամենէն ճոխն

էին իրենց մթերքներով. մաւշտակ, գոհարեղին, սաթ, զգեստեղին, կերպասեղին եւայլին:

Բայցի առևտութին, արհեստներն ալ մեծ մասամբ Հայոց ձեռքըն էին. երկաթագործութեան, զերձակութեան, արհագործութեան մէջ, նաև միւս արհեստներու, Հայերը, ինչպէս հիմա, այն առեն ալ անմըցելի էին:

Տարօրինակ թուի թերեւս երր ըսեմ թէ՛ Հայերը հողագործական արդիւնարերութեան մէջ ալ ունեցան իրենց օգտակար բաժինը. Մանօթ է որ Մուհամէտ Ալի մասնաւոր ուշադրութիւն դարձուցած էր երկրագործութեան. ուն ի մէջ այլոց ուզեց զարկ տալ ափինի մշակութեան և Փոքր Ասիային բերել տուաւ Հայեր որոնք վարժ էին այդ մշակութեան մէջ. Ատկէ զատ, Վերին Եգիպտասի հանքերուն շահագործման մէջ հայ տարրը իր բաժինը բերաւ:

Դիտութեանց, արուեստից ու ճարտարապետութեան մէջ Հայոց դերը նոյն պէս կարեւոր եղաւ. Գործնֆիշի կտուեղինաց գործառունը կը վարէր Հայ մը. Բազմարուեստից վարժարանը Հայու մը անօրինութեան տակ էր, իսկ նմամ Շափէի մզկիթին մէջ Մուհամէտ Ալիի ընտանիքին անդամներուն շքեղ թիւրպէները շինուած են մասնաւորաբար Պոլսէն բերուած հայ ճարտարապետներու կողմէ:

Աւելարդ է ըսել թէ Մուհամէտ Ալիի սրամին ու շահուան որդան մօտ էր Հայերու այս գործունեայ ոգին և իրր ապացոյց իր զնանաւաման մեծ փոխարքան երկրին անանաւութեան հատ սերտ տանչութիւն ունեցող ձեռնարկներուն մենաշնորհը նախընտրաբար Հայերու կուտար:

Այս մենաշնորհի տէրերեն մէկը եղաւ. Աղա Կարապետ Գալուստ:

Աղա Գալուստի կենսագիրները անոր անհատական գործունէութեան սկզբնաւորութիւնը շատ ուշ կը զնին, այսինքն Եղիազարեաններու ծառայութենէն ելլերէն յետոյ. Այս կէտը մութ մեացած է ըստ իս, և ես կը կարծեմ որ ան գեռ շատ երիտասարդ բամեռուած ըլլալու է Եղիազարեներէն և առանձին տանւառը իր մենաշնորհական ձեռնարկներու սկսած կանուխին:

Արգարե, տեղացի քրոնիկագիր մը, որ ականատես է, կը յիշաւակէ կորրապետ անունով Հայ մը, որուն արուեցաւ. կ'ըսէ 1812ին Պուլագի մաքսատան մենաշնորհը Կարապետ իր հրամանին տակ ունէր հայ պաշտօնեաներ և թուաք զաւազներ. Կարապետ անունով անձ մը այդ թուականին, ա'յդ քան կարեւոր դիրք գրաւող չկայ բացի Աղա Գալուստէն, նետեւարար կիմաւոր է

և թաղրել թէ ակնարկութիւնը մեր բարերարին կը վերաբերի:

Նոյն Կարապետը իր գործունէութիւնը աւելի ընդարձակելով 1816ին ստացաւ Նոր մենաշնորհ մը, որ է Աերին Սղիպտառէն Գահիրէ բերուած հունակարու տառեւծութը ինչպէս ուսպիսնի, քիմիսնի, անիսոնի, ճապուասի եւայլն, փոխարէնը պետական գանձնի վճարելով 500 քսով սակի:

Կարապետ Ազա ստացաւ նոև Գահիրէի բազնիքներու շահագործման մենաշնորհը. ան իրեն կը վերապահէր բազնիքներու և կամուտէն շարթուան մէկ օրուն հասոյթը:

1840ին Սղիպտառեաններու հետ ընկերակարար Մաթարիսը ի աղանանքերու շահագործման մենաշնորհը ձեռք առաւ. Թիշյանց վարձնեց Տամիկէթի ձկնարմնը. Յետոյ ձեռք բերաւ Նեղոսի վրայ փոխադրութեան իրաւաւութիւն և հարիւրաւոր նուեր բանեցւց, միանգամայն իր շոգենաւին վրայ թնգանօթ կրելու իրաւաւութը ունեցաւ. Մէկ քանի անգամ ասանձնեց Վերին Սղիպտառի առուրքերու զանձման փափուկ ու գմուռին պաշտոնը Խորհրմանմայի ժամանակի, որուն բարեկամութիւնն ու մտերմութիւնը կը վայելէր. Արաւ փայտյի տանն, սրուն նեզ մէկ վայրկեաննին դրամական կարեւոր օգնութիւն մը ըրած էր, Ազա Գալուստի յանձնուեցաւ. իրեն Ատիմին երախտագիտութեան ապացոյց, Փողերանոսից տեսչութիւնը:

Երկար պիտի ըլլար մանրամանորէն յիշատակել առեւտրական ու երեւմատական բոլոր այն մեռնարկները որոնց մէջ Ազա Կարապետ Գալուստ իր վաս իմացականութեան ու նարտարութեան ապացոյցները տեսաւ. Այդ այլազան գործունէութեան մէջ ան պահեց յարաւե յաջողութեան շնորհը, ուստահովեց ընդհանուր վաստանութիւնն ու հիացաւմը և տարօրինակ չէ որ ան կարողացաւ անրաւ հարատութիւնն մը դիզել:

Ազա Կարապետ զրազեցաւ նուև աղգային գործերով. Առաջնորդ Գարբիէլ Սպիսկոպոսի հետ կը անօրինէր ու կը վարէր աղգային համատառութիւնները, կը հոսնէր բարենպատակ բոլոր մեռնարկներու, յարտնակական զոնզութիւններով.

Իր հոգածութեան գիտաւոր առարկան եղաւ սակայն հայ մանուկներու կրթութիւնն ու դաստիարակութիւնը:

Ծուրջ 2000 հոգիէ բազկացուն ունեւոր հայ զազութիւնութեակներուն կրթութեան պահանջը զգուին ըլլարու էր. Տակաւին շկային եւրոպական ուսումնական համատառութիւնները և հայ նոր սերտանդին համար հայերէն լեզուն կարեւոր էր ո՛չ միայն իրեն աղգային լեզու այլ և տուեարական անհրաժեշտ գործիք. Պէտք է գիտաւ, որ թէև Հայերը հրապարակի վրայ թուրքերէն կը

իսուսէին իրրե շուկայի լեզու, բայց իրենց տաեւարական տու-  
մարներու արձանագրութիւնները հայերէն լեզուով կը կա-  
տարէին:

19րդ դարու սկիզբը և անկէ ալ առաջ, ֆրանսական պրա-  
ման շրջանին, Հուրեթ Զուէլայի հայոց եկեղեցին կից գոյու-  
թիւն ունեցած էր գործուուն մը ուր քահանան և ամբացուն  
տարրական կրթութեան հոգը վերցուցած էին: 1828ին Պէյն էլ  
Առաքէյնի ազգապատկան գետնին վրայ Ս. Աստուածածին եկեղե-  
ցոյ շինութենին աւելի առաջ, Եղիսաբետան եղբայրները շինել  
առաջի ի մէջ արևո նոր գործուուն մը որ առեն մը իր դերը կա-  
տարեց. Նշանաւոր Ֆիզիքս Պօղոս Պատուելին կարճ ժամանակ մը  
դ առանձնուած է այդ. Նախնական գործուուններին մէկուն մէջ,

Հուակ ուրեմն ազա Կարտաքես 20 հազար ֆրանք տալով Տարպ-  
էլ Կինէնայի մէջ Սրուազէմի պատկանող և հետզհետէ աներակ  
գարեւած առան մը անցին վրայ 1854ին շինեց վարժարան մը, որ  
կոչուեցաւ մեծ քերթողանոր անունով Շնորհէնեան վարժարան: Այդ  
հաստատաթիւնը անեւական պահերու նապատակաւ. Ազա Կա-  
րտաքես մասնաւոր կատակով կալուածներ թողուց և արդ կարտաւ-  
ներու հաստիթենով է որ շարգ կը հոգացաւին վարժարանին  
ծախքերը: 1897ին Գաւառական ժողովի որոշմամբ վարժարանը  
կոչուեցու բարերարին անունով Գայլաւանեան վարժարան: Աւելի  
յետոյ՝ էին շինքը խորիսած ու անբաւարար ըլլարով, հանդուց-  
եալ Պօղոս փաշու նուպար շինել տուու, իր ծախքով, Պուրաքի  
ներկայ գործացական շէնքը՝ 1908ին:

Որոշ տեղեկութիւններ չունինք ազգային կրթական հաստա-  
տութեանց հեանքի սկզբնական շրջանին մասին: Որո՞նք էին  
վարթիչները, որքան եղած է անեներու թիւը, աշակերտութիւնը  
երկանու եղած է թէ ոչ: Կինթաղրեմ թէ սկիզբները հայ ազջիկ-  
ները շէին յանախեր վարժարան, ինչու որ, ըստ օտար տեղեկա-  
տուի մը վկայութեան, անցեալ դարու. կէսսին հայ ազջիկները  
խստի ազջիկներու հետ կը յանախէին ազջիկներու յատուկ մի-  
ակ վարժարանը զոր հիմնած էին անգլիքան միտիօնար Լիտըր  
և իր կինը և ուրիշ աշակերտունէններ Աստուածաշունչ կարգալ  
կը սորգէին խըպաի լեզուով և արարերէնով:

Չեմ ուզեր աւելի երկարել գրութիւն՝ յիշատակելով Ազա  
Կարտաքեսի կեանքին միւս շունեկան գրուազները և վերջին տա-  
րիներու իր ազգային գործունէութիւնը: Մեծ բարերարը մեռաւ  
1864 Ապրիլ 8ին: Խնչուս սովորութիւնն է ըսել նման տոփինե-  
րով. արդ մանկանացաւն իր նիւթական միջոցները աննիւթական  
նապատակի մը ի սպա գնենլու տառքելութիւնը ունենալով, իրա-

առօր ոնմուհնեալու իրաւունքը ստացաւ սերունդներու յիշողութեան մէջ և եզիպատաւայ գազութը, մասնաւորաբար Գանձիրէ ինը որ տարիներ շարունակ ունոր բարիքներէն յիսուս օգտուելու բախտը ունեցած է, երախտազիստական պարտք պէտք է սեպէ իր արձանին բացման առթիւ յարգանքի հանդիսաւոր արտայայտութիւնը ընելու արժունութայիւ եզանուկով:

### Յ. ՆԱՐԱՆԴԵԱՆ



### Խ Ա Հ Ե Ր

Երէ կեամիր յոկ վայել է,  
Հազար դաւեւ չեն բաւական,  
Եսկ թէ՛ տանչակ, տալապակ է,  
Տա է նոյնին իւս ունչն անզամ:

\* \* \*

Երէ սիրը կեամիր զադամին ճամառապէս զիսցած ըլլար,  
Ճամառակայ նաև մամին զադամիներէն պիսի կարդար,  
Բայց այսու ո՞ւ եւն ու անձին ու բբնուին բան չը զիսէ,  
Վաղըն ի՞նչ կրնա զիսնալ, երբու զոյուրիւն է առեւ դադար:

\* \* \*

Կարաւաններն ամրիւ առաջանց օրինումի կուտան պատառ,  
Զարակայիս ու վարաման առժամակի են մրգին նամար,  
Ըզզոյս, չ'ըլլայ ու ձեռներ բաց բաննես ծայր յելի՞ բնիկի,  
Ասիստ վարել կարծողներն այ' յելացրնու են, ապահար:

\* \* \*

Մցրակից ու հաւատարին բարեկամներ մէկ մէկ կորամ,  
Մանուան ուրին առկը ինկա՞ մէկի մէկի յախախուեամ,  
Կեամիր աօմին մէկ մէմ առկայէ նոյն զիմին եւ ու յարնեցին,  
Երկու բաժակ մեզմէ առկը իրմենուն եւ ու ուս ինկամ:

\* \* \*

Ծոմի թէ՛ դում ուզածին պէս միս ապրեցար, վերը ի՞նչ է,  
Ծոմի կեամիր գիրը զրիւր դում կարդացիր, վերը ի՞նչ է,  
Եւ կամ զար մը դում ապրեցար բազմամինեւուդ յազուրդ առայ,  
Եւ բնիմ թէ՛ զար մ'ալ նորէն պիսի ապրիր, վերը ի՞նչ է:

# ՀԱՐԻՒՐԱՄԵԱԿ ՄԸ

ԱԶԳ. ԿՐԹՈՒԹԻՒՆԸ ԳԱՀԻՐԵՒ ՄԷԶ  
ԵՂԻԱԶԱՐԵԱՆ-ԽՈՐԵՆԵԱՆ-ԳԱԼՈՒՍՏԵԱՆ  
ԿՐԹԱԿԱՆ ՑԱՐԿԵՐԸ

Գրեց՝ Ռ. ԳԵՂՐՈՍԵԱՆ

Երբ հրատարակութեան կը տրուի տարեգիրք մը՝ Գոյլուստեան Ազգ. Վարժարանի Երջանաւարտից Միտթեան կողմէ, մեղի համար նուիրական պարտականութիւն կը համարենք, յետազարձ ակնարկ մը նետել այն կրթական հիմնարկութեան վրայ, որուն սեմին եկուն ու անցուն հազարաւոր հայրոբիներ։ Ընել սպասմական Գալուստեան Ազգ. Վարժարանի, պիտի նշանակէր մեր Գոյլութիւն հորիւր տարուան կրթ. կեանքը նկարագրել՝ իր յարածուի, սաէս անցկալի, յազգումնալից, յարաճուն, այլ միսիթարիչ և արդինաշատ երեւոյթներովը։

Դար մը ամբողջ Գահիրէի հայ մանկան թոթովից իր մայրենի բարբառը, և քեց իր Աւետարանի Մեսրոպեան տառերը, շապիկ հազար, մանկուակ շրթներ թրթուացոցին Ծնորհալիներու շարակնացները։ Հայաստանեաւոյց Եկեղեցւոյ կամարներուն տակ, անոսր ուրախութեան ու զրօնանքի ճիշները խանուեցան թռչուններու ճռուողինեին, ան, ի վերջոյ պատրաստուեցաւ ըլլալ ախպար հայ և պարկեշտ քաղաքացի՝ զինք հիւրընկալոց երկրին, ընդմիշտ հեռու թեալով այլուստուամի վատանգէն, և այս ամէնը շնորհիւ այն լուսաշող հոգիներուն, որոնք իրենց կենդանութեան, իշխանությիւն տռաստմեռնութեամբ ո՛չ միայն կտնդնեցին լուսոյ տաճարներ, այլ և տպանովեցին անոնց անականութիւնը։

Որպէս զի կարելի ըլլայ ուրեմն ամբողջական գաղափար մը կազմել արդի Գալուստեան Վարժարանի մասին, որ Ազիազարեան-Ասրէնեան-Գալուստեան յաջորդական անուններով հասած է մեղի, սորոււ կաւառնք իր երկա՞ր անցեալին համառա գծերը։

## 1.— Աղիազարեան հոգեստ-դպրատուն (Պէյն էլ Սուրէն)

Յայտնի է որ 19րդ դարու սկիզբը և անկէ ալ առաջ, ֆրանսական գրաւման շրջանին, Հարեթ Ջուէլայի Հայոց Եկեղեցին կից գոյութիւն ունեցած էր գպրատուն մը, ուր քահանան և ախրացուն առցրանքան կրթութեան հաջը վերցուցած էին. Սուկոյն աւելի որոշ է թէ Եղիպատի կուսակալ Մուհամետ Ալիի բարերաստիկ թուականին, Եղիպատահայց Ասահնորդն էր Կիրակոս Նոր. Երաւազէմացին (1825—1835), առաքինի և կրթուած կղերական մը, որ իր ընտրութենէն երեք տարի վերջը, 1828ին, Գանիրէի մէջ Հարեթ Ջուէլայի Ս. Սարգիս եկեղեցւոյ մասակարգը, այժման Ս. Աստուածածին եկեղեցւոյն տրեւելակողմի բակին մէջ, կը յաջողի կողմել հայկական օճախ մը, շնութեամբը՝ Գանիրէի մէջ մնայի ծանօթ տառչին Աղդ. Վարժուրանին, այսինքն երկյարկանի Դպրատուն-Հմւրանոցի մը, հոգեստ-հիւանդանոցի մը, ու առող ներքեւ ալ մնակառայց զբուրի մը. որոնց իր ժամանակին պղտիկ հասարակութեան մը մնե սիրուը կը հանդիսադրէին այդ մոթ ու անցուկ խորշերուն մէջ:

Ակնցի Եղիպատր Ամիրայ, կանուիչն Եղիպատոս հաստատուելով, սեղանաւորական կարեւոր առաջ մը ունէր Գանիրէի մէջ. Ան, Մուհամետ Ալիի մնե սեղանաւորը, ինչպէս նույն ողդ. բարերար մը եղած էր, 1826ին (իր վախճանած տարին) 10,000 զանեկան կոսոկելով Երաւազէմի Ս. Յոկորոյ վանքին.

Մուհամետ Ալի երախտապարտ ըլլալով Եղիպատր Ամիրայի, անոր մաւէն յետոյ՝ յատուկ վնասութ, Ակնէն բերել տուած և իր ծառայութեան մէջ առած է անոր քեռորդիքը, Ալիքանն և Յանիք Եղիպատրեանները, որոնց իր վասակութիւնը գրաւելով կը բցած են իրնց կարգին հանիլ կարեւոր զիրքերու և հանդիսանալ հայ գաղութին բարերարները, կառուցանելով վերցյիշեալ աղդ. Հիմնարկութիւնները, ի յիշատակ իրնց հանդ. մօրեզրորը՝ Ակնցի Եղիպատր Ամիրայի:

Ալիքանն Եղիպատրեանի անունը իր Յակոր եղբօր հետ, Եղիպատոսայ գաղութը պէտք չէ մոռնայ արեմն, իրը նիմնաղիրը իր առաջին կրթուանին և հայ գաղութին առաջին մարզամիրական հաստատութեած, որպիսիք են զպրատունը, հոգեստունը, հիւանդանոցը, հիւրանոցը և ջրհարը.

Այնուհետեւ է որ, 1839ին, այսինքն Եղիպատրեան Դպրատոսն հիմնելէն առանց մէկ տարի յետոյ, Պէյն էլ Սուրէնի ողդ. այդ շրջանակը ընդարձակելով դէպի հիւսիս արեւմուտք, որ մասմբ

կը պատկանէր հրեաներուն, որոնք սինակոկ մը և քանի մը տուններ ունէին հոն, մռասմբ Նպատիներու Պատրիարքարանին, որ տուն մը ունէր, իսկ մատցեալ մասը կ'երեւի թէ որմունց էր, քովը ունենալով անակ մը, այս ամէնքը քանդուելով, այդ ընդորձակ գետանին վրայ յաջորդաբար կը կառուցուին՝ այժմու. Ս. Առառուածածին եկեղեցին, իրն յարակից Առաջնորդարանով ու խոնացքներով:

Եղիազարեան Դպրատան մէջ իրը ուսուցիչ քիչ մը առեն կը պաշտօնավարէ Ֆիզիքս Պողոս Պատուելի Մելիքանեան (1788—1855), իսկ հան կ'աշակերտին, Դրիգոր Եղիազան, Եղիա մէկանիրճի պաշի, Ակնցի Սարսափ Միքայէլ և ուրիշներ, իրենց ուսուցիչ ունենալով Պետրոս Թաղիկեան, Զմիւռնիացին:

Չ.— Խորենիան Ազգ. Երկիր. Վարժարան. (Տարպ էլ Կինէնա)

Եղիազարեան Դպրատանը, ինչպէս որ առնուեցաւ, կառուցուած էր ըստ Հին սովորութեան, եկեղեցիին հովանիին առակ, Առաջնորդարանի շրջափակին մէջ. Այդ վարժարանը նուիրուած էր հաչակառոր Եղիազար Ամիրայի յիշատակին և անոր անունը կը կրէր, բայց չէր կրնար լիուլի գոհացինել հայկական վազութին պէտքերը, զազութ, որ երթաւով կ'առելնար և առաջնակարդ կ'առելնար:

Հանեցի Կարապետ Ազա Գալուստ, որ երիտասարդ տարիքի մէջ Եղիազառ զալով հաստատուած էր Գանիրէ, և Եղիազարեաններու մտերիմն ու զործակիցը ըլլոյէ զատ, երկար տորիներ վարած էր ազգ. թէ պետուկան պատասխանատու պաշտօններ, հասնելով մինչեւ Եղիազառի փողերանոցի մնօրէնու թեսն, մէկ խորքով այս սրբի ու մաքի տէր պատուական հայը, մասնեց ժամանակին պահանջներուն համապատահան կրթանուէր յարկ մը, առնիլի մեծ զպրատան մը պարզեւել Գանիրէ Հայոց, և Կիրակոս Սպո. ին յաջորդող Գարբիէլ Սպո. Մարտոցիին (1802—1867) հետ համախորհուրդ, որ իր բարձկամել ու թերադրիչը եղած էր, շէնքին վայր կ'որոշուի Տարպ էլ Կինէնա, Ս. Առառուածածին եկեղեցւոյ մատ, Կինէնայի թաղամասին մէջ որ այն տակն Գանիրէի առաջնակարդ ու ամէնէն փարթամ թաղերէն մին էր:

Տարպ էլ Կինէնայի մէջ Երաւառզէմի Ս. Յովորայ վանքին սեպհական տուն մը կար (643 ք. մ.), տարիներ առաջ հրդեւէ մը աւերակ զարձած. այդ միջնցին Եղիազառ Երաւառզէմի Պատրիարքութեան վիճակն էր և անոր բոլոր այստեղի կալուածնեռուն մատակարարութիւնը Ազգ. Առաջնորդարանի ենքն էր,

Առեւարար առանց ոեւէ զժուարութեան յիշեալ աւերակ տեղը կը գրուի Գալուստեանի արամադրութեան տակ՝ կառուցանելու համար իր մասպարու կրթական շենքը, որ կ'ուկախ և կը վերջանայ 1854ին, 20,000 ֆրանքի ծախցով մը։ Վարժարանը Ազա Գալուստի փափաքին համաձայն կը կոչուի մեր մեծ քերթողանոր ու պատմանոր Մովսէս Խորենացիի անուամբ՝ ւորենեան։ 1854 Մերու, 15ին շքեղ հանգչավով մը, Խորակառոյց երկուեր վարժարանը կը բացուի և հին զպրատան աշակերտուները կը փոխադրուին հան։ Կարապետ Ազա Գալուստս վարժարանի նիւթական շենքը բարձրացնելէ յետոյ, կը մտածէ անոր բարոյական շենքի մասին, որ անտարակոյս խորին ուշադրութեան արժանի էր, քանի որ այն առենուան Ազգ։ Եկամուաներէն հազի 1200 ֆրանք կարելի էր յատկացնել վարժարանի ծախցերուն, որոնք կը հոգացուէին գլխաւորաբար Երուսաղէմի Ս. Յակոբեանց վանքին կայուածներուն որդիւնքովը, ու այդչափ չնչին գումարով անհնար էր վարժարանէն յոււալ, որ ըլլար վասարան մը հայրենուսիրութեան և կեղրոն մը հայկական զպրութեանց։

Գարբիէլ հայիսկի օրոգ, ինչպէս ըսինք, Ազիպատս որ Երուսաղէմի Պատրիորքութեան կը վերաբերէր, բաժնուելով եղան։ Պոլսոյ Պատրիարքութեան թեմ, ու այդ ժամանակի Աւազանզովը կանոնագիր մը կը պատրաստէ (1854 Յունվար 1) ճշգելով վարժարանին մատակարարութեան պայմանները։

Բարեյիշտատակ Կարապետ ազա Գալուստ ազգ գասարարակութեան ինդիրը և վարժարանին նիւթական մատակարարութիւնը գէթ իր մահէն ետք հիմնացէս լուծելու և իր հիմնարկութիւնը ամուսը հիմներու վրայ դնելու նպատակով, իսկապէս իշխանավայել առասամենութեամբ կտակողիր մը կ'ընէ և անով ի մէջ այլոց իր շինած վարժարանին կտրեւոր կայուածներ կը նուիրէ, որոնք կը բազկանոն գլխաւորաբար 460 ֆէտան տարածութեամբ մշակելի հողերէ, 340 ֆէտան արմաւենիներու ծառասանէ և ուրիշ հասութաբեր շենքերէ։ Կտակը ինքնագիր է և թուրքերէն լիզուով շարադրուած, կը կրէ 1274 Շապան 1 թուականը, որ կը համապատասխանէ։ 1858 Մարտ 17ի Զորեցարքի օրուանը, վկան է՝ Պահէիրէի հայ զպութին երեւելիներէն և զերման հիւպատոսարանին թարգման։ Խաչեր պէյ Միքայէլոսն և հաստատողն Առաջորդ Պարրիէլ Սրբազնան։

Աւելորդ է ըսել թէ այս կերպով նիւթական որպիսի՝ բարգաւաճ վիճակ մը կ'ուսեղծուէր նորակառոյց վարժարանին համար։ Անցողութիւնինքնը, որ Պոլսոյ 1860ական թուականներու զարթումի շարժումը իր արձագանդը կ'ունենայ Պահէիրէի մէջ։

Վարժարանը համեմատարար առելի հոգածութեան առարկայ կը դասնայ:

Դարձեալ այս թուականին (1864) էր որ երջանկայիշատակ է, զրդ. Շահնազարեան Եղիպատոս զարդ, ազգ. խմացական վերածնութեան զարդարութ պարզեց ու ծրագրեց:

Ասրէնեան վարժարանի առաջին անսուչներէն կ'ըլլայ Արբանամ Մուրատեան (1833-1903) որ միանգամայն կը հանդիսանայ Եղիպատոնայ լրագրութեան ալ հայրը՝ իր հրատարակած Աւմաւենի թերթով:

Արբանամ Մուրատեան անդրանիկ որդին էր, Հայէպցի Տիրզեան վարժապետի, որ Նիկոմիդիոյ մէջ Հայրենաւու, Փարիզի մէջ Փարիզ թերթերը հրատարակելէ վերջ, թաքախաէ բանուելով, 1863ին կուզայ Աղեքանդրիա, ուր առողջանալով կը հաստատուի Գանիրէ ու Թաղական Ասրհրդոյ առենազպիր և Ասրէնեան վարժարանի անսուչ կ'անուանուի:

Իր գործունէութիւնը զինք համակրենի կը դարձնէ Նուայար փաշոյի, որ կը թերազրէ իրեն՝ թերթ մը հրատարակեր, Այս մասին օրուան առաջնորդը Մկրտիչ եպս. Քէֆախզեան (ապա Կաթողիկոս Սիսի), ամէն ոշակցութիւն կ'ընէ իրեն և 1865 Մարտ 16ին լոյս կը անսէ Անրմաւենին:

Ասրէնեան վարժարանի հագարութեանն է որ իր վրայ կ'անէ լրագրին անօրէնութիւնը, անոր խմբագրութիւնը յանձնելով Արբանամ Մուրատեանի:

Դժբաղդպարար, Եղիպատոսի մէջ քուերա՛ ճարակիլ սկսելով, Մուրատեան կը դադրեցնէ Անրմաւենի հրատարակութիւնը և կը մնինի թրիստէ ու Պոլիս: Յետոյ, 1868ին կրկին կը վերադառնայ Գանիրէ, ուր գործեալ կ'անցնի նոյն պաշտօններուն, առանց սակայն կարենալ կրկին հրատարակելու Անրմաւենին: Յաջորդ ասրին վերջնականապէս կը ձգէ Եղիպատոսը ու կ'անցնի Պոլիս, ուր կը վախճանի 1903ին:

Կրթ. գործը շարաւակեց այսպէս տարբիներով առանց մեծ ու որդինուար փոփոխութեան: 1878 ասրելը ջանին, վարժարանը նիւթակա՛ անհույս զինակ մը կ'ունենայ, սրուն նետեւանցով շուրջ վեց ամիս կը փակուի: Ասիկա մեծ ոզդեցութիւն կը գործէ ժամանակին ազդեցիկ անձնուարութիւններուն վրայ, (Նուայար, Տիգրոն, Յազդուազ փաշաները, Պազոս Կարապետեանն ելն.) որոնց ամառական նորասաներ կը յառագցնեն, կտոռվարութիւնն ալ նորուա մը կուտայ վարժարանին՝ յնորիւ Յազդուազ Արթին փաշայի ջանքերուն: Այս միջոցին վարժարանին ովհութեան կը փութայ նուև Աւսումնակիրաց Ընկը, որ նոխոսպէս կազմուած

էր Բարեգործական Ընկերութիւն անուամբ<sup>(\*)</sup>։ Կ. Պոլոսյ Արարտական Ընկերութիւն նիւթապէս զգնելու նպատակով, և որ եղաւ որնութիւն մը մինչև 1883 թուականին՝ վարժարանին նիւթական անձուկ վիճակին մէջ։

Թիշտատակենք հաս նաև այն օգտակար հոգաբարձութիւնը որ Ստագուպ Արթին փաշայի առենապետութեամբ արդինաւոր պաշտօնավարութիւն մ'առնեցաւ։

Թանի մը խռոք ալ ընկենք՝ Աղո Գալուստի կտակի գործադրութեան մասին։ Աղջ. մեծ բարերար Կարապետ Գալուստի մահացածանձ է Գոհիրէ, 1864 Ապրիլ 21ին, անմիջապէս յիսոյ, Տէլմայի ազարակին եկամուտը արևուած է իր կառուցած վարժարանին, որ այն ասեն օնուենեանը կը կոչուէք։

1886ի Մարտին, Մատթէոս Արքեպոս Խզմիրլեան Եղիսաբոտ կուգայ իրը նորընտիր Առաջնորդ (1886-1891), Անվերջ հակառակութիւններու, գտուարութիւններու, վէճներու և դրանքու հանեւանցով մինչև այն առեն դեռ չէր կատարուած՝ Կարապետ Գալուստի կտակը Եղիսաբական կտակարութեան նանչցնել տալու հական գործողութիւնը։ Այս գործին համար գժրազգարար կային ներքին և արտաքին մեծ արգելքներ և խոչընդունենք, սրոնց յարթիւը դիւրին չէր։

Խզմիրլեան իրրե՛ խմառուն և հնառածես առաջնորդ, հարկ եղած բարոր միջնոցները ձեռք կ'տունէ, անդուլ անդապար կ'աշխատի, կը տքնի և վերջապէս կը յաջողի 1887ին, Եղիսաբական կտակարութեան նանչցնել տալ կտակը։ Երկանո վարժարաններու անուանն կը դառնան կտակուած կալուածներու սեպհակոնութեան վատերագրերը և իրը այն կ'արձանագրութիւններու մէջ։ Աւ այդ կալուածներուն ապագան ազգ. անսակէտով կ'ապահովուի վերջապէս։ Գոհիրէի հայ գտղութը խորապէս երախտապարտ պէտք է ըլլայ Խզմիրլեան երջանկայիշատակ հայրապետին, ինչպէս նաև Թագւոր փաշա Յակոբեանի՝ Գալուստի կտակին հասաւաման գործին մէջ իրենց մասուցած անջնահատիկ ծառայութեանց համար։

1892ին, Կարապետ Գալուստի ժամանգութեան համար առաջնորդարանին դէմ մեծ և նոր զատ մը կը բացուի, այդ տարի կտակագիրը որ ինքնազիր է և շարադրուած՝ հայ տառերով ու թուրք լեզուով, առաջնորդարանի փաստարանին թելադրու-

(\*)Այս Ծիկերութեան հիմնադիր անդամներն էին Տեարի Գ. Կարապետան, Տամիզ, Զօնապ փատա, Կարապետի Եւրիսեան, Թումանօս, Մանուկան Նըրար և Բոււեան Թովման։

թեամբ ֆրանսերէնի կը թարգմանուի և հետեւեալ տարին Առ զեցանդրիոյ Առան Վերացննիշ դատարանէն վերջապէս կը վճռուի ի նպաստ ազգին և անոր որինակը անցնելով Դահիրէի Առան դատարաններուն մէջ, ու տպագրուելով կը բաշխուի դատարաններուն, փաստաբաններուն, Ազգ Վարչութեան անդամներուն եւայլն:

1897 Մայիսին, Յակոբ Սպա. Աշոտ Փափազեանի Առաջն. Տեղապահութեան շրջանին, Դահիրէի Թիմական Պատկ. Ընդհ. Ժողովոյ որոշման համաձայն, որուն կ'առենապետէր Տիգրան փաշա Տ'Ապրօ, Ասրէնեան վարժարանը կը կոչուի Դալուսանան հիմնադիր-բարերարին անունով: Օիշտակարանը առկայն անփոփոխ կը մնայ չէնքին ճակատը:

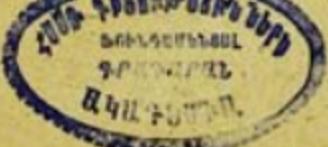
\* \*

### 3.— Դալուսանան Ազգային Խեկան Վարժարան (Պուլաբ)

Մուհամէտ Ալիի փառապանն Հարստութեան պատկանող էշխաններու մականին տակ և անդլիքական գրաւումէն ի վեր ներդասի հոգաբին մէջ արրող ապահովութեան շնորհիւ, Նզիպասոսի մայրածովագը կը զարգանար անհախընթաց արագութեամբ ու կերպարանափոխ կ'ըլլար՝ կարծես մոզակոն գաւազանի մը աղցացցութեան տակ: Քազաքին կեդրոնը կը անզափոխուէր անդադար, հեռանալով մէջնարերգէն և փուուելով նեղոսի ափերուն վրայ: Տարի էլ Կինէնա, երկար տան եւրոպական հիւսպատաներու բնականեղին ըլլալէ յետոյ, կամաց կամաց չքաւոր դասակարգերու ապաստանարանի մը կը փոխուէր և իր կարեւորաթիւնը կորսնցնելով, օրուան իշխանութիւններուն կողմէ այն երեսի վրայ կը ձգուէր որ վերջ ի վերջոյ անբնակելի կը դառնաբր:

Նին զազթականութեան բնկորները՝ Մուհամէտ Ալիի շրջանին կ'ապրէին այդ թազին մէջ իրենց ազգ լեզուն և առանցութիւնները կորուսած, կնքելով խառն ամուսնութիւններ զպահներու հետ, իւրացնելով անսոն լեզուին հետնուն բարքերը: Առանք իրենց զաւակները զպրոց կը զրկէին՝ լոկ իշրե սովորութիւն, և մանաւանդ անոր համար որ ձրի կը որուէին աւումը, գրենական պիտոյքը և տարին անզամ մ'ալ զգեստ և կաշիկ աղքատ աշակերտներու կտակի տրամադրութեան համաձայն:

Միւս կողմէ մայրաքաղաքի Հայերուն թիւը յանկարծ կը բազմապատկուէր՝ 1895ի ջորդերէն ազգատուող փախտականներուն ժամանումով և Ասրէնեան վարժարանը ամբողջ 50 տարիներ զործածուելէ յետոյ հիւսպատանելիքանիստ նեղ ու անքաւա-



կան կուգար՝ ամէն կողմէ արձանագրուելու դիմող աշակերտներուն յարանուն բազմութեան:

Ճիշդ այս միջոցին էր որ, Պօղոս փաշա Նուլպար՝ որուն անունը երախտագիտութիւն և պատկառանք միայն կը ներշնչէ, Առաջնորդ Տ. Մկրտիչ Սպա. Ազաւանունի որով, 1904ին, վարժարանը Պուլուք փոխադրելու նախաձեռնութիւնը կ'առանձնէ՝ Մասրութ (Պուլուք) Բաղին մէջ, ընդարձակ գետին մը գնելով (3203 ք. մ.): Ան 1907ին, մանջերու և ազգկանց համար զատ զատ, սակայն իրարու կից վարժարաններ շինել կուտայ այդ գետնին վրայ, և կը ճանէ Դարլուստեանի յիշատակին: Առաջերու վարժարանին վրայ մասնաւոր յարկ մը կը շինուի Առաջնորդի բնակութեան համար, յարակից Առաջնորդական զանիթով մը: Հողի գնման և շինքի կառուցման համար Պօղոս փաշա վեհանձնորէն կը նուիրէ աւելի քան 16,500 Եդ. ոսկի, իրաւամբ արժանանալով հանրային անմռուաց երախտագիտութեան: (\*)

\* \* \*

#### 4.— Կարապետան նիմնադրամ.—

Արարեկիցի Պօղոս էֆ. Կարապետան, որ երկար տարիներ վարած է Եղիպատոսի փոխարքային մասնապետի պաշտօնը, ինչպէս նաև հաստատած է սեղմանաւորական տուն մը Գահիրէի մէջ, 1893 Ապրիլ 13 թաւականով կտակագիր

(\*) Բաւականանուկ միայն Գալուստի վարժարանի նիմնադրամն էն կազ ունեցող պատճեն անցնելով, ճան զան կ'ընեն! յիշատիւնը Պօղոս փաշա Նուլպարի մերժին նաւառուած Նուլպարեան Վարժարանը, որ կը զմնար Գահիրէի անէնին աւելի ինքնափափ, օդառու և զեղեցիկ արուածաններէն մէկան, Հեյխոպոյինը, այսինքն մայրազամի այն մասին մէջ, որուն անոնք սեղուեն կապուած է որը. Պօղոս փաշա Նուլպարի անուան նե, զանիք իմթէ եր որ Պառօ Անդէնի նե, անոր զիւաւու սեկդիմներէն մէկր եղու:

Անցգակի միայն բանի որ Նուլպարանը, Տ. Թուզօն Արք. Պուլականմի Առաջնորդութեան տուն, կառւցւած 1924ին, 4000 Եդ. ոսկով նիմնադրամն մը և առաջին 400 Եդ. ոսկոյ կանունու նկանուալ մը, ո՛, միայն Կանոնացնցն մեծանուն բարեարին դարձ, ոյլ և անու անունը, որը Գալուստի Վարժարանի վերափոխեան առն խուսափած էր յու անունը ևս կինէ՛ Ազա Գալուստի նիմնադրամն: Նուլպարանի այսօտ կը հանդիսանաւ; Ժամանակ մը առավահուրիւնք Գալուստինի ու լրայուցից տեղայս ազգ. կրուրեան մեծ պահանջմ, Հեյխոպոյին հայաստ կեղծոնին մէջ կառաւիլ այն Վրկաւու զերը, որը կատարէ և կը կատար Գալուստի Վարժարանը եւկատ առնիներէն ի վեց: Նուլպարան Վարժարանի իրեւ Ազ. Աստուրեանի կը զմնար Ազգ. Կեյխուրեան նոկահայի և այլ:

մը կը պատրաստէ, որ 1894 Օգոստոսին կը հասպատուի ուռւական հիմունաբառաւորանէն։ Այդ կտակադրի համաձայն, կարապետական, Եղիպատոսի կրիզ և Կոլիխուպիէ հանանգներու մէջ ունեցած 66 ֆէտասան մշտիկաւ հողերու տաքնեկան հասոյթներուն հարիւրին 45ը կտական է Արտրկիրի Շահրօզ թաղի իր կմնած վարժարանին, հարիւրին 30ը Գահիրէի Գալուստեան Ազգ։ Երկուու վարժարաններուն և հարիւրին 25ը Երևանազէմի Ս. Յակովի վանքին։

Այս խոսուումը սակայն յետ մանու զործադրելի ըլլարուն, երկար տարիներ ո՞չ միայն կտակի համաձայն կէտ առ կէտ չէ կտառուուած, ոյլ և տեղի տուու է զտական միջամտութեանց։ Ներկայիս տպանովուած են սակայն Գալուստեան Վարժարանի և Երևանազէմի պատկանող հասոյթները։

\* \* \*

### 5.— Եղիանան նիմնադրամ.—

Սգիպատուայ, գաղութին նշանաւոր գէմքերէն և Գահիրէի Ս. Գրիգոր Լուսաւորիչ Նկեղեցւոյ բարերարը, բնիկ Պոլսեցի և ուստանապատէ Գրիգոր էֆ. Եղիանան, որ նախ թարգմանի, ապա վորս հիւպատոսի պոշտաններ վարած է Եղիպատոսի Ռուսական Հիւպատարաններն մէջ։ 1906 Յունիս 7ին կը կտակէ Գալուստեան Վարժարանին Մանալլէ Քէպիրի հանանգին մէջ ունեցած մատ 278 ֆէտասան Սանապարայի իր ազարտկը, յարակից տաներով, կարասիքով, եւն. յօդուա Գալուստեան Վարժարանին, ապարակին հասոյթներուն հարիւրին 80ովը կողմէն համար թոշակագումար մը (Bouisse), որմէ պիտի նպաստաւորուին, առանց դաւանանքի խորութեան, Գահիրէի Գալուստեան Վարժարանի որր, աղքատիկ և յաջազակ երկուետ շրջանաւարանները՝ ղրկուելով տեղական կամ արտասանմանի բարձրագայն վարժարանները՝ իրենց ուսումը շարունակելու համար։

Երբ կը գրէր այս կտակը, Եղիանան 73 տարեկան էր, արդէն ձերունի և հիւանդ։ 1911ին Եւրոպա կը մեկնի օդափոխութեան և վարժմանուելու նպաստակով, բայց հազիւ Թրիէստէ հասած, կը վախճանի հոն, Յունիս 21ին։ Մարմինը Գահիրէ փոխազըրւելով, Ազգ-բարերարի արժանավայել հանդիսաւորութեամբ կը թաղուի Մարմինայի Ազգ։ Գերեզմանատան մէջ։

Եղիանան, Ազգին թողած իր հարառութեան իրը կտակարար կը կարգէ Պօլոս փաշա Նուպարը, որ թէեւ անոր մանէն անմիջապէս վերջ ձեռք կ'առնէ կտակին զործադրութիւնը, սակայն մինչեւ պաշտօնական ձեռակերպութեանց լրանալը, վրայ

կը հասնի համաշխարհային Մեծ Գառերազմը, արգելք ըլլալով նւրուս ուստիող զրկելու գործին։ Առկ զատ՝ կարելի ըլլար ունենալ այնպիսի ասներ, որոնք լրացնէին ընթացաւարտութեան, որութեան կամ չքառորութեան, յաջողականութեան և 17 տարեկանէն վար ըլլալու պայմանները։

Առավ մէկտեղ, Եղիսական Սանուց հիմագրամէն մինչեւ օրս օգտառած են քանինեկ մը Գալուստեանի երկուու շրջանաւարտներ, հետեւելով տեղայան թէ եւրոպական բարձրազայն կըրթութեան (Եղիստոս թէ Արտաստանան) և ձեռք բերելով որէնոգիտոկան, երկրագործական, ճարտարապետական, մանկավարժական և այլ մասնագիտութիւններ։

Ծնորնիւ այս գանազան նուրիբատուութեանց, որոնց արժէքը քառասուսկուեցաւ 1914-18ի պատերազմին հետեւունքով հազերու զնին բարձրացմամբ, Գալուստեան Վարժարանի հասոյթները հնազնեաէ աւելցան ու կրթ. այդ հիմարկութիւնը կրցաւ ձեռք բերել պիտանէ մը, որուն գումարը 5000 Եդ. սոկին անցաւ երբեմ։

\* \*

### 6.—Աղմամեան մասնապարտան։—

1933 Մայիս 21ին, Գանիբէի մէջ կը վախճանէր՝ Ազա Գալուստի հայրենակիցներէն, բնիկ Վանեցի Յավհաննէս Աղմամեան, 75 տարեկան հասակին մէջ։ Ան իր կենդանութեան, իր համեստ ինայոցութիւնը եղող 200 Եդ. սոկին Հ. Բ. Բ. Միութեան կտակած էր, ինչպէս նաև 400 Եդ. սոկի արժողութեամբ հայ թէ ստար կարեւոր գրքերու ամբողջ հաւաքածոյ մը Գալուստեան Աղմամամեանի Մատենագարանին։ Աղմամեանի նուրիբատուութեամբ, Գալուստեան Վարժարանի մատենագարանը կը ճախանայ ու կ'օժաւուի գրքերու հարուստ պաշտով մը։ Յավհ. Աղմամեանի անունը կը դասուի այն ազնիւ հոգիներու և բարերարներու շարքին, որոնք թէեւ համեստ ու խոնարհ անհաներ, բայց ուրագով մեն անհաւորութիւններ կը ներկայանան պատմութեան։

\* \*

### 7.—Գալուստեան Մանկապարտկան։—

#### Ա.—Տարգ ել Կիմինա:

1897ին է որ, բարեյիշատակ Սուսուփ Ազիզ պէյի հոգաբարձութեան օրով, առաջին անգամ կը բացուի Գալուստեան Մանկապարտէզը, Տարգ ել Կիմինայի Խորէննեան Վարժարանի շէնքին մէջ, ուր հայ մանուկները ո՞ն նախընթաց բարւոք կը Բու-

թիւն մը կը ստանան՝ Օր. Մաքրուհի Թաշնեանի, անդրանիկ վարիչին խնամքին տոկ:

Բ.— Պէտք էլ Սուրբ:

Նկատի առնելով աշակերտաներուն յարանուն թիւը՝ նորեկ զաղթականներուն պատճառով, Մանկապարտէզը մէկ տարի վերջին փախադրուի Ա. Առաւածածին եկեղեցւոյ շրջափակը, այս մասին մէջ զոր Թագւար փաշա Յակոբեան իր ծախըցվը նորոգել տուած էր 1888ին:

Խնջորէս որ ըսմէք մեր յօդուածին սկիզբը, Պէյն էլ Սուրբնի ազգ. շրջանակին մէջ կը գանձուէր երկյարկանի հոգեառն-հիւանդանոց մը, ներքեւն ալ մեծակառույց ջրհոր մը: Հոգեառն ու հիւանդանոցը երկար տան իրենց նպատակին ծառայելէ ետքը, 1888ին Թագւար փաշա Յակոբեանի ծախըցվ կը նորոգվէն և զերի յարկն է որ 1898ին մանկապարտէզի կը վերածուի, վարի յարկն ալ պաշտօնական մարմիններու ժողովանդի մասրով: Իսկ ներքեւի ջրհորը, որ ժամանակ մը 8000 դրանք տարեկան հասայթ կը բերէր, Գանձիրէի մէջ ջրաբաշխական ընկերութեան հասաւառումէն ի վեր այլեւս անգործածելի կը գտնայ:

Գալով Դալրատուն-հիւրանոցին, առաջինը որ հիւանդանոցին վերնայարկն էր, իր նպատակին կը ծառայէ մինչեւ Առողջնեան կամ Գալրատուեան Վարժարանի շինութիւնը՝ 1854ին: Անէկ ետքը Կ'ըլլայ քանանայատուն: Իսկ ներքեւի յարկը Առաջնորդարան, դիւնանատուն ևն. ըլլայէ յետոյ, վերոյիշեալ Գալրատուեան Մանկապարտէզի ճաշարանը Կ'ըլլայ:

Գ.— Պուլամ:

Գալրատուեան վարժարանի Պուլամ անդափախութեան առթիւ կը մտածուի Պէյն էլ Սուրբնի մանկապարտէզն ալ (որուն շնչքը անձուկ, խորիսուլ և վատառոզգ էր) այլեւս միեւնոյն շրջափառին մէջ առնել, և 1908ին, վարիել Տ. Մկրտչի նպա. Ազաւանիի օրով, Պուլամի ընդարձակ ուղղանկիւնին մէջ, Գալրատուեան Վարժարանի հիւսիսային ճակատին կողմը, 700 ք. մ. տարածութիւն ունեցող գետնին վրայ կը բարձրանայ Գալրատուեան Մանկապարտէզը, երկյարկանի շնչք մը, խիստ լոյն և արեւոտ սկնեակներով, որոնց մէջ ազատօրէն կրնան անդաւորուիլ մանուկները:

1909ին փոքրիկներէն մաս մը կը փոխադրուին Պուլամ, և 1911ի դպրոցական տարիէն սկսեալ, Քաղաք. Ժողովը կը ստիպուի փակել Պէյն էլ Սուրբնի մանկապարտէզը և կարգադրել որ անոր

երկուու աշակերտաները կտուցվ երթեւեկն Մասրուֆի ընկարանկ, լուսաւոր և ռազմական մանկուպարտէզը:

Գեանի և շնչքի 8000 ռակույ ծախքը կը հաջացուի հանգանակութեան մը արգիւնքն և ազգ. անուուկէն:

Ահա՝ թէ ինչպէս:

Բարեյիշտառակ Տիգրան վաշտ Տ'Ալլր (հանգուցեալ ի ֆրանսա, 1904) կտակած էր 50,000 ֆրանք (համարժէք շուրջ 2000 եղ. ռակւոյ), այդ գումարով զնելու համար հոգ մը, որուն առարկան հասոյթը պիտի յատկացուէր Գահիրէի Առաջնորդարանին: Այդ հոգը իր տանիքն չի գնուիր, վասնզի ժամանակին մանկապարտէզի շնուռթիւնը աւելի ասիպողական նկատուած ըլլրով, այս գումարը առժամարտը կը յատկացուի այդ նպատակին: Առաջնորդարանը ռակայն տարուէ տարի այդ գումարին տակուը կը գտնէք Գալուստան Մանկապարտէզի հաշուէն: Ժամանակին Քաղաք. և Թեմական ժողովները Առաջնորդարանին աւելի կհնապական նկատած են Գաղութին կրթ. գործը, և այդ պատճառով այդ զոհողութիւնը հարկադրած են Առաջնորդարանին:<sup>(\*)</sup>

Դ.— Շուպրա:

Նկատի ունենալով Գահիրէի հիւսիսային ծայրամասի Շուպրա մեծագոյն թաղի հայրացած կեդրոն մը դառնալը, 1935ի դըպրացական տարեցրջանին, թէրա Պուլաքէի կողմը առժամարտը կը վարձուի շնչք մը, թաղին հայ մանուկներուն համար, իրեւ Գալուստան Մանկապարտէզի մասնանիւլը:

1936 Ապրիլին, Գահիրէի Առաջնորդարանը վերջնականապէս կը գնէ Շուպրայի թէրա Պուլաքիէ թաղին գլուխը գտնուող գետինը 4000 եղ. ռակիով: Այս գումարին 3000 եղ. ռակին գոյացած է տարիներէ ի վեր յետնեալ մնացած հաշիւներէ, իսկ 1000 եղ. ռակին ալ հանգուցեալ Տօքթ. Արտոշէս կարսապետանի կտակն է, որ գետնին զնմոն հետ միաժամանակ կարգադրուած է:

Այս գետնին վրայ կայ ընդարձակ շնչք մը, որ պիտի յատկացուի ազգ. վարժարանի: Ներկայ 1936ի դպրոցական տարեցրջանին ի վեր, Շուպրայի Գալուստան Մանկապարտէզը, իր առժամանակ շնչքն փոխադրուելով, հաստատուած է նոր գնուուն

(\*) Ցիգրան փառայի սահմանած կանք գործադրուեցաւ 1930 Յունաշին, Կոմունալմարք Ռ. Գրիգոր Լևանաւիչ նկեցնելոյ աշխախին մէջ՝ զեղասեսի Ազգ. Առաջնորդարանի մը, որուն պիտի համար ծախտուած 4800 ոսկոյ գումարին 2000ը Ցիգրան փառայի կանադրամէվ, 2000ը Պատու քառայի նույնաւորեամբ, իսկ մնացեալ Ազգ. Առաջնորդարանի կողմէ հայրայրւած է:

աղդ, չէնքին մէջ, ուր կատարուած են անհրաժեշտ գորիսխու-  
թիւններն ու չինոթիւնները:

\* \* \*

### 8.— Վերջաբան.—

Նախորդ Ելերուն մէջ տարիվ պատմական այս հոկիրճ տե-  
սութիւնը Դարլուստեան Ազգ, Սրկսեա Վարժարաններու անցեալ  
և ներկայ շրջաններու մասին, մեր նպատակը եղաւ՝ նոր և եկ-  
որ մերունդին ծանօթացնել այս գաղութիւն հնագոյն աղդ. Կրթ-  
հաստատութեան բոլորան հարիւրածեայ բեղուն շրջանը, որ ար-  
գորեւ Եգիպտոսի ամենէն հին կրթուկան հաստատութիւններէն  
մին է:

Այսօր ճիշդ 108 տարի է որ տանմային զաստիսրակութիւն  
կը ջամրուի Դահիրէի հայ մանկաւոյն՝ աղդ, կրթ. յարկէն Այս  
հարիւրածեակը ուրիշն ոլուք չէ անտես անցնի մեր գաղութիւն  
կողմէ: Ան պէտք է երջանիկ զգայ ինքզինք որ Ազա Դարլուստե-  
անդր պանձը ու զարգացուցեր են՝ նեղոսի երկիրը ապահովան  
դանող հայութեան բեկորները: Եթէ երբեք Դարլուստեան վար-  
ժարանը կարելի չէ բազզատել՝ 100 ամեայ Մուրատ-Շահայէլ-  
եան երկրարդական վարժարանի մը տրատադրած որուկան բար-  
ձըր արժէքին նետ, կարելի է ասկայն նպարատանալ անոր անց-  
եալով, որ Հայուստանեայց Ա. Եկեղեցին վերջ, այս գաղութիւն  
երկրորդ պահապան հրեշտակը կը հանգիստանայ:

Եթէ ան ունեցած է յարափափսի հոգարարձութեանց, մեթո-  
սի այլազանութեանց, կամարականութեանց և նիւթականի չգո-  
յութեան յուղումայից շրջաններ, առանք պատճառ եղած չեն որ  
ան իր գլխաւոր նորատակէն չեղի, այն է՝ տալ գաղութիւն երկ-  
ուս հայ ուսանողութեան տանմային հաստատ նախակրթութիւն  
մը, հիմնուած առաջի ոկզրունքներու վրայ, զարգացնելով զայն  
երրեւ մարդ, եզիպանայ, ստառուած ազնիւ նկարագրով: Իր ու-  
սումնեան երազի ուստարաւուած է ի նկատի ունենալով նաև  
իր ուսանողներուն մուտքը դիւրացնելու զարծը տեղական կամ  
երրոպական երկրորդական վարժարաններուն մէջ:

Իրրեւ վերջաբան, աւելցնենք որ, 1936 տարւոյ Յունվար  
12ի կիրուկին, ի ներկայութեան՝ հիւրաբար Դահիրէ զանուոզ  
Կաթողիկոսուկան Նուրբակ Դերաշնորին Տ. Գարեգին Ա. Արքեպս.  
Յովոսիկեանի, Ազգ. վերին իշխանութեան ներկայացուցիչներուն  
և ժողովուրդի սուսար բազմութեան, կատարուեցաւ Կարապետ  
Ազա Դարլուստի պրոնցէ կիսանդրիին բացման հանդիսութիւնը.

վարժարանի շրջափակին մէջ։ Վարժարանի առաջին հիմնադիր-բարերարին յուշարձանին կանգնումը շատոնց երազրուած էր, և առ այդ ժողովրդային հանգստակութենէ դոյցած էր զումար մը, որ ի պահ կը մնար, յարմար առթիւ իրազորելու այդ նպատակը։ Այդ կիսանդրին ոչ միայն երախտագիտական գեղեցիկ արտայայտութիւն մըն է մեծ բարերարին հանգէպ, այլ և արտեսակ գեղեցիկ գործ մը։ Երիտասարդ արտեսապէտը, Ծննդիկ Աւետիսեան, կրցած է իր ձեռակերտին մէջ արտայայտել Ազա Գալուստը յատկանշող երկու յատկութիւնները - բարիւթիւն և կորով։

Այդ նիւթական պատկերացումը ուրեմն թո՛ղ հագեկան մտա-ախարի մը վերածուի մեր մշտակեւ երեւակայութեանը մէջ։ ու անոր վեհաշուշ լուսութեանը մէջ մենք զգոնք ու տեսնենք երջանկայիշատակ բարերարին գործին մնջութիւնը, որ զարդացած, ուլուցած և յարածեած է շնորհիւ այն միւս բարձր անձնաւորութիւններուն եւս, որոնք փառաւորած են իր յիշատակը, և որոնք կը փառաւորաբն Ազա Գալուստին այսօր և դարձ դա՞ր(\*)։

Գահիրէ

ՄԱՍԻՄ ԳԵՏՐՈՍԵԱՆ



(\*) ԱՀԱԽԱԲԵՐ .—

1. Նօրեւ եղիպատճայ զաղուրին վրայ — Ն. Աղապար, 1901
2. եղիպատճայ նիմն արդի եկեղեցիներ — Քարոզ նու. Գաւոհեան, 1927
3. Մարքանի և այցելու Հայ երաւագեմի — Միքայէ նու. Ազաթամի, 1929
4. Յօրեկիմական յուլուան Մամիսոյեան Վարդարանի (1905 - 1930)
5. Մեր դպրոցներ — Տիկ. Վեհրուհա Առարտի, 1932
6. Ցիռատիկան — Վահան Զարզարեան, 1934
7. եղիպատճայ առեցոյց — Ս. Պարեւեան, 1913
8. եղիպատճայ առեցոյց — Լ. Անձեան, 1926
9. Լրակ. յօդուածներ — Դր. Մ. Ֆարիմիի, Ա. Ալպօսնեանի, Յ. Նուրանդեանի
10. Գալուստան Վարժարանի նայագրեւ
11. Ազգ. իշխանութեանց Տնիկեացի-վիճակութեւ, Խլ. Խլ.:

ԿԱՐԴԱՐԱՆ ՎԱՐԺԱՐԱՆԻ ՏՆՈՐԻՆՆԵՐ

Արքահամբ Մարտինեան	1863—1866	աշխանության	միջոցին
Նուզարէթ Ազագարմ	1883—1892	»	»
Կարսպետ Նուլասարգեան	1892—1896	»	»
Յավէ. Սեթեան	1897—1903	»	»
Տ. Մարտիրոս Քէ. Մամուչյեան	1903—1904	»	»
Յավէ. Սեթեան	1904—1905	»	»
Վահան Քիւրքենեան	1905—1907	»	»
Գէորգ Թուրեան	1907—1908	»	»
Անդրանիկ Կարսպետեան	1908—1909	»	»
Դրիգոր Գէօրգիևեան Տեղական	Տարժան	{ 1909—1910	»
Յավէ. Սեթեան			
Յավէ. Սեթեան Տեղական	1910—1911	»	»
Տիգրան Սէք-Սէնեան Մարժին	Տարժան	{ 1910—1911	»
Մինաս Մալեան			
Ամառուր Նուլարեան	1911—1913	»	»
Յավէ. Գայանեան	1913—1914	»	»
Դրիգոր Միասիկան	1914—1918	»	»
Դրիգոր Միասիկան	1918—1921	»	»
Դրիգոր Կիրակոսեան	1921—1927	»	»
Լեւոն Թաշճեան	1927—1934	»	»
Յակոբ Նալբանդեան	Տարժան	{ 1934—1935	»
Ազարիկ Գոլոյյեան Տեղական			
Տիգրան Պապիկեան			
Յակոբ Նալբանդեան	1935—1941	»	»
Հակոբ Մաշտոցյան	1941—1942 Դիմ. Ա. +		

Խ Ա Հ Ե Բ  
Կամիս ծեր խաչ սպազմագործութիւնն է, որը կը ձևավորի եւ բայց

Բացառ-ի հօգուտութիւն զսուրբիւն շամի: Ոչ մէկ քայ հօգուտութիւն է, պատճեան առ հօգուտութիւն է, առ առ առ հօգուտութիւն է:

1000-й выпуск

## ՀԱՐՑՈՒՄ

**Բայր՝**

— Եկեմ իմն, ամենին դուք, բանաւուած  
Ու յազմածներ...  
Ու տուիր ցոյց  
Դռներն ոսկի արհայուրեան եռ երկիլի՝  
Բոլոր անօնց  
Մասներն որոնց  
Անդէս եղան խոր վայելին դուռ բանալու.  
— Սնագմական ամ —,  
Կամ զայնուու:  
Օռու նացը կերան ցանու.  
Տումնեան իւղը զարակին.  
Բայց շնամայան ցաւն արիւմին պղեղուրեան:  
Տէ՛ր, զրկամինի զաւկընեւուչ՝  
Բոկ, անօրի, անօւն, անօւր ամբախնեւուն՝  
Ըստ ամսարէն ունի բայնեցիր  
Խռովուն անուու  
Կամարակազ կայսմենեւուն:  
Անդէս եղան նեղի՝ բափան թռան ու կառակին  
իրենց ուտեն,  
Վերեզմանին իրենց մուսին:

**Բայր՝**

— Հեռո՞ւ, ամենին դուք ու չե՞ զանեւ  
Արդարուրիւմ...  
Ու որիր ցոյց  
Դուռը կուպէ եռ դօսիմին  
Բոլոր անօնց  
Քայլերն որոնց  
Սուրի, ճուրի և արիւմի պայտային  
Ու ամսարէնին  
Ընրացան լայն,  
Տոյլ կապարազ անուր խցան  
Դռներն իրենց ոկանինեւուն:  
Ու համակայն եռ պազմամին՝  
Առամենու կերաւումին  
Ու լալիւմի  
Մուր դդեակին  
Հիմն ուրի նմ բոլոր անօնց  
Ու մարեցին.  
Ու պրդեցին.

Ու զառեցին ողջ ողջ՝ սովորեց  
Բամին կրող բու զաւկըներ.  
Բայց շքանշցան  
Խց ու մեզի առւիշ ճամշնու  
Առևիշ տակ.  
— Արքայութեան կամ դժոխին մէջ շանգան  
Նրապատութիւնն եղակին մեր:

Բայց շ'ըսիր, Տէ՛ր.  
Տեղը ամսնց  
Օրոնք դժոխին արդէն ճամշցան  
Առևիշ տակ ու ամառանին:  
Մ'ու դրէկցիւր բոլոր ամսնն, իւ արիւնե,  
Հազարանզ առանց զլուռն  
Տօղաց սուսենք ամօրէին:  
Օրոնց սրին չը ծլաւ յոյն  
Առանց անի:  
Օրոնց զլուռն շիլաւ զիսեր  
Առանց այսի:  
Սկզանն օրոնց՝ մայիսէ նաց.  
Կամ՝ յիշառ'կն ամպասնին ողջակեզին  
Չաւիք, կնոյ, երաց ու հոր:  
Չես բառ, Տէ՛ր, ճամշնուին մէջ  
Տեղը ամսնց  
Օրոնք դժոխին բոկրուն նոս,  
Աւառեցին.  
Ու կը վայեման  
Թէ բայօն այդ սեւ  
Կը կրկնուի ամառանիւրուդ մէջ բու ամսնան,  
Կամառակապ կայաննիւրուդ:  
Անոնք, նորէ, ու շըմքըննն  
Անուսութիւնն այս խոսումըն  
Օրիւանէ ու վայեինէ.  
Բամին ճամուած բու ամսնով նեղանդերուան:  
Ներէ անսնց ու չը վայեման  
Քու զքծոյաւն  
Հուառատիւ ու չի կրնար  
Թուրքէն պիտուած մեր դժոխինին:  
Ո՞ւր, անզ ամէն ամսնց սոռնէ  
Չես, կը հնենն  
Խորմ ամդաւնդին ասելութեան  
Բայց չեն մեռնիր,  
Լոկ սարափէն  
Վերդ ալ, դամինն իրենց վիզին  
Միւս զօնիւու:

## ՏՈՒՆԻՆ ՊԱՏԻՒՀ

Դրե՞ Գ. Մելիքեան

Մասմասվեց Դաշտաւանան վարժարաբի  
Երշամաւարախց Միուրեան համաւան-  
կին առիրավ:

Տունին պատիւը... սիրաերու է՞ն փափուկ զգացումներուն  
և մտքի է՞ն խորարձատ մտածումներուն խօսող նուրիականու-  
թիւն մըն է: Օճախը ուր մեր աչքերը բացաւեցան լոյսին, ուր  
մեր առաջին ճիշերը արձականգեցին մօր մը սիրազեղ սրախն  
թրթռուն պատերուն դէմ. ուր զիրդ բազուկներու.  
և զիրկերու անուշ տաքութիւնը կենցանութեան յորդ ալիքնե-  
րավ ողոզեցին մեր բավանդակ չութիւնը, աչքերու բոցը վասեց,  
մեր նայուաեցները երանաւէտելով. եւշանաքին և ժպիտներու  
պատկեր-շրջանակի մը փոխակերպելով յանախ մեր գէմքերը .—  
ընտանեկան մթնոլորան է ան զոր շնչնցինք տարիներով և ո-  
րուն կապուան մնացինք մեր բոլոր կեանքին մէջ իրր պարտի  
մը կազպով որ կը յիշեցնէր մեր ծագումը. խոնդակաթ և սիրազեղ...

Տունին պատիւը... Տունին որ խորանը եղաւ սիրոյ զըր-  
կանքներու. զուոզութեան. նուրիրումի. մերթ ցաւագին ևն նուշկնե-  
րու. և աննուան ծառայութիւններու, որոնք անուցին ու պահե-  
ցին մեր ճշճիմ գոյսութիւնը, մեր շուրթներուն վրայ զրին երգն  
ու խօսքը. պատուզներու անուշութեամբ, և մեր սրախն ու հոգիին  
տուին իրենց սեփական տարազը, և իրր մարդ շինցին՝ մեր  
յայտնութիւնը, իր բավանդակութեան մէջ:

Տունին պատիւը... Տունի մը կապուեցանք առաջին օրէն, եր-  
կիանքի զաւակներ, աստաւածային հոգիի մը յայտնութեամբ մեր  
մէջ. ընտանիքի մը՝ զաւակներ. ցեղին բոլոր ժառանգութեամբը  
բեռնաւորուած, որ կուգար շատ նեռուներէն. խորդաւոր ակերու  
աղքիւրէն, որոնց պղտոր կամ վճիտ ջուրերը կը հսկին մեր էտ-  
թեան ալքերու բոլոր խորքերուն մէջ. ընելով մեզ այն ինչ որ  
էինք և ինչ որ պիտի կընայինք ըլլար, առանց երրեք խորդա-  
ւանելու մեր ծագումի հարազատութեան:

Տունին պատիւը... որ կ'երկարէք. կը տարածուէք և կը կապ-  
ւէք զարժարանական յարկին ուր տարմիներով գտանք սերտ ու  
քննչոյ; ասպիշականութիւնն մը, սիրող սիրրեք. անձնազո՞ւ հոգի-  
ներ, զատանէլի բարեկամներ. ընկերական տաքուկ միջավայր մը,  
ուր անոանք կուշտ կուշտ և քով քովի նոտան՝ եղբայրներու-  
ն. քոյրերու մնեն ընկերութիւն մը. որոնց մէջ կը բարախէք մնը  
իսկ սիրաց ու կը խլրտէք մնը իսկ միտքն ու հոգին հանգունատիս  
և հորազան իրր մասերը, զոգցես, համայնական սրտին ու հոգին  
որ Ազգին էք. որուն կը պատկանէինք մննք ամէնքս և որուն  
գոզափառը ու տիպը կը մարմանանար՝ մնը աչքերուն և մտա-  
ծութերուն առջև. այդ առաջին ընկերութեան մէջ; Հօն, վար-  
ժարանական յարկին մէջ, սիրեցինք ու սիրուեցանք, զործեցինք  
ու գործակցեցանք. որպեսցանք ներել ու տանիլ, մնը զար-  
նուեցանք իրարու, հոսանքն քշուած խիճերու պէս. որով տաշ-  
ւեցան մնը կուշտ ու բիրտ եղբացները. ողորկ ու փայլուն դար-  
ձան մնը խանութեած քններն, զարնուեցանք իրարու, ո՛չ թէ խարտո-  
կելու ուժով, այլ տաշուելու, կրթուելու, քանի որ կրթութիւնը  
տայնումի և յլկումի գործողութիւն մըն էր լոկ մեզի համար,  
գննորներու շողակը ճառագայթելու. համար մնը շուրջը.

Տունին պատիւը... հօն, վարժարանին մէջ զատանք Մեսրոպի  
երազին արձանացումը, գիրը, գիրքը, և նախնիքներու. հոգին  
ու կեանքը, ան դրախտը եղաւ մեզի համար չարք բարիէն որո-  
շելու և եթէ անկուտմներ ունեցանք ստէպ, անոնք մնը  
կեանքը առաջնորդող թանկագին փորձառութիւններ եղան մեզի  
համար, ուժովցած ու շնչառուած մնը մներու փորձառութիւն-  
ներու. հարաւաս պաշարով, ո՛ւր սկսանք տեսնել մնը հոգիներուն  
և սիրուերուն յայտնութիւնը. գիտակցութեան լոյսը ծագեցաւ մնը  
ներօը, ծագող արեւի մը բոլոր պայմանութեամբ և ունեցանք  
նոյն առեն մնը ուժերուն և ընդունակութիւններուն տարտամ  
ընդնշմարանքը որ տակաւ տեկի պայման. Ու զգացինք  
հզարամբէն թէ սպալու համար ծնած էակներ էինք, և սակայն,  
մնը ուժերը պրկուեցան յանկարծ, ուժի կայնեցանք, գեանէն  
վեր բարձրացուցած մնը ճոկատը՝ նոյելու համար երկինքներու  
և աստղերու...

Տունին պատիւը... հօն, վարժարանին մէջ զարձեալ, մնը տե-  
սութեան ասհմանները տարածուեցան հեռունները՝ իղձը և փա-  
փաքը յինուեցաւ մնը մէջ, մնը հասակները վեր ցցելու, նոյե-  
լու համար մնը շուրջը, լեռներու բարձունքներէն, ծովերու  
խորնուրդէն, հոռաւոր ժամանակներու մութէն, ասոզերէն զե՛ր  
և անդին. կարենալ երազելու երանութիւնը ձնաւ մնը հոգինե-

բու խորը, երտզելու բաց աշքերով և սուքի վրոյ, երտզանցի կեանքը որ մեր հազիներու մնանքն է և անմանութեան պայմանը, վասնզի ան կը տանի մեղ կոշտ ու ցամաք իրականութիւնին անգին. խարկանք մը գուցէ, շատերու համար, բայց մեծագոյն իրականութիւնը և անխուսափելի կարուը մեր հոգիներուն, որպէսներ երտզն է որ կը յայտնարերէ միշտ իրականութիւնը:

Տունին պատիւը... վափաքը ունեցայ այս տոզերուն մէջ, երբ հին աշխատաւոր բարեկամ մը ձեզի հանչցնել, տունը կամ տուները ուրիշ անցած էք զուք և մննք ամէնքն. երկինքը, ընտանիքը. — սեղ կամ աղդ — և վերջապէս վարժարանը և թէ ինչն' ը պարտինք անոնց. մեր այդ պարտականութեանց գիտակցութիւնը մէկ պատզամ միայն ունի մեզի համար, պանի Տունին Պատիւը:

Պատիւի զգացումը շատ բարձր և անփախարինելի բան մըն է գիտակից մարզուն համար, որ կը չափուի միայն կեանքի զնովը. «Բան» մեծ է ու թանգ պատիւը. Գերճիզացի հանգուցեալ մեծ թագաւորին Ալպէրթի, կ'ըսէր, որ մը, Գերմանիայ նախորդ կայսրը, երբ իր երկարէ կրունկներուն տակ ճզմած էր պատիւկ. բայց հարուստ ու զեղեցիկ Պերճիքան: «Տէ՛ս, ամէն բան կորուցուցիր» — «Հոգիս ու ստափու պանցիր». եղաւ պատախանը պղտիկ երկրին մեծ թագաւորին: Ասիկա, աշխարհային բոլոր աղէտներուն դէմ, միակ պատախանն է մեծութեան ու ծագումի գիտակցութիւնը ունեցող մարզուն համար: «Հոգիս ու պատիւս պանցիր»:

Ընդունիք որ մարդ կրնայ ամէն բան կորանցնել, հարստաթիւն, զիրք, փոռք, մէկ բան միայն բաւական է անոր փրկութեան համար, պատիւն է ան, պատիւի հասկացողութիւնը և պաշտանուցը:

Պատիւի կեանքը լիցուն բովանդակութիւն մըն է. ապրելու և զրծելու այնպիսի կերպ մը, մասնելու և զգալու այնպիսի արուեստ մը, վարքի ու բարքի այնպիսի կանոն մը, որ ազնուականութիւն, զեղեցկութիւն ու հմայքը ունի, և տապետական ոգիի մը փափուկ առանկանութիւնը որ մեզ արժանի կ'ընէ մեր ծագումին, երկինքին, ընտանիքին, վարժարանական յարկին, որով մննք կը ճանչցուինք, և ուրիշները մեր մէջն կը ճանչնան ու կը զնահատն Տունը որուն կը պատկանինք: Քրիստոս, մեր Տէրը և մեծապոյն վարդապետը բոլոր ժամանակներու, պարզ և սուկայն խորիմաս բացարութեամբ այս խորհուրդը կը յայտնէր, երբ կ'ըսէր. «Ո՞ս որ զիս կը ճանչնայ, իմ Հայրս կը ճանչնայ. վասնզի Հայրը իմ մէջս է և ես՝ Հօրս մէջս».

Մեր մատաւոր և նկազայն պատմութիւնները մեզի կը խային, բայսը անոնք որ աւելի կամ պակաս աշխատանք և ոէր ունեցած են մեր վրայ, կը նային մեզի. վասնզի այս ամէնուն արժէքը և անձանութիւնը մեր ձեռքերուն մէջ ունինք: Պատիւը որ պիտի հասպայթէ մեր շաւրչը, լոյսի զգեստաւորումով, պիտի լրաւուրէ մեր կեանքի արանեաները՝ պիտի պայծառացնէ և լուսաւորէ նոյն տաեն, անոնց գյուղ թիւնը և մեզի համար ընծայաբերուած երկոր ու առժամնելի աշխատանքները:

Դժբաղզարար մարգերու և ընկերութիւններու մէջ ցաւալի թիւրիմացութիւն մը կայ, մարգերու արժէքը կը զնակառուի հան, յանախ այնպիսի բաներով որոնք մնայուն և իրական արժէք մը չեն ներկայացներ, մեր տկար նայուած քները շատ անզամ ենեւներու վրայ միայն կը յանդին. խորքը անձատչելի է, խորքին թափանցել անհնար է կարծուածեներու համար. յոջող և բարգաւաճ գործի առարկէզ մը, պաշտօնական գիրք մը, հարսաւոթեան մը արիացումը, և նոյն խել քանի մը փայլուն և թանգ շորերու մէջ կարենաւ ծրարուելու առանելութիւն մը մեզի աւելի խօսող յառկանիշներ են, մարգկային արժէքին վերաբերմամբ. մինչ մեզմէ կը խուսափի միշտ բուն խորքը, ուժի և արժէքի մեծ բավարը որ մարգուն իրական չափը կուտայ:

Կայ ժամանակ մը որ յաղթութեան մը բոլոր փառքը կ'երար գարզամանակառ և ոսկենամակ կ'երաներուն, սակայն հիմու շատ բան փոխուած է այդ հնեցած ու կարճաւես մասայնութենէն, և այժմ յաղթութեան փառաւոր և անման Անրուը անձանօթ զինուորն է իր անշուք շիրիմին մէջ, որուն անունը կ'անգիտանան մարգիկ, և որուն գործը կ'ապրի և սակայն, ինչպէս ժամանակին տեսանող մը, ճշմարիտ ու միակ աստուածը փնտուելու իր ճիգին մէջ, կանգ տառ անձանօթ առաւելոյն նըւիրուտ մենենանին դրան առջեւ:

Մարգկութիւնը ժամանակէ մ'իվեր սկսած է վերսուուզել արժէքներու իր շափանիչը, և իր այս աշխատութեան մէջ պըզատիկներն ու խոնարհներն են որ պիտի շանին: Ուրեմն մի՛ վախնաք պղտիկութենէ, մեր շաւրչը շինուած հիացումի և հետաքրքրութեան պակասէն, այլ վախչէ՛ք, մանաւանդ, թէ մեր կեանքը արժէք մը չի ներկայացներ, երբ պատիւը չի վայլեր մեր ապրելու կերպին:

Ազնուական և բարեկիրթ վարժանք, պատուաւոր ու պարկշատ աշխատանք, խոնորհամառութեան և համեստութեան շնորհ, ծառայելու անշանութենդիր և աննկատ յօսարութիւն, և երազներու ու տեսիլքներու կեանք մը, որ միշտ ասփակ գուեկու-

թիմներէ զեր կը բարձրացնէ, տիզմներէն զեր հանելով և երկինքի կապոյառովը զանգելով մեր գործունեութիւնը և կեռնքը այս ամէնուն նատ, վասահ եղէք, պատիւր ունինք, և կը պատռենք մեր ծագումը, որով պիտի գայ մեջի ներքին զուռնակութիւնը լաւագոյն կեռնքը տպան ըլլարու և փառաւորելու բոլոր անոնք որ մարմինով, հոգիով ու պրառվ մեզ ձնան:

Զեր նախնիքներու, ծնողներու, դաստիարակներու մեծագոյն հպարտութիւնն ու փառքը Զեր այդ կեռնքին մէջ կը գտնեն իրենց ազրիւրը և մնանդը.

Զի՞ ձեզմով պահուած է Տունին պատիւը:

Երուսաղեմ

Գ. Միևլինն

## ՀԱՐԱԿԵՆ

Ա. նայ՝ մեր զերան Հազլոյն  
արքին և բայ ժամանակ ժամանակ  
երգեին զեղանակաւոր երգ նախ-  
կանաց:

Իմ պապերուն նաւասին միւռնարոյր գանձարան.  
Փրրող ծաղիկ՝ դարերու խաւանախն մէջ մըրին.  
Մեղեղիներ առն օր, աղօրի պէս հուեամ,  
Կարիչ կարիչ կը ժորին հոգիին մուր անդունդին...:

Պապերն իմ վեճ՝ ճիւսեցին ի՞ւզ երկնառայ շառերով,  
Սունինին իրենց մազաղար՝ մուներու նուրբ լոյսին տակ...  
Թեզմով նաւասի երգեցին Հայկեան սուրբերն անխորով,  
Շնորհալին երկիւզած և Միւնեցին նահատակ...:

Վշապատառ սրբերու՝ առն առու իրիկուն  
Դուն օրինուրի՛ւն կ'անձեւն խունի բոյրով բարառուն.  
Ու շրներու նուազին կ'ըլլաս խորհուրդը մայուն...:

Մեր զմրկին վերև դուն, դոշի պէս ուկենուն,  
Միշտ կը բացուիս, կը բացուիս խաղաղութեամ ծիրանի.  
Դարե՛ կ'անցնին՝ այ յաւէ դուն կը մընս կենդանի.

Ո՞վ Շարակամ, մեղեղին հայ խմէարոյր խորանին...

# ԻՆՉՊԵՍ ԶՆԶԵԼ ՊԱՏԵՐԱԶՄԸ

ԸՆԿԵՐԱ-ՎՈԴԵՐԱՆԱԿԱՆ ՈՒՍՈՒՄՆԱԾՈՒԹՅՈՒՆ ՓՈՐ ՄՀ

Դրեզ ՏՄՐԱՆ ԳԵՏԱԼԻՔԱՆ

Անուարակայս պատերազմը հայեցան կի է որքան մարդը։  
Աիրա ուժը, թէեւ ոչ կազմակերպեալ մեխ տակ, եղած է զվար-  
ար միջաց, որուն գիմտ են նախամարդն ու անօսուն, ուշադրու-  
թեալ համար իրենց շաները։

Աիրա ուժի որէնց բնութեան — նիւթական բնութեան — որէնց-  
ներէն մին է, և այնցան ուելի բնական է անոր գործածութիւնը,  
որքան ուելի անընդունեած էսէ մը կամ հաւաքականութիւն մը կադ-  
աւած կը մայ արթիւ։

Ասյց մարդը՝ իր բանականութեամբ՝ մասուր ձերբազառութ է  
նիւթական որէնցներու սիրադեռութենէն, և կրօնցներու հիմար-  
կաւթեամբ սաւցած է գուն ուսուլին նշալը՝ ուելու իրեն թէ նիւ-  
թականէն առընդունեած առընդունեած ու ուելի բարձր իրականութիւններ կան այս  
աշխարհին մէջ, իր չուրին ու իր մէջ։

Այս կարգի իրականութիւնները, անկայն, շաշափելի լեն, զանէ  
հասարակ մարդուն համար, սկսելով կես-ունըրան նախամարդացացէն  
միջեւ։ — ապաւովարար — մեր ներկայ քաղաքական մեծ թէ փաքք  
անձնաւութիւններին ու անոնց վարժած ամրօնները։ Պետք լի մաս-  
նակ որ ապարական մարդ պարագած էտպէ լատ լի ուսընեւե իր ա-  
նառան եղբայրներէն, անզ որ իր ու կինդ զգայաբանքները, իրը  
յարաբերաւթեան միջաց՝ իր և արագին աշխարհին միջեւ, անձազորդ  
և նիւթականէն առընդունեած ներկայ երեսութիւններու։ Այս պարագան մասուր  
կարգարացնէ այն կարծիքը թէ մարդը, նայնիւն քաղաքակաւթեալ  
մարդը իր խորցին մէջ, լոփով մը ունի անառական բնոյթ։ Այս  
լոփ կը նուազի ոչ այնցան իր մատյին զարգացաւմով, ինչուն շա-  
սեր պիսի անընդունեած ըսել, այլ իր մէջ՝ ուսուել կամ նաևազ թա-  
քուն զինակի մէջ՝ միշտ գոյաւթիւն անեցող հազեկան կարգաւթեանց  
զարգացաւմով, որդե ան կը սառաւայ նիւթականէն առընդունեած  
աշխարհի մը գոյաւթիւնը զգալու, եթէ ոչ աւզգակի անօնելու, շաշ-  
փելու, յատկաւթիւնը։

Այս զգացաւմը ինչ լոփով որ լիշտակի անհատին մէջ; այն լոփով  
անհատը կը նուազայ այդ իրականութեանց զոյսւթեան։ կը հաւասար/  
առ ի չորսէ զիսակցելու պատշաճ զգայաբանքի մը։ Ասյց անդամ մը

որ հաւատայ, մ' աւելի կը բարձրանայ իր զբախ, ընդհմարելու այդ մասնաւոր փարզութիւնը, և պառշաճ զարգացնելով կը հանի զիւահի մը՝ որով այդ ոչխորհը, նիւթականն ուրբեր ու աւելի բարձր ուխորհը, իրեն համար կը զանայ լուսփելիքն աւելի իրական և կարեւոր:

Առաւելազե՞ս այս զարգացնելին ևս զուղընթացարաւ է և ո՛չ մասյին զարգացնելին՝ որ կը բարձրանայ իր բարոյական մակարդացը:

Մարդը՝ ինչպես առէտ առէտ եացն ու ներսկայ և յարտաւել յեղալընմանց գեղի աւելի բարձր գոյաւթեան զիւահիներ, Բայց այս յեղալընմանց մէն մէ փուլը բարեկըլում չէ ինչնին, այլ յանահի յանալընման, անկամ, յաշօրդ փուլի մը մէջ, անկայն, կրիին բարձրանալու, աւելի կատարելազորեանելու ընդհանուր ուղղութեամբ:

Այս համբաւն զիւահը՝ ուրեմն ուղիղ չե, ունի եւելեներ, և անոր պարզաց կատարեան հուսած փուլը մէկ հասուածին մէջ իսկ, շատ որու կերպով, նկատելի են այս հանկամեները և անոնց յաշօրդու զիւերելքները:

Այսպիսի անկիւնադարձի մ'առջեւ կը զանակ այսօր բազմեած չքաղաքակրթեալ մարդկանթիւնը, նկատ ենց, և հաւատական է որ մաս առեւն կրիին բարձրանանք: Անհասազե՞ս առայն, այսինքն, ներկայի ուղղականերուն համար, բազմուի և որ աւելի վար յղաւում զիւահը ուղարկ սկսի իր վերելքը: Այս մասմբ ու կարծուածէն աւելի մէջ չսփով այսօր մեր ձեռքն է: Ունեն անհամ պէտք և կատարէ իր պարտականաթիւնը, Ոչ այն, որ այս թե թե լու կը զբայ այս պէտքը, ներելի է մեկաստանը, և թողու որ ուղինենդ կառարեն զարու ու պատահն:

Բայց, ըլլա՛յ անհամին՝ ըլլա՛յ հաւաքականաթեան համար՝ ըշնելը անհրաժեշտութէն կ'ենթացրէ նախ՝ գրիւնալը մէ ինչ պէտք է ընել, ու զայս չի գրիւր մարդոց մեծամասնաթիւնը, նոյն իսկ ամեն աէն քաղաքակրթեալ երկիրներու մարտից: Ուստի, զարցն է, ուրագն զարցը անոնց որ գիտեն, կամ կրիւն քիչ մը բարեկամեացնաթիւն գրիւնամբ գիտեալ, բէ ինչ պէտք է ընել, ցայց առ զարցն ուղղութիւնը ողջ կուսած այդ մարտիներուն, որունց ծառալու փաթորիկի մը առջեւ առասպահաւոր սկիարըներու պէտ, աչքերնին անեսած են իրենց հայիներուն, իրենց քաղաքական վարիչներուն վրայ:

Աւա՛յ, չկայ այս կողմէն մէջ յօյ գրիւնամբն: Ազգերու զարիւներուն ալքը միագնած է նիւթական անելի կնճիւներով, որունց իրենց կը թօսին պառաւալ առէն կողմէ, իրենց ամենակննական շահերուն, նոյնիսկ եթէ անոնցմէ միայն կամ միւսին մաքին կամ որոին մէկ անկիւնը կայ յաստկանառաթեան ազան հասաղայթ մը, ան անկարոզ է անոր ցուցանշին և տեսիլ, կապառան ըլլալով իր լրջապատին կաղաքնեներովը՝ ու սփեռած հանեւելու նիւթական աշխարհին ամենայստեղանշական որենքին, որ է ընդդրիսած ուղղութեան մէջ յարաւեւելու պարտազրին՝ ննլու որենքը, և զգաւթեան (inertia) որենքը: Նիւթին կողուած է իր միւսը, նիւթազ կուրցած էն իր աւելքը, նիւթին մէջ կը յամասի փնտուել իր և իր

ոզգին փրկութիւնը։ Ա՛լ աւելի զենքեր, ա՛լ աւելի նախանդիւթեր, զանազան բազմազանիւթեր համար։ ա՛լ աւելի նոց ու հանգ, ա՛լ աւելի մարդկոյին առողջ աւելի ստուար թօսվ բանակ բանակներու համար։

Այս իսկամային գաղաքանակետը կը զանուի՝ արամորտներէն՝ ամբողջ ազգին զինուարադրութիւնը։ Ես՝ ազգը փրկելու համար՝ կը յանդիւց այն զմայլելի պաշտամքին՝ որ է զայն ամրովազին թնդանոթին սերելը և ներկայացնելը։ Իր պատուար իր եսին միացաց մարդկներուն... Անը՝ գրեաւթիւնը։



Bismarck-Patent

Ֆրանցիական պատուարին

"Marianne"

Նիւթեն շեղում մ'ըլլար թերեւս եթե ուզեի քննել այսոնց  
մարդկանթիւնը ներկայի օնցող պիտի քաղաքաւութեան ոյ և  
պային պատճեանեցը. Աւելորդ չամարակի տակոյն յիշեցնել որ ամե-  
նառանելի թշնամութիւնները. անոնք որ յաւախ եղբայրէն եղբայր  
գեց զինած էն, որդիւնք էն առցես կուսած սկսարանական կամ  
զաղափարանական հակամարտութիւնները. կրօնական, ծիստային,  
և մանաւանդ ներկայի շնկերային շմրանութերը ապրերութեանց:  
Թէ ոյ կորդի վարդապետութիւնները շնդիւնքապէս լու չեն շմ-  
րանուած իրենց նորցին մէջ՝ ամրութին կոչմէն, որը սովորյան, բայն  
շահագրգռաւողն է խնդրոյն մէջ, և միակ սովորաց որով հը մասսակ-  
րարուին ոյ որիւնք իր վարդիւններուն, հաւատակազմ անձնց շահագրից  
և յանախ սաւարք ու սերպարտ խօսքերուն ու խօսաւութերուն, և  
թէ վարժեւ, երբ զայն էը մշտ զաներազմի կամ յեղափախութեան,  
զուրեւ միւս էը հետաղնդէ անձնական շահեր, եթէ ոչ միւս ուզգակի  
նիւթական բայց գոնէ դառցի, զատիւի նոյնացն եամաս, նոյնքան  
սարդացըւ առաւելութիւններ.

Ու անու, հակառակ մարդարիններու, փիլիսոփաններու և նողագրե-  
ցին մերը շնչ մերը սփառէ լոյսին, մարդկանթիւնը տակաւին էը  
յամասի հաւաքի նիւթին, իրը ամենէն բորձը, ամենէն իրական  
— անձն համար միակ իրական — արժեցին, անզգագործութեան  
իրեն արտագրած էականութեանց (entity) միւնք.

ՀՅՇ մի որ մեր մարմինը նիւթեզէն է, նիւթազ էը մեակի, նիւ-  
թազ էը զաշպանակի ու էը յարատեւէ. նիւթազ կապահովէ իր  
հանգառաւթիւնը, հանոյքները, հետաքանները, կրօնացը..., փիլի-  
սոփայութիւնը.... Խօսաւունքը կիշնեն պազայ կետացի մը հո-  
մոր, որուն մասին ոչինչ զիտենք դրական. ոյս, ոչինչ դրական:  
Դիմասթիւնը ըստ բաւականի չփառակց որ դրապէս զիտեալը փարձով  
միայն կարելի է. Դիմասթիւնը մ'ըցան կրցած էր յառաջանալ հնա-  
գորեան փիլիսոփաններուն մեռց, որուն անհազորդ էին փարձոր-  
կական մեթօսին, ՀՅՇ մի որ ան յանիցեցաւ միշնոցարեն խօսարին,  
scolastiques ին, և էս զանաւէր վերջնական կարառեան անզունիքին  
անին. Երբ զերշաղուն՝ աշխարհ ենու զիտական փարձարկութեան  
մեթօսց, որով ոն կրցաւ. վերցազարթեալ իր առանեակ առընթերը  
խոր առանեն՝ ու կարձես հրաշլազ, ամենակար ժամանակի մէջ,  
հասնի ներկայ վեկուունն զիրցին. Ծպի, ելեկարսականութիւն,  
զայթուցիկները, մեցնաները, գեղեր, շնուռներ, որոնցմազ առ-  
կա էր սիրապեաննց ճամփերուն, սպերուն, միջացին, էս յաղթեաց  
մարդկային անեկի հիւնուութեանց ու աննաւանէի նկառառած  
բիւր գետաւորութեանց. Այս բալորը զիտաւթեան որդեզրած նոր մե-  
թօսին փանական մնաւրեան շնորիւ չէ՞ որ ձեռց ենց բերած:  
Արդ՝ ոյս մեթօսը նիւթազ է կիրարեկին նիւթին վրայ միայն. Նիւ-  
թը, միակ շաշափելին, միակ դրականը, թերեւս...միակ իրականը:

Անու ոյս է զես մատինութիւնը ներկայ քաղաքակրթեալ  
հուշառած ոչջերը կացուցանող միլիոններուն:

Հակառակ էին անոնք ոյս մատինութեան զիտաւթեանց մեծ  
յաղթուակներէն առաջ. բնուկն է որ նզրապէս ամրագնդուեր ոյզ

դրանք վրայ իրենց պարզաբան միացը, զիտութեան ընթառ շաղագիւրեան յիւսոյ:

Եսո չի առընկերի զերը պարզաւածէն մասյնալիւնը նաև իր վարիչներուն: Այ այս մասինան է որ հը կացացանէ ներկայ մեծ վանդաց, ողականալիքը, որուն ասկ անմական է մարդկաւթիւնը. ու զայն ներացնելու համար հը զինուի, անզագար հը զինուի, ու զինուելով հը հրաւիրեալ զայն....

Ինչո՞ւ մարդկաւթիւն:

Հարկ հայ, ուսեւս որ միթիւրի թիւրիմացաւթեան մը զան է ներկայ մարդկաւթիւնը, երբ էս կործ որ զիտութիւնը իր ձեռք ընթառ յաղթանակներով փառատ է նրանին և նիւթականին մասնեան այրակալաւթիւնը, նոյնիս իր աւամանափակ մարդկային ուիկղեցին մէջ: Այս թիւրիմացաւթիւնը դրեմբ միտուափելի էր, գեշ հաւաքցած կրօնակերու նոյնան ուշ է հրաւրկաւմազը յանկանած երկար և ամենա զարերու խուարէն յիւսոյ, երբ յանկարէ զիտութիւնը կուզար իր նիւթաւմի վարդապետաւթիւնազը փայլիւ, ու հրաւշներու անվերջանալի շարժում մը հը բիրեւ նմանէ չսենածած պարզեաներ ողջանար մարդկաւթեան ողջեւ:

Այսպեսով կրօնը և զիտութիւնը հը ներկայանային իրարու հակամար զիրցի մէջ, և ոչ միայն ամրախը՝ ոյլ և զիտունակնեց, էս առուելին արևամարեւել հացեկանը և զայտեւ նիւթականը: Այ հիմնակերն անենազաման նիւթապաշտաւթիւնը և անոր ներկայ՝ անենազարմելի քրարյականն մը:

Մարդկաւթիւնը ասկաւին մեծաւ մասամբ հը ևնէն այս ծանր, ընկենազ լուծին ասկ: Բայց ճամանակը եկած է որ ան բօթափե ոյլեւս այդ լուծը:

Արգարեւ, մէկէ աւելի առաջնորդող զիտունականներ սկսած էն արգէն դուրս գալ իրենց ույիսասանցներէն և խօսիւ ամրախին, հասկալի՛ պարզ լեզուազ: Այս մեծ սիսլին մասին, Յայն փիլիսոփաներու գարաւրչուննեն ի զեր՝ այս առաջին ուկամն է որ զիտուննենց ուզզագի խօսք կ'ուզզէ ամրախին: Ան մոտաւրական շրջանակներէն սկսելով՝ ասկաւ աւելի համեստ խուերը հը թափանձէ այն համազամը թէ նիւթականնեն առըներ բան մը եւս կայ աշխարհին մէջ: Ան մի որ արդիական զիտութիւնը փառացեց թէ նիւթան ինքնին աննիւթական է իր կառացաւածքին մէջ, և կերպով մը համարեւը պատրաստին: Թէ իրականութիւններ կան, որունց ամրազութեամբ մէջ նիւթ են և աչ աչ (բնադիմական իմաստով): Թէ մարդը, գեղագունին, ու նոյնիս բայց կառացաւած են նիւթէն զան նաև՝ ոչ-նիւթական առընչմէց, որ չի նպաստէիր առընչանական և բնադիմական որդեշներու, որուն մաքեմաթիւններն անզամ կիրարէին լին, և առանց որուն ասկայն չկայ կենաց: Մէկ խօսքով՝ նիւթապաշտաւթիւնը ասկաւ հը նաևնէն՝ ուղիւ առաջ ողջանար առուելու:

Դիսական ալիսարէց, զառական համալուարանական շրջանակներն անզամ, սկսած են ուշազրաւթիւն գարենել զէզի այս նոր աղջութիւնը, և ճամանարական օրսկաւմին ասկ զառաւող մոզավրդական շարժերը, չնորմիւ զիտունականին մոզավրդականցեալ հրաւարդաւթեանց, ոյլեւս ոչ մէկ հասկած աւին թէ Շնիւրը բանկ ամէն ինչ բանած յըլլար:

Իրախոսութիւն այս բարելրջումը, որպէստ ան կառարուած է չառ կարէ ճամանակամիջնորդի մը մէջ — զերջին մէկ կամ երկու առանձին ուղիներու ընթացքին —, բայց ուղարիք ու համապահան թէ իր ճառաշամագը և թէ ժամանակը և օրսերու մէջ թափանցելու իր ուղիներունք, որդեզի ճառագութիւնները ինքնարերուոր յառաջաշներին բազմացնած ընկերութիւն բարելրջումը:

Այս երկու պայմանները, ճառաւանդ զերջինը, աներատելու են առկայի ազգերու կազմակերպելու ուժը, կառավարութիւնները, զորքի մշկելու համար: Առ ներկան շառագով զորք կը պահանջի. զորք մը որ աներատելու է և առիջողական: Խնդիր է մորգոց դիմուն հետոցնել ու անուուր Դամեկիւն Ասուը, պատերազմը, որ ո՞ր ըստ որի առանձակից կը դանայ:



Առաջին գեղարվեստ "Marianne"

Եթէ այդ որրազան դարձը, նոյնիւն ներկայ Առաջարկեալ մորգութիւնը չէ յախառած գլուխ հանել, այդ հետեւանց է, ոչ այնքան անոր զերսյիւնու շաղափառներուն անհաղորդ մասց ըլլալուն, ոյլ ճանաւանդ ո՞յլ դարագութիւն՝ որ դահան են իրեն հարկ եղած գիտակցութիւնը և նամանաւանդ սրի մզումը, հաւաքը: Առ ըստ է միայն կիսանուր ջանքեր, առանց թափանցելու իշեցոյն ընօրին և առանց ընուրկու անոր իշխողիւ դառչունց մերաց:

Այսոք՝ կին գրամբեամբ ամէն փորձի ձախոզաւմը և՛ ուիդէ մեզ  
որոնել նոր՝ նպաստակայարմաք աւզգութիւն մը:

Գնաճան նաի ինդրոյն թեսյթը՝ ու յետոյ շնարենց մերացը որ  
իրաղեւ կը պառաւածի անուր:

Անք ինդրոյն նիւթը, անապահոյս կը պատկանի մարզկային  
Հազրանութեան մարզին, թէ անաստական և թէ ընկերային հոգե-  
բանութիւն։ Փորձը ցոյց առաւ որ ոչ միայն պատերազմը արմա-  
ռապես վնիկու՝ ոյլ լսու անզամ՝ որու պատերազմ մը՝ արգիւելու  
համար՝ արտաքրացին միջացնեցը լին բաւեր։ զիւանագիտաւթիւնն,  
գոյնագրաւթիւնն, հոնդիաւոր խօսաւթիւնը, կրօնցի կամ ցեղի  
հոյնաւթիւն, վետապեսներու ազգականութիւնն ենն։ բաւեան չեն  
թումր կանգնելու բարերացազ մարտակոն ուիցին առին։ Դարմանց  
ուրիշ ուից է վիճակն ներքին, վեցիկուն ազգականութիւնը մէջ։ Պա-  
տերազմ կարենալ չնչելու համար հորկ է կարենալ ազգեւ մարզան  
թէ մաքր և թէ որուին զրայ, այնպիսի եղանակու մը, որ անոր  
մէջ վնասիս կամացուրին մը յառաջ զայ բազմացուած աւզգու-  
թեամբ զարդիւու:

Արդ՝ մարզուն մէն մի կամայական արտաքը արգիւնց է իւ մէջ  
զարծու երկու զգուանակեներուն։ Առանցմէ առաջինը ամբողջապես  
է անմանէ անառանկան կինցաղը։ Երկրորդը՝ անբազմառելիորէն  
ուելի ուկար ցոն առաջինը (ազգական մարզան մէջ)՝ կը անմա-  
նէ անոր բարյակոն կինցաղը։ Այս երկուցին առաջինը՝ սերզն է  
մասաւոնդ մարզուն ենթացիւակից եօն մէջ, ու յանիս ու բա-  
խութեր կաւանայ բարյակոն զգուանակին ևն։ զիւանակից եօն  
առին։ Մարզուն կապարան մէն մի արտաքը՝ ուրիշ՝ արգիւնց է  
այս երկու զգուանակեներուն զուգարգուած մզումին։

Միացը, որուն կը պատկանի զիւանակից եօն, գրեթէ բնաւ ազգե-  
ցարմին չունի ենթացիւակիցին զրայ (ազգական մարզուն մէջ),  
և ենեւարար չունի ուղղակի ազգեցնութիւն անառանկան զգուա-  
կին զրայ։ չունի ուղղակի ազգեցնութիւն նոն։ կամայական արտաք-  
ներու զրայ։ Հակառակ որ առանց կը պատկանի զիւանակից եօնին։  
Զաւ, անիսան, ըսնեց զգուանական զուգափորը։ ազգական  
մարզուն մէջ, անզոր է կամցը ուցի ևսնելու, արտօք մը կառուել  
առլու։ Կապարան բոլոր կամայական արտաքները արգիւնց են  
յազկիմնուրեանց (Affekte կամ Estates affectifs):

Դարելի է ըսնել նոն թէ մարզուն մէջ, այդ երկու զգուանակենե-  
րուն համապատասխանոց, գոն երկու բնեւաներ, երկու նախանեայ  
կիցրուններ։ Մին այն է՝ զեղոր ուր կը ետքին առաջին զուգուանակի-  
մզումները։ այս ձեռն է ։ Երկրորդը այն էնուն է՝ զեղոր ուր կը ետք-  
րուններ երկրորդ զուգուանակին ձեռնունները։ այս է Ալլօց, առաջի-  
նին նախանեան, միջ-նունը։

Այս երկու բնեւաներէն, առանկապէս գեղի մին կամ միւսը հա-  
կեցիք մարզու ուրիշն՝ ի յայս կուզայ իրը առանկապէս նա-մուր  
կամ Ալլ-նունը։

Արդ՝ ներկայ, կամ անցեաւ սերունդները առանկապէս կը հային  
զեղոր եռականութիւնն, ներենք շարժու զիթուոր զուգուանէց, այն  
որ ոչ միայն արբան է իրենց ենթացիւակից՝ ոյլ նոն զիւանակից  
եօն զրայ, եղան է և առականին անառանկան, ներթային զու-

պահանձի եռամիդ զաղակակը: Այս որդուն առնելու որ մարգառն քայլեց է կ'առաջինը ուրիշ այս ուժին ուզգութեամբը՝ և նարաւորաւթիւնն չեւայ առանձին, կատարեալ եղայրակարքիան: Այս լատ պարզ է, բանի որ եռամանութիւնը կ'առնեն նեւ գուրու զանուածը, ու նաև առարոր կ'առա մեկառացնել անհաջող, այսինքն զայն կ'ը մշտ ուզգութեամբ մը միշտ, որ անհաջող անհանդին ճանեցնելու, կապելու, եղայրացնելու ուզգութեան ճիշդ և կախական է:

Առաջ թէ ինչու աղարդին են եղայրակարքեան, կամ արեգական առանձին խաղաղութեան բոլոր այն լաւագերը, որոնց կ'առնեն այս իրազարքիւնը:

Ուստի շնչառեար եղայրացնեցնեմբիւն մեր գործը պիտի հայունայ այս երիւն զաղականիներէն այն մեջին գերակիլութիւնը ողուացնելուն մէջ որ մարգառն կ'ենցացին հուառայ առանձիւ պահանձ ուզգութեան մը:

Բայց այս պարզած որ մարգառ, ինչուն ամեն կ'ենցանի, ի ընէ ցրեանցանէ և եռամիդ ուզգութեամբ, մեր ամի կ'ը ցցէ ման զըմարութիւն մը, ասինի որ մեր կ'առարելիք գործը իր ուզգութեամբը և ափառակ է ընալիքն: Բայց այդ մեթոդի հարց մ'է, զոր պիտի քիշնեց իր կ'արդին: Նախ առանձինը թէ ինչի մէջ կ'ը կայսենայ մարգարին կ'ենցացին ուզգութիւնը գիրիկու աշխատանքը:

Ուկամ մը ես ու գիտեն և նախարարութեան լուսին: Այս գիտարիւնը մը մեզ կ'ը ուրցիցնէն թէ մ'եւ մարգառ որ կ'ը կ'առարելիք գիտակից կ'երզագ, արարայաւարիւն մըն է կամին: Իր կ'ուրցին առաջն կ'ամքն ու արցիւնը է յաղականութեամբն մը, և ոչ զուս, անհանձ զաղագործին մը: Այս վերջինը, ինչուն ըսինց ապօրական մարգառն մէջ անզօր և աներ կ'ասարել առաջ, մ'եւ զայտն նիզ: Այդ մեր նպաստին հանձնելու համար կ'արժ'ու ենք, այս առանձին մէջ ինչի մը, ցանի որ սիրուած ենք անհանձ ներքին ընկան: ընկանց ուզգութիւնը զիշ ի վայր լրիշէլ: Ուստի բարձր պիտի ըլլայ յազգանութեանց պրակին ու քանակիը զոր պիտի սիրուածինը գործածնել իր լծակ: Հարժելու համար մարգառ կ'ամքը և սասանցին և ափառական:

Ինչ միջազգ պիտի յաշացինք յառաջ բերել հարկաւոր ամեն առնեցող յաղականութիւնները, զատլու հազեկուն զիտակից: և ի՞նչ-ուն պիտի կ'արենանք յարանեւորին զանել մարգառն մէջ այդ ուզգութիւնը՝ զայն անզամ մը ենաց բերելիք յետոյ: — Անոր մանեսկ հասակն սիսուած զատլուն բարյուսին զատիմարտիւնթեամբ, և այդ զատիմարտիւնթեան լարանեակամածը անոր չափաւու ըլլալին յետոյ: Կամ առաջ ճիշդ զանապաւմածը՝ մեր ներկայ կ'ացութեան, այս երիւն զատիմարտիւնթեանց ձեռնորդիւնով միաժամանակ — և անյապա:

Այս զատիմարտիւնթիւնը, օրդեոզի յաշազ ըլլայ, պիտոյ և անպարման հիմնած ըլլայ մարգառին մաքին և նոգույն արդիական լուրջ, իրանե ուստամբութեամբ մեզ և յարայթած ուսիրներուն վրայ: և օրդեոզի մեր առնելիք նոր քայլերը ըլլան առանձիւն զիշ անցեալիք սիսալներէն, առաջ է մանրազննին յետազարձ քննանթեամբ մը արժեցնել մեր փարձառաթիւնները՝ շնչարդակից նոր ուզգութեան թէ երացրին և թէ գործադրանթեան մէջ:

ՑԵՆՆԵՐ ԱՐՔԻ ԲԵ ՊՐՈՊՐԵԿԱՆ ՊԱՍՏԻՎՐԱԿԱՆԱՐԿԵԱՆ ԱՎՋԱՆ-  
ԹԵԱՄ ԻՆ Է ԿԱՆԱՐԱՆԻ ԱՆԳԵԼՈՒՅԻ ՄԵԴ, և ԻՆ Է ՆԵՐԴԱՅԻՇ ԱՀ՝  
ԿԱՆԱՐԱՆԻՑ:

ՄԵՐ ՀԱՅՆԻ ՔՆԵՐԸ ԱԿԱԳԱ ԷՆ ՊԱՍՏԻՎՐԱԿԱՆ ՊԱՏԵՐ ԺԱՐԳՈՐՔՆԵ-  
ՐԱՆ և ԺԱՆԱԼՈՒՆԴ ՑԻԱՆԱ ՊՐԻՎԱՆԻ ԹԵՐՄ ՊԵՐԺԱՐԳԻ-ՐԻՆ յԱ-  
ՐԱՆՆԵՐՈՎԸ: ՍԱԿԱՅԻ ԷՆ ՊԱՏԱԿ, ԱՐԳԱՐԱՐԱԿԵԱՆ, ՄԱՐԴԻՎԱՐԻՆ ՀԱ-  
ՆԱՄԱՐԱԿԱՆ, ԿԵՐԱՐԱԿԱԿԱՐԵԱՆ և ԱՐՔԻ ՄԵԴ ԱԿԱԳԵԼԱՐԵԱՆ  
ՆԵՐՈՒՅ ԱԿՐԴ-ՊԱՂԱՓՈՐՆԵՐԸ, և ԽԱՅԻՆԻ ԱՆԻՆ ԿԵՐԱՐԿԱՆԻՆ ՉԻ-  
ՖԻԾ, ԱՐՐԱՂԱՆ ԱՐԲԻՆՈՒՆԵՐԸ: ՕՐ ԱԿԱՊՅ ԱՐԴ ԱԿՐԴ-ՊԱՂԱՓՈՐՆԵՐԸ  
ՉԻՆ ԺԱՂԴՈՒ, չին ԱԿԱԿԱՊՅ, չին ԺԱՂԴՈՒ և չին ՊՐԱԾ ՄԱՐԳԻ-  
ՐԵԱՆ ՄԱՐԳԻՆ և ԱՐՄԻՆ մեջ այն անման ԿԱՂՆԻՒԻ ԱԿԻՆ ԱՐՄԱ-  
ՄԱԳ ՄԱՐԳԻՆԵՐՆԵՐԸ ՊԻՄԻ ՊԵԿԱՐ ՊԱՐԵՐԱՆ ՀԱՅՎՈՒՄԻՆ մեջ մերթ  
շադ մերթ ԲՆԵՐԴՆԵՐԸ ՊԵԿԱՐՆԵԼ ՊՈՎՈՅ ՀԱՅԱՆԱԿԱՆ ՊԱՂԱՆԱԿԻՆ  
ԺԱՂԱՄԱՐԵՐԸ:

ՆԵՐԻ ԱՐԳՈՎՆԵԱՆԻ ՀԻՆ ԺԼ-ԿԻՆԵՐԸ լին գիւղան ՊԱՍՏԻՎՐԱԿԱՆ ԺԱՐԴ  
ԱԿՐՈՒՆԵԼ ՊԵԿԻՆ, որ պիսի ընդուներ այդ ԱԿՐԴ-ՊԱՂԱՓՈՐՆԵՐԸ,  
և ԿԵՐԿՈՐԴ: ԱՌ որ ծալան էն անենց, ընդհանրութեա լին գիւղան  
ՆԱՐԱՓԹԻԹ ԱՆՆԻՒԻՆ ՀԱՅԲԱՐԵԼ ՊԱՏԱԿ ԱՆԻՆՊՅ, ԱՐԾ ան ԱԿԱՐ  
ԱԿԱԳԱՅ է, և ԱԿՐՈՒՆԴ ԱԿՐՈՒՆԴ: ի ՎԵՐԼՈՒ ԱՐՄԱՆԵՐՈՒ: ԱՐԳԱՐ ՇԼ-  
ԼՈՎՈ ՀԱՅԱՐ: ՀԱՅԱՆԱԿԱՆ ՇՆԵԼ: որ անենց լուներն ՊԱՍՏԻՎՐԱԿԱ-  
ՐԵԱՆ ԿԱՂԱԿԻՆՐՈՒՆ ՀԱՅԱՆԱԿԱՐԲԻՆՆԵՐ, լուներն ՊՎՐԵՐՆԵՐ, և  
ՊԱՍՏԻՎՐԱԿԱՆՄԻՆԵՐԸ ՊԱՐՄԱՐԴՐԵԱԼ չե՛ ԲՆԼՊԵՆ և այսոք ՀՐԱՂ-  
ՄԱԿԻՐԵԱՆ ՋԱՂՎԱՐԳՅՆԵՐՈՅ մեջ, ԱՐԳԻՆԵՐ. ՊՐԻՎԱՆ ԷԿԱՆ,  
ԱՐՐԱՂԱՆ ու ԽՈՂԱՆԵՐԱՆ. ԻՐ ԱԿԱԳԵԼԱՆԵՐԸ ԱՐԱԿԵԿՈՆ լոր ՀԱՂԱ-  
ՐՈՆ ԱՎՋԱՆԵՐՈՒՄ, և ԽՈՂԱՆԵՐԱԿԱՆ ՊՐԻՎԱՆԻ ՄԻՐԱՅ ՊԱ-  
ՏԻՎՐԱԿԱՆ ՄԱՐԳԻՆԵՐԵԱՆ ԲԻՆ ԿԱՆԵՑԻ 1000 ՄԻՐԻՆԵ, այսինքն ԿԵՐԵՐ  
ՐՈՎ-ԿԻՎՈՒ ՄԱՐԳԻՆԵՐԵԱՆ ԿԵՆ, ԻՐԿԱՆԻՆ մեջ ան ԲԵՐԵԿ ՀԱՆԱ-  
ՆԻՐ ՃԱՆԻ մը ՀԱՅԱՐԸ, ԲԵՐԵԿ միայն ՃԱՆԻ մը ԿԱՐԲԻՐԸ:

Դաշով մեղի, մեջ անինց ՀԱՅԱՆԱԿԱՆ ՎԱՐԺԱՐԱՆՆԵՐ, մատուն  
ԱՐՋԱՆԵՐԻ ԱՆՆԻՎԱՐԺԱՆԿԱՆ և այլ ՊԱՍՏԻՎՐԱԿԱՆԿԱՆ յԱՐԺԱՐԱ-  
ԲԻՆՆԵՐՈՎ, ԱՆԻՆց խոր ՀԱՅԱՆԱԿԱՆ ՊԱՍՏԻՎՐԱԿԱՆԲԵՐԵԱՆ և ԱՆԱՆ  
ՊԵԿԱՐԻՆ. և այ ՀԱՅԱՆԱԿԱՆ հը ԽՈՂԱՆԵՐ ոչ ՊԵԿԱ, ոչ ՀԱՆԻ և ոչ  
աչ ԺԱՄԱՆԱԿԻ:

ԱՆԻՆց ՀԱՅԱԿԱՊ ԿԵԿՂԵԿԻՆԵՐ ու ՋԱՂՎԱՐԱՆՆԵՐ, ՄԵԿԻԲՆԵՐ ու  
այլ ԱԿԱԿԵՆԵՐ, առ ՍԱՎՐ ԴԻՐԱՔԵՐԸ, ԱՐՐԱՂԱՆ ԱՂԵԲՁՆԵՐԸ, ՀԱ-  
ՂԵԼԱՆ ՔԱՐԱԶՆԵՐԸ ու ԿԵՐԳԵՐԸ իրը ԲԵ հը ՎԵՐԱՆԱՆ ՎԵԿԻ ԱՐ-  
ՐԻԸ, և հը ԱԿԱԿԵՆ ՔԱՐԱՎՐԵԱՆ և ԲԺԱՆԱԿԱՐԵԱՆ ՍԱՎՐ ԲԱՆԵՐ  
ու ՀԱՂՎԱՐԱՄԻՒՆԵՐԸ:

#### ԱՐԳԻՆԵՐ: —

ՆԵՐԴԱՅ ՆԻՐԱՊԱՀ, ահաիրս ՄԱՐԴԻՎԱՐԻՆԵՐ, որ իր մկաննե-  
րեն սկսելով ամեն ինչ մինչեւ Հողին խորերէն հանուան մեասղներն  
ու վասկանիթը, այս իսկ չնչելի սկին ԿԱՂԵՐԸ հը ՊԱՐԵՆՆ իրը  
մանաշնոր զենց իր ԿԵՐԱՐԱՐՆԵՐՆ ու զեմ:

#### Ու ՊԱՍՏԻՎՐԱԿԱՆ այ ԽՈՂԱՆԻ ՎԵԿԻՆԻՆ:

Այն է այ մենց եւս, ՆԵՐԴԱՅԻՆ, ՀԱԿԱԿԱՆ այն բաշր ԱԿԱԿԵՆ-  
ԲԻՆՆԵՐՈՅ ԱՐՄԵՐՄԱՎ ԺԱՄԱՆԱԿ ենց այսոք — մինչ ԱՐԵԿԵ-

առ եին մեր հախուայրեց — սկսալ ընտանեկան մեր յարկերէն մինչև մեր զգրացներան և ձեռնեցիներան մէջ էը շարժաւագնեց անեսեն ինչ որ խէպուս հարդաւոր է մեր բարյական բարեկացման համար. ա՛յ էը կոստրենց բաներ, բազում բաներ, որոնց անդեռն, և նայիսի երրիմ թառուկոր՝ մեր հազեւոր վերելքին: —

Նախ պետքէն աւելի չափով կեղրուացուցած ենց մեր աշակրաւ թիւնց այն բաներան զբայ: Որոնց Կապահավեն նիւթական որդեքները. զբամ, մարթական առաջամբիւն, նմառթիւնց այն դիմեւածներան՝ օրոնցման հարելի և արեանու արեանուներու և շահի զբամ, զբամ և զարքեալ զբամ. օրովենուս այնպէս հաւասարացած ենց և կը հաւասարացնենց մեր զարքեներան՝ որ ամէն ինչ որ հարգաւոր է մարզուն, կարելի է զբամով առանալ. ոչ միայն նիւթական բայց զանուարէն, այլ նաև նրանիւ թիւնց...:

Այսպէս զգրացներան մէջ մեր ուշագրաւթիւնը գրեթէ ամրագութեամբ նուիքաւած է նմառթիւն հաւացելու զարքին, և այս նպաստիա. կատարուած զրեթէ բալոր մարզանցները էը ձգտին աշակերպին միմի մարզիւ:

Գե-քէն շատ աւելի չափով էը զրադինք մարթակրթութեամբ. Համեմ չափով մը միայն բարեկրթութեամբ.

Ու յետոյ....

Ի՞նչ կը նենց մարզային ցեղին համար ահետապէս աւելի կարեւոր եղած բարյական առօննելոր ապահովելու համար. Ի՞նչ ջանք էը թափենք մեր կազմակերպեալ — զմոյլիկիորէն կազմակերպեալ — զարտարկէան հաստատութիւններան մէջ մեր մանկազարտէշներան և նախակրթաբաններան մէջ, մաքի զետին զարտուածելու համար. ուր զետք է նախ կատարուի այն բարերար ամբ-զանափարեներան ցանց, որու զի մանկին ևս մեճնայ, զարդանայ անհրաժեշտ ուսուցիչներանց բարյական ծառը. Ի՞նչ չափով, և ի՞նչ կերպով էը զրադինք ունոր օրուին մէջ արթնցնելու և վառ զաւու համար այն բարի զանուարէն, այլ յազականութիւնները, պահանջ որոնց կարելի էն յազականութիւններէն անունական բիւր մզումը, նուալութիւնը մարզանց մէջ.

Արք լուազոյն պատեհութեան և անխօսագիւնի ու՝ հարկադրամեան առին էը գունուինք զատարախանելու մանակին և զատանիրին այն կոր մը օրէիթ քանի հարցուածներան, ինչուներան և ինչպեսներան, զոր ու յանուի էը յալուսի կամ կ'ամէնայ արտայայնէն. Ի՞նչ զերս էը բանենց, և երբ զատարախանները ի՞նչ է մեր զատարախանը. Ցիկներցի և մարզուն սկզբին, մնաւողի և մատան խորհրդներան, յան ման զարաւրեան, նոզուոյ անմառնաթեան, Բարին և Զարին իմաստին և բնարին մասին ի՞նչ էը ուրգեցնենց իրենց. Այն է այն բարձրագուստ ինեւուց, կեանցի մէջ ևսապահեւէք զիլիսուր նպաստէք, զոր այս կառանք իրենց. Անչուս կը ձեռնիմ անհանդ առուին օրուին մէջ, մարդկային ուղիւ, աղիւ, մաքուր գեղաց մը պահավոզ բարյային ստեղծելու: Այլին մէջ էը հայտնա մեր լուն ակրը բարյային սկզբունքները ընդունի և մատանի պրել առլու համար. և վերջապէս ու մահաւագ՝ ի՞նչ էը հանձն այդ սկզբունքների կեանի մէջ կիառեկամք պահանջիւ համար:

Ես քի բան. զրեթէ ուինչի.

Ո՛, Կը լուս շամ մը կողմերէ բազաքի ձայներ, ԱՄՆՀՊԵ կորելի է այսպիսի աներեր քննազառաւթիւններ արտօներել, ՏԵ՛ որ ամէն ժաղգութ էր զրդարաններուն մէջ կ'առաջանե իր կրօնքին ուղղութեանը, իր եկեղեցայի կամ առաջարին, իր ուռքբերուն կամ մարդութեանը զամաւթիւնը, առաջ անձն կենացքին բարուալիս դրաւզներ՝ իր շինի որինակներ լաւագոյն գննցաղի մը: Ճ

Այս, զնէ ոսպիեր երեխներն զա, ամէն բազաքանիթիթեալ ժաղգութ էր նախուրաբարաններուն ճարցրին և նամանիցըցըին մէջ առաւել կամ նուազ կորելու մեջ մը յատիցուցած և այս զիւելիներուն առանցումին, Կ'ընզգան զիւելիքներ բայց, որպէս այս բայց հաւասարմարէն կը բնօրշէ այդ առանցումին բնայրը, և առաջ իսկ Գը հնէտ անը ամաւ նաևս զամաւթարաւթիւնը:

Իր օրինակ՝ առնենք ցրիսուեկան կրօնքի դասը, և առելի առնելով առնենք թէ ինչի մէջ Գը կայանայ ան ոսպիրացը:

Առաջ ձանքանալու երեխ զիխաւոց ցրիսուեկայ և կեղեցիներուն միջև զայսիթին անենցու սարբերաթեանց զրայ, Ներեկի և ըսել որ երեխն ու — մին առաւել՝ միւսը նուազ լափով — իրենց բացառութիւնները ի մասին կարգ մը վերացական հիմնական խնդիրներուն կը հիմնեն իր կատարածի առանցութեանց զրայ: Այսպէս ուշաբրէի և մարդկանթեան սկիզբը: Հայր Առուելոյ վեցարեայ սակագնարձութեան զամաւթիւնով: Ցարին սկզբունքը հրեւակներու ազատամրաւթեամբ և զիւելումով, և անձն առ լաւէ սահմայի վերածուելովը, Բարիին և լորին միջին ընարկւու բարոյականէն սին և նույի խնձօրին զամաւթիւնով: Յետ մաւաւ զիտակից դայնթեան հարցը՝ որքայութեան և զժուիչի և առանցումին մը, որոնց մարդուն կը վիճակին առ ի զրդատարաւթիւն կամ զամին իր երկարյին գննցաղին, եւն: Եւն:

Հարկ կա՞յ շսելու որ այս առանցութեանց ոչին ոչ մէկ կերպով կը համապատասխն թրիսուսի զարգագետութեան, ընդհանուածէ՝ կը հակատ անը ամէնակիմական սկզբունքին, որ է լորեցը բարեզ փոխարինելու, և այսպես զայն միանդամ ընդ միւս իսկանելու իմաստաւթիւնը: Յետոյ՝ այս զամաւթիւնները մը ըսն զանցում կուտան ներկայ զարու մանակին և զատանիին: Արդի մանակը շաւով կը հնմարէ անձն առանցիւական բնայրը, որպէս իր մէջ յառաջ կուզայ թերաւաւառութիւն, Նոյն իսկ արևամարտնեց, թէ՝ այդ զամաւթեանց հանգեղ և թէ՝ անձն կազմած կրօնցին:

Այս է ասկայն կերպը՝ որպէս Կ'առանզաւի ցրիսուեկան դասը, որ բարոյականի զամին խորիսին կը կոչմէ, թէ՝ հասկան, թէ՝ բազացական և թէ՝ որթառաց բայց ճազգուրդներու զորքներուն մէջ:

Թող Ներուի զնաւատել այս գրութեան արժեցը, իր հոգույ զարդարականթեան մեթու մը, նախ իր առած արդիւնքովը: Այս արդիւնքը, ինչպէս առանց, զարզապէ ոզորմէլի է: Աւ՝ կարելի չէ զարմանալ այս արդիւնքին առին: որպէսուն այս զարարականթիւններ կը մեղանչէ նոխ՝ ընդէ: մարդկային բարոյականի առանցեան թէ իր խորցովը և թէ իր ձեւովը: կը մեղանչէ նաևս ցրիս-

առնելուն բարօյականին զեմ, անհպատ լոյս մը պահելով Թրիտոն-  
սի Վարդաղեաւութեան վրայ:

Իր շնչաւ, մարգային բարօյական՝ կի՞ կոսկարանի պարաւա-  
կաթեան մեծ մասց զարհարելի լափազ անսոսկ է աւակերտին առ-  
ջև զրուելու: Անչ որ կը վերարերի վերանցոսկն ինզիրներու բա-  
ցուրութեանց, անոնց կրթուած են անձերեմ և լափազանց զիւ-  
րորեկ պամաւթեանց վրայ: Սթէ նոյն իսկ ուզմը ուզեինք ընդու-  
նի որ մանուկը գրեայ հաւատ անոնց, պիտի ասիպուեինք շշե-  
րջդարուր տիրառու մանուկ հաւատ շնենյած ըլլոււ, որպէսնե-  
ցի առենին: Երբ մանուկը պամանի զաւաւով կը առնեայ կարդ  
մը զիւրութեանց զաւերը, որպիսին են ասեկապիւրիւնց, երե-  
բարանութեանց և մանուկներ ընդուն պամաւթիւնը, իրեն զիւ-  
նին զրեկ վաստարիւթեամբ կ'աւանդուի որ մեր բնակած երկրին  
և մեզ լուսուրով արեւեն զան՝ կան նաև բիւր արեւենիր և բիւր  
առողեր, որոց առզ մեր երեխը բաւրովին ունիսրեար Փաշիի հո-  
միկի մը հանեմանութեամբ կը ներկայաւույ, և թէ այս զանզան  
արեւերը ու իրենց մալորուներն ու արրանեաները՝ մերինէն  
միւնաւոր արբիւնը առաջ անեղծուած են, երբ մենք ասիստին  
դայութիւն լուսնինց, և որպէս մեր անեղծուամբ չե որ անեղծուած  
և անեղերը, ինչպես կը սորզեցնէ կի՞ կասկարանց:

Դարձեալ բազդառուակն գենդանարանութեան և գենդառան-  
թեան զաւերին աշակերտը կը առնեայ այս պամարանուրէն հաս-  
տառուած և փոքրարկանուրէն (բաւրունութեան մէջ) պայցաց-  
ուած զիւսկան իրազաւթիւնը թէ մարդը՝ գենդանակն այսուրէց  
կացուցնող շշմային զզակներին մին է միայն, թէն վերջիւն,  
ամենէն գուստելազգործեալը ժամանեսի ժապաւենին վրայ: բայց  
ոչ ոյլացն մենաշնորհնեալ արարու մը. և թէ՝ մարդկային ցեղը  
յեղուրշման որենցին մը համայայն է որ ասիստ յառաջ ենած է առ-  
ժի նաւազ կատարելազգործեալ ցեղերէ, և թէ՝ հաւատորին պիտի  
ճանեն այս իր կարգին՝ անեկի բարձր անեսկներուն նոյն բարե-  
լընն որենցին համամայն:

Զարմանուիլ չե անշաւը որ աշակերտը քրիստոնէականի զաւին  
և դիւռաթեանց միջն մազոց այս հակառաւթեանն նաև՝ իսր գերդով  
ազգուի, ցեղուի, և յետոյ շնորք զիւսունեան ըստմէ՛ իր էլւա-  
րիւն, և քրիստոնէականի զաւինը՝ իր առաջականին ու տիալը:  
Այս պարագան առարգիւյլ հարուած մըն է ամէն բնակ հաւատ որ կը  
կրթուի զրիստոնէականին առաջ բացարութեանց վրայ, գամ  
նոյն իսկ կազ մը անեն անոնց կեա:

Ընդհանուր բարօյականի անուկետէն, թոզ ներսի հարցնել թէ  
բնազ զզակար է, և ո՞ր մանկավարժական սկզբունքին համապ-  
ատահան, որ մանուկին առջն զրուին զօր որինակ՝ եղբայրազան  
նայենին սէիրը: Երեղասկներուն Առաւայ, գիմ շնորհաացումը՝ և  
իր առանուայ գեղի գմանց վիճումը, և յետոյ առանուային յան-  
տչենութիւն կրէն Առանուայ գիմ զարձելու, անոր զարձերը յան-  
դարեւա, յախոչուց համազենց նաև որ խորէ իր ամասինը: Յազ-  
ուի նեղեցիի պամաւթիւնը, որ կը սուցազրուին եղբայրներու  
միջն սերպացը թշնամուք, զրդարաւութիւն ու հալածանց: Աւ-

զեռ առաջցնել զար, բայց մաթիւ պատճենի վեհակար, ուր գը ներկայացնին պէս պէս մերուր վարժուած զանազաններու կողմէն. ինչպէս՝ Դաւիթ մարդութէն, Սակոր վեռոյ Ղարսիի, Ցվանեց, Ղավար գիշէ, և ա.

Դաւազ մասնաւորապէս ցրիսունէական բարյականի ականկետին, նախ ինչպէս ըսփնչ, այս պատճենի վեհակար թրիստորի սիրոյ վարչուպեսութեան ոգիին արամազքորին ևսկառակ ոգի մը աւելին. գը ևսկառակ անոր ամենէն հիմնական բարյական սիզբունցին. Հաւացրելով անոր հրետական ընկն ընդ անուածն, եթե մեր ուրգեցնելիքը ցրիսունէական բարյականն է, չաս զարմանակ կերպ մըն է այս, որպէսնու շնչառւած ենց մանկավարժական հիմնական այս ուրցեցնեց թէ առաջի երգելը՝ սիու երգելու փորձերգի չէ որ գը ուրցեցն:

Անոյոյ՝ այս գերազակ պարզուն, զար վիրը մատնանշեցինց, թէ ցրիսունէականը իր վարչէն գը առաջեւ ուղիերդուն մօտ, լինուած ըլլուզիոն կին կառակարտնի մեծպէս անյարժար պատճենեանց, ինցին բաւական ակներեւ անէւթերարին մը գը ներկայացնէ այս պարյական գառափարակարթեան մեթօնին մէջ.

Այս բան մը ցայց առաջ համար մեր ցայց ընթացած ուղիեւ կիմովին սիու ըլլուզիոն:

Հիմա առանձնեց թէ որն է պատշաճ մեթօնը՝ զար պարտինք գիրարկել, եթե կուզենք համուիլ բազմացած ուղիւնցին:

Ինչպէս գրեթե բույր նիւթերը, հարկ է նաև բարյականի գառը պատշաճնեկ մանկավարժական որդիկան կանաներուն. Այս նորասական՝ անկրածիւն է նախ մեր վարժարաններուն մէջ անոր խորիս կազմող ցրիսունէական գրուցին նիւթը ենթարկել հիմնական մաքրագործումի մը, ու զանը բիուրեղացնեւ զայի՝ զուրս ցայլով ամէն ինչ որ սար է և մանաւանդ հակառազ անոր կիմական սիրառներուն. Ուստի հարկ է կին կառակարտն ուրեմն ամրաշնորհեամբ մեր գառընթացքն:

Ինչ որ գը վերտերի նոր կառակարտնին, նորասակայարժար է անոր կան պատշաճ բացառքարիններ. Ազգարեւ, արօւած ըլլալով զիտարեանց սիու ըմբռանումէն յառաջացած և առկային զոյտարին ունեցած այս մասյանը բիւնը յառաջած հրաշները՝ դիմականը անկարելի են, և հնաւարտը՝ անոնց մասին արօւած ունեւ անդիւնարին մարդոց երեսակայարիննեն ձնած զատարի պատճենիններ են, որոնց պէտք չէ հաւատալ, անկրածիւն է ներկայիս նոր կառակարտնի կարդ մը կետերը որոնց ընազանցական կամ զերանցական բնույթ ունին, կողեւ արցիկան դիմական հայեցքներուն. Այսպէս՝ Թրիստորի հրաշները՝ զար որինակ, թելազականաթեան (suggestion), գերւազերտնութեան (métapsychologie), հոգեխոսթեան (spiritisme), յայտնարեամբ փորձարկական իրականաթեանց. Այսպէսով կարելի գը դաւայ նախ աշակերտին մաքին մէջին բանալ այն մեծ խույննոտք, զիմոգրիլ ուժը, որ է թերուաւարինն, և, ապա, խորապէս ապառարել միտքը՝ առաջ անոր իւրայառակ անունցը, համազամը. Ցեսոյ՝ ողջեւով անոր զարական գրութեան վրայ՝ լիսորէի թրիստորի կեանցին այն բույր

գրուազներուն, որոնց գերազանցորդն ուստի են անօր որոին մէջ սիրոյ, կիցուումի, նուիրումի յօւղականութիւնները յառաջ թիրելու, կարելի է զ զանայ ուշակերպ անվերազան համազամազ ու չիր հաւաքազ լինել բարոյական արարքի:

Թիրառանեականի դառը ըլլալով հանգերէ բարոյականի նիւթին կրթական մասը (անշաւը քրիստոնեաներուն համար միայն), հարկ է ու սակայն անօր առջնիքը մասնաւոր խնամքազ մշտէկէ կարդ մը առաջինութիւններ, թէ առեականորդն, ոպաւորի պատմաթեանց վերլուսամազը, և թէ գործնականուողին, զաւան մարզանքներով, Այս ուղղաւթեամբ մշտէկէ շատ կարեւոր առաջինութիւններ են. Հոգեկան կարգապահութիւն, ինցնազուում, զայցար եռութիւնը թեան դէմ, զանարեամ, այսաւութիւն, հանգութեզութիւն, հաւաքարդուութիւն, հաւաքարդուութիւն ինքնինքին և ընկերու հանգեղ, ուղղամատութիւն, եւն.. Յետոյ կարդ մը բարերոր զաղափարներ հարկ է մշտէկէ, և պայցարի երրեն մասոց զանայ յօսի զաղափարներու դէմ: Այսպէ՛ անիսորականութիւն շեղի, ողջութեան և դաւանուցի տեսակեազ, յարդանք և ուր սուրբին, անօր ըմբանութիւններուն, ուղղարականութիւններուն հանգեղ. մարզը՝ ինչ զայնազ և ինչ պիտակազ որ ու ըլլայ նկատէ իրը հարազան եղաւոյ մը՝ արժանի ամէն ողնութեան,

Տարուեյ չես որ մարդկանթիւնը շատոց ձանօթ է եղած այս բույր առաջինութիւններուն, և սակայն լի ինքացուցած զանայք: Զայր է զ պարտի զիշուարարար երիւ զատկաներու: Նախ որ ինք, ինչպէս բացարարեցինց, ի ընէ է կառավարուի եռամիշտ մշտէկէ մը (անհամար զաշպահութիւնը և սեղին յարտանեամը), և, սակաւին ըլլալով լսաւարանուած ի մասին այն ձեւին որ լաւազայնն է ընկերական մարզին մէջ նոյն իսկ իր նիւթական շաներուն զաշպահութեան համար, ըմբանելի ե որ ու շարժէր առաւելազի եռամիշտ ուղղաւթեամբ: Երկրորդ զժուոր էր իրեն համար՝ այս ընածին մզումին հակառակ ուղղաւթեամբ ընթանալ, զար սակայն է զ պահանջն վերայիշեալ առաջինութիւնները:

Այս երկու զժուորութիւնները գիմազրաւելու համար, սորիզամ ենց ուրիմն զիմել միջնոցի մը, զար զարծած ենց արդէն, և մեծ յաջուզթեամբ, մարզուն և նոյն իսկ անուսունին սորվեցնելու և կատարել առաջ համար այն բաները որ ընածին կարողութիւններ լին, այսինքն չեն զաւանիի իր ձեռնեկովը ևնոց բերու կարողութեանց զաշպահին. այսպէս՝ զար օրինու, իսուււ, կարգաւ, զբել, հաւագելը, եւն..

Այդ՝ այս բաները լոկ անօտան զաներով կարելի չե սորվեցնել ողան, բացարարութիւնները, որուն ու կատարել և համազի ըլլալն, չեն բաներ այս բաները յաջուզպէս կատարելու համար. անընընթելու և զործնական զառը, մարզամիշտ: Եւ սակայն բարոյականի զաները, առաջինութեանց զարծուցուածի զաները, որ ամենէն գըմար ունեածէն են, սայսոր մէր վարժարաններուն մէջ զործնական կերպազ, մարզանցներով չե որ կ'աւանդուիի:

Միայն կրօնքների են որ հանցած են մարդանքի կարեւորութիւնը ոյր զործին մէջ, և կը յանձնարարին իրենց հաւաքացեալներուն, առանց սակայն կարենալ զարտագրելու զաները, որպէս

մարդիկ՝ ընդհանրապես՝ չեն կառուրեք ոյտ մարզանքները, կամ միայն շաղատազենց ձեւի ոտի (պահը, ամսառուն են), ի բայց ունեալ այն ոտիւթիւնը հաւատացնելները, որնց երրենն էր հանդիպունք կրծաւուրներու, և մանաւանդ վանականներու միջեւ, և նդիպասանի նսկիները, ոտիայն, առանեակ գորերէ ի վեր հը գերարկեն բարոյակն մարզանցի մեթուր իրենց ոտորեայ կենցաղին, և հասած են բարոյակն անզիններէրն բարձր մակարգակի մը: Բայց, գերազանց անհանդ սեւե զործոն զեր չեն ուզեր սասանեն մարդկային ընկերութեան մէջ:

Ետուեր այս ուզերը զարժանցով, և մանեց ներխույզով պիտի կորչան: Ենդուցը սեւն է, և ևս մասմանի կոյս այս անուն մարզանցներուն զամ պիտի հարցնեն: Ժինըն մէջ հը կայտայ ապրինինեան մարզանցը:

Այս հարցանմերուն պատասխանը չամ պարզ է:

Դպրօցն է մասարկեայ մեղը՝ ոսրվելու համար զանեայն հիմնակն բաները, որնց համար հարկ կայ սիսի մանուկ հասակէն, և դպրօց վարժան հը հունչք, որպէսներ չամ մը կարզաւթիւններ, դրեբէ բուլորը, հը սանցաւիք վարդարիւնները. ուրեւ, լեզուն, հաշիւն են. զործադրելի չեն, կարզաւթիւններ չեն զանար, չու սեռակն զաներով, այս մարզանցով ևս մարզանցը չսփով մը անելի կարծուր է քան սեռակն զառը, վեայ մանուկը որ իր մայրենի լեզուն սեռակն կերպով հը խօսի առանց սեռակն զաներ տառ ըլլալու, առանց քերականութիւն ուրված:

Բայց մենք վարժարանին մէջ անզ տուած ենք՝ այս միակ ողջամիտ մեթուրով, ոսրվելու համար կարգալի ու գրելը, որպէս զի ողջաները չսփունս ըլլալու, կարենայ իր նմաններուն ևս զանցաւցիւն կերպով հազորը տիպէլ. անզ տուած ենք թաւորանութեան և երկրաշուրեան, որպէսզի նախ իր միուցը մարզանի՛ և յետոյ կարենայ դարձ մը վարել ու շաբարուի սանեւուրի մէջ. անզ տուած ենք զանցաւցեան, այսարևուգրութեան, որպէս զի շազափառ մը անենայ իր նմաններուն անցեալին և իր երկրին կերպարանցին մասին. անզ տուած ենք մարզանին անզիր մարզանցներու և սորտ-ի, որպէս զի մարդինց տառը մայ և զնկեցիկ. և հարկ պիտի չսեռակնեց անզ տառու այն մարզանցներուն, որպէմ միայն կարելի կ'ըլլալու անել զինցը այն կարզաւթիւններովը, որնց աներածելու են իր նըմաններուն ևս մարզանցայն կերպով, խոզաղ կերպով, ողբեկու, իր հոգին տառը զաւելու, իր բարյայկան մակարգութիւն բարձրացնելու, որպէմ միայն կարելի է փրկել մարդկանմիւնց զաներովմի արաւորքին:

Եսու արարինակ պիտի ըլլար որ ողջամիտ, խօսակն մարզը ընդուներ բուլոր զաներուն պետքը, և զրժէր վերջինին կարեւուրութիւնը, աներածելուութիւնը՝ մարդկանմիւնց համար:

Պարզ է ուրեմն նաև՝ որ մասմանի սեռակնեավ եւս հարկ է այս կարեւոր զաներն և մարզանցներուն անզ տառ, այնքան անզ, որը ան հը զանանէլ մարզուն այս ուզութեամբ յաջող զանիարակներիւնը, եթէ հարկ ըլլայ զանել զաներ, պետք է զանել միւս զաներէն՝ որ նուազ կարեւոր են, կամ, երկարել զորոշական լրջունը:

Ամեն՝ զանց ոյն հարցումին թէ ինչը մէջ կը գոյանայ, առաջին առթեանց զօրքնական զառը, բարոյականի մարզանքը, և ըստին, մինչեւյն ժամանեակ, թէ ինչու աներածեա ե ան.

Մանկավարժութիւնը մեղ ցոյց կուտայ որ մանուկին, նոյնիսկ լսութեասին՝ բան մը խորապէս ուրզեցնելու լուսպայն մեթան է նոյն անոր ուշագրութիւնը զրաւել, ըստ կարելոյն հետաքրքրութիւն ենք, ուստի նոյն նորդացնելով զարին նիւթը. յետոյ ուժգնութիւն ողուրել անոր միոցը փառացի, համոզի որամարտնութեամբ, ու լսնազրակալ իր նորդին նիւթին գեղեցիկութիւնն էս զայցական հզմերքը, և վերլուղէն ուրբացնել այս մասուր թէ նոյնին ոպարարթիւնները իր շիտուեց, թէ ենթադիւնից նորի մէջ այնուն բազմարի զզայատանց կրկնակի և եկամանի զրեանութեամբ՝ ուրած ու ննաւուած է այս. Մէկ խօսքը նորդ է աշուկերուին առպրի առջիւն իր գուուը. Արդ բնիւես կորդիին է ողբեր աւ աշուկերուին առպրիւնները. — մասնայանկ մարզաններուն:

Բարձութենք որինակազ մը.

Անձնեց այլասիրութեան մարզանը մը:

Կարծարանին մէջ ամէն ոզայ ողբառի մը ի նպաստ շարութը մէկ որ ինցիդենտ էս զոյէ գետրուայ նոյնին կորեւոր մէկ մասէն. Մասնաւր տամարի մը մէջ կ'արձանազրուին մէն մի աշուկերուի շարիրունները, և ինչուու առնդուստ միւս նիւթերւն, նոյնուու և այս գործնական առաջիւննեանց զնաւուումը կը գոտարուի, առջումնուն, առացւած նիւթերու հիման վրայ.

Ուրիշ որինակներ.

Յուղա աշուկերուններէն ամէն մէկը, օրուան աշխատանքէն յետոյ, կը սասնանէ սկար ընկերու մը զարին օդնել, և զայր առանց փախզարք մէնէ հատուցումք.

Խօսում յարգելու մարզանք. — Մէն մի աշուկերու խօսում գ'ընէ մինչեւ որոշ թաւական մը կոտարելու բարի որբաք մը, զոր ուսուցիչը կ'արձանազրէ մասնաւր տամարի մը մէջ. Այս արձանազրութեան զիմոցը յետոյ կը յիշատակուին, և կրպարակու կը կարգացուին զանզան խօսումներուն տամանակին յարգուած և ըստ պարտգուին ինչ լսիվ յարգուած ըլլոււ.

Առաքինութեանց մշակման նպաստական՝ նորդ է հիմնել աշուկերուններ. մասնաւր խմբակցութիւններ կոմ գլխաղներ. Զօր որինակ՝ մշակելու համար բարեկամուկան յարարերութիւններ ունաւուեկից սար երիբներու աշուկերութեանց հետ, նպաստ ունենալով նաևնուու և յարգել սարին ովզուութիւնները, մասյիւսինը, հրանքը, եւն. և այսպեսով մշակել հանգուրժազութեան կորեւր սառցինութիւնը.

Դիլիպներ՝ բարեկարժական նպաստիներու յատկացեալ, ուր աշուկերու գործնականազեն կը մշակէ դիմուրութեան և զսարերութեան առաջիւնները.

Դիլիպներ՝ ինքնազուպամի մշակումին յատկացեալ, ուր աշուկերու ինքնինեց կը զոյէ ամէն չար կամ անբարու մշանները ալիք. զօր որինակ՝ երրեք ուստ չի խօսիր, որքան ալ անբազմուի ըւլու իր ճշմարտախօսութեան հետեւանքը. լի բարկանար, որքան ալ

անիրաւ կամ անորդար մեղացրանքի մը կամ ամրապնդանքնեան մը հանդարդաւի. չի սրանեղիր, չ'անհամբերեր, որքան ու անհանդար ճիշտ ըլլայ իրեն զիշտած կացաւթեան, եւն, եւն..

Տարուկոյ ջայուր, բարոյական զառախարակութեան դարձը, մարդաշները վարելու նոյն, առաջինսթեանց մշտիման յանկացեալ խմբացութեանց հակոռանիւնց, պետք է յանձնել միոյն այսպիս անձերը, որոնց իրենց գենցաղովը, վարժակ ու բարժերովը՝ իսկողուն կրեան իրը օրինակ ներկայանալ աշտիքուին. թերեւն ներկայիւ քի մը զառար ըլլայ այսպիսի մորցիկ դանելը, բայց առաջինսթեանց այս ձեւի տակ մշտիմագը քանի մը տարիէն կարելի կ'ըլլայ լացնել նորշնայ տառախուրան մակին:

Ընդհանուր բարոյակունի այս միջաներով մշտիման զառ, հարկ է ամէն պատեհանիւն զառաջարձել ըսյօ տուր համար աշտիքուին, զառերազմեներու անրադաւիւնիւնց և ինչպայ զարութշանեներու որևարեր ազգեցութիւն մազգութշներու վրայ. Այս նպաստին կարդի և ծառայեցնել չեղէ. ազգաց և պազոյին պատմութեանց զառերը, Պատմական այս նպաստիա ընարուած զրուացներու արամարտական՝ սեղմ վերլուծամզի, հարկ է աղուն միոցը առ մը տպասուել, և իր զզացական զրութիւնց ամզին հերդով յուզել, բոլոր այն մեծ զերազութեանց ցացազրուամզի, որոնց նեսեւանցը եղած նև զառերազմեներու, ոչ միայն լոկ պարտապին համար, այլ նույն յոզմահան կացմին և նոյնիսկ զիշտն դուրս դանեւազ դրացի մազգութշներու համար. Նոյն հերդով ըսյօ տուր եւ, ընարուած, յարմար զրուացարքու, խոզանաթեան բորիքները այն զորերուն շնթացքին — աւա՛ղ տակաւաթիւ — երբ ազգերը բազու ունեցած մեծ զառերազմեներ զերծ մաւալ.

Մեկ խօսքով՝ պետք է ամէն պատեհանիւն, ամէն միջաց. ընտանեկան յարկեն սկսեալ միշեն վարժարան, և վարժարանին ու անզին միշեն չսփանաւ մարդարանեան առարեզը, զառաջարձել, աղուն, զառանիին և չսփանային օրոտին մեջ անդիմազքելի ասելութիւն մը տակացնելու համար չեղչեմ զառերազմին, իրը անիմեն, յարի, սիսւ, ազորցին միջաց պաշտպանելու համար մարդային շահերը:

Մինչ կմա ծանրացանք զիխաւորարոր վարժարանեներու կամարելիք զերին վրայ, զառերազմին զիմ մզուելիք պայքարին մէջ, բայց լաւանանք որ վարժարանով կարող ենք ազգին միոյն ապազայ սերունդներուն վրայ, մինչ ազգին կայ ներկայ չսփանա ինչն մարդկութիւնը, որը կը գանձի ըլլայ նոյնիքան ներական որքան զառանուը ներկայի պատմացող աւալոր զառերազմեներու:

Օքէ կան կառավարութիւններ, որոնց զիմ նև զրութեան ուիզը մասնանշաւած մասպիճանին, և առաջ անկարո՞շ իրենց մազգութշները բազմացուած ազգութեամբ լուսարունելու, զառախարակիւն և շեղի չեղչ. եղանակացութիւն առաջնորդելու, կան բարերազպարունակ այն պետութիւնները, որոնց համար չխոզանաթիւն բառը չու մորցիկ իսրելու նպաստիա զարժամանած գեղ նշանաւուած այսի մը չել:

Դիխուարարոր այսպիսի երկիրներու մէջ, ուր մազգութշին ազ-

առթեան իրաւունքները զեւ յարգաւած են, կարելի է խաղաղութեան ի նպաստ արդիւնաւոր գործ կատարել, զանազան ձեռնարկներով:

Գոյսմիւն ունին արգելն մի քանի միջազգային ընկերութիւններ, որոնց է ըստգան ընդուն ընդուն ի առաջաշարիւներով և երբեմն, Ազգաց ժողովին ներկայացնած յաշապերերով: Այս բարունին չեւ Նարկ է հաստատել թերթերթ թէ պարբերական, շահեկան պարաւակութեամբ, ապահովելով հաշտիւուր գրիւներ, և առաջարկութեամբ այս նպաստին, ուր՝ համարութեան ունելի նարկ է ան առ ամս համազի գաներու:

Նարկ է պատրաստել շարժանեկարի մասնաւոր ժապաւելներ, սայս առ ամառ պատերազմի արմաւիրք իր կործանարար, անձեռի գերզը, մարզան թէ նիւթական և թէ բարօյական արժեշները, ունին ու անցը, շնորհեցն ու բարօյականը, եկեղեցին ու համարաց, քանիցեւ գործին մէջ, այս առ ամս ունի գերը մարզան նախին համացնելու, փառանելու պարբերութեան մէջ: Սակայն սայս առ ամս համար նաև այլամիտրանեան, մազզվարգներու միջև եղացրականներն յազի ու գեղեցիկ պատերեներ, ուր՝ ոչ միայն բարօյական արժեշները ունչեցնաս կը բարձրանան, այլ նաև մարզան նիւթական վիճակ է հասկան ունենալունաց բարզաւանում, շնորհի մարդկային բարօյականին առած փառայիշ յազմանակիներուն ներառներու ձեռնով, որոնց գիւղած են նախ յազմանակիներուն ներառներու ձեռնով:

Նարկ է պատագարել աստիճան զիրար հանցնելու համար հեռաւր ժաղավարգները, իրենց ուժարութիւններով, կրօնաց, մշտիւթիւնն և ուրիշ հաստատութիւններով, ալզառու ունենութիւնն ու առանձ այս շարժան ի նպաստ կատարած այլամասներուն ու առանձ արդիւնքներով:

Նարկ է հիմնել գիշերային գառախօսութիւններ նիւթ ունենալով ընկերային և քաղաքական այնպիսի հարցեր որոնք մեծապէս յարմար են պատրաստելու խաղաղութեան ի նպաստ մայնաւթիւն մը:

Նարկ է մէկ մէր գիշերը, եկեղեցիներու, մազզարաններու, մզկիթներու և այլ առարներու թեմէն քարոզելու, արդիւնակ մայնաւթեան պատշաճ լեզունով ու համազի, յազի պահով, ի նպաստնուց: արենքերանին եղացրականներու:

Նարկ է նային գիշեր հազերանական արդիւնակ այն մեթոքի, զոր կը շարժածն առեւտրական առեները, և որ էը հայւանա ոպաւորիշներու միջացաւ ալզառու միջացաւ մէջ ու միացաւ յարանեւորին ոպաւորիշն առեները մէջ ի նպաստ հետապետուան նպաստիի մը:

Այս և նուն միջացներու շնորհի կարելի է մարզան միացն ու նորին, պարզուն աւ յեայ մշտիել, և հրանրել իւր մէջ անուն մը մուշտիւթիւնն, որով պատերազմի առեւտրեներ և զայն լինելու մզւում անդիմազպերի է ըստ զանան, և ամէն զանզութիւն հասնելու ու համար այս նպաստիին ընդունելի և նոյն իսկ հանելի:

Ընկերային այս յազմարշումը, որ մարդկային ցեղին ցարդ ունեցած բարելը լիւաներին մեծացայից, ամենաարժանահաներ պիտի ըլ-

ւոյ, այն որ մարդուն բարույսկան վերելքի գծին ամենէն կարեւոր, ամենէն նշանաւոյց տառամծը պիտի ներկայացնէ, գրեայ սուսպահի զառափարակաթեամբ միայն, զառափարակաթեամբ մը որ հիմունաձ է և զեղերանական և մանկավարժական փորձարկական որենցներու վրայ, և կը պահ մարդուն մանկավաճէն ու կը լորունակակի մինչև անոր լոփանառութիւնը:

Ալզագագութերը ու Ծինկերական Համագումարները որ աեղի կունենան միազգաւթեան գրաշն ներքեւ, խարուսիկ ձեւակերպութիւններ են, զառապարտած ամուլ մալու, որովհետեւ անոնց դրձածած միջազները որուաքին են ու անզոր: Անոնք կրնան լուսաւ նկատուի իր գիւղանոցիսական և նաև արդին և կը ձառային անոնց որ կը միաբն ազգաց չուրի մէջ ծուկ որաւուած: Որքոն ու անիկան ըլլուր այս կոմ այն պետաթեան փափացը ոինկերական խազագութիւնը ազգերու միջև անւտիտ գարձնելու, այս համագումարները զառապարտած պիտի ըլլային ազգադիւն մալու, այնքան ասեն որ մազգաւորդները ու անոնց ներկայացուցիչները չեն թօթափած նիւթազալաւթեան, եռամօւթեան յանցը իրենց մաքեն ու որտեն:

Ընդհանուր նզրայրակցութեան իսէւլը կրնայ իրականանալ այն ասեն միայն երբ ձեռնիւր անձինչ զայն մալելի, մարտելի գարձաններ հասարակ մարդուն: Երրանոր ըմբռնել արուի որ աննարին տաք, նոյնիկ նիւրական տաք, ձեւական և լաւազար կերպով կը պատպանուի յարկելով օտարին տաք: Բէ մէն մի հարուստ՝ որ կը արուի օտարին, անխռասփելիորէն կը զերպառակայ հարուստովին գլխուն: Բէ ոյլու սիրութիւնը, նոյն իսկ հասարական սեղմ առաւմով, դորձեալ լաւառագոյն քողաքականութիւնն և մարդկային ընկերութեան մէջ:

Ասյց մեր գործը թուզ ըլլայ մանաւունդ՝ մարզել, անդագար մարզել հանուզ սիրութիւնները՝ ուսաքինութեանց զործադրումին մէջ, որդեւ զի ուսաքինութիւնը մարդկանց մաս՝ սպարութեամբ՝ զանայ երկրոյ թօյը (secondo nature):

Այսպեսզ միայն կորելի է աղաւազի կիրարկումը ազգերու փախարքերութեանց մէջ՝ այն միակ փրկարաց քողաքականութեան՝ որ է Ցիստի Սիրոյ և աղաւականութիւնը:

8. Գէ՛ՅԵՐԵԱՆ



## Խ Ո Ճ Ա Ր

Ամէն ինչ կը նոսի: Այսուհետ յաւիսենական ծնունդ մը է և փափառքին մը:

\* \* \*

Եւերց պետ է նկան ամէն մէկուն տնտեկին համաձայն: Եւերու պայտարին ան՝ պետ է ցոյց առ տնտեկներու պայտարը: Այս է նմարին բանական և վիզավանական արուեստը:

ԼՈՒԻՏՈՐ ԹԻՐԱՆՑԵԼՈ

Ա.Ա.ՏԵՐԵՎՈՅՆԻ ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ

1500 ԱՐԵՎԱԿՆ

Մարդ, որ մեզ սպածեց գույն իր պիտի էլեկտր. Նկարեց մեզ ըեր առ ըեր. իր պատկերին համաձայն. Կապեց երկիքն երկիք և կեցուց մեզ անոնց ձա. — Դուռապահ եղաւ զան, մերժարան նոգեայն...

Ազատ ժողովի Տօն մէջէն զեր պահանջ պայման  
Նշեցին պար իրենց դեպ սենակ բարձրավագներ,  
Ու բացէցին մէկ առ մէկ առաջին իրենց ձեռքին առկ.  
Ցանկած ինչնամ վթարու, բայց մասցին կենացէն վեր...

Դեսի բանեմբ նոյզ այս առնդուիսին վրայ ըն, ին հայրեա համատես, առապանձեն և բանեն, Մասկեր ան էր բանեն ուղարկած լայն հաներ...

Այս պահին ու անմիտ զարգության կը կոչեմ...  
Եղիշումնի արքանին ու երկուամսու մը ուղղի  
Կուլուս զերե մարդուն, կը ձի՞ ցեղ կը կի՞ն...

三

4.158 125.125.0.152

ԱՆՁ

Եղաւ առաված մը ուզգիմ՝ զանձիկա վրայ եւ սրիս...  
Արդյօք ուրա՞մ կը պատաճ, բաղարին մօս այս փոթրիկ,  
Աւ համեմ ծիլը կետոնին, այլուո՞ս սիրում, որ ևս զիս  
Խըմով հապաւ կը զզայի, ու կը զզայի, երանինկ...

Տանկար իրաւ երազիս այս փոքրիկ ժմիկ ապօտ. Անո՞ կողին ցամքեցաւ, ապրիւս, ուր եւ ուժէ ոչ Կը տեսէի թիգո զիս, և ճամփորդիս նետաւ... Կը կարծի որ Շերամ բժիշկին շեր է՞ւ ոչ...

Հիմա հիւանդ է նոցիս, զայք նեսեցին կրակին,  
ու պառի, մոխրանոյ շատ ապելով բնիւթայն,  
ու չենա ու Խօսի, հիշեմ զան մեռքին...

Կեմունկը որ յօյ էր երկի, այսօտ արգութիւն է միայն...  
Զիս ձեռացով կը զայտ օհս եւ այս կրոնին ոչ տեսէ,  
Զի խնամութիւն առ անձին արդիւ պահու շնու եւ մէ.

부록 3. 외부자료

## ԱԶԳԱՑՆԱԿԱՆՈՒԹԻՒՆ

ԵՒ

## ԱՊԱԶԳԱՑՆԱԿԱՆՈՒԹԻՒՆ

ԴՐԱՅ ԳԱՐԵԳԻՆ ԵՎՈՒ. ՏՐՈՎԻՉՈՅՆԻ

Կրկնենք հասարակ տեղիք խօսք մը.— Այխորհ կը զանուի  
անցման շրջանի մը մէջ. կամ.— Մարգկութիւնը կանգնած է,  
իր պատմաւթեան մէկ բախտարաշ անկիւնողարձին վրայ. Կը սի-  
րենք զանէ որ այս եզակ ըլլոյ ճշմարտութիւնը. որ ազգերու և  
ժողովուրդներու ներկոյ սպառի ճգնաժամը յանդի՝ անձաւըն-  
թաց սղբերգութիւններէ վերջ՝ նոր տեսիլներու երջանկարեր  
մէկ իրականացումին:

Չեւը կրնար, առկայն, մտանոգութեամբ չդիտել կարգ մը  
երեւոյթներ՝ որոնք ոչ միայն կը հակասեն սրարձրս որոշուած  
քողաքակրթութեան մը սկզբունքներուն և յաւակնութիւն-  
ներուն, այլ նաև անուոր ձախողանքի մը կը մտանեն նոր և ի-  
րական քողաքակրթութեան մը ստեղծագործուամբն նու իրուած  
բարոր աշխատանքները:

Այդ երեւոյթներէն են, մէկ կողմէ՝ Թրու ազգայնականութիւ-  
նը, և միւս կողմէ՝ Մոլովանդ Ապազգայնականութիւնը:

Կան բնական ջարիքներ՝ որոնց դէմ պարախնք կռուիլ. Ա-  
րիւնաս կռիւներու մտան չէ մեր խօսքը. Մարգկային երակնե-  
րը արդէն չառ են եղած արիւնացամ. Դժբախտ իրողութիւն մէ  
թէ արիւնի ծարաւը չէ յագեցած տակաւին. Բոլոր սրբաթիւն-  
ները, որոնք մեր հոգեկան-իմացական արժէքները կը կազմնն,  
արիւնի մէրտութիւնն ունին. Տեսիլի պայծառ թափօրներուն  
դէմ դեռ ցցուած կան եզերական Գողգոթաները. Լոյսը, 20րդ  
դարու ցուցանիշն ու նշանաբանը, կարմիր ցոլքն ունի բովան-  
դակ այն խճգութիւններուն որոնցմով հին գորերու բարբա-  
րութիւնը կը բնորոշուի:

Ազգայնականութեան և արազայնականութեան հակընդդէմ  
ձգտութերը մարգկութիւնը կը վերածն երկու անհաջա բանակ-

ներու. Եւ իրը այս՝ անսնք չեն կրնար իրենց արդարացումը գտնել գիտակցութեան մէջ անոնց որոնք կեանքը՝ իր բոլոր բարիքներով՝ կը նկատեն հասարակաց սեփականութիւն։ Մարդկային ամենէն անբանաբարելի և անվաճառելի մէկ իրաւունքը. Որոնք այդ կեանքի գեղեցկութիւնն ու ներզաշնուակութիւնը կը տեսնեն անոր բոզմերանդ պէսպիտութիւններու անխառն միւթեան մէջ։ Որոնք գիտեն թէ միօրինակութիւնը ո՞չ բնական է, ո՞չ կարելի, և ո՞չ ալ բազալի։ Միօրինակութիւնը զուրկ է հրապարյէ։ Եւ անհրապարյ կեանքը տողտկարի է։ Խմառութիւնը չէ որ պակաս է արարչագործութեան մէջ։ Արուեստը հրաշալիօրէն կը տորրալուծէ, կը համազրէ և կը յայտնաբերէ այդ խմառութեան բոլոր թագուն խորհուրդները։

Ինչ է անձաւ մը. — Ֆիզիքական և հոգեկան-իմացական այլազան և ինքնայատուկ արժէ քններու համակեդրունացած միտյր մը անձի մը մէջ։ Անհատներ, այսպէս, իրենց առանձնաբարակութիւններով կը տառութեին իրարմէ։ Ըսկերութիւնը, որ կը կազմուի այդ անհատներով, չի ջնջեր իրենք, չէ կարող ջնջել, անիմաս և անբնական է ջնջել անհատական նկարագրի զննազնութիւնները։ Ասոնք իրենց հետ կը բերեն մտածումներու, տեսութիւններու, դաստիարակութիւններու և դիտողութիւններու պէսպիտութիւններ՝ որոնք անհրաժեշտ են ստեղծելու համար զրուիչ գեղեցկութիւններ անոպարհու ներդաշնակութեան մը մէջ։

Անշուշտ կան նկարագրի գիծեր՝ որոնք կ'եղան այս ներգաշնակութիւնը։ Ըստվիցուցիչ արտա մը, բիժ մը կը թողուն գեղեցկութեան վրայ։ Սրբագրելու համար զայն կարեւոր է ըզգոյն ձեռնում մը, որ համապատասխան ըլլայ մարդկային հոգեբանական անհրաժեշտաւութիւններուն։

Ազգայնականութեան ձգտումը, այնքան այլամերժորէն շեշտուած աշխարհատառան պատերազմէն ի վեր, ախտաբանական երեւոյթ մըն է։ Ան կը խոթարէ հաւասարապէս անհատին և հաւաքականութեան բարոյական նկարագիրը։ Ասելութեան թունաւոր շինուկը կը ներարկէ ան ամէն երակներէ, հեղումի պատրաստ բարբոցում մը յառաջ բերելով կ'ենսաւորումի սահմանուած արիւնին մէջ։ Ասելութիւն մը, աւելի վատթար քան հեղձութիւ կազերը՝ գիտական գոնիկերէ գոյացած, որ անաւոր սպառազինութեամբ մը կը գերագրզուէ եղբայրը եղբօր գէմ։ Կ'ուղենք ըսել՝ ազգերն ու ժողովուրդներն իրարու դէմ։ Ասելութիւն մը, որ անանցանելի պատնէշով մը կամ անկամըջելի անդունզով մը կ'անջատէ մարդը մարդէն։ Որ թանձր քող մը կը քայէ աշքերուն՝ չի տեսնելու համար ինչ որ իրաւունքն է ուրիշն, ինչ որ

անիրառութիւնն է իրեն։ Ինչնուապաշտպանութեան թէ ազգապահութեանը թեան բնազդ։ — ան երեք այլավաս ատելութեամբ կամ արհամարհանքով չէ որ ոդիաի գաճանայ բարյական օրինական և քաջայերնի որժը կամ ազգակը անհատին և հաւաքականաւթեան կենանքին մէջ։

Մենք ականատեսու ենք ընկերային վարդապետութիւններու, և նոյն իսկ հրամանքներու — դոդմա — խառնակոյրի մը։ Կը խորհինք սակայն, թէ հշարառութեան շող մը կամ ցուք մը կայ իւրաքանչիւրին մէջ։ Ընկերվարութիւնն ըլլոյ թէ համայնավարութիւնը, արմատական ըլլոյն թէ չափաւորական, ազատական թէ պահպանզական, թագաւորական թէ հանրապետական, ազգայնական թէ ապազգայնական, — ամենուն մէջ ալ մնաք կը սիրենք տեսնել մասնուղութիւնն մը՝ մարդկութիւնն տալու զոյլորեան աելի լայն յարմարութիւններ։ Ստեղծելու նոր արժէքներ և նոր ապրութիւնը բխած հոգեկան տառզ և ընկերային լուրջ պահանջներէ։ Կամ պահելու և մշտկելու հինները, խնայելու համար մարդկութիւնն նոր փորձութիւններ, նոր զոյլողութիւններ, նոր ազէններ։ Զէ՞ որ սակայն, զոյլամարտի տեսութիւնն մը տեղ է գըտած՝ յիրաւի թէ յանիրաւի ամէն զիսի մէջ։ Աև թէ ինչո՞ւ մնաք այս բոլորը կը նկատենք փորձեր՝ կատարուած զանազան մեկնակէտներով, ուղղութիւններով, հաշիւններով, տուիքներով և երազներով։

Կարելի չէ հարկաւ արդարացնել այն զրութիւնները՝ որոնք չին առանցութիւններն ունին լոկ իրեն խորիսի։ Որոնք զուրկ են վերաբնանաւառութիւններով չին արժէքները բիւրեզացնելու և նորանոր նուռանութեներով սանցեւուած նոր պահանջներուն ընդառաջներու իմաստութիւնն։

Անմեղացրելի չեն նաև այն յանդուզն ու յախուռն փորձարկութիւնները՝ որոնք կ'անատեսն բացարձակապէս չին արժէքները, զարերու փորձառութեանց տուեանները, մարդկային հոգերանական հակութեներուն խորցը թագնեանց հմարառութիւնները, ընտացնեերու պատճառամինդրական վերլուծութեները, հաւաքական դիտակցութեան և բանականութեան լոյսերը։ Որոնք անզիր տախակի մը կ'ուղղն վերածել մարդկային հոգին, կարենալ սանցեւու և նորանոր նոր ու աննմանն հասարակակարգ մը։

Ընկերային նոր ու չիպատ կարգուառք մը լաւագոյն երազն է անկասկած՝ զոր մարդ կրնայ ունենալ ներկայ ճշնաժամնրաւն մանաւանդ։ Բայց բնչչուն ձեռք բերել լայն։ Աև հո՞ւ է որ երկու հակամարտ հասանցներ կուգան զէմ զէմի, ազգայնականութիւնը մէկ ճակատէն, ապազգայնականութիւնը միւս ճակատէն։

Ով որ անկողմասկալութեամբ և աննախապաշտը աչքով կը գիտէ այս բանակները, երկուքն ալ լու սպառապինուած, երկուքն ալ ասերավառ կիրքերով լարուած իրարու դէմ, երկուքն ալ անհանգուրծող և անաեղիտուի, գժուար չէ որ դանէ թնձեռուած հանգոյցը այս կործանարար հակամարտութեան:

Տնտեսական, մշակութային և ընկերութանական հին և նոր ակնութիւններ, անմանաւմներ, ծրագիրներ, առաջադրութիւններ կը շինան գլխաւորարար ակնարկուած հանգոյցը, մարդկութիւնը զներով, այսպէս, շուարեցուցիչ երկշնուրանքի մը, առելի ճիշտ՝ անելի մը առջեւ և այս բոլորին վերեւ, կը ծածանին ազգայտական և ապազգայնական բանակներու գրանները: Գոյնզգոյն են առաջինները, կարմիր է վերջինը: Երկուքն ալ, սոկայն, իրենց ծալքերուն մէջ չեն պարուրեք համատարր զանգուածի մը բացարձակ միութեան խորհրդանիշը: Խորի և ձեւի շփոթութիւն մը կը զառարոշէ մէկը միւսէն: Մէկին համար խորհրդին մէջ կը խօսի, և պարախ խօսի, միջազգայինը, և ձեւին մէջ՝ պազայինը: Նոր անմանում մը ազգային գաղափարին: Միւսին համար միջազգայինին մէջ ծուարուն է ապազգայնացման յարիցը: Կը խորհրդաց թէ թիւրիմացութիւն մը՝ այս մորգին վրայ՝ անհօնար կը դարձնէ կամ կը գեւարացնէ բազմայի զուգանեականութիւնը այս երկու մասներսկիերպերուն:

Միջազգայնական ակնութիւնը կ'ենթագրէ, արգարեւ, թագաւորութիւն մը՝ առանց բազմօզակ անմանազեւմի: Թագաւորութիւն մը, կամ պետութիւն մը՝ որուն քաղաքացիներն են բովանդակ ազգերն ու ժողովուրդները, մեծ թէ պատիկ, յառաջազէմ պատիկ յետովնեց՝ անխօսիր: Անոնք ուր են հաւասարապէս այս բոլոր իրաւունքներուն — հոգային, անտեսական, մշակութային, քաղաքական — որոնք կ'երաշխուռքն մարդավայել կենաք մը:

Անկարելի է չի խոստովանիլ թէ ճշմարտութիւն մը կայ այս ակնութեան մէջ: Ամէն անմանազերութիւն — կամ անմանազեւմ — նկատի պիտի առնէ՝ ամէն բանէ առաջ՝ մարզը: անոր ընդհանրական հոգեբանութիւնը, անոր հասարակաց շաները, Ապա նուև հոգեբանութիւնն ու շաները այն հաւաքականութեան՝ որուն համար այդ անմանը կը գրուի կամ կը գծուի: Այս հաւաքականութեան, ընդհանուր մարդկութեան, հոգեբանութիւնն ու շաները, սոկայն, որքոն ալ ըլլան իրարու աննման, պիտի շխաչամենեն զիրար երբեք: Անոնք հրամայակունորդն համաձայն պիտի ըլլան իրարու, պիտի լրացնեն զիրար, պանելով մէկաեղ իրենց ինքնուրոյն դիմագիրծն ու կշիռը: Խորին մէջ մարդկայինը, կամ ինչպէս կը սիրէ կոչել կողմերէն մէկը մի-

բազգայիմը. շի ժխտեր ազգայիմը՝ նոյն այն խորհին մէջ: Ոչ ու ձեռվկ ազգայիմը՝ պիտի ըլլուս ա հայտ մարդկայինին կամ միշագայինին նեւ՝ նոյն այն ձեռին մէջ: Բաւական է աչքի առջեւ ունենալ արուեստի և քաղաքակրթութեան երեւոյթները: Խնչպէս զանազան ոպպերու արուեստներն ու քաղաքակրթութիւնները կը ծծու ին ու կը սնուանին շարունակ իրարմով: Բնութիւնը առելի իմաստուն է յանափի իր գործերուն մէջ քան բանականութիւնը իր յայտնութիւններուն մէջ: Հանճարները, չպիտեմ ինչո՞ւ կաջուած անհայրնեից, օժտուած սակագուգործ երեւոկայութեամբ և առաջնորդուած մեծ ամեսիններէ, հաջորդ են այս իմաստութեան: Խոկ ժայռութզններու մեծ առնվիրունները, որոնք գիտեն նիւրին մէջին ոպիմ ըմբռնել, պաշտամունքով մը՝ որ կը բարձրանայ բնութեանը՝ հաս ելու համար անոր սիզբնապատճին, — առաելուզոյն չափով տիրացած են նոյն իմաստութեան: Եղեր են, և կան ալ, առողանդներ՝ որոնց երազններն ու ամեսինները — ծնունդ մարդկային թշուառութեանց, ընկերային անիբրաւութեանց, կեանքի առորուկանանութեանց — իրենց բովանդակ խանդն ու թռիչքները խեղզեր են ու թարշամեցուցեր ֆիզիքական և անտեսական սեղմ անհաններու մէջ:

Ի՞նչ պէտք է ըլլոյ ողջմուռթեան ուղղութիւնը՝ կարենալ հաշամեցներու համար երկու բանակները ազգայնականութեան և ապագայնականութեան:

Մարդը նպատակ է, և ընկերութիւնը՝ միշոց: Բոլոր վարդապետութիւնները պարտին նկատի առնել այս առածը — ախուու: Ազգայնականութիւնը որ կը պայքարի՝ իր բոլոր հին աւանդութիւններով և յանախ հին զէնքերով՝ ապազդայնականութեան գէմ, ախտարանական երեւոյթ մըն է՝ կը կրկնենք: Միջազգայնականութիւնը, որ կը սարագնանատէ՝ բոլորովին նոր սպասազիններու թեամբ և յանուն նոր սկզբաններու՝ ազգամականութիւնը, — առընդեր երեւոյթ մը չէ: թէև այս վերջինը դուցէ բնական հետեւանցն եղած ըլլոյ ընկերային բազմապիսի չարիքներու՝ որոնց գոյութիւնը կարելի չէ ուրամալ: Երկուքն որ իրենց ծայրայեղութիւններով՝ վտանգուուր են մարդկութեան համար:

Ազգեր և ժողովաւրդներ, ըլլալով մէկտեղ առանձին միոյթներ, անքաման մասերն են մարդկութեան: Միջոցներ են անոնք՝ պահնուած մարդկային մեծ զանգուածը, կամ ընդհանրական միոյթը, իր ներդաշնակ ու զեղեցիկ մարզիչութեանը մէջ: Անիւններ են անոնք, մեծ ու փաքք, որ իրենց ինքնուրոյն պաշտօններով՝ կը կազմին ու շարժման մէջ կը զնեն մարդկութեան հակայ ու

Համապարփակ մեքենականութիւնը։ Աշամնախառնումի — enrage-page — որէնքը շարժիչ ոյժն ու սկիզբն է այս մեքենականութեան։

Մարդկայնական կամ միջազգայնական զգացումները ազգայնացնել, և ազգայնականները մարդկայնացնել կամ միջազգայնացնել՝ վոյսադարձ խնդրամներով։ մատուցումներով և իւրաշրջումներով։ պահեցով ու մշակնելով բոլոր պատմութիւնները իրենց միութեան և ներդաշնակութեան մէջ երածեց տարով միանգամ ընդ միջև միօրինակութեան ցնորմներուն։ Անու, կը խորինք, այս հիմնական ոկզրուեցները՝ որոնց աւելի ընդլայնելով ու խորունալով կը ըստ հաստատ հիմնացարը դնել վճռական հաշտութեան։

Այս առնեն կը քանզաքին բոլոր պատմուշներն ու պատուարները, վերջ կը արուին միջեղային ու միջազգային կոիններուն և պատերազմներուն, ցեղմիջնեան և ազգամիջնեան վճներուն ու պայքարներուն։ Մարդը իր մէջ կը տեսնէ և՛ ցնող և՛ ազգը։ Կը տեսնէ իր նոր և ուրիշի նոր խնամիխացած, նղրայտացած, միացած։ Երեւան կուգայ իրական ընկեր-մարդը։ Ծառատող զնուախառնութեան կը յաջորդէ միարար զնուախութիւնը, որ իր հետ կը բերէ՝ աստուածային հաշտարար ոզիսկ մը՝ ազգերու, ժողովուրդներու և ցեղերու ոչիներական նղրայտակցութիւնը՝ անզէն խոզագութեամբ ապահովուուն կոտարեալ ներգաղնակութեան մը մէջ։

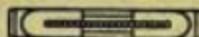
Դային ու գոտու կը նարակին միասին...։

«Մանուկ» մարդկութիւն մը, նորոգուած ոգիսկ, կայտառ ու զօրաւոր, կը հովուէ զանանք...։

Կ'իրականամետայ Առեւտարանի տեսին ու պատգամը։ Մի հօտ եւ մի հովիւ...։

Մարսկը

ԳԱՐԵԳԻՆ ԵՊՈՒ. ՏՐԱՎԻԶՈՒԻ



### Խ Ա Հ Ե Բ

Եթէ նու նակառաջիւդ եղած է մասնի, բնծայէ անոր առաւածային պատմեն և զօնէ անոր ի՞նչ որ լաւզուն է և ի՞նչ որ դուն կը սիրեա անմէն աւելի։

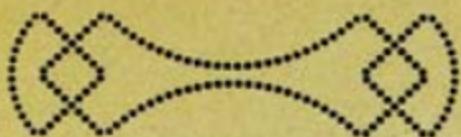
\* \* \*

Թոյ մեր մասնարիւմք ունենայ զօրաւոր և անուանամ թոյ մը, ինչպէս ցանքի առ մը ամռանային պայծառազեղ եռեկոյնան մէյ։

\* \* \*

Կուզեմ զիսնայ ննջ սկիւերող մասնամք ևւ ոչ քէ նու քրափած լուծի։

ՏՐԵՅԼԻՐԻՔ ՆԱՏՈՒ



## ԽՈՐՀԱՉՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

Ազգերը յէն մնոնիր երկ յնն ուզեր մնոնիլ:

Հասարակաց իտկաղի մը հաղորդութեամբն և որ կ'ապրի ազգ մը:  
Հասարակաց իտկաղի մը պակասն և որ սկսած եմ տառապիլ: Ե՞րբ պիտի ունենամք հասարակաց իտկալ մը նորեն:

Հայ իրական մշակոյր մը լոյս աշխարհ եկաւ այն օրեն եր միջերկրական ազդեցութիւնն եր որ կը բափանցեր Հայուսանին աղ ներ: Այս ազդեցութեամ տառային պտուղներն եին Հայ Ռոկուտը և ճառարարագնութիւնը:

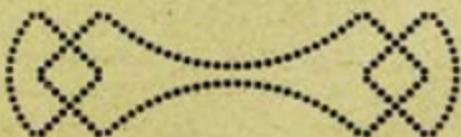
Ոչ ցնորախոն, ոչ աղ պարզպան այլ իրապաշտ ըլլալ պեսք և:

Զի վնուեմք ճշմարտութիւնը ուրիշին ճամրաներուն վրայ, այլ դևողի Կատարելութիւն տանող մեր ճամրաներուն վրայ:

Հիւանդներ իսան ոռնց ախտին արմատը իրնց հոգին և Հայութեամ հոգին և որ ախտառ և:

Ազգերու կնամին մէջ ամխուսափելիորեն կը հասնի այն օրը ուր իիմը պեսք և ձգել եւ նորը ընտրել: Գոյութեամ խնդիր: Հայութեամ համար այդ ժամն և որ կը հասնի:

Օ. Բ. Պէտրովսկու



Պիտի

Կռանք Ազարյանեամ:  
Պահիր — Մարտի:

## ՃԵՄԱՐԻՏ ՀՈՎԻԻԸ

ԳԵԵՑ ՈՒԽԱՆ ՄԱՐՏԻՆԻԱՆ

Ամբողջ օրը ճամբորդած էինք Թագուեւանդի զաշտին մէջէն գէպի Պայտագիտ, դէպի սԱզառն ի վեր ի Մատիս:

Հին պատմական շրջանին իր Զրադաշտական խորհրդ առ բագիններով, իր հած բնակչութեամբ, իր յուոթի կողերով, իր խիստ անառանձներով նշանաւոր այդ գուշաբ ինչպէս և իր յարակից տարածութիւնները կարծես ընդհանուր առերած ի և ամուսութեան տիսուր պատկեր մը կը հերկոյացնէին:

Կիզիչ էր արեւը կապոյտ անսամզ երկնքին և զետիններէն բարձրացող փոշին հեղցաւցիչ:

Իրիկուսն զէմ միայն ոզաս շունչ կ'առնէինք երբ անուշ զովութիւն մը կը բերէր իր կազդուրիչ խոզազութիւնը:

Մայրամուտ էր, որպատասած սաք կը զնէինք զետին բլուրի մը ստորատ:

Դիշերը պիտի անցնէինք Խւշ-Քիլիսիի համրուտառ վանքը, որուն հողազանդ շէնքերը քիչ մը վերը, մեր ոչ կողմը, ինուն կողին փակած, մեզ զուարթ հրաւէր մը ուղղելու երեւոյթը ունենալէ հետի էին:

Սկսանք բարձրանալ յամբօրէն: Վանքին զուռն էինք արդէն քիչ մը վերջ: Մեզ կը դիմաւորէ համեստ արտայայտաթեամբ երիտասարդ մը որ կը հասկնանք թէ եկեղեցւոյ դպիրը և փոքրիկներու գործոցին ոչ վարժապես է:

Մեր ինքնութեանը զիսնալու համար կ'ըսէ շինական քազաքավարութեամբ: «Կը բաշխէ՞մ ձեր անունը»:

Վանահայրը կը հարցնեմ:

— Տկոր է քիչ մը, երթամ իրեն լուր տամ, կ'ըլլայ իր պատախանը և կ'ան յայտանայ:

Սպասելով իր վերագարձին բաց գարտասափէն կը դիտեմ համայնապատկերը, վերջույսին խորհրդաւոր թեթեւ ստուերներովը երանգաւորուած: Դպրոցական կեանքէս կենզանի մասն պատմական էին յիշատակներ կը խուժեն միտքս:

Զաւեթափին վրայ ենք հրաշագործ Նաբատ իրան, որուն  
կառարը կը խռուափի մեր անսոլութենէն, քիչ մը անզին մեր  
առջեւ կը փռուի անսուրբներ մեծ զաշտը Զիրու, թերեւս ան-  
դիսակ անեղ գուպարին և հրաշին որուն թար եղաւ երբ  
բռան թափով ամցող օր մը իրար զարնուեցան Հայ ու Պարսիկ  
բանակները և զերջապէս Հայերը ջախչախիչ յաղթանակ մը տա-  
րին Նաբատի բարձունքը բազկատարուծ իրենց համար ազօթող  
Ներսէն Հայրապետին ջերմեռանդ հայցուած քովը հասած երկնային  
աժանդակութեամբ:

Անզին կը հսոի, համեստ ու հանգարա, Եփրոտի արեւելեան  
հիւզը՝ Արածանին որուն պայծառ ու լոյս ջուրերուն մէջ  
նոր Յավհանէսի մը Նման Լուսաւորիչ կատարեց իր առաջին  
զանգուածային մկրտութիւնները սկսելով թագաւորէն, արքայառ  
կան ընտանիքին, նախարարներին և համանելով բանակին ու ժո-  
ղովուրդին, ամէնքն ալ խանդավառ նոր հաւատքին պարզեւած  
խոսաւութերովը ու անմաց սարսւաներովը հիացիկ:

Եւշ-Քիլիսէի զանքը որ հաւանականարար հին կատապաշտական  
բազինի մը հիմներուն վրայ հաստատաւած էր, առաջին մկրտու-  
թիւններու յիշաւակովը առած ըլլալու էր Ս. Յավհաննու անունը:  
Գաւառները ամէն առ կային Ս. Յավհաննէսներու ու խատաղի-  
ներ և ամէն կողմ ժաղավարին մէջ մինչեւ զերջերս ամենէն  
շատ սորտուած անուններէն մէկն էր Յավհաննէս:

Վանանայրը Ս. Յավհաննու զոր ճանչնալ կը փափաքէի լար-  
ուած հետաքրքրութեամբ, ինք ալ կը կոչուէր Յավհաննէս վար-  
դապես: Հաշոկուած էր լորս կողմ իրը սուրբ մը անխոցելի:  
Առասպեններ կ'ըսէին թէ թշնամիններու հրացանի գնդակները  
ուղղուած իր կուրծքին՝ վար ինկած էին առփակցած առանց  
երբեք թափանցելու:

Կ'առաջնորդուիմ իր խուցը, բաւուկան լոյն անենոկ մը  
որուն լերկ պատերը սպիտակուած են կիրով և որ աղօտ կեր-  
պով մը լուսաւորուած է ձէթի կանթեղի մը առկայժ պատ-  
րոգովը:

Յավհաննէս վարդապետ սենենոկին խորը թեթեւ բարձրու-  
թեան մը վրայ պառկած է: Անխնամ վերմակ մը կը ծածկէ զինք  
մինչեւ բաց կուրծքը և մէկ թեւը կը տարածուի անոր վրայ:

Զեռքովը նշան կ'ընէ որ մատինամ և առանց իմ բարեւիս  
սպասելու կ'ըսէ տկար ձայնով մը.

— Բարի առաքեցար:

Կը հստիմ քովը շփոթած:

Անհանդիս է:

Սենեակին ազգաւ լոյսին մէջէն իրեն կը նայիմ։ Յան անդոյն  
բարձին վրայ տէներ գլուխ մը համակրելի, ընշացք և մօրուք  
անմշակ իրարու խառնուած, աչքերը փայլուն ներքին յոզնածու-  
թեան մը կարեկից արտայայսութեամբ։

— Ի՞նչպէս էք, հայր սուրբ։

— Հաւ ըսնեք որ լաւ ըլլանք, «րհնեալ է Տիրոջ կամքը»։  
Հեռաւն կուգաս, լաւ ճամբարոցեցիր։

— Շնորհակալ եմ, խոզաղ և տպանով կերպով ճամբարոցիցի  
ամէն կոզմ։

Կարծես ինք իրեն խօսելու պէս։

— Ասպազութիւն, տպանովութիւնն Սրանի՛ թէ Աստուա-  
ծային այս բարիքները տիրէին ամէն տեղ, ամէնքին համար։

Եւսոյ ինձի գաւանալով հասիկ հասիկ շարունակեց։

— Նայէ՛ զաւակս, մեր զաշտերուն հանդարտ, աշխատոց,  
երկրոգործ ժողովուրդը զրկուած է արդ բարիքնեն էն Քիրարե-  
րուն աւազակութեանց և յարձակութեարուն պատճառաւ և կա-  
ռավարութիւնը ապիկար՝ անփոյթ է պաշտպանելու տկարը և  
զապելու բանաւորը։

— Բայց ինձ կը թուի թէ — և ուրախ եմ տուր համար —  
դուք այս մնաւութեան մէջ, այս լերան վրայ ապահովութիւնն կը  
վայելէք Արդարեւ, անա գիշեր է և տակաւին բաց են վանքին  
դռները և հաստատութիւնը բաւական շնչ երեւցաւ ինձ երբ հաս  
հասայ։

— Ասոր զաղանիքը պարզ է։ Սկիզբէն ի վեր սերա բարե-  
կամութիւն մշակած ենք Քիրար ցեղասպեսներուն հետ։ Կ'եր-  
թանք կուգանք իրարու մաս։ Բայց է միշտ վանքին սեղանը,  
բաց է նաև իրենց ձեռքը և խնայած են մեզ ու մեր տան։

— Հայր Սուրբ, շնորհաւորութեան արժանի կը զանեմ Զեր  
բանած ընթացքը որ ինձ կը յիշեցնէ պարսիկ նշանառոր բա-  
նաստեղծին Համբեզի խոր հազերանութեամբ գրած առղերը։ Հա-  
մբեզ ըստ է սեթէ անգորրաւթեան կը տենչաս այս աշխանին  
մէջ այս է համոնը, մեծարէ՛ բարեկամներդ եւ վարուիլ զիսցիր  
քննամիներուդ հիշ։

— Օրհնեած, պարսիկ բանաստեղծէն վկայութիւն բերելու  
պէտք չի կայ։ Մեր Սուրբ կրօնքը կը հրամայէ սիրել մեր թշշ-  
նամիները և բարիք ընել մեր ատելիներուն։ Եթէ տաիկա ծանր  
կուգայ մարզկային ըմբռաս բնութեան որ աստանայէն կը  
գրգռուի, կայ Աւետարանին միւս հրաշտի պատռէրը, գոնար  
խոսքը, սիրաւախան եղիր քու ոսոխիդ հետ, շատ գործնական,

շատ կարեւոր և հրամայակոն մանաւանդ կեանքի մեր ներկայ պայմաններուն մէջ:

Վարդապետը քանի կը խօսէր, աւելի ոգեւորութիւն կը ստանաբար վախցայ որ զինքը պիտի յոգնեցնէի և տեղէս ելլելու պէս թեթեւ շարժում մը ըրի:

— Ենցի՞ր, ըստու, քեզի պատմութիւն մը ընեմ անցեալէնու բայ մտիկ տուր, երիտասարդ ես, ականչիդ թող ող ըլլայ:

Ահա իր պատմուած քը.

— Ակը զին պատերազմին Մռաքովի զօրքերը հայազգի կեներու Տէր-Դակասովի հրամանատարութեամբ սահմանը անցնելէ ետք, որպէս յառաջացան և բանակը դադարի համար հաստատուեցաւ վարը մեր առջեւի դաշտին մէջ: Սո խուցս փակուեցայ և մարդոցն ըսի որ հիւանդ եմ, բայց անցած դարձածէն անտեղեակ չէի մար: Իմացայ որ ամէն կողմէ մեծեր և մանաւանդ քիւրտ աշխրէ թագետեր սուս կեներալին ներկայացեր և յարգանք ու հաւատարմութիւն յայտներ են: Սո տեղէս չերերացին, Երկու օրեր անցան: Երրորդ որը բանակէն սպայ մը եկաւ, ես անկողինն էի, երբ տեսայ զինքը սկսայ աքալ: Կեցաւ հոս սենետակին մէջտեղը, զինուորական բարեւ մը տուու և կովկասի հայերէնով ըստ թեթեւորէն բանդիմանական շնչառ մը գործածելով.

— Ակեներայլ կը ցաւի որ գուշ իրեն բարի գալուստի չեկաք և կը յանձնարարէ որ վազը զպիրներով խաչելէ մով վար իջնուք, օրնէք զինքը ու ազաթէք իր յոջողութեան համար:

— Ակը տեսնէք որ հիւանդ եմ, պատասխանեցի:

— Եթէ գուշ հիւանդ էք ձեր փախանորդը՝ և զպիրները զրկեցէք:

«Համբերութիւնն հասած էր, անկողինէն ցատկեցի, ելայ դէմը կեցայ և ըսի. Պարոն, շնորհակալ եմ ձեր հրաւէրին համար, բայց կ'ազաշեմ երթաք իմ յարգալիք ողջոյն տաք Ն. Վ. կեներարին և յայտնէք որ ինք Ռուս է, իսկ ես Օսմանցի, ուրեմն շնմ կարող զայ օրնեն թշնամի բանակը. որ իմ պատկանած պետութեանն երկիրները գրաւելու ելած է: Այդ բանակը կրնայ շատ աւելի առաջ երթաւ, Կարինն ալ գրաւել, կրնայ նաև ինչպէս անցեալին մէջ պատահած է թողուլ գրաւած տեղերը և վերապահնակ կովկաս: Մեր կողմէ այժմ ուռասիրութեան նոյն իսկ թեթեւ ընթացք մը ծանր հետեւանքներ կրնայ ստեղծել մեզ դէմ ապազային և այն տաեն ձեր կեներալը չէ որ պիտի կարեւայ պաշտպանել մեզ:

Ակարձեն թէ մարդարէ մ'էի: Ռուսերը զացին Կարինն աշ գրաւեցին, հան ձմեռեցին և երբ հաշտութիւնը կնքուեցաւ, բոլոր

այս գրաւուած վայրերը թողին եւ քաշուեցան։ Եւ թողին նուև իրենց եռեւը ջարդ ու աւերը։

Պատմութիւնը վերջացած էր, վարդապետը ուժուազու մեաց աշխերը զոց և շնչեց աւելի քան թէ խօսեցաւ։

— Ահ, շատ համբերութեամբ, խոհեմութեամբ և հեռատեսութեամբ վարուելու ենք, որպէս զի շըլլայ յատինն չար քան զառաջինն և թող Տէրը ինքը այց ընէ։

Երբ սոկրուս ձեւ քին մատերուն մատեցուցի շրթունքը զՈՐՆ նեցէց հայր Սուրբը ըսկելով, բացաւ իր ուշերը, ձեռքը խաչ մը զնելու պէս թեթեւ շարժում մը ունեցաւ և օՏէր ընդ քեզ եղաւ իր վերջին խօսքը։

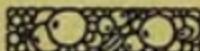
Ինք մասսած է շատանց, բայց իր ձայնին, իր խօսքերուն արձագանքը յանձնաւ կը հնչէ ականջին։

Բաջ հովիւը իր տնչը կը դնէ իր ոչխարներուն վրայ, բայց ճշմարիս հովիւը ան է որ աշուլուրջ հոկոզութեամբ, հեռատեսութեամբ վարդութեամբ իր հոտը վատանգներէ հնուի կը պահէ։ Պարոպակ տեղը իի զաներ ինքզինքը յանդուզն ու խօսրական երազներէ տարւելով և չի թողուր ո՞ր իր ոչխարները պրուին անտէր ու ըլլան դայլերու կեր։

Խւչ-Թիլիսէի փարձութեամբ թրծուած և բնական ուշիմութեամբ ստուած պարզուեկ վանահայրը Յովհաննէս վարդապետ ամենին կարեւոր և պատասխանառու գիրքերու հասած կառոզ մը անխորհուրդ, ոնկայիւ, յամու ու անտփառ բարձրատիենան եկեղեցականներէն շատ աւելի լու կերպով ճանչցած էր սիմասուրինն ու խաւը և հոսկցած Մաշթոցի նուիրական մտաներով առաջին անդամ հայերէնի վերածուած այս բառերուն հոգին։

Հելուան

ՈՍԿՈՒՆ ՄԱՐՑԻԿԵԼԱՆ



## Խ Ա Հ Ե Ր

Երէ ավատի զալրա բլլար իմ ձեռքին մէջ, ես չէի զար,  
Նոյնպէս երէ մեկնին ալ իմ ձեռքրա բլլար, չէի երար,  
Երանի բէ՛ աղօրավայրն այս աւերոկ ես չը զայի,  
Առան ո՞չ ալ մընալ բլլար, ո՞չ ալ ո՞ր ելլալ երար։

\* \* \*

Մէջ ավատին մեկնին պիսի, մինչ ավատիք մընալ պիսի,  
Այս առենին մեզէտ անուն ու յաշառի շըլլայ պիսի,  
Առանունն մեմ յը կային, մեր շըլլալով պահան շըլլար,  
Ու մեր շնչած միցոցին այս պահատրին շըլլայ պիսի։

ՕՄԱՐ ԿԱՇԵԱՐ

## ՀԻԹԼԵՐԻ ԿԵԸՆՔԵՆ

Գրեց. Հ. ՍԵՒԽՈՒՆԻ

Յետպատերազմեան յրջանը հանրապետական կոռավարութիւնները զարգացման և զօրացման ժամանակամիջոց մը չեղաւ միայն Մեծ պատերազմէն տառջ Եւրոպական պետութիւնները վարչաձեւի յաջորդական տաղնապներու մէջ կ'ապրէին արգէն և միապետական տէրութիւնները հանրապետական դադափարսերու անդիմադրելի ուժին դէմ մաքառելու հարկադրուած էին՝ իրենց գոյութեան վերջին օրերը փրկելու համար Մեծ պատերազմը յաղթանակը դիւրացուց հանրապետական վարչաձեւին և Եւրոպան սահմանադրական և ազատական սկզբունքներով սկսուկառավարութիւն:

Բայց հանրապետական վարչաձեւն ու սահմանադրական օրէնքները ամէն տեղ նոյն փայլուն յաջողութիւնն ու յաղթանակը չունեցան, նոյն զօրութիւնն ու կենսունակութիւնը ցոյց չտուին, ինչպէս Անգլիայ, Ֆրանսայի և Ա. Նահանգներուն մէջ, ուր կեանքի բնական պայմանները մեծապէս օժանդակեցին այդ վարչաձեւին զօրացման ու տեւականացումին:

Գերմանիա եղաւ յետպատերազմեան այն մեծ պետութիւններէն մին որ հանրապետութիւնն վերտարձու տիքթաթօրական բացարձակապետութեան ձեւին Եւ Հիթլէրի տիքթաթօրութիւնը այսօր կը թուի իշխու Գերմանիոյ ճակատագրին:

Արդ շանեկան է գիտնալ՝ թէ ինչ է եղած կեանքը Հիթլէրի որ այս ժամ բացառիկ դեր մը կը կատարէ առանձինն, Գերմանիոյ պատմութեան մէջ քաղաքական և ընկերային գետնի վրայ:

Հնդկանքապէս մարզոց և մտանաւորապէս պատմագիրներու Վետաքրքրութիւնը մեծ է նշանաւոր անձնաւորութիւններու կենսագրութեան նկատմամբ, բայց զգբախաւաբար ցարդ Հիթլէրի կենսագրութիւնն ոչինչ կայ և ինչ որ գրուած է իր մասին, կը գտնենք սիմ պայքարու (Mein Kampf) գրքին մէջ, որուն նեղինակն է Հիթլէր ինքը:

Հիթլէր ինքն ալ մեծ բան մը չ'ըսեր իր անցեալին վերաբերեալ, Անոր կեանքը միօրինակ է և նշանակալից դէպքերէ զուրկ.

Հիթէր գրեթէ լուսթեամբ կ'անցնի իր կեանքին բազմաթիւ շրջաններուն վրայէն։ Բայց և այսպէս ան մեղի կուտայ կորդ մը հակիրճ աեզեկութիւններ որոնք իր նկարագրին կազմութեան տեսակէուով մեծ շահեկանութիւն կը ներկայացնեն։

Աւարիոյ Գերմանական սահմանագլուխին վրայ, Պավարիան Աւարիայէն բաժնող Պրոնյ գիւղացաղացին մուտքին Նարուլէն Ա. 1806ին հաստատած է մաքսատուն մը ուր իրրեւ համեստ պաշտօնեայ ծառայուն է Հիթէրի հայրը 1888էն 1895 և հու է որ 1889 Ապրիլ 20ին նուած է երրորդ Ռայխի հիմնադիրը՝ Հիթէր։

Գերմանիոյ արդի միապետին հայրը, Աւարիոյ զանազան սահմանագլուխներուն վրայ ցման նոյն պաշտօնը վարեց բայց դժբախտութիւնը ունեցաւ մասրու ընդմիջան նոյն սառրադաս պաշտօնեան, մինչդեռ իր պաշտօնակի իցները աստիճանի բարձրացում կ'առնենային, երբեմն շքանշանի կ'արժանանային։

Զուգագիտութիւնը այնպէս մը քերտած է, որ Հիթէրի հայրը պաշտօնագլուիք այնպիսի շրջաններու մէջ, ուր գերմանները փաքրամասնութիւն կազմած են, իսկ Զեխենը ու Սլավները մեծամասնութիւն, և անուր համար ճշմարիտ տառապանք մը եղած է սառրադաս պաշտօնի վրայ մասլը, ինչ որ մատենէ տուած է իրեն, որ եթէ գերմանաշատ շրջաններու մէջ ծառայէր անպայման իր արժանիքները պիտի զնահատուէին, մինչդեռ Զեխենը ու Սլավները արգելու եղած են իր կարողութիւններուն վարձարարութեան։ Անիկա պատճառ եղած է որ չյառաջդիմելու ցաւը՝ Հիթէրի հօր սրտին մէջ խոշոր վերք մը բանայ և թունաւորէ անոր զգացումները Սլավներուն հանդէպ։

Հիթէրի հայրը, ինչպէս կ'երեւի իր զաւկին ին քնակենսագրութեանէն, երբեք չէ մատեած իր կեանքին ձախազութիւնները իր անձին ակարութեան վերագրել գէթ մասամբ ու սիրու տանլութեամբ ճմրուած՝ իր երեւակայական հակառակորդներուն գէմ վրէժ լուծենլու պարտականութիւնը իր զաւկին փոխանցան է իսկ զաւակը մնած հօրը զգացումներով, նոյն զգայնութեան և մտայնութեան տէր անձ մը ի յայտ եկաւ իր կեանքի ընթացքին՝ միշտ ոտաելութեամբ և վրէժով լիցուն բախտաւոր, երջանիկ, հարուստ, կարող, խելացի և կեանքի մէջ յաջողած անձներուն գէմ։

Հիթէր այնքան աւելի գերին եղաւ ու ատրուեցաւ իր հօր զաստիարակութեանէն, սրբան իր կեանքին ալ եղու միջակ ու նոյն իսկ խեղճ, յետին անյաջազութիւններով, լեցուն Հայրական այդ ազգեցութիւններուն նեթարկուած է զաւակը մանաւանդ անոր համար որ Հիթէր հօրը հանդէպ՝ յարգանքը պաշտամունքի

հասցուցած է և իր գրքին մէջ նոյն երկիխւզածութեամբ կը խօսի անոր մտան և զաւակներուն վրայ սրբազն պարտականութիւն կը գնէ իրենց հօր հանդէս ըլլալու այն ինչ որ ինք եղած է:

Հիթէր առանձին կը առքեկանին կորսնցուցած է իր հայրը, իսկ առանձինը առքեկան էր երր մայրն ալ կը մեռնի և ինք կը մայ առանձին կեռնքին հետ դէմ յանդիման:

Ի՞նչ կը մար ընել ան կեռնքին մէջ, ոչ մէկ ուսում ստացած էր խօսումնալից պաշտօն մը ձեռք ձգելու համար. երջանիկ վիճանայի մէջ անօթութենէ բաւական առապելէ յետոյ, ի վերջոյ շնչնքերու ներկարարի գործ մը կը գտնէ օրավարձավ և հինգ առքի մալէ վերջ նոյն գործին մէջ. օր մը, 1907ին, արկածով մը վիրաւորուելով հիւանդանոց կը տարուի:

Հիթէր արդէն նախապէս փորձած էր Վիճանայի Գեղարուեատից վարժարանը մտնել, բայց մուտքի քննութեանց յաջողած չըլլալուն կեռնքի առաջտէզ մտած էր, ուր չար բախտը զինք կը հարածէր՝ ստիպելով որ ներկարար մասը:

Հետեւերով Հիթէրի ինքնակնապրութեան սիմ Պայքարսն գրքին մէջ, կը անզեկանանք թէ՛ ան թէեւ խօսնուած է կուսակցական շրջանակներու մէջ, սակայն երբեք մտա չէ կազմած անոնց, սրբինեան անոնց մարտական նկարագիրը թոյլ գտած է, մինչդեռ ինք բռունցքի և ուժի հաւատացող մըն է: Իր մտածումը եղած է փրկել Աւարտիան Սրբաներու, Զեխերու և Հրեաներու բանապետութենէն և նոյն իսկ ունեցած է հակապապական զաղովարներ. Կաթոլիկութիւնն ալ միջազգային ընոյթ ունեցող վարդապետութիւնն մը ըլլալով, Հիթէր սանկցի՛ Հռոմը ըսկելով արդէն կանուխէն սկսած է պայքարը կաթոլիկ կղերին իշխանութեան դէմ:

Վարժուհիի մը պինութեամբ Հիթէր կը պատրաստուէր անզամ մը եւս ներկայանալու զեղարւեստից վարժարանին մուտքի քննութեան և գծողքիչի պաշտօն մը գտած էր, երբ Աւարտիական կուսակարութենէն զինուորութեան կոչուեցաւ: Ան իր բոլոր նարաւորութիւնը ի գործ դրաւ երկու տարի յետազեկու համար իր զինուորական սպասարկութիւնը և յաջողեցաւ. մինչ այդ կորսնցուց իր պայտօնը և կրկին անզործութեան և թշուառութեան մէջ մասց: Իր անզործութեան այս շրջանին ան կարգաց ամենէն անտարժէք քոզաքական, փիլիսոփայական և զինուորական գրքերը՝ բոլորն ալ Գերմանիայ փառարանութեան նուիրւած ու իր մեծամոլ զգացութերուն համապատասխանող պոլտախօսութեամբ լեցուն:

1912ին, զինուորագրութեան երկրորդ կոչը սահնակէ թիշ:

ժամանակ առաջ՝ խոյս տուած դէպի Գերմանիա 1912—1914 շրջանին մասին Հիթլեր անձնապես ոչինչ կ'ըսէ և ուրիշներ ալ ոչինչ գիտեն անոր կեանքին այս ժամանակամիջոցին շուրջ:

Այս բոլոր ձախողանքներէն վերջ, որոնք Հիթլերի ըսել կուտան թէ ինք անհասկնալի մնացած է և չէ կրցած ոիր ճակատագիրը իրականացնելու այս համոզումը ստեղծած են իր մէջը՝ թէ ինքը հարածաւած մը եղած է և թէ Աւստրիոյ մէջ կ'են և Զիել հազար ու մէկ թշնամիներով շրջապատռած է: Եւ 1914ին Հիթլերը կը զանենք գերմանական բանակին պավարիսկան մէկ ջոկատին մէջ, կ'ըսեն. թէ Հիթլեր լու զինուար մը եղած է, ոմանք անոր զինուորականութիւնը շաբարելով յերիւրածոյ զէպիերով կ'ուզեն զայն հերոսացնել. ըստ զոյն փառարանողներուն ան առանձին գերի բանած է ֆրանսական ամրազջ ջոկատ մը պատերազմական երկաթէ խային արժանանալով:

Իրականութիւնը այն է որ Հիթլեր միշտ մնաց պարզ զինուար մը և պատերազմի միջոցին անգամ մը վիրաւորուած և ուրիշ անգամ մըն ալ անգլիական յարձակողականի մը ընթացքին նեղձուցիչ կովկերէն աշքերը վաստուած են:

Անաւասիկ թէ ի՞նչ է եղած Հիթլերի կեանքը մինչև 1919 երր ան կազմեց կամ աւելի ճիշջը անոր կոզմնել տուին Շներման Աշխատաւորական Կուսակցութիւնը որ քիչ վերջ փոխուեցաւ և Աղջային Ընկերվարական կուսակցութիւնն: Եւ այսպէս սկսաւ Հիթլերի կուսակցական գործունելու թիւնը:

Այդ կուսակցութիւնն 25 յօդուածներէ բազկացած ծրագիրը պատրաստեց Ֆէւլըր անունով անձ մը, որուն հետ Հիթլեր բարեկամացած էր հաւաքոյթի մը մէջ: Թէկ այդ ծրագիրը ունէ արժէք և կարեւորութիւն չստոցաւ և Աղջային ընկերվարական թերթեր չվարանեցան ըսելու՝ թէ էկուսակցութիւնն մնենազյն ուժը եղաւ. իր ծրագիր չունենալու, ինչ որ ամենին նշմարիտ իրազութիւնն է, որպէսնեաւ. եթէ Հիթլեր յոջողեցաւ զանգուածը իր ետեւէն ասնիլ, այն ալ իր անհայրածիր խոսուումներուն շընորհի է, որոնք ալ մէկ ծրագրի ասնմանին չէին հանգիսկեր և ոչ ալ ասհմանափակումի կ'ենթարկուէին. ընդհակառակը Հիթլեր ինքզինք ներկայացներով իրրև նախախնամութիւնն մարդը, այդ հանգումանքով՝ իր խոսուումները անզերապահորէն կը բաշխէր աննկարագրելի առատաձևնութիւնամբ:

Վերջապէս Հիթլեր կուսակցական պատճառներով վեց տմիս բանարկութիւնն վերջ 17 Դեկտեմբեր 1924ին պատարձակուեցաւ, այս բանարկութիւնն միջոցին է որ Հիթլեր գրեց սիմՊայքարու ինքնակենապրական դիրքը, որուն ատար լեզուներու

Թարգմանութիւն այժմ՝ արդիլուստ է (անգլիերէնէ զատ):

Բանակն արձակուելէն վերջ Հիթլեր ինքը ինքը զաւանանուած ու լքուած զբարով, սրաշնչ այլեւս առօ չկոփել քաղաքական կրկէսէն ներս, առկայն շատ չանցած ան գարձեալ տարուեցաւ կուսակցական չարժումներէ» և մինչև 1932ի վերջը շատ զրեցաւ կուսակցական ամենէն կոտազի պայքարները մղելէ:

Դժուար ու գրեթէ անկարելի է ըսել թէ ի՞նչ եզան Հիթլերի պաշտպանած ընկերային սկզբունքները՝ ընդհակառակը յատակարէն կ'երեսի անոր կուսակցական գործունէութիւնն ու զաղափարներէն՝ թէ իշխանութեան գլուխու անցնելու համար ամէն սկզբունք ունակոխելու պատրաստ գտնուեցաւ միշտ և աներեւակայելի զիջումներ ըրաւ անանց, սրոնց շնորհիւ միայն պիտի կ'ընուր իշխանութեան գլուխ անցնիլ:

Վերջապէս գիտնուլու համար թէ Հիթլերի անձը ի՞նչ կը ներկոյացնէ իսկապէս, այժմ Գերմանիոյ մէջ՝ ողեաք է քայլ առ քայլ հետեւի այն լարիւրինդամն որ կազմուած է Հիթլերի անցուն ճոմրաներէն, եթէ ոչ հարելի պիտի շըլլու ըմբռնել՝ թէ ի՞նչո՞ւ նեղինակառ և իրազեկ պետական անձեր զայն կը կոչեն սառաջորդուած տառընորդը:

Հ. ՍԵՒՈՒՆԻ



— Այսուհետեւ կը բացակի: — Le Petit Parisien



Առաջին Թերթեառ  
Դաւիթ, Գևորգ Եղիշեյքի (Պարով) պարտզին մէ, 1931ին:

## ՆՈՒՐԸ

Նայէ սա' նուռին՝ մէկ հաս և նազար,  
Լեցուն, լեփ-լեցուն, նատիկներն ամեն  
Շինուած եւկնիք ոռղեն ու տաղեն,  
Շարուած հովկ հով, սեղմելով իրար,

Իրամէ զատուած պատեռվ բարակ՝  
Առօնց կը յենուն, ոռօնցմէ սակայն  
Փալքրլուն, առաս' նաս-հաս դուրս կ'իջնան  
Ան կը դալկանան, սակաւ, աշխիդ սակ...

Խոնն' են են անոնք՝ զինջ ու զով բոլոր,  
Մինչդեռ նուռն ամբողջ՝ նակաս մ'կ կածեն  
Հանճարեղ արդու, լամ, ցրցուն, կըլոր...:

Մէկ հաս և նազար՝ եղի՛ր նուռին պէս,  
Լեցուն, լեփ-լեցուն, նաղցր կամ բըրու՝  
Պատրաս, մէկ ռոպէ միայն, ոռղալու...:

## ԲԱՐԵՒԱԳԻՐ

---

Տըղա՛ք, ձեր զիւն բասացայ: — Ամէն բանէ յուսախաք՝  
Նո միշ մը դեռ կը ճաւամ սիրոյ ուժին, բարիմին.  
Յուրամինին մէջ որ նետեց նոզիս, մարմինս ափէ ափ,  
Այդ խարիսխին կը դիմեմ ու կը կապուիմ սրագին...:

Սակայն աւլէ յետոյ տաս — քէ ո՛րքան տաս՝ ե՞ս զիսեմ —  
Եւ ընդունայն — օ՞ն անուուս իմ յանցանեովը յանախ —  
Նք կ'առանեմ միշ մը արդ՝ պիսի շըլլամ անխոնին,  
Ոլորտներու մէջ նեռու պիսի շընեմ երկար նախուր...:

Աչ, բաւական է նիմա որ ինձ դրկէք ծովերեն  
Ասոյին բարեւը ձերին ու ձեզ ոզեմ ես այսեղ.  
Ամբողջ փափաքը սրտի լըրիւ լցուած է արդեն...

Խչպէս ծագող արելին փայլը եւ բոցը որբենը՝  
Լուռ սուսեներ կը շարժեն փըլատակաց գետին վրայ՝  
Ձեր սիրոյ զիւր այնպէս կենդանուրիւն ինձ կուտայ...:

1932

\*\*\*\*

## ԳԱՆԳԱՏ

---

Ասուա՛ծ, զանգաս ունիմ Քեզի՝ Մեզի համար...  
Այսպէս չեմին, եղած չեմ Մեմի, ո՛չ, չեմ կրնա  
Նղած ըլլալ, ի՞նչու այսպէս բրիւ ըզ Մեզ...  
Մեր նոգույն մէջ նոկայ մը կար, նիմա խըլեզ  
Մը կ'ապրի նոն՝ մասը միքին ու կուչ եկած.  
Մեր միբն, առաջ, բոշուն մըն եր թեւատրած,  
Եւ փետուրներն հիմա ցցուեր, եղեր են փուօ.  
Զայն ընելով խուշու, նեռու ոզնի մ'ապու.  
Մեր այրած սիրոն անցմող նովին, նոսող ջուրեն  
Կը զով անար, կը բարմանար մարդկայնուն,  
Կը ճանէն ճիմա կիրքի կարմիր փոսին  
Ու կը լրանի միայն ճախուչ դըղըշիւնին  
Մէջ ջուրերուն եւ խարու զամի կը կրկնեն...  
Ասուա՛ծ, ի՞նչու այսպէս կուրցած, կառլա՛ծ են Մեմի...:

1934

ՎԱՀԱՆ ԹԵՐԵՆՅԱՆ

# ԽՈՐՅՈՒԹԱՅՑ ԳՐԱԿԱՆՈՒԹԵԱՆ ՇՈՒՐՉ

Գրեգ. Հ. ԺԱՄԱՊԱՆԵԱՆ

«Գրականութեան գործը պղոյեաբական գործի մէկ մասն է» ըստը է Անինի։ Իսկ ուսուցեաբական գործը կը նշանակէ»

«Զարաւչար խորտակումը կարուածաբրութեան և կապիտալիզմի ստեղծուծ կարգերուն, վլատակների տակ թազնել ցարիզմը, յաղթանորել աներեւակայելի գմանարութիւններ, վերականգնել աւերտուած անտեսութիւնն ու կենցանացնել մեռած կուլտուրան, ի նպաստ սոցիալիզմի կառուցման» (Հ. Սուրբիաթեան, պաշտամական գրոգաս Ա. Հայաստանի)։

Համաձայն ըլլանք թէ ոչ՝ եանօթ են մեր երկրին պայմանները։ Անոր շահը սերտորէն կապտաւած է Անդրկովկանեան և Համամիւթենական ընդհանուր շահներուն։ Եւ անհրաժեշտ է «որ Հայաստանի մէջ ալ, վասն խաղաղութեան և ստեղծագործական կեանքի, ամէն ի՞նչ ներգաշնակ ընթանայ տիրոզ պայմաններուն։ Այս իրականութեան հետ հաշտուած՝ մեզ համար աւելի դիւրին կ'ըլլայ հասկնալ ու զանազաններ ինչ որ ողբալի է և ինչ որ խանդովարի մեր երկրին մէջ։

Գրական անողոք քարմերը պիտի պահանջէին որ գէթ գրականութիւնը, ըլլալով մարդկային էւսթեան ամենէն անկաշկանդելի գործունին մաքին ստեղծագործութիւնը, աղոտ տապարէդ և ընթացք զանէր արեւուն տակ, ամենուրեք, Պատիզմի թէ սոցիզմի տիրապետութեան շրջանին թերեւս այս է հշմարիս արուեստին ալ պահանջը։ Եւ թերեւս տակէ ոմանց այն պնզումը թէ խորհրդային մթնոլորտը արուեստի և գրականութեան ծաղկումին անկերդ խթան չէ։

Բայց որովհետեւ ինչ ալ ըլլան այդ պայմանները՝ հայումն ին... Եւ որովհետեւ բռյորս ալ կը հաւատանք հայումն մէջ անտեսներ և անմեռ մէկ ոգիի, որ ամենէն ժրատ պայմաններուն մէջ իսկ անոր կուտայ ստեղծագործելու կարողութիւն, — հայ հայրենիքին գրական և մշակութային շարժումն ալ, հակառակ իր ստացած անսխորժ ելեւէ ջներուն, կը խանդավառէ մեզ։ Եւ միշտ յոյսեր կը ներշնչէ մեղի։

Խոշորէս հառկնալի է, Նոյեմբերեան յեղաշրջաւմէն անմիջապէս վերջ և մինչեւ այսօր՝ գրականութիւնը, Հայաստանի մէջ, կը մայ տիրոզ կարգերուն ամրապնդման ստարոզ առաջին աղդակներէն։ Ասիկա կը կիրարկուի և՛ անոնց կողմէ որ կը հաստան այդ կարգերուն, և՛ միւնքներէն որ չեն հաւատոր, բայց կը շարժնակնեն զործել հան։ Թիշ չէ թիւը հարածուողներուն և չնորհազրկուողներուն, որնք գրականութեան մէջ կը գնեն անհաստական դիմեր, գեղարուեստական այլ ապրումներ։ Ամէն փորձ որ կը հաստորակի նշանախօսքերէն (լոգունդ) վեր բարձրանար, համար՝ կը թարգմանուի յետադիմական, հակայեզափախակն և պորտուական ձգառումներ (անդենցներ)։

Ասոնք կ'ըսենք ո՛չ անպայման ստորագաւելու համար հանկատարուող ճիգերը՝ գրական մարզին մէջ, այլ ընթերցազին առևիլ յատակ գաղափար տալու համար տիրոզ մտայուութեան մումն։

Տեսնուած է որ, Հայաստանի մէջ, անամէջ, ուռուցիկ, կեղծ և անիմաստ չըլլալ կը ցած են ա՛յն բանասեղծներն ու գրագէտները, որոնք խանդավառութեամբ և անվերապահութեամբ մտեցած են տեղի ունեցող յեղաշրջումներուն։ Խանդավառութեամբ և անվերապահութեամբ մտենալ չի նշանակեր հրու-հնազանդ և կոյր ծառան ըլլալ տիրոզ կարգերուն։ Այլ, խչազէս ողբացեալ Ազատի Անդիշեանն ալ ըստ է, օնասկնալ քե սա նոր կեամի և որ կը սկսի։

Այս ճշմարտութիւնը հասկցած են խորհրդաւոյ գրողներէն ուղիւկիցները։ Ասոնք նախայեղափախուական շրջանի գրողներն են, որոնք արգէն կազմուած արուեստ ունին, և զայն կը կիրարկին ու կը հաշտեցնեն նոր պայմաններուն, իրենց ստեղծագործութեան ընթացքին։ Այս ճշմարտութեան գիտակցած են նաև երիտասարդ գրողներէն ումանք, որոնց կը տրուէր, սկիզբի շրջանին, պրոլետրու ափազուը։

Նոր կեանքի լուսադոյն ըմբռաւումը և գեղարուեստական այլ խորունկ հասկացազութիւններ մեկուսացուցած են կարգ մը գրողները ու բաժնած զունոնք աժան ու անամէջ գրականութիւն ընող ճպուաններէ։ Ստեղծուած է խմբակցութիւններ, նւ իշխանութիւնները, խորհրդակայ մտաւորուկանութեան մէջ ապագայ բարզութիւններ և պատակառութեար արգիլելու համար, քանից հրանազած են լուծել և վերակազմել ընկերակցութիւններ, ներդաշնակել գրական քաղաքականութիւնը, ապահովելու համար գրականութեան միակերպ և բազմալի գարգացումը։

Աւաւասիկ այս և այլ պարագաներն են որ ստեղծած են խորհրդական գրողներու և գրականութեան մէջ այն անհամար երեւէ չները, որոնց արձագանք եղած է մամուլը իր ժամանակին, և զորս այսուղ թուելին աւելարդ է։ Պէտք չէ մռնալ որ, ինչպէս ամէն տեղ, Հայաստանի մէջ ար, գրողներու միջև նախանձն ու քինոտինդրութիւնը պակաս եղած չնն։ Ասիկա յաճախ աղջտ մը հանդիսացած է մեր երկրի գրականութեան զարգացման համար, և յօւսահատեցուցած շատ մը արժանաւոր գրողներ։ Երբեմն ուղղակի Մասկուլուն եղած է պատճառ որ խորհրդական գրողները կատեցնեն իրենց աշխատանքը։ Ուուս գրողներուն մէջ տեղի ունեցած հակախորհրդային դէպք մը՝ տաիթ տուած է Կոմունիստ կուսակցութեան որ գրական նոր հրանոնք դնէ հրապարակ։ Ասիկա շփոթումի մասնած է խորհրդական գրողները, և անոնց չնն կրցած հասկնալ թէ ինչ գրեն որ համելի ըլլոյ իշխանութեանց։

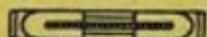
«Ձեւով աղջային, բովանդակութեամբ միջազգային տեսակէու, մանաւանդ խորհրդային գրողներու վերջին համագումարէն յետոյ, գրեթէ բոլորէն ընդունուած էր։ Եւ կարելի էր ըսկել որ Հայաստանի գրական կեանքը որոշ համի մէջ մտած էր արդէն։ Այիւս անցած էր մի միայն թրաքառը, կույսոց, սոցիստիզմ, Սոտալին հորովազ արձակներու թէ սամառութերու շրջանը։ Եւ Հայաստանի Գրողներու Միութիւնը, կույսակցական հրանոնք արդիւած էր իր անզամեներուն և բոլոր գրողներուն՝ լրագրական յօդուածները գրականացներու մազաններուն պարագանը։ Հետազնակէ թոյլ կը տրուէր բնութեան, սիրոյ, ներքին ապրութերու, պատմական և փիլիսոփարական հարցերու։ Մասին գրականութիւն ընել, առանց սորուազաւելու պարունարիստի ներսուական պայքարը և սոցիստիստական շինուարութիւնը։ Գրողներուն հետ Հայաստանի քննադատաներն ալ այիւս համոզուած էին որ պուրածուական կարծուած աինքներական զգացութեները, հողի և հայրենիքի, ծնողքի և ընկերոջ բնական սէրը, երազները, խոհանուերը մարդկային հոգիին համար ալ տեսակ մը օրէնքներ են, որոնց խախտուամը այլառներում պիտի տառջ բերէր։ Բոլորն ալ մօտեցած էին ըմբռնելու որ պատմական մաթերիալիզմի ճշմարիտ կիրառուամը՝ կետեց տանիլի, հանելի եւ լեցուն դարձնող ազդակներու խորացման եւ տեսականացման մէջ կը գնուի։

Մարդկային թէ աղջային տեսակէտով յուսադրիչ, խանդավառող և հայ հոգիին հարազատ պատկերը տալ փորձող համեմատարար այս բնուան շրջանը, գժրախառարար, վերջներս ընդմիջուեցաւ քաղաքական աղբիւրներէ բխող ողբարի տաղնապէ մը։

Առար հետեւանքով՝ Հայաստանի գրողները անտեղի հայածանքի և թարկուեցան ու հայ գրական-գեղարվեստական կեռնքը սկըսուա տպրի սկզբնական անիմատա և անկեռալ նոյն վիճակը, ուր պազունգը գրականութիւն, իսկ առենդենցը (Ստալին) արական կը հռչակուի:

Ես այսպէս կը հռապամ որ արաւասանմանի հայ երիտասարդութիւնը պիտի ունենայ հոգեբանական պէտք եղած առկոնութիւնը՝ լաւագետութեամբ ընդունելու խորհրդակայ մշակոյթին առժամկայ անկումը, և սեւ բայց անցաւոր ամպերու պարտագրած նախապաշարումը մերժելու՝ հայրենիքի երկնքին պահանջելով ժամանակէն...

### ՀԱՅԿ ԺԱՄԿՈՉԵԱՆ



#### Խ Ռ Հ Վ Ր

Այս անկառող ու անեղեակ սրբուա կեսին ձանձրացած եմ,  
Տաշարամի դատապարուած իմ ճողիւն ձանձրացած եմ,  
Ու բայի ու այս անկառող նոզն անզամ չէ թէ՝ կամ չըկամ.  
— Ի՞նչ ընկու արդիօն եկայ — մքանիկն ձանձրացած եմ:

ՕՄԲՐ ԽԱՑԵԱՄ

\* \* \*

Ազրեղակ բանեացիր յօ հասրակութեան հասակը զննացնելէ ուրիշ պատականութիւններ ունի, բայի ու այս հասակը զրօնամ կը վնասէ այլեւ։ Անիկա աւելի լաւ պիտի ընէ, եթէ ուզեւ պրագեկ այն խանդակաւ զրանչը ու կեամ կը կոչուի։

\* \* \*

Իրականութիւնը յաւիսնական, անփոփոխի բան մը չէ, այլ պահ մը պասեւ, պահ մըն ալ այլպէս, կախում ունի անի ու ով և ի՞նչպէս կը տեսն զայն։

\* \* \*

Հմարաւութիւնք ամբութենի է իմշապէս կեսինք։ Հմարաւութիւնք և կեսինք ըմբռնելու մեր բայց ամիսամիններն ալ ամբութենի են։

ԼՈՒԽԱ ԹԻՐԱՆՑՔԱԼՈ

\* \* \*

Ով մեծ առաջ, ի՞նչ պիտի ըլլար բայ երջանկութիւնի եթէ շունենայիր անոնք ու կը լուսաւեն։

ՏՐԵՑԵՐԻՆԻ ԴԻԱԶԵ

## ԵՐԵՒ ՏԱՐԱԾՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

### Ա. ԳԻՏԱԿԱԾՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

Ո՞ր գիտաւոնին քարայրեն զերդ լոր ողի մը պահանձ,  
Հեղեղարէն ևսեցաւ խաւարն ոյս հան ու առանձ,  
Լուսայայծաւ իմ կեռնչքին միջացներան մեջ յանկարձ...

Իմ որերուս անիշին սարսաւաներան շնչմէլիշին,  
Մեռնիլն իմ ես կը անօնեմ միայն ճաւէն առ ճաւէն  
Ու կը ինչպես ես ի զար իմ արցանքես ապաւէն...

Արշաւանցէն վերջ ձավան ափաւացներան իր վերայ,  
Առաջներան մեջ խըսող մարդու մը պէս ես հիմա,  
Իմ մարդկային դայութեան մեջ կը իւրի՛մ անիշեայ...

Մինչդեռ քշուա՛մ մե՛ծ հազէն ինձմէ բըխոց՝ վիշտ ու վիշտ,  
Սրգինցներէն իմ ներքին կ'անցնին ամպէր, ամպէր միշտ,  
Ո՞ր անձանայ ևսկերուն յաւերժական ժարաւրին,

Տանելով դանձն ի՞մ ամրո՛ջը իրրի խօսուան անձրեւին...

\*\*\*\*\*

### Բ. ՉԱՅՎԱՌԵՐ

Ես առիսյն ե՞ս կրնայի՛ Առուածի իմ միշտ խառամքեր,  
Այն մարդուն անդ զար եմ ես ըլլալ ես մարդ մը առըքեր,  
Ու կենաւից զար մ'ընել զարքերան անդ յահարեր.

Ես կրնայի՛ լեզընել մարդարի՛ու առ մարդարի՛ու,  
Անգանդն ոք զիս կը բաժնէ էւաթենէս նշարին,  
Ու զիս գերսիս կ'ընէ մեջն մայութեան մը զըւիս...

Իմ լուսազյն մասիս մեջ իւրաքանչիւր շարժաւմիս,  
Մ'ու, վերց առ վերց կ'արինէ լզբաներաւ ձայնը զիս,  
Ու կը պեղէ մեռնիլ նոր փառ մը մեջն իմ կուրքքին...

Զի մարդկային լոյս մը զես զիշերուան մեջ իմ ներքին,  
Զերդ անառան մը պահի մեջը մահաւոն ու կեանցին,  
Ամէն զայրէկեան, ամէն անդ կը առըքի՛ անձկազին...

Գուշէնէ, գուշէնէ կարենալ քանզելով մաքըն իմ շառըլին....

\*\*\*\*\*

Պ. ՊԱՊԱՅԱՆԻ

Արեւ, ա՞և արեւ, լոյսերով ամբո՞ղջ  
Ծաղկե ինձմէ ներս բազմով ու բազմով  
Աև ե՞ս վերստին ըլլամ քա՞շ ու ս'զլ...

Աև ես վերստին ըլլամ հաւատար,  
Կոշումին մարզու ընչութեան մեջ սա՛ռ  
Աև մարզոյ ինչպէս առերեւ ի սար

Թըսլա՞զ արձադանզն իր թըսլա՞զ համբուն...  
Աև աւիչ մ'ինձմէ ժամանակն ի բան,  
Բարձրանայ; գեղի կատարներս ի ցուն...

Աև թա՞զ քանիքով, քանիքով իսպան,  
Խուժումի մ'առջն ներքին ու զայծառ,  
Անձիս անցաւոք անձման անձրդի.

Աև իմ գոյշութիւնն իսկութեամբ յարդի...

1936

ԱՐԵՍԻ ՏԱՏՐԻԱՆ



# ՈՐՈՇԻ ԿԸ ՊԱՏԿԱՆԻ ԱՇԽԱՐՀԸ

## Ա. ԳԱՂԹԱՎԱՅՐԵՐ

ԲՐԻՏԱՆԱԿԱՆ ԿԱՅՍԵՐՈՒԹԻՒՆ.— Ունի հողամտուր սրբնց տարածութիւնը կը հաշուռի 35,000,000 քառակուսի քիլոմետր, այսինքն՝ երեք տասնմայ տևելի մեծ քան Եւրոպայի տարածութիւնը։ Մայր հայրենիքը ունի 241,000 քառ. քլմ., 48,000,000 քնակչութեամբ (200 քնակիչ իւրաքանչիւր քառակուսի քիլոմետրի համար)։ Տօմին խննները ունին 19,400,000 քառ. քլմ., Հնդկական կայսրութիւնը ունի 4,700,000 քառ. քլմ. տարածութիւն։ Բրիտանական կառավարութեան հոգատարութեան տակ գտնուող հողամտուրը (Ասիսյ, Ափրիկէի, Ովկիանիոյ մէջ) ունին 2,200,000 քառ. քլմ.։ Բուն իսկ միւս գողութեանը կը գրաւեն մտ 10,000,000 քառ. քլմ. տարածութիւն մը։

ՖՐԱՆՍԻԱՆ ԴԱՂԹԱՑԻՆ ԿԱՅՍԵՐՈՒԹԻՒՆ.— Ունի հողամտուր սրբնց տարածութիւնը 12,000,000 քառ. քլմ. էն տևելի է։ Մայր հայրենիքը ունի 550,000 քառ. քլմ. 41,000,000 քնակչութիւնով (մատ 75 քնակիչ իւրաքանչիւր քառ. քլմ.ի)։ Ափրիկէի մէջ ֆրանսական հոգատարութեան տակ գտնուող հողամտուրը կը հաշուռին 483,000 քառ. քլմ. (Գերմանական հին գողովավայրերով)։ Ֆրանսական հոգատարութեան տակ կը գտնուէին նաև փոքր Ասիսյան հողամտուր՝ Սիւրիս և Լիբանան, որոնցմէ Սիւրիս անկախ և ինքնավար հաջակուեցաւ։

ԳԵՂՃԻԳԱՆ.— Ափրիկէի մէջ ունի գողութեան 2,400,000 քառ. քլմ. տարածութեամբ, անոր հոգատարութեան տակ է Ռուանդա-Ռուանդաի հողամտուրը (54,800 քառ. քլմ. 3,500,000 քնակիչ) որ երբեմ մատ կազմած է Արեւելեան Ափրիկէի Գերմանական գողովավայրերուն։ Մայր հայրենիքը ունի 30,400 քառ. քլմ. տարածութիւն, 8,100,000 քնակչութեամբ (266 քնակիչ իւրաքանչիւր քառ. քլմ.ի համար)։

ԻՏԱԼԻԱՆ.— Մայր հայրենիքի մէջ ունի 44,000,000 քնակիչ և տարածութիւնն է 310,000 քառ. քլմ. (133 քնակիչ իւրաքանչիւր քառ. քլմ.ի)։ Նախ քան Եթովպիոյ նուանումը, Խոալիոյ գողովային հողերը Ափրիկէի մէջ ունէն 2,200,000 քառ. քլմ. տարածութիւն, ունկայն տնտեսական ճշճիմ համեմատութիւն մը կը ներկայացնէն։ Եթովպիոյ յողովական պատրազմէն վերջ ֆաշական Խոալիոյ կցուեցաւ նոր հողամտ մը՝ հարուստ և ար-

գառաքերը: Աւելցնենք նաև որ իտալիա Ասիոյ մէջ ունի 2,664 քառ. քլմ. տարածութեամբ հողամաս մը:

Հաշուելով ուրիշ Եթովպիան (1,200,000 քառ. քլմ.) Իտալիան զաղթային կայսրութիւնը այժմ իր տարածութեամբ երբորդ անգը կը գրաւէ աշխարհի մէջ:

**ԱՊՐԻԼԻԿԱԼ.**— Ափրիկէի մէջ ունի զաղթավայրեր որոնց տարածութիւնը 2,080,000 քառ. քլմ. է: Մայր Հայրենիքը ունի միայն 92,000 քառ. քլմ. 6,700,000 քնակչութեամբ (74 քնակիչ իւրաքանչիւր քառ. քլմ.-ի համար):

**ՀՈՒԱՆՏԱՆ.**— Ունի զաղթավայրեր որոնց տարածութիւնն է 2,040,000 քառ. քլմ.: Մայր Հայրենիքը կը հաշուէ միայն 34,000 քառ. քլմ. 8,000,000 քնակչութեամբ (232 քնակիչ իւրաքանչիւր քառ. քլմ.-ի համար):

**ԱՊԱՆԻԱԼ.**— Ափրիկէի մէջ ունի հողամասեր որոնց ընդհանուր տարածութիւնն է 312,080 քառ. քլմ.: Մայր Հայրենիքը կը հաշուուի 512,000 քառ. քլմ. 24 միլիոն քնակչութեամբ (47 քնակիչ իւրաքանչիւր քառ. քլմ.-ի):

## Բ. ԵՆԴԱՐՁԱԿԱՆԱԼ ԵԹԻՖԻՆԵԲ

**ԱՄԵՐԻԿԱՅԻ Մ. ՆԱՀԱՆԴՆԵԲ.**— Ունի 7,850,000 քառ. քլմ. տարածութիւն մատ 125,000,000 քնակչութեամբ (16 քնակիչ իւրաքանչիւր քառ. քլմ.-ի): Այս հողամասէն զուրս Մ. Նահանդները ունին զաղթավայրեր որոնց տարածութիւնը կը հասնի 1,163,000 քառ. քլմ.-ի:

**ՍՈՎԻԵՏԱԿԱՆ ՄԻԱՑԵԱԼ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹԻՒՆՆԵԲ.**— Կը գրաւածն 21,000,000 քառ. քլմ. միանամուռ տարածութիւն մը: Եւրոպական Ռուսիոյ մէջ (տարածութիւն՝ 4,760,465 քառ. քլմ.) կայ 127 միլիոն քնակչութիւն (27 քնակիչ իւրաքանչիւր քառ. քլմ.-ի): Ասիական Ռուսիոյ մէջ կայ 37 միլիոն քնակչութիւն (տարածութիւն 16,500,000 քառ. քլմ., 2 քնակիչ իւրաքանչիւր քառ. քլմ.-ի համար):

## Գ. ԳԱՂԹԱՎԱՅՐ ԶՈՒՆԵՑՈՒ ՄԵՆ ՊԵՏՈՒԹԻՒՆՆԵԲ

**ԳԵՐՄԱՆԻԱԼ.**— Ունի 470,000 քառ. քլմ. տարածութիւն. քնակչութեամբ թիւն է 67 միլիոն (143 քնակիչ իւրաքանչիւր քառ. քլմ.-ի): Գաղթային ոչ մէկ հողամաս ունի 1919էն ի վեր:

**ԼԵՀԱՍՍԱՆ.**— Ունի 388,900 քառ. քլմ. և 34 միլիոն քնակիչ (83 քնակիչ իւրաքանչիւր քառ. քլմ.-ի համար):

## ԱՇԽԱՏԱՆՔԻ ՕՐԸ ԿԱՄ ԺԱՄԵՐԸ՝ ՀԱՐԻՒՐ ՏԱՐԻԷ Ի ՎԵՐ

---

1836ին, աշխատութեան տարարը 84 ժամերու նրկային գումարին կը նասներ, այսինքն օրական 14 ժամ: Երաւ և որ 1841ին օրենսդրական տամադրութիւններ, աւելի՝ խարխափումներ տեղի ունեցան, զոնք ի նպաստ աշխատող պատմիներու վիճակի և աշխատանքի բարեւում մը ձեռք բերելու նամար: Բայց 1848ի յեղափոխութիւնն ու որ Ֆրանսայի մէջ կիրարկել տուաւ առաջին ընկերային օրենքը (9 Նոյ. 1848ի օրենք), որ 12 ժամուան իրեցուց աշխատութեան օրը, այսինքն տարարական 72 ժամ:

1892ի օրենքը կիմերու ամենօրեայ աշխատանքը վերածեց 11 ժամուան և ողայոց՝ 10ի:

1900ի օրենքը կը պարտաւուեր փարբոնը աշխատութեան աեւողութիւնը 10 ժամուան իշեցնել՝ ամէն անզամ որ աշխատանքի տեսակը կը պարտաւուեր այեւը. կիմերը և ողաքը միասին աշխատեն:

1919 Ապրիլ 23ի օրենքը մեծ նանգոյց մը կարեց նաստաելով 8 ժամուան աշխատանքը: Այն ասենուան խելալը եղաւ այսպէս:— 8 ժամ աշխատութիւն, 8 ժամ բուն, 8 ժամ պարապուրդ:

1936 տարին տեսաւ տարարական 40 ժամուան արօալոյար:

Որո՞նք են այն երկիրները՝ որ կը նետեւին Ֆրանսական այս բարեւուզումին, այսինքն՝ 40 ժամուան աշխատանքին:

Երեք տարի առաջ Խալիխա 40 ժամուան օրինակը տուաւ, բայց պետական-ֆասական տամադրութիւններով, որոնք զործաւոր կը տանին, այս վերջինը ուզէ չուզէ, նամակերպելու ունկ կարգադրութեան, ի նպաստ կամ ի վնաս իրեն: Մ. Նաճանզները եւս ընդհանրացուցին իրենց ամբողջ երկրի սահմաններուն մէջ 40 ժամուան աշխատանքը: Խ. Միուրինը օրական 7 ժամուան զիջին վրայ և: Գուլկարիս 42 ժամուան վրայ կը տասնի: Նոր-Զելանաս, Չիլիուվաքիա, Աւստրալիա, Գանաստ ծրագիր կը մօակեն, բայց այնին: իսկ Գերմանիա և Մեծն Բրիտանիա դեռ 48 ժամուան աշխատանքը անզամ վաւերացուցած չեն, նմանապէս ձափոն, որ բանութեանները անվերջանալի ժամերով աշխատցնելու գաղանիքը գիտ... և այս պարապային սնորդին և որ կենայ այսօտ Միհատոյին երկրը եւրոպական և ամերիկեան արտադրութեանց մեջանիքը կուտել:

## ԶՈՒՐԱՊԵ

— առաջ —

### ԳԵՂԻ ՑՈՒՐԳԻՆ ՄԱԿԱՐԵԱՆ

Ոչ նկար, ոչ լուսանկար, ոչ առավետահրամիւն, ոչ ու գիմաստիկ մինչեւ իսկ:

Առաջ մը միայն, մշաւյի հասած զձերով, այսինքն՝ այնպէս ինչպէս մացեր է, ինչ որ մացեր, դրաշմուեր է մաքի մէջ, ուրիներէ ի զեր: Ու պատելու համար յաւլը յաւլ, մանղարու, կը մերժեմ զերոտին կորդուու որ և է փոքր, անեւած պատարութիւնը թարմացնելու որ և է հայուս:

Առաջեմ, կը փոքրէն իր հետն ըլլու ու պատմել իր անձը ինձի, զերյանեւ պինցը, ինչպէս կի՞ որերէն մացած բաղցը գէմից մը: Ճայդին մը հետաւոր բարձունքը, երդի մը մարզ, ո՛ւ մարտ որ ձայնացը:

Արձագանդ մը, հետաւոր, ճայցած երդի մը, որ յանկարէ կը մշէ: Այսպէս կ'առաջեմ պատմել հօնրապէս, իր կեանցը, գործը, քնինի մը բառով, առանց յառակենութեան, բայց վաստօրէն ինձ համար, և, թերեւ մէկ յանիներու համար, առանց որ ըմբռնելէ առաջ կը զբան, անենելէ առելի կ'ընդդշմարէն. այսինքն՝ երանդով ոչ զայնով, մէրով ոչ զինով:

Ու ան հարցաւմը մաքիս մէջ, հօդին մէջ երեւ կ'առաջեք. ինչ է շայն այս յաւլին, որդեքն ու խօսւթիւնը անօր: Մէկ բառով՝ սիրական յառականիցը անօր յաւլապատճերին:

Դրականաւորիւնը արցեաց:

Անշաւաւ, պատկանաւորեան համրով զայցած է, դրին երանդունդովը զծուած է այդ պատկերը, բայց առելի լայն լրջանակով քանի գրականութեան առմանները, որքան ու լայն ըլլու առանց իրենց հարիւնապէս. որպէսնեւ կան գրազներ, մինչեւ իսկ հայ, որ զեր են իրենց գրականութեանն, առելի՝ առն զիքը, առն իրացաւմը իշենց մասնաւորին կամ զբացումին:

Առանցմէն եր Զահրապ. որուն զարդերէն մէկն եւ գրականաւորիւնը. կեռնացին, մէկ ելը, ևս ու հարցւած, հետաքրքրական ու հազարագեղի. բայց վերջապէս ել մը.

Իրեն համան, վերջին կեն գարու ընթացքին, Դաւրեանց ունինք միայն. Սըրազան նզիւնն, որուն գրականաւորիւնը, ինչպէս կըսմարի առմիւնները և զարդիարցական աթառները, Պոլիս թէ նըրապէմ, ի վերջու, մատակի զարդարցաները եղան իր եռթեան, իր

անձին համար. ուրուց աւելի զարդարուեցած իր անձով, առն զարդարեցին զայն.

Ճիշդ Դաւթեանին նման Զօնքա՛ղն ալ, ուրիշ կետեցով ու կոլումզի, աւելի ուշխարհիկ գրչումով ու փաթորիս ուղղործվով. պահն գրականութիւնը եղաւ զարդերէն և այ գրականութեան, առանց ուղիւրի իր անձին միակ ու մեծալուց զարդն ըլլալու, իր անձին որ աւելի եր ըսինք առն իր գրականութիւնը:

Կան մարզիկ, որոնց առարագութիւնը աւելի է արժեքով քան իրենց գրաւթիւնը, ու Զօնքապ անձնաց էր,

Հարուստներ են այս մարզիկը, զերի ու առաստենան. անձու որ գիտն իրենց հազիներէն, իրենց հազինեն ալ, իրենց ապահովին ու առասպանին ալ ցուցեր նետել կենացի զանազան պատուաներն, ու զարդեալ հարուստ Թուլ, վեր Թուլ ու վերէն հայի այդ բարորին վրայ, նման մարզախոտի մը, որ յազմանակի բազմազան հակառներ է անոնք ու առեղջանք և ըստնաներով է զարդարուած:

Բայց եթէ անձն գեղի գրականութիւն կրծանց իջնել զիւրաբեամբ, զրականութիւնն ալ կրծանց բարձրանալ իր անձնն. վերէլք մը որ հանձնի ե, և այս պահու, աւելի պատշաճ ու զարտաւորիլ:

Իր գրականութիւնը, որքին. — Ժայթցում մըն է ան իր եւութեալը. փախու, որժական համազայթ մը, որուն մէջ կարելի է հաստատել կենացի բոլոր գոյները,

Հարուստ՝ իր ենթահազար, իր անձնութրութեամբ, հետեւարան իր բիումազը. Երկրաշափ, փառուրան, զրադեա, հրազդարակողիր, բնմրասոց, պազային գործի, հաւա պազային ու պետական գործերը, հայոյուեր ու ոչխարհիկ, — բաւական չե՞ իր գրական թեան հօրիզոն լսիվուն համար:

Զօնքապ կեռնեց առաւ իր գրականութեամբ. բներ մը, հաստ մը միայն անէլ. — Բանար մարզիկը, հարուստ, մեծառունց, զարտականութեան մարզը, հարուստի կինը, պատուակին. և, զե՞ խարզն ու խարուզը. զուսեցին և Գոյին ենան զաւասացին. ու զանեց անձն առն ու վիլոց. հոգն ու հոգին. սերն ու սերոց.

Տաւա թաղականը, պահն, էֆենիք, գրծաւորը. այսիքին ինչ որ հայ կեռնեցը անձր Պոլոս մէջ,

Բայց այս բոլորին ևս ու այս բոլորին վեր՝ առաւ կինը, առօրեայ ու յաւականական կինը. մէկը՝ միւսին մէջ, մէկը միւսին ևս, յարափափսի ու անփափսի կինը.

Իրազաւու ըսին իրեն համար, որպէստեւ կեռնեցն, մարզին ու իրականութիւնն իսունցու և հազի թէ երեսակայեց. Բայց երբեց լուսնիկը յարաւեց կեռնեցն, ու այդ պատճառով ու չառաւ, չուզեց հանձնի ագեղութիւնները և, մահաւանդ զանհարթիւնները, որոնք զարո թուցըն իր գործին.

Առաւեստորէն ու զեղեցկագես, ան կինը շնորեց իր գրականութեան անձնացը. որ իր մէջ անի կեռնեցի բոլոր յատկանիները, մինչեւ իսկ պակաւթիւնը. միայն ննարական կենացիւթեան լընթրիւզը, հետեւար, զարդառ պե՞ ըլլալէ. Այս է պատճառը որ իրենց անհամարին մէջ իսկ՝ Զօնքապին կիները պե՞ չեն, ոչ կարեկ-

շարքեան արժանի. զու իրենց հակառազրին, կեանցի ժանիքին և իրենց ուժերեն վեր զգացական ալիքներու.

Գուրա՞լ պիտի յիշեց. բայց անիկա զաւաց այդ ողբերգութիւնը՝ քաղցենի շնուանիցին փառաթիւնը հաստատելու և զաւացածի գնու միամիտ ու օրտառուէ գմբախառաթիւնը լալու համար, ոչ թե ցու ցողրեան բարձերու գունիսաթիւնը.

Զերադ ուսու կինը իր լիսրեանց մէջ, այսինքն՝ աննիբականացամբին մէջ, որպէսուն կինը, այսինքն կանացիսթիւնը, միշտ անելի վեր է քան կնօշ մարդինը, Անշուշը, անիկա խոսեցաւ մորմինէն, բայց խոսեցաւ՝ անելի յատակիւն համար հազին, և խոսեցաւ Լոզին՝ ըսկու համար թէ այդ գեղեցիկ այլ վիճուն անօթը, որ կնօշ մարդին է, նիւթ է, բայց նաև նիւթն վեր քան մը, նաև հոգի, զգացամ, յօւզում, խոզք. Մէն, այս, կիրք է նաև, որ երրեն աղնաւացած ու բիւրեղացած, ուր կը զանայ:

Ու ո՞ն ուսու կինը, միշտ սիրոյ մէջ, աննաւզն սիրոյ սամանաներուն վրայ կեցած, կինը, ոչ մարդ, ոչ աղիկն, ոչ քոյր, այլ կինը միայն: Որպէսուն նախցան էր զայն իր լուսմին, սիրոյ զաւարուն, աննենուիրանթեան, այյթացամին և աննան ու օրտառուէ շշնումին մէջ: Ոչ մէկ ևնդինսկ այնքան յաշիչ, քաշց, դաշտի ներկայացացած է կինը, որըն Զերադ. և ոչ մէկ ևնդինսկ այնքան մեղքերով նախցուցած է զայն օրցան ան: բայց նաև ոչ այնքան մեղքորոնց վեր զաւած է զայն, որըն ան դարձեալ:

Որպէսուն անիկա, յաւախ, սերը նայեացաւ զնոշ ևնա, կինը՝ սիրոյ ևնա, ուսուց Պատոսիը յիշելու և սակայ ուսուց Զօլոյին ալսկերուելու, ուսուց զայն ինչպէս որ է. իրրի զգացում՝ որ ասք ու նուելի գոլով մը կը լիսնէ մարգը, և իրրի ընողդ անզուսոց կիրք, որտ ևնք կրծոր խուսափիլ. Կամ այլ խոսցով իրրի զգացում, ընազդ մեղմելու և աղնաւացնելու համար, և իրրի ընողդ՝ դրացում իրականաթեան վրայ հաստատելու համար:

Աւս թէ ինչո՞ւ կ'ըսենց որ անիկա իրականաթեան արաւետաց եղաւ և զաւա, երգիւը երականաթեան, այսինքն՝ կեանցին, մարդին, մարդուն մէկ խօսցու, բայց կին մարդուն, Մեզմէ ո՛վ չի դիմեր, սակայն, թէ ան որ երգել զիտէ, ան որ զիտէ զիտէ, ան վեր է միշտ իրականաթենէն, ինչպէս բանառեղիչը:

Զերադ վեր մասց իրականաթենէն, արևետագետի իր խունաւեցը, արևաւագետ-մասեղի ցնցուզը թափելով անոր վրայ: Ու այս է զաւանաս, որ իր իրապաշտաթիւնը լի ցնցեր մէկ, ինչպէս Օշականինը, լի վիրապերեր ինչպէս ընապաշտաթիւնը:

Կը շինեցնէ թերեւս կիները, անենց թագուն հաւանաթիւնը ու նենաւուք սակայն իր կողմը:

Նկարիչ, բանառակղէ և սկեպարիկ: — ասենցմէ կազմուած է իր մէջ արևետագետը, որ մէկ է. որ կեանցէն զիտ մը կ'անէ ու զաւակերի կը վերածէ. Զայն մը երգի և զայն մը՝ նկարի կը սանի: Առօք պետք է բացարկի այն որ ինչ պետք էլ ունեցած երկարաշանչ զրբերու, կեանցն ու մարդերը ուղևու համար:

Դանցած է նօրագեղով, անոր մէջ գնելով ինչ որ վեպի մը բանեցականթիւնը պիտի կազմէր, Վեպեր են իր նօրագեղորը, խիս,

Հոգերանութեամբ հարուս, դիմովեսութիւններով պայծա... Այս  
վեց տևի հարուս զիսէ ըլլոր քան իր միան Պատրի, Անդրդիման  
Սեր, Թժանտիկը, Ժաման Բակը, Խոջանի Մակը, Գոյրալը:

Արդիշներ զեղ գրած էն և շնթերցուները գործուցած են էլեկրը,  
ցոտկած խորհրդածութիւններն ու նկարագրապիւնները, զառն-  
ամքի վերածելու համար, առևուղին քնացած ու ձանձրացած են,  
սրանցութեան բացադաշխաթիւններով, Զօրապ կարճ պատմաւ-  
ցներ գրած ե և շնթերցուները մենցուցած են զանաց. ցուելով որ  
կարճ էը աւելի, ու գրիսած են շնթերցումը և վեղի վերածած իրենց  
սրբին ու մաքրին մէջ շնդլայնելով պատմաւած կեանք:

Հանգարս և իրա, անիկա գիտ որոշորին կառացանել իր հո-  
րավորեց, անմիշապէս գրիտն նետելով զեմքը ու գեղաք և քզա-  
զերնելով հոգին, խորհրդածութեան տաք ալիքով մը լըլովառաւած:

Հանգարս առ հանգարս մասերը բաժնելով կը յառաջնայ  
ան, Կարծեց ոչի մը նույնիէ, Յամել առաջ համար կեանցին ձա-  
շիւշ. Գենալու, շամել առնելու և յետո շարութափելու համար իր  
թափանցուց կեանցին ու պատերին ներս, Կալթուի, ուշի գանե-  
րէ, որ հասորակաց էնն, այլ էրս միայն. համելու համար զախեա-  
նի մը, որ լուծաւ մըն է շատ անցամ, կեանցին բիստ լուծաւ մը,  
որ միսկ կարելին է նու, գրեթէ հակառապարկան:

Իր պատմաւթեան պէ՛ կարճ է հօսքն ալ. իրի ու հօտ, Պանի  
մը խօսք ու որդին գետնեց հրապարուկ կը գուսի. յանի մը գիճ-  
շեմքը կը պատկերանայ և քանի մը երանչ, անհարկ, հարուստ  
սրբերուն վրան, պրզաւմ՝ կեանցել մը և սրբն մը ներս, և ան-  
ողքերզաւթիւնը. Կարսոց, սերց, ասղանց և կերծանեմք:

Եւ այս բարորին վրայ, յանկարք, անհենելով, անփայրեն  
ըստած, կոյի մը հազենու պէս, խորհրդածութիւն մը, որ հոգե-  
րանական, մաս զիստին հմարուութիւն մըն է շատ յանիս և որ կը  
լուսաւոր ամրոց էլլէ: Այս խորհրդածութիւնը, անիայն, ոչ փիլ-  
տոփայի մը մայու շուք կը բերէ մեզի, ոչ ալ հոգերսին մը ցամաք  
հասաւումը. այլ արուեստովագիտի մը ալիքը խավայոյի, զեղեցիա-  
շեմք մը հոգեցութը որ կեանցին, փարաւութեննէն, դիուզութեննէն  
բիստ ու ինքնարեր բանակաւամ մը ունի. Մեծ, խորոնի դիւուզ մըն  
է Զօրապ, որ ի՛ Ընտրեր, այլ կը հասուստ միայն, անոսկ մը հակ-  
ուացրականաթիւն զնելով իր հասուստամին մէջ. ան բէ ինչու իր  
բանակաւամները յափառենականին գըսլով կը գրեն:

Դիւուզ, խորոնի պրաւուսական գերազանց այս խոռոշաւածքին  
ի նպաստ յիւթէց նու իր առած զիմուսաներները, Առաջ մայու  
քննագաւութեան, բայց վրէինի քանի մը հարուստներով, առելի  
իւր ու հմարիւ քան ձանձրաւուք քննագաւութիւն մը. թերի,  
ասուսուն, բայց եւրցին մէջ պայծառ ու վերջնական յանդակներ,  
սրին կենդանի առեղծադրութիւններ են, ըլլուսկ առեղեր անձն  
ու գործ ներկայացաւած հեղինակներն:

Նոյն աշբով մասեցած է Զօրապ կեանցին ու մարգերուն հոգե-  
րանաթեան, բանելու թագուն բազմանցով մը, նոյն իրէ բարյայկան  
մասնացաւթիւններով. Անիկա մասնանչեց, նշարտիկն և երբեմ ալ  
որինեց, բաց միւս զույլ ու սրասին զարգաւութեած մը. երբեք  
կացին չդարձանց, ոչ իրէ զանոն բանեց, զանցաւ նշարտիկն, յա-

ևայի մեռքին մէջ պահած, լիբրալէցնելու համար հիւանդը որ մարդն է, շնունդիցն ու ընկերութիւնց, ոչ լունաւանդ կինց։ Ու ձոզից մարդային կեղծիցը, բայց այնքան համազ ու հոգերանական հարաբութեամբ, որ ոչ ոք սրբնեղեցաւ, ոչ ոք հայեայց իրեն ու լուս թեան մէջ համակերպեցաւ, կարդրելով իսկ։

Իր գրաւթեան այս ևս, հարուստ ու լուսողէ լառապէրառան կառայցն է՝ որ մեղի հոգեկան հանույց էը պահած։ և էը զանայ ևս զրախունութեան մեծաւացաք կաթող։

Ու իր մէջ՝ բազմակազմանի և գալնեզ, իրեն, մարդուն նման, կոկիկ, կարսկ, արագ, պոլսկազարի երրեմու, և հանելի ու համազ իր անփութեառնեմբը, թարգերենի իր ենեւրուն, նոյն իսկ թափթփանութեանց մէջ, Առանց խոզի, առանց մեծ թափթներու, բայց, անոյլ ու հմայիչ, իրեն պէս համակերելի, կըս ոչ մը, ինչպէս կ'ըսէր որ մը Զարքեանց, պարզ ու յասու, պատկերաւոր և ոպաւորիւ, ոչ շաբակով, կեանցեն գրցուան մետաներով, սրտեն անցած ու մասնաւին մէջ թրծաւած։ Կամ իր խօսքին պէս, որ ոչ պերն եր, ոչ ոչ լաւ հարուստ, Ալայնելու առանան, բայց պարզ ու ինչլազի, լաւ կառայց ու միշտ անապէնկալով։

Իր խառնուածքին պէս, միշտ նոր, երիտասարդ, հանելի և ինք զինուակ առաջ։

Իր խառնուածքը.՝ հսկառաթիւններու մարդը եղաւ ոն, այսինքն ներզայնականթիւնց հսկառաթիւններու, եթէ կարելի է ըսկել նման երշշ Հարաբութեառն այն հայոցներուն, որոնց բազմութիւն պատկերներու, զիրար հսկառաջ գեմքերու և աեցարներու միա խառնուածք շնչանաւոր գեղեցիւթիւն էը ցայսեն։

Իրաւորանութիւն ըրու, թէն երկրալատի վկայականով առարակ իր գործոց. իսկ իր գեղանցին ու զրախունութեան մէջ, լդրու ու փառարանի երկարուան արամարանութիւնց և փետքիզը, ոչ երկրալատի մը ցամաք հաշիւն ու լսփունեց։

Եսո շանեցաւ ու լուս ծախսեց. իր անզ ուրիշ մը հարուստիւն պիտի գեղեց, ինչ զարութեն գեղեց, առանց պարուազականներու և անականթեան պահանայիշին, որովհետ պ'ըսնն մարդց համար հանելի եր առնելից անենաւ Զարպին վրայ։

Խոեցաւ բարոյականի վրայ. պատեց, քննազատեց, ժխտեց շնչանութիւն հանգուած բարոյականը, ինքն ու վեր թալով այդ բարոյականին, Ազրեցաւ իր առածին պէս, նոյնիսկ իր զրածին պէս, բայց առանց գայթականթիւն յարցացնելու։ Դասեցին և քննազատին անշնչւս պինքը ու, բայց լուսով, հսկառթեամբ ներկեցին իրեն ու փետքեցին զինք. և ինչ, հասու առնելին, առանց ստիւյն մէկ անշ երկար մարս։ Անձն կարէն եղաւ ան պոլսեցին, որ իր մեղադրանցն իսկ մեծարանքով ըրու անոր հանդիպ։

Եսո սիրեց և լուս գունեց գիները, բայց լեզու գտառաւոր. սիրակցաւ առնելուն, թէն իր գրականութեամբ յառախարաւթիւններ պատճեց առելի. Իր երիտասարդութեանը լսփառա եղաւ ոն, լսփառաւթեանը զարմանալի որէն երիտասարդ. չտեսու, չլսենցու ձերաթիւնց, եղերտիկան պայմաններու հետեւանքով, բայց նու բերեն անմ'ը համար որ հսկառայիրը լուզեց կեսնցէ գրէն զայն իր

երիտասարդութեան, իր ամենու լրացմին մեջ. կեռնքե՛ զար լեցուց եր իր ապանդին բազմազայի ճառապայծերովց:

Առաջին գելքը իրեն գրող, փառարան, երեսփախան, և ամոր և շանօշ. բայց երբեք առաջին հարուստներէն, որովհետ շահեցաւ իրեն փառարան և անիսեց իրեն արուեստպե՞ս՝ այսինքն ուսոնց ևայրիք:

Զայնազ գոնեցի ցիւ մը, խոնավացով առահան, զերազանց մասւրական մը եղաւ ան, որ վեր մաց ամրախէն, թե՛ գուացը դարձաւ իր ամսմանակի մասւրականութեան և ... ամրախին:

Երբ ոչի եր, չեր մասներ մանուն վրայ, այնքան կը միրեր կեռնքին. այսպէս կը թուե՛ր թէ յափենեական եր ինչ, կեռնքին անրածան մասց, ու կիմ որ մասն է կիշին կեռնքին իր կոկրադան զարմանէն ու անյայու ու անշիրիմ գերեզմանէն. Միշազզային գելք զարձաւ հակառակ հայ ըլլալուն, ու իրեն հայ մարդ, իր կեան. ցոյն ու գործավէ՛: Փալեցաւ աւելի շատ՝ սուր ըրջանակներու մեջ, ու երեւ հայը սիրեց զայն, ուրիշներու կարգին թարցան իսկ զաւաւաց, թե՛ թե նախանձեկան առելութեամբ:

Ճիշդ է, նախարար զարձաւ զայն, զիտումզ, բայց չիրցաւ շարունեն զառախոս իր համալսարանին և երեսփախան իր խորհրդանին, որոնց չու մը պիտի պահետք, ուսոնց Զօրքապի:

Զայրձաւ նախարար, բայց բան առզիցաւ, ուզեգին առաւ մեկն աւելի նախարարութիւններու, զարձանց զառանձելով բոլորին. իր համերը ննջամենաւներ եղան խորհրդարանին մեջ և միշազզային ընարկաւ այն ամրախը՝ որ թուրց խորհրդարան կը կոլուեր, ականչ կորեցաւ ամեն անզամ որ շահուադ կիշենախն խօսք առաւ, օսմ. կայութեան համբայ ցուցնելու համբա, հասկած չէայ, որ միշազզային զառաւունականին մը, նայութեանց Զօրքա՛ղց միայն պիտի կրնար ներկայացնել արժանագայել կերպով:

Ու եղաւ այս նոյն նայութեան խորհրդարանին կուռցերէն, ինչպէս նաև նեազայի զներէն:

Անեց զինքը խորպետ թարցը, որովհետ ամենէն աւելի ան եր որ հասկացած եր անոր թարցին թէ ինչիքն զար եր ան ևայթն. բայց թարցը իսկ, իր առելութեան մեջ, իսկարեւցաւ արժեցին առին, պատեցաւ անոր և զնաւանց զայն:

Համալսարանի ռասանզութիւնն իսկ, որուն միշազզային իրաւուցի զար առանցք, առեց զայն իր հիացումին մեջ: Կը զառանց թէ ինչպէտե ռասանզութիւնն շատեց իրենց առելութեան մեջ կը դիրուեին երբ ան, Զարապէ, մեծ վայելլութեամբ ներս կը մտներ, հոգար, իշխանի մը նման, կը նաև անոր բամ և իրմէն բիսած լոյսին ու պեր խօսցին այլիցով կը նաև անոր առելավառ ռասանզութիւնը, որ մասցած ամեն բան, կը նափաղչուներ պերնարան զառախոս, զայն համբարէլու իսկ բազմանցով...

Ու երեւայթը կը կրկնուեր որերով և յանի նոյն զառաւուներուն:

Թարցը իրեն իշխանութիւն, իրեն խորհրդարան, իրեն ռասանզութիւն, այսպէս եղաւ միշտ ու, ի զերչոյ, իրեն առիթը եկաւ, հանեց իր աւօին փուշը, ճզմելով զայն իր հիացումին ու նաև առելութեան զարցումին, լսրումին մեջ:



Գրիգոր Զօհնանյ  
(1861 - 1915)

Աղջային կետեցին ներս՝ իշխանի մը կետեցը ունեցաւ. եղան,  
անշառաւ, նախանձերդներ, որոնց սպային հիացան իր վրայ. և ան-  
դարդն եղաւ անցեդատարդն աղջային ժաղացերան և նաւազոյթնե-  
րուն. ծզու յարգաւած բալորէն. աւա թէ ինչո՞ւ ունիկա վեր մեաց  
բուրդին ու իր բանաձեռները, իր խոսքերը հաշտութեան ձայնը դար-  
ձան.

Ազադուն իր գրականութեան. բայց ինչո՞ւ այս հարցումը, երբ  
արդէն այդ ազադուն կ'աղբինք մնեց ու ան երթաւով կը մեծնայ.

Իր գործը ոզէ է, իր անձնաւորութեան պես. մեծ է իր գրակա-  
նութիւնը, իրքի մեկ բնկորը իր մեծ եւութեան. իրքի մեկը իր բազ-  
մաթիւ շնորհներէն.

Իր գրականութիւնը պիտի աղբի իր անձին նեա. անձին որ  
վաշը, թերեւս, վեպերու մեջ պիտի անցնի, ու երբէ հիննայ իսկ իր  
գրականութիւնը, հասացքը բարտան պիտի մեայ ան, որպէսուն իր  
մեջ պիտի գանձնեց անով.

Եասեր երբ կը մեռին, իրենց գրականութեան փայլը միտոքին  
կը առնին. Զօհնանյին պարագան հիշէ նոհաւակին է.

Գոլիսը, իր կինեղովք, պիտի մեայ հեռացրաբախն, կիմա՛ մա-  
նաւոնդ, երբ հազիւ թէ կեանքի մէջ զանենք այլեւ զանենք իրենց  
ուղարկանդիւներովք, ազգային միջուղարկովք և չեւյիւց ներեւնե-  
րու, ժամաց թեյշերու, օօթթացեյշերու կին ոյլ համազ փառքի-  
րովը:

Զահրապի գրականութիւնը անհետացած այդ Գոլիսը ունի իր եղե-  
րու մէջ:

Դիմի գնաւոննց զինք իր լեզուին, ողջ հազերանութեան, գետ-  
ցի ու գիներու հանգիւու իր գործառութեանը, իր ինքնառազ-  
մեանը, կարէ, կեւզ ոյլ համազ պատմաւթիւներուն, մեղքերու այն-  
քան ունու պատմամարին և ունեց այնցու համազիւ ներումին, սփ-  
ռամին և բարյական վերաներուն համար:

Ու իր կենացին համար, որ եղաւ չքեզ, իր վախճանին համար,  
որ եղաւ եղերական: Մեաց որի, ինչպէս կը պատմին, ինչպէս հա-  
ւասաց ինձ որ մը ալեզարդ կաթազիւս մը կազիի մը բարձունցը,  
եղաւ զամ, որենցին մարդու, ինչքնազան ու հպարտ: Աերձնով  
փախուսոց, Թալուզ մահաւոն ևն զեմ ու զեմ, ու, ի վերջոյ, զախ-  
ճաւուելով թուրք բարբարասաթենէն, թուրք արիւնախան մշ-  
կոյթն ու միացնէն, իր մահաւոմք գոխնով զանենք:

Անս յուշ Զահրապի մասին, առի իր գեմքը՝ ինչպէս որ կայ ան-  
մացին մէջ:

Եւ ինձ կը թուի թէ խոսեայ իր մասին, բայց ինձ կը մեայ զեռ-  
երեւակայութեան ապին, իր սղիսակ, բափոնցիկ մարթովը, իր  
կւոր, մասու կերպուածցովք, իր հանելի մղիսովք և անհարուն-  
իելցուի և արթու ալքերովք, լործուն ուկիս եւրթեամբը, խա-  
նուածցուն ու քուսուածցովք, պարուրուած մասեւթեան ու իր-  
հուրդի ցողը թախիեցը:

Եւ մեայ զեմ իր սպեզալոգործական մէկ սպանիզով, արևելա-  
ցեմի խավայուր եւրթեամբը՝ անհան համակրելիութեամբը իր շար-  
ժառակին, թալուածցին, նայուածցին ու խոսցին մէջ:

Տասի՞ զինքը:

Եւ ինձ կը թուի թէ հազիւ սկսայ խօսիւ իր մասին:

Գամիք:

Դ. ՄելիքԱրքան



## Խ Ա Հ Ա Ր

Մեր համարեան սէր յանկօնի կ'երևի սախենում համարեանին  
հանդէս մեր ցոյ ունած վերաբռնմէն: Իս մէկ ցոյ պիտի առն քէ՛ համա-  
րինն է մեր պիտած՝ ոչ բէ ինքիթին...

ՅՐԵՑԵՐԻԿ ՆԱՅԱ

## ՀԱՏՈՒՑՈՒՄԸ

Ո՞չ ո՛վ զիսէ. ապարանիկ, թէ հիւղի մը զագն անուի  
Գունձնիկ, թէ զիւց բարձի վրայ ծնած էր, բայց՝ բաղդալիկ  
է՛ւ անձսիս ճակատագրին ևն առաւելին անմեղուկ.  
Ճակատագրի Օրէ՛մներուն ին՛ու թիկրիկանց խաղալիիք:  
Դեռ կենաշայա արևին մէջ՝ իր զարուին ծաղկասի.  
Երկին Արևն աւերակ մ՛էր, ասզեր՝ պղուր, սին կամար.  
Անզին, անձն ու ապերան, բանք մուռ մ'ամենի  
Դաստի բաւեր Ապարանիքան այս նոյակառ ուն Յանարն:  
Բայց զիւց թէ՝ ի՛մն էր, աւա՞ն, ի՛մն՝ աւերակ, ամայի:  
Երշած լավագէ, յուր մը նեռուած, մանակեցիկ ու բախուր,  
Անզար կաւ մ՛էր՝ պիտի վիժած Խամսնազոյի Բռուիի:  
Այլ կը յաւար՝ բներ նեղ մ՛աւ իրեն նպէտ մաս Անու,  
Եւ յարենուեր՝ այս բներամ զամզուածին մէյ Ամբերին,  
Հուսի մարտիկ ըստ պասկերին ի՛նչ որ պէտ եւ անդրէպ.  
Աներենամ կը ճաւասար Բարւոյ ընդուռապ հանդիպման,  
Զի՞ այս ասեն՝ կին, Բարւորին՝ բաւեր չէին ընդուռայն...:

Եռամիր բանց, ականջ դրա մերձեցման մը տարադէպ,  
Ա՞՛ պիտի պրկուած՝ ուրցու յար մը բըրաց նոզին ողբանան.  
Ա՛լիս, լոյց ուր ինձ, Տէ՛ր, կայդ մը զիւ՝ ոս նակիս առկ մրադին  
Լապաւերին մէյ, զոր նու զիւր, բայց լուցոնի մոռցար զայն,  
Մէկինի՛ նեռ ոս վարազոյոց. զիս ողբէր յոյսն անզին.  
Տու՛ր ինձ անմին, տու՛ր ինձ զիսան, տու՛ր ինձ ճանչնալ Անձանօրն.  
Այ բառ մասն եւ՝ ոս անկենան կենդանուրեան փուն անօր...»  
Անզեց ան հնձկաց ան՝ ուրին յուրէն ու լացաւ.  
Եւ այսերեն՝ զայց արցունին յոյց երիզներ կախուեցան:  
Եռամիր նպուտ մը՝ Սարսուս մը հոս յուրենմ մազուեցաւ.  
Փայլակմանն ձևու մը մեղմիկ սակեցաւ իր ճակտն վար,  
Տող մը ժայրեց թիգերէն ներ, յուրէն անցաւ նոզմավար,  
Ներ յունեցիմ Գիծ, Գոյն ու Տնի, Գեղ, Հետուրիւմ՝ յառն ու յոդ,  
Փարմի ճամայ, Անյազորին, պասիր Հապոյ, Մնձուրեանց,  
Երազմենու պատամաւենոյ յոյզեց բափուր իր Հոզին,  
Անդեկուրոյ՝ մնաց ծփում՝ ուզէտ նու մը խորակուած...:

Արդ կը կանգնի ողբայապիւր մահապար մը՝ իր առջեւ.  
Բնուած եւ Ա՛ մինչ Բարւորին Արտօրայէն Կ'ընքրանար,  
Շաօսէ, բառ, ո՞վ ամբարիս, արդարացն' զու Ռնզ, ի՞ւ  
Մոլորուրեան ճամացը տուր, փուրա, օ՛ն, մի՛ յանձնար...»:  
Եւ յօսեցաւ Վարդապետ, տուաւ նոզի Դաս մն՛ա մ՛ավ,  
Բայց՝ ապազուն, ամուս նոզին Դասաւորին անարժուն՝  
Հէ՛ր կրօս, ո՛չ, լոյս Մարգարին յաւե՞ իր մէջ պարփակին՝  
Շևու՛, բառ, այդպէս յօսիս Դասաւորի յանձիման,  
Ապերան, ո՞վ նեղ տուաւ ճամարուրինն աւանձել...»:  
Զարկա՞ւ ապասկ մ՛Անու, որ իր աշխեռու յոյս մարտին եւ...  
— Բայց փոխարէն ինձն այ Անու ուրին առկ Փուս զանած եւ...:

## ՀԵՌԱՒՈՐ ԵԳԻՊՏՈՍԻՆ

Դրեզ ԽԲ. ՑԷՐ ԱՆԴՐԵԱՍԻԱՆ

Հակառակ հոգեկան ու մարմառալոր տառապանքներուն՝ չէի կրնար անտեսել նոյն իսկ հեռաւոր Եգիպտոսի կոչը։ Զայն մը ունիմ անզօր, աշխայժ մը նշխարեալ, կամք մը իր հուսկ բոցին մէջ, — բայց երբ կոչը կը պատկանի Հայ պատանեկութեան, Հայ երիտասարդութեան, անզօր ձայնս ճիգ մը կ'ընէ, նշխարեալ աշխայժ կը շարժի և կամքս կը խոյտայ անգէտ իր տկարութեան։

Դուարունէ զառարան, քաղաքէ քողաք, մարզջ յիշուն և հինգ տարիներ, նոյնին պատանեկութեան, նոյն երիտասարդութեան ի պատս, աւանդեցի, յայտնի կամ լուելեայն, ինչ որ ժամանակը, փորձուութիւնը, — ցեղին անուսոր ճակատագրին մէջ ես ոչ փոշէ մը մանրամազ, — պատեհութիւն կ'ընծայէին աւանդել, պատուական աւանդը՝ զոր ժառանգուծ էի երեցներէս։

Այդ աւանդը Հայ լեզուն էր, Հայ պատմութիւնն էր, դարերու շրջանին մէջ իր որոշ զերը ունեցող ու զայն ճակատարաց կտարող ցեղին աւանդութիւններն էին։

Կոն որ այդ աւանդը կը կրեն կը աւանին իրրե զուս պարտականութիւն, ես կրեցի տարի զայն նաև չափազանց ըսուելու տատիճան եռանդով — աեւուկ մը մոլութիւն՝ որ ընդվզողները ևրետիկոս կը նկատէ, այն է՝ աւանդին գէմ կամ մէջ թերացողները կը նզովէ, ինչն իրեն համար եկեղեցի հաստատող քարոզիչ մը պէս։ — Ըրմէ այսպէս, եզմ՛ այսպէս, այլ եւս... անցից անցելոց։

Մեր ապրած շրջանին զուգադիպող ազգաւեր փոթորիկը այնքան ուժգին գոռաց որ ուրիշ ամէն դամ զատասան լուց հիմա։ Գործունէութեան հայկական համակ թափը ցեղին նիւթական վերկենցազումին նուիրուած՝ անցեալին գէմ քերը, զէպքերը պահ մը մոռնալու անտեղիտալի հարկին տակ կը գտնուի։ Բովանդակը հիմա մեր ամէնուս համար, որ զեռ կը շնչնիք, ո՛յն որ կարենանք թեթև իսկ ճիգ մը ըննլ, մեր վասնդուած ցե-



### ԵՐՈՒԱՆԴ ՏԸՐ ԱՆԴՐԻԱՍԵԱՆ

Վաստակավոր ուսուցչապետ, ճանաբարակազիր և Ֆրանց Գերմելի  
«Մուսա Ֆադային» Օւերք վեպին բարգմանիշը, սուս  
յիալամեայ Թօրելեամբ տօնուեցաւ 1936 Յումիսին:

Պայյին կայքը վերահստատելու նպատակով՝ Գիտակից Հայ ան-  
հատին միացին ու սիրուին խօսող գաղափարն ու զգացումը զայռ  
միայն կը ներշնչեն անոր իրրե ուղեցոյց և յամառ կամք իր  
պատմութեան այս անկիւնագրքին տաջեւ:

Գիտէ՛ք, տղա՛ք, մեր պատմութեան ոչ մէկ բոպէին մեր ցեղը  
ներկային աննպաստ կացութիւնը երբեք չէ ունեցած։ Իրա՛ւ է  
բէ, ճակատագրականօրէն, ենթարկուած ենք յաւչտ աննախան-

մելի վիճակի մը, և պատմութեան անցուգործերու մէջ մեր քաղաքական գրութիւնը անհաստատ կռումն մը միտին ունեցած է, բայց մեր արդի կացութիւնը ընդհանուր պատմիչը կրնայ շփոթութեան ու ապշտութեան մասնել մեր յարտաեւութեան ի տես, ի լուր մեծահրաշ ճիզերուն, որոնք կը կատարուին մեր կողմէ, երկինքն ու երկրէն անհետուած թափառականներու կողմէ:

Խոչ կ'ուզէք որ ըսեմ ձեզի, ողա՛ք, աւելի ներշնչուած, աւելի պատշաճ, աւելի անհրաժեշտ: Կայ միթէ բան մը որ անլըռ-ուելի ու անընկնելի ըլլոյ ծշմարտութեան չափ: Հիմու մեր ժամանակակից վիճակին համար ա՛յս է ծշմարտութիւնը: Եւ զիտեցէ՛ք որ աւել ազգի համար գոնացուցիչ դիրք կ'ապահովուի ա՛յն տակն միտին, երբ կը շարժի ան իր ճշմարտիս պէտքերուն հա-մաւայն, ծշմարտութեան նետքերուն վրոյ: Անհաստարար թէ հա-ւագրար, Հայուն կը պատշաճի հիմու լրջութիւն կոչչուած տառ-քինութիւնը: Մեր ցեղին ակնյայրանի բարեմանութիւններէն մին է լրջութիւնը, որ կը նշանակի արթնութիւնու վերանաս դժբախտութիւններու նշանակ անհատին, նաև ցեղին միակ ելքը արդ արթնութիւնն է: Ազէտքի պահուն կոտորակուած, ու-րիշներէն ննշուած ցեղ մը ինչ աւելի կարեւոր բանի կրնայ պէտք ունենալ եթէ ոչ լրջութեան, այսինքն՝ արթուն կամքի մը, որով, ճիշդ տանենին, խոյսնայ գէպի վերելք. զ՞ւրս կորուսի անդունդէն: Այս վազքն ու նիգը մեր նոսինի իշներուանը եղած է, ողա՛ք: Մենք, անհնաց հարազաններու, նետպնետէ աւելի գիտակից, քանի որ ժամանակներու աւելի բարդ, աւելի կննուած շրջան մը ապրեցանք, աւելի ուժգին ուրիմն, պարտաւոր ենք այդ լրջու-թեան նախանշանները տալ հիմու:

Եւ այդ նախանշաններէն կայ արդեօք աւելի պայծառ, աւելի ինքնայտառակ: Երեւոյթ քան ա՛ մասեւումը թէ արտասահմանը պետք է ինքինները պանի նայ հայեննիքին նամար: Արտասահմանն... ուր որ ալ զանուի ան: Արտասահմանն... երկրէ երկիք, անջըր-պետէ անջրպետ: Արտասահմանն... ուար հարիզոններու տակ, մեր սիրտերուն մէջ, մեր հոգինն խորը, մեր պատմական գիտակցու-թեան մէջ: Արտասահմանն... Հայկական Պատմութեան ժամանա-կակից շրջանին ամենն աւելի ի լիցեզուած բառը, Հայրենիքը մաս առ մաս բանուուած, Հայկական գոնին, պատարագին մասն ու նշխարը, Հայու արիւնին շաղախուած, Հայու կամքին ու կեռն-քին խորսուած այդ ուուրբ հացը, արտասահմանն: Ամէնքն մեր ներսիքին կը կրենք զայն, բայց ա՛յս իմաստով: Մեր ուխան է այն, մեր աննկուն նպատակը, ձգումը, անով կը հազորդուինք հանապազ: Ան մեր ճրագն է, ոչ թէ քարիզն ու ելեկտրականու-

թիւնը։ Հաւասաքը հրագի պէտք ունի, որ պլողոյ դեղնոտ սեւցած պատրոյզին վրայ, որ նշանակ է հնութեան, յամառութեան, առարերային արթնութեան, որ խաւարակուու արհուի իրքներու մէջ իսկ կը թափանցէ, աինզիրական լո՛յաբ՝ որ անջատ է արեւներէն, դոյսութեան ճրա՛գը։ Արտասահմանն ալ մեր զոյսութեան ճրագը, մինչև արուի մեղի, հաւագուի մեր նախնիքներան որսնին մէջ, հոն տառապիլ, բերկրիլ, երգել մեր ցնծութիւնները, եղերերգել մեր գառնութիւնները, այլ կառչիլ մեր վերանորոգումի յոյսերուն։ Անա մեր իսէալը, անս մեր հոլովումի ուժգնութիւնը պատմութեան անխներուն վրայ։ Այս տեսակ մը հաւագական գոյութեան պայքարը մեր ցեղին համար առասպելի կարգ անցած է։ Ակսեալ այն շրջանէն՝ ուր Հայկ, սակաւածեռն գունդով մը, մաքառեցաւ իր արիւնին հարազատութիւնը պահանելու համար բազմազան ցեղերու խառնուրդի մը դէմ։ Այդ պայքարն է ճիշդ որ այսօր անս կը կրկնուի մասամբ մեր երկրին և, առաւելուպէս, արտասահմանի մէջ։ — Հայկ կորգեց յաղթանակը, մնեց ալ, հաւասանք յաղթանակի այդ աւանդութիւններուն, պիտի յաջողինք կորգել նոյնը։

\* \* \*

Բայց երբ մնեն կ'ըսեմ, հաստատապէս կը հասկնամ Սփիւրքի հայկազարմ նոր երիտասարդութիւնը, նոր սերունդը, նոր ընձիւղը, նոր յոյսը, ու, այսօր, այս առզերուն շրջագիծին մէջ մասնաւորապէս նգիտանայ Երիտասարդութիւնը։

Դուք Փարաւներուն երկրին ծլող ծազկող հիւթալից զաւակներ, գո՛ւք, ո՛ր կողմն ալ նայիք ձեր այսօրուան միջավայրին շուրջ, բուլոր աեւսարանները, ըլլա՞ն չեն կամ անչեն, անպատ կամ ապատ, յաւիտենական նեղոսը թէ անոր ոռոգած վերին ու Ստորին ուռճալից երկրամասերը, — կրնաք իսկոյն յիշել անցեալ մարդկութիւններու հակայտական աշխատանքները՝ չենցնելու, քանիւլու, արշաւելու մինչև իսկ դաւելու դէպի ապատութեան բարիքը, կրնաք յիշել արքենի շքեղութիւնները, որոնք անյիշտասկ ժամանակներէ ի վեր նգիտառախինը եղած են, ներքին ու արտաքին յեղափոխութիւնները, որոնց թատր հանդիսացած է եգիպտոս, արդի մարդկութեան ամենավաղեմի որբաններէն մին, որ Ասորեստանի և Քաղջաւատանի հետ կը բաժնէ քազաքակրթութեան մրցանիշը ո՛չ միայն բազուկի, որդի այլ և միագի արտայայտութիւններով — թուղթին, մազաղութին ա՛յդ երկրին մէջ գուք կարող էք կարդալ հին պատմութեան ամենէն սարսուն զողովրդուն էջերէն մին։

Նրականութիւնը լոկ կը յիշեցնեմ ձեզի, ձեր գէպի հայրենիք ձգտումներուն, գնացքին վառարանը եղող այդ երկրին համառաջ դրուագը կը ծրեմ ձեր արթուն աշխենրուն առջեւ: Եղիպատու կարող է խօսիլ ձեզի, պայծառաօրէն ու անխարդախ պերճախոսութեամբ, ամէն բանի վրայ — Մշակոյթ, պայծար, ոյժ, բըռնութիւն, բանութեան դէմ ծառացում, անկախութեան ծարաւի տենչ, վերջապէս հոյակապ յաջողուածով պասկուած: Դեռ Բնչ կ'ուզէք իրեւ օրինակ, իրեւ յարացոյց: Բոլոր պատութիւններու առաջանու այդ ազդիւրը կազդուրիչ զովութիւն կ'ընծայէ միեւնոյն նպատակին ձգտելու համար կոտարածած ճիզերուն և զուզութիւններուն տենդին:

Դուք հոգ ձեր քով, ձեր մօը, ձեր միտքին մէջ ունիք համրաւաւոր Սփինքոը, հին զրոյցներու, զժուարակննիւն խընդիրներու առեզծողը, զոր Հելլէն Դասականութեանը՝ զանազան աշխարհներ զրկելէ վերջ՝ տեղաւորեց Եգիպտոսի մէջ, մոմիաներու ներքնաշխարհին վերեւ, ճանապարհներու անկիւնազարձին, ուր այդ տիեզերածնութեան տիպար զազան կամ Անրան-Մարդը ապագան կը սքազէ գաղանիքներով, որոնց ինչք տպա բանալին կուտայ հետաքրքիրներուն: Մարմացումը այսպէս յաւերժական յոյսին, որ մարդկութիւնը կը տրորէ յարաժամ երջանկութեան դժբախտութեան կատկածելի կէտին վրայ, Սփինքոը թող հոգ ապրող երիտասարդութեան համար հայրենի ապագայ մեծութեան և հայկեան գանցյքին ապազակող կազկանձող կենդանին ըլլայ:

Վազնչական պատմութեան մէջ վեհութեան գրոշմով, Փարաւոնով պանծացուած երկիրը կը բնակից: Փարաւոն Ս. Գիրքին մէջ Ենովային չափ հին է և իր ազդեցութեամբ ալ բարգաւաճ: Բոլոր արքաներուն վերացական վեհափառն է, որ քանի մը զարեր համաշխարհային ինքնակալի գեր կատարած է: Հապա ինչ ըսկնք, զիենալով որ Եգիպտոս, ստրկական պատրուակին տոկ, մտառկան կեդրոնը եղաւ Հեթայ ժողովուրդին, ամենչն ուշիմը՝ որ երրեք արեւուն լոյըը տեսած ըլլայ: Այն ժողովուրդը՝ որ ի հնումն Միաստաւածութեան քաղաքականութիւնը տուաւ աշխարհի, և ապա Քրիստոնէական քաղաքակրթութիւնը, որուն ետև ինք պանութած զանազան մակդիրներով և կերպարանափառնութիւններով — զիսնական, քաղաքագէտ, պետական մարդ, սեղանաւոր, ելեւմատագէտ, երեսփախան, ծերակուտական, միջնորդ զանազան զարմանազան — կը շարանակէ վարել մարդկօրէն գործերը... եղիպտական ուշիմութեամբ: Զեր ապրուն երկրին մէջ ծնուռ, մնու Մովսէս, որ մինչև իսկ Ենովա մը կերտեց, և իրմէ վերջ շարք շարք տեսանողներ՝ որոնք նոյն Ենովային աջը զինեցին

ամենազգի պղպղատեայ շանթերով։ Այդ երկրին մէջ առա Խո-  
րայէ իր զօրութեան նախագաւիթը ունեցած էր, ո՛խցան հա-  
սունցած, ա՛նքան կախարդուած որ իր ետեւէն կրցաւ ծովը  
լոցնել Փարաւոնի զօրութիւնները...»

Ցիտատիկներու մտրակումին տակ, այդ երկիրը բնակող Հայ  
Երիտասարդութիւնը ամենօրեայ դասեր կը ստանայ ուժի, ուշի-  
մութեան, յարտաւութեան, կ'ըլլայ փիւնիկ, մշտանորոգ, որ իր  
անեւններու մէջ կը պահէ իր կենդանութիւնը, ճիշդ Հայուն պէս՝  
որ զժբազգութեան մէջ կարծիս աւելի կ'եւանդուի, կը դառնայ  
ինք իրեն վրայ նկարէն հոլի մը պէս։

Եթէ հոս թեթեւակի ակնարկուած բարեմտանութիւններէն  
ոչ մին ալ չունենար Եղիպտոս, եթէ Սփինքուը իր ռեփականու-  
թիւնը չըլլար և մոմիան իր զիւտը, եթէ մինչև իսկ ուսուցիչը  
չըլլար ամենանհար Երրոյթցիին, եթէ նեղոսի տուտութեան բեր-  
քերէն մին արտանուը (կակորդիկոսը) չընծայէր աշխարհի իրրե-  
արիպար երկարակեցութեան, եթէ զեղոսի Կղղուպատրա իր ինկա-  
ւէտ սրսկապաններուն մէջ չգինովցնէր մինչև իսկ հումէտկան  
անժապիս և զժխեմ նկարուադրով հարուները, եթէ Ազեգաննդրիս  
երկար պահ մը համաշխարհային գիւտութեան, իմաստասիրութեան,  
արտևեստի թանգարանը չըլլար իր տիեզերանուանդ Մատենագա-  
րուով, եթէ Եօթանասնիցին բնավայրը չըլլար, եթէ ձեր երկրին  
մէջ չծաղկէր իսկ Գնոստիկութիւնը, որ ոպա բոլոր միւս եր-  
կիրներուն խորհրդագուշ գրականութեան նախափայը պիտի ըլ-  
լար, եթէ ձեր երկիրը անոպատներուն ապալեր յատակին վրայ  
չգինանար տաեւարկան կայսեններ համբարել, և նախուզին գոտ-  
նալ մինչև Բարեյոյսի խորշը համբուրող քաղաքակրթեան երական  
երակին, եթէ, եթէ, եթէ... Եղիպտոսի մինույրուն ի վեր այեր-  
քէն սողոսկող բուրզը կը բաւէր որ զուքիք զէպի ան-  
հունը, և այդ վիճակարկառ յուրանին քարեզէն համաձայնու-  
թեան ու հաւասարակշռութեան նայելով՝ սոպէիք միութեամբ  
և եղբայրակիրութեամբ։ Աւերին, կործանուամին սովորնուիքը քա-  
մանող ոյզ վիթխարին սոպանվորար սորվեցուցած է ձեզի դասը  
բոլոր գարերուն։ — Միութիւնը ոյժ է։ Միշտ յիշեցէք Պատ-  
րարթին հրաշալիք պատգամը — զղորականներ, քառասուն զարեր  
ձեզի կը նային։ Մենք նոյնքան և աւելի իսկ գարերու պատ-  
կառելի նայուածքին տակ, — սկսեալ Հայկէն ցայտօր, — կըր-  
նանք խրիստով գիտել երկինքը և որոնել միշտ հոն մեր Որիոնը,  
որ Հայկին որբանը օրօրեց։ . . . . .

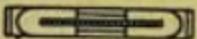
Ու, զէ՞ն, պիտի շարունակեմ, բայց, ահա՛, նոյեմքեր 11ի  
Զինազարին հրեաը կ'որոտայ ականջիս։ Մարդիկ յաղթանակ

կը առնեն, մինչ մենք մեր մեռելները կ'ողբանք անյաղթանակ։ Սերունդներ զրաւեցան կեանքէ, ու անփոխարէն թափառեցանք աշխարհէ աշխարհ։ երբեմնի գնչուներուն պէս, որոնք այսօր նըստակեաց եղած են անկախ Պունմիոյ ուրբ աշուի գրաշին տակ։ — Ան կրկին բոմբիւնը, գանգիւնը հրեանն կ'աւլէ լիսնի երկնքը՝ յաղթանակի թինդ ձիւողով, որ կը յիշեցնէ Եփրատի վառախառարակ ծիծազը հայկական ողջ մարմիններ գրկելէ վերջ... Բայց ան երրորդ մըն ալ՝ որ մեր ականջին կը բերէ ուր ճիշերը մեր հայրերուն, մայրերուն իրենց հոգեհատորներուն ետք չն...

Վարագոյքը նորէն պիտի իջնէ մեր հեծեծանքներուն վրայ, և առպարեզ նորէն պիտի լուսապարզուի մեր երիտասարդներուն տղջէ, միւսթեան, համերաշխութեան, մշակոյթի նորանոր ականիներ բանալու, մեր ծով ցաւերուն մէջ անգամ։

1936 Նոյ. 11, Լիոն (Ֆրանս)

Եր. Տ. ԱՆԴՐԻԱՆԵԱՆ



## ՀԵՅԱԳՐԱԳՐԱԿԱՆ

### ԲՈՑՍԵՐՈՒ ԱԶԴԵՑՈՒԹԻՒՆԸ

Յանըմարդացի բրոֆեսոր Հասպջն, որ ամենէն մեծ միացերէն մէկ հետառի արդի գեհանրանութեան մէջ՝ Եսաուցըցական առաջարկութիւն մը հրատարակած է բայսերու գեհանուցեկան ողդեցութեան վերաբերեալ։ Անառաջի հարգ մը բայսերու ողդեցութիւնը մարզաց վրայ։

Եսինը (իսպանի) հորովէ իշ վերանորոշէ, Եկրմակ լուրիան կը զօրացնէ չշային գորութիւնը ունի մեծ համեմատութեամբ յան մեծքն անսնդները։

Յանըմարդացի գիտունը կը մատնանշէ նաև ոլոսնի (պիտելիս) Պունները, ոև մակերեսային կը զարձնէ այս մարդերը և կինները մասմա, և թէ մէկուն, թէ միւսին մաս լափազանցեալ համեմատութեամբ կը զարդացնէ պիտութեալներուն նաշակ։ Սակայն կազմորը, որ մեծ համբաւ լուսն է իրեն ընտիր բանջարելին, նկարութիւրը զօրացնելու և մորգելոյին գեղեցիուորյի ուսուցինութիւնները զարդացնելու յատկանթիւնը ունի ինչպէս յարատեւալը ու հասանակութիւնը։



# ՄԻՒ-ԹԵՂԵՊՊԻ

(Լ. 303-354 = Ք. 915-965)

Դեկտ. Գևորգ Ալբորժան

Միւթէնեղպի մահուան հազարամեկին ուսիրով ուրիշ մը ի վեր հանդիսաւթիւններ առջի հունենան արտական աշխարհի գործար կեզրանեներուն մէջ։ Սիրիայի և Խորացէ հոց, որոնց միջնագործուն բանաստեղծին զբանի գործանեւթիւնը զանձացուցին մեծաւուր հանգիւներու մէջ, վերընթաց գանիրէն ու մասնակցեցու յարգանցի ցոյցին։ Օրերայի կամարներուն ուսկ Միւթէնեղպի յիշառակ ուղեկունեավ եղիպատցի վերընթաներու բերնով, Կը լսենք միւս կողմէ, թէ նւրազական մայրացալացներն ու կը դատարաւուին մեծարունցի ուուրցը վճարելու մեծանուն բանաստեղծին։

Ասկէ ուսէ Միւթէնեղպի շուրջ համառու ուսութառիւրաքիւն յը Հրամարակաւթեան ուուած էի օւսուարերէի մէջ, ըոյց որուած ըւլլաւով արար բանաստեղծի անունին կողուած արտասովոր համակրամիւնը և իր յիշառակին ընծայուած միջազգային յարգանցը։ Կործէ որ չի մը մասն ճանօթանանց ուուր կեանքին և գործին, ինչպէս նաև իրեն ճանանդ ուուզ գարաւընթանին յատկանշան երեսյթներուն հետ։

## ՄԻՒԹԷՆԵՂՊԻ ԴԱՐԱՅԵՐՁԱՆՆԻ

Դամաւթիւնը կը վկայէ, թէ կիւրեքի նրդ գորուն վերընթաց զաղափարական հակայ չարմամ մը ճայր ուուած մահեական աշխարհին մէջ։ Անրով և եաթաղանով զարտազրուած նոր կրոնքին ուղարկ ու զւուի ճանէկ յետոյ՝ իւլամացած ժազգուրդներու իրադաշտ մասաւարականութիւննը կը սկսէր ըմբռառունալ իւլամի առաւածուկան մեռութիւններուն գիմ և կը փորեէր վերացնութեան ենթարկել անոր ճականագրադաշտ զարգաղեաւթիւնները։ Անորիւ մակնիթացութեան կը յաշարգէր անխուսափելի անզաւութիւնները։

Զաղափարական վերածնութիւնը խորհրդանշով այս հասանքը, որ նայնիւ ողպատեան խոլիքաներու համակրանցն ու հավանաւութիւնը վայելեց առն մը, ճառջէնեէ շեղեցաւ ակայի իր նըզաւակէն, մինչև որ անխուսմ չափազանցութիւններու յարձանաւորն

մէջ ժառան ան հիւրեմբի Յըգ. զարուն վերջերը. Մասյին ընդհարումներու այս ալեկիս լրջանին մէջ ուռնի պէս բաւող տեսարաններ, ընկերարաններ և կրոնագիւներ հասարակութ նոր տեսաթիւն մէ, կրօնական նոր զաւանեց մը հը քարոզին ամէն որ բացէ ի բաց շից բանելով խօսմի վարդապետութիւններուն դէմ. Հակիուամ շարժքառն մէջ երեւան եկան նոյնիսկ անառաւածներ և մանաւանդ ուսւալի կոչուած վասնկաւոր պատճառարներ, որոնց համայնքարութեան մասեցզ ծայրայէջ ընկերվարութիւնց հը պահանար տանցիւ ընտանիքի և հասորատական հետացի հիմնըց. Աւ ուզզակի պետք բիւնն ու ընկերային հասուց հարուածոց այս արշաւուցը ա՛յն ամեն միայն կորսնցուց եր Բագը, երբ հարուած խալիթաներ սփուռեցան գիմնէ կախաղաններու ողնութեան:

Դազայտարական շարժանմերուն առջնինք աղօտամրական հայրներու համամարտկ մը ծայր տուաւ լայնածաւալ կայրութեան լորս անկիւններէն, նեղուսի անսորքրերութեանն օգտաւելով մէկիկ մէկիկ կ'ըմբռատանային նաևնեկային կառավարիւններ և զէնց հը վերցներին խոլիթայիս իշխանութեան դէմ. Աղդպահներուն աշխարհառուն զանց հետակետ հը գաեր ոչին ու ձախէն արշաւող բանահներու բառնցցներուն առէ, երբ անզին մողպարզց զաման զալուատներու կրօնիկին առէ հետէր. Պազտառի մէջ լուսն եր խօսմի մարտազան շիփորը, որու անդ երգչուեիններու զին ձայնը կ'արձագանցէր կամարական երգիցներէն, երբ պետքան աւագանիններ հետաց հը վայելէին և շատաւետ խնայցներու և զինարրացներու մէջ, Անշառազական շարժամը զան մը համակեց Պազտառի մեթակայ բուլոր ծայրապաւառները և թաւամօրթ ամիրապեաններ սփուռեցան նաևնուն շմբռան նաևնեկապեաններու անկախութիւնը: Արգարի, ակնարիստ գորայշներին մէջ առի երկիրներու կարգին ինքնազար գործնէ եր նշիպոս, որու ևեղինսկութիւնը հը արտաւեր նաև Սիւրիս վրայ:

## ԿԵՆՍԱԳՐԱԿԱՆ

Այս ինովայուզ պատկերը հը ներկայացներ աղպատեան հայրութեան համբարային կեանքը, երբ հիւրեմբի 303 (թ. 915) Թաւականին Պազտառի մաս թուզի հուսւած գորգին մէջ աշխարհ եկաւ. Ազարի Թայերից Անձն զին Մասնամատէն, որ եացէն Միւրբէնեպոդի (մարգարեւութիւն անառ կամ ուսւ մարգարէ) մակաղիր անձնուզ զիտի հանցածք գըրսկան աշխարհին մէջ, Զաւակը ըլլաւուզ աղքատի լրէների մը Միւրբէնեպոդի գեն խոնամրուրէն հաւակնէց զրկուածքին չշաւարութեան ամբողջ զաւանաթիւնը, բայց անդորրոյն հակառագիւրը որոշակ եր ուղղակի սրտէն հարուածնէլ զինյը. Արգարի, պատահամբեան ասրից իսկ լու թեւակիստ աստիւն, երբ երացցի զան մանաւու հիւսն գուման մը զան տուաւ, իր հայրը՝ գրեթէ անց և անդուազան մաւլզ հետացի կրկեսին մէջ, Անդիկաւ աշեց զշեանեց զինյը և յաւասաւթեան թայց խանեց իր զայձու նշիպին, ասկայ նախախընմարթիւնց զազդառեա, համը մը գրած եր ոյս շարքաւ արտաքին մէջ, կամց մը՝ որու առէն զիտի խօսակաւէրին զաման նախապարին

անարքու հարուստները և պիտի բացառեին յաշողաթեան ամրագուկ գուռները:

Մեծ մարզ ըլլալու, վառաց կերտելու հաստատ որոշումը տալէ եաց իրացին ողան լքեց հայրենական առւնց, վերցուց տարագրութեան փլաւից ցաւոց և աշարական անապատներու չըլանը ըրա՛ ուսում և դպրութիւն վնասելու համար անուաննի կեզուազէներու շանչին ահ։ Արդանեցը խթանեց անոր մէջ կըթութեան վափացը և առապանցը հետզիւետ զարդացուց իր հոգին մըրկող մռւան, մինչեւ որ տարիներու յամառ և յափառանի աշխատանքը անթերի աշարագիւեաց և ներւուն բանառուղից միանդամայն կերտեց ուշիմ պատմնին մէջ։

Դրիչ շարժելու արուեստը ձեռք ձգելէ յետոյ՝ Միւթենեղովի անցու Սիւրիս, ուր խանգավառութեան արուեստը արածեց զգայցունց քերթուածներով։ Ձեռք ձեռք խլւող իր Գայիսաները մազավրդույին արատովազը համակրանց մը կապեցին իր անունին և վառաց զենիթը հասցուցին զինքը, բայց, ուս' զ, զբակուն չըր ու շամաց հալակը լիր կրնար գունացամ առա անոր մեծամոլ հոգին։ Դերմարգիային ոյժ անձնելով իր գրչին մէջ և հասած համարելով բարձրութեիլ ցանկութիւններ իրագործելու ժամց՝ ան անջն ու անջը մարգարեւ հոչակից ինքինքը և զենք վերցուց համար էմիրին գեմ։ Համակիրներու բանակ մը եկաւ ամրացնելու իր հանակը, բայց զենքի բախուց լողանց գրչի վարդուտին, որ թշնամին ձեռք զերի իշխալով բանահացաւ։ բախտամինդաման յանցանքը քառելու համար։

Զերնալով առային տէկալ բանաստինի առնշանցներուն՝ կալանաւար բանառուղից սահմանացաւ վերջնականապէս հրամարիլ մարդարէի յաւանենաթիւններէն, և այ պայմանին տակ ազատ արձականէլ եաց զնաց ազգակի Հալեպ, ուր զարդարանքի առարկայ եղաւ, իշխուն Ալյոֆեառավլայի կողմէ, Խիլաներէ, երիզարներէ և գերիներէ գուրք՝ 3000 տինար առքեմթունկ առնմունեցաւ իրեն՝ Հալեպի էմիրին անձնական բանառուղից գանձաւու համար։ Նսիանձելի զալաւոնց ձեռք ձգելէ եաց Միւթենեղովի բիւզանդական բանակներուն գեմ տարուած արարկան յազմաւթիւնները պանձացուց առզմունոնի Գայիսաներու մէջ, որոնց իր նշանաւոր Ցիւմանին էլլէր կը զարդարեն այսօր։

Անրորենիիշէ մըցակիցներ նսիանձով նայեցան Միւթենեղովի շառյութ պատիւններուն և անուղնիւ միջացներու գիմեցին սիրուած կուռցը սողութելու համար։ Դիւնը մը, երբ զրակուն հաւացոյթ անցի կուննենար իշխանական զալաւոնին մէջ, ազգեցիկ շինուական մը զենքի բանաւեցաւ մեծանուն բանառուղիցին ւես և ձեռքի բանալիսի ուղիին հարուած մը իշխուց անոր քթին։ Զերնալով մարսն այս հըրազարտակին անարգանքը՝ Միւթենեղովի արիւնլուայ վիճակի մէջ առա քայլց զալաւոնին, նեացաւ նայիսիկ Հալեպին և զաւ մը Դամական Թալէ եաց մասնաւոր հրաւերի վրայ եկաւ նզիպոս, ուր իրաւ սիրուլիր ընդունելութիւն զաւ երկրի սեւամարթ իշխանին Քափուր էլ Խիլայիսիկ կողմէ։

Եղիզարի իշխանին ծուռած զավառնական առաջերը վարձառքացաւ նոյն նուրբներով, բայց Միւթենեղովի, որ վառամաշութեան խայէց անէր իր հոգին մէջ, զբական վարձառքաւթենէ անէլի պետական բարձր զալաւոն մը կ'ակնիւլէր Քափուրէ, ակնկ-

լուրին մը՝ որ սոկայն երրեք լիրականացաւ, իրացցի բանառելիք, որ ւեր քաշուեր երթիւուն պաշտամեց այսօր սովորակի ընկերուն, իշխանական զժկամութիւնը պատաւանաւուն իւսուն նախառական շափածաներով, որոնց մէջ թանձնից ուղաքներ գ'արձակէր նաև սահմանը ներքինիք մը իշխանական հանգուրմազ եղիկացի մազագուրդին:

Իր թափառական գեներցին առարտական լրջութիւն մէջ Միւրէնէող ոյի այցելութիւն ուսուա նաև նիրազի Առուտեառազլու իշխանին, որ անոր գովարտանական սողեցը վարձարեց մասաւորացի 200 հազար մինչարի լատուզ նախիրառաւութիւնով մը: Աւ երրոր զիթիարի հարցուաթեամբ բնակուարուած Գաղատ կը վերապահանգ, Տէրը եւ Ազուլի մատերը յարձակամի հնթարկուեցաւ Յաթիք անոն թշնամիք մը կողմէ, որ իր ընտանիքուն պատիւը հարցուածող Գաղատիյի մը վեճը լուծելու համար անցն ու անցը պատնենց Միւրէնէողովին: Աւ այդու 50 առքիներու փաթորդալից հետաձեւ մը յանոյ առարի հարցուածին առկ ինկաւ այն մեծ բանառելիքը, որ հայտապ ներբոշներ նույրած իր ուսուցին և ուսուերին:

## ԱՐՈՒԵՍՏ ԵՒ ԼԵԶՈՒ

Գերազանցութեան իրադաւու գործոց ներկայացուցիւն մըն և Միւրէնէողովի, որու հը սոկայն ինքարթափանց երեսակայութիւնը և զերցացին ուղացցէ: Պետք է սոկայն խօսուածութիւնի, որ չելառաւած զզացուն մը կը Խելուի իր չերթաւածներին մեծ մասին մէջ, Դրական զրեթե բուշ մարզեց լուսափող իր Ցիվանց հրաւալի էլեկր յարհացացած և մատանակ գիւղացներգական և զվարանեական լափածներու, որոնց մարզարուածութը ողերուն մէջ կենդանունի լուսնի մը կը թեւածէ: Բարեկարի մը քաշութիւնն ու առասածեանութիւնը զանձացնելու առմանաւած այս Խասիսաներուն մէջ սկսնաւոր արուեստազէուը հըրցած է մէկնեղել լուսնի ու զեղեցիկը, վայեն ու զիւցազնականը, որոնց իրարու պարզուած են բանահիւսուեական մեծ նարարութեամբ:

Ասինքնազ նմայց մը անին նաև անոր իմաստափական առշեւը, որոնց պարզուած հետանցի մը սոկայնը կը ցուլացնեն յանոի և որոնց բիւրեղաստիդ առզերին իմաստաթեան լոյսը կը հառաջարի:

Ցաղանդաւոր բանառելիքը չեւ կըցած սոկայն ցնցող քերթառածներ նուրբերէ բնակուն զեղեցիկութիւններու, աշխարհային վայելքներու և մատանակ սիրանէի այշեամբ ույզերունն: Արդարի, թոյլ և հրանդական ները մը նազիւ հ'արձագանեց հնօշական հրազոյրը երաշու իր առզերին, որոնց մէջ առ հստարակ կը պահոին վայլն ու հըրուցը: Աչ, Միւրէնէողովի չեւ ողբած երրեք սիրանորի առասյառնը: Անոր ամքարտաւուն հոգին անազորդ ննցած է սիրոյ այն առաւանին, որ ներառու հրակը կը վախանցէ Ասողիի երկրպագուաններուն: Կարելի չեւ ամքար մէկնեաթիւն առև գիւղացնեական այն արևամբանցին, որոն արձականցը կը գոհենեց զեղութիւններին նուրբւած իր առզերուն մէջ:

Խաւար ներիման փայ մ' զեղումին,

Այն մարդուն ենք, որ փառաւած է զայն:

Աւելորդ պիտի ըլլար մասնաւոր յիշապահութեան ռարկայ, ընկեր անոր զաւելասկան Գալիքոները, որոնք զուրկ են որախօսական հրապարակ և գանձիկ լուսավճարեալ մազգագածու մը կը կողմնն հա- կառակորդներու հաջոցին ուղղուած:

Անզաւական մարզին մէջ չափազանց դժուար է վեխ արձակել Միքենեղողի մասին. Տրուած ըլլալով իր բարձր մշտայթը՝ ան- չաւա ներկելի չէ հասկածի ենթարկել անոր լեզուադիսական համա- թիւնը, ուեւա է ասկայի խօսուազանիլ միւս կողմէ, թէ ան մեղանչած է երրեան քերականուական օրէնքներուն դէմ. Պիտի ըսկնց ուրիշն, թէ իր ըմբռա նկարագրերը լէ Կրտսա հաշինդուիլ արտրեթենի բարդ կանոններով և խօրցի սիրուն զնած է արտացին ապացը:

Միքենեղողի ինքնա-  
սի ուս կը կը ասրութեալուի  
պարզին և բարզին, յաս-  
կին և մասթին միջին. Միշ-  
նազարեան ուրիշ բանա-  
ռեցներու հարցին՝ ինչն  
ու զարծածած է երրեան  
խրիին և մանուածազապա-  
ռ մը, որ զարդարուած է  
հասցնեիր բառերու սիրուն  
փռանչով մը. Վարդեսի  
դրչէն նշան իր ազերուն  
մէջ պիտի հանդիպիք զըմ-  
ռարամարս նախազառու-  
թիւններու, որոնց իմա-  
սին թափանցելու. Համար  
ուեւա է դիմել լուսարտեա-  
կան ձանօթութիւններու:  
Յաւալի է, սակայն, որ և  
զինականոր լեզուադեան-  
քու կողմէ դրի անուած  
ոյս ձանօթութիւնները և  
կառական հարժիքներ կը  
զաշազանեն երրեան և չփո-  
թաքեան կը մասնեն ընթերցուը:

### Դեռջ Մրցլեան



Արտեսաց կառարելազարծած ըլլալով ունազասային մարզարան-  
ներու մէջ՝ Միքենեղողի խօրուպես ոզգուած է նախիւլամական  
լրջանի զարիւն գրականութենին և պետքիսկան ձկուաթեր կը  
ցուցաբեր յաւախ. Ան անկրածելու լի զարեր իմաստի առաիւնա-  
կան զարդարուած և գաղափարէ զաղափար կը փախազըսի յանկայ-  
նական առաթերով.

Միշնազարեան բանառականներէն ու մէկը այնքան անզերազան  
զավեսի և այնքան զաման ցինազատաւթեան ասարկայ եղած է որ-  
շան Միքենեղողի. Արդարի, Շնազարեան լրջաններէն ի վեր թեր և  
զեւ կարծիքներու մարզի գրականութիւն մը նախիրուած է անոր  
Տիվանին, գրականութիւն մը որու մէջ համակիր խմբակը եթէ մին-  
չեւ երկիրնց բարձրացուցած է առանձանուոր բանառականը, անզին

Հակոսակարգ տարրը զետնին տակը մհցացած է զինքը: Այս տարրը բնակ երեւոյթը պետք է վերադրել առանձիւթեա մեծական նկատութերը, որուց գրախոսաբար զբական գառանմերը զողովակը եղան են յանախ: Խոյնիսկ այսօք, Միւթենեղողի մասեւ 1000 տարի յետոյ, երբ ամէն կիրք և մասնաւ պետք է մարտ ըլլան քինախողի Հոգիները մէջ, զեւ գոյաւթիւն ունին զբական վարդ և համբաւ վայելոց մատուրականներ, որուց հրազդակային լուսաւ է և նեւնն անման բանառակադին յիշաւողին, ո՞ւ պայական առարկան թիւնով, թէ ան առենոք անարգական առկեր յասկացաւած է եղեւ Եղիզար մազգուրդին...

Կարծէ ևս յիշել, թէ Միւթենեղողի բանառական վրայ հրազդակարէն մէկն է եղան նոյն ինքն Աղուլ Ալա էլ Մատրիք, որ այս համակարսութեան զննչոց ժաման է հրազդակային անարգան յուզ: Կը պատճեն, արգարք, թէ զբական հաւաքոյթի մը մէջ պայեցի շնչպիմասները ներկայաւթեան այնքան չիրմօրէն պաշտաման և Միւթենեղողին, որ իր գովառն լեզուն անհամարելու համար առքերէն քաշկատելով փողը նեսան են արարացի մեծանութերը....

### Վ ԵՐԼՈՒ ԽԱԿԱՆ

Ազգաւոտ ըլլաւով իր գորշւշլանի նիւթողաւ զաղափարներէն Միւթենեղողի ձայրաշեղորէն զարդացաւած է իր մէջ նիւթի պաւամասնեց: Իր համազամազ՝ կեանքը պայտաքի լրջան մըն է, որ Կը ձեզի գեղի գոտոց, զատիւ և հարաւաթիւն: Միւս գովզէն բանառ մեծամասնութիւն մը հրացաւ է ներշնչէ իրեն գեղի իր անձը և արևարանաց գեղի իր լըլլապատ:

(Տե՛ս Տիկան էլ Միւթենեղողի, ապ. 1900, Գեյրաւը)

(Ել 276) Ես իմո եմ ան որու պարուրեան կոյն է նայած,  
Ես որու խօսք խուլ անհաներու խօն է առած:

\* \* \*

(Ել 277) Երիշար, զիեր, ուր իւ անպատ,  
Նիզակ, զիեր, գրի կը նախալին զիս:

\* \* \*

(Ել 83) Պարու մարդիկ պատի մարդե են,  
Թէն օծուած յադը իրամերով:  
Անոնց մէջ կ'ապրին, բայց անոնցնէ չնմ,  
Հոյ է ոսկի նամակայր արդէն:

Միւթենեղողի որանեւ միւցը գեւ կանուքէն հասկաւ, որ զարութիւն կը պատկանի այս աշխարհը և թէ կեանքի գրեւորն մէջ յաշուաթիւն ձեռց բերելու համար նոկառողբական զեր կը խաղայ առքիք և գրի սյած: Այօ, որ սծուած էր այդ սյած, ինչո՞ւ զիսի չկ'ընար նպաստաւոր ուշաւթիւն մը ուռւ բախտի անիւնն և անբական գերց մը ապահովէ իրեն լըլլաղասի տանիշի և անզայշ մանկացաւները խամամաժին մէջ: Անփար պատահին լուզեց ըմբռնել,

թէ կեանքն ու իր անթափանցելի շաղանիքները ունի, որոնց հարելի չէ մռենեալ արամարանական առեւնչներով, թէ մարտական և մշակութային կարգաւթիւնները, որքն ու բարձր եղած ըլլուն, զեւ բաւական չեն յաջոպաւթիւն ձեռց բերելու համար այս պղերախում մալորակին վըսոյ: Առ երբոր գոտան իրականաւթեան լախոց իշտու իր գլխաւճ, երբոր — կ'ըսեմ — ողովշ-էկի պես փարասեցան իր առգենամակ երազները, Միւթէնեղոյի մթափեցան, զդաց մահանցաւի իր ակարաւթիւնը և սկսու զուար ճշմարտաւթիւններ հրամցնել իր ընթերցողներուն:

(Եջ 387) Ալլանին էն խոնչ արարածն այն է, որ առ իղձ ունի,  
Բայց որ բաւարար գօռուրին չումի նոզւս բաղամին:

\*\*\*

(Եջ 404) Մարդ մը իր ամէն ցամկուրինը ձեռք չի կրաւ քերել.  
Նաւերու ամեան ուղղուրինընկ մը կը փէլ բամին:

\*\*\*

(Եջ 491) Խելացին իր խելթէն երամկուրեան մէջ կը առապի,  
Մինչդեռ ոչեր առապամին մէջ երամիկ կ'ապրի:

\*\*\*

(Եջ 141) Արժանիին ուր մարդիկ բիրայնինք են ժամանակին,  
Հնդկ զեր է ա'յն, որ զետած է իմացուրին:

Ինչիր է առայն դիանալ, թէ ի'նչ է արար բանասանդին ցան-  
կութեան առարկան և մինչին մ'ւր գը հառնի իր երազան մեծաւթեան  
առնմանց: Աւաշ, անուն չունի այդ ցանկութիւնը և ո'չ ու առնման:  
Միաց որ, բանասանդին բանահրաւական արզողի նարաւարաւթիւնը  
անզոր է առնմաննեւս: զեւ չունեղծուած ա'յն մեծաւթիւնը, որուն  
կը ձգուի իր գերաւաց նոպին:

(Եջ 33) Ո՞ր ան վերանամ,  
Ո՞ր մեծէն վախճան,  
Երբ ի'նչ որ Ասուած  
Սակնենց կամ ոչ,  
Զոկիս քեյիմ չափ  
Փուն է իղձիս բոլ:

Միւթէնեղոյին ներշնչող դարձաներու շարցին մէջ առաջին դժին  
վըսոյ գուցան առը և նիզակ, քաջութիւն և ազաւաթիւն, զարդան-  
ներ, սրանց եական ազրիւթենքը կը կազմեն իր նազեկան վերիվայ-  
րաւթերուն: Այս մարզերը չաշփող Գասիաներուն մէջ ու ի հանդէս  
կը բերէ արզորի իր առնական հոգիին բազմազակ փայլն ու չեր-  
մութիւնը:

(Եջ 18) Ապրէ՛ համակ յարզուած կամ մահացի՛ր պատիւն,  
Դրօսակներու ծփամին, Ծիզակներու զարկին ամէ:  
Նիզակաեզր, Բանզի, Յախակինը լու կ'եղծէ,  
Եւ լա՛ յազուրդ կուտայ ան Ռնոս կուրծի ծարաւին:  
Դժօմին մէյ փառէ վիճուէ, իսկ ծամակամին լիէ,  
Անմանուրեան դրախտին մէջ ալ երէ բլլու ամ:

(Ել 19) Կր սպանման վատափի ապիկարն, որ ամեառ  
և նորածին մանկին զլաւանցը կարելու,  
և մանէ կը ճողարի երհաւարդն այն խիզայն,  
որ կարին մը կուտժի արիւմին մէջ կը խիզի:

\*\*\*

(Ել 229) Խօսանուրինց բարեւողնիք միզակի վրայ կերուանն է.  
Խօսանուրինց սիրողին ոչչ տեղի նարուանն անձրայ է:

Կարին ու քաշութիւնը պահեացնող գեռ անհամար քերթուառներ  
ունի, որոնց ամփոփուած են իր Տիգաւնին մէջ,  
Միւթենէնպին կը գաւառնի, թէ կեսարի Պայտարին համար ոչ մի-  
այն ներեւի, այլ անհրաժեշտ զենց մըն է բանաթիւնը, որ անհամա-  
ր գործոց թեան լափառիւնը կը գազմէ միանդամայն. Իր գաւազու-  
թեամբ՝ մորդային ընտկանոն ներազրի յատկանիւնն է անարդա-  
րութիւնը, իոկ Պաշկեւթուարինը կամ որդարութիւնը որտա-  
ցին ոզգակներէ թեւագրուած զբացուածներ են միայն:

(Ել 491) Անարդարութիւնը նոգիւնու քուրքնենն է,  
եթր մարդ կայ պարկեա, պահառով մըն է որ չամիւրակ:

Ազուլ Ալա իւ Մասրուի ուն Միւթենէպոպի ու յանենեա հայեացը  
մը ունի գեղի ընկերոյնի և հասարակուան կարգերը և առ հասո-  
րակ գեղի մարդ արարածը, որ իր Կործիքով կեզծիցի և աղոկո-  
նութեան մարդացում մըն է: Զարլի է, ասկայն, որ նպաստէ գը  
բաժնէ միշնադարու զարդ բանազդնենքը: Արդարի, մինչ Ազուլ Ալ-  
մարդ եսէին ապէջ բարքերը կը ձազդէ հասարակութեան ցաները  
ամսերիւն ոզինի ուսուղագրութիւնով, Միւթենէպոպի նոյն բացառ-  
ան յատկութիւնները կը խսրանէ, լաւու և ոկնկալութեան գըր-  
գոպանաններէ մզառած: Միւթենէպոպի բախտափնդիր մըն է, որ  
իր վիթուորի Ֆրաշիւններուն ձախողաններին համար պատասխանառու-  
նը բանէ բախտը, զարը, աշխարհը և յօւանատի մուսուցքով թայի  
կը աեղացնէ ազերախան մարդկութեան գիշառն: Հրացուորիէ շեշ-  
մէ կայ ասկայն մարդ եսէի հարուածող իր կրցաւ Դասիստներուն  
մէջ, որոնք համեմուած են յանախ առաջ զաղափարներով:

(Ել 168) Իր մարդուներուն պարապա կ'իմնին այս ժամանակին.  
Թորով է անոնց մէջ Ե՛ն զիսուն, իսկ Ե՛ն արին վաս:  
Անոնց անձնէն ազիւր ուն է, Ե՛ն սրանը՝ կոյ:  
Անձնէն արքունը յանու է իսկ Ե՛ն բայց՝ կապիկի:

\*\*\*

(Ել 431) Զկայ ասխարին մէջ ազիւր մարդ մը.  
Որ ամեաբայտ զաւեր պիտին:  
Միրէ ասխարին մէջ չկայ վայր մը.  
Ուր մէջ պիտին նրանի բիկին:  
Մարդ և ամառն, օռակ և ապա,  
Նայնացէ մի մեր ապիւ միմանց մէս:  
Ան զիսէ ու նո՞ր թէ նիմ այս մըն է,  
Որ վարակուն է այս մարդիւրինը:

\*\*\*

(Ել 243)

Երե խելացին մարտած է մաղք,  
Եւ կամ համաստ է, և կերած եմ զայն:  
Եւ ձեստ ու լոկ խարիսմ է իր սեռ,  
Եսկ իր կրօնիք՝ պարզապես կեղծիք:

\*\*\*

(Ել 229)

Պառմիկին ալ խարերայ է աթխանիք,  
Եւ ձեռարար ուռիստին ալ մնջաւոր:  
Մարդիկ զիւրա վիճացուցին իր սիրոյն,  
Առանց սակայն վասակ մը ձեռի բերելու:

Նկատի առենով իր քերթաւածներուն մէջ Ալլահին ուշշուած  
սրբարաւու վասարանութիւնները՝ լինչ կրնար անաստաւածութեամբ  
ամրաւունել Միւթենողովին, Փառ է այսուհետերժ, թէ կրօնա-  
կան զգացումը լոյն առ մը չէ զբաւեր իր սրտին մէջ, Մեծաւունի  
ուշշուած դավեասի մը մէջ կէ դրէ.—

(Ել 125) Երե ճաւագի բանիկն մարդիկ Ասունոյ մասին,  
Ասունած առանեալ պիտի շղիկէր.  
Եւ երե խօսի մարդկանցը բլար, պիտի շիշոցնէր  
ԱՅ Դուռամ, Թափրար և Աւեսարան:

\*\*\*

(Ել 49)

Ընդհարումի օր մը երե մասը սուրբ ճամփակէր,  
Դազարտի զիյոն, Ցիոն ամեստ պիտի մնար նոն:  
Երե մասը աչ ձեռին պէս ըլլար ծնուն անդաւնդը,  
ԱՅ չէ նեղութ, որպէս զի Մովսէս ընդմշչն մնցնէր:  
Երե կրակը մաս ճակամին լոյր ունինար,  
ԱՅ կը պատաւէր և արար աթխան եռապատ կը դառնար:

Իշխանի մը բարեմասնութիւնները գովենու առնմանուած այս առ-  
զերը թերեւ բանաստեղծական չափաղանցութիւններ նկատուին այ-  
սոր, բոյց պետք չէ մասնալ, որ խնդրոյ առարկայ միտցերը ներելի  
չէին կրնար ճամարուիլ բարեղալս մահմանականի ճամար առեւ 1000  
արի տառչ.

Փիլիսոփայական և բնազանցական հետազոտութիւններու մար-  
դին մէջ վարեան կեցւուած մը աւնի Միւթենողովի, որ մարգիսյին  
միտցը առնուզ սուեղծաւածներու առնի համեստորէն կը իստուգանի  
մահմանացուի իր ակարութիւնը. Ան լիսուիր մեզի սուեղծազործու-  
թեան վարդասի, ամենզերի և կենուրի ծագման, Ասունածոյին եւու-  
թեան և աշխարհի ու հանդերձեալի դաշտնիքները շուշափող այն  
բարդ խնդիրներու մասին, որոնց այնքան հիմքեղ գըսկենաւրիւն  
մը նուիրած է իրեն զարակից մատուրականութիւնը:

Մոզի կը թուի, թէ արար բանաստեղծը որու չափով աղջուած էր  
իր գորացը լանին յատկանից կազմաց նիւթապաշտական (matérialiste)  
վարպաղականութենէն, բայց կրնաւով միկուրական զաղանիքներուն  
խօրերը թափանցեն և մանաւանդ արամարանական լուծաւմ մը գըս-  
նել նիւթի և հոգիի եւութեան մասին՝ ան նախընորեց չեղոց գերց մը  
սրդեզրել փիլիսոփայական իրերամերժ սեռութիւններու առնի. իր

Ցիվալէն քաղաքած Հետապայ զոյտ Համաւաճները բաւական պերտա-  
խո են այդ մասին:

(Եջ 478)      Եր մենիներու զաւակ ենք, ինչո՞ւ  
Կը զանինի խմել ամեռասփելին:  
Զեռներին շուզեր առ ժամանակին(\*)  
Մեր հոգիներն, որ իրաւ են առնուած:  
Արդարն անու ողին է նոցին,  
Եւ անու նողին են մարդիները:

○ ○ ○

(Եջ 371) Տարակարձիք եղան մարդիկ, ամեցե որ լոկ առ՝ կեօին ուրդ  
Համաւայք են, թէ զախնան կայ, բայց զախնանի ուրդ ալ վէճ կայ:  
Ուստի կ'ըսնի, թէ անմիաց կը պահպանուի մարդու նոցին,  
Կ'ըսնի ալ թէ փնացան մէջ ամ ընկեր է մարդու մարմնոյն:  
Երբու մարդ կը խոնդրած աշխարհին և իր նոցւայն ուրդ,  
Անհարութեան և յազմութեան մէջն միայն կ'ըսնի զիմի:

Թէն ամենք էը պ'նչնեն, թէ Միւթենեղողի ոգուածած է Պատուանի  
և Արիստոտէլի վարդապետութիւններէն, բայց այս կեւը ուրակաւ-  
ունի կը մնայ, որովհետեւ արտք բանաստեղծի զբութիւններուն մէջ  
չենք հանգիստի յայնազդի մէջ իմաստաւերներէն ուսունայն զադափա-  
րապաշտութիւնը (idealisatio) և երկրորդին բնապաշտութիւնը (natura-  
lismus) յիշեցնազ վճռական արտայայտութիւններուն: Մեր կարծիքը՝  
Միւթենեղողի Փիլիսոփայութիւնը զանհացումն է զայքարի և ան-  
խոնչ աշխատանքի, որույ ենկան զայքանները կը կազմեն կեւն-  
ցի յախողութեան, Մեր կենսաւեակ երիստարդութեան հրաշաւի  
զա մը կատայ, միջնադարեան բանաստեղծը, երբ կը պատշաճէ:—

Դժոխին մէջ փառք փնտու՛, իսկ ծանկանքը լի՛ւ,  
Անմանութեան դրախտին մէջ ալ երէ ըլլայ ան:

Գանիք:

Գլուխ ՄՀԱՐԻՆԵԱՆ



### Խ Ա Հ Ս Ւ Ր

«Ենիշո՞ւ կը սպանինի զիս:»

«Հապա ի՞նչ, ծովին միւս կողմը չէ՞՛ բնակիր: Երբ այս կողմը բնակիր,  
ես սերպութ մը պիսի ըլլայի եւ անարդար պիսի ըլլա ձեզ այսպէս սպան-  
միրը, բայց, տանի որ միւս կողմը կը բնակիր, ես կորին մըն եմ, եւ ասիկա  
արդար է:»

\* \* \*

Աւելի դիւրին է ճամփութենի մանուան, առանց զիսակցելու անոր, իսկ  
մանուան մանծումին՝ առանց զամնի մէջ ըլլայու:

ԲՈՅԴԱԼ

(\*) Ե. Յ. Ճամփուակ աշխարհին կ'ակնարի:

## ՄՈՌԱՑՈՒՄԸ

Թաղինն աւեր կը նայի բարձր հրուանդանին,  
Ուր Մահուան մէջ կը խառնըւին, հողին վրայ շկկ,  
Մարմար Դից հին Հերոսներն արոյրաշկն,  
Ու փառքն անոնց կը ծածկըւի խորին ներժն:

Միայն երեքմին անդուրդ մը քը խայեկ  
— Մինչ կոնաւթինքն իր կը հեծէ յանկնոգ մը հին —  
Ու զուկշներն իր ծարաւ խորն հորիզոնին  
Կը ցցուին՝ սե՛ անծայրածիր կապոյթին դիւ:

Մայրապորով ու յազցր հանդեկ վազնին Դից,  
Երկիրն ի զուր դնու կը ծօնէ ամեն զարոն  
Արշամազի մը բարմ իմկած խոյակներուն...

Թայց անտարքե՛ր՝ Մարդու երազին իր նպասաւց,  
Կը մընայ սատըն ծովին դիւ անպարազիծ,  
Ուր կը սրգայ իր Նայալներն անվերայած....:

\* \* \*

## ԲՈՒՍԵ ԽԱՐԱԿՆԵՐ

Մովուն ներժն խորհրդառու արեւածազ.  
Լոյս կը մաղուի բոււսերու շկկ անտառն ի փար,  
Ուր խառն ի խուռն, զազր ու խորունկ զուրերուն տակ,  
Կը շմիկ տունին, ուր կիմքանին կը ծաղկի յար:

Եւ ընդծովնայ բոյսերն ամեն՝ մանիշերամզ՝  
Մովոգնին, յուն ու շրբիսուն ուստաշար,  
Կը ծածկնեն բուր նըլքաներով ծիրանածազ  
Քարամայրին տընոյն յատակն որդնագարար:

Մարտա՛ կիւռւածն իր բնիկերուն յուսարադամք,  
Մեր հսկայ ձուկ մ'ուսեւուն շուշր ու՝ բախմացիկ  
Սուներին մէջ կը նաւարկէ մնովարատ անդ,

Ու մեր զարկովն ընդուս՝ իր բաց յոդակներուն,  
Միապարազ բիւրեղն ի փար յուր ու խորունկ,  
Կ'արձակէ դոդ մ'ուկի, սատակ ու մնդնախիկ...:

Թագմ.՝ ՍԱՐ. ԱՎՀԱՆԵՍԻ

# ՆԿԱՐՉՈՒԹԵԱՆ ԿՐԱՄ ԱԶԴԵՑՈՒԹԻՒՆՆԵՐԸ

(ՀԱՄԱԼՈՅ ՏԵՍՈՒԹԻՒՆ)

Գրեց՝ ԽԵՌՈՒԱՆԻ ՏԵՇԻՐՁԵԱՆ

Նկարչութիւնը իր ամենաբարձր վիճակին, կատարեալ ըստ աստիճաննեն էր հաստե, վերտանուածդի շրջանին (1500). Հետզետէ սակայն տկարացաւ ու ինկառ գասական այդ սքանչելի արուեստը և գրորեցաւ Ակադեմականութեան մէջ (1800), հոգ, սառեցաւ ան, տեսակ մը կրկնութեան մէջ իյնալով, այնպէս որ, այդ միջոցին, հարիւրուոր արուեստագէտներու արագրութիւնը մէկ ուղղէ և մէկ ձեռքէ կազմակարուածի տպաւութիւնը կուտարու Վրայ հաստատ վեպականութիւնը (1830), ոյժ, կենցանութիւն ներմուծելու զեզարուեստի այդ ճիւղին, որպէս և գրականութեան։

Սակայն տեսանուեցաւ վերջը, որ անոր բներած չտփազանցութիւններն և ուռմացութենքը, արուեստը խաթարելու բնոյմն ունէին, բնութիւնը կերպարանափախնով։ Եւ ան ցցուեցաւ իրապաշտութիւնը (1850), որ նորէն բնութեան գիրկը նեսեց արուեստը, այսովէս վերսկսելով նկարչութիւն մը զերծ ամէն ներշնչուածէ, գրականութեան, անսեթեւեթ և յերկի, որպիսին էր նախնական գարերուն։

Այդ ժամանակներուն, գոյն ներու վրայ դարձած էր և գի-



Նկարիչ Մռուանի Շեմիքինս

առանձներու ուղեղը, քիմիագէտներ տառվ կը զբաղէին, գիւտեր կ'ընէին, որոնց կը հետեւէին ուսումնասիրութիւններ, ոգոյներու ներգաշնակութիւնը և անոնց հակողգեցութիւնը ովերլուծմ ծրածանի գոյներուն, ևայնու Ասոնց՝ նկարիչներու ուշը դրաւեցին, որոնց սկսան ուսումնասիրել և յետոյ կիրարկել զանոնք նկարչութեան մէջ, այսպէսով յառաջ եկած էր Տպաւորականութիւնը (1870), որը թէպէտն նախ քննազատներու շատ թուղթեր մրածել առաւ, ու ամբոխին հեգնանքին ու ծաղրանքին առարկայ զարձոց տպաւորական զպրոցին պետքը, ստկայն յաղթանուկ մը եղաւ. ան նկարչութեան համար, հոն մտցնելով լուսաւոր և գունազեզ ցույցում մը: Տեսնուեցաւ յետոյ, զժրազդարար, որ այդ փայլը կեռնք չունէր, հետեւարար տնկայտն և անհիմն համարուեցաւ ան, բնութեան մէկ վայրկեանը միայն արտայայտելու ձգումին մէջ, և յետոյ քիչ քիչ, ցնդող գունաւորումի մը երեւոյթը ստանալուն համար:

Ու ահա յեղափոխական տաք գլուխներ հրապարակ եկան և մեռք տաին ինդիրը, ու արուեստը այդ սին, օդային և անկայտն զինակէն հանելով հասաւա կիմերու վրայ կառուցանելու դիմումով, դիմեցին նախնիքներու, և այդ ալ բաւարար չգտնելով զոցին մինչեւ խորը, բռն ակը. հոն, նախնական վիճակի մէջ մոռցուած վայրենի ցեղերու միամիտ, կոշտ և ստկայն, պէտք է ըսել, խորապէս զգացուած և կենսունակ արուեստի մը արտարայտութիւններուն մէջ գտան ճշմարտութիւնը, բնութիւնը անա-



Շնեղուր

ԴԿԱՐ և ՏԵՍԻՐՁԵԱՆԻ

դարս, ու փութացին մտցնել զայն արեւմտեան շնչառապառ, մարմբը ուն արաւեստին մէջ, այդպէսով ծնաւնդ տալով բնապաշտութեան (1900):

Մոռցան, սակայն, ասոնք իրենց, զարնելու և խորապէս զարնելու փութկոտութեանը մէջ, որ միեւնոյն ծնունդը ունեցած, միեւնոյն աղբիւրէն բխու և սակայն, ժամանակի ընթացքին, այլափոխուած էր և իրենցը, այն՝ որ այսօր անարիւն և գտառպարտուած կը գտնէին, ու այսպէսով, երեւակայական խոմտնիկներու, ճիւազներու, աննունի երեւոյթներով կուռքերու խոժու նայուած քնները եկան գիւթել, եւրոպական միւսէ ունիներու այցերունները և նոր սերտունդը: Այս զամանակներու երեւումը, գեղարտուեաց, արեւմուտքինը, ոգեւորելու պիտի ծառայէր, գովասանցներու տարափ մը, արտաքոյ կարգի արուեստի մը յաւակնութիւններու շառյանք մը կ'ընկերանար անոնց:

Մերացած Աւրարդն հոգի կը սաանար կիսավայրենի ցեղերէ պատուածուածով:

Միեւնոյնը չպատահեցա՞ւ զեղարուեասի միւս ճիւղերուն ար Օրինակ՝ երաժշտութիւնը, որը նոյն քարկացած և հեւասուա դատուելով, միեւնոյն աղբիւրէն ներարկում կրեց, վայրենիներու գաղանային պոռչառութներով օժելով, այն քան նրբացած, զգայուն և բարձր թռիչքի մը հասած երաժշտութիւնը:

Խոտովանք սակայն որ այս ամէնը եղած էր, ամէնամեծ զնորդութիւններու գնով, անարգանք, զրկանք, ինչպէս ըսինք, յեղափոխական պետերու, նորութիւն բերզներու հասցէին: Բայց և այնպէս երբ մեղմացաւ առաջին այս բուռն թափը, ժամանակին միջամտութիւնով, զանուեցան խոնեմներ, որոնք զբացին թէ չափազանցութիւններու յանգած էին իրենց գործունէութեանը մէջ, ինչ որ անխուսափելի էր նման պարագաներու, թէ կարելի էր, սրբնակի համար, մաքրել արևեստին մէջ ժամանակի ընթացքով զոյացած մակարոյնները, կարել չորցած և անպի-



«Եղիպատիիմ»

տան ճիւղերը, ու փրկել բռւնը, փոխանակ փշրելու զայն:

Այս մաքրագործումի ընթացքին, սովորաբար եղածին պէս, այս անխռով աշխատաղներու քովիկը սպրզած էր, ամենազդի գոտարկապրու ու շահախնդիր տարր մ'ալ, մեծ բաներ ընողի յաւակնութիւններով, որը սակայն հետզհետէ նօսրանալով տկարցու, ընկրկեցաւ, վերջ ի վերջոյ, տեղի տարրվ ճշմարիտ և անկեղծ անհատականութիւններու, որոնց գլուխները բարձր կը մնան այսօր գեղարուեստի գեղածիծազ կատարներուն վրայ:

Ե. ՏէՄԻՐՃԵԱՆ



### Խ Շ Ա Ը Ծ Ւ Բ

Մեր կիրենում մասին ուսմեած մեր գաղափարներ մեզ տեսի կը տանին, ամ քէ նոյն իսկ կիրենք:

\* \* \*

Ամէն բարի, կեպարամափոխուրիմ է յարի մը. ամէն Ասուած իրեն նայր ունի ստանալ մը:

\* \* \*

Ան որ կ'ուզէ արդարացնել գոյուրիւմը, եր առիրը ներկայանայ՝ պետ է կարենայ Ասուածոյ փառարամը բլալ ստանային առջեւ:

\* \* \*

Մեր պատին է ննազանդուրեան և ազառուրիմը պատին է սիրոյ. բայց առաջ պատին ու արմաքին մինչ կան ամրոջ սերունդներ:

\* \* \*

Անուասիկ սրճի հն քնամիներ. անճի կ'ուզնեն ամէն բան վերինայր որդի և չկերտի իմբղիմբնին. կ'ըսնէ՝ այս բոլոր անուժեւ է — իրեն իսկ արժելներ սաեղծել չեն ուզեր:

\* \* \*

Սիսոյ ասացուածք մը. ուն չի կրնու փրկել իմբղիմբ, ինչպէս պիսի փրկէ ուրիշը: Բայց եր ևս ուսմին ուս ոզայիդ բանալին. ինչո՞ւ իմ ևս ուս փակամիք ճնան պիսի բլալ:

ՖՐԻՏԵՐԻՔ ՆԱՌԶԵ

# ԵԳԻՊՏԱԿԱՆ ՃԱՐՏԱՐԱՐՈՒԵՍԻՆ

ՃԱՐԴԱՑՈՒՄՆ ՈՒ ԶԳՏՈՒՄՆԵՐԸ

ԵՒ

ԱՆՈՐ ԴԵՐԸ

Գրեց. Ռ. ԽՈՒՐՃՅԱՆ

Թերանաւառութեամբ դիտուեցաւ այն ճիզը, որ Նգիպոսու կա-  
տեց ըմբգրկելու և յաջողցնելու համար նարաւարուեսա-  
կանացման քաղաքականութիւն մը: Սակայն կարն ուզանի մը մեջ, այն  
քաղաքականութեան հակառակությունները, ուսնի կը բաղկանային օ-  
սար նարաւարուեսի ներկայացուցիչներէ, ինչպէս Ներածողներ,  
Առեւթական Սենեակներու վարիչներ և Առեւթական Կցորդներ,  
զարմացումով և խոր համօզումով հաօտատեցին կատարուած յե-  
ղաշշումը: Նգիպոսու, իր այսօրուան նարաւարուեսուն, ո՞չ մի-  
այն կը խոսանայ իննարաւ դառնալ, այլ և հանդիսանալ ա-  
խոյեան մը միջազգային նրապարակին վրայ:

Տեսնուած է, Նգիպոսոի պայմաններուն խղճամիտ ուսումնա-  
սիրութեամբ, որ նարաւարուեսականացումը, այս օգնութքը, պա-  
հանջ մըն և եզիպատան քաղաքակրութեան և ընկերույին կեան-  
ին համար: Այս գիտակցութեամբ, Նգիպոսուի մէկ քանի նարաւա-  
րուեսազեներ իրարու հով գալով կազմած են դաշնակցութիւն  
մը (*Fédération*), որ, անադմուկ, առանց ո եւ և օժանդակութիւն  
ստանալու կառավարութենէն, ձեռնեաս վարչութեան մը նսկողու-  
թեան տակ. կը նգնի կերեալ նարաւարուեսական ուսնի մը: Եւ այս  
ձեռնարկը սկսած և մասնութիւն պատճառակ օսար նարաւար-  
ուեսի հականերուն, տեսնելով որ լաւագոյն ուրկայ մը խոյս կու-  
տայ իրենց ձեռնեն:

Նարաւարուեսի կազմակերպում կը նօանակէ, բնականարաւ,  
երկրին հում արտադրութիւններուն լաւագոյն կերպով աժխառուի-  
լը. Երկրին պահանջներուն նամածային: Կազմակերպութեան խօսք չի  
կրնար ըլլալ երկ երկրին իշխանութիւնները անտարեր կը մնան  
կատարուող աժխառանիներուն համդեկ և չեն օսար պէտք եղած դիւ-

բարիւններն ու բաջալերանները: Յնտոյ, ո՞վ է որ պիտի նակակռակ արտադրութիւնն ու մեցակցութիւնը, աւելի արդիւնաւու դարձնելու նամար գործը:

Այս կողմէն եզիպատական կառավարութիւնը երկ քոյլ եղած է սկզբնական օրջանին, այժմ նետզմենք կը գիտակցի նարտարարութանին կարեւորութեան: Եզիպտոսի նարտարարութեանքանները, իսկապէս, դառնացած էին տեսնելով որ կառավարութիւնը ոչ միայն չի բաջալերեր իրենց աշխատանքը, ալեւ անազին դժուարութիւններ կը յարուցանք գործարանի մը սփնուրեան եւ աշխատելու արտօնութեան նամար, անտեղի տուրենք եւ ծախսենք բեռցնելով ձեռնարկին ուսին:

Այս պատճառով՝ դամնակցութիւնը աժիպուած է լայն բրոբականի սկսիլ, նախ փարատելու նամար կարգ մը նախապատրութներ, յնոյ ապացուցանելու նարտարարութեանին կարեւորութիւնը: Այս բրոբականին նետն անելով է որ կառավարութիւնը ձեռնարկած է նոր բաւմբերու, կամուլցներու, ջրանցքներու սինութեան: Վերջին ճինզ տարիներու ընթացքին ծովային քետային նաւահանգիստները կրկնապատճենած են: Մեկրագործութեան եւ առեւտութիւնը ուղղութիւնը, զոր նարտարարութեան բաղադրականութեան կողմնակիցները յաջողեցան պարտադրել իշխանութեան, նամբայ բացաւ նարտարարութեան զարգացման:

Այսօր, նարտարարութեար նոյնիան ազատ է (բանի կը լրացնէ առողջապահական պայմանները), ուրան դրամափրութիւնը (բանի կը պանպանէ օրենքն ու օրինական սակը):

Նարտարարութեան զարգացումը, Նզիպտոսի մէջ, կարելի է բացաւել անով նաեւ որ Նզիպտոս կ'ապրի իր զարգօնքը: Աշխատաւու ձեռներու արժեկին գիտակցութիւնը, նաեւ ազգային նասունութիւնը խրան կը դառնան այս աշխատաւոր եւ ազգայնական ժողովուրդին, անկարելին փորձելու իր ճիգերուն մէջ: Միւս կողմէն, վարչական տեսակետով, մահային բարեկարգութիւնը մեծագոյն բարին է որ կենայ ընծայուած ըլլալ եզիպտական նարտարաւեստին:

Հակառակ մեթենաններու պակասին. բենիմի անկարութեան եւ կազմակերպումի պկառութեան, եզիպտական նարտարարութեար կը ձգտի ասպարեզ կարդալ նւրոզային քե ձաբոնին: Ասիկա չափազանցուած ըլլայ բերեւս, բայց անոնք որ կը նանշնան Նզիպտոսի գործաւորին չարքառութիւնը՝ կրնան վկայել որ անոր պէս յամառ աշխատող ձեռքեր ուստ չեն գտնուիր:

Օր օր աւելի առատ, աւելի մասուր եւ կատարեալ նիւր նրա-

պատակ դնելը մտահոգութիւն մըն է եղիպտական նարտարարութեսին, կարենալ մցցելու օտար նեղնդին նետ:

Միջազգային անորոշ կացութեան նետեանով և բարդութեանց բերումով, ամէն երկիր կը նկրափ կարօ չմալ միւս երկիրներուն: Նզիպտոս, բաղաբական փափուկ նանգամանք. Եւրկայացնող երկիր մը ըլլալուն, աւելի պահառներ ունի մածելու անսական անկախութեան մասին: Աւ յետոյ Նզիպտոսի երիտասարդութեան համար արժանապատութեան խնդիր ալ է օտ:

Աւելորդ չըլլար նու լիօնակել Նզիպտական նարտարարութեսին այն տարրերը, որոնք վերջին տարիներուն մեծ զարկ ստացան:

Քիմիական նարտարարութեսին մէջ մնին ունին բառչուու իրեր, բժօկական առարկաներ, անուշանութիւն, Եւրկեր, մելան, լուցիի, նականնեխականներ, ապակիդեններ եւն: Հիւսուածելինի մէջ՝ գուլպա, կանեփ, բուրդ և մետախ, նաեւ ժապաւեն, օալ, փողկապ, բարպոււ, գորգ, եւն:

Տան պիտոյները կարելի է բոլոր մանրամասնութիւններով զբանը նու: Խոզանակներու, աւելներու, փերակներու, սանմարաններու Ենրածումը այլեւս պիենանք է:

Մետաղէ առարկաններու տինութինը նետզինեակ կը նրբանայ: Աւխառուած երկարը, որուն ռանկիրան հանդիսացաւ նայազգի Լեւոն Կոկաննեան, խօսկան նրաօպերաներ կուռայ մեղի: Առողջապահական իրերու պատրաստութիւնը մեծ ծաւալ ստացած է: Այս մնին կրնանք գռնանալ եղիպտական կատիօվ և ելեկտրական կազմածներով: Հաւկ կա՞յ սննդել եններու մասին խօսելու: Նզիպտոս մեծ բանակութեամբ ձեր, իւզ, պանիր կ'առածէ: Շոխոլայի և պահածններու տինութիւնը վերջին տարին անհամեմատական վիճակ մը ստացած է: Սպանիոյ աղեկն և ծունասանի մէջ հաստառուած նոր օրէնքն վեց, երբ այդ տեղերն ծիրախւլ չներածուիր, Նզիպտոս սիխուած պիտի ըլլայ բազմապատիել ծիրապտուղի մօակութեան իր նիզերը: Սուեկի և Քանրարայի կաղմերը ընդունակ են ծիրապտուղի մօակութեան: Աւ ի՞չ ատենէն Նզիպտոսի մէջ բամպակի իւղի գործարաններուն կից կ'աւնենանք նաեւ ծիրախւլի նմլարաններ:

Իշխանութեանց նողածութիւնը, նաեւ աւխատաւոր դասակարգին պարմաններուն բարելաւումը՝ Նզիպտոսը կ'օժէ առաջնակարդ նարտարարութեսի կառույցով մը: Այս պարմաններուն տա՞յ, Նզիպտոս կը դիմէ խօսկան ազատագրութեան, անտեսական անկախութեանց: Վերջերս կազմակերպուած լիակատար մարդահամարն ու վիճակագրութիւնը մեծապէս պիտի դիւրացնեն նարտարարութեսականացման գործը: Սուրեւ նամառօս վիճակագրութիւն մը՝ նուև

Եւ տիմուած նիւրերու ներածումին մասին, որ կրնայ գաղափար մը տալ.—

### ՀՈՒՄ ՆԻՒԹԵՐՈՒ ԵՒ ԳՈՐԾԻՔՆԵՐՈՒ ՆԵՐԱԾՈՒՄ

		1913	1934
Հանքային ձեթեր . . . . .	թոն.	9.039	130.656
Պէնզին . . . . .	"	1.884	12.977
Մողոթ . . . . .	"	8.302	164.902
Բարաֆին-վազիլին . . . . .	"	122	7.284
Զանազան մեքենաներ . . . . .	եդ. Ռոկի	741.796	2.630.863
Դիտական գործիքներ . . . . .	" "	56.034	203.366
Երկար և Պողպատ . . . . .	թոն.	42.764	102.253
Զոյլ երկար . . . . .	"	1.683	3.152
Բանագ (տան)	"	11.727	31.744
Բուրդ . . . . .	թիւկր.	162.868	216.033
Մետաք . . . . .	"	200.094	1.348.290

\*\*\*

### ՇԻՆՈՒԱԾ ՆԻՒԹԵՐՈՒ ՆԵՐԱԾՈՒՄ

		1913	1934
Բամոզակէ նիւթեր . . . . .	եդ. Ռոկի	112.212	9.457
Կարսութ . . . . .	" "	117.984	53.548
Մետաղ մահճակալ . . . . .	" "	81.614	3.231
Կաշիէ կաշիկ . . . . .	Զոյլ	792.006	96.963
Պատրաստ կաշի . . . . .	եդ. Ռոկի	142.996	87.205
Զանազան ալիւեր . . . . .	թոն.	203.547	4.040
Եաքսորեզէն . . . . .	եդ. Ռոկի	100.207	30.041
Լուցիի . . . . .	" "	81.368	64.731
Բամոզակէ թել . . . . .	թիւկր.	2.693.885	745.215

Այս վիճակագրութեան մէջ նկատի պէտք է առնել այն պարագան թէ 1913 հն ասդին բնակչութիւնը աւելցած է եւ կեանէր աւելի սղած:

Նեկու խօսք ալ եզիպատական նարաւարուեսի դերին մասին:

Քաղաքակիւր պիտի չկոչուէր երկիր մը որ յառաջադէմ ըլլար մօակուրային, երկրագործական եւ առեւտրական տեսակետով եւ չունենար լաւ կազմակերպուած նարաւարուես մը: Աւնենալ կամ նարել պէտք եղած նում նիւրերը, եւ չունենալ զա-

նոնք կերպարանափոխնելու և օգազործելի դարձնելու միջոց՝ յետամացութիւն մը պիտի նկատուեր:

Երկրորդ. Երկրազործութիւնը չի կրնար զարծ նայրայրել անող բնակչութեան, որ հաղաքակրութեամբ աւելի անընդունակ կը դառնայ զիւղացիական կետներն: Այսպէս, զիւղացի պատճին՝ իր կրութիւնը կը ստանայ հաղաժին մէջ, ուր եւ կը զարգանան իր նաևակները: Իւ կարողութիւնները արժեցնելու եւ իր ուսումը կիրարկելու նոր դաշտի մը պէտք ունի ան: Այս տեսակէտով՝ նարարարութեար պիտի ներդասենակութիւն բերէ եզիպահական ընկերացին կետներն, ուս մը բարդութիւններու և ազեններու առաջբն առնելով:

Երրորդ. նարարարութեար պահանջելով շատ աւելի մեծ պատասութիւն, ուսման աւելի ընդարձակ որդանակ եւ մաժի լարում, երթասարդ եզիպացին առիք պիտի ունենայ աւելի եփելու: Այսպէսով երկրին մասուր-բարոյական ընդհանուր մակարդակը պիտի քարձանայ: Ճարարարութեսին ճամար պէտք է ձեռներեցութիւն, ճախանեսութիւն, զոնողութիւն, նուիրում, քենիք ճանօրութիւններ, փորձառութիւն եւ մանաւանդ խիզախութիւն: Այս առաքինութիւններով՝ եզիպացին ճամարձակութեամբ պիտի կենայ հաղափակեր, աջաւարենին դէմ եւ անոր նետ ճաւասար քննով ու ճաւասար առնականութեամբ պիտի կրնայ վիճիլ մարդկութիւնը շահագրգուռ ճարցերու ուրեզ: Ահա նարարարութեսին դերը նզիպասոյ մէջ:

Ս. ՆՈՒՐՃԱՆ



### Խ Ա Հ Ե Ր

Ռուիսի սերե նետնիլը կը նմանի դիմակ մը կենյալ: Ռուան ալ զեղեցիկ եղած բլայ դիմակը, կենենի պակաս ուսուզ աննամ ու անսանի կը դարձէ զայն մեզի, այն առանձ ու կենեանի դիմերեն անհասդեղ կը նայեցնեմի իրն:

\* \* \*

Դրամը մարդկային երամկութիւնն է վերացար, ան քէ ինչո՞ւ այն որ անկառող եղած է այս երամկութիւնը զուծնապէս վայելի, իւ ամրոց սիրը կը կազէ առարին:

\* \* \*

Մարդիկ իրառու ճամփէա մի՛այն անօարենութիւն ունին. կինու աղէն բնութեամբ բժնամի են իրառու...:

ՏՊԹԵՆՀԱՊՈՒԵՐ

# ԿՐԿՆՈՒԱԾ ՍԽԱԼՆԵՐ

«ՏԷՇ ԿԵՑՈ ԴՈՒ ԶՀԱՑՄ» ԵՐԳԻՆ ՀԵՂԻՆԱԿԸ

Գրեգ' Ա. ԱԼՎՈՅԱԶԵԱՆ

Անցեալ տարի Դաւթէժի Արամեան վարժարանին հարիւրամեակին առթիւ յանուխ յիշատակութեան առարկայ եղաւ. այդ կրթական հաստատութեան սկզբնական օրերը առ հունվարի վարող Մեսրոպ Թաղիազեանցի (1803-1858 թունի 10+) անունը, որ արգարե յիշատակութեան արժանի անձ մընէ, վասնզի անիկա Հայ նոր գրականութեան անդրանիկ ուսմվիրաներէն մէկը եղած է աշխարհաբար գրական լեզուի կազմութեան արշալոյսին և միակ անձնաւորութիւնը՝ որ Հայութիւնը իր ամբողջութեան մէջ հանչալու պատեհութիւնը ունեցած է անոր ժառայելէ տառչ. Ան ձնած էր Հայուստանի մէջ՝ Երեւան և ուստի էր Եղմիածին, շրջագայած էր հայրենի աշխարհին նութիրական և յիշատակներով լի վայրերը, և ապա տեղ տեսնելու, զործելու և աշխատելու եռանդով տուցուն, այցելած՝ ու գտակար զործունէութեամբ նշանուոր հանդիսացած էր Արեւելեան գաղութներու, ինչպէս Պարսկաստանի և Անունու Հնդկաստանի մէջ, առանց տար և անձմութ ըլլայու. Հայ ազգին արեւմտեան հաստածներուն, ապրու ըլլալով նաև անոնց կեղրոնին է. Պարսց մէջ:

Թաղիազեանց այսպիս ազգին ամէն հաստածներուն, զործերուն, կեռնքին, լեզուին և բարգերուն միջամուխ ու գիտակ դառնալով, անձման ախպար մը հանդիսացած է Հայ մտաւորականութեան մէջ.

Այս ուշագրու դէմքը, որուն զործունէութիւնը մասնաւորապէս Հնդկաստանի մէջ չափազանց գնահատնի եղած է, ինչպէս շատ անգամներ, նոյնպէս նաև վերջերա, Դավթէժի վարժարանին հարիւրամեակին առթիւ, յանիրաւի կամ սխալմամբ ներկայացուեցաւ իրը նեզինակը օճէր կեցո դու զՀայու երգին, շատ մը գրազներու, մանաւանդ բարզմահմուտ խմբագիրներու կողմէ որոնք կը սիրեն ծաղրել ուրիշներու ագիտութիւնը:

Այս սխալը որ հինէն կու գայ, ժամանակը հասած է որ ուղղուի և եթէ հնար է այս երգին խեկանան հեղինակը վնասուի:

Այս զարմունացիօրէն արմատացած սխալին գլխաւոր պատճեանատուն կը թռւի բլլու Մ. Նալբանդեանց որ իր Մեռելամարցուկ յաջուածքին (անս Հիւսիսափալ, 1859 էջ 681-688) ձանօթութեանց մէջ անուշադրութեամբ այս երգը կը վերադրէ թագիազեանցի և կը յարէ. սեթէ հնար ունենայի ես, անենասուրը պարտուկանութիւն կը դնէի ամէն մի հայր վերոյ անգիր ուսանի այս երգը. Մինչև այսօր իմ կեռնքի մէջ չեմ տեսած կոմլամ մի այցպիսի երգ, անս բուն ազգային երգ...»:

Մ. Նալբանդեանի այս սխալ վերադրումը պատճառ եղած է որ բոլոր Հայ երգարանները՝ սկսեալ Միանսարեանի Քնար Հայկանէն (1868 Թեթերապուրէկ) միորինակարար կրկնեն նոյն սխալը, անիրաւելով երգին բան հեղինակին որ անձանօթ կը մնայ:

Այդ երգին հեղինակը ո՞վ որ ալ է, կը կործեմ թէ զայն խմբագրած տակն աչքի առջև ունեցած է անգիտեան ազգային երգը՝ «Տէր կեցո զբացաւորը սկզբնաւորութեամբ, և անոր նմանողութեամբ է որ զայն յօրինած է, ինչպէս յետոյ պիտի անդրագաւանած»:

Երգը հեղինակուած է 1820ին կամ նոյն իսկ անկէ ալ առաջ, և լոյս տեսած է այդ թուականին Կալկաթա հրատարակուած Հայելի Կալկարեան անուն հանդէսին մէջ:

Թանեսթ տարիներ յետոյ՝ 1847ին, Մեսրոպ Թաղիազեանց որ 1845էն ի վեր կը հրատարակէր Արարատան Ընկերութեան Ազգասկր շաբաթաթերթը, պատահօքէն ձեռք անցնելով Հայելի Կալկարեանի մի քանի թիւերը, «Ազգասկրէ (անս թ. 1024) մէջ կը գրէր. ոյսմի Տեսան 1820 տպադրէր տա ի կորկաթա հրատարակագիր իմն հայերէն, անուանեալ Հայելի Կալկարեան, որոյ ամրազն հազիւ գտանիք»:(\*)

Թաղիազեանց իր ձեռքը անցուցած այս սակաւագիւտ հրա-

(\*) Արդարէ այս լրագիրը նույսազիւ եղած է և առօր նամար Հայ լրագրութեան առաջին պատիշի Հ. Գրիգորի վրա. Գալեմեարեան չէ եղած իր նաուին մէջ անու մասին սկզբաւորիմներ առ: Բանակը մը վերեւ այս լրագիրին ամրողական նաւահածն գտած էր և, անու վրայ սկզբաւորիմներ ունած էր այնպիսի ձեռն մը որ իր քե այս լրագիրի վրայ ոչ ո՛վ զազափառ ունեցած ըլլար իրէ առաջ: Դժբախտորա իր ուստարութեան վրասած էր Հ. Տամայի Վ. Զայելիի մէկ յօսուածք՝ հրատարակուած Բաշմագէտի (1907 տարի) մէջ, ուր աղջին տռաւ էին այս հանդէսին վրայ բաւական կարելու սկզբաւորիմներ, որով հայ ներկայացնել զանց կ'առնեմ:

տարածելու թենէն, իբր հետաքրքրական կամ արժեքաւոր կ'արտա-  
ռըսէ երգու հասուածներ, որոնցմէ մէկն էր ռաջարենածանօր  
նրապարակութիւն Օնանասփիւռ ժողովոյս ի Բումբալիս զերնա-  
գրով 1820 Օգոստոս 16ին Օնանասփիւռ Ընկերութեան անդամ-  
ներէն Մարտիրոս Մկրտչեանի տաենարանութիւնը (ահս Ազգա-  
ուր թ. 102-103) և երկրորդը՝ «Տեր կեց դու զՀայս» զերնա-  
գրով ձևաօթ երգը:

Մ. Նազրիանզեման, Ազգասկր-ի մէջ կարգալով զայն, հակառակ  
անոր որ տակը դրաւած էր Հ. Ե. Ազգբանատառերը, որոնք Հայելի  
Կալկարեան-էն արտասալուած ըլլալուուն համար դրաւած էին, և  
ուշադրութիւն ըրտն չըլլալով նոյն խոկ Թաղիաղեանցի գրած  
տողերաւն, այդ ստանաւորը վերտպրած է թերթին խմբագիր  
Թաղիաղեանցի տառնց ունէ բանաւոր պատճառի:

1820ին այս երգը հրատարակուած տաեն, Մեսրոպ Թաղիաղ-  
եանց հազիւ. 17 տարեկան պատանի մըն էր և կը զտնուէր էջ-  
միստին և ոչ մէկ յարաքերութիւն ունէր Հնդկաստանի հնա, ուր  
գոցած է 1823ին երգին հրատարակութիւնէն երեք տարի յետոյց  
Հնա անիկա կարճ միջոց մը ուսուցչութիւն ընելէ յետոյ Մար-  
դուաբրական Շնմարանի մէջ (1825), կը զգայ թէ չունի պէտք եղած  
պաշտը և կը կարստի տուկաւին ուսունելու, ուստի կը մտնէ  
Անգլիացւոց Եղիսկոպոսական Շնմարանը ուր իր ուսումը կը  
շարունակէ տակաւին չըրս տարի (1826-1830):

1831ին կը գտանայ Նոր-Զուզա, 1833ին էջմիածին է իբր  
գրագիր և իբր տպարանի վարիչ, 1834-36 կրկին Նոր-Զուզա,  
1836-1837 Դավթէժ, 1837ին զարձեռու էջմիածին և 1838ին Կ.  
Պոլիս ուրիէ փախատական կ'արտաստանի Կալկութա, ուր կ'ունենայ  
այս անգամ թեղմնաւոր գործաւնէութիւն մը կազմելով Արարատեան  
Ծնկերութիւնը (1845) և Ազգասկր հանգէսը, ուր կ'արտաստանէ Հայ-  
ելի Կալկարեանէն տանելով այդ երգը, որ այսօր իրեն կը վե-  
րագրուի. մինչ ինչպէս վերի տողերը ցոյց կու տան, ինքն ա-  
նանց հեղինակը չէր կընար ըլլուլ:

Ինչպէս ըսի, այս երգին անծանօթ հեղինակը մ'զ որ ալ է,  
պատահար կը պատկանի Հնդկանայ մասաւորականութեան և  
հաւանորէն Հայելի Կալկարեանի խմբագիրը Յովհաննէս Տէր Յա-  
կարեանն էր, թերեւս անգլիերէնի զիասակ մէկը, վաճագի թեր-  
թին մէջ բազմաթիւ թարգմանութիւններ կան այդ լեզուէն:

Իր հերշուշմտն ազրիւրը, ինչպէս ըսի, միայն և միայն ան-  
գլխական երգը կրնայ ըլլուլ:

Առարկայական կերպով ներկայացնելու համար այս նմանու-

Թիւնը, հոս կու տանք Անդլիսկան ազգային երգին թարգմա-  
նութիւնը որ հետեւեան է.—

Տէ՛ր, պահէ մեր Արքան  
Արի՛ մեր մեծ Արքան,  
Պահէ Արքան  
Եռու անոր յաղբանակ,  
Երշմիւրիսին և վառ  
Քօյնի օսու ձմբանակ  
Պահէ Արքան

\* \* \*

Ելիր Տէր Առաւած մեր,  
Տրուել իր ոսախնե  
Ամօրտան  
Դուեն անօնց երեկ  
Պահէ վաս հնաբներէ  
Այս էր յաւանն Ինզէ  
Պահէ մեզ յաւ.

\* \* \*

Պարզեւէ՛, Տէր Ամար  
Պաւ զերթայր օլեր,  
Ապրի բազ ԱՅ  
Պաօապանի մեր օրէնք,  
Եղաղաւուրիսին իր զէնք  
Մեր սասազին երզին  
Պահէ Արքան:

Անարքայ Հայ ժողովուրդին համար, Հայ հեղինակը ազգին  
լրութեան պահպանութիւնը հիմնակէտ առած է և խմբագրած է  
հետեւեալը, որուն ուշողիր ընթերցումը ցոյց պիտի տոյ թէ  
որքան ազգուած է զայն խմբագրողը անդլ ազգային երգէն։

Տէ՛ր կեց զու զձայս  
Մւ արա զնոսա պայծառս,  
Կեց բզձայս  
Տաղումարիս վերին  
Հանին ձօնի նոցին,  
Տի նովիմք մատրացուք  
Ապրի յասին

\* \* \*

Ո՞յ Տէր մեր, Տէր փարա՛,  
Զազգ մեր համայն փրկին՛  
Ի բրժանանց.  
Լափա՛ զայր նոցան,  
Հա՛ս զարմանայն բզրու,

Եւ զազգ մեր պարտավոն  
Առաջ եղօք:

\* \* \*

Ի բա իշխալ անդի  
Զարս Հայրապետի  
Մեր համատան  
Տերկայթուրիւն կիմաց  
Հօր մեր առուածազգեաց  
Շնորհան պատին մեր հարց  
Ու զին եպօւէ,

\* \* \*

Աշօվդ համատարած  
Զազգ մեր արտահայտած  
Փոյր զաւմարեա՛  
Օսօխար Ռաւրատեան  
Ի վայր մեր ծընթափեան  
Ու այժմ է սեպհական  
Օտար ազգաց

\* \* \*

Առասինա՛ ի բարձամց  
Տհամակցուրիւն կամաց  
Ի մերազմեացն  
Հոմքն ի մէնց յարա՛  
Պատապան ազգի մերոյ,  
Տուր նըմա ցուոց հումկու  
Հովանել բզնեզ:

Նմանութիւնը այնքան ակներեւ է որ կը կարծեմ թէ ամէն  
ոք երկու երգերուն վրայ ակնարկ մը նետելով պիտի համոզուի  
չուտով թէ «Տէր կեցո՞ դու զՀայսօսի նեղինակը Անգլ. ազգ. երգին  
նմանողութեամբ հայ երգ մը գրած է, պատշաճնեցնելով մեր ազ-  
գին պայմաններուն»:

ԱՐԾԱԿ ԱԼ ՊՕՅԱՃԵԱՆ

~~— 40 —~~

### Խ Ա Հ Ա Ր

Զի կրնար ըլլալ, որ զիրէ մը բարոյական կամ անբարոյական ըլլալ, զիր-  
երը լաւ գրաւած են կամ գէ:

\* \* \*

Միայն անոնք պէտք է մամբ երգեն, սրմէ երգը աւելի գուշակ է բան  
մամբ:

ՕՍԿԱՐ ՌԻՎԵԼՏ

## ՀԱՅ ԴՊՐՈՑԻ ԲԱՐԵԾՐՁՈՒՄԸ

Գրեց՝ ԱՌԻՉԱՆԻ ԵՂԻԱՑԵԱՆ

Հայ զառափարահութեան պատմութիւնը ուսումնաբութիւն մը և որ գեռ լման չէ կատարուած. Տօն համ առաջ ունինք նախնեաց և արդի մատինազրութեանց մէջ՝ կրթական գործի սկզբանաւորութեան և առկա աղջային հիմքրու վրայ կազմակերպութեան մասին. Ամէն դարու մէջ կը հանդիպինք յիշառակութեանց ըրացմէ կրնաւը և անեցնել թէ անցեալին մէջ ի՞նչ պայմաններու առկ ասացած է Հայ պատասին իր մասային զարդացման առբերքը. Մանաւանդ անցեալ զարուշը լանին, Հայ վերածնութեան և նակատազրական գեղցերու լրեան, աղջային վերակազմութեան գործին ամենէն կարեւոր մասը կը կողմէ զարուի կազմակերպութիւնը, թէ ի՞նչորեւ աղջ արթնաց կրթութեան պետքին աջեւ և ի՞նչորեւ լարձաւը նախնական վիճակ մը զարգացաւ, ասկա զարձաւ աղջային հաւացական հենանրէ և հաստանց իր շարչ կրթական զարւուր կերպուները Արեւելեան և Արեւմունեան հայոց մէջ.

Սակայն անցողութիւն յիշառակութեաներ և ցիրուցան գրահանութիւն մը միայն այդ բաւօրին մասին. Հայ ՊԿՐԸԸ. ուր միեւրաւած էն ցեղային արժեքները, և իմաստի վերածուած՝ աղջային վարձառապետութեանը, մեր ամենէն քիչ ծանօթ հաստատութեան և ցննական տեսակետով. մեր լրջորեն չէ փարձան Հայ մանկավարդ մը՝ այս նիւթին վերաբերեալ առաջը հաւացել, համազրել և անցն մէջէն երեան բիրել Հայ զառափարահութեան զարգացուամի պատմութիւնը զարերու ընթացքին. Ունինք Հ. Վ. Հայունիկ Շատառիփարահութիւն կին Հայոց քաջ գործը, արժեքաւոր աշխատանք ինքն իր մէջ. բայց ասիկ հաւացածոյ մը և ակնարկութեանց և յիշառակութեանց պազաւած կին մատինազրութեան էլեկտէն, թէ կին Հայունուի մէջ աղջ ի՞նչորեւ կ'անցընեին իրենց մանկավարդիւնը՝ պատասխանիւթիւնը և երիտասարգութիւնը. Ունինք նաև Գր. Սարգսեանի Անդիքերեւով գրուած History of Education in Armenia գիրքը. “Ո կը ներկայացնե Հայունուի մէջ կառարուած մշակութային աշխատանքները, առանձին առանձին նկարութելով զանոնք. Կը պահոի միշտ համազրաւթիւն և վերլուծուած՝ զառափարահութեան լարձաւին ցեղաւոր ընթացքին, զարերու ալիքներու վրայէն, իրերւ սիսուէն և մանկավարութիւն. Պահի մը արդի առաջ Գեղրդ Մերուդ Հայի Հայունութիւն մէջ առանձ հաւառածով մը կրթական գործի զարդացման հարեւանցի մէկ ակնարկը. Աւ այսպէս ուրիշներ.

Մեր գիտառները էապես հայ հետեւցի մէջ զառափարակական դպրութիւն առաջ առաջ առաջ առ ու զբաղին հայ մասաց սերունդի զառափարակական թեսն աղիք դարձավ, յենարան և հեղինակութիւն պիտի զանեն իրենց նախորդներուն կառարած աշխատանքին և հաստատած արժեցներուն մէջ, որթական մշտից որ չի գիտեր թէ իրմէ առաջ նկազների ի՞նչ ուղղութեամբ աշխատեցան, ի՞նչ նեղիներ գիտադրաւեցին և յաշինեցին, ի՞նչ նամրուներէ անցան և ինչու, ցեղին անցեալն ենող որդէ մը զրկուն, ինչպինց զառափական ուղղութեանց ուղած աշխատաւոր մըն է. հաստատած ընթացք մը չի կրնոր ուու իր զօրքին. Որպէսներ իրեն կը պատի էական բան մը որուն կաթի և ուրիշ սահմայ իր հեղինակութիւնը.

Այս տարիներ տևելի եւս խոսցաւ մեր մէջ համազւմը թէ մեր մանկազարժական պատրաստութեանց մէջ առաջին տեղը պէտք է որուի հայ զառափարակական թեսն հանդրուաններու ծանօթացան, ընդհանուր լման զառիկերպ մը ըմբռնել թէ ի՞նչու հայ կրթական միտումը զարզացոյն կերպերէն սկսելով հետզետեւ գիմնազիական զարձաւ այն հաստատութիւնը որ է այսոր — կարեւորագոյնը մեր ողջային զայտութեան ամրուներէն. Նոյն իսկ աւելի կարեւոր պիտի նկատեինք այդ գիտութիւնը յան թէ արգին կոչուած ներզական և Ամերիկան մանկազարժամբեան նորպայն մեթաներու հանաւումը. Առաջ պիտի արժեքաւորուելին և խորացուելին հայ ցեղի յառակ մանկազարժամբեան մը մէջ, զօր զարու և նախ լաւ հանձնալ.

Արդ, Աշբային կրթութեան պատմութեան ուսումնասիրութիւնը՝ ցեղին սերուն ու ցոյին կրող առեն մշտիած անձի մասզրութեան արժանի է. Արզկւանը ինչպէս քաղաքական պատմութիւնը զառից հը ցուցնէ պղբին ներմական մեծութեան, կրթութեան զառմութիւնը ցոյց կուտայ ցեղին նկարագիրը, անը հաւացած զնաւած արժեքները, հանեսած ու մացրու զնեւած, որուն պիտի փօխանցուին պատայ սերունդներուն, Դիմանը թէ ի՞նչ արժեքներ տևելի բարձր զանց հոյը և ուզեց որ զանենց փօխանցէ իր յաշուրդներուն և ի՞նչ կերպով ուզեց որ կատարուի այդ փօխանցումը, Կը հշանակէ թափանցեն անը զաղափարներուն կետեցի մարին, զիւնալ անը աշխարտանացցը, անը նորին ընտանեկան և ցեղային կենացանութեան զանենցն ու պայմանները.

Կը տեսուի թէ ի՞նչ տեսուեկ կարեւոր կուզեսի նկատել այս աշխատանքը. Զօւս զատմական հետացրցրութեան մը մշտած չէ որ պիտի փօխէքինց հոս բանու էջ մը յօւզումնալի այդ զատման թենէն, այլ մանաւանդ մանկազարժական զարգաւրանցէ մը մշտած. Դիրք մը հազիւ պիտի բաւեր՝ լման լափազ ամփոփելու համար այդ զատման թիւնը, երեւան ընթելով հայ զառափարակական թեսն մէջ տիրող պիտին, այդ շարժման իրաւանչիւր լրջուակին մէջ զետեղելով զառիքը կարեւոր գեմքերու, քննելով զարէ զոր տիպարներ գըղուցներէն, զնել անոնց ներքին կեանցը, ուսուցման մեթուր համրան, և եթէ կարելի է համարել բարելրջութեան ընթացքին որ կը յայտնակ զարեւու մէջէն հայ զարցոյի կատարած աշխատանքներէն, Բայց մնէց կը գուշանակ հոս պրակով մը. գեր ամբողջական յասակ պատկեր մը կազմելու համար մեր ներմի գիմուսոր գիմներով.

## ԱԼԹԱՅԵՍՈՆ ԴԱՍՏԱՐԱՎՈՒԹԻՒՆՆ.—

Մկրտիչ կարելի է նշանակել, Դաստիարակութիւնը նիւթ մըն է ուրան ի յարմարիք և ուզգառնեց բանաձեւը։ Անենէն յետին ցեղային կենացն իսկ ուներ իր մէջ գառափարակութեան պիտում մը, այն է նոր ուրունդը կենացի առաջնորդելու գործնական կերպեր։ Բայց երբ զառափարակութիւնը մարմաննեւ ուզենք իրը հաղմակերպուած ուսումնական գործորիւն մը՝ ևս զառափարակութեան կազմաւորուած Հայուն կորեկի ՎԱԼԱ ազատ կերպով նշանակել և թթանուական ՄՇՆԿԻՆ մէջ։

Առաջարակ, ենթադրելով Խորենացոյ զանիմաւոտերը յարչարժանէն, մեր մէջ էլ ընդունուած թէ երբեք Հայեր եւս ունեցած ընալ զառափարակութիւնը պաշտօնական գործորիւն մը, ինչպէս ուներ Ցայխեր և Հազվայեցեցիք։ Բայց մէջ էլ Խորենացոյն այն աշբատչքին թէ Հայեր շատ կարենակութիւն էւնի տար մասք զարդացման, առև այս նշանակութիւնը՝ թէ Հայեր չունեին կը բարակն պիտում մը։ Խորենացոյ ակնարկութիւնը պիմաւասիքութիւնն առան է, գը թափ մեզի, այսինքն յանաց զես վեազական ուսման էին հետեւիք։ Բայց այս ին նշանակեր միանդամայն թէ զարձական ուսման պիտում մը գը պահեն երենց։ Սպարառն ալ, ոչ նման Աթէնացի, և ուներ պիմաւասիքական պիտում, բայց ուներ զարձնական ուսմանց շատ զարդացած պիտում մը։ Խորենացին կը զանցասի միայն առնկատութիւնը պայու բանականից (Ա. 9.), այսինքն մասնաշական, հայեցական ուսմանց անկարեւորութիւնն էն։

Այդ պրաւանցին Հակոբակ, Խորենացին ինքն իսկ իսկ, իր Հայի էջերուն մէջ կը պատմէ թէ մեր նախնիքն ինչ զարդացամ ունեին, նայն իսկ տար պիտի և լեզուներ կը ուրգէին, ինչպէս Ցայ և Պարսիկ։ Արևացով արձանացրաւած են, կ'ըսէ, և առաջարին կը մասն առերու զարդաց մասենեցից և նայն իսկ իր արտօնացքին ցանի մը եւ ուստի կը պարծի թէ ինչպէս Հայ նախնիք ունեին զարդարժան արժանիքներ ունենալ պարզեցին զարդանական և զարդ իմաստութեան, և զարդարիւն իրարանիշիւր արձանացրացին ի վեց և ի պատմաթիւնն ու յիշէ պիմաւասիքն ևս և զարդացարժիւնն է։

Այդ Գրեներ զառայօթն ըստի թէ զիբաղուց և անկիր Հայաւանն իսկ ուներ Հանքային մասւոր մշտիւթեան պիտում մը, թէն շատ թերի և անկանոն բազմաւումը նույնառանի, Առքեանանի և այլց, և հետեւակ անձնոց։ Բայց յանի որ Կայ քաղաքակրթութիւնն Հայաւաննի մէջ, ուրիշն կայ և ուստի, Սեղմէ ձանձնուող բան ինչիրն է ա'լ թէ այն անեներ ուսում ըլլուր կամ ՏԵՍԱԿ, ու թէ ինչ եր անոր կերպն ու պարհան։

Մանաւանդ վերին շրջաններուն, Արտաւազի և Տրգոսի նման Հայով և Ցայ կը թթաւթեամբ զարդացած միացեր էին կը նար չետացրցրաւիւ կը թափան զարծով։ Այնքան մատ կաղեր ուներին ուրիշ ոզզերուն ենա, ինչպէս կը նային զառայիւ ունեց զինուարական զարդացան անեներան զառաթիւններին, և լզպարիւ կը թափան զառաթիւններ։ Մեծն Ցիցարնի որդին, որուն մատին Պաւարցու կը զիայտ թէ ինքն ալ անոն է անոր զարձ յանարին զիքերդութիւնները, հաւանորդն միակը էիր։

Կրիսնք հայն իսկ փոշէ մը ընել, եթէ պայմանները ներեն մեղի, վերանուառանելու համար անենց առանց առարկաները, և առեւելով Ասորաց, Յոյներու, Պարսից և Հառվայեցաց գրաբեանց:

Հայ պատահաւան մատոր զարդացամբ գծուար զարձնեց զիխա-  
ւար ինչիք էը թուի միայն գիրերու պահաւու այն առեն, և սկսեան  
այդ պահամին, հայոց լանցը տար գիրերով իրենց լեզուն զիի  
վերածելու — որ այնքան գծուար զարձ էր, որպէս հայ լէին կը նոր  
այսուհետ լայն առև հայերէն լեզուին վահկերն ու կաղերը — պա-  
ցաց մըն է թէ կար իրենց մէջ առանց սերը որ կ'աւզեր ամէն ար-  
դեւ յաղթել՝ գտնացամ գտնելու համար:

#### ԿԱԶՄԱԿԵՐՊԵԱԼ ԴՐՈՅՆԵՐ.—

Հայ գործցի պատմութեան վասուն դեսին վրայ ենց երբ Գրի-  
տանէական լրջանը մանենց, Գրիտանէանէաթիւնը ու միայն հոգեւար  
արթուրին, ոյլ և մատոր լոյտ բերաւ մեր համբենեց: Տրդատի և  
հաւուարիի որէն իսէ, օրուան հազարդ էին ևնլէն աշխարհի մատոր  
զարդացման, սիսու այդ լոյտ արածաւրիւ կազմակերպուած մե-  
ազի: Աղաթանգելու կ'ըսէ թէ հաւուարիւ, հայերը մերտեւ և հայ-  
րադեանիւնը կազմակերպուէ վերէ, տալիին գործ ըրու իրեն՝  
համազեւ թագուարը որդու զի ողբացներ էինեւ: Գրիտանէական  
նար աշխարհայեցցը պէսց աներ նար կըթական սիսուէն մը,  
արժան բանելու համար ծազզուրդին մացին մէջ: Ամէն կազմերէ  
ծազզուրդին չի անդիս անդիս բազմութիւն մանկաց: առ ի նիւթ  
վարդպետութեանց:

Ժիւանկոն դեսին մը վրայ կը մենենց այդ կըթական գործը:  
Նորանակն է արմատաթիւ ընել հեթանոս մատյանէթիւնը: Վազու և  
զմանդ մեսուի պաշտամունց ի բաց քերելու:

Կորեւար է միայն որ պետութիւնը հազմուաւորող էր այդ գործը-  
ներան. զիշերօթիկ էին և արքունի գանձէն առնիկ առնէին: Ցեսոկ  
մը ձրի կըթաւթեան սիսուէն էին հայոց: Գողափարի համար հիմնաւած  
կըթարուններ էին անենց:

Ուսուցմանց զիխաւար, և թերեւ միակ նիւթն է Ալբուկես գոր-  
տութեան, այսինքն ուսուցն այն լեզուներուն որոնց հայ մանուկին  
պիտի բանային Սուրբ Գրոց էջերը: Երկուց էին այդ լեզուները,  
առորի և յայն: Ուսունազներէն մէկ մասը առորի, միւս մասը ևնլէն  
դրութեան գործեցան:

Ուսմանց պատահանատուաւթիւնը հաւուարիւ կը թուի յանե-  
նան ըլլաւ այն Յաղմաւթեան նզրարաց զոր ևնոց բերաւ էր կե-  
տրիայէն: Արդ, տար սևուցիւներու ձեռցին առկ, այդ ըլլանի  
հայ գործը ոզզային ոզիի, ոզզային սևուցմանց խնդիր մը լուներ  
և չէր կընար անենալ: Ձևաւ կըթական շանչն էր զանենց պետ-  
րոց, մինչեւ զրոց գիլաւը: Ուսմանց առարկան տար է, և կըթական  
ոզզային սիսուէն մը չկայ ասկաւին: Նոր կրօնէի գիրցը կ'ուս-  
նին. այդ ուսման լնուրին հայ պատանիներ կը զառնան մարգա-  
րեակեաց, առացելածանութք և աւետարանաւառներց:

Ուսմին պետական այդ գործներուն զիրը գնահատելի եղաւ  
անշաւ պետական նար կընեցին բերաւ հայեցցը ճանօթացնելու:

ժազավորդին։ Գետաքիւն և նկեղեցի ձեռք ձեռքի, քրիստոնեաւթեան նոր լոյսը հաւազայթել առերի ոյդ փարաններէն։

Բայց ոյդ բոլոր կրթուկան գործառնեւթիւնը արդիւնք էր միայն երկու բարեկարգիւլուսուսորդիւններու, ժողովուրդին մեծ զանգաւումը անթափանց մեաց լոյսին, և երիտասարդութեան շատ աննշան մէկ մասը կրթուեցաւ ոյդ դպրոցներուն մէջ։ Տրդատի յաշորդները ոյդ դպրոց շարօննեկելու յարմար չելան։ Առաջ իրմէն և կուսարցիւն վերջ, չելան առ իրմէն կանչեած կրթուկան կանթեղներուն լոյսը։

Երկու սերունդ վերջ, Առձն Ներսէսի որով վերտափին ոյժ առա շարժումը, և այ հաւատցի կորպի ոյդ մշտէն, իր բազմաթիւ ոյլ անօրինութեանց հետ, չմուգաւ նաև վերտափին շարժման մէջ զեկ հայ մշտէսիթի մեցինոն։ Յարմար վայրերու մէջ կը կարգէր զպրոց յանաբէն և առորեցէն յամենայն դաւառ հայցց։

Նախնեաց ձրագրով երի առաջ ալ, բայց աւելի առածեւած ժազդրուկան իսւերու մէջ, Աշակերտներ առասարակ ցերեկաթիկ էին, փախանակ նախին գիւերութիկի։ Դպրոցները գաւառներուն մէջ հաստատած էին, փախանակ նախին մեծ կեդրուններուն։ և փախանակ արցունի դանձին, ունեին նկեղեցւոյ կալուածները։ Աւարրերութիւնը հինէն։

Հակառակ ոյդ դպրոցներուն, Առձն Ներսէս չիարզացաւ հեթանուսութիւնը վերջնականապէս արմատախիլ ընել և քրիստոնեաւթիւնը հաստատել առոր անգ, Փաւառու նկարագրելով ոյդ շրջանի հայց անապրերութիւնը քրիստոնեաւթեան հանդէպ և հակամը ևս գեղի և բանառութիւն, կը յարէ թէ բացառութիւն կը կազմէին աննշան առց զանդաման գիւերն և բալլէն և առորի դպրութեանց (Ե. Հա.)։ Ցայտնապէս դպրոցն եւտծներ էին անձնյ։

Հայ դպրոցի բուն ծագիւմը՝ ոտկայն անզի հանձնայ Ոսկեզարուն, և այ դպրոց կրտչակի գիւերն վրայ, պետաթիւն նորին պաշտպանի և զպրոցին։ Ապամշառուս թաղաւոր, մեկնեան հայ մշտէսիթի, Վերաման այսր անձնայն ուրեմ նոյնին կրթել և այժինն նոր դանձած գիրերը սորվեցնել։ Կորին, ինչ մին այդ սորվածներէն, կ'ըսէն։ Աշակերտութեան համարեւկազյուց և անաւելազոյնը կը խմբէին նորագիւս վարզապետութիւնը ուսուցանելու։ Այդ Շնորագիւս վարզապետութիւնը հայ առաքրու ուսումն էր։ Մանաւանդ Վաղարշապտուի մէջ, հայց թագաւորութեան և հայրապետութեան, առանձ մշտէսիթի ուր թարգմանանեցաւ Ս. Գիրքը, շատցան դպրոցներ, Մեռող ինչ գաւառէ գաւառ կը պատեր — Փայտուկարան, Գողթան գաւառ, Միւնեաց նշանաւոր աշխարհ, և պատմազած հողմանը և անձնին յետանաց անզեր — և զպրոցներ կը հիմնէր, Ժողովեալ մանկանու առ ի նիւթ վարդապետութեան։

Նորութիւն մը եւս կայ այ դպրոցներուն մէջ, քայլ մը եւս յառաջ գացած է այ դպրոցը։ Նախին առաւելապէս կրտնական ուսումն անգ, ճիմա առաւելապէս աշխարհական պատունեաց համար է ուսումնը։ Հասին ուսմանց, ալ թէ նեկեղեցականաց, (Փարպեցի)։ Արքին սիկզր մըն է առ հանրային պատ գաւառիարակաւթեան, որուն համար կ'ընտրուէին աշխարհուներ քընորեալս, ուզեկը և քաշառան (Գերմարոն)։ Մեռող շարօննակեց պաւել կրտնաւորց յա-

ուսկ գործոցներն ալ. Բայց բայն նոր զարկ սահմազները հանըային դպրոցներն են:

Հանապան կոչումներ ունի այդ ուսումնարանը, Փաւուսոս և Փարուցի ժողովը հը կունեն. Կաղանիկայութեացին՝ Շնորհուառն, Կորիւն՝ Շնուռառն, Թէ՛ Կեշերոթիկ թէ՛ մանաւանդ առքեհօթիկ են անենք. Աշտերաներ իրենց առաջնունին համեմատ հը բաժնեւեին Դամերու, որոնց զար զար կը խոսեր ուսուցիչը: Ամեն դպրոց ուներ իր առանձին վարիչը, դպրոպեն, Կոչում՝ որ գործածութեան մէջ եր Ցըզասի բացած դպրոցներն ի վեր: Ասկերերանին թարգմանիչը՝ յաւնարէն ուսուցի բառը (արտասահման) թարգմանած է Վարդպապեաչ, իսկ Ասխիապառամ հը գործածէ ուսուցիչը բառը:

Միարերան կորդոցներու ոսվարութիւնը ունեին: Գրելու համար հը գործածին պնիկին, մասով ճանկուած զրի ասխատի: Ուսուցիչը, վարդեցնելէ յետոյ, հարցում կ'ուզզեր, և ցան առդ անդ հարցաներու զատասիւնը միաւ ուսուցին բաժինն եր ցան ըմպելծ, այն է՛ ձեմ, Եղնիկ, ևս, լեզուին վարդեռը, Կ'ըսէ թէ մարտիչը պատէն կախուած հը մար:

Այսուհետեւ առջեկին, աւա, ևայ պատանիներ իրենց հայրերուն խօսու լեզուն զըսկ եւս արտայարակուած արուեստը: Նոր համենդ մը փանկած եր ամեն սրաի մէջ. ամեն ոք կ'ուզզեր ամբոխուլ այդ հարութեան, որ քրիստոնէական ըլլալով հանդեր ազգային եր մահաւանդ: Խախիին յօյն և առօրի դպրութեանց ուսումը չէր խօսեալ ևայ ողուն հազարյն: Կը սորզեր սախումուն ներքի գրեթէ: Բայց երբ ի՞ր մայրենի լեզուով սկսու դպրութիւն ընել, խանդավառուեցաւ: Փարուցիին հնառեւել ազին մէջ ամփոփուած է Մեսրոպին գրթական գործանեւութեան զնանաւութիւնը. Հկարգեցան վազվազակի յայնմանէ գործոցը հօտին ուսմանց, բազմացան գառք գըլաց:

Տառ անդ արուեստը այդ դպրոցներուն մէջ անշուշտ յաւնարէն լեզուին, որ ձև և առ փոխ ուսուա հայերէն զըսուը լեզուին: Անուրանալի ազգեցութիւն մը, պիտունի և բարերար նոյն իսկ, որ սակայն ճայրայեղութեան արուելով յետոյ յառաջ բերու յաւնարէնը ընդորինակելու մալութիւն մը որ հելլենարանական համարտութիւններով ոյնանդակեց ևայ լեզուն, ինչպէս կը սկսունք Միւնեաց դպրոցին մէջ, Դաւիթ Անյազբի իրթնարանութիւններու, Միւնեցի Մագուս Քերթաղի ՊՊառայից նիրգին Սակփանոս Միւնեցոյ Թաղացութեան, և մինչէ իսկ ժԱ. զարու Դր. Մազիսորսի զըսութեանց մէջ, Բայց ի վերջոյ ևայ լեզուին առաջ արմատը յաղթեց սուր ունի այդ մերժերուն և քանի մը գարերու ընթացքին յաւնարէնին իրացաւց միայն որքոն որ կը յարմարեր իր ասրբերուն, և Թաղացու սակաւ զանի հանց իրմէ:

Այդ դպրոցներուն մէջ կար նոյն իսկ քերտանութեան ուսում, նախ թարգմանութեամբ Թիւնիւսոս Թրակեցւոյ, յետոյ մեկնութիւններով Դաւիթ Անյազբի, Սովուն Թերթաղի և այլոց: Առևուցուեր նաև հանտուրաթիւն, կարեւորազոյնը այն առանձներու յաւնական ուսմանց առարկաներուն: Կորիւն կը վկայէ թէ Մեսրոպի աշտերաներուն բալորն ալ հնահարարանած են: Նոյնու ուսման մաս կը կողմէր երաժշտութիւնը:

Առջին հանանաւը այդ դպրոցներուն գլխաւը գերը եղաւ,

Օքանի

Առանկ Ապրուս  
Դամիր — Մար-

առայն, քրիստոնեաւթեան ուսուցումը ճազավուրդի լայն իտուերուն, գրիստոնեաւթիւնը նոր աշխարհայեաց և նոր մատոյթ մըն եր, չոր ճազավուրդին մէջ արտօնելու նոմար, եկեղեցոյ կողքին, չոս մէջ գեր կատարեց զգուցը. Արդեն եկեղեցւոյ զերն ալ, եթէ զերլուծն ուզենց, առաջին այդ տարերւուն, ինչպէս այլուր, հայոց մէջ եւս ուրիշ բան լեզու այլ ուսուցչութիւն նոր կրօնցի. Մինչի որ ներանու ճազավուրդ մը քահեց իր կապերը կրոնի պաշտամունքն և զարձան նորավ քրիստոնեայ, եկեղեցի և զգուց կոչք կոչքի նոյն գրական նպատակին նախայցին:

Առ այդ կանոնաւոր գրիստութիւնն եր որ առաւ առաջն արի ան-  
րանդ մը, քրիստոնեական առաջինութեանց լայն բարձր օրինակնե-  
րով, որոնց թիւը մահաւանդ ուշնուական գառան մէջ անհետն լեր  
երթեց. Ասկուրտին բարեկարծութիւնների զառ, ճազեցն հայոց  
աշխարդի ուշնուական գառան մէջ գիւղազեական նկարագիրներ, ինչ-  
պէս Մամրիւնեան ուսմին քանիցը, Մաւչէ, Մանուկ, Վարդան և  
Զաւան, որոնց նկարագրի բարձրութիւնը և առաջնուական ոչին միշտ  
և ամազանասիան նեաց իրենց քաջանական և այժին. Այ կարելի ա-  
նունավ համբեկ բալոր զանոնք որոնց զգինեալը և առաւարտեալը,  
ուսոր շնդ մէջ և զանոնի ի ձեռին, զանցան զգինու հոգավզ և հայ-  
րենից ու հուսացը զալուպունեցին զարերով. Այդ ոչին և արիու-  
թիւնը ներշնչացն եր առաջնուարար հայ եկեղեցին և հայ զգրոցը.

Բայց գուգայ անկումը. Ոսկի այդ գրութեան վերը, վերաբի  
հը շիշի հայ զգրոցին լուսը, առաւելուպե՞ ի հարեւն քաջանական  
պատճենարով. Հյուսարութիւն վարութիւն զառաց, և անթիւն-  
գութիւն առակաց, առանձ քաղաքաց և քանդալն ամրացցաց, (Խոր.  
3. 4շ). Այնքան էր մուգուի զգրոցը, որ նիրակեցն որպէս, եօթե-  
րորդ ամենըրդ զարուն, ընդհանուր անհորրերութիւն մը արած-  
ուած է նորին ուսմուն հանդեպ, որոն համար զանձորին կը զակա-  
տի սասր աշխարհների զալոր թիւն հայ զիտունը. Ամրու Բարդա-  
տունի էր հանդիպի նոյն իսկ անց մը ուր զվեզու խօրինց մաս-  
սն, և զորութիւն նուազեալ է.

Արարտին արշաւացներու նեղեղին աւաւեցան լինելեցաւ,  
հայ արտեսորին և նարաւարպեաւթեան նեա, նոյն հայ զգրոցը:  
Երեթէ երկու զար ոչ մէկ յիշտակաւթիւն կառացաւմի մը. Բարդա-  
տունի թագաւորչներ ալ, պատերազմներով զրաւաւած միշտ, չկըցան  
միոց զարենի ճազավուրդին մուսուր զարգացման զարձին. Արծրու-  
նից զրաւանքի կաթողներ կանդեցին, ուսմունեց շինեցին, զանցե-  
րու ոչնեցին, բայց մասամբ զարոց լինելու մասին, Երիգոր Մա-  
տուարու, մի. զարուն էր իիշի հայ զգրոցներ, բայց բազմաւելով  
զանոնց ուրիշ ոզգերու զորութեան նեա, կ'ափառայ որ մերինները  
հիազացեալ են ուսմուն մէջ, ժամանակից փախած է հայ ճազավուրդին  
մասունք ու հայեցցաց. ցեղային զարձնապաշտ միոց մէկոյի ըրտ  
է նորին ուսումնական ձգումը:

Անկէ ետքը, երբ հայ քաղաքական և հայրապետական կեղրան-  
ներու փախարքութեան նեա ուղեկից նիւիկիս, որ երկեց լոր զար  
հայ մշտիւմի կեղրան եղաւ և մահաւանդ փայլեցաւ հայ արտեսորի,  
երածաւութեան և մահաւանդարլութեան մէջ, չենց հանդիպից հոն ալ  
հանոնաւոր գրական դրսութեան մը, թէն կայ առանձնական ուսու-

տում, որ կը զարգանայ նուրբինեաց օրով. Շերհալին կը դրէ մերտա ռասութեանց մանկանց, բայց և յիշեր զգըց. Լեռն ՞. որ կուրինեան առն ամենէն ռասութեանց եղաւ, անած Զաղել առաջին Բագաւեայք ճանկերուն ապչ, մէջ. զարու վերջեց Մեծ թար կուլուած մենասանին մէջ կը կանգնէ մասն վարժապետաց. բայց չենք դիմու թէ կը անել. Յաշորդ զարու առաջին քառորդին նման փարձի մը կը կանգիպինց լեռն ՞. ի. կազմէ ուրի տեղ մը. Այս շարժամաները ցոյց կուտան որ սկսած է վերաբին արթնաւ հայ միացը ուսման պէտքին ապչի. Բայց անկէ հաղիւ կէս զար վերջէ կործանեցաւ նաև նուրինեանց զաւը, անոր հան անեսացաւ նաև ողջացին գրթաւթեան կազմակերպեալ որ և է զրութիւն. Դերի մազդուրդ մը չէր հենու ոչաս ուսման պիտին մը պահել.

Միիթար Դուի Դատաստանագրքին այս գլուխը, Թաղադր գոռաւաց մանկանց ռասուցաց, որ կը յանձնարարէ որ տօն է զարս վարձու զմանկանց ռասուցանելց, պէտք չէ կարծարի թէ նաև բայցին ձրի ուսման յարգոր կուտայ. Այս պարզապէտ ուսմանին ռասուցան կատարացներու կը վերաբերի. Կազմակերպեալ զգըցի մը ոկնարկութիւն չի կայ առանց մէջ, Երբեմն, կ'ըսէ, ըստ յաժարութեան, ձնող ընծայ ռասուցաց առն, ինչ որ առիլի կը յայտնէ թէ առնին ուսուցման զրութիւն մը կայ այս մամակիներ, բայց չէս կոնժնաւոր կրթական զրութիւն:

#### ԱՊՏԱՆԻ ԴԱՍՏԱԱՐԱԿՈՒԹԻՒՆ. —

Ազգային կամ հասարակուան զգրութիւնը թէն չառ կար առեցին և յետոյ ու ցոնցաւ Թացին, քաղաքական գէղցերու հետանիցավ, միջին զարերու ընթացցին ռասուց շարժանակաւցաւ ուրի քանի մը ճեւերու մէջ, միջին որ մէջ. զարերուն վերաբին կոնդնեցաւ կազմակերպեալ ուսման զրութիւնը. Հետաքրքրական են այս բայցը ճեւերու ուշ, Խօսինք անոնց մասին կարգաւ.

Խօսնցնէ ուսմին յիշաստակութեան որժանի և ուսմին զարարակաւթեան զրութիւնը, որ մանաւանդ ոչնուական զաւակորդին մէջ Թաց միակ կերպոց կրթաւթեան. Յայտնի նախարարներու առն կամ գէղեակիներու մէջ մասնաւոր զաւակորակիներու ճեւցին ունի հայ պատուիներու կը սառնային մամանակին ունային կրթաւթիւնը, որ առուելապէտ առզմական զրութիւնն և մարմակը մանցի մէջ կը բազմնակուէր. Դարերով ամրոզի նրանույի զրութիւնը եղաւ այս. ընարանին իր զաւին ռասուց կուտայ մասնաւոր զաւակորակիներու ճեւցավ. Այս կերպոց զրութիւն աներ նոյնիսկ երբ կային հասարակաց զգըցներ.

Ազգաւականերու կրթաւթիւնը, որուն կազմառն է մեր ազգային կեանքի ուզզաւթիւնը և նախառադիրը, ի հարկէ ամենէն աւելի ու շաղրաւթիւն պահանջազ ռասութեամբեան նիւթ մըն է. բայց գերախոսարու քիչ են, չսու քիչ, մանրամասն յիշաստակութիւններ այս մասին:

Ազնուականի մանսէց դայեակէն վերջ կը յանձնաւէր զաւակորակին կամ ճանկավարժ զաւակորակին. Սո կը բնակէր մանկան ձնոցաց առն մէջ, և կը զարզէր ազուն կրթաւթեամբ. Այս զրութեան մէկ իսկաւն է, որինակ, զար ժ. ժ. Բայս ընդզատն է իր ենիլով:

հանումին կը սկսեր այդ գառափարութիւնը, ինչպես կը մէւ Արքան նրգիւացին, անշատ յարձաւ եօթն ամս լինի, յառաջն առըն. Մանկան կը բարիւնը մէրզի կը յանձնեաւ գառափարա. ինչ, անոր նիս ու կայսը, դրազումը, զրասնեցը: Տան հայրը զրա. րան ըլլաւով քաղաքական և ընկերացին հոգերով, չեր սառնեներ ուղար գառափարութեան և կողովորիւն ուլ: Նոյն իսկ զայն մա. տեկից լըներ իր հրատերենքուն կամ զրասնեներուն:

Տան մայրը և միայն որ կը նոկտ աղօս գառափարութեան զր. գին, Մամիկոնեանց առմին միկինեներ նշանաւոր եղան ընտանիկան գառափարական մէջ: Այդ արդարուներէն են Տիրին Զուրի, գին Վարդունի Եղբայր Հայեակ Մամիկոնեանի և մայր Վաւանի, որոն Համար կը վկայէ Ղազար Փարզեցին: Այդ գին անուանի և առա. նեկաւ անենայն լու և մասուր մասուրք յանձնայն կոնյար ի հա. յառան աշխարհին, որ սեսյո և խրանեաց զորդին իւրէ: (7. 4ր): Նու Փառնենեմ Թագուհին, որ կը հանեմ իր Պապ զաւին ընթա. ցին... կը իւրատ կը յանդիմանէ զայն, մինչ Հայրն Արշակ ՀԵՊՐԱ. զիր անոնց բառ:

Մանաւունք առ անդրբանի զաւանիերը առարկայ ին ուշագիր գառափարութեան: Այս ուշագրաւթիւնը մասնաւորապէս երր խըն. դիրը իշխանութիւն կամ արքայորդի մասինէ: Կիլիկեան լըջանի բար. քրիեն և ամբողջացին կը դրէ: Բժ արքայորդին կը պահուի զաւասի և զաղարապէն իշխանին հրամանին ներքին, որ միանդամոյն անոր գառափարին է: Մամիկոնեան առեն զրազում անի կենդանիներ, որոսին ինորակներ և բազեներ ինումել: Յետոյ, և առցենու կը բարձրանայ իր կը բարիւնը, եւրօպուն այդ ժամանակներու առ. պեսակն զրաբեն նաևն: Նախ կը նոյի սրբէ իշխաններուն: ողոյ Հեղուարքներից ԿԵՍԱՅ, յետոյ ապաստոր բանակի նորա: Ազա հասաւ անեկով կը զանայ միիւնոր և անկ վերը կը մանէ իշխանաց կարգը: Կամ ըստ անի կանխազոյն սպազութեան, զաւանին կը հուսուե նախ ՇԽեզունէ, յետոյ ԱՌԱՋ Սեպունէ:

Ուսումը կը կեցրունար ընդհանուր քաղաքավարութեան կա. նենեներու, քաղաքական կենարի ծանօթաւթեանց, մանուսնի մարմ. նառոր կը բարիւնը և մաքուր Հայրենասիրութեան զաղափարներուն լուրջ: Հայեր շատ կարեւոր անզ կուտային մարմանիրանը, թէն Հայոցներու համար մասյին զրայրը հուսային նաև զիր և այլ ուսումնեց: Միշին զարերուն մէջ, երբ Երիսունեսին զարդարե. ութեանց ևս առան զաւ Հայեցողական և իմաստաւրական ուսումներ զրաքաց մարգաց միացեր, հուսզեցաւ նաև մարմա. կը բարիւն կարեւութիւնը: բայց առևարանի բայց զարերուն, և մանուսն նախին լըջանեներուն, Հայերու մաս մարմանի առաքինութեանց մշակումը կը բարիւնը գլուխաւոր նպաստէն էր: Այդ առաքինութեանց միանալով Հայրենասիրական և քրիստոնէական ուսուցինութիւններ ուսին մեր նախեաց պանձալի սերունդներ: Անբառ Պատմիլ, վկայելու առեն Մամիկոնեան Համազապի մասին թէ նախբռուն էր զրց առման: Առէնորդէն շատ յանկենասիան կերպով թէ ան չէր հանեան իր առմին սպազութեան որ էր ցին. արտիս վարժութիւնն: Արքէն ևս աղևանական առմին կը բար. թեան առնեցն եր մարզական վարժութիւնը: Աւ երբ նկատ ա-

ՆԵՆՅ ՀԱՅ ՊԱՌԻՀՆԵՐՈՅ ԱԿՆԱՐԿԱՆՄԻՒՆՆԵՐԸ ԲԵ ՀԱՅԵՐ ՀԵՒՆ ՀԱՅ  
ՄԻՐԵՐ ՎԵՐԱՊԵՏԱՆ ԱԽԱՆԾԵԾ, և ԸՆԴՀԱԿԱՆԱԾԸ ԵՐՐ ԱԽՆԵՆՆԵՐ ԲԵ ԱՌ-  
ՋԱՆ ԴՐԱՄԱՆԻ ՀԱՅ ՀԱՅ ՉԱԼԱՐԱՐԵՆՄԻՒՆԵՐԸ, ԻՐԱՎՈՆՆԵՐ ՎԱՆՆԵՆՆԵՐԸ  
ԵՎՐԱԿԱՑՆԵՐԸ, ԲԵ ՀԱՅԵՐ ԿՐԹԱ-ԲԵՆ ԳՐԻՎՈՎՈՐ ԻՄԱՄԵՐ ԿԵ ԱԽՆԵՐԻՆ  
ՀԱՅՐԵՆԻՔՅԻ ՀԱՄԱՐ ՊԲՆԱՆԱՐ ՊԱՄՐԱՊԱՆԵՐԸ ԱԵԼ.

ՊԱՍԱՆԻՆ ԿԵ ԱԿԱԵՐ ՊԱՆԱՂԱՆ ԲԱՂԵՐ ԱՌՎԻԼ, յեայ առելի լուրջ  
մարզանցներ և Հրաւանդներ կը հասարեր, պրոնց կարգ և խասա-  
բերութիւն կը պահանջէին, ինչպէս ձիվարժութիւն, աղեղնաւ-  
րութիւն, բանամարտութիւն, ուսւերածութիւն, աէդշնկեցութիւն,  
գիւ արձակէլ, օրս, եւայլին, Խորենացին յիշեւու ոտեն թե ինպիսի  
քաջ մարզիկ մըն էր Վարազզաս — ՅԵԽՈՎՃ մանուկ, որուայ, ուժեղ,  
իւ ամենայն գործազք արութեան, և յայդ կորպի Նետանցութեամբ  
(Դ. Ե.) — կը թուէ մարզանցներ պրոնց մէջ քու կը հանդիսաւոյին  
Հայեր. Այդ յատկաւթիւնները մասնաւոր զատիփարակութեան ար-  
դիւն էին.

Հայ երիտասարդաւթեան մարզական կորպւ կը հանդիսաւորուէր  
առնեան առիթներով. Ամէն Նաւասարդին կը սուբճէին, այլ իրախ-  
անաւորեանց նետ, նաև մարզական բաղեր, նման կին նելլենացւոց  
Ողիմպիսկաններուն, պրոնց եօթ որ կը առելին և պրոնց ներկայ  
ԿՇԱՍՏՐԻՆ թագաւորն իր բանակով և կորպազիւն իր եղիսկապու-  
ներով.

Հայ իշխոնաց առներ եղան նաև մշակոյթի հեղթաններ. Հայ  
իշխոններ ոչ միայն իրենց զաւակներու կրթութեան հոգ կը առնելին  
վերը յիշուած ենուզ, այլ նուի յաւախ իրենց զալատներուն մէջ կը  
հաւաքէին ողաք և մասնաւոր զատիփարակի ձեռցին ոտկ կը հը-  
քէին զանմեց, թեն այս ուսումը առանձնաշնորհում մըն էր միայն  
շնորհեալ զատիփարակի զաւակներուն համար. Բազրասունից մաս-  
անդ, թ. մ. գորերուն, լատ նշանաւոր եղան առանին բարձր  
ուսումն մէջ. Արքունեաց մէջ կը պատէին ժերանց ալ, որ է մասն-  
ակարան. Նոյնպէս առանմը բարձր էր Պահլաւունի առմին մէջ,  
պրոնցմէն Գրիգոր Մագիստրոս էր Անյոյ իմաստուն և հանճարեղ, զարձ-  
եալ ի մասնիկան արց հայկան և յանական գործութեամբ. Նոյն-  
պէս նոյն առմին Գրիգոր Վեպյանէր Պահլաւունի, և Ներսէ Լամբ-  
րդուացին որ իր մօր լանցով ուսու յաւարենը. Եղիկեան նուրին-  
եան իշխոնաց մէջ եւս զարուար եղաւ առանին առմային զատիփա-  
րակութիւնը, պրոնցմէն ներսէ թ. ՅԵԽՈՎՃ պրոց կրթեալ էր, և  
կեսն Դ. եղաւ մէկնեաւ ուսման.

Առանին զատիփարակութեան մէջ առկ առնէր նաև աղջկանց կը-  
թութիւնը. Թեն աղջկանց չէր արտած ընկերույին հետեւցի լոյնորէն  
մասնակցելու իրաւունքը, մարզանց ընկելու ինչպէս կին Սպարա-  
ւունէր, անուց հենցուղը իւ էր փափկութեամբ, բայց զուրկ չէին եր-  
բեք գրադիտառութեան. Եղիկէ կը գիւրէ թե ինչ կը հանճայ հիւզ  
Հարիւրի չափ յականէ յանաւունէ սինաւոյց պրոնց Անդուս կը մըր-  
մշնէին միիթարուելու համար իրենց նեղութեան մէջ և ըշնրե-  
ցուածք մարզարեին հոներին. Ուրեմն ուսեալ էին.

Անոնց մէջ կը հանդիպուց, ոչ միայն իրենց զաւակներուն ու-  
սում առազններու, այլ նոյն իսկ առանին սասացյաւիններու. Սա-  
հակարակ Սիւնեցի թէ երածշառաւթիւն կ'սասացունէր, թէ ուշուով

բանառուեղծ էր որ Հքաղցը եղանակաւ մեղեդիներ յօրինեց որոնցմէ մին Ալբրեհ Մարտին։ Յաջաւննես կաթողիկոս էր գրոս մէջ և Հայուն Սիհնեաց Սմբատ իշխանին պէտքմաս մայրը։ Արքունիւնաց մէջ Հայփոխմէ Տիկին անզամ մը Պատրամաւոր կը զրիսի Բարձոյի։ Դիլիխոյ մէջ Աւին Տարսոնցի կոյսը էր գուշացիր յօյժ հայուն, այսիցն լու գեղացիր գըլապըստիւն դիմեր։ Հ. Ալիշան իր Սիհնեանին մէջ, Խօսելով Ռաւրինեանց լրջանի մաւոր զարգացման վրայ, Գրոտ Հային կանայք եւս գրեին և ընթեռնուին, և Կը յիշէ Բարձրքի Կառանդին քանանցի գուստը Զողել որ զպաշտէր զմանը ուստանա, և էր հայուն ընթերքըստիւթեան և արքունուին գըլամիւնն։

Աւ պրազիւն գիտենք որ կանանց յառակ գպրցներ էնյին, յիշեալ այս և ուրիշ նման ուստաւ կանայք պէտք է ուրգման ըլլան իրենց ուսումը առանձին զատարարակութեամբ։

#### ՍԱՆ ԿԱՄ ՑԵՐՆԱԾՈՑԻՆ. —

Խոյսի աշկերտը արհեստաւոր վարդեաին քով, Խոյնուի ձեռնառունց մասաւորականն վարդեաին քով, Հայեր եւս ազգութիւնն աւնեին իրը ուն ունել իրենց քով պատանի մը և հայել անոր հըրթաքեան, միանգամայն ճառայեցնելով զայն իրեն, մինչ որ ան մեծնոր և հանելը ձեռնադրութեան առարկանին։ Այսպէս Գշներին մանաւանց կոյսիսպասներ և վարդապետներ, Այսպիսի պատանիներ Գը կոչուեին ձեռնառունց, որ Կը նշանակէ իր ձեռքին ասկ անաձ։

Հինէն ի վեր շատ են օրինակները այս գրութեամբ ուսում առած անուանին հեկեցնականները և մասնաւորակներուն։ Ներսէ Մեծ Խոյրպետ մեռնառունց մը աւնելը Խոր անուն, որուն յայոյ յանձնեց իր Հիման բարեկիրական հաստատաւորաթեանց մասաւորակութիւնը, և յեայ երր ինք Արեւմուտք պիտի համբարդէր, զայն կոյսիսպաս ձեռնադրեց և անզակալ կարգեց։ Խոյնու Ս. Սեպուոց ձեռնառունն էր անոր, զնենու և ուստաւ ու Մեծն ներսէին, որուն կը պարտէր իր Անլեռազիտութիւնը։

Ս. Սունակ եւս ունելը ձեռնառունն առուստամատէր պաշտանեայու, որոնց անոր մանաւան մամանակ հանգիստի կը գնեն անոր մարմինը, Չազար Թարգեցի հոս կը Խօսի ինցն իր մասին, թէ էր զնենու և ուստաւ ու ոս Աղան Արքունուայ։ Խոյնու Յազւն իմաստակը հայրապետ, մին հայ մասնեազրութեան չողլուզն առաջերին, ձեռնառուն էր Թերզուոց Քրթենաւորի, որ երբէ անհնազանդ կամ ճայլ դաներ իր անը՝ զայն ուղղութեան կը բնիւր հիւզանց սիրոյ իւրայ։

Խոյն իսկ քանանց Հայեր երրենք ունեցան իրենց ձեռնառունները։ Ժ. զարու յիշասակուդիւ մը Կ'ընզորինակէ Խոր Կատկարան մը Առուստամատէր անուն քանանցի մը համար, Հանգերը ձեռնառուն իր հարգան պատանիսվ Խալաւորի։

Ձեռնառուններու զատարարակութեան մասին շատ գեղեցիկ է։ Հանգերը մը ուսում է Սիհնեաց Առաքել Սպիտակոս, որ յեայ մէ։ զարուն սիկընները Դիլիխոյ Արքոց հոսուու։ Ան կ'ուուցիր որ բալոր քանանցները զայն մեռնառուններ, որոնց վարժուին քանանցութեան զաշտանին, որդեպի ազեւ լինան ձեռնադրեալներ։ Սարդը բաժն է ընսմանազրութիւն զատարարակութեան մանկանց, մանա-

սորոգեա հոգեւոր կոլման նետեւղներուն յարմաք, բայց լու զաշա-  
փար կուռայ ընդհանուր ուսմանց ուղղաւթեան մասին ալ:

Մանկաւթեան լրջանին, կը ըստ, ձևով կը դաստիարակեն մահա-  
կը սորոգեա զայեակ և պատուարք Առումայ երկիւզին մէջ, եթի լե-  
զուն բացարի, և այս ուղիմել կը սորզեցնեն, եթի խելամաի, ունոր  
այց կուռան երկինքը և ասողերը, ծանօթացնելու համար Արարի-  
ւը: Յետոյ կուռացանեն Ս. Երրորդաւթեան երկուրզը: Ապա, ժամեր-  
գութիւնը, Ս. Դատարագ, բարոյիսին առաքելութիւններ, կը յիշեց-  
նեն մաւր և մարգան վախիւնը: Եօթ առեկանին, կը հուրիւն  
զայն եկեղեցայն: Զաւունուն մար կը միսի ուսուցանել զերազոյն  
դիմութիւնները, հաւուց, վարչ և արք և մարտիրոսց, դաւից, ա-  
զումք, ճամփաւութիւն են: Ելն: Իսկ երեսուն առեկանին կը գու-  
գունին եւելագործիւն:

Ուսման այս գերզին մէջ քիչ ուղի ունի մասենազրական և  
դիտական ուսումն: Նպաստից զաւ եկեղեցական ուսումն է: Այս գը-  
րութեան մեծագոյն զերը եղաւ, անուագիւյ, կանոնաւոր ուսման  
գրութեան լուսութեան զարերուն, ևայ ուսման կայձերը Փախուցել  
միացե միաց, մահուանդ եկեղեցական զառուն մէջ, անհասական  
միջոցներով: Յետոյ այս զրութեանն է որ յառաջացաւ առանձնական  
ուսմանց այն զրութիւնը: Որպէս ժամանակին ուսեւլ մարզիկ իրենց  
շուրջ կը հաւաքեին պատանիներ և անոնց կը սորզեցնեն ինչ որ ի-  
րենց գիտեին: Իսկ գորզին պիսի խօսինք այդ մասին եւս:

#### ՎԱԼԱԿԱՆ ԴՐԱՅՑՆԵՐ.—

Հանրային զարժարաններու փակածով, և առանին զատարա-  
կաւթեան աւանաւութիւննով, առրիներու ընթացքին կը թութիւ-  
նը ամփոփաւեցաւ զանցերու մէջ:

Վանցերը, ինչպէս բոլոր աշխարհին մէջ, ևայց մէջ եւս եղան  
աշխարհի հեղործները: Անոնց մէջ պահպանեցաւ ևայ մաքին առ-  
կայէ լսէն, անոնց մէջ ընդորիկաւեցան առ հարիւր հազար գրչա-  
գիր Աւետարաններ, Առուածալունի զերգեր, Ժամազրցեր և զառ-  
կան զերգեր, ևս պահպանեցան ևայ երաժշտութեան արաւետց,  
մանրանկարչութիւնը, և ի վերջոյ իրենցմէ եր որ, Նոր զարերու  
մարտնութեանց, Շնորհաններու և զորքեզոնքներու վերածուած,  
ձևու նոր թափը ևայ զորքութեան և մշակութի:

Թաշացական աւեկանութեանց և աշխարհիկ հետաքի աւերակին-  
րու այդ զարերուն մէջ, լսու մը բարեկալու հոգիներ զանցերու  
մէջ զառն սփոփի անշարժութիւն և ապրեցան հոգիկան զմայլման  
կաներ, զար զրի վերածեցին: Մանաւանդ մաքի մշակներ ևս ա-  
սիր զառն աշխատանքի: Հ. Դարդ. Զարրաւանական կը գրէ: Վան-  
ցերը և՛լ լսէ ևսկ հանգստարանց երին և զիւր օրսի, այլ նուն մասց զա-  
զեցի զառշաւոր աւանդապուր երին անցելոյն գիտութեան և զա-  
տակաց... ևս յանախ նաև մերձաւոր զերզից և քաղաքց մանկ-  
ուին իր ուսումն և զատիարակութիւնը կ'ընդունէր: (Բ. 185).

Զարերու աւերը անոնց մէջ ալ զարժարաւու, և լսու վանցերուն  
նիւթական լինուածքին հետ կարծանեցաւ նուն անոնց մէջ պա-  
զանաւած բարեկալութիւնը և ուսումն: Սակայն անոնց աւերա-  
կաւթեան մէջն ալ կը խօսի մեզի փառաւոր ունցել մը:

Բաղմաբիւ էին այլ մշտականի գեղրանները և յայտառնի ամէն կողմէց, Միայն ժն. գործն, քաղելով զանազան յէլառակարեններէ, և Զարդանալեան հը յիշէ իրենց անձներով 72 զանցեր, իսկ առջի ամրազական ցաւցակի մը մէջ կուտայ 25 զանցերու անձնեները: Առաջնու զայ հը յիշտառիւնի նաև ևայ զանցեր Արեւածաւցի ևայ զազթավայրերու մէջ, որոնցը ևայ նեւոնդ Այլուն հը յիշտառէ (Սիստեմ 372) իրենց անձնութ և Բաւտիստով 29 զանց, ևսզմ, Գուախի, Ֆենով, Թուոււ, Ափզ, Միւն, Լաֆուի, Վենեսարի և աւ. Յ հաւը ժն. գործն, 14 հաւը ժն. գործն:

Նշանաւոր հանդիսացան քանի մը հաւը, որժանի մասնաւոր յիշտառիւններ:

Սիստեմ Արքի վամին կամ Վարդապետարաններ, որոնց դիտականներն հը հաւատան Մինենց զամանի Օրբելիան: Հն ուստ էն Սականան Մինենցին Նշանաւոր չեղաւարան, և Կամբառ Կաբաղ, ի կղրորորդին Թեղարարու, որ հաւատ էն գլուխ կատարեալ զարդարեանց: Արշակունից գուապին մէջ, և. գործն, կար վարդապետարան մը, յեայ Վարդին Հայր Գոււուած, յայրում մարզիկաւ էին ման կունք նարաւար և դիտունց հայրց, (Օրբ.):

Ցարի վամին Մինենցին մէջ, միշին գործ ամեննեն ճանօթներէն մը, որ 500ի չսփ զանականներ կային ուստ մը: Հն հը մշտական երգեցզութիւն, Վարդապետական ուստունց, Նկարչութիւն և Պրութիւն: Անգի էն Յազնան Որոտնեցի, Քրիզոր Ցորեւացի մէջ Առաւարան, և Թօվան Մեծագուցի Նշանաւոր մատենագիր: Այս վանցը մէջ ամրց եղաւ Անդիբորներու ուսուր շարժաւմին գեմ, ուսյացրելով անցն թերաք ուստունական զենցերով ինչ ու:

Նատենա վամին ժ. գործն Աշոտունեաց զաւարին մէջ, գրազմացրդ զաւանապայծան երգեցզուզք և զրոկն դիտուցը: Հն զարդացաւ Անանիս Վարդապետ, Վազգենարդ և մատզարդ Փիլիսոփար, որ ուսուցին եղաւ մեր էին մատենագրութեան եղական զենցերն Քրիզոր Նարեկացը:

Ժթ. գործն երեւելի հանդիսացան Հաղարծին Մեծաստանի, առաջնորդութեամբ Խայտաւոր Տարօնեցւոյ, որ Եր պդիաւթեամբ Հայեալ, մանաւանդ յերաժշտական արևետունին: Խոյն գործն մէջ Հայրաց առաւ և մեր ազգին Յազնաննեն Գետարանը որուն աշակերտ Եր Սամանէ Անեցի Ճամանակադիրը, Ցիշներ նաև Միիթար Գոյշ հիմնած Գերի Վամին, որ Հայեր, արգել Վարդապետ, ճամեկնելով իրենց առինանց, Հրազդարուած անոր բազմարգիւն ուսումնէն, կուզային չի կարդի աւտիերաց կոլոզ ուսունէին ի նմանէն: Հն կրթուած նն կիրաւած և Վարդուն զայ Վատահիւներ:

Կիրիկիոյ Նշանաւոր Վարդապետարանն եր Հնանկայ, Ան Անան Սեւաստունը, որ Հայկական ուսումն հը բարձրաւար Ճամանակի երգազական ուսումն առայնանին, Հն հը գործէր Գրիգոր Վայուտէր մէջ կաթողիկոս, զար հը զրուտ Շնորհալին: Հն ուսուց նաև Վերարուն Ստեփանոս Վարդապետ, Հն վերջապէս իր ուսումն առանց ներսէն Շնորհալին, լոյսի անհման երգիւը: Հն կ'այցելէ նաև Միիթար Գոյշ, ճամեկնելով իր առայնանը (ինչպէս արքիներ իրեն կ'ըներին) և քաջանած ինչ ոգունու ի հայունն կ'անցնի նորին: Այնուշ մատաւանդ զարդացաւ գեղադիր մանրանկարլութեան և երածշատութեան արևետուր:

Նշանաւոր էր նաև Կիլիկիոյ Սկելայ Վանից, Տարսունէն վեր՝ Համբրունի բնացին մատ, որը յիշառագիտներ էան Օլխն Հեթում Թաղաւորներէն։ Անկէ եւան Նշանաւոր Անդիխակ Դրիգոր Սկելառացին, և Դեսր Սկելառացի, Շնորհաց վարչա գերտը տրուց, որ գեղադիր զարդացիր էր, միանկամայն յաւնաբան։ զինք եւան ուղեկից ըստ Համբրունացին, երբ ու իրը պատուիրուկ կը զբկուեր գերման կայսեր։ Անկէ ե նաև մեծ Լամբրունացին պայտապացեալ գիտութեամբ իրու զարդացին։

Ցիլենց նաև Բաղեշի մատ Ամենուր վանիր, մէն դարսէն, որ երրեմն Յնաղելի Համալսարանը կ'անձաւնաւի։ Հան մշտական Առար Դրոց ուսում և իմաստագիտութիւն։

Պարզ կենցազ կը վարեին այս վանցերուն մէջ և ամանակին մեծ մարը կուտայիր հոգեւոր ու մատար զարդացման։ Ուսուցիչներ վարդապետ տիտղոսը ունեին, Առաւոնէին քրիստոնէական հուսաւոյ հրմէրը։ Սաղմանները գոյց ի բերան գիտեին։ Ասիկ զարտաւորիչ էր մանաւանդ յանձնայից համար. զանցառուները կը յանցի մանէ Շնորհային իր Ընդհանրականին մէջ, թէ առանց 150 Սաղմանները կանխու գոյց զիտնաւու Ս. Պատրոք լի մատուցուիր։ Կուտայէին նաև Հնորհապատճենութիւնն կամ Հնորհառութիւնն, այդ ժամանակ ներս գիտաւոր նիւթը, և սփիրիտափայտութիւն։ Եսա զօրաւոր էր ժամանակ մը քրիստոնէաւթեան ուսումը, յետոյ շինու լեզուադիտութեան նեա, Կուտայէին նաև քերթուզութեան և երաժշտութիւն, անդրածնէն պաշտամանց պայտառութեան համար, որոնց զարդացման պայտացին առինց ներշնչեալ շարտահաններու և եկեղեցւոյ զմայիլի երգեցազութեանց մէջ, Կիլիկիոյ շրջանին մէջ մանաւանդ, շփում ունենալով Սարոպայի Վներածնունդին արտեստներուն նեա, զարդացան երաժշտութիւն, նկորչութիւն, մանրանկարչութիւն, զարդապրլութիւն և նոյն իոկ պարզ գրւութիւնը, այսինքն լու ձեռադիրներ ընդուրինակիւնը արտեստը, որ իր զարդառութեան մէջ իոկ է ու զանանչին բաւական արտեստ։

Ուսման առարկաններու այս ճախութիւնը ցոյց կուտայ թէ ի՞նչ առարկանի կարեւոր կեղրաններ եղան այդ հայ Համալսարանները։ Կրեանց զանանց այսպէս հոյել, որովհետ ներզայի մէջ աւ այդ զարերը առաջին Համալսարաններու զարեր են, և ուսումը ոտէն առելի բան մը չէր անենց մէջ աւ։ թէ հայ վարդապետի մը ուսումը մինչև մ'ար կը հասնէր կը ենց հետեւցնել Մեծափեցւոյն վերտգրը ևս ուսումէն, անոր կենաւորիր նիրակարի հազմե։ թէ ուսեալ էր զեկրիտուսան մասնեց իմաստութեան (բնագիտութիւն, ուսուցութիւն, առունեածութեան, բարոյագիտութիւն, անեկազիտութիւն, քաղաքացիութիւն, պարագանական համարաշխատականն եւոյլն), և զամենային իմաստա հակարական հաննորոյ արտաքին գիլիտափայտութեան, եօթն գրց, որ է Գերական, Առմանցն, Պարփիւրն, Արիստուել, Աշխարհցն, Առցինութեանցն, եւայլն, նև զին և զնոր կատկարանացն, եօթանառան և երիս զրց, և յիսուն և մի զրց, և զիսուն և մի վիզուանական պատմագրց, եւայլն (Հ. Վ. Ն. 220-21)։

Մէջ բերենց արդի քննական զամենին մը զնաւառաւմը։

«... Ընդհանուր ոդիտութեան մէխակ՝ ուսուց գիտութիւնը ներ-

կայսցուցին։ Կղերիկու անունը, անզ իմաստով առևառած, հօգուիչ էր զիմանինի։ Վանքերն եւան մեծ ուսուցիչը, դիմականիններ, լուսամիտ անձնեց, խորհրդառուներ թագաւորաց, պատմիչներ, իմաստակիններ, երգիչներ, բանառակղջներ և զրեթե բոլոր նշանաւոր կաթողիկոսները... Ան որ Թուցած է մեզի հայկական մասենազրութեան զլուխ գործացներէն, բոլորն ոչ անոնցմէ ընդօրինակաւծ են։ Ունեցարէն յեայ, մինչ ինչ և առաներորդ դարը, գրական բոլոր գործերը վանցերու մէջ խմբագրուած են։ (Հ. Ս. Տեր Մագիստրոս Պամբ, Հայոց, 211-12)։

Կանանաւոր հայերը կ'ուրեց մեծակառաց վանցերու մէջ։ Առաջ, ինչպէս նաև իրենց մէջ զանուզ առարկերը, կառուցած երես ամենին հրաշադիմոկ դիրքերու վրայ, լեռնաց լանջերուն, ծարերու նորը, անտառներու և ճայակիններու մէջ, ազրիւններու կամ առաւակներու մաս։

Երջապատուած եին լայնածավալ և նոյն կալուածներով։ Նմայլ մը առաջ համար, բայ և միայն յիշել, թէ Գյակայ, կամ Աննական Ամինը, այսոյ Ս. Կարապետ, Յարօն Խանանդի մէջ, ուներ առաներէն մեծ առաներ, 22,000 բնակիչներով։ Հզկեար Խախարարութիւն մը, որ կը նայ մրցիւ երկրին կը առաջարարութեանց նա։

Վանցերը կը հարստանային, որպէսն բարեսիրական բոլոր գործիները զեղոյ ևս կը հանեին։

Ինչու չափեցին վանցերն ալ, Առաջ ու կը վայելէին, հիներու ազգայօթեան պէս, թագաւորներու և ինխոններու պաշտպանութիւնը և նիւթական սմանականութիւնը, որ անշաւլ կը նպաստեր անձն բարզաւումն է։ Առդ, երբ թուրքինեանց զան ալ ինկաւ, իր հետ անուեր Թու և այ վանցը։ Թէ առենուան մէջ յայցայսւացն անունը թաթար ու թիւրք արբարպետնեանց ասկ, առամց զարձաւ զարձեալ անկարեար ևայ աշխարհին մէջ։ Այսքան որ, ամէն մարդ իմաստոկ զարձաւ, չկամ թան ոչ ընթեռնաւց զնօսու (հաւաքառած գերցեցը), և կամ երեւ ընթեռնաւց՝ ոչ ինչ զայիմց։ Դրիգոր Խլոբեցի գորգաղեուը կը հրամարի գատախառնէլ, մէջ զարուն, պանեղան զատու առանցքեալ բարուց առանձական մերուն ազդի։ Այդ վիճակի շարժանաւութիւնը կ'ոզրայ նաև Առաքել Շարքինեցի, մէջ գարուն, թէ նայի իսկ բաւանայց ճշգրտաց, իսկա անդամն կ'ուրեց իմայն կը փնտան։ Մազաղար, գեղազարդ մասեանց կը մէն փայներու ասկ, իսկ իրենց վաշխառութիւնն էնցնեն, առմիւն կը խորեն, հարստանալէ և վայելէլ զայնիւնը։

Դմբախարար այսունան վանցերը այնքան կ'ինան, որ հակոռանեկը կը կոզմն նախին շրջաններու լուսաւորութեան զիւ, և կը զանան կեղուններ պիտութեան, բարբառած կենցաղի և մարտ և զիններու։ Խոփին իր Ալղթամարայ Վանցը դրաւածքով կը ներկայացնէ այդ ինկաւ յըլաւ։ Խիւթապաշտ, պէս ու մասմիտ կ'ուրեւուններ, որուց մարմայ հանգիստ միայն կը փնտան։ Մազաղար, գեղազարդ մասեանց կը մէն փայներու ասկ, իսկ իրենց վաշխառութիւնն էնցնեն, առմիւն կը խորեն, հարստանալէ և վայելէլ զայնիւնը։

Ցեսոյ, հզկեան մեծ ցնցուած մը պիտի զայ զարթաւմը վերը արին։ Արեւածաւը մէջ Միհրարեանց, Արեւելցի մէջ Աղարարեան, Լազարեան, Ներսիսեան, Զերգեան և Արմաշի նոր Ցեմարաններ մէջ միթ. զարերու ըրբանին վերսորի պիտի հաստատեն ևայ առաջ-

յին կրթութեան վառարանները, ուրիշ պիտի առաջաւին մթ դարձ ևայ լուսաւորութեան խաւերը:

**ԽԱԼԱՀՆԵՐՈՒ ԴԳՐՈՅՆՆԵՐ.—**

Առանձին ռասացման գրութիւն մը, որով քիչ շատ զարդարում առնեցած բարեկը անձեր, իրենց առնելուն մէջ կամ յարմարցուած անձեւին մը անդիւնը կը հաւաքիին պատահիներ և անձնը կը սորզեցնէին առբանիոն գիտելիքները: Առաջիններ ժամանքն և վատաւելիք կամ զարդարուած կոլուելուն համար, փաշացւակն ձեւով մը որդ գողրցները անդաշտուն հերոզվ կը հայսին երրոնն պատշեակնեց: Անշաւաւ, հաշուելով ռասացմանը ոյժին առնախաւորութիւնը և այսպիսի գողրցներուն առաջանահեաւ, հանգամանցը, կախուած անհատի մը զարդարուներէն, որոնց ի հարկէ փափախակն պիտի ըլլային միւս, քննադատելի պիտի լցունենց որ շատ թեթի եր ռասաւը այս հերոզին մէջ և խեղճ արգարի:

Այս գրութիւնը շատ առաջաւած կը առնենք ոյն լրջաններուն երր կարուած է ուրիշ ռասացման ունետ գրութիւն, մասնաւող մջարէն ապդին, չին առեններ կը հանդիպինք քանակներու որոնց իրենց շարք մասնակներ կը հաւաքին և կը սորզեցնեն ինչ որ հերուան, որոն զիմ իսկ երրոնն արգելք կը գրուի ուսոր աերտերներու կողմէ: Ժ. զարուն նրիգոր Պահլաւունի մեծ հայրն ու մայրը, իրենց շատ մը ուրիշ բարեզարժութեանց ևս, նաև կուսացներն մասնակներ, նրան զար վերը, ներբայի հայրացնեաւ, երր մեկ կողմէն կը լսէ գողրցներու մասին, միւս կողմէն յարջոր կուտայ մասնակներուն.

«Ցիմաստեաց տաւեց գէնուլ:

Ըս յուսամէն ոչ ձանձրանաւուլ:

Այս ցիմաստեաններուն առնեց շատ հաւանարար այդ մամանակի ռասել մարգար բացած առանձին կրթարաններն են: Այնուևեան պատմիչներու մէջ կը շատնան անհարհութիւններ այսպիսի ռասմանը: Ժէ: զարուն սէկուր, Սենիտուս Թօփացի ողբ մը կը հրատ իր հանգացեալ եղբար՝ Տ. Յակոբ Պահանայի վրայ: Որոն մէջ կը լիւէ:

«Առ ծաղավեր զմանկանցու իմի,

Առացաներ զվարցու բարի,

Զդիրը և զնագմաս, Յիսուս Որդի:

Միիրար Գոշէն կրթանց յաւելուածակն անզեկութիւններ քաղել թէ այսպիսի ցողրցներու մէջ ինչ կը սորզէին ողաք: Անշաւ Ֆանէի վրայ կը նասէին, զլուխնին կը կախէին ամփափ և ուշպիր ըլլալու համար: Անզամ մը ռասացիւը ողան եա կուտայ ձեզաց, առարկելով թէ ուշ նասէլ կարե, և ոչ զլուխ խոնարհեցացանել: Կը գործածէին պնակին նորէն, բայց ոչ մամապատ, ինչպէս առաջ, ոյլ կարծր փայտի, զգերդ վզասկը ամուրը, զոր ըստ ներբայաց ակնարկութեան, ողաց վզէն կը կախէին որպեսզի լձգեն: Կար նաև ձեմի ոռջարութիւն:—

«Բանզի ազատ և զաւազան

Ցեսոյ բազում փառցու քեզ տան:—

Մինչև մթ: զարուն հետերը, երր զարդարուած եր ոյնքան ևայ նոր գողրցնը, ասկաւին կը հանդիպինք այս խոլգիններու գողրցնեն:

բան։ Այսոր իսկ, խնդրեցէք մերօւնի հայրին մը, առեւանդ զաւաներէն, որ պատմէ թէ ինչ կամ իր հայրը ինչպէս ուսած էն, ովիսի լուս շատ արարինակ բայց հետաքրքրական պատմաթիւններ ուսածն կերպին մասին։ Անցեալները պատմել ուսի միայն, և ուսայ որ ամիսը քեզի, ուկուս ինձին բանահետւը ձնողաց, զար հիմա մենք փախտքերարար կը գրգծածնենց, նիւթապէս ըմբռնառն բան է եղեր այն առեները, նաևների թարժ նպասներ որցակազ, փալսիոն միջա պատրաստ, եթէ պշտիկ չշայիսնաթիւն ունենայ ուսաւ սիւ՛ նասած անդին ձեռքի զաւազնը կը նետ ուզզակի ողջուն երեխն, որ նասած է ասեակամածի վրայ։ Նոզաշենէն կարզացած էց դուք եւս, որ իրենց ուսուցիչ խոլիքն այսին մազէ առկա մը կը հազներ, և պետք առեն, այդի կեցած անցը կը քայէր ուշիւր, շարվարը որունքներէն վար կը սուսցներ, կը գզեր անեակին մէջ, ու ներքեւի ներմակ վարտիքը կ'երթու կը վերպատճառը։

Եւ մթ. զարու մեր լատ մը նշանաւոր զբակաները և պղպային զարձինները այսպիսի խոլիքներու ձեռքին առկ մեծացած էն նոխ, ինչպէս Արօփեան և Նուրանիգեանց։ Խրիմեան հայրիկ աւ իր հորեցը կատակ հորին մէջ աշխատած առեն սորզած է զրել կարգաւ և թաւարաննաթիւն։ Բաժդի իր կայծեւուն մէջ արձնացացած է զաւակ այսպիսի զբացներաւ ու վարժապեսներաւ ափառքներաւ ափառքները, պղես կալ և վայրպա։ Ամփափենք հասաւածներ։

Մեր զպրոցը Յէր Թօդիկի աւելորդ անենակներէն մէկն էր, անառաների միարին կից, ուրիշ ձեռքը զույը մասաթօնզի պետք ներս էր թափառ և ասցացնամ մեր զաւարանց։ Ամուս զատ էր. սրգնեամ ախոսի կողմից վիշտ էր անսիօրժ դարշանառութիւն։ Խեզզուած այդ խուցին մէջ լըցուած էր մինչև յառաւուն ալակերտ, բուրուց մէկ զաւարան։

Աշակերտներ Ֆալազատիկ նասում էին խնաւ յասակի հասիրներու վրայ։ Վարժապետը իր սուկ վանդ աներ այսին մօրթ, և անկիւնում նասած էր լինում որպէս քուրոց իր խորին որբազնութեան մէջ։ Աշակերտներ և բրիգ ճանեան էին, վարժապետի ույը համրաւում, լսուած էին նրա առի, և զատակիրքերը զնելով առշեմ զբակաւիկ վրայ, սիսում էին համար առէ, զա առել, անէն մի սիսլի միքամակ մը մի սոսուիկ զարկ։

Եփիծագելիք և սրբապետիք ուրիշ զսուիք մըն էր առ. աշակերտներնեցւմ էին մէկ սոյի վրայ և երկու ձեռքով բանել էին առշեմ մի սոյիւ կամ անսոյին Արծուուրցը ճաներով։ Մի աշակերտ մարտիկ ձեռքին հակու էր այդ անտանելի մարմամարզութեան վրայ։

Անսուուրտ պետք էր զաւառաւն դայինք բալորովին անսրի, Վարժապետը առամ էր. կուլո փարով էն կարելի զար սորզիւ, և սրինու էր սրբում հիմաւրներին, օրսնք սիինչ լէին առամ բայց գերքեր էին շարազրուած։

Մեր ժամանացը պատի առուերն էր։ Զույը ուսում էինց զաւառաւն մէջ։ Աշակերտները բանին էին հանում Յէր հօր. այնպէս որ նրա մասը առելի նոյն էր լինում։

Եթասուիք արդիւուած էին խոզերը, որ համարուած էր մի առասկ չարաթիւն։ Աշակերտը պետք էր լիներ լուս, անշարժ, անօթիւն

և խոհարեն Արքեմի անսկնկալ խուզարկութիւններ եր անում և զբա-  
ռում խոշալիքները:

Հայրաւոտների զաւակները բացառութիւն եին կազմում զորոցի  
խիստ կարգապահութեան մէջ, Նրանց առի օրերում վարժապեսի  
համար շնչառներ եին բերում, Նրանց հայրերը վարժապեսին պա-  
լարի եին տալիս, երբ արդիները մի գերտը կարգութ վերջացնում  
եին, և սկսում միւսը:

Անուշին անզամ վարժապես ինձ առևեց սպարել այրենարանը:  
Նրա նսկասին նկարուած էր մի մեծ խալ, որի ներքեւ կային սո-  
խոսքերը. պատէ պղնեալ ինձն. (Դայձնը, Ա. Հատուր, Զ. Պէ.):

Երկրորդ հատուրին մէջ կը նկարագրուի Առան բժշկական ուսու-  
չութիւն Սիմեոն Վարժապետին զբացը: Առէն աւ կրնանց  
քաղել թէ ի՞նչ կը սորգէին:

Ճենանելով մեզ, Սիմեոն Պատուելիի առաջին հոգոց եղաւ հան-  
գարանցնել իր աշկերտներին, Առևու, առևու, գուելով, ճողոց ձե-  
մին, և ապաց զար ուղի գառարանին այս կողմէ, այն կողմէ, մի  
հայեայնքներ տուեց, աշակերտներից մէկի մողերից բանելով նը-  
աեցրեց, միւսն ապանջները ձգձգեց, և վերջապես յաշուսւեցաւ կար-  
դը վերականգնել:

— Ի՞նչ են սովորում այսուեզ, հարցրեց Առան:

— Ամէն բան սովորում են, զարոն: Խնչ որ կամենում էք Հար-  
շուելք. Բըրումի պէտ պատասխան կըտան: Ճենանեմ էք այդ փա-  
րեկին. Կարող է ամրազի հայր մերը թարսոյ տուել:

Վարչիկ աշակերտը վեր կացու, երկու ձեռքերը միմիւնց կողմը-  
րեց կուրքքին, երկու անզամ հազար, և անմեղ աշերը ուլլացնելով,  
կարգաց. Ամէն յաւիսեան փառք և զօրութիւն և արքայութիւն է  
ու զի....

— Ճենանեմ էք զարոն այդ փարչիկին. այնպէս լաւ արտել է  
հաւատանք, որ զիսէ նրա մէջ քանի՞ այր կայ քանի՞ բեն....

— Գերոս, այն մէջ եր որ երկու անզամ ծնուեց, մի անզամ մե-  
ռաւ.

— Յանոն Մարգարէ, վարժապետ:

— Թօրոս, այն մէր անառանն էր որ մարդու լեզուով խուեց և  
կրկշակի ձեռքով ոռու քաշեց:

— Բազամութիւն, վարժապետ:

— Մարտիրոս, այն մէր թալունն էր որին անիժնեց Առանին  
իմաստութիւններ:

— Ճենզուհից....

Այլիւն ի՞նչ են սովորում, հարցրեց Առան:

— Մինչի նաև ուսում են սատանամ, սովորում են դժել, կարգու-  
հ զանազան իմաստութիւններ: Խոկ հուշից յետոյ սովորում են քա-  
րքազարութիւն, մարգավարութիւն:

Հայոց պատմութիւն սովորում ենց,

— Ի՞նչ պէտք է հայոց պատմութիւնը, պատասխանեց պատու-  
ին, հայոց թագաւորները բալորն ու կառողալու եին.... (Դայձնը,  
Բ. Գ.):

Նման պատկերներ կաւառայ Մարգարան՝ իր Շնուրքեալը վերին մէջ,  
ով որ դժել կարգալ զիսէ վարժապետ է, խալքէ, պատուելի կը կու.

ուր և շառը ուսման կարող մահապետք էր հաւաքարին։ Աւ. Աւաքառեան եւս իր պատառութեան յաջկերէն կաւայ, ուսմակ պատր զատիցներ, իւս խօսար զամի մը մէջ, ուսունազներ, ալլազան գիրցեր իրենց ձեռքին մէջ, ամեն մէկը իւր դասեց և նաև բերած, ուր կարգան Սազման, Եարական, Նարեկ, Յայումուռուրց։

Այսպէս ուն, երբ չկայ հայ գորբոցը, կայ հայ վարժապետը, որ իր իցիկին մէջ էր կը բեն իրեն գիրմազ մահապետքը։ Այդ է գործիքն մէջ կեզրուներէն մինչև զաւաները։ Թիֆլիսի մէջ մասկէն Եղիազար խօսութ ու գործէն առ 13 հոդի էր կը բեն, գրել սովորեցնելով տաղմարի բէլին վայու, այն է այսի թիկունքի լոյն սոկորը։ Ցեր Դարբենի Շահնշահարին մէջ էր յեւսի Անքարի Բարձուր վարժապետը, որտե ուսում առաջ է կը բարեն առվիկուոյ, Ներսէն Աշուարէնցի կաթողիկոս։ Զայցարիս զատիքարքի որով, Պալու Բաղդարան մէջ չսա էր զանուին եղիք այսպիսի Շահնշահարները։ Պալմարան մէջ զանուուզ էր կոչուի եղիք Պրորոյն Սակորայ, Մերիայ Հայրապետի Մահմետանունը։ Խնչ ափոցան համալսարանական։ Խոնդուն մէջ Համբար հանած էն հում Դարբարի Վազա Պատուելին Տիվրիցից, և Ամարիս մէջ՝ Խոլոսուր վարժապետ (1790-1810)։ Կուսացանեին անշաւ գործոր լիզուազ։

Նիկ. Զարյան, որ ԺԹ. գործ առաջին կիսուն ամենին առաջ քննադպութիւններ ընտաներէն եղաւ կը բարկան գրաքեան մասին, էր նեղն չ... առաջ մենք կը մասկաւուն պէս արտառաց բաներ սորված չունենին։ Սազման, Կատարան, Նարեկ, կար մը գիր, Բաւարունութիւններէն երկու անզամ երկու ինը մասնիքնեւու վրայ էր համբար, յետոյ լարչի կ'ելլիքից արէնուի կ'երարինց։ Ան նաև նկարագրաթիւն մը ընկղուաէն։

... այն ժամանակները, շերամի որդը Զինուառանեն բերելու պէս, Ա. Էլմիրաննէն եկու նուիրակ վարդապետ մը հայերէն քերտկանութիւններ առաջին անշին անզամ Պալու բերեր է և երկու ալակերտի ուսուցեր, որոնք ուզգին երկու մէջ և զատուելի գիլիստանները եղիք են... ուզգական, սեռական, բացայատիչ և այս կարգի լիուած բաներ զայ դիմանաւուն համբար։ Ոչ զատուելէր թէ այն ուզրմելի ժամանակները բազդիրք ալ լուսուելով, Գում-Դարսուի եկեղեցայն անկիւնը, պետքնի մը խոնարին վրայ անեսկ մը կայ եղիք, ուր վերարյէնու դիման զատուելինները իրենց զիտցան բաները թաւզի կարուներու վրայ զըելով այրուքնի հարգաւ, զատին վրայ էր կոյին եղիք, և բայս մը նշանակութիւնը դիմանալ ուզգաները Ակիմարտէն Խոս-Դիրշէն։ Օքառ-Դիրշէն և որդի Բաղերէն յիշեալ սենենակը կ'երթան և զատէն կախուած թաղթերու վրայ էր վնասն եղիքը։ Նմայլ մը ու 1801-ին խմբագրուած Միիթարեաններու թերթի մը լիզուաէն։

Ենեմի (զատերազմի) առենց, Խեկիլզները մէնցի մը առնամենցին Հնատառան ինչուան կանուա իրենց փայթախաց, որ երկու ամուզան մէջ անզամ Հնատու անզ Բաղդի էր հասցնէ...։ Պազմատին Բարձուր էր հանեն Հնադար զարուշ վկարելով՝ այսու թէւութեամբ որ 20 օրուն մէջ հանի Ստանդալ։ Թէ որ 50 օրէն պական հանի ինք...։

Բաւարակն եղաւ, էց կարճճնք, զատիկըց։

Գեաց լէ սոկայն եղրակուցնէ թէ այդ գրաքեան զատուիխան-

առև ազիտութիւնն էր, նըրեց այդպէս։ Գեաց է նկատի ունենալոց ազգին քաղաքական վիճակ։ Մեկ մասը Պարսից, միւս մասը Ռուսութիւն, միւս մասը Թիւրքերու, առար քաղաքական աիրապետութեան առկ գերի, հաշուած ժազովուրդ մը, որ ազատութիւն լուսներ ոչ մի այն իր ազգային ուսումն պահելու, ոյլ նոյն իսկ չեր կրնար իր անձնական և ընտանեկան կեանցը իր աւզած և ըմբռնած ձեւով վարել։ Մրգեւաց կար իր հազար հազարակ զայնին վրայ, իր հեծած զրասար կազմ ու առքին վրայ, իր մեռնելներն իսկ չեր կրնար համարձակ թազել։ Ընկերային այդ հեղափոխ առկ հայ գանձականութիւնը և արշեաներն ալ ամփափ, պահուածող և պատեանի մէջ քաշուած զործաւելութեանց վերածուացան։ Հայ մաքի ազատութիւնը կավկանդակցան։ և առանցմազ հայ նկարութիւն մէջ տեղ չինեց ձածուկ գործաւելութեան պին։ Առար համապատասխան, հայ կրթութիւնն ալ կծկուացու այնպիսի ճաճուկ և անշատ անկրններ, Հայերէն լեզուն զողութեամբ կ'առաւացուէր, հայ ազգային պատմութիւն սորվեցնել հաւասար էր Հայրենապատասխան։ Անկարելի էր կանենաւուր գործոց պահելու մասին մատճել։ Ուստի հայ մանկան ծարաւ միացը սեղային բնազգազ մը կ'երթար ըմբռն կոթիւներ իր զատ մայսերու ձերպերէն, երբ զայ էին իր առջի հայրենի յարդ աշրիւները։

Գեաց է իսաւազանի արդէն, որ Հայ Դպրոցը երրեց լայն և երկար համբաներու վրային քալելու ազատութիւնը չէ ունեցած։ Ուսի ազգերու պէս Հայ պազը իրեն յատուկ կրթական գրութիւն մը չէ կրցած առեղջել, իր հակառազիւրը եղաւ միշտ ընդօրինակել, ափյափոյ զարձել, և սեեւիլ արիւներու, երրեն առքական աիպարին, յետոյ և մանաւանդ երկար տաեն յանական դրութեանց և առանց առարկաներուն, իսկ առեւիլ վերը՝ Կիլիկեան ըրջանին՝ Լուսին կազմագրին, ինչպէս այսօր ալ կը և սեեւինց առևտուրակ եւրոպականին։ Այսպէս ըերտած են մեզի քաղաքական պարմանեները։ Ազատութեան կարուածն վերը մանաւանդ, հայ միացն ալ, հայ իշխաններուն պէս, կրտսեց իր առանձին գիրքը։ Գենցաւ միալով, չկրտսաւ բացազարիլ, Գենցաւ ընդօրինակելով։ Հիրցաւ ելեւ լոյսի՝ յանալուն և ըստեղծագործելու համար, Կայսեր միայն փօխանցուացան յաշորշները։ այն մեծ կրտիէն որ անբնակած կը զատէր հայութեան հոգայն խորը։

Ծեղին աքսորի համբուն վրայ, ասկայն, միշտ զանուեցան մարդուի, Երեւ-հարդաւ գիրցովները, որոնց ներքին սրբազն մզումով մը փնտակցին ազգին մանուկները և անցն փսխունցեցին Ս. Մերքորդի աւանդու, Վլյունքները հայ մացին և սորվեցուցին սրբութիւնը հայ գիրցերուն։ Այդ գրութեան մէջ թե՛ շտու չարշարուեցան հայ լեզուն և զորութիւնը, բայց չենու, և ազալով անցաւ մօւթ զարերու համբաները, մինչև որ մի՛ գարու լոյսին հասաւ։

Առար համար կ'ըսնենց ան, որ շտու գանձանեւի եղաւ անհամական հրդերու վրայ հանդեած այս կրթութեան գիրը, Հակառակ իր յայտնի թերութեանց, համբարձուած երանեան իր յաշներուն մէջ կ'ակնարդէ թէ այս հիալֆեյսկան զորոցներն էին որոնց վերև գերածուեցան ձիսկան գորսցներու։

## ԹԱՂԱՎԱՆ ԴՐՈՅՑԵՐ. —

Հայ նկեղեցին իր հասաւումեան որէն ի զեր կը բռութեան գեղըն եղած է: Հայ նկեղեցին և Հայ Դպրոցը միշտ անբաժան մասեր եղած են Հայ լուսաւորութեան դարձին: Մանաւանդ ազգին բաղադրական գեանցի խորասկումն ետքը, Հայ նկեղեցին դարձաւ բացարձակ և իրաւական ուրց Հայ դպրոցին: Հայ ազգն հօքանավեան հսկողութիւնը նկեղեցւոյ ընտիւն իրաւանցը նկատուած է երկար առեն: Առարի, մի՛ մի՛ զարերան, երբ կը թուար միջն ազգիներու հասու, Հայ նկեղեցին եղած առաջինը զայն իրը զայեակ իր զայտպահութեան ներքն առնոց և նախնականգործեամբ հսկոց ուրց ովոյն և ուղղութեան: Այս ընդունածվ կազմաւորեացան գնահատած կամ հայեարոց կամ քրազիան գում գրեստական և այլ անոններով ճանօթ դպրոցներ թէ Արեւելեան թէ Արեւատեան Հայոց մէջ:

Այնքան անզիննի ընդունած է մեր մէջ կը թուական դարձի վըրայ նկեղեցւոյ հսկողութեան իրաւանցը, որ առաւայ և թրցաւայ դպրոցներու բազմաւալէն զերը, երբ զատկանեալ պետութեանց աւշպարհիւնը զարւաց Հայ դպրոցի կազմակերպութեան ու զարչութեան ինդիրը, երկու պետութիւններն ալ Հայ նկեղեցւոյ այդ իրաւանցը վաւերականացացին իրենց շնորհած Սահմանադրութեանց մէջ: Առաւայ Սահմանադրութիւնը՝ Պալօտենիմը՝ (1836) իր Յոդ գլուխին մէջ, յօդաւաններ 112-116, գը առնանէ Հայ դպրոցներու կազմակերպութիւն որդենիները: Անբանակիրն իսկ հ'ընդունանի, թէ Հայ դպրոց կը զատկանի Հայ նկեղեցւոյ և մազար հայեարոց Հայոց նկեղեցւոյց: Առ միշտ գը զարձած այդ հուսածը: Այդ Սահմանադրութեամբ բալոր Հայոց դպրոցները գը դրանին իշմիւննայ մէջ ընդ անմիշական տեսչութեամբ Հայոց Գառնիուրց Սահմանակիրին, իսկ զինակեներու մէջ՝ ըստ վերատեսչութեամբ և առաջնորդութեամբ թեմակալ Արքեպիսկոպոսոցը: Առ մի՛ զարւան մինչև զերը, առաւայ զատկարտութիւնը, նախնականն մինչև բարձրացայն, կատարուեցան նկեղեցական այդ իրաւառութեան առնանին մէջ:

Թաւրցիոյ Հայոց մէջ եւս, ուր մազավրդապետական սկզբունքներ շառ առնի իրազարժանացան և այխորհական զարը շառ կարեւոր իրաւանցներ լուսեցաւ ոզգոյին և կը թափան զարձաւնէսութեանց մէջ, Ազգային Սահմանադրութիւնը կը բարձմագրէ որ նախնակըթութիւնը անթակայ ըլլոյ հոգեւոր իշխանութեան հսկողութեան: Անզ յօդաւանից կը արամագրէ զար այխորհականներէ բազմացած առանձիւն խորհուրդ մը, որ սոկոյն անթակայ և ոզգոյին առաջնորդարանին կազմակերպութեան, Թաղաքական ժողովին իշխանութիւն, և կրօնական զատկարտութեան մէջ ենթակայ և նրաւական ժողովի: Առ զեր այսոր իսկ, ամէն հոգ դազմայնարդի դպրոցները գը հոգանաւորուին նկեղեցական իշխանութեան նեղինակութեան ներքեւ, Ազգային Պարտարան մակդիրագ:

Թէ նկեղեցին սրբան կը առ արձեցնել իր այս իրաւառութիւնը դարձ և այս առանձիւնակիրութեան առնանին: Բայց մենք յիշեցնենց այս իրազարիւնը, ըսելու համար թէ մի՛ զարւան հարձաւնէսութեան մէջ կարեւոր զեր խոշաց Հայ նկեղեցականներինը:

Այդ գերին կարեւորաբիւնց և սկսած զբանին ըլլալու շափ կը մեծաւ, երբ մահաւանդ նկատենք որ մթ. զարը եղաւ ընկերային մասարակին ու քաղաքական անուններով հայ ժողովուրդի արթեանքան ու պայցարներու զարը. Վերջի կ վերջոյ, թուաւայց մեջ մահաւանդ, զարաւոր շարժում մը ձաւալեցաւ՝ կրթութիւնց անշատելու նկեղեցական իշխանութենէն, բայց ան ալ ձաւայեց միայն զրոցանելու տիրոջ պետութեան հարաւածին թափը՝ բԵ՛ հայ զպրօցի թէ հայ նկեղեցայ գեմ:

Հայ նկեղեցին յանկարծակի լարժաւածք մը չե՞ որ կը միւսնայ հայ կրթութիւնց վարելու իրաւունքին, և կամ զիւութաւոր քաղաքացիութեն մը մասաւն. Ազգութիւն և նկեղեցի իրաւու մեջ ծովանելով իրաւու զատիք, չսա ընական ընթացքավ մը կրթութիւնց զարժանք և նկեղեցական զարժանքնեւթեան մեջ մասը, և առաջանաւոր մեկ առանձնաւորներն ամ. Թանի մը զար առաջ իսկ, Կիլիկիոյ լըրջանին, Կոստանդիին Ա. Բարձրքերզաք, բարեկարգ և բարգաւաճ մշտաք մէց մէր կարսպիկասը, Փրկելու նկուզ մը՝ հայ կրթութիւնց իր անկեալ զիւակին, իր կանոնագրութեանց մեջ հայ վարժարաւնեցը կ'ենթարկէ նկեղեցական իշխանութեան. Հայ կրթութիւնց անտեր մասն է արգին. Դպրոց բանուլը կը նմանի առաջին զարձ եղիկուդունին, և կը պատուիրէ որ զգուշացիւն և զմանկան ուսման նկեղեցայր եղիկուդունը ինչ ընթարէ մինձաւ հազարութեամբ, որպեսզի ուզոց ուսուցանազներ ըլլան անդայթակի և զիւունց ուսութանցանց:

Անելի զայթառորն մէն մի. զարուն է, առկայն, որ նկեղեցին կ'ըմբռն իր կրթական նոր առաջելութեանց նսիսորդ զարերու ողիտութեանց և քաղաքական ոլլայլութեարու թազաւած աւելնեցը Ծաշան Հզման են մարդոց հոգիներն ու միացերը: Սև նկեղեցականը կ'արթինայ զարժան մը զանել կացութեան. Մազմու կարսպիկաս, պիտութեամբ Պալոս վարդպեաի մը, Հայաստանի զանազան մասերուն մեջ էի զատանաւոր անզի՞ հասաւացին զպրաւանաւ ըստ Դաւթինեցւոյ, Էջմիածնայ մեջ եւս կը բացուի զպրաւան մը որուն զատաւանդութիւնը կը յանձնուի Սիմեոն Զաւայեցիիքի:

Սորժաւած կը ծաւուի և կը զօրանայ: Ամէն կոզմ, նկեղեցայ Հավանայն ներքն կամ նորոգուած նոր վասնեցի մը մեջ հայ ուսունազը վերարին կը ոսրզի բանալ նին մատենագրաւթեանց Եղերը: Միիթար Արքոյ և իր միարանութիւնց Արեւմուտքի մեջ, իսկ Արեւելքի մեջ վարդան Արքուն՝ Զաքարիա և Նալեան Պատրիարքներ նոր սպիրիներ կը բանուն, թիւ մը զարդարած կրթարաններն զարու կուզան ուսուցիւնք, առաջնուու համար իրենց լոյսը:

Գոլոյ մեջ մահաւանդ նոզի. Նուսու և Նալեան զատրիարքներ Նշանաւոր կը զանեն իրենց բացած զպրաւներով, որոնց առաջին կանոնաւոր զպրաւները զետոց և կոչուին. Գում-Զարուի մեջ Նալեան զատրիարք ինչ անձամբ կը զատախոսէ իր բացած զպրաւունց: Անէն կ'ուն յանզանանազներ, որոնցմէ Կ'ըլլայ Սիմեոն ներեւանց կ'արթիկաց:

Զաքարիա զատրիարքի օրով, մի. զարուն վերջին քառարդը, զպրաւներ կը բացուին նաև Գոլոյ միւս թաղերուն մեջ. Գալաթ, Ան- բաւ, Սամարիա, Օրթաքեոյ, Դարա Ձեւմէ և Խակիւար:

Նոյնպէս Ռուսակայց մէջ թեմական կրթութեան ռէիզը է ու առանձին մէջ. զարբէն ի վեր, Ասքանի Արքակղեկազար Արզութեանի որէն, որու խաչերով էր Հիմուսի Նախինեանի հազեւոր Դպրացը, և որու անունը էր Կողաքի Նոյն իսկ Խոշտեան ձեմարանի բայցուն ևն՝ իր Ներշնչուուր այդ կուսէի կատարման:

Ներսէ Աշտարակեցին որով, Կորսի Պարտի, և Փայլի ոչպային կրթական Պարտը, մին. զարու առաջին քառարյին, և իր Հանքերուն զատկամէց 4' Ըլլայ Թիֆլիսի Ներսինեան ձեմարանը, որ է բացուն 1823ին, ինչ որ յատինեական և Հանքային ողբութեամբ, և Նոյն իսկ առողջներէ հաւաքառած զարմագի Արդար առեն այդ վարժարանն եղած և Վրաստանի շրջանին միակ զիխուուր ՊՊՀՇՑՑ: Փարզութց ևս առաջարին ուսուած է անօր առեկան Ճախիներուն, և ան կրցուն է զանել Ժամանակին լուսազյն մահկավարժները:

Ճի. զարուն առաջին կիսուն կրթութեանը ևս ճազավուրդին Խորսրինն է: Դպրացներ էր շատեան ամէն կողմ: Առանաւուց մէջ անոնց թիւը էր հառնի 14ի, 1830ին, և Բրցաւուց մէջ առելի: Կըրթարքինը որոշ ուղղարիւն մը էր տան ծք: Զարու Գետքը, Ժանաւագ Մասրեան կարպակիստ առեն: Ա. Երեցեանի վկայութեամբ, իրեն ծանօթ Ժամանակաշրջանի մը մէջ էր բացուն 98 նոր դպրացներ, 1859ին միայն Պալայ մէջ կան 42 Բաղային վարժարաններ որոնց եկեղեցիներու հասայթներէ ու մասակարաւին և ունի 5600 ուսակիր և 8800 սուիի պիտուն: Մասթեան կարպակիստ մեծագոյն հոգ եղաւ բոլոր թեմական վարժարաններու համար կանոնադրութիւն զարարանուն: Ա. Արագիւնու ինչ կողմանից մը էր ճազավուրդական սկզբանցներու, կրթական կանոնագործեանց մէջ անց առաջականացներու վարչութեան: Անկէ էր սկսի Դպրացները աշխատացնելու շարժամաց:

Եկեղեցայ կողմին կրթական հասանաւթեանց մեծագոյն ոյժ առաջը եղաւ Ներդ Դ. Կոթազիկու 1866-82: Իր է Հիմնադրութիւնը Դեղորդեան ձեմարանին՝ իշխանայ մէջ որ ողին ընծայեց այդքան ուսեաւ ընսիր առաջնորդներ՝ զեւ զարծու զերի մէջ մինչև մեր օրերը: Իր օրով Ռուսակայց և Բրցաւուց մէջ դպրացներուն թիւը 500-է առել եղաւ, որուն մէջ նաև աղջկանց վարժարանները. միայն պատաւուց մէջ էր իւլիսի 80 ուշինաց վարժարանները. Այս առեն է նաև որ դպրացներու ներքին հոգածակերպութիւնը առելի էր Կանոնագործութիւնի միարինակ մէջ կուսէի կարեւի Կ' Ըլլայ առաջնորդներուն:

Կըրթական այս փայլուն վերելքը՝ սկսիյն՝ ուշագրութեանը էր պատէ պետարքեան, որ կ'ուզէ նարաւանի ևս կրթական կազմակերպութիւնը: Դերդ Դ. որ մէջ նախանձամինդրութեամբ էր ևսէր կրթական իրաւունքներուն, անմիշապէս որ կը վախճանի: Առանական կառավարութիւնը այնքան էր մնչէ Սինօգի վրայ որ անհարեւի էր դանեն զպրացներու լորունակութիւնը մինչև նոր Կարպագիկան ընտրութիւնը: ևս յոր պՊՀՇՑՑ ենդրուն մը զարծու եր ևս սկսի զարթամին, որ իշխոր վահնակաւուր Ըլլայ հասավարութեանց, նոյնիսկ վրացինի:

Մոկար Ա. Ի. օրով էր վերտրացուն թեմական զպրացները, բայց մէջ զիշտամերով: Դպրացներու թիւը կ'ինչ զընթէ էնի:

Այս անկամին մեջ ցիշ պատաժանառու լի անձնուիր այն շաբախը որ գործողները աշխարհականացնելու մասնաւթեամբ հակառակ դերսկան պարագանեան ըրած և անարացուցած է եկեղեցականութեան գիրքը։ Թրքաւայց մեջ ինչիրը ուրբեր կը ներկայանայ։ Անզա Սահմանադրութիւնը արգելն լայնօրին ճշգրիցուն սկզբանքներու վրայ հրաւած, անզի չեր ուր կարուիանի-և-աշխարհականի պայտարի մը, և շատ անզեր համերայի և բնդիմուր գործունեաւ թիւն կայ գրթական աշխատանքին շարք։ Իսկ նուանայց մեջ, աշխարհական ուրբեր, Պատմէնիայով անմանափակ իրաւունքներու աիրացած ազգային վարչութեան գործերու մեջ, իր իրաւունքները հաստակել ու ուղած անենք՝ գործած է կարուիանի անդամական անկառիք և գիւրազոյն ճամրով քննագուցած է — շատ պարզագուներու մեջ իրաւունքով — եկեղեցականը և ակարացուցած անոր հեղինակութիւնը կառավարութեան ալ ամիս։ Եւ քանի որ որէնքով գործած եկեղեցական իշխանութեան ենթակայ էին, այդ ակարացուցէն առածած և կրթութիւնը։

Կրթմանի որով նորէն կը բարձրանայ հայ ժիական գործոցներու անէ նուանայց մեջ։ Բայց պետական ճնշման պահը հետզիւտ աւելի կը նեղանայ, որով նոյն իսկ սուսոցի կարգելու համար պետք կ'ըլլայ պետութեան հրամանը պահազել։ Կառավարութիւնը կ'ուղե ամէն ինչ իր վրայ հեղորոնացնել։ Կը հարձե միշտ թէ Շնորհաց գործոցները հայողեանուն բրարուիւնորի բայներ ենց, եւ գեղարքը այդեւ կը բերեն, որ 1807ին կը փակուին ուսունայ գործոցները, եկեղեցայ կայուածներու գրամման այդ ըրչանին, և շնն բացուիր 7-8 արի, մինչև որ կը վերագործաւին եկեղեցայ կալուածները։ Վերստին կը բացուին գործոցներ 1874ի որէնցներուն արամազրութեան համաստյան, ըստ որուց, հայ լուսոււրչական հոգեւարականութեան և մասմ կիմել և կառավարել եկեղեցական գործոցները, և հարէ և լրացնել պետական պահանջները, թէ պետական լեզուն գիտուր ուսման առարկան ըլլայ, և ուսուցիչներ ուսուուպաստիներ ըլլան, և գործոցներու ներքին կանոններու պետք է վաւերացուած ըլլան կառավարութեան։

Այնուհետ իրարու հոգեւ հարաւածոց շաղացական գեղարքերը բարորդին քայլարքին ևս նեղացաւ հաստատած կրթական գործը թէ՛ Արեւելեան թէ՛ Արեւատեան հայոց մեջ։ Բայց մինչև այսօր մասցած է զիս իրազարին մը, այդ թէ ևս նեղացին ուր է իր կրթական հոգաւորին։ Ամէն անդ նախարրութեանց սուհարին մեծ մասով կապաւած է հայ կրօնական հաստատութեանց նիւթական և բարյական համրաներոց։ Հայ կրթաւերներուն կը մայ իմաստներին պաշտպանուած գիտաւուալ այդ գործոցնեն, որ պետական պաշտօնական հանալուն կը վայել։

ԱՆԴԱՒ ԴՐՈՒՅՑՆԵՐ.—

Հայ գործի ամենէն բարդաւան ըրչանը Ազգային Սահմանադրութեան հաստատումն (1860) ազգին է։ Ժազավրդական սկզբանքներ երբ պետութեան վաւերացուած ազգային վարչութեան որէնց գործածն, ազգային ուսմինարդիներու ուսուին մասգրաւթիւնը եղաւ արդի գործ վիտութեանց և պետական ըմբռնութեար համապատասխան հանալուն կը վայել։

գործոցներ բանալ։ Թառարդ ջարու կորչ շրջանի մը մէջ էը տեսնենց կրթուկն այնքան յանկարծեկի յառաջդիմութիւն մը ոք նախորդ տաց դարերու մէջ կարելի էն եղած ընթել։

Սահմանադրութեան և լավագութեան տաօց տարի վերջ, 1871ին մը այս կ. Պալայ մէջ ևայ վարժարաններու թիւը 4ը բարձրանայ 50ի, 6000 առաջնայններով, 225 առաջնիններով և 12,500 ոսկի պիտանեաց Ասիկ Պալայ մազմիտ եղաւ։ այնունակ մինչև մթ. դարու վերջը երրեց հնարա յնառա այդ բարձրութեան։ Իսկ եսյն թառաջաններու հայուսների մէջ կան, 6 թեմներու մէջ, 266 դպրոց 10,700 առաջնայն Տաօց տարի վերջ Հայուսների գործոցներու թիւը 4ը բարձրանայ 330ի 800 առաջնիններով և 17,000 ուշտերուներով։ Բարձրանիշն է այս ալ։

Պալայ հետեւելով բոլոր զաւաներու մէջ եւս հետպետ կը բացաւին երկեն վարժարաններ, մէջ մասով անշափուն հասութեան րով հայուսուած։

Ուրիշ հետու այդ վերելքը մթ. դարը շնորհանուր արթուրին դար մը եղաւ զիտակն անառանակն ընկերային և կրթուկն անառանաներէն բոլոր այնարկի համար, թեսդասութիւն և կենաքարեան թիւն նոր նոր յայտնաւթիւններ յառաջ բերին կետեցի յեղարքիցան և բնակն հարաւաթեանց պատագործման մասին։ պետութեանց գողթային քաղաքանաթեանթիւն երկրութանցի ամէն հազմները համ նիւթի պարիւներ և զարուս ոպրանց ձախելու շնորհաներ վիճակու եռուզեա մը առեղծեց։ Խոզգուրզներու միջին զաւակարգներ իրենց քաղաքացիունի իրաւունքերու համար զայցարեցան ու ախրացան։ և իր կազմուած իրազութիւն այդ բոլորին ազգուրգային մէջ զանգաւածներու կրթութեան գործ եղաւ անենէն կարեւոր ինչպիս բոլոր պղերու մէջ, Փազգուրդ մը ունացըսթիւ սկզբունքներով ինչպիս զաւագարկէն կարենալու համար պետք էր լու կրթուած ըլլար։ ասկ հանրային զաւակարաւութեան զաղափորը, Կըրրաւութիւնց մենաշնորհ եղած եր բարեց զաւակարգի։ երր արէւեստ արեներու գոտուարկերն եւս ձեռք բերին իրենց ողս քաղաքացի իրաւունքները, իրենց զաւակներու ու իր կազմուածներու պիտի ըլլար այս պատութեան։

Հայ Խոզգուրդց Երրոցն յեղուրիզ այս նարաւթեանց այլ անաղուցի լինոց Պարերէ ի վեց գրենեցներու ենթարկուած, երր անուա ներուոյի մէջ կատորուու զաւագրքիւն շարժաւթերը, մանաւունք Պալայններու մէջ այդ շարժուաներուն արգիւնաւորուած, որպէս իրարու եռեւէ պատասխան հառան թանառան՝ Խամանին՝ Գուշկարին և Թուրքիսյ Ենթակայ ուրիշ պղեր այլ կազմներ մէջ, Հայ Խոզգուրդին ալ սկսու մասենի իր պղութեան և իրաւունքներուն վրայ։ Արգիւն երրուսկուն համալսարաններուն մէջ կրթուած երիտուորդութիւն մը յառաջ եկած էր որուն մէջ արթնցած եր հայրենիքի պատուագրման և հայ Խոզգուրդի բարձրացման զաղափորը որ միև առենաւու մէջ շարժուածի մը պիտի փախուեր։

Հայոց մէջ կրթուին արթութեան նպաստով այդ արտաքին պատուաներուն զայ կային նաև Թուրքիսյ մէջ անմիջաւու չըլսաւուցին աղջերաւիրէնները, որոնցուն պետք է մասնաւր ուշագրաւթեան արժանի նկատուին Թուրքիսյ զաւակն շարժուած և միսինարակին կրթուին շարժուաները։

Թուրք երիտասարգութիւնն ու, ևայ երիտասարգութեան պէս, ֆրանսիական համալսարաններ զնաց և անէն վերապարձու նոյն հայրենիցներ և ծաղավարային զաղափորներով։ Թուրքիայ առրքերը իրարժ զառաջ կրօնական առրքերութիւնը եթէ ՀԵՂԱՐ, գիւրու բաղացական և շնկերային զեմիններու վրայ պիտի կարենային անոնց միանու և նոր Թուրքիան սանդէն։ Բայց կրօնաց առրքերութիւնը արօւտք ԷԼԼՈՎԸ, Թուրք պետական զարթումը եղաւ առնանափակուած իրամ շրջանակին մէջ, Դարուն սկիզբեն ի վեր, իրենց մզած պատերազմներուն Փօրձառութեամբ, Թուրքերը սկսած էին արգէն բարեկարգել բանակ և անհանգիսն կազմ ու առըց։ 1839ին Հրատարակուած Շնորհը Հիմարուն և անոր հետեւոց այլ բարեկարգուած իրամ շրջանակին մէջ, Դարուն սկիզբեն ի վեր, իրենց մզած պատերազմներուն Փօրձառութեամբ, Թուրքերը սկսած էին արգէն բարեկարգել բանակ և անհանգիսն կազմ ու առըց։ 1846ին Կազմուեցաւ Թուրք ԱՄԵՐԻԿԱՆ Սեմբումբեն (Արթակ. ԸՆԳ. ծաղավ) որ պիտի հսկեր կրօնական նոր օրէնքներու վրայ, Հետաշետ բացաւեցան պետական հազարարութիւն վայելուց բարեկարգուած առաջամարտներ — ճարի իւ Սեմբումբեն (Ճնմարտն Դիմարտնեանց), ԱՄԵՐԻԿԱՆ Սեմբումբի իւ Ամերիկա (Դպրոց Իրաւաբանական Դիմարտնեանց), և անուններ սկզբեմիաներ անոնկ մը, որոնց մասնակցեցան նաև հայեր, ուսուցչին և ուսունական պատուած ներան Բագան ներա Բագանցել Արարայի շնկերային պիտակն ըմբռանաթերը, որմէ պատ ապրուեց զառ ևայ պազային պիտին, և Արտամեան կը զիւյէ թէ Առաջին Մէկիսի և անոր յաշորդին Ազիզի օրերուն (1839-76) Բրյունայաւթիւնը նիմական բարդաւման և բարյանական զարգացման վերեւոց մը ունեցաւ, Պալուն մինչեւ գաւառները, պաշտպան ունենալով պետական նոր օրէնքները։

Անելցնենք պետական զարթումի վրայ միսիսնարներու բերած նպաստն ու, թէ Կոմբուիկ թէ բազարական, Կաթուիկ միսիսնարներն արգէն քանի մը դարեւ ի վեր կը զարդէր Թուրքիայ մէջ և կիրանակի պէս ուղեկի լաւ հիմքեր արձակած եր, Հանգմի մէջ կար բրուկանակ Շնուկիւած մը զվար ապաման հաւասարյա հիմնաման, (վերը Օրմանեան ու աշուկերու եղաւ հան), որուն միացան Վենետիկի և այ միսրաններ կրօնական և մահաւանդ կրթուկան շատ զարտուր գործնէներին մը ապամանցին։ 1852ին Զմենակն Պալիս փառազըշտակը՝ ևայ Կոմբուիկ պատրիարքութիւնը հաստատեց իւ Հեղինակութիւնը, Ամէն կոզմ սկսուն վարժարաններ բանալ, որոնց մէջ յիշատիւթեան արժանին են Անդրաս Ցուռնիւն Պայյիրու վարժարանները, մասնաւրապէս ողջեւոց ուսումը ապամանց, Վենետիկի և Վենետիկի Միսիսնարնեանց վարժարանները։

Խոյնուն Ամերիկայի միսիսնարները Թուրքիայ մէջ, կրօնական բրուկանակներին իրու Հիմնարկութիւն զարկ առնի կրթութեան։ 1834ին կը հիմնուի առաջին բազարական գործոցը Արեայի մէջ, Արդու ապրի վերը՝ առաջին մազարարուն Հայուղէ Պալիս, որմէ երկու ապրի վերը՝ Հայուղէ Զմիւնիւն՝ Պարոց՝ Խոզաւրան՝ Պարտասուն կը ցըսէն Հայուղէն և Հայուղա Թուրքերէն շիրքեր։ Այս նախնական վարժանականներունց կը հետեւի զալիներու հիմնարկութիւնը, և երբ 1847ին

պետքիւնը բազավականութիւնը առանձին համայնք և նկայաւ շնորհակացաւ իրենց կրթական գործունեութիւնը։ Հայ երիտասարդացաւ թիւնց լեցուեցաւ միախառարական գործունեութիւնը։ Հայ երիտասարդացաւ թիւնց լեցուեցաւ միախառարական գործունեութիւնը 4ը իւլի 170 գործունեութիւն։ Առաջ 81 հարց Ցեղաստանի երրորդ և 20 հարց Անրամայիս լրջանակին մէջ էին։ Այս ցայց հաւատոյ որ միախառարենք առնեն չափ գործունեութիւն կեղրուացոցին զաւաներու վրայ, քան թէ լաւաւոր մէջ կեղրուաներու։ Պալայ մէջ ունեին միայն 4, Զմիւռնիա՞ 3։ Առաջնորդ կորեւուրեց եղան Պեղտէի վարժարանը (1840), Խորրերդի եփառ Դուլենց, Տարունի Ա. Պալայ Դուլենց, Այլթողի կեղրուական Թուրքիոյ Դուլենց (1850), Դուլենյի մենանուան Դուլենց, Պալայ Խորրերդ Դուլենց, Եւլուրի Սիրիոյ Բազար, Դուլենց, Մարզունի Անասուլիս Դուլենց, Կոմիրի Միջազգային Դուլենց, և այլք։

Առաջ Միջիբարենանց շարժամին պէտ լիպառացին ևայ մասնաշորութեան և հայ լեզուի նոր ճաւագան, բայց եղան ընդհանրապէտ քրիստոնէական և բարոյական ուսման զարաւր կեղրուաներու։

Թուրքիոյ մէջ ընթացց զաման այս բալը կրթական լարժանակաց բնականարար համապատասխան շարժամ պիտի սուկզէին ևայ ժաշուրդի մէջ զանգաւածին մէջ։ Մշակութային ընդհանուր համեց մը և զարծունեութիւն մը կայ հայոց մէջ։ Թարգաններ գը բացաւին, ողբաններ գը բացմանան, իրար ենեւէ և իրար վրայ լոյց կ'ընթայուին կին մասենազրութեան նոր ողբաններուներ, զրոկնաւթիւններ, լրպարներ և պարբերականներ, որոնցի նշանաւորներ եղան Դիլանկանան (1812), Տամարան Գիտանի Դիլենեաց (1830), Արլաւոյ Արարտանան (1840), Միջիբարենանց Բազմազեղը (1843), Թիֆիսի մէջ Կովկաս (1840), Արտաս (1850), Պալայ Ասորենի գուց (1846), Միջիբարենանց Երազան շարժարարեցները (1847), Բանաւր (1851), Խթիւրենի Մատօր (1852), Զիրանիոյ Արքի Արարտանան (1853), Ազգաւեճների Մեղան (1859), Մասկուայի Հիւսիսագովուլը (1860), Էմինենի Արարտաց (1868), Մարես Մամուրենի Արեւելեան Մամուր, Եւայլի, Եւայլի։

Կրթական գործունեութեան արածման համար գը կ'աղմանին բազմաթիւ ընկերութիւններ, որոնցմէ յիշասակենց մասնաւորները։ 1810ին գը Հիմնուի Ալբարանեաց կուլում ընկերութիւն մը Պալայ մէջ, Նախնեաց մասենազրութեան և այս պատկար հրատարակութեանց և հաւաման նպաստիզ։ 1840ին նորեն Պալայ մէջ Շիռուն նույն ընկերութիւնը, Խղովուրդին մէջ ընթերցասիրութիւնը առաջեւու նպաստիզ, և գը հրատարակէ բաւական թիւով գիրամատայց ընթերցման պիրքներ։ 1843ին Վեճռայի Ալբարան Ընկերութիւնը, որ լոյց կ'ընծայէ բազմաթիւ պատկար հրատարակութիւններ։ 1846ին Մարտու-Օմփայէնու Սահաց Նախուննաւթեամբ գը կիմուի Համարակային Ընկերութիւն մը նպաստի ունենալով առանց կրթենի խրամանան Հայուսան մէջ զարց բանու և ողջին մէջ գիրամատան առաջ առաջանաւ, առաջ առաջանաւ։ 1849ին Էւլուրի մէջ գը Հիմնուի Ալբարանց Ընկերութիւնը, Նախնեաց Ալեննեան Ընկերութիւնը որ մինչ 1890 բազմաթիւ կրթական պատկանը գը արածե իր լուրջ։ 1861ին նաև Պալայ Արտեզարեական Ընկերութիւնը, Տեղարկութեամբ Դրիւսը Աղման Պէտք Ֆէյի Տաքմ։ Միջմանենի Դր. Օսեանի և Մկրտչի

Պէշիթաւլեանի, Նպաստի՝ տաղին որը և մասեր և չպատր ողբաց  
երկրագրծութեան և արևելուց զբաղեցնելու միջացներ ի գործ  
դնելը: 1864ին Օրթագիւղի Ս. Թարգմանչաց Անհոց Ընկերութիւնը  
կը հիմունք որ 12 առրի յետոյ Կ'ԵԱՄ Արարատեան Ընկերութիւնը  
Հայաստանի մէջ զորոցներ բանալու Նպաստակավ: 1870ին կը հիմունք  
Շնորհատիրաց Ընկերութիւնը, 1871ին Նուպար Եաւազարեան Աս-  
եներու Ընկերութիւնը, նաև Վարդապահեան Ընկերութիւնը որ 1878ին  
շնորհատիւնը իր հպատակէ բարձրացնէ Կիւիկիսյ լըջունին մէջ գոր-  
ծուներ հոգանաւորելու, կը ժիխոսի օվիլիկեան Ընկերութեան: .  
1878ին նոյն Նպաստակավ զործունեւութեան անցած է արգելն Ալբե-  
ռելեան Ընկերութիւնը, որ երես առրի յետոյ կը միանայ Դպրաց-  
սիրաց ևս, Հայաստանի ներքին գուանեներու ամրոցն էրթական  
դարձ միասին առնելու համար, և իրենց առաջին վարժարանը կը  
բանան Մուշի մէջ, 1879-80ին կը կազմուի Օրթագիւղի Հայփոյինեանց  
վարժարանի լըջունաւարաներու հոզմէ, մինչև այսօր զործունեւու-  
թիւն անեցող Շնորհատիր Ցիկնաց Միութիւնը որ կը զործական  
Աղջականեր Հայունեաց Միութեանց ևս, գուանեներու զորոցնե-  
րուն առաջցուակի հանցնելու Նպաստակավ: Նոյնպէս կը միանան Օվի-  
լիկեան և Արարատեան Ընկերութիւնները և 1880ին կը կազմէն  
Հանրաժանաթ ԱՄբացեալ Ընկերութիւնը Հայոցը որ մեծ և բարեւոր  
զեր կը կատարէ մինչև 1895ի գեղաքերը, երբ կը լուծուի աղջա-  
կան կացութեան բերմամբ, Յետոյ 1908ին, Թուրքիայ առնամազրա-  
կան վարչութեան հաստատումին, վերսուին կը կազմակերպուի և  
շնորհատի զործունեւութիւն Կ'ըսնենայ, մինչև Մեծ Գատերուզմ թէ  
Կիւիկիսյ և թէ ներքին գուանենելու մէջ, ինչպէս Տարօն Սառա-  
կարին Տերուի, պահելով 55 վարժարաններ և 6 օրբանցներ, ընդու-  
մուն 6000 աշակերտութեամբ: Նման դարձ մըն է որ այսօր ալ Մի-  
րույլ Աթրանանի և Յանաստանի մէջ կը կատարէ Հ. Բ. Ը. Ա. Միու-  
թիւնը, Նպաստակավ 100է անդի գուղբային զորոցներու:

Մեր մեծ կազմէն պետականիւնը կը իրավունք իր Հպատակներուն  
գուանիրանութիւնը, ևս Խաղավարդին առլով ինքչինք առնամա-  
զրարու կառավարելու իրաւունքը և հոգանաւորելով անը մշակու-  
մային զործունեւութիւնները, միս կողմէն Ազգ: Մարմիններ եւս  
Հայրենասիրական Հանքայ Փայտ Կ'ըսնեն մըն կազմ առանք և  
կըթաթիւն առարձնել: 1853ին, զիս Սահմանադրութենէ ալ առջէ,  
կը կազմուի առաջին Ուսումնական Խորհուրդը, Սահմանադրութեան  
հաստատումը կը կազմուի Ուսուցչական Միութիւններ, Ֆր. Օս-  
եներ և Մինաս Զերպար պէս աղջին յառաջադէմ միութերու մասնա-  
ցութեամբ, և նոյն իսկ Հայաստան և Գույխ պէջի Կ'ըսնենաւ կըթա-  
կան համագումարներ և կը հրատարակուին կազմական հանենապիր-  
ներ Ազգային նախինական Կրթութեան, առանց ծրագիրները և  
մեթոնները միօրինակ զործնելու համար:

Մեր գուութեան առմանը բարորդին լսփառանցան պիտի ըլլա-  
յինց, եթէ ուղէինց առնենով յիշաստակէն մթ. զարու բոլոր նշանա-  
ւոր հայ վարժարանները և առնան մէջ զործած կըթական մշակները.  
բայց բոլորպէին լուս ալ լսնցնելու համար յառաջ բերենք մէկ եր-  
կու իրազաթիւններ, նոյն, թէ մթ. զարու կարեւոր կըթական զոր-  
ծերը բոլորն ալ կարեւոր կատակողութերով հաստատուած են և այս

առաջին հայ անկախ գործոցը որ միակ անհատի մը նույրատուսթեամբ կը բացակի Աստրախանի Ազադապետան գործոցն է, 1806Ան սկզբան, 50 000 բազովի նպաստավ, թէն Մասկովայի Լազարեան Տեմպունի կառակը անկէ 15 տարի առաջ եղած է, բայց իրավաբանը 4'ըլլայ 1814ին Ռուսակայ աշխարհակարի անոնց այսպան կապուած է կրթուան գործին որդուն Լազարեանինը, որուն մէջ միլիոն հազար հաստատած և եմարտնը ժիր, գործ կրթութեան մեծագոյն կործոց եղաւ, Բայց ողջային ոչիի առածածուն անապահեած թիրեան տեղի կարեւոր հանդիսացու թիֆիիսի մէջ հաստատած ներսինեան ձեմարտնը, ժազովրդական առաջ նպաստավ, որ ժամանեակին լաւագոյն մանկավարժները պահեց և ողջային ըլլանեներու Մասկովային տեղի մաս զանուելով՝ տեղի աշխատական միաց և ողջային ոչի երցու գնել ուսման մէջ, Պարսկաստանի հոգալ ու, Նոր Ջուզայի մէջ ժիր, ընթացքին կը հիմնայի ու կը փակուի 8-10 վարժարաններ բարերային հասկացրամերով պահանջաւած, որոնցին առաջինն է 1833ին Հրամանած զորոցը, Սամեն երեւելի Մատրոսցի վաւառական 20.000 բազովի հասկավ, որուն ուսուցիլ կը հրաւիրայի իշմիան և Մերօն Բաղիկութեան<sup>(\*)</sup>, և տեղի մը առի Ընդմիջումէ զերէ կը տեսէ մինչև 1853.

Այսուհետ, առաջին կարեւոր գործոցները կը Հրամակին Ռուսակայ մէջ, որոնց վրայ զետք և տեղւցնենք նաև էմիրաթեայ Դեսպանան ձեմարտնը, նետոյ է որ Արքանեան Հայութեան մէջ եւս կը ծաւալի շարժաւած և արագ արշավով մը իրար ենուեց կը բազմանան գործոցներ — Վենետիկի Մարտ-Առփայելեանը 1836ին, Պայոյ մէջ Վիեննայի Միհիթարեանց վարժարանը (1837), Ազգային ձեմարտն Արքայ Երանուազէմի յիւսիկաւար (1838), Մեզզուրեան Ազիկանց վարժարանը (1879), Հաբիբուրեանց վարժարանը, Ակբարեանինը, Գրուերեանը, Սահասարեանց Երզումներ, Խայեանց եւն., Եւն., գործոցներ որոնց մէջ գործիուեցաւ, մինչև մեր Խախեր անքանէց, ևս միացը ու հոգին և որոնցին հասագայթեց ևայ լեզուի ևայ պատմաթիւն ևայ արականի նարակալ լոյսը, ևս ինչ որ այսօր մենք անեց գողթաշարէի մէջ իր կրթուան գործ՝ առակ մը ընդուրինակութեամբ շրունդակաթիւնն է ոչդ գործոցներու մէջ հաստատած ուսուցեցած առարկաներու և ուսուցման մեթուներու, Անոնց մէջն է որ ևայ Դպրոցը ուրուցիչին յեղալրուեցաւ, մեծ ոսուած ըրու ևայ ուսուցիւը, ևայ զատախարկանիւթիւնը Հրամակացաւ մանկավարժական դիտական երադիրներու վրայ և ողջային կրթութիւն ըստած բանը մեր ազգին համար ու իրականաթիւն զարձաւ.

Յայսան գործներու համար էն գործ ընթացքին իրավաբանած ոչդ յեղալրուսի իրականաթիւնը, երկարեան մեր գուռթիւնը զաւարէ էլուզ մը եւս, 1838ին կը բացուի Խեկիսարի մէջ ևայ գեշերիկ վարժարան մը ընդհանուր զիտութեանց համար, Օրեան ուսուրի զերէ կը հրաւարակայի Յայութարարութիւն մը, Հրամանաւ Անն.Տ. Սակուրա Ս. Պարտիացին, զոր էս ողուզէ իր իսկ հեմա- տիւն ուղարկուին մէջ, որ է շուն թէ ևեմարտնը բաւական զարգացաւ

(\*) Մ. Ա. — Մերօն Բաղիկանի մասին՝ ան նուն էջ 117:

և և զայն իրք սիդար գրեանց ընդունիլ։ Սապէս կը սկսի այդ բայ-  
ռաբորսութիւնը։

Ալղջին պայմանութեանը և պարին համար եղ մը աւրիեն պերի  
Առաւմականութիւնը Ֆողինենելու ազգավին խայրեր և շատ աւ  
մասրութ Կ'ըլլայ կոր իսէ աւ՝ մինչև հիմա չերեփին և պասկոր յա-  
ռաջիմութիւն մը լեզու տեյի յայտնի է։ Այս մինասորիպեթօնզա-  
թիւնը աղջին մէջէն վերցնելու համար պետք է քննութիւն մը ընել։

Ենչէն է որ հասարակորեն աղջինուս մէջը գիտութիւնը աղ-  
րասորի հազմանն անզօւս բանի ան գրված ըլլաւով՝ շատ մորգին  
պարագ անց Խամարանութիւն լանցունելու վերուեց մը իրենց հայեն լը-  
նելին զա՞ Ուղարկանու Սեպական փոք լի հւացներ տեյի համե-  
լիներ և պաղեցնելու կը նային։

Ալեր ողջին հասարակութեան մէջ Առաւմականութիւն կամ  
Դիմութիւն ըսկելով՝ ինչպա՞ն հիմա ֆերականութիւն ձարտասանեա-  
թիւն և Տրամարանութիւն կիրացվէր։ ... Աղջն ճողիկնելու համար  
պետք է որ հասարակութեան մէջ գիտութեան հայես մը հրաւրի։ և  
այս հայեսը բերելու համար ֆերականութեան ևն անսնի գիտու-  
թիւններ սորգելու և աշխակիրառութիւնը որ ամէն վիճուի մէջ, ամէն  
արևեար մէջ և բոլոր հենց մէջ պատուար ըլլաւ։

Ան ան այս զորոցը որ այսքան ողէն բաներու պատճառ պիտի  
ըլլաւ տեյի յայս անմիջ, Առաւմար պարմութեամբ բացւեցաւ...  
և որին զորոցներէ որոշելու մասը անսնը զրուեցաւ Աղջին  
ձեմարան Առաք նրաւագեւիր։

Այս զորոցի մէջ պիտի հաւաքարին Առամզուի Բաղերէն և եղեր՝  
զորոցի երիկիներէն և եղեր ողջը, և շահմանեած էն եղեր որ  
անսն ցինչեր ցորեկ ձեմարանը մնան, ևն։ Ցեղ անի 200ի չոփ  
ողջը Առաւմար կը շարունակալի ամրող առաւման չնթացցին, միայն  
15 որ արձակուրդ կայ Յանիս 30 — Յառիս 15։ Գրաւած է ներքին  
կունեց և պայմանները եւայլն շատ լուսով մը։ Բայց կա-  
րեւարագոյն է բէ ինչ մուսում կը արաւեր ևն, Բայց Յայտարարա-  
թեան առած ցանկին հիմալի է առամը։ Նկատելով թէ 1840ին և  
այդ։

Այս ակիտիներով շինված Առաւմակարգին մասնիկովը ձեմա-  
րանի աշխարհաց չըր արգվան սորգելից բաները առնեց պիտի  
ըլլաւ։

1. — Հայերէն ֆերականութիւն և Շարագրութիւն.
2. — Գեղեցկացրութիւն Հայ, Պազդիացի և Տանիերէն.
3. — Աշխարհապրաւիւն Առաւմական, Բնական և Քաղաքական.
4. — Թաւրանութիւն.
5. — Դաշտիական ֆերականութիւն և Շարագրութիւն և Խօսակ-  
ացութիւն.
6. — Ընթացք սկզբանց գնապրութեան և Նկարչութեան.
7. — Ալեւորա.
8. — Պատմութիւն Հին և Նոր, Արքազան և Արտաքին.
9. — Տաւկերէն ֆերականութիւն և Շարագրութիւն.
10. — Երկրաչափութիւն.
11. — Տրամարանութիւն.
12. — Կրինառմար վաճառականութեան.

Առաջնորդ զատ պիսի սորզին ժամանակաբարուն հանձնելերը գունդանաւոր ենենցի պիսի երթան, զարունակով վերականցնելը պիսի ըլլուն են.։ մէջու մէ այս բաները սորչելով՝ նեմարաններ ելլեւսն պէս, առանց սերմայեին ևողար ցեսը և արևեա կ'ունենայ՝ վաւառականի գրագրութիւն, վարժապեսութիւն, ևայլն։

Այս հայերէնին քազ գնենց 40-50 տարի վերէ դրաւզ գեղեցիկ աշխարհարարը Զօնրապի նայեանին Յարարինեանի և Զոպանեանի գրէն, և գը հասկանեց թէ ինչ մրգիւնց ուսւած է այս Գրքական արթիւնթիւնը։

#### ՎԵՐՋԱԲԱՆ. —

Աւա այս վիճակներէն յառաջ եկաւ ևայ Դպրացը. Այս անձնութ թէ մ'ըրքան ևամբայ քալեր է ևայ լեզուն և ևայ առաւմը. Բայց դեռ չէ արհամարեն անցեալի թերք այդ աշխատանքները. անձնը իրենց ժամանեակի լաւագոյններն եին, և մեր առանքի գործաները ինչ որ են կամ կրցած են ըլլուն կը պարտինց բալը զարերու ևայ զատիւ ընթարեան իրեզայի և պայտանուեր ձեռնարկութեանց։

Ենա այսօր ալ մենց չունինք ոզդային մանկավարժաւթեան կողմանիրզեալ սիստեմ մը, բայց աշխատանց մըն է ան որ մանկածելու կերպով կատարելուն է. Մասնաւոր մանկավարժութիւն ևամբ փրամարար ևայ Դպրացը չառ նիւթ ևաւացած է կողմելուն ևամբ ևայ ոզդային մանկավարժաւթեան մը առաջնէ, բայց գիտուին աշխատանք մը պէտք է այդ փորձառական առաջնէ գառաւորելուն և սիստեմի մը վերածելուն ևամբը. Նախապատերազմեան շրջանին, և. Գուլիս, Իզմիր, Սիրիկու և Ներքին գաւառները, ոզդային գառափարակաթեան չառ զարտար կեզրոններ կազմաւած եին, ուր զարձնապես ևաստածած եր, առաջիներու ընթացքին փախանցաւած փորձառարիւններով, ևայ մանկավարժան գրութիւն մը, իր ևասպեկտան կազմակերպ ուսուցան ուսուցաններով զառապիրքերով զորցագրական կանոնադրիւններով և ուսուցան մեթոդներով. Ընդհանուր փառազարդ մէջ, Կարսացան և անձնը իրը զարդ, բայց պէտք չէ թայլ առ հարսութիւն նաև իրը զիւուրիմն. Հարդ է ևաւացարին անձնը և վերածուին, սիստեմի մը որ գրի առանքի և փախանցուի ևայ առաջնութեան։

Գեւը մըն է այդ զարծ, սորզւեան վազաւած սերունդներուն ոզդապանանման ինքրայի անհրաժեշտ մէկ մասն է այդ սիստեմացմանը. Ազգային զայտաթեան նպաստաց ձեռնարկներուն, սորչըն կեցրուականն է կ'ըսուն Դպրացը, պէտք է ևաստածան կիմ, մանաւութ պայտիսի օրերուն երբ ոզդին ամրազնաթիւնը պահու կիմեր մէկ առ մէկ գը սուպին այլայլուկ շարժամեներու այիցներուն առէ, և գը սորչին ու գը քայլայրակին ոզդային միւսթեան զերինները. Գանձլու ենց պայտ բալը ժամանակներու ևամբը այն ևաստածան կառաւաց զար կազմած են մեր անցեալի կրթական մշագինները և որուն վրայ ամրացած կը գենայ ցեղին մշակոյթը և ոչին, ևսուպայ սերունդներու ևսուզութեան անմանին մէջ իր ոզդապայի մարտելի վիճակին վերածուած։

ՇԱՌԻ ՊՈՏԼԵԹ

## ՎԵՐԱՆԱԼ

Լճակներէն, ձուերէն եւ ծովերէն բարձր, զե՞ր,  
Աւելի վեր քան լեռներն, անտառները եւ ամպերն,  
Արեգակն ալ անդին, երերներէն ալ անդին,  
Լուսաւորեալ գունդերու սահմաններէն ալ անդին:

Ո՞վ իմ ոգիս, դուն կ'երաս, կը սլանաս նապկառած,  
Եւ, լուղորդի մը պէս քաջ, կոնակներու սիրանար,  
Դուն կ'ակօսես խնդազին անհունութիւնը խորունկ,  
Անպատմելի մետսութեամբ մը՝ առնական եւ առօյզ:

Դնա՛, բռի՛ր օտա հեռուն այս ժամոյթէն ախտային,  
Դնա՛ դառնալ սուրբ, անբիծ՝ օդերուն մէջ վերնային,  
Եւ ըմպէ՛, իբր ըմպելի մ'աստուածային, անապակ,  
Այս ջինչ նուրեն, որով լի են միջոցները յատակ:

Խին բազում նոգերու եւ լայնանիս վիօտերու,  
Ու կը ննօնն ծանրութեամբ մեր միզամած կեաներուն,  
Երանելի է այն որ նուժկու թեւով մը կայտառ  
Կրնայ սլանալ դեպ' դաօտերը լուսեղէն ու պայծառ:

— Ուռուն խոները, ինչպէս արտօյներն առտուան,  
Ազա բռիչք մը կ'առնեն դեպի երկինքն անօահման:  
— Ու կ'առառնի կեանին վրայ եւ կ'ըմբռնէ իւրովի  
Նաղկանց բարբառն ու լեզուն նամք իւրեւոն աշխարհի:

Թարգմ. Ք. ԿՈՍՏՈՎՆԴԵԱՆ

# ՀԱՅԵՐԸ ԵԳԻՊՏՈՍԻ ԳԵՂԱՐՈՒԽԱՏԱԿԱՆ ԿԵԱՆՔԻՆ ՄԵԶ

1929—1937

ԴՐԱԳ ՌԵՆԻԿ ՌԱԽԵԼԻՑԱՆ

Վերջին տասնամեւակի մէջ և մանաւանդ առ վերջին քանի  
յը տարիներուն, գեղարուեատական կետնքը Եղիպտոսի մէջ  
կ'ընթանայ յարաճուն թափով մը: Բնդիմունք կամ անհատական  
ցուցանոնդէսներու թիւը կ'աւելիայ. «Սարգու տիւ Թէրը ամէն  
տարի կը խստացնէ իր ընարութիւնը՝ ներկայացուած հարիւ-  
րուոր գործերու մէջէն, պետական գեղարուեատից վարժա-  
րանը կուտայ բազմաթիւ շըր-  
ջանաւարաներ. եղիպտացի ու-  
սանողներ, իրենց ուսումը տ-  
ւարածած, կը վերագանձն նւ-  
րոպայէն. կը կազմուին միաւ-  
թիւններ, խմբակցութիւններ,  
կը հաստատուին մրցանակներ: Օտար նկարիչներ կ'այցելին Ե-  
գիպտոս՝ ցուցադրելու համար  
իրենց գործերը. և վերջապէս  
հազիւ տասը տարի առաջ հիմ-  
ուած «Musée d'Art Moderne»-ը  
օր ըստ օրէ կը ճոխանայ, կը  
հարստանայ օտար կամ եղիպ-  
տական արուեստի գործերով:

Այս շարժումը առաջ իր  
թանկապին արդիւնքները. երե-  
ան եկան կամ կազմուեցան. ե-  
գիպտացի կարեւոր արուեստա-  
գէտներ: Նկարիչներէն Մահ-



Պատ. Էլ. Քանիսաւին (Հայեա)  
Ժանթագոր. Օ. Ակնեռնեաւ

մատու Սույխա, Տիկ. Ամի Նիկմր, Մուհամեդ Նակի, քանդակագործ Մահմուտ Մուխթար — արժեքավոր անուններ պիտի մնան 20րդ դարու։ Կղիպատկուն գեղարվանափառ վերածնունդը կերտող խումբն մէջ։ Ասոնք, ինչպէս նուև միւս Ազիլար վայրական բայց ամանդակութիւնում է կերպով։

Անգին՝ ամանք բախտուածոր, ուրիշներ իրենց բախտին ձգուած առանձեւել մըն ալ հայ արուեստագէտներ կան, որոնք թէկ փաքր, ասկայն պատուարեր անզ մը ունին Ազիլարուի միջազգային գեղարվանական կերպն մէջ։ Հու, համառած կերպով պիտի խառնիք անոնց վերջնին ութնամեռայ : բջանի (1929-1937) զործունէութեան մասին։

Ճահիճ, ՃՈՐԻԱ հՌՄՊՈՎՐԴԻԱՅ, աշակերտներէն ԱՆԹուան Պուրակի, ունի իր աշխատանոցը Բարիզի մէջ։ 1929ի «Սարճան տիւ Քէրսի մէջ իր ներկարացուցան քանի մը պոսողեայ արձանիկները և մէկ փայտէ արձանը մէկ անգամէն գտնեցին զինքը Եղիպատուի առաջնորդներու շարքին։ Բառական ասորիներ բացակայութէ վերջ, անցեալ ասորի գարձեալ նոյն Սարճանին զրկած Պողոս Նուռուր փայտայի պառնչզէ և Տիկ Ժապէսի գոնէ կիսանզրիները հաստոնեցին իր արուեստին հասունութիւնը և ապացուցին անոր մեծ արժեքը։

Առանձարդապաշտ շարժուած մէն իւրացուած իրեն անհրաժեշտ ասորիներով զանգուածային ու գիտակցորէն նախնական իր գործը՝ արժիապաշտ արուեստի յասկանիշներուն յաջող և գեղեցիկ մէկ համադրութիւնն է։



Պողոս Նուռուր փայտայի  
պառնչէ կիսանզրին  
ԱՆԴԻԱԿ ՏԱԿ. ԱՄՐԻԿ ԿԱՍՍԱՐԱԿԱՆԻ

ՕՐ. ԱՐՏԵՄԻՈՒ ԹՈԳՈՎԻՆ, առաջին անգամ ցուցադրութէ քանի մը գիմանկարներ 1929ի «Սարճան տիւ Քէրսի մէջ, որոն կը մասնակցի գրեթէ ամէն ասորի։ Այսուհետեւ իր ճամբարդութիւնները գէպի լուսան և Բարիզ, իր աշակերտութիւնը այն-

աղ Անորել-Եմի և իր սպառքեալ աշխատավրութիւնը շահ յառաջդիմութիւններ բնել ուստի են իրեն:

Անցեալ տարիի, իր անհա-  
տկան ցուցանադէսին մէջ  
տեսանք զինքը իր իրատէս  
արդիսպաշտ նկարից մը որ  
կուտայ մեզի բնութիւնը, ի-  
րերը, մարդոց ամենախոնարհ  
կեանքի պատկերները՝ քիչ  
տարրերով, իրենց ուժնու-  
թենէն, պայծառութենէն կըտ-  
րուած (gutprus) քանի մը գոյ-  
ներու միջոցաւ, թէև վրձինա-  
հարումի այլազան կերպերով,  
համանելու համար ժաւմկալ զաւ-  
նաւորումի նրբերանգ ներդաշ-  
նակո թեան մը:

ԵՐԱՀԱՆՈՒԹՅԱՆ ՏԱՐՄԱԳԹՅԱՆՆ և Կիո-  
տանայ Նկարիչներու երիցա-  
զայնն է։ Մինչև երկու տարի  
առաջ կը ցուցադրէր գրեթէ  
ամէն տարի և Ալարծն տիւ Քէրոսի  
մէջ։ Կործեմ 1934 ին վ. Մանավեանի հետ միասնաբար տար-  
գուած ցուցանանդէսի մը մէջ թերու էր բաւական մեծ թիւ։ Մը  
իր Նկարներէն։ Այդ տեղ տախթ ունեցանք տեսնելու իր սցան-  
չելի Նկարներէն մէկ քանին ու ճանշանք զինքը իրրե նզիր-  
տուը ամենէն հարազար կերպով Ներկայացնող իրապաշտ ար-  
տեկապէտներէն մին(\*)։

ՏԵՐԵՐ ԿԱՐԱԳԵԴԻՆ ցուցադրան է երկու անգամ և ԱՄառն  
ամբ Քերօս մէջ, ասրդան է նաև անհատական ցուցանանդքէն մը  
1933ին: Իր ժամանակն կը բաժնէ Բարիգի և Նախառուի մէջ:

Անըկա Փրանտական արդիստագույն գովրցին հարազատ և առջնակարգ արուեստագէտներէն մին է, որ անձնայով պաշտամունք մը Բալ Սէզանի հանդէպ կը նետեմի անոր ուզբին և ինք-զինքն ուլ տուած է աեսակ մը այդ մեն նկարիչին գործը բացա-ուրեմն։ և հասկցնելու առաջնորդ թեան։

Իր այս շեշտուած և յայտաբարուած հետեւողականութիւնը



## ՕՐ. ԱՐԵՎԱՏՅԱՆ ԹԵՂՄԱՆԻՑ

(\*) В. Н.— в. Студенческое движение в СССР: сб. лекций. М., 1991. № 109-110.



ИРИЦЫЧИР' ОГ. ЦРВЕЧИИ ВОФШЬЧИР'

առկայն շատ հեռու է ընդորիխակով ըլլալէ։ Թոլորովին տարրեր ե իր արուեստը և անհատականն իր նկարած պահումն զգացած, գոտած կամ մասնած ձեւերը պատշաճեցնելով իր օրինակին ամեն անձն մակերեսներուն վրայ կը յաջողի այս կերպով տալ իր նկարներուն ձեւերու լեցուն կառուցուածք (structure) մը ինչպէս նաև նսխի ու այլապահ գոյներու հարուստ ներդաշնակութիւն մը, այս ամէնը՝ նարար, արագ, ջղուտ, թարմութեամբ և զգացուածով լեցուն աշխատելակերպով մը։

ԱՇՈՏ ԶՈՐԵԱՆ. մեր երիտասարդ լաւագոյն նկարիչներէն է որ յարատե յառաջդիմութեան մէջ և Մասնակցած է քանի մը անգամ Գոհնիրէի և Ազերքանդրիոյ Սոլոններուն, ուր վերջներս իր նկարները մասնաւոր ուշադրութեան կ'արժանանան։

Բնանկար, մեռեալ բնութիւն և դիմանկար իր մշակած սեռերն են, որոնք առիթներ են իրեն համար ուսումնասիրելու գոյներու ազուոր խառնութքներ, հազարապիւտ նրբերանցներ և զանոնք զգացուածով և ճարտարութեամբ համագրելով պատառին վրայ՝ յանգելու գունաւորումի հարուստ և ուժեղ ներդաշնակութեան մը։



Դիօնային

ԿԱՐ Ա. ԶՈՐԵԱՆԻ

ԲԻԼՋԱՆԴ ԿՈՇԴՄԱՆՆԵԱՆ նկարիչն արժանիքներէն մէկն է այն որ զեր ուսանողական շրջանին իսկ չ'ենթարկուելով ակադեմական լուսին, իր որոնութեամբ սկսած է ընել արդիապաշտ զպրոցի ուղղութեամբ։ Երկու տարի է կը զրկէ իր գործերը «Սալոն» տիւ։ Թէրև։ Անոր ներկայացուցած Փիկիւրները՝ զիմանկար թէ քոմբոզիսին, իրենց ծանր զանգուածներուն մէջ կը կրեն ողբերգուկան արտայարութիւն մը։ կենաքի ու ճակատագրի հարուածներուն տակ կործեն շշմոծ, անզգայացած տիպարներ ըլլան անոնք։ Ասկէ զատ, յօրինուածքի հաւասարակշութիւնը, ֆոներու

յոշող գիւտերը և մասնաւոր կարմիր գոյնի մը տիրտպետութիւնը կանաչներու հետ անհատական գրում մը կռա տան իր գործերուն:

ՊԱՐՈՒՅ ՊՈՐՏԻՉՈՎԵԱՆ կանոնաւոր ցուցադրող մըն էր ՇԱ-  
րու տիւ Թէրոխ մինչև 1935

թալականը, երբ ան, զեռ եւ-  
րիտասարդ, վախճանեցա-  
յանկարդ։ Այս տարւոյն ըս-  
կիզրը յետ մասու ցուցա-  
հանդէս մը կազմակերպեցին  
իր գործերուն մէկ ստուր  
ժառվը։

Արեւելքնան տիպտիներ և  
մանաւանդ։ Պալատկան տեսու-  
րաններ, փողոցի, որմարանի  
անկիւններ կը ներկայաց-  
նէին անանք, բոլորը՝ յախճա-  
պակեայ վաս և փայլուն գոյ-  
ներով, թանձր ներկերով և  
ջղուա ու հարտար ձեռքով  
մը լայնօրէն վրձինուած։

ԱԼԵՔՍՈՒՅՑ ՍԱՐՈՒԻԱՆ ա-  
ռանձին տեղ մը կը գրաւէ  
անշուշտ այս խումբին մէջ։  
Ան, կարելի է ըսել, հայ միակ  
իրական ծաղրանկարիչն է  
որ երգիծական բնածին յատկութիւններով սմասւած ըլլալով  
միասին գծագրական արտեստի թէքնիքին հետեւած ու տիրա-  
ցած է անոր՝ Վիեննայի մէջ։

Տարիներէ ի վեր կ'աշխատակցի եգիպտական մամուլին և իր  
սուր ու անխնայ քաղաքական ծաղրանկարներով մէծ համբաւի  
ու գնահատութեան արժանացած է արար և օսար շրջանակներու  
մէջ։ Կ'աշխատակցի երրեմն Ալբեւ օրոթերթին, ինչպէս նուև  
պատրաստած է ճոխ պատկերազարդումը Երուանդ Օտեանի օլն-  
կեր Փանչունիի առաքելութիւնը Մագլիմարի և Վասպու բականի  
մէջ գրքերուն, որոնք տպագրութեան կը սպասեն(\*)։

Այս անուններէն զատ կրնանք թուել նուև հետեւարները.



Մադիկներ

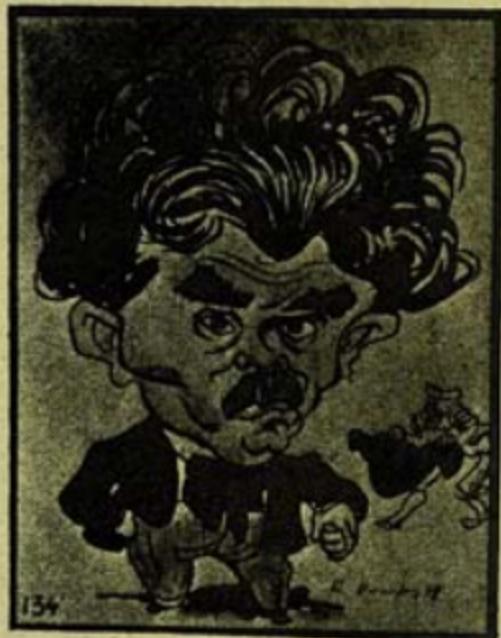
ԴԿԱՐ Ա. ԶՈՐԵԱՆԻ

(\*) Եր. Ա. Ալ. Սարուիանի վերջին 1937 Մարտի ցուցանամդիսին մասին  
ան մեր պահանջանքի բաժինը, հասունի վերջաւուրեան։

Տիկ. Ա. Չաղըր, Օր. Հ. Թարուելեան, Պ. Ա. Աղջարեան, որոնք  
հազիւ մէկ երկու անգամ հրապարակ ելած՝ կարծէց գործունէ-  
ութենէ դադրած են բոլորովին։ Յիշատակինք նաև Պ. Ա. Պատո-  
րիկը, որ մեկնեցաւ Սդիպասուէն քանի մը տարի առաջ։ Պ. Վ.  
Մանուվեան՝ որ Ե. Տէմիրճեանի հետ սորգած ցուցահանդէսին մէջ  
բերած էր պարզ և բնուկան ճշուաթեամբ նկարուուս տեսարան-  
ներ։ իսկ Պ. Ա. Սամանեան, Ա. Խօզզաթէւոն և Ժ. փալա-  
մուսեան նոր կը սկսին ցոյց տալ իրենց աշխատաւթիւններ։

\* \* \*

Ինչպէս կը տեսնուի «Սալօն» ախ. Թէրըը հաւաքական ամե-  
նէն կարեւոր ցուցահանդէսն է, ուր տարին անգամ մը հրապա-  
րակ կուգան Սդիպասուի ամէն ազդէ արուեստագէտներ։ Կատա-  
վարութիւնը յանուի գնումներ ու կը կատարէ հոնկէ՝ Գանիրէի  
«Musée d'Art Moderne»ին համար։ Կրնանք յիշատակել այսուղ  
թէ այդ թանգարանին մէջ դորժեր ունին հայեր ալ, ինչպէս Տիկ.  
Տ. Կամառական, Պ. Պ. Տ. Կարտապետեան, Պ. Պարտիզանեան և  
Օ. Ա. Կախիսեան։



Պ. Պատուարեան

ԱՐԴԱՆԱՐ Ա. ՍԱՐՈՒԱՆԻ

Անառասիկ տմիուի մէկ պատկերը Եգիպտոսի հայ արտևեստագէտներու գործունէութեան՝ առ վերջին տարիներու ընթացքին, ինչպէս նաև անոնց արուեստին գլխաւոր յատկանիշները։

Հաւաքական անուակէտով ի՞նչ արժէք կը ներկայացնեմ անոնց իրենց հայ ըլլալու հանգամանքնեւ զատ կայ զիրենք միացնող կոտ մը, հասարակուց ձգում մը, ազգային արուեստ մը սեղծնելու մտանութիւն մը....

Ո՞չ Առանձին անհատականութիւններ միայն, եւրոպական այս կամ այն քաղաքի մէջ իրենց ուսումը առած, առանձ կամ նուազ արժէք և ինքնառապութիւն ունեցող, այս կամ այն զպրոցին ներեսոց արուեստագէտներ, և այդքան....

Գաղութներու մէջ առկէ տարբեր իրականութիւն ալ կարելի չէ երեւակայել արգէն, կարծես....

Նիկոսիա, Դեկ. 1936.

ՕՆՆԻԿ ԱԻԵՑԻՍԵԱՆ



Յ. Պօլուսի

ԵԱՐՄԱՆԿԱՐ' ԱԼ. ՎԱՐՈՒՆԻԱՆ

## ՕՆՆԻԿ ԱՒԵՏԻՍԵԱՆ

ՕՅՖիկ Աւետիսեանի կողմէ ն-  
գիպօսնայ իր արուեստակիցնե-  
րում վրայ այս ճակիրն ակնարկը  
անկատ է: Նրիսասարդ նկարիչը՝  
հասկնալի համեստուքեամբ, մը՝  
զանց ըրած է իր իսկ մասին  
խօսիլ: Ամբողջացնե՞ն իր յօդ-  
ուածը:

Վիեննայի Կրաֆիդի Արուես-  
տերու պետական վարժարանը եւ  
ապա Հռոմի Գեղարվեստից պե-  
տական բարձրագոյն Ակադեմիա-  
յին մէջ արևեստին բնաելացած  
այս նկարիչը՝ անձնական որո-  
նումներու հետամուտ, ինչպէս  
պէտք է ըլլայ ամէն նօմարիք  
արուեստագէտ, ուստու բօրափած  
է ակադեմիականուրիւնը եւ ու-



Օ. ԱՎԵՏԻՍԵԱՆ



Դարձվ

Նկար Օ. ԱՎԵՏԻՍԵԱՆ

զած է տալ անձնադրում գործեր:

Դեռ ուսանողական տարի-  
ներէն՝ Վիեննայի եւ Հռոմի մէջ  
մասնակցած ցուցանամդէսնե-  
րուն, 1929ին սկսեալ է մանա-  
ւանդ՝ նզիպոս զալէ եսք, որ  
յարնաբերած է իր տաղանդը: 1929ին, 1931ին, 1934ին եւ  
1936ին, ցուցադրած է «Սալօն  
տի Քերտի մէջ:

Մասնակցած է նոյնպէս Ա-  
ղեմանդրիոյ Սալօնին, 1931  
թուականին: Նզիպոս զմբուած  
ուշանին, դարձնալ, իր մաս-

Անկցուրիմը դրկած է Լօս Աննելըսի (Մ. Նամանգներ) *International Print Makers Exhibition*ին, 1931, 1933 և 1934 թուականներուն և Պուերտո Շայ Արուեսի Ցուցանանդկսին, 1931ին:

Անհատական ցուցանանդկսներ է տուած Գանիրէի մէջ՝ 1932ին և Աղեքսանդրիոյ մէջ՝ 1934ին:

Արդ ցուցանանդկսներուն մէջ՝ մեծ մասը խմբական, նկարիչը աննկատ չէ անցած: Առաջրուրիմնեն ու համակրուրիմնը գրաւած է արուեստի հնապատճերու, որոնք 50k աւելի օրաբերերու կամ պարբերականներու մէջ, զնանատական տողեր, երեսն՝ ամբողջ սիմակներ նույրած են իրեն:

Սկզբանուի մէջ ծանօթ Ֆրանսացի մասնարական Պ. Մորիք Գրէն 1935ին նրատարակեց Ա-

զիպսոսի բոլոր նկարիչներուն ու հանդակազորներուն նույրուած հատոր մը

որուն մէջ տաերուն ակնարկուրիմ մը միայն ընելով կ'անցնի ու կանգ կ'առնէ, մասնաւոր յամեցումով մը եւ համակրուրեամբ մը, բանի մը ընտրալներու առջեւ, որոնցնէն մէկն և նոյին ՕԾԾիկ Աւետիսիսան: Կ'արժէր մէշքերուններ ընել Պ. Պուերտո Շիրֆէն, ինչպէս նաև զանազան թերերուն մէջ իրեն նույրուած դրուտալից տողերէն, բայց չեն ուզեր խախանի իր յօդուածին ներդաշնակուրիմը՝ իր մասին խօսելով աւելի երկար բան ինչ որ խօսուած է իր արուեստակիցներուն մասին, իր կողմէ:



Նկարիչին հօրը կիսանդրին  
ՏԱԼՂԱԿ' Օ. ԱՎԵՏԻՍԽԵՍԻՆ

Օն. Աւետիսիսան, որ աքուաֆորիսը է, որ մասնագիտուրիմ ընտրած է իրեն ժամանակուր փորագրանկարչուրիմը, չի սահմանափակուիր սակայն իր մասնագիտուրեան մէջ: Փորձած է յաջողութեամբ եւ իւղանների:

Իբր հանգակազոր եւս փայլուն տէպիւ մը ունեցաւ, ձեռակերելով Աղա Կարապետ Գալուսի պռոնզէ կիսանդրին(\*), որուն միանգամայն բաւենոյն ու կորովի արտայայտուրիւն մը կրցած է առ այսինքն ա'յի արտայայտուրիւնը զար պէտք է ունեցած ըլլայ մեծ բաւերարը:

Բարձրագոյն կատարեներու նետամուս այս արտահատագերը, որ մօտածե որոնումի մէջ է, բազմարիւ գեղեցիկ գործեր պիտի այ մեզի դեռ, վասան ենք:

### Յ. ԱՐԱՄԵԱՆ



Կիսանդրի Աղա Կարապետ Գալուսի  
ՔԱՂՋԱԿ' Յ. ԱԽԵՏԻՍԵԱՆԻ

(\*) Ե. Խ.— Տես նախ Տարեցրիս սկիզբը զետպուած մկարք:

## ԱՆԴՐԱՆԻԿԻ ՃԱՇԱՐԱՆԸ

Գրեց՝ ՅՈՒՆ. ՊՈՂՈԽԵԱՆ

Պատմոնի բանուակ փողոցներէն մէկուն՝ թրիմօնթի վրայ է Անդրանիկի ճաշարանը։ Ընդարձակ, ցած սրան մը, յոգնած պատերով, սրոնց տակ՝ շուրջանակի, շարուած են քառանկիւնն սեղաններ, վրանին՝ թուղթէ սփռոցներով և թուղթէ անձեռոցներով։

Ճաշարանին առջև, փողոցը կը լայնայ փոքրիկ հրապարակի մը նաման։ Կեսանքը ամրան այս եղանակին դանդաղ է հան։ Կեսանքը, այդ պահուն ծավեզերքի կոմ պիչերու վրայ է, որոնք լեցուն են ինքնաշարժերով և լոգանք առնող բազմութիւններով։

Ճաշարանին մուտքէն ներս, դըրան անմիջապէս քովը, հաշուեսեղանին առջև նստած է հայ որիսորդ մը, թխաղէմ, ոև ու խորոշկ աշխերով, և կը զբաղի կարելու, սպասելով որ ճաշագինը վճարել զան, իրենց մեկնումի պահուն, ցանցառ թիւով և ուշամասց յանախարդները, սրոնցմէ ենք մենք ալ։ Մեր ուշամընացութիւնը հաշուելուն է և դիտամասնոր։ Մեր նպատակը ճաշել չէ միայն, այլ լսել մանաւանդ. Անդրանիկը, որ վարպետ խոհարար մը չէ միայն, արեւելեան խոհանոցի մասնագիտ, այլ նաև է աշաւդ մը։



Օսմ. Պօղոսեան

Նստած ենք երեք հոգի, հաշուեղանին մօտ, սեղանի մը շուրջ, սրուն վրայ ճաշարանին հայ սպասուորը բերած և մասնաւոր ինումբով շարօն է մեզէն, ոզիի շիշին հետ։ Աշուղը չի կրնար երգել, առանց խմելու։ Ու մենք պիտի ընկերակցինք իրեն՝ մեր համեստ չափովը։

Երեք Հազիկն, որոնք կը կազմեն մեր խումբը, առաջինը Պ. Ժիրոյր Կիւրեղեանն է, յայտնի համաձառն և գործավաճառ, բնիկ Արտրկիրցի: Հին յեղափոխական դէմք է, երրեմբ հնչակեան, մեկնած է Ամերիկային Զէյթուն, 1895ին՝ հերոսամարտին մասնակցելու այս խումբին Առաջ, որուն մէջ էին Ապահ, Միեն, Հրաշեայ, Խնջ միակ վերապրոցն է անոնց մէջ, Ամերիկայաց-թեան հերոսական շրջանի վեթերան մը, որ այնքան յիշատակ-ներ ունի ծրաբան իր սիրախն խորը: Պ. Կիւրեղեանն, — հայր կը կոչեն զինք այժմ — շրջանը ըրած է աշխարհի, տեսած է Զինն ու Հնդիկը, Յարօնը և Պարսիկը: Քանի է Խարաբինի մէջ և ծա-խած Բարիկ ու Խոնտոն: Ամերիկայի շուկան կը ճանչնայ իր հինգ մասներուն պէս: Պոյլիթոնի վրայ իր խանութիր արեւելքի ճամբայ մըն է, ուրկէ կուզան անցնիլ թանկարժէք իրերու սիրա-հարները, իր թառ սկիմերուն և թառ յանցերուն մէջտեղ դէմքը ժպտուն է, թէև տարիներէ ականուած: Խրանը՝ մեծդի և կարչնեղ՝ կազնիի մը պէս, որ փոթորիկներ տեսած է: Սեղանին վրայ տի-րողը ինքն է, իր պատմութիւններով և իր պատկառանքով: Անիկա հիւրասիրան է ազգային Արռա Անդրանիկը, երր Ամե-րիկա եկած էր պատերազմէն յետոյ: Հերռա Անդրանիկին և ա-շուզ Անդրանիկին միջև առանուած մըն է հիմա անոր կեանքը, իր վերջալուսին մօտ:

Երկրորդը Պ. Դասպար Մավսէսեանն է, կամ՝ Փասպարը պարզապէս: Հին դպրոցական ընկեր, ընկեր երիտասարդական օրերու և ապագայի երազներու, պատրաստուած՝ իրրե փոստա-րուն և հին հագուստանդէնի վաճառականի վերածուած՝ իր ճամ-րուն վրայ Կ. Պոլիսէն Ամերիկաւ ճամբայ մը, որուն վրայ յըց-ւած են հայկական իրավանութեան փուշերը, որոնց մէջին սու-կայն՝ անոր լուատեսութիւնը կը ժպտի երրեմբ՝ վարդի մը րոզ-րոջումին նման: Գասպար լուատեսութեան կարմիրը ունի դէմ-քին և համակերպութեան կնճիռը՝ իր ճականին վրայ, որ սոկայն կը մերժէ ճերմակը մազերուն, որոնք ու ու խիս՝ կը յաւեր-ժանան երիտասարդութեան պէս, հակառակ իր հասունցած առ-րիբին:

#### Երրորդը՝ հայ:

Ցաշարանը ամայացած է գրեթէ: Քանի մը հայեր, անգործ թերեւս, կը վարանին հօն, ու կարծ կը մեռն պնակ մը կերու-կարին, որ չի հասնիր: Անկիւն մը նստած է չէկ մազերով Ամե-րիկացի մը, զարծաւորի կամ համեստ պաշտօնեայի մը տեսավով, որ երրեմբ երրեմբ իր այցը կը նետէ, իր ձեռքի թերթին վրայէն, դէպի մնջ:

Որովհետեւ մեր սեղանը սկսած է հետաքրքրքական դառնալ իրեն համար :

Անդրանիկ, ճաշաբանին աէրը, խոհանոցի գործը ըմբռցոծ, բայց պահելով զեռ իր գոզնոցը, մեր քովը եկած է այլիւս, սպասուած ած հիւրի մը պէս: Իր լոյն իրանը դրած է սեղանին անկիւնը՝ քավասի, կանակը զարձած ճաշաբանի սպակի փեղկին: Օդիի զաւաթը ձեռքին մէջ կը բարձրանայ ի պատիւ մեզ և ուժովի մը մէջէն կը հսուի բերնէն վար, շրթունքի մտերիմ ծառմածութենէ մը հրուելով, կը խմենք իրարու կենաց: Հեռաւէն, ամրիքը երկիրներէն եկած հիւրը կը ներկայացուի իրեն: Եւ ուժուաը կը բերուի ներսէն, ինչպէս հարանցու մը, քիչ մը նազէ յետոյ, որ պիտի նստի իր ծունկերուն վրայ, իր գերիին մէջ պիտի փռուի և պիտի թրթուայ երկու ուժեզ և թաւ մազերու տակ կորսուող թեւերու գրկուումէն:

Անդրանիկ բնիկ Առանոցի է, թրքախօս: Իր ժամանակին ու իր երկրին մէջ յայտնի աշուղ է եղած: Ժողովրդական ուրախութեանց մասնակցած է և լացած ժողովուրդին՝ անոր սահմանաները: Եւ իր բանաստեղծական տաղանդին համար նիւթը չէ որ պակասած է: Զարդ ու տարագրութիւն, յոյս և յուստիսարութիւն: Եւ վերջապէս՝ օտար ափեր: Բայց հիմա Պարմն չենք այլիւս, ոչ ալ Թրիմօնթի փողոցի վրայ: Հիմա Առանա ենք, Գոնիա, Պրուսս կամ Կ: Պոլիս: Կամ ուր որ կ'ուզէք՝ Արեւելքի մէկ անկիւնը: Միայն Ամերիկացի մը մեզ կը դիտէ, իր թերթին վրայէն աշքը երբեմն երբեմն հեռացնելով: Ամերիկան դիտող մը:

Եւ ուժուը կ'երգէ, Անդրանիկն ալ իրեն նետ: Նղանակները՝ ծանօթ խաղեր, երկար և ողոքիչ, հառաջանքներ կոկորդի ու հարուածը ձեռքի նուազարանին սիրտին վրայ, որ կը թոթուուի, կը շարժի, կը ծուի ու կը ծառանայ երբեմն ըմբռութեան մը պէս:

Յետոյ՝ երկրորդ գուաթը, յետոյ երրորդը: Մենք վերջացուցած ենք, ան կը շարունակէ: Անդրանիկ խոհարար մը չէ այլիւս, ոչ ալ նաշարանին տէրը: Անիկա հեռացած է միջավայրէն ու շրջապատէն: Իր աչքերուն խորը սիրոյ սպիտներ կան և կիրքի նոպաներ: Կան երազներ և ցոլքեր արցունքի: Լու օրերը ու գէշ օրերը իրարու թեւ առւած, կը պարեն միասին, իր ձայնին ելեւէ լուներուն մէջ: Առանա՛: Երիտասարդութեան օրեր: Եւ յետոյ յոզնութիւնը կեանքին և ծանրութիւնը ներկային, որ կապարի պէս կը ճնշէ իր հոգիին և իր ձայնին վրայ:

Ամերիկացին չի հասկնար: Թերեւս կը ծիծաղի իր ներսէն,

այս խումբին վրայ, զոր չի ճանշնար. Գիտէ միայն թէ Հայեր են անոնք. Ու հաւանաբար կ'ախորժի անսնցմէ, ինչպէս իր կերակուրէն, զոր այս Արեւելքը իները պատրաստած են Թերեւո չին կապեր ունեցած է, համակրանքի կամ գործի կապեր, կամ դրացնութեան՝ այս ճաշարանը յաճախողներէն մէկու հետ. կամ պատահմունք մը զի՞նք բերած նոտեցուցած էր հան։ Ճակատագիրը երբեմն իրարու քով կը բերէ ժողովուրդները և երկիրները. Անդրանիկի ճաշարանին մէջ այդ ժողովուրդներու մէկ քանի ներկայացուցիչները կը նոտին քով քովի, և զիրար չին հասկնար, գո՞նէ իրենց հոգեկան արտայայտութեանց մէջ, որոնց առնենէն յատկանշականը անոնց երաժշտութիւնն իսկ է։

Ամերիկացին ոտքի կ'ելլէ վերջապէս, կ'անցնի հաշուեսեղանին մօտ, մեր քովէն, ու վերջին ակնարկ մը մեր խումբին ու այս զարմանալի նուազարանին վրայ, որուն մէջէն պատմութիւն մը, ժողովուրդի մը պատմութիւնը իրեն երբեք բան մը չկրցաւ ըսել։

ՅՈՒՆ. ՊՕՂՈՍԵԱՆ

## ԱՂՋԹ

Յայիր ի՛ձ, ՅԵ՛Ր, զէր ըսփափա՛նք մռացման...  
Զգիանայի, եր այսպէս ցուռս է այս զիօն,  
Զգիանայի թէ երեկ օքն էր արփաքեր,  
Թէ մօղ ձեսի առեկակին օպք նամացան...

Տըլլա՛Ր, Առաւա՛Ժ, Վայելիին համբ անձուաց,  
Թնկեր բափուր չշիօէկի՛ բրուումը այն,  
Ու սիրան այս եկ՛ չնառալէ՛ հոս բնդումայն,  
Օ՛հ, չկրծէ՛ զիս այս կարօսը երայեաց...

Ոչ Արեիր, ՅԵ՛Ր, ոչ ալ զիմին ամենաբարեկ'  
Մրիւիցէ մռացուրեան զուռք բացին,  
Եր միմայ մարդ իր գրկամիին յաւէ՛ զիտակ...:

Զեկամիին հետ՝ բափա՛փը, ՅԵ՛Ր, մռացումին.  
Ա՛հ, զրբայիր այս ճամբարդի զիօնական  
Ու կը խնդրէ ոչ թէ պետ լոյսը աբւընչեան.

Այլ միմիայն բափա՛փը, ՅԵ՛Ր, մռացումին...

# ՀԱԼԵՊԻ ԱՐՔԱՑԱԿԱՆ ՊԱԼԱՏՆԵՐԸ

Դրեզ' ԱՐՑՈՒԱՆՎԴՅ ԱՐՔԵՊՈ. ՍԻՆԻՐՄԵԽԱՆ

Կ'ըսուի որ հին առենները Հալէպի վեհապետները, առնասպակ քաղաքի պարատներուն մէջ կը ընտկէին առելի, քան թէ Միջնաբերդին մէջ։ Այս պարատներէն մէկը կառուցած էր Ապաէլ-Մալիքի որդի։ Մասլամա՝ 708-9 թուականին, ան-Նասուրայի մէջ։ Մասլամա այս պարատին մէջ ընտկեցաւ, որքան առեն որ կառավարիչն էր Հալէպի, իր եղբօր՝ ալ-Վալիսի առջ, ապա շէնքը կործանեցաւ ու զարձաւ առերակոյտ մը։

Իսկ Շատատ կ'ըսէ. այս պարատին աշտարակ մը միայն կանգան մնացած էր եւ այլ աշտարակներու. ալ քանի մը Անտաքերը, Վերջինը յայտնի եղաւ. որ Պապ Թըննասորինը ամբողջովին շինուած էր այդ միեւնույն առերեալ պարատան քարերովը։

Հալէպի մէկ ուրիշ պարատը յինուած էր Հատիրի մէջ, Մասլամայի եղբօր՝ Սիւլէյմանի կողմէ, երբ այս վերջինն էր քաղաքին կառավարիչը։ Այս պարատը յինուեցաւ ու զորդարուեցաւ առենամեծ խնամք գով։ Այս դզեակէն է որ Հատիր Սիւլէյմանի իր անունը ատացաւ։

Հատիրը կը զանուէր Հալէպէն զուրս եւ կը ներկայացնէր բաւական մեծ գիւղ մը։ Առնասարակ Հատիր կը կոչեն քաղաքին զուրսը զանուող կարեւոր բանակումները (cavirement) եւ որդէն ճիշտ այս բացարութեամբ յիշուած կը զանենք և Մալիքասար էլ-Պուլատնայի մէջ։ — «Հատիրը կարեւոր բանակում մ'է. այսպէս կ'ըսուի թէլլի Հատիրը, եւ կամ հատիրը այսինչ ցեղինս։ Հալէպի մասը կար հասիր մը, որ կը կոչուէր Հալէպի հասիր. ասիկո իր մէջ կը հաշուէր ամէն տեսակ Արաբներ, Թահուիններ են,։ Առողք կռուեցան Հալէպի ընտկիչներուն համարնք սակայն սահմացին զիրենք քաղաքը պարզեցու. Ուրիշ Արաբներ եկան հան հաստատեցին իրենց վրանները, որով Հալէպի Հատիրը գարձաւ մեծ բանակավայր մը։ Ալ-Պալատօրի ո՞ի-

թաղ ալ-Ֆութսահի մէջ կը կարդանք. — Հալէպի մօտ կար Հաս-  
իր մը զոր Հալէպի հասիր կը կոչէին, և որ իր մէջ հաւաքած  
էր ամէն անսակ Արաբներ, Թանուխներ և այլ ցեղախումբեր.  
Երբ Քըննասրինը գրաւելէ վերջ Ապօ. Օպայատ հնն հասաւ, անզ-  
այն բնակչութեան հետ խազազութեան դաշինք մը կնքեց, որով  
բնակիչները պարաւուրցուց գլխահարկը վճարելու. Ասոր վրայ  
անսնք ընդունեցան խրամական կրօնը, ու շարունակեցին մնալ  
միեւնոյն վայրը, թէ՛ իրենք, թէ՛ իրենց զաւակները և թէ իրենց  
թառները, մինչև յանուագոյն թառական մը՝ ար-Մաշիխ խալիֆա-  
յին մասկն վերջ. Ապա այս հասիրին բնակիչները յարձակեցան  
Հալէպ քաղաքի ժողովրդեան վրայ և փորձեցին զանոնք վատարել  
անկէ. Հալիմիաներէ բազկացած Հալէպի քաղաքացիները, յուսա-  
հասաւ, դիմոցին Հալէպի շրջակաները բնակող Արաբ բոլոր ցեղա-  
պետներուն եւ առանցմէ օգնութիւն խնդրեցին, որոնք փութա-  
ցին բնիկներու օգնութեան, առաջին հանողը ըլլալով բոլորին  
մէջ. Զօֆար ալ-Հիւլիի սրդի՛ ալ-Ասպասար, Ասոր վրայ հասիրի  
մարդիկը, չկարենալով անոնց խօսք հասկցնել, զանոնք վատարե-  
ցին իրենց հասիրէն և բոլորն ալ ջարդեցին; Ասիկա կը պատա-  
հէր ար-Մաշիխի սրդի՛ Մուհամմէտ ալ-Ամինի պատամբութեան  
օրերուն: Հասիրի բնակիչները Քըննասրին զազթեցին, որուն ժո-  
ղովուրդը լայն տապնջականութիւն ցայց տուաւ իրենց, հայթայ-  
թելով անոնց անունով և զգեստ: Բայց ապերտիա Հատիրցիք հա-  
զիւ թէ Քըննասրին մասն էին, սկսան գիւղը գրաւել, որուն  
վրայ Քըննասրինցիք զանոնք արտաքսեցին, ցրուելով երկրին  
ամէն կողմերը: Այսպէս անոնց մէկ մասը Թաքրիզ վնաց, մաս մը  
Հայաստան և ուրիշներ մինչեւ Կեռաւոր երկիրներ: Հալէպի հա-  
սիրը անոր կարեւոր արտաքսեներէն մէկը կը կողմէ և շատ  
նշանաւոր էր երկիրն, զանուելով քաղաքին հարաւ արեւմտեան  
կողմը, պարիսպէն նետընկէց մը Առու: Ան կը կոչուի Հատիր  
աս-Սիւլէմանիք: Անոր բնակչութեան մեծագոյն մասը արարա-  
ցած թիւրքէններ են, բոլորն ալ ճարտար զինամարզիկներ: Հան  
զեղեցիկ միտկ մզկիթ մը կայ՝ ուր խորպին կը կարգան և ուր  
կ'աղօթին խմբովին: Ունի բազմաթիւ շուկաներ, ուր կարելի է  
ամէն բան գտնել: Հասիրը ունի իր կառավարիչը: Բայց Քըն-  
նասրինի հասիրը նուազ կարեւոր է, (Պամուրին նազուրի, Բ.

184 էջ):

Իսկ Շատատատ կ'ըսէ. Երբ Ապաստխանները քաշուեցան իշխա-  
նութեանէ, Ալիի սրդի՛ Մուհամմէտի սրդի՛ աս-Սաֆի Ապատլան  
հրաման ըրաւ քանզիւ Հասիրի այդ պալատը և զայն կարծանեցին:

Երբորդ պալատ մըն ալ կը գտնուէր Անսասարայի մէջ (այժ-

մու. էլ-Ասամացըր), ալ-Հասի շրջանին մէջ, Հայէպի կուտակարաբին, ճիշդ անուանակոչմամբ ալ-Ահաս, որ շինուեցաւ, Ազրամ-ալ-Ազիզի որդի՝ Օմարի կողմէ, և ուր կը բնակէր յանախ:

Զորբորդ պարատ մըն ալ զոյսւթիւն ունէր Պիթյաս գիւղին մէջ և զոր կառուցած էր Սալին, որդի՝ Ալիի, որդի՝ Ազտ Ալլահի, որդի՝ ալ-Ապագասի: Հոս էր որ Սալին, կը բնակէր շատ յանախ և ինչպէս որ Խաղն Շատատատ կը վկայէ, այդ պարատան հնագերը կը մնային դեռ մինչև իր օրերը: Խաղնը-Շինինիի վկայութեան համաձայն Պիթյաս կը զանուէր Հայէպէն դուրս, և մտս կը կողմէր պատմագրին հօրենական կոլուածներուն: Խաղն Խալիզան կ'ընդունի և Պաթյասն նշանաւմը, բայց ըստ Թամուսն յատակ անուանց բառարանի, այս բառը իրը յարացոյց (paradigme) նշանակուած է Ժիրապալի:

Խազուր պատմագիր (Ա. էջ 667) կը վկայէ այս առթիւ որ Հայէպիք տանց բացառութեան համաձայն են հստատելու համար: Որ Պիթյաս (ՀՀփոթիլ Անտիոքի հայ գիւղին հետ) գիւղ մըն էր Հայէպի դուռներուն տոջն, ան-Նէյրապի և Պապիլայի միջն: Հայէպի Էմիր Սալինի (ՏԻԸ) որդի՝ Ապատ-Սալիքի որդի՝ Ալի, ևն պարատ մը ունէր, բայց որ՝ գիւղն ալ, պարատն ալ այժմ աւերտած են: Նշանակուած վայրը կը հստատաւի ալ-Պօնուրիի մէկ տաղէն, մէջքերուուն միեւնոյն նեղինակէն, ուր Պիթյաս յիշուած է միաժամանակ Պանագուզայի և Պապիլայի հետ: Շըրք Ազրու Մասլիմ Սոււրիս վերադարձաւ, էլ-Մանսուր Սալինը նշանակեց Հայէպի, Քըննաստինի և Հօմսի կառավարիչ (754): Սալին հստատաւեցաւ Հայէպի մէջ, և քաղաքին դուրս պարատ մը շինեց, կոչելով զայն Պիթյասի պարատ, ան-Նէյրապի մօսու: Խաղն Խաթիզ ան-Նազիրիյա կ'ըսէ: — Կարգ մը հաշիմիթներ Հայէպ բնակեցան, և զայն ընտրեցին իրենց կայան, մերժելով բնակիլ Հայէպէ դուրս ունէ քաղաքի մէջ: Նոյնը ըրաւ նաև Սալին, որդի՝ Ալիի, որդի՝ Ազտ Ալլահի, որդի՝ ալ-Ապագասի: Ան իր պարատը կանգնեց Պիթյասի մէջ: պարատը կանգնած էր ա՛յն բարձրաւանդին վրայ՝ որ կ'իշխուէր ան-Նէյրապի, քաղաքին հիւսիս-արևմտան կողմէն, և որուն ախոռը կ'իշխար մուտքի աջ կողմը, անցքով մը բաժնուած պարատէն...»:

Հինգերորդ պարատ մը կը զանուէր Անտիոքի դրան (Պապ Անթոքիյա) դուրս, կառուցուած Պանու Սալիհներէն, և որ կը կոչուէր Զոյդ Պալաներ (ատ Տարանի), Քուէյզ գետով բաժնըւած իրարմէ, որոնց միջն կամար մը ձգուած էր, և զորս բարձրացուց Սալինի որդի՝ Ազտ ալ-Սալիք, և որոնց շուրջ ամբողջ արտարձան մը կողմուած էր: Այս զոյդ պարատը լրացաւ միայն

Սիմա երկայնաստանի ջանքերով՝ երբ առ Հալէպի կառավարի նատաւաւ։ Ապա ալ-Մալիք լրացուց պարատան անհրաժեշտ նորոգութիւնները և զայն օժանեց նոր գուռով մը, զոր տուաթար էլ-Պինաթէն (Օրիորդաց պալատ) և որ կալուածն էր Հալէպի կարգ մը հաշիմիթներու, Խանը-Շիհնի սակայն կը վկայէ՝ որ այս պարատը կը զանուէր քաղաքին մէջն իսկ. Օրիորդաց փողոցին վրայ (Տարպ էլ-Պինաթ)։ Կրկին այս պարատան արեւական կողմը պարտէզ մը կար, պարատանց անուանով կոչուած, Քըննարինի դրան հիւսիսային կողմը, և որ կալուածն էր Նուրիյա շափի Մէտրէսէին, որ կը կոչուի պարատներէն մէկուն անուան։

Իսկ ալ-Ասիմ իր Զրպան երկասիրութեան մէջ կը վկայէ՝ որ Ապա Անմատ էլ-Մալիքի Հալէպի և ասոր զինուորական սահմաններուն վրայ կառավավարի կարգեց Սիմա երկայնաստանի, երկրին զինուորական պետքներէն և Ապատախոններու պարատիրներէն մին։ Սիմա Հալէպէն գուրք կառոյց հոյակապ պարատ մը, շուրջը զեղեցիկ պարտէզով, որ զանուէլով Պապ Անթաքիայի գուրսը, մինչև հիմա կը կոչուի դեռ Պարատան Պարտէզը (Պուռաման առ-Տար)։ Ասիմա անտարակոյս ա'յն պարատն է, ինչպէս նաև ասոր կից եղաղը, որ նախապէս շինուած էր Սալինի որդի՝ Ապա ալ-Մալիքի որդի՝ Մուհամմէտի կողմէ։ Այս պատճառաւ ալ այդ վայրը կոչուեցաւ աջոյդ Պարտաներս։ Այս երկու պարատներէն մէկը, Թուէյզ գետի մէկ տափն վրայ շինուած, կը կոչուէր աս-Սիւլէյմանիյա, որմէն Հատիր աս-Միւլէյմանիյա անունը, որ է Հալէպի հատիրը։ Սիմա իր պարատան քովը զանուող Թուէյզ գետին կամուրջը վերաշննեց և որուն վրայ հաստատեց Հալէպի մասը եղաղ Հաշիմիթներու ապարանքի մը վերցուած զուռ մը։ Ան ա'յդ ապարանքն էր որ կը կոչուէր Օրիորդաց Պարտ, և որուն անուանով կը ճանչցուէր, ինչպէս որ ըսմնք, Հալէպի Օրիորդաց փողոցը։ Սիմա այդ գուրք անուանեց Դուռ Խաղաղութեան (Պապ էս-Ասլէմա)։

Իսկ Շատատաւ ապա կը յաւելու. կար նաև ուրիշ պարատ մը պարտէզներու, դրան ներսի կողմը, կառուցուած Մուրթատա ա'Ավլայի կողմէ։ Այս Մուրթատա ա'Ավլան, Ապա Նաուր Մանուրըն էր, Լուլուի որդին, Համտանիխոներու ապատագրեալներէն մէկը։ Այս պարատը կը պատճառար փլչի, որով վար տախն զայն և իր տեղայն վրայ շինեցին ժողովուրդի մարդոց համար բնակութեան փաքրիկ առւները։ Ասելի վերջը էլ-Մալիք էլ-Ազիզի իշխանութեան օրով, Ալամ էտ-Տին Թայղար ալ-Զահիրի գնեց այդ մինչյն շնչքերը, բոլորն ալ քանզեց, և քարերն ու այլ շինանիւ-

թերը պատագործեց մեծ ռժայշտարիա» մը շինելու համար, իսկի զետնափոր շտեմաբաններով և չորս կողմը խանութիներով, որոնք իր մանէն վերջ անցան իր զաւկին և յաջորդներուն։ Ապա առանց մէկ մասը ձեռքէ հանուեցաւ 1273ին, ի նոպաստ թագուուրի անշարժ կալուածոց վրայ հակող Պատրատ-Տին էմիրներուն և խազնատար՝ ալ-Մալիք Էզ-Զահիրի։

Կոր վերջապէս եօթներորդ պարտ մը, Սայիֆ առ-Տավլայէ կառուցուած ալ-Հալապայի մէջ որուն ուղղութեամբ փոխել աըրուած էր Թուէյզ զետի ընթացքը, Ալ-Հարպա կը կը գտնուէր Հալէպի մերձակայ վայրի մը մէջ, քաղաքին արեւմտեան կողմը։ Ունէր առողջարար օդ, պարարտ հող և առաւելութիւնը ունէր զետին ափին վրայ գանուելու։ Հօն կը աենուէին այգիներ և ձիամորդարուն մը, նոյնիսկ երկու հատ, ուր տեղի կունենային ձիերու մրցումներ (հալպա)։

Երբ Նիկէֆոր պատշրեց Հալէպը, զրաւեց ինչ որ կար այս պարատին մէջ և չէնքն ալ քանդեց։ Հալէպի իշխանները շարունակեցին բնակիլ այս պարատներուն մէջ, մինչև Միրզապիաններու ժամանակը, որոնք առաջինը եղան հառատառելու։ Միշնաքերդին մէջ և հօն բնակելու։ Միրզապիաններու օրինակին հետեւեցան իրենց բոլոր յաջորդները։

Հալէպ

ԱՐՑԱԽԻԱԶԴԻ ԱՐՔԵՊՈՅԿ.

### Խ Ծ Ն Ծ

Աշխանք նոցրոշէն դժոխն է. Մարդիկ կը բաժնուին տառապող նոզիներու և. տառապեցնող սասաններու։

\* \* \*

Ոչ ո՛վ իմբղիմբ ցոյց կուսայ ինչպէս որ է. իւրաքանչիւր դիմակ մը կը կրէ և յեր մը կը կատարէ։

ՏՈՓԵՆՀԱՊՈՒԵՐ

\* \* \*

Աւելի ապանզ է մուրալ՝ բան զաղմալ. բայց աւելի զեղեցիկ է զաղմալ՝ բան մուրալ։

ՕՍԿԱՐ ՈՒԱՆԵԼ

\* \* \*

Մարդիկ շիրմանվ դարմանել մաքր, բռւառուրիմք, զիշուրիմք, խորհած ևն, երանիկ բլալու համար, անոնց մասին բնու շնունդի։

ԲԱԼԳԱՆ,

## ՈՒՍՏԸ ՄԾՐԿՈՍ

(ՊԱՏՄՈՒԱՆՔ)

Գրեց՝ Ա. ԹՈՒԵՆՈՎ

Այդ չէր ճանշնար Ուստա Մարկոսը... և ինչպէս չճանշնար յին. — մէկուն տանը փլած պան էր շինած, միայն տանիքը կամ սառնինը(1):

Ամէն մարդ բանի մը կը նմանցնէր զայն, և իրիկունները երբ գրացիները քով քովի կուզային, սարէն ձորէն խօսել վերջ, խնդրոյ առարկայ կը դառնար Ուստային քիթը.

— Որ Ուստա Մարկոսը արտէս անցնի, խուօքրը(2) տասնը հինգ օր սարէն մէկու զին կը վաղին, ընի, ընի...

Խօսողը Քելուկենց Արթինն էր, կարճահասակ և զգումի որէս լերկ զլխով մէկը, որ գիւղին մէջ հանրածանօթ էր անոր համար, որ դաշտերը էւերով կը հերկէր:

— Ամմա ըրիր. քիչ մըն ա կենատ նէ աշնես քի սարը տեղէն կը փախչի...

— Սըս... կուզայ Հայկակ(3)...

Հեռուէն կ'երեւի նիհար և երկայնասակ մարդ մը, որ քիչ մը օրօրուն քայլում քով կը մտնար:

Ի՞նչպէս նկարագրել զայն. առէք չըրս հինգ տախտակ ու գամեցէք իրարու. յետոյ ձեռքերուն տեղ երկու փերթ ապուխտ կախեցէք. գլուխուը, — սուսախ(4) մը անկեցէք Հակատակ կողմէն. աչքերուն տեղ երկու ձիթապտուզ, մէկը միւսէն քիչ մը պղտիկ. յօնքերուն տեղ սեւ հաւի մը պոչէն երկու փետուր փետացեցէք. Բներանը չի անենուիր. մացառանման ընչացքը բոլորովին ծածկած է զայն: Եթէ քիթին տեղ տանձ մը կախէք ճակատէն վար՝ լմացաւ:

Առքե՛րը... ան ալ գուց շինեցէք և անունը կ'ըլլայ Ուստա Մարկոս...

(1) Սառնին. — Աներեկի շաւք ամրաելու ժեղ:

(2) Խուօք. — Թուշու (թր.):

(3) Հայկակ. — Կ զածածուի հետը մասմիկին ժեղ:

(4) Սուսախ. — Դղուսի ժանկ մը, որուն նաև կեղեւը իրեւ անմ կը զածածուի զիւդեռու մէջ:

— Պարբեսկոնք...

— Առաջ բարին Ուստա Մարկոս, ինու՞ր ես, զեղերը Բնձ  
կայ չկայ նայինք:

— Եթեր խաղաղութիւն, ա'լ գործ չմնաց:

Թեսաէնց եւաշիկը. որ մինչ այդ լուս էր, զգաց որ ժամա-  
նակն էր ներկաները քիչ մըն ալ իրմով զրազեցնելու...

— Ան ասրին որ Վերուսազէմ զացինք, ծովը Ֆըռքքմայի(1)  
բռնուած էր, քիչ մընաց ու ճողէինք(2), ամամ զարտանը Խիկի-  
լիզ էր առ ազտաեցանք: Մարդը մարդ էր...

— Պապս կ'ըսէր, անոնց երկիրը ծովին մէլին է:

— Բան մը ըսեմ — մէջ մտա Թեսր Աւան, — լուսնկան  
Մարինց դին զացեր է, ալ երթանք պոլոզ նասինք(3)...

— Ասիկակը շխտակ է — ամբողջացուց Ուստա Մարկոս, —  
կնիկա կը սպասէ...

\* \* \*

Ամէն տարի, ամառնօմուտին երր անձրեւները կը գագրին,  
և կեանքը կը սկսի եռալ, Ուստա Մարկոս իր տունը կը քայուի.  
Ճմուղ անցնելէն վերջ, ալ մ'զ տունը նորոգել պիտի տայ:

Սենեկան անկիւնը, մինսկրի(4) մը վրայ նստած, կարկըտ-  
ած ակնոցը քթին, Ուստա Մարկոս կը կարգար:

Աշխարհի վրայ իրեն համար երեք բան կար, ուրագը, և  
երկու գիրք — Պղմնձէ Քաղաք և Եփիմէրտէ: Իսկ կի՞նը :  
«Կնիք ըստդդ մարզու գլխուն փորձանքն է» կ'ըսէր: Բայց,  
իրեն պարտականութիւն կը սեղէր, բարեփոխել զայն. քիչ մը  
սմորդ գարձնեն...

— Սո կնիք... մ'ւր ես կէնէ, եկու մտիկ ըրէ՝ աշխարքի  
բանը իմանաս...

Աւ այսպէս կը կարգար.

«Կու' զգիր տարոյն, և ե՛րթ է, է՛. և տես, եթէ յաւելեալն  
չորս է կամ հինգ. միջացն, հանդերձ պահեաց, է հինգ շաբաթ.  
իսկ եթէ այլ թիւ լիցէ՝ է չորս շաբաթ»:

Անդ կինը սախառած էր երկանը զէմը նստիլ ու մտիկ  
ընել. սէն, աշխարքի բան էս, պէտք էր լոել... մինչև որ կերա-  
կուրին ջուրը հատնէր, ու խանծին հստը տունը լեցնէր. այն  
տան, վեշերը ժողուելով. կը վազէր խոնանց:

(1) Ֆըռքքմա.— Փարուիկ (թթ.):

(2) Ճողէի.— Մելնիկ, սամիկ:

(3) Պոլոզ նասի.— Պառիկի:

(4) Մինսկ.— Բազմոց, (թթ.):

Ուստամ Մարկոս կը կարծէր, թէ կինը խռանաց կ'երթար աւելյու։ Ալզէն կնկան խելքը փորին մէջ կ'ըլլոյն կը մաս-ձէր բարկացած։

— Սո կնի՛կ, ուուր զատիր կէնէ, ես որո՞ւ համար աշ կարդամ...  
— Գրողը ասանի, պատերուն կարգա...

— Անի՛կ չե՞ն մին, կը մալար զայրացած, ու այդ պահուն Ուստամ Մարկոսի գէմքը կը սկսէր փոխուիլ. պղափկ աշքը կը մեծնար ու կը հաւասարէր միւսին, իսկ կղակը կը մասենար քիթը քերելու...  
Զղայնացած, գիրքերը մէկ կողմ կը զնէր, ու կ'ելլէր մին-աէրին վրայէն։ Փորձանք... Զէ՛, Ուստամ Մարկոս կնիկ ծեծողներէն չէր. զատկը գլուխը կը զնէր ու զուրս կ'երթար. քիչ մը Պօղսին որճարանը կը նստէր, իսկ իրիկնադէմին՝ զրացիներուն քով, մինչև լուսնկան Մամիենը դին անցնէր. այն ատան կը զառ-նար առն ու կը մանէր անկողին։

— Սո կնի՛կ, ես որ կը կարդամ, քեղի համար է, մաիկ չընե՞մ, աշխարքի բանը իմանասա...  
Կինը արզէն եօթներորդ քունի մէջ էր և թեթև խոկոցով մը կը պատասխանէր ամուսինին։

Անիկան խելքը արզէն քունին մէջն էն, կը մասձէր Ուստամ Մարկոս ու վերժակին առկ կը պահէր ճակտէն կոխուսած առնձը...  
\* \* \*

Այն օրը գիւղին մէջ իրարանցում կար, լուսինը խաւարած էր...  
Գիւղերուն մէջ լուսինը քաղաքներուն պէս չի խաւարիր, այլ, նաև(1) պառաւ մը անոր առջև վարսազոյր մը կը քայէ՛ զայն զեղեցիկ աստղերէն պահելու համար, որոնք իշխաններ են։

Եւ գիւղացիները կը սկսին կրակել, վարագոյրը պատելու համար. իսկ հրացան չունեցողները կը պոռան կամ թմբուկ կը զարնեն նատը պառաւը վախցնելու...  
Իրաւ աւ, շտամ չի տեսեր, ու լուսինին դէմքը մէջտեղ կ'ել-լէ, նէքեաթներու իշխանուհիներուն պէս սիրուն։

— Աս բանիս առկը բան մը ըլլալու է, ըստ Գումբիենց Մըկըրը։

— Աս մէկակը շիտակ ես,— վրայ տուաւ ուրիշ մը։

— Ուստամ Մարկոսին երթանք,— լուսեցաւ ձայն մը։

Աւ քիչ վերջ գիւղին կէսը հաւաքուած էր Ուստամ Մարկո-

(1) Հատք.— Զար, (թթ.):

սին գլուխը, որ ակնոցը քիթը անցուցած, էֆիմէրտէին էջերը ասդին անդին կը դարձնէր։ Վերջապէս զատեւ, ակնոցը շակեց և քանի մը անզամ հազարէ վերջ, ակտու ակռաներուն մէջէն կարգութ, գիտցած բառերը քիչ մը բարձր, իսկ չգիտցածը՝ կամաց բոյց հասկցուեցաւ որ պատերազմը պիտի ծագի և թագաւորք թագաւորաց վրայ պիտի ելլին, չտա մարդիկ պիտի մեռնին, ամբողջ աշխարհներ պիտի կործանին, և բրազումք թագաւորք մեռնիցին...

— Վա՞յ, վա՞յ, ալ ինչո՞ւ երկինքը աշխարքիս մէջ չժանէ, ալ ո՞ր օրուան համար տապրինք։

— Վազը տէրտէրը կոնչնեց, թող պատարագ ընէ։

— Ամա՞ն ճանը՛մ, բան էր կարգաց. հերու ես ըստ քի Ֆրուրնա աըլլայ, Փալան Գըրան աըլլայ, բան չըլլաւ...»

Խօսողը Բելլակինց Արթին էր, իսկ լողը՝ Ուստա Մարկոսը, որ ինքնիրմէն ելած՝ գիրքը գրապանը խոթեց, ու բարկացած՝

— Սո՞ւ, Արթին, էս աշխարքը աը կործանի ամեմ էնկ էսէջ դուն աը ճազիս...»

Ամբողջ գիւղին մէջ Ուստա Մարկոսին գուշակութիւնը բերնի ծամաց զարձած էր. Անցաւ երեք ամիս ու բան չեղաւ. Անցաւ վեց ամիս ու նորէն բան չեղաւ։

Ինչու կենց Արթինը ուրախ էր, և իր խնդուքը կը լսուէր ամէն կողմ։

— Որ Ուստա Մարկոսը արտէս անցնի, խուշերը տասնհինգ որ սարէն մէկալ գին կը վազին, ըհի՛. ըհի՛...

Ինչզ Ուստա Մարկոսը մատի փաթթաց էր գարձած գիւղին մէջ, ու ինք կը զգար ոյզ, և իր կարգին քին էր ըրած ամբողջ գիւղին. ա՛լ գուրս չէր ելլին. սենեակին անկիւնը նստած, կարկըտած ակնոցը քթին՝ կը կարգա՛ր։

Աշխարհը սև կ'երեւոր իրեն. ինչքա՞ն չար էին գիւղին մարգիկը, կարծիս սատանայէն նոր առած ըլլային. Զէ՛, կը մտածէր ինքնիրեն, էֆիմէրտէն չի սխալիր։

— Սո կնի՛կ...

— Խոչ է կէնէ։

— Էս աշխարքը աը կործանի, կրակ կ'իյնայ էս աշխըրքի գլխուն...

\* \*

1915... էֆիմէրտէն չէր «խորած».

Ամբողջ գիւղը բեռները շալկած, բռնած էր անձանօր նամբան, վախը սրտերնուն, լացը աչքերնուն։ Միայն Ուստա Մարկոսը անտարբեր էր. կարծիս պտոյտի երթար. իր տունը

աեղը ձգած, միայն ուրագը և երկու դրաբերը առած էր, Կնոջ  
թախանձանքը զուր էր անցած, չեր ուղած մինչև խոկ կապոց  
մը վերցնել.

— Պոչ բան է, — կ'ըսէր, — անդիի աշխարքը ի՞նչ ա՛ընթե  
առանց...

Խեղչ Ուստա Մարկոս, Բնչողէս բաժնեցին զինքը եր գեր-  
քերէն, ուրագը ձեռքէն առանելին վերջ՝

— Հոգիս կուտամ, գիրքերս չե՛մ առ, — պատց ժանտար-  
մաներուն:

Ու այդպէս ալ եղաւ, հոգին մարմինէն բաժնելէ վե՛րջ մի-  
այն գիրքերը ձեռքէն առին:

Եֆիմէրտէն չէ՛ր սխալած...

Գանիրէ

Ա. ՔՈՒՐՑՈՂԻՆ



## ԵՂԵՐԵՐԳ

### ՎԱՐԱՄԵԼ ՊԱՏԱՆՈՒԹԵԱՆ ՄԸ ՀԱՄԱՐ



Կը յիշեմ դեռ, կը յիշեմ, Մայր, այսերող ակոսն  
Կարիշ կարիշ վար բախտ արշատոններդ իմն համար,  
Երբ դուն համբոյր մը վերջին դըրիր ճակտիս՝ դողալին,  
Ու յանձննեցիր զիս բախտին՝ ինչպէս տերեւ մաշնանար:

Մայր, սանդուխներ ելեկ ոտիկ այնան յոզնեցան...  
Խուրճ մը լոյսի ի խնդիր ես բախտին մեն մի դուռ,  
Բայց ո՛չ մեկ ամյն հիւրընկազ որւաւ ձայնիս պատախան...  
Ամյոյն ինկայ ամայիին՝ պարիսպներու ամրայուն:

Մայր, ըլքուայ հոն երեք սորտի ո՛չ մեկ ըսպովիանի.  
Լուսրիան ճնք բաւանցուկ մընայի լոկ բարեկամ..  
Ամսէն ձեռքին՝ մուրին մեշ, միւսեցին միշտ սեւ պատանի.  
Իմ մերս ամեն օր վիրող երազներու ժաղկանակ:

Մայր, տարիները անցան եղերեղներ կը ուղիղին.  
Կեանի լոյսին հեռապին՝ ոչ մէկ ժրափիտ բայուեցաւ  
Օրերու զիրկն արինող վլրան շուշրիս բարբառին,  
Ստեղծումի երազին հոգիս մընաց միշտ ծարտ:

Այրեաւումն հակընդդիմ Մայր, առւերներ մըրանած  
Զեր ուրումներ ցըցուեցան ճամբուս վրայ արևիայ.  
Ո՞չ ո՛, ո՞չ ո՛ աչին մէջ սակայն իմ տեղըս ըզդայ...  
Բիշտ հովերու սոյին դիմ ևս առաջա՞ս բայուեցայ:

Մանգաներ սուր՝ ձանձրայսի, Մայր, անիւրնայ հնձնեցին  
Խնչ որ կապրեր տակայն շիդերուս մէջ առնացի.  
Ճիշտ միայն շրբներու բըռան երախը մութին...  
Ու ես իմ մէջ՝ անարօք տեսչեր ամեն բաղեցի:

Մայր, սուրբի շոյս հաւատով սպասեցի ընդ երկար  
Արշալոյսի մերկումին որ ինձ եռ կամսի մը բար,  
Կապոյշին ծոցն ապրնեսող տա՛ր աւտղերկն լուսապար...  
Բայց կը ծաղին արևներ անհորիզոն ափեր:

Ի տես բայսիս ամիծան՝ զոր փետքեցին յար մարդիկ,  
Վերշին բաժակը Յոյսին զա՛րի յարին ևս ուժգին...  
Ու մընացի ցայզային լուսակարօք բիրեռնիկ,  
Մով մը զայռոյք այներու զղում մանում իմ սրբին:

Մայր, պարուած մ'կ բեկ ողոաշ կեանին այս լլորին,  
Բայց դեռ ունի աչին մէջ հնառուկ յուզում պայֆարի.  
Փոխան ունի մանկակի՝ օրերու լուծն իր վլրիմին  
Հնուներկն կը փուրայ կրկին յու զիրկը բարի:

Պայսի զրնեմ նեզ արդիօք, մեր երդիկին տակ նորեն,  
Մայր, մաղենի մը շուշրին՝ տարիներկն դալկաշէմ—  
Թէ պանքումսի մը նման հին արցումինդ փոխարեն,  
Հողակոյշի մը վրայ պիտի արցումին սերմանեն:

# ԱՆԴՐԱԴԱՐՁՈՒՄՆԵՐ

## ԹԱՏՐՈՆՆ ԵՒ ԹԱՏԵՐԱԿԱՆ ԱՐՈՒԵՍՏԻ ՄԱՍԻՆ

Գրիգ' Բ. ԹՈՒԵԱՆ

Գաղթաշխարհը ըեմ չունի այսօր, առկայն ունի բնմական գրականութիւն մը: Ասիկաւ հակադրութիւն մըն է, բայց իրոզութիւն մըն է միաժամանակ: Այսպէս է: մեր թատրոնը կը մեռնի քիչ քիչ, բայց մեր թատերագիրները կը վերածնին կարծես:

Ես կը գտնեմ՝ որ թատրոնի բնոյթն ու ձգտումը շրջան և թատրոնութիւնը են խորունկ ձեւափոխութեարու: Հելլենական թատրոնը, օրինակի համար, արարողական էր իր բնոյթով: Քրիստոնէական շրջանին՝ գարձաւ աղբիւր առողութաշնչական և առեատարանական ներշնչութիւնը Աւելի ուշ՝ վնտուեցան նոր մորիֆները: Նախ պատմութիւնը բերաւ կարեւոր նպաստ մը վերամշշակուող թատրոնին: Ու երեւոն եկան ուսմանը իրիները: Ապա իունիսի հետ բեմ երան ընտանիքը և հասարակութիւնը, անհատն ու պետութիւնը: Այս շրջանը գարձակէա մը եղաւ:

Ֆրանսայի մէջ թատրոնի վերածնունդը կատարուեցաւ: շատ գանգազ: Բառնէյլ լատին կատակերգակներու բնինիքը կատարելագործեց ողբերգութեան մէջ: հանգոյցներ ստեղծեց, զարգացուց զանոնք տեսարանէ տեսարան, անցընելով գործազութիւնը յանկարծանաւ գարձուածքներու մէջէն և պահելով, մինչեւ ամենույթին վայրինանը, զէպքի մը կամ գէպքերու անստուգութիւնը: Իրմէ եւաք նոյն դիմով քալեցին Ռուսինն ու Վոլթէուը, Պոմորչէն, Ակրիպն ու Սարտուն:

Գատանցաւ, որ քանի մը ինքնադրում մարդիկ կրծան թատերական մընուլուց մը ստեղծել, տալով անոր խորութիւն, խոռորդիւն, տարածութիւն: Եւ քաղիր, կէօթէ, իսպէն, Մեթերլինկ յառաջապահներն են թատերական այդ մթնոլորտին: Անոնք քալեցին իրենց ժամանակին հետ և իրենց ժամանակին զուրու: Այսինքն դիմոցան, տեւեցին, ապրեցան: Մաքին համար հորիզոն բացին և զգացումին համար՝ ակաս:

Խոսէն, պարզիս թատերագիրը, ընդունուած կանոնները արևմտորնեց և խռովագիրնեցաւ նուիրագործուած աւանդութիւններէն։ Դիւեր չառւաւ ան, այլ մատղեր ։ Ծարտասանութենէն հեռու փախաւ և հակտորութեան չապաւինեցաւ տպաւորութիւն ձգելու համար կոռուցաւ ամէն բանի դէմ, որ վարդագետութիւն կը բռնէր։ Մնաց ոչ թէ կեանքէն հեռու, այլ անկէ վեր։ Հասուն սարիքին գրեց՝ «Եմնուածապնա Սոլնչսն ու «Սովուն Տիկինը, որոնց մէջ զգայի գերակշռութիւն ունին հոգերանական վերլու-



Նիկոլայ Չամբ արքայ Շաշնաշար Գոհանուսեաւ

ծումները և ուր առաջին գծի վրայ կռւզան կիները իրրե կօփոք, առանց նոյնիսկ թատերախաղին հերոսուհիները ըլլալու։

Խոսէն հարցեր կը գնէր և կը հաւատար, թէ իր պաշտօնը չէր պատասխանել այդ հարցերուն։ Իրեն համար, ինչպէս Նիցչէի (երկուքն ալ պարմարդուու զաղագարուխունները հանդիսացան իրարմէ անկախարար), մարդուն մեծութիւնը կախում ունի իր բնուպդներուն մեծութենէն։ Կին է որ, ըստ Խոսէնի, գիտէ պահպանել այն անգիտակից, ներգոյակ փափաքները, որոնք զերծ են

ամէն տեսակ compromission-է։ Կինն է գարձեալ, որ լաւապէս խրացուցած է հերոսի ու հերոսականի մատյառութիւնը։ Որ Պրանդը բարձրացուցած է ինքնիրմէն վեր, ինչպէս Հիւտէ։ Սուր-նէսը, կամ Խաջն՝ Ռիւտէքը։ Կամ ինչպէս որ է Լեւան Շանթի Հաննան (Ակայարը)։ Կինը հզօր ոյժ մըն է, հպսէնի համար, ընդ-գէմ ընկերույին աւանդութեան և ստութեանց։ Անոր գատերա-խողերուն մէջ, կինն է որ կ'արթնցնէ ու կը խթանէ կամքերը։

1885ին Գերմանիոյ մէջ իպոէն բնապատշ կը նկատուէք, Անգլիոյ մէջ՝ հոգերան, Նորվիեկիոյ մէջ՝ արմատական, իսկ Ֆրան-սայի մէջ՝ սէմպոլիստ և անիշխանական։ Այս առան պայքար կը մզուէք իսէւալիզմի դէմ, և սժուզովուրդի Թշնամին իպսէնի շա-հեցուց անիշխանական մակդիրը։ Այդ գործը համարուեցու տե-սակ մը ամբաստանագիր՝ պետութեան և ընկերութեան դէմ։

Իպսէն ներկայացցուց անհատը, որ կ'աշխատի ազատուիլ ժա-անգամականութեան և գատախարակութեան ներքին կապանքներէն ու հանրային կարծիքի արտաքին նշառմէն։

Եւսոյ կուգայ Մէթէրլինկը, մէկը՝ սէմպոլիստ զպրոցի ա-մենէն գրաւիչ դէմքերէն։ Իր զործերուն մէջ ափրապեազ կը մեռայ փիլիսոփայական և բարոյական մասիսութիւնը, ու անոր կողքին՝ բանտառեղծի թեւաւոր երեւակայութիւնը։ Մշուշ մը յանախ կը ծածկէ Մէթէրլինկի մատուումը (սէմպոլիստ զպրոցին յատկանիցն է տանիք)։ Այդ մշաւչն է որ տառեկաներուն կուտայ անիրականութեան երեւոյթ մը։ Մէթէրլինկ սաեղծէց սէմպոլիստ սղբերգութիւնը ու կրցաւ արտայայտել կեանքի լայն խոր-հուրդն ու հոգիի խորունկ անդամը։

\* \* \*

Ես կը գտնեմ, գարձեալ, որ արուեստին պաշտօնն է նկա-րագիրներ սաեղծել, ոչ թէ մերկ ճշմարտութիւններ ուսումնա-սիրել։ Որովհետեւ արուեստը երեւք ազդած չէ ու պիտի չապրի ճարտառանութեան կեզդ նպաստվը, առոր համար ալ նկարագիրը կը յայտնուի ոչ թէ խօսքի, այլ գործի մէջ։ Հիւկոյ ճարտառա-նութիւնը չփոթեց արուեստին նետ և իր թատերախաղերը ու-սեցան հաեւարական շանչով։

Մեր տեսողութիւնը կրատորական է ու մեքենական։ Արուես-տագէտին պարտքն է խորտակել այդ մեքենականութիւնը և ներդորեական զարձնել մեր տեսողութիւնը։

Արուեստի գործ մը պէտք է ընդույանէ մեր երեւակայու-թիւնը և ընդորձակէ մեր երազին սանմանները։ Պարծողութեան կ'ապամինին անոնք որ ազքատ են երեւակայութեամբ և տառ-

մաթիք գիտերով։ Որ երազել չեն գիտեր։ Որ շարժումը կը նախընտրեն հոգերանութենէն և քարոզը՝ զգացումէն։ Շիրվան-զատէն, օրինակ, զրծողութեան և բռւռն շարժումներու բնազդը աւնեցաւ, իսկ կեւոն Շանթ՝ երազի ու երեւակայութեան։ Մէկուն մէջ կը պահով բանաստեղծութիւնը, միւսին մէջ կը յորդի ան։ Կեւոնքը չունի կարկաներ իր պարզագոյն ձեւին մէջ։ Ար-ուեստագէտն է որ պիտի այս զանոնք բեմին կամ գրականու-թեան, նկարին կամ երաժշտութեան։ Իր պաշտօնը չէ բնաւ ար-ձանագրել կեանքի հասարակ երեւոյթները իրենց նոյնցան հա-սորակ պատկերացման մէջ։ Անոր կոչումն է ստեղծել տիպարներ, այսինքն նկարագիրներ, որոնք ըլլան կեանքն վեր (Օսկար Ռեյլյո պիտի ըսէր՝ նուև կեանքէն դուրս, որովհետեւ արուես-տին կը պատկանին բոլոր այն բաները որ գոյութիւն ունին, և բոլոր այն բաները որ գոյութիւն չունին)։

Այս անդրագարձումները եթէ ուղենք մանաւորել, մեր առ-ջև պիտի գտնենք մարդ մը, որուն կրնանք թատերագիր անունը առաջ։

Այսոն Շանթն է անիկաւ։

Իր խառնուածքին իսկ բերումով, աւելի շատ երազող է ան քան գիտող, աւելի շատ բանաստեղծ քան հոգերան։ Հոն ուր կը պահովի գիտողութեան ոյթը և հոգերանի թափանցող ակնարկը, ոգնութեան կը հանի արուեստագէտը, այսինքն բանաստեղծը, որ գիտէ տիրել իր բաներուն ու պատկերներուն հմայցովը, իր զգացումներուն և մտածումներուն ազնուականութեամբ։

Արուեստագէտը իր սեփական ենը, իր բնութեան տարրերն է որ պիտի դնէ իր գործին մէջ։ Որովհետեւ գեղարվեստական ամէն ստեղծագործութիւն բարցարձակագէւ ներակայական է։ Ինչ որ չկայ ստեղծագործողին մէջ, չի կրնար ըլլալ նուև ստեղծա-գործութեան մէջ։ Անոր համար է որ ըսուած է, թէ արուեստը նմանութիւն չէ։

Շանթի ստեղծագործական տաղմանը գունաւորեց պատմա-կան շրջան մը, Զմշկիկի և Ֆօկասի շրջանը (ոկտյոբը) կենզա-նացուց անոր մագաղաթեայ անշարժութիւնը։ Խորք ու խռովք տուաւ անոր և իր գարձուց զայն։ Ինքինքն բան մը դրաւ անոր մէջ։ Զէ՞ որ գեղեցկութեան դրոշմը, այսինքն արուեստն է որ բանաստեղծութիւնը կը զատէ պատմութենէն, տամը՝ քրո-նիկէն։ Ու չէ՞ որ Հոմերոս գեղեցկութեան այս գրոշմը դրա-ժողովրդական պալլասաներուն մէջ, ինչպէս Շէքսպիր՝ հին քրո-նիկներուն։

Այս նոյն կանոնի հիման վրայ, Շանթի ընութեան տարրերը անցան իր գործին մէջ: Այդ անցումը տեղի ունեցաւ կեղծ անուրշութեամբ մը, տեսակ մը մշուշի մէջն, որ անմիջական ու անհրաժեշտ պահանջն է ուժմասլիսդ զպրոցին, Պալէոփ ու Վեռլէնի ստեղծած շարժումին:

Շանթ իր արուեստին ամբողջ նպաստավը կը ներկայանայ մեղի մանաւանդ իր կանոնի ախրաներուն մէջ, ըլլան անոնք գրական կամ բացառական: Իր կիները գաստիարակող են: Անոնք հարիզոն կը բանան մնը տեսողութեան առջն և կ'ընդլայնեն մեր խաչալներուն առմանը: Մեր հոգին մէջ կը ստեղծեն կարստ, անվերջ որանում, ձգում, երազ ու տենչանք: Հաննան, օրինակի համար, Օնան Գուրզէնի ակնարկը բարձրացոց վեր, մինչև ամիս գամած կատարները: Իցուց անոր հոգին երազի ու խէլլի ծարաւով: արթնցաց անոր մէջ ազնի բնազդներ: Խթանեց կամքը, մզեց զայն թոխչի և որոնումի: Անիկա, Հաննան, «Պանդը» Ակնէն է, ունիուածապետ Սոլնչասի Հիլտէն, կամ Խոչնը: Անիկա Շանթի խաչալին պատկերաւոր ձեւակերպութիւնն է, անոր ընութեան ասքերքն է, անոր եան է, անոր խառնուածքնն սեմպոյի արարայատութիւնն է:

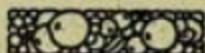
Թատերագիր Շանթ գիտէ կեդրսնանալ իր նիւթին մէջ, գարմնել գործոզութիւնը արագ, բայց ոչ գանովէժ: Թեթև, բայց ոչ հասարակ: ճկուն, բայց ոչ գանձիկ: մեղմ ու զգաստ, բայց ոչ աժգուն ու վատորժ: Ուսի անիկա վառ ու կենդանի երեւակայութիւն, տամաթիկ ընդլայնում նիւթի և գործոզութեան, խնայողութիւն բարի և ժամանակի: Անիկա իրականութեան կը զուգորդէ երազը, խորհուրդին՝ խոկումը, դիտումին՝ զատումը, դիտութեան՝ բանաստեղծութիւնը: Կը գասահարակէ առանց քարոզելու, կ'ազնուացնէ առանց բարոյախօսելու:

Շանթի արուեստը եթէ հզօր չէ, սակայն քաղցր է ու հաղորդական:

Անոր գրականութիւնը կարելի է կոչել երազի, ձգուումի, անհյանքի ու որոնումներու բանաստեղծութիւն: Տեսակ մը սեմպոյի բռեզիա: Անոր համար է որ իր անձերը տելի երազող են քան գործող, աւելի զգացող քան մասնուղ:

Եւ ի՞նչ է կեանքը, եթէ ոչ որոնում ու ձգուում: Անվերջ որոնում և անվերջ ձգուում:

Բ. ԹԱՇԵԱՆ



# ԱՅՅ ՄԸ ՊԵՔԹԱՇԻՆԵՐՈՒ ՎԱՆՔԻՆ

ԳԵՂԻ ՏՈՎՔ. Դ. ՌԱՐՑԻՐՈՍԻՆԻ

Վերջներս, երբ համակրելի բարեկամիս՝ Արտաշէս Յավհանն-նէսեանի և առ չեխ նկարիչ նարօ Հիլդերթի այցելեցինք՝ անոր գեղեցկօրէն կանաւորուած հիւրանոցին ոլուազոյն պատին վրայ նշանաբեցինք Մօքսոթթամի բլուրին կողին վրայ, ժարախն տակը գանուող Պէքթաշիներու խորհրդաւոր թէքքէին նրբերանգ իւղաներկը, որ վերջներս ուրիշ նկարներու և առ գնուեցաւ Փրակայի Ազգը. Թանգարանին համար չեխ մեկնեաւ Պաթայի կողմէ. Անտ առթիւ էր որ որոշեցինք այցելել Պէքթաշիներու Զագոյն ազանդին պատկանող այս միջնագարեան վանքը, որուն պատմութեան միայն ճանօթ ենք. Վերոյիշեալ բարեկամէս խնդրեցի, որպէսզի զիս Պէքթաշիներու թէքքէն առնի և ան սիրով ընդա-



Պէքթաշիներու վամբը Մօքսոթթամ լեռան վրայ

ՆԿԱՐ՝ ՆԱՐՈ ՀԱԼՊԵՐԻՆ

առջ եկաւ խնդրանքին Ուրիմի անցեալ Փետր. 22ին բերդին  
պարայզ անցնելով Գէքթաշիներու թէքթէն գայինք և փափաքե-  
ցանք տեսնուիլ անձնոց շէրիսին Անդա Սիրի Պապային հետ  
Շէրիսը թէկ քիչ մը ուկոր էր, բայց և ոյնպէս մեր խնդրանքը  
չէր մերժած և ծառային հրանանգ տուած էր մեզ թախիթը ա-  
ռաջնորդելու։ Ալգանացի ծառան մեզ մուտքին վրայ շնուած  
փոքրիկ քերաք հրամցուց և մնաք մինչև շէրիսին գալը, վայիկե-  
ցնիք այն զեղեցիկ տեսարանը, որ պարզուած էր մեր առջեւ։  
Ծառ չանցած ներս կը մտնէ Գէքթաշիներու մեծաւորը՝ Անդա  
Սիրի Պապան, որ խիստ համակրելի անձ մըն է և կը կրէ հոյ-  
կական (արժեխօյին) պիպին յատկանիշները։ — Կարճագույն, ետ  
ինկատ ճակատ, բաւական խոշոր քիթ, զուրու ցցուած այսուկիր,  
արտայարտիչ ու թաւային աչքեր, ու մազեր և ցորենի դոյն  
մարթ, Յարզաննազ կը բարենանք ներողութիւն խնդրելով որ  
ձանձրոյթ կը պատճառանք իրեն։

— Ինձ համար միշտ հանելի է խօսակցին պատմաբաններու  
և բանաէրներու հետ — պատմախանեց ժպտելով հեղանամբոյր  
տէրիիշ պապան։ Ծետոյ սուրբը հրամցնելով հարցուց որտեղացի  
ըլլուլ և ուսկից գալու։

Երբ իրեն ըստ թէ Զեխոսովաքիայէն եկած եմ և մեզք մը  
դորեած պիտի ըլլոյի, ևթէ Գէքթաշիներու թէքթէն տեսնելու  
համարէն ինքզինքո զրկէի, Սիրի Պապան զարմոցաւ որ չե-  
խերն ալ իրենցմով կը հետաքրքրուին։ Իրեն անմիջապէս խո-  
տվաննեցայ, որ Փաքք Ասիոյ մէջ ճնած և Զեխոսուանի մէջ մեծ-  
ցած իրեն ցեղակից հայ մըն եմ օնեղակից բառը իրեն զար-  
մանք պատճառեց, որովհետեւ առաջին անգամն ըլլուով կը լոէր  
որ Գէքթաշիները Հայաստիպ կամ Հիթիզոյիտ նեղին կը պատ-  
կանին, ինչպէս Ղըզզլաշները, Սուրբուժները, Թախթաճիները և  
այլն, սրոնք թուրքերուն ու արաբներուն հետ յեղուական կամ  
ցեղային ռեւէ կապ չունին։

— Բայց մնաք մահմետական ենք կրօնքով! — պատմախա-  
նեց Սիրի Պապան, մարտուքը շոյելով։

— Բուք և զերոյիշեալ արմէնօյիտ ցեղերն ալ հայերու նման նա-  
խապէս հեթանոս էից և զանազան գիցեր ու գիցուէներ, ինչպէս Ան,  
Անիսու (Անահիտ), Բշտար (Աստղիկ), Տարգու (Տորք), Տէշուլպ (Տոսով)  
և ուրիշ փաքրանիական սաստամծութիւններ կը պաշտէն Զեր  
ցեղակից Հեթերուն, Հայերուն նման օքշտ է որ զուք և հազար  
արեւելքի կարգ մը ցեղեր յետոյ մահմետականութիւնը ընդու-  
նած էք և կամ Զեղի պարտադրուած է, բայց Զեր և բուն մահ-  
մետականներուն մատյանութեան միջև շատ մեծ տարբերութիւն

կայ: Խըրեւ սպացոյց մեր ըստեին մատնանիշ ըրբնաց ոգեւորուած շէխիին կարգ մը պէտքավական իմաստալից պատմուածքներ Առածեայ, անոր սեղծագործութեան և մանմատականներուան համար արդիուուած կարգ մը ուստիի քններու ու ըմպելիներու մասին Ինչպէս ծանօթ է ոզերից ըմպելիները և խոզի միսը արդիուուած է մանմատականներուան, բայց Պէտքաշիներու ազանդին պատկա-



Դամիեւ Բաղամբ՝ պիտուած Պէտքաշիներու վաճեմ

ՆԿԱՆ՝ ԵԱՐԾ ՀԱԼՎԵՐԹ

Նոզ աէրդիչները և Ղըզըլպոշները ոզիի համար հոզի կու տան և իրենց կրօնական ծեսերուն մէջ ալ շատ յաճախ կը գործածեն զայն: Որո՞ւ ծանօթ չէ Ղըզըլպոշներու սՄում Սէօնտիւ կոչուած կրօնական ծէսը, որու ընթացքին ինչ ինչ գինուրբուքներ տեղի կ'ունենան ղըզըլպոշ գիւղերու: մէջ, իրենց տէտէին ներկայութեան: Տարին անգամ մը, առ հասարակ աշնան, ղըզըլպոշներուն կրօնական պետը՝ տէտէն, գիւղէ գիւղ կը շրջի այս նախաքրիստոնէական ծէսը կատարելու: համար: Երբ սկսնց տէտէն ձին հեծած գիւղ կը հանի, ամէն մարդ գիւղէ անոր գալուն նպատակը: Ղըզըլպոշ գիւղացքին մտխիրին մէջ հփած իր համեղ սնինառ մուրաշ» կոչուած քէօմգէնները, ոզին կոմ գինին կը բերէ ու կը գնէ տէտէին առջև, որ կը սկսի իր սազը զարնել, երգեր ու

խրառականներ ըստ լովից: Այդ կրօնական արարողութեան բնթացքին կը պլուայ վախտ մոմ մը, որ կէս գիշերին, ժամը ճիշդ 12 ին, կը մարեն. և ինչ որ հոն յետոյ տեղի կունենայ, միայն իրենք գիտեն:

Կան նաև կարգ մը ուրիշ մասնեատկան տէրզիշներ, ինչպէս պարզ Մէջէվիները և օրուկան 500 անդամ աքացող Նաքշիբէնտիները, որոնք թուրքերուն հետ սեւէ կապ չունին և կրօնական ըմբռնումով ու վարդապետութեամբ ալ միւս մասնեատկաններէն շատ կը աարբերին:

Թէրեւս բաւն պատճառը այս էր որ Պէտալ Աթաթիւրք 1926-ին Թուրքիայ մէջ արգիլեց բոլոր տէրզիշական ազանդները և անսատազները Մէնէմէնի մէջ կախեց: Թէկ այսօր ալ գոյութիւն ունին հոն կարգ մը ազանդաւորները, բայց իրենց կրօնական արարողութիւնները զազանի կը կիրարկուին: Անոնցմէ մաս մըն ալ այսօր արտասահման (Ադիպատ, Պարսկաստան, Սիւրիա, Իրաք, Ալպանիա և այլուր) ապաստանած են և իրենց գոյութիւնը քարշ կուտան:

Արդ վերագանձնանք Պէտթաշիներուն, որոնց մասին Սիրի Պապան հետեւեալ շահնեկան տեղեկութիւնները կու տայ.—

— Պէտթաշիներու ազանդը ծնունդ առած է Մուհամմէտ մարգարեին ժամանակ և կը յենու Շէրիի օրէնքին: Պէտթաշականութեան հիմնադիրը կը նկատուի ել Սայիտա Մուհամմէտ կար ել: Համ Պէտթաշ, որ ծնունդ է 485 ին, Նիշափուրի մէջ: Անոր հայրը ծանօթ գիտնական ել Սայիտ Խայրանին էր և մայրը ել Սայիտա Խոթում, որ գոււստը էր Շէրի Ահմէտ ել Սայիտ Մուհամմէտ կանկարի Շատ չանցած Համ Պէտթաշ ամրող Արեւելքի մէջ հաջակաւոր գիտնականի մը համբաւին կը տիրանայ և Պէտթաշի ազանդին պետը կը գառնայ: Անըի քան 40 տարի կ'ապրի իրեւ ճգնաւոր մենաստանի մը մէջ, ազօթելով շարունակ: Յետոյ կը հանգիսի Թուրքեատանի մեծապոյն գիտնականներէն՝ Ահմէտ Սատուրի, որ իրեն խորհուրդ կուտայ Պատիիշան երթուլու, Պէտթաշիներու ազանդը տարածելու համար: Ել հետեւի անոր հրաւերին ու յետոյ կը համբարդէ ամրող Փաքը Ասխան, ինչպէս նաև Մէքքէն, ուր կ'այցելէ Մուհամմէտ մարգարէին գերեզմանը: Մէքքէն կը վերագանձնայ Սուլիհէ Թարտ Էօյուք, որ յետոյ Պէտթաշիներու պետին մասնաւոյ ոչ Համ Պէտթաշ կ'անուանուի: Այս վայրը, որ հազգեւէ Պէտթաշիներու կեղրմնը կը գառնայ, կը գանուի Թըր Շէհիրի մաս:

Համ Պէտթաշի ազանդին համբաւը այն աստիճան կը ասածուի որ մինչև Սուլթան Ուրիխանին կը հասնի, որ Համ Պէտ-

թաշ կ'երթայ այս խիստ հետաքրքրական ազանդին հիմնագրին հնա ծանօթանալու և զինքը հրամիրելու որ մասնակցի ԵՀՆԻՀԵՐԻՆերու բանակին հիմնադրութեան Աւրեմի Հաճ Պէտքաշն էր որ արդ առթիւ տուաւ թրքացւած ուաւ և զանազան քրիստոնեայ ազգութիւններէ կազմուած բանակին սԵՀՆԻՀԵՐԻն անուան, որ վերջէն պատուհան եղու Օսմաննեան կայսրութեան գլխավան, ըմբուատնալով անոր դէմ Պէտքաշիներու ազանդին հիմնագրիը կը մեռնի 734ին (ըստ Հինդրէթի) և կը թաղուի Հաճ Պէտքաշի մէջ, որ պէտքաշականութեան համար սրբավայր մը ու ուխտաւեղի մըն է:

Պէտքաշի տէրվիշներու հասպարեան այս ազանդը Սուլթան Բուրնու-քառողի Գանիրէ գալէն տառչ Եղիպատոսի մէջ զեռ զոյսւթիւն չուներ, Եղիպատոսի էլ Մէլիք էլ Սաղէն Հաճի թագաւորին հրամանավու է որ տառջին անգամ ըլլուլով 1388ին կը հաստատուի



Հեյլի Աննեն Սիրի Պապո, Պէտքաշիներու զիստուր,  
և Տօքր. Ն. Մարտիրոսյան

Հայոց  
Առաջի Կարպատների  
Դամբէր — Ռազուիս

Պէտքաշիներու թէքքէն, որ նախապէս կը գտնուէր Թասր-Ել-Ամբի փողոցին վրայ, հետ ուր այսօր կը գտնուի Զէխոսլովոքիոյ գեղագնառուները. Գետիկան հիւնազանոցին մասերը: Եղիպատոսի մէջ այս ազանդին հիմադրութեանը նախաձեռնորկ եղած են ել Սայիտ և Ապու. Ապոտոլյան ել Մազատորի Պէտքաշիները, որոնց գերեզմանները կը գտնուին դեռ. Մաքաթթամի ժայռարլուրին տակ գտնուող լայնածառալ քարանձաւին մէջ, ուր աշխարհի չորս



Տօք. Ն. Մարտիրոսյան, Պէտքաշիներու վանդալ պարագային մեջ:

ծագերէն ուխտաւորներ և հետաքրքիրներ կուգան, բերելով իրնց հետ մասսազ և նուէր, ատանալու համար տէրվիշ պապաներու օրնութիւննը:

Վերջերս, երբ քարեկումիս հետ այդ քարայրին մէջ գտնուող գերեզմանները աչքէ կ'անցնէինք, յանկարծ տեսանք թէ ինչպէս քարեպաշտ ուխտաւոր մը Ծէլս ել Սայիտի գերեզմանին շուրջ կը առաջակէր այդ խորհրդաւոր քարանձաւին մէջ, սոսկում պատճառելով մեղի:

Պէկթաշիներու ազանդին պատկանող տէրվիշներուն նպատակն է իրենց կեանքին մէջ բոլորովին հեռաւ. Առաջնորդներէ, կոպ պահել Աստուծոյ հետ շարունակ Ալլահ, Ալլահ՝ ըսելով: Այս ա-

դանդը ունի ինքնահառուկ վարդապետութիւն մը, որ շեշխարումիջցաւ. կ'աւանդուի իրենց հետեւ ոզներուն Դմբախոսարար Պէքայիներն ալ կը հաւատամն, ուրիշ ոզգերու պէս, հանգերձեալ կետեի մը զոյսւթեան, միակ բանը որ Պէքայիներու վերագրուած ողջմուռ թիւնը ու սրամառութիւնը չ'արգարացներ:

Վերշին այցելու թեամս ընթացքին Սիրի Պապային հարցուցի թէ ինչո՞ւ. Պէքայիները մարդարէին կողմէ արգիլուած ողին կը խմնի. հետեւեալ սրամիտ պատասխանը տոււած ան.—

— Բոլոր իսլամներուն արգիլուած է մետաքս հազոււստ կը-րելը, բայց անոնք կը հազնին հիւսուածքին մէջ կանեփի խառնելով. ուրեմն մննք ալ ողին կը խմնի անոր քիչ մը ջուր խառնելով:

ՏՈՒԹ. ՆԵԱՆ ՄԱՐՏԻՐՈՍԵԱՆ



## ԾԱՂՐԱՆԿԱՐՉՈՒԹԻՒՆԸ

Ե Հ

## ԱԼԵՔՍԱՆԴՐ ՍԱՐՈՒԽԱՆ

ԴՐՅՈ Հ. Գ.

Նկարյութեան մէջ զնդեցիկն է արշայայութեամ դրխառոր նպաւակը արուեստի գործին. զարափարը, իմաստը՝ բազում, ստեղ ամսեկնելի, երեմն անրախամցնի խորին են անոր, որոնք վեճուրիւն մը կուտան նկարին. բայց անոր արժեկին յահանիշն ու յայտարար յնն նկատուիր: Մարդանկարիչը, սակայն, իրեն գծագրից, արուեստագետն է որ իմաստը կը փնտու և զարափարի մը կը գտի անպայման: Մարդոց միտքը, զարափարները, նողին ու գործերը անմիջական առնյուրիւն ունին իր արուեստին հետ: Նկարյական արուեստին մէկ կամ միւս միւսին ծառայող ոչ մէկ արուեստագետ այնքան յի խառնուիր ընկերային կեամի իշականութեամ, որին ծաղրանկարիչը կ'ընէ իրեն ու մարդերը ճանշնարու համար, այնպէս ինչպէս որ են անոնք ոչ ոք՝ ինչպէս որ ան պիտի ենեակայիր որ ըլլայիմ:

Աւայի ծաղրանկարիցը այնքան ճառքար է ու հանճարեղ, որին կարող է բափանցել մարդոց հոգերանուրեան և անոր չնզու տալ իր արտադրած զիձերով. կենսունակ արտայայւուրեան մը շնորհիւ:

Որովհեծն, վերցապկս ծաղրանկարչուրեան իշխալը ծաղրել և նեզմեն յի երթի, ան յի նաև այն արուեստներն, որոնի պահէմը իսկ «արուեստ արուեստին համար» անտարքեր սկզբունքը կրնան որդեգրել՝ կենամին և մարդոց համեյս:



152

Ա. Սարգսյան՝ իմբ

Մաղրանկարիցը արուեստագետ մըն է, որուն նպատակը, դիտումը, միշտ յայտնի են: Ան ընդհանրապես բարոյախօսող մըն է առանց երթի այդպիս կարծել տարու: Մարդիկ ուղղաղ, առանց երթի յիշեցնելու և բանու ամիկա իրենց, այլ պարզապես բողոք որ անոնք ենթարկուին ծաղրանկարին կրիչ ազդացուրեան անջիշակցար, անաւասպիկ արուեստ մը որ կօգտագործէ մարդկային թերիներն ու պիւալները ոչ քե միայն զանոնք սրբագրելու համար, այլ անոնց

կրկնումը, զարգացումն ու ժաւառումը արդիերու նպատակաւ զիտ շեշել ու ձևանձելի դաշնակ անոնց տղթութիւնը :

Մարտանկարը, որ այսպէսով մարդկային բնուրեան ազնուացումին կը ծառայէ, զնորառւեաւ մըն է, որ տղեղը ցոյց կուտայ՝ զնորացիկը, ազիւը, բարին, արդարը աշուածացներու և անհրաժեշտ դաշնակներու համար :

Մարտիսան ծառայող մըն է այդ արուեստին, այնին կառաւեալ զիւակցութեամբ ու տաղանդով, որ աղջւս ուշագրաւ դաշնած են իր գործերը :

1937 Մարտ 8ին Մարտիսան տւառ ծաղրանկարներու ցուցահանդիս մը որ տեսք ուրբ օր : Մեզի անկարելի է խօսիչ այն 188 ծաղրանկարներուն մասին մի առ մի, որոնք արուեստագեններու և հաստակութեան ինիցուումին արժանացան նոր ճառագայք մը եւս աւելցներով Մարտիսանի համբաւին, որ արդին փայլուն էր :

Ամշուշ Մարտիսանի ժողովուրդ-դականութիւնը կը բացատրէ իր կարողութիւնն ու արժանիցները, բայց աւելի խորունկ են այն պատճենները որոնք իր արուեստագետի արժեքը կը բարեւցնեն :

Իրաւամբ, Մարտիսան այն ծաղրանկարիյներին է, որոնք իրենց ընտած ժիպարներուն արւայաց ու քանի մէջ կը դնեն անոնց հոգեկան ապրումը: Կնանցին ներին զաղենիցը որ անձնանձի կը մնայ հաստակ դիտողի այցին Մարտիսանի ծաղրանկարն ուն մէջ արտահին իրականութիւն մը կը դառնայ:



139

Առկան Գէյ Մարտիսիստ

մէջ արտահին իրականութիւն մը կը դառնայ: Վերշուպիս, Մարտիսան

կը մերկացնէ հոգին իր դիմած անձին, յայտնելու համար անոր նկարագիրը յատկանշող զիջը:

Նապրամկարչութիւնը կարծել կուռայ քե՛ իրեն համար չկայ սրբութիւն, նուիրականութիւն, լրջութիւն եւ իր նպատակն է ծաղրել, հեղին և վիրաւորել: Ասիկա իրաւ և այն արունեազեներուն համար որոնի յեն կրնար վերանալ այն սովորականութիւններուն որ գամուած է իրենց գարշապարին, որոնց արունեամ մէջ բարոյականը կը պակսի, բարոյական մը, որոնց շնորհը կը բարերացնէ, կը մեծցնէ անհն մակրդիմին զորժ:

Սարուխան արունեազեներու ամ դասակարգին է, որոնի զիտեն իսուսափիլ իրենց արունեամին փորձիչ գոնենութիւններին և դիւրին փառին մը պատրամներին զգուշանալ: Եւ ամ, ազնուացուցի ճիզով մը, առանց հեղիներու, առանց ծաղրելու ու ուրենն առանց վիրաւորելու, բայց ծիծաղելով, ժամելով կը խօսի իր նկարներուն մէջն, կը հրանագէ, կը բազարէ, կը յօրդորէ և կը բազարէ ու կը յուսարանն այնպիսի հացեր ու կացութիւններ, զորու շատ մը յուրչ մէնոր ու վարդ գրիմներ դժուարութեամբ պիտի կրնային բազմարիւ երես մէջ արտայայեն:

Իրաւամբ դիմել տրուցաւ քե՛ Սարուխանի մմծիծաղը չար յի. բայց կարելի է առեցնել քե՛ ոչ միայն յար յի, այլ նոյն իսկ կարելցական է: Մինչ կը կարծեն քե՛ կը ծաղրէ, բայց ամ կը ցայի իրականութեան մէջ, որ ասիստուած է ծիծաղիլ մատղեային թերութիւններուն և սիսաշներուն վրայ ու իր ծիծաղը բարի իրաւ մըն է՝ յուրչ, իմաստուն, սրամիս:

Հ. Պ.

## Հ Յ Տ Ա Գ Ր Ա Ր Ա Կ Ա Ն Ա Ն

### Ա Ծ Խ Ա Ր Հ Ա Ա Մ Ե Ն Ա Մ Ե Խ Գ Ի Ր Թ Հ

Պրիւգուէլի մէջ զեց հոգի կ'ուխուոին պարասուելու զիրք մը ոք աշխարհի ամենամեծ պիտի ըլլայ և ոք գրուած պիտի ըլլայ հինգ գորեն. Այդ զիրքը կ'ուրասուել սկսած են 1630ին և կը յուսան վերջուննել 2140 թուականին. Անիկա պիտի զարունակէ քրիստոնեայ բոլոր ոռոքերուն զատաւթիւնը:

Այս զիրքը գրողներն են Պուլանտիութ կուլուած Պելիքանցի զատկաները. Առանց առաւառան կ'արթնեան ժամը 4.30ին, և 4-ը զատկին երեկոյեան ժամը 9.30ին, մինչդ որուած ընթացքին դրեւէ զիրք.



Էրիստալ

ԳԵ. Ս. ՇԱՀՐԻԿԵԱՆ

ՍՈՒԱԹ ՀԱՄԲԱՐՁՄԱՆ ՕՐԻ

Համբարձման օր  
Վիճակ վիճակ  
Ոսկի կռնակ

\*\*

Լոյս պատմունան  
Հազեր համբան  
Կ'երքայ մինակ  
Սիրտը մուր լեռան  
Փնտութու նամար  
Վայրի եղնիկներ  
Կանչելու նամար  
Վայրի աղջիկներ

\*\*

Վիճակ վիճակ  
Ոսկի կռնակ  
Քաղեցէ՛ք բիւր ծաղիկներ

\*\*

Ծառերուն մէջ հովն և քառեր  
Կանանչ տղայ  
Խնչ մատնիներ  
Քարերուն տակ  
Հուր օսփիւղայ  
Սիրտերուն մէջ խնչ խոսումներ  
Սիրոյ կեանքի  
Համբարձման օր  
Արեւն անա՛ կակաչի պէս  
Ծով գետերուն մէջ կը ծաղկի

\*\*

Կարօսի օր  
Երազի օր  
Համբարձման օր  
Ճպուռն օժին և նարանեւոր

\*\*

Քարուրիւն և նողի բարի  
Կենդանուրիւն լոյսի ծառի  
Արխինք վառ կը կանչէ սկր  
Զի կայ բնաւ նոզի անսկր

Երկրին ծոցէն ճումօք ու խոսում  
Երկրին ծոցէն կուգան ժպտում  
Համբարուներ  
Ու ոսկեփոյս զեր բզուկներ  
Խնչ բաժակներ լեցուն աճա՛  
Հաց ու մեղրով  
Խնչ ափսէներ լի գինիով  
Ու պորփիւրեայ  
Խնչ կահոյրներ կարով լեցուն  
Խնչ խնձորներ մուշկով օծուն  
Արեւակեզ այզիներէն

\*\*

Համբարձման օր  
Նափ ու Հեթար  
Սիրս սափոր արծարեղին  
Գինով ուրեան մէջ խանդակար

\*\*

Համբարձման օր  
Կարօսի օր  
Նրազի օր  
Օձը ջուրին և հարանեւոր

\*\*

Երկրին ծոցէն կու զան կու զան  
Ոսկեփոյսներ ու լուսնիկան  
Ռուկաններու մէջ բռնըւած  
Կը նետեն ծով արե՛ւ արե՛ւ  
Մառին վերեւ լերան վերեւ  
Տումին վերեւ

\*\*

Անդեռդն և կ'անցնի բերթին  
Մրինզն եղեգեայ  
Մասներուն ծայրը կ'արիւնին  
Վարդերն աճա՛  
Արծարք բասն եմ լեցուցեր ծաղիկներով

\*\*

Վիճակ վիճակ  
Ոսկի կոճակ  
Արծարք բասն եմ լեցուցեր մասնիներով  
Վիճակ վիճակ

Ոսկի նաւակ  
Խովեմ ելեր  
Ափն և նստեր  
Զուկ ու աղջիկ  
Կանանչ մազեր

\*\*

Համբարձման օր  
Լուսե՞ղ երկինք  
Ոսկի սրինգ  
Հովուի բերնին  
Ոսկի նուազ  
Վիճակ վիճակ

\*\*

Հայկոյ մասնիդ գռար կապոյք  
Մարգարիտ ող եմ կախեր ականջներուդ  
Ոսկի բեւոց եմ անցուցեր  
Աղաւնիի ներմակ բեւիդ  
Ապրումէ դենջակ բեւեր եմ Հալեպէն  
Դուն բագումին ըլլաս ծովի  
Ու զմրուխտ ապարանի մէջ բնակիս  
Յաւերծօրէն սիրապես իմ հոգիին

\*\*

Համբարձման օր  
Մրազի օր  
Կարօտի օր  
Մառերուն վրայ բարութեան լոյս և անձեռներ  
Թռչումն օձին և հարսնեւոր

\*\*

Հայկոյ մասնիդ կապոյք գռար  
Ուժիդ համար  
Մարայ երկրն երակներ եմ բեւեր սատափ  
Հիմնուսանն եօրը փիղեր  
Համբայ ելեր  
Քեզի կու զան  
Խճչ մետաք պամունանեներ  
Խունի ու զմուռս ոսկի մարգրիս  
Հեթաքներու բագումին ես կախարդական

\*\*

Եօրը փիղերն են սպիտակ  
Համբարձման օր

Վիճակ վիճակ  
Ուկի կոճակ  
Հովը ծովին և հարսնեու

\*\*

Փիղերն անցան ճին բաղաքն  
Առուն անունն և Պատուայ  
Փիղերն անցան անապատն  
Փիղերն ճառան ափը գետին  
Ափը լիճին  
Եւ Ամասիոյ արեւագե՞ղ այգիներուն

\*\*

Համբարձման օր  
Խնչ նեռաւոր  
Համբաներկ ու ծովերկ  
Փիղերն եկան  
Խօրը ներմակ փիղերն անա՝  
Աւշարհն անոնց ուրեզ կը պարէ  
Խոլ հարսնեուր

\*\*

Համբարձման օր  
Վիճակ վիճակ  
Ուկի կոճակ  
Սիրս անցեալ արեւներուն  
Ու մանկութեան կարմիր պարտկ  
Հին խաղերուն  
Մափ ու ծիծաղ առաւօսին և հարսնեուր

\*\*

Ցաւի աջևարն  
Այլափոխուած սժզոյն արեւ  
Տրտ' և արե՛ւ  
Մառին վերեւ տունին վերեւ  
Մրժիս վերեւ

\*\*

Համբարձման օր  
Ցիօսակի ու կորուսեալ երազի օր  
Սիրս մանուան և հարսնեուր

# ՄԵՐ ԱԶԳԱՅԻՆ ԿԵՐՊԱՐԱՆԱԻՈՐՄԱՆ ՊԱՏՄԱԿԱՆ ՄԵԾ ԵՐԿՈՒՆՔԸ

Առաջապատճենի Հայոց Առաջնորդ Գեր, Ներքին Արքունիք,  
Մելիք-Թամգականին Ս. Գործ քարզամասութեան  
1500 տակալի տարիւ

Գրեց՝ Կ. ԳԻՒՆԵԱՆ

Գառականէի անցեալով շատ հինաւուրց ազգ ենց և մեր պատճեննեան երկար, չառ երկար հետեւցի ընթացքին կատարուած յիշտառքաբեան արժանի, և յիշիսկ յաւետ առնախմբելի մեծամեծ գեղագեր ու փառաւոր գործեր չառ կուն:

Սակայն անհանցմէ ոչ մեկը չէ անեցած այն խոշոր նշանակութիւնը, այն բազգաբար ու առանձին արժեքը, ինչ որ անեցան Զարբարդ և Հինգերուրդ գորերուն, մեր ազգավիճ քրիստոնէանքեան յարելու, անդասկան զիր առեզնելու, Առաք Գործ գունչելի թարգմանութեամբ հայ հաւաքաքն ու գրականութիւնը կիթաւորելու և վերջապէս մեր Ոսկեգարց կերպելու աննման ու փառաւոր գործերը:

Այդ շարժաւամց յեղակարեարքն, հրաշգավ իմ ժագաւու առնչութեար մը, անպատճեի կերպով յառաջացած ինքնամքին գիպուտած մը չեր ազգի հետեւքին մեջ, ոչ ու ամէն անզ և ամէն ժամանակ տեղի անեցած պատճենին ասվարտիւն գեղագերու, արինանեղ պատճենակարութեար, աշխարհաստան արշաւունցներու ցնցող, ուժգին, բայց մակերեսային ու վաղանցուկ ընութիւն աներ:

Ընդհակառակը, մեր ազգային կիթաւուն կերպարանաւուրցման այդ գունչելի շարժաւամց արդիւնց եր շատ երկար ու խոշ երկանցի մը, հետեւանց ցեղին նորուն մէջ յամրօքէն կատարուած խորունկ փափախութեան մը, արտայայտութիւնը՝ ազգային աննախընթաց զարթնամի մը, պահեան, իմացական հաստառաթեան և հաւացական անհամականաթեան շնչառարութիւնը:

Նոր չեր որ հայ ժաշովութց եր երկրին աշխարհագրական գերցին հարկագրանցավ, ևին Աշխարհը տիրակալու մեծ կայսրութիւններու և մեծ քաղաքակարիքաններու մշտական շփման և շնչառաման գետին վրայ գոնուելով շարօնակ Արեւելցին և Արեւմալցին միջին աստանուն ու ասրաւրեց վիճակ մը աներ. Այդ երկու հակամարս ամենուն միջին եր, որ հայ ժաշովութց կոչւած եր իր քաղաքական հետեւցի հաւաքարականաթիւնը պահպանել, բայց մա-

հաւանդ իր պետքան զարգացման, բազայակը թութեան ընթացքին ուղղութիւնը դանեւ:

Առաջաւոր Ասիսն, Հայաստանն ալ միասին ըլլալով, յամառ բեն և արիարար կ'ընդդիմանար Արեւմաւացին ո՛չ միայն երկրութեան ու բազացական առնեցութերուն, այլ մանաւանդ անոր մշակութային նուռեանթերուն: Արեւմանան բազացակը թութեան առջին գործակակիր մեծն Աւելքանարէն և իր յաշորդ Անեւեկաններէն սկսեալ մինչև հոգիմեկան սիրակալական զարաւոր ազգեցութեան վախճան դանեւլ, բայց միջացները անզօր եղան յանաւուգմեական բազացակը թութեան հետո պատառառելու արիական մոզգաւորգներուն վրայ: Ակամեանեաններու, Պարթեններու, մանաւանդ Սառանեաններու իրանն եր, որ կը մարթաւորէր արիական միացը և կը գլխաւորէր այդ ընդդիմութիւնը՝ գրեթե միւն Հայաստանն ալ մեծ մասամբ իր հետ անենալով:

Այդ գորաւոր պայտքի ընթացքին Անլինականութիւնը յաղթական եղան, կարողացաւ սիրել և լսեն մի միայն Փեքը Ասիայի ժողովուրդները: Անլուլա Հայաստանն առ մեծապես ազգութեան, բայց նրենք չկորանցաւ իր պետքան անկախութիւնը, իր ցեղային ինքնուրունութիւնը, նոյնիսկ այդ ժամանակ, երբ Արշակունիններու լրջանին առն մը, Պարսկաստան, մանաւանդ Բագարեան, ինչուն ևս Հայաստանը իրենց իշխանութեր և ազնուազարմ զատերով ինկանէին Անլինականութեան սիրակալութեան առկ և անոնց մշակութային հետները լիսցին կ'արտայայտուեր այդ ուղղութեամբ: Սակայն, այդ շարժաւած առնեական չեղան և Ասին միշտ խորթ ու անւազորդ թաց ներսուային՝ հակառակ զարաւոր յարարերութիւններուն, բազացական, առնեասկան ու մշակութային փոխարձ ազգեցութիւններուն:

Բայց արիական այն լեռնաշխարհը, ուր՝ իրանեան և փեքը արիական երկան խոչըր բարձրաւոնդպակներու լեռնաշղթաները կուգան իրարու ևս հանգուցաւելու, ուր՝ երկրին չորս ծովերը ուղղուաց երասմին ու ծորուց, Նիկորան ու Տիգրուց ծագում կ'առնեն, շատ վազուց հայրենիցք դարձած եր ծագուրդի մը, որ իր ծագումով ու ցեղացին բոլորովին արիացի էնք, թե՛ սիրուած եր պետի և զարդանալ իր արեւել արեւելքցի:

Այդ մոզգաւորգը շատ հեռաւէն, Արեւմաւացին դալով՝ առիւանըրար մինչև իր այդ վերջնական կայսեր բարձրաւուլը՝ բազմաթիւ ցեղերու հանդիպան, յամառ կարեներով իր գմաւարին հանապարհը ևրթած և իր հայրենիցին սիրացած եր երկարանեւ ու արիւնա պայտքարի գնավի: Նայիրիի, Արտարուի, Ափանայի, Մալասիրի և ուրիշ բազմաթիւ իշխանութիւններու հոգերուն վրայ հաստատած Հայաստանը շատ ցեղեր նուանած, լուծած կամ չնշան եր մինչև իր միաւոյլ գանձաւը:

Այդ արի ու ինչպատ մոզգաւորգը, միւն ալ հզօր Հարեւաններով լրջապատաւած, իր գոյութիւնը պահպանելու համար գորեց շարունակ մաքառած և այդ երկար ժամանակի ընթացքին՝ Խաթերէն ցուկած առն կողմէն բազմաթիւ նոր ասրբեր ընդունած եր իր մէջ, Հիւսիսէն իջնազ ցեղերու և արիական իրանի հետ հաստատած ազգական սեր կապերէն զառ, հարաւէն ալ մինչև իսկ սեմական

մարտունի ցեղախանութեր ունեցած էր, իր մշտիւթային կեսն-  
քը ոչ զայ արիսկան եղած առարարարելական, մարտիան, պար-  
ևսկան, նոյնիսկ եփայական ու եփայական ցաղաքակրթիւններուն  
ազդեցութեան առկ ազրելով՝ իր լեզուին, գրուին, որ-  
ուետուներուն և ամբողջ պահան, իմացական զարդացման մէջ այդ  
մէջ ցաղաքակրթիւններուն խորունկ դրամը կրած էր, բայց  
զարմանալի կենսունակութեամբ ամէն ինչ ձեւափոխած, իւրացու-  
ցած, իր սեպական պահանչներուն և նկարագրին յարմարեցուցած  
էր: Հրաշալի տակունութեամբ մը, այդ կենսուոյց ժաղավարոցը իր  
անհամականութիւնը պահած, իր ցեղային հիմնական առանձնա-  
յառականութիւնները չեր կորուցուցած, մասնաւոյ չեր ուրացած իր  
արեւմտեան ճագաւուց: Հակառակ ամէն կարդի ցեղախանութերուն,  
ցաղաքակրթական խիստ ուժեղ ազդեցութիւններուն և անհպատ-  
պայմաններուն, հայց ասիսցի ժաղավարոց գալանալով հանգերէ, մա-  
սնաւոյ էր պահան, ցեղային ենթադիտական հիմնական մզու-  
ներով յայտնապէս արեւմտեացցի:

Դիւրին չեր ժաղավարոցի մը համար, ամէն կարդի ցեղախանութ-  
երուն և ցաղաքակրթական հզօր ազդեցութիւններուն, ինչպէս նաև  
ցաղաքական հակամարը ճնշութերուն մէջ իր պահան անկախութիւ-  
նը պահել, իրքի ոչ կերպարանուուրութիւն և իր հոգեմակառաջին  
ուրայն զարդացմանը պահանզիլ: Ծառ երկար ու առանձնելի եղած է  
այդ երկանցը՝ մինչև իր վերջնական վախճանին հասնիլ:

Արգարէ, մէր պատմութեան մէջ լսու հին սրբերէն սկսած, ամե-  
նաշ աւելի սրբական ու անհպատական հանգիւացող երեւոյթը այն ան-  
զերը պայցարն է, որ մեր մէջ միւս արտայայտաւոր է Արեւելքին  
կամ Արեւմտացին յարելու հակամարը ճշուաթերով: Մերձաւոր Ա-  
րեւելքի մէջ աչ մէկ ժաղավարոց այնքան յամա ու յարան կերպով  
անեցեր է այն երկշնորհնցը, սրբան հայց և աչ մէկ ժաղավարոց  
սրբեր է պարբռականութեան համեստ այն հոգեկան երկուութիւնը,  
սրբան մենք:

Մեր հայրենիցի այխարհագրական դիրքը և ցաղաքական պայ-  
մանները անզօր նն առանձնապէս ու լիսվին այդ երեւոյթը բացա-  
րելու, Արեւմտականութեան մէր հակամը, այնքան խօր ու յարա-  
մտաւորին զայցուած, անշաւլու ցեղային, պահան անսեղիսալի  
ինու մզումի մը արգելաք է, որ Արեւելքի մէջ մէր անեցած բոլոր  
կողերուն և կրած ազդեցութիւններուն հակառակ, միւս զառ կը  
թայ և զեռ լսու հինաց, Ցիցրուն Մեծի սրբերէն կը յայտնաւի մէր  
պատմութեան մէջ, նոյնիսկ այն առեն, երբ Պահանցի Միերգատի  
մէջ զինուելից զէնքի ուժով ցաղաքականապէս ասիսկանութիւնը  
կը պաշտպաններ հզօր հասվի գեմ, բայց չեր վարաններ յաւանավ-  
մտեական ցաղաքակրթութիւնը մոցնել իր երկրին մէջ, նոն փախտ-  
գրել առազ զիաւուն և արևետապէս բազմութիւններ ու նոյնիսկ  
առար մենաններու արձանները հայ պաշտամունքի առարկայ զար-  
ցնելով:

Ազգերն ու անհամանները իրենց հզօրութեան մէջ իսկ ազատ չեն  
բարութիւնն. անոնց կը զօրքնեն աչ միայն արտաքին պայմաններու  
հարկագրանցին առկ, այլ նաև համաձայն ներքին անհրաժեշտու-  
թեան մը, հոգեկան ինու մզումի մը, որ ցեղային, մասնական ըլ-

ւուսի առևի հիմական է և կը պայմանաւորէ անոնց շնթացքը, ինչ-  
ու նաև արտաքին պարտավոներու յարմարումը,

Հակամարտ քաղաքակրթութիւններու գործաւոր շփման մէջ  
կուտած ու կոփուտած հայ սդին կրցած է ինքնուրոյն մասը, կուշիբ-  
րու մեծ քաղաքակրթութիւններու զգոր ազգեցութեան, ոչ միայն  
շնորհի, իր ցեղային անհման կենսունակութեան և իր իւրացնող,  
ունկճապարծող կորսիին, այլ զաւցէ նաև իր ներքին հոգեկան հա-  
կընդդիմ մզումներուն պատճառով, որոնք արգելք եղած են լիսվին  
ու կոմ ոյն կողմ յարելու և ասիցած են, որ ան իր հոգեկան հաւա-  
սարակառութիւնը դանէ իր ինքնուրունութիւնը զարդացնելով, բա-  
յօր ասացական քաղաքակրթական առբերը իր պայմաններուն և  
նկարագրին յարմարեցնելով.

Ահայ է մեր ամրազի հին անցեալը, մեր պատմական այն խիստ  
կարեւոր ու վասաւոր շրջանը, երբ ազգայնապէս նոր կը հերպարս-  
նաւորուեինց և հիմնապէս կը կերպեինց մեր հոգեմշակութային կեան-  
ցի այն մեծ բարոյական կառացուածցը, որ պիտի գիմազբաւեր յե-  
ազայ զարերուն բայր վայրիվերութենութեան և անառելի արհաւերց-  
ներուն հանգիստանալով մեր գոյութեան լաւագոյն պատեհնը.

Դեռ հեթանոսական լրջանին հայը, իր հին արիսկան ժագումին  
յատակ եղաց բնապաշտական իր սիրուն հաւասարիցները, բնու-  
թեան և բնական ուժերու մասին անհետ պարզունակ ընթանողու-  
թիւնները հօֆացուցած եր առորարտելուան, զրագալստական և  
յունակովմէտական կրօններու ազգեցութեան առկ և նոյնիւկ յաշ-  
ուզ եր բաւական բարց և հարուստ զիցարանութիւն մը ստեղծել,  
բայց ոչ մէ սորուկ հետեւզութեամբ կամ մուրացածոյ հաւասարից-  
ներով, այլ մատով միշտ ինքնուրոյն և իր առաւածներուն, զիցու-  
հիւներուն առաջ իր հարազատ սդին, իր ցեղային իտեալ առաջի-  
նութիւնները.

Այսուհետեւ, բայր սուրբածուա կուրցերն ու առաւածները աղային  
դոյջ և բնայի ստացած էին, զամգրոպային Վահագնիւ արիսւթեան  
տիպարէն սկսած, մինչև հոգեմայրը Անակիսիւ զգաւառութեան և  
իմաստութեան մարմացումը: Զարմանալիք է որ զրագալստական կրօ-  
նի հետ մշտական շփման մէջ ապրելով, գեւերուն ու լար սդիներուն  
հաւասալով հանգերձ, հայը երրեք լզաւսեց Զարը և անօր մարմա-  
ցումը եղաց առաւած մը չանենցաւ, քանի որ պարսկական ծագու-  
մով Տիբը կամ Գրոզը բնաւ լի համապատասխաներ Անրիմանին:

Մեզ հասած վաստերը որբան ու սկսաւ ըլլան, հաստատ գի-  
տենք որ քրիստոնէութիւնին առաջ ալ հոյւ կրօնարարությունան առ-  
սկէւով անկազմակերպ և բուրժուին անզարգացած ազգ մը լիր:  
Կոր արգէն քարտերու և յըրմաններու հարուստ և ազգեցիկ գառա-  
կորդ մը իր հօյտիկ բաշմաթիւ մենաններով և անոնց կցուած ըն-  
դուրծած կալուածներով, իր նորտերու բազմութիւնով և նոյնիւկ իր  
յատակ զարցով: Այդ զարուոր կազմակերպութիւնը ստեղծած եր ան-  
շնուշ հեթանոսական կրօնական մշտայիթ մը: Նը յիշատակուին մե-  
նանական գիւտաններ և սմեննեից մատեննցը, որ քուրմերը կ'արձա-  
նաբերէն կրօնական անցերու պատմութիւնը,

Եսա սրազ է, որքեմն, որ մեր ժողովուրդը, դանէ իր ստեալ և  
բարձր զատերով, ինքնազիստակցութեան և հոգեկան զարգացումի

բաւական բարձր առարկանի վրայ կը դունաւեր, ե՞ր վհասպես քրիստոնէան բնիւթիւնը ընդուռէից և ոյտ Նոր Գրուն եր ուշային կերպարանաւորման ու իր ամրող իմացական, հոգեկան հետազի յետազայ զարդացման համար ամուս խորիսի դարձուց:

Թուշ չկարծես! թէ միայն քաղաքական գեղքերու բարեյլչող գառաքորման, Բագաւարական ուն և իշխանաւորներու ազգեցութիւնները բաւական եին այնքան հիմնական փոփոխութիւններ առջ բերելու համար առանց աշուղութագիր ընդունակութեան, զարմար երկունքով սակագուած հոգեկան զարդացմանի բարձր առարկանին և նախարարածորութիւններուն:

Ժաղավարդագիրեւն լոտերը սկզբանական շրջանին քրիստոնէան թեան յարած, բայց յետազայ զամանական փոթորկիներու ընթացքին իսպան լուսն են ոյտ Գրուն երենց հոգան մեջ իրացուցան ԱԼԱՆԸ. Այդ Կարդի ողգերեւն լոտերը այժմ գոյութիւն չունին, զամանական բնիւթիւնն չի չուսած են և այսոր ամրող երկրամատեր կան, ուր նախական գարերու ծաղկած քրիստոնէանքեան փոխարին ուրիշ Գրուն հը միքաղեանէ համապատասխան Նոր ազգաւթիւններով:

Սպիայն, Կրոլը և անձնուն որ Հայէ, փոթորկ ազգ մը, քաղաքական ազատութեան վարչութ զրկուած, գարերու ընթացքին զամանական փոթորկիներու անձնուն առասպեկտիները անօսն, արևուիրցներու անձնուն աւելիները ոյտած ԱԼԱՆԸ հանդերէ, աշխարհին զարմանց զատանակով գեղ իր հաւաքանի մեջ անօսնան կը թոյ, իրու ազգաւթիւն կ'ապրի ու կը յարանեւէ հոգեկան զրահաւոր և ամեն:

Մեր սեղային կենսավակութեան, հաւաքանի ինքնադիմականիւթեան և հոգեկան զարդացման լաւագոյն յայտարարը, փառան ու ազագայց նու այն է, որ Կրցան ենց զամանական յարմար վարդանին, հիշտ հակառազրական զանոն մեր փրկութեան նոր ուղին գունել, ազգային կենացի ընթացքին անձնունն անինառադրւը կառարելով վճառպես քրիստոնէանքեան յարիլ, ոչ թէ միայն աւելի բարձր հոգեկան, բարոյական կենաց մը անձնուալու լոկ կրօնական ըմբռանմազ, այլ մահաւանդ հիսցուան և հպարտուան ողող բնուղավ մը, մեր քաղաքակարթական զարդացման և հաւաքանի ինքնադիմանման փրկուրար ուզին զանձ ԱԼԱՆԸ իմաստով:

Մարդկանման զամանական յաղալընումի ընթացքին կան իրան կարեւոր ուղեր, որոնց մեծ փառանցամեներու, Խոչը երկունցի ուսուր, վճառական շրջաններն են, Հակառազրական նշանակութիւնն ունին և անշաւ կարուս հազարան, եթէ ազգերը ժամանակի հարկադրական զանանչները չնախդան, ըմբռանն և անհրաժեշտ նախանառաթեամբ լիւրողանան վերանորոգել և զարդացնել իրենց կենացը:

Քրիստոնէանքեան հաւաքանի առաջին գորերը զամանաթեան մեջ ոյտ Կարդի փրկուրացական և անձնուն նշանակութիւն լրջաններէն մեծ կը ներկայացնեն, երբ կին, Աքրանսական աշխարհը փուլ հուսուր իր սպեկտան, մշակութային, շնորհանեկան ու ընկերային ամրող լորինաւեցով, ազդի առլու համար, եթէ ոչ աւելի բարձր, բայց անզարման նոր և աւելի յեղաւրիլ ըմբռանմերու ու բարոյական հիմուն վրայ կառացուազ կենացի մը,

Ցանուի անհրաժեշտ է հայեացքը ոզգային կեռնչքի անձակ առնմաներին զուրու, ուելի լայն հարդառներու վրայ նեսել՝ պատմական, Հղնաժամային լրջանի մը Հարկադրան փափախութիւնները իրենց ընդհանուր հաւալին մէջ անսնելու համար, որդեւզի հարս զանանց լաւ ըմբռնել մեր ծովագուցի կեռնչքին մէջ ևս անդի ու նեցող խորունկ յեղաշրջաւմին, հոգեկան վերանարագման և ոզգային ոչիի նոր հերոպահուորման ամրոցը արժեցը և մանաւանդ հարենանց զնաւասել մեր նախնեաց պատմական բազգարու զանց լիսպին զիտակեցնու, և անհորեղ յազաւածվ մը ոզգին պազտոն նոր և ամեւր հիմքու վրայ հաստատելու մեծապայծ արժանիցն:

Արդ' եթէ քիչ մը լայն հայեացքը անհրադահանց պատման հանաւանքներով լավագանց յզի այն զարերան, երբ քրիստոնեաթիւնը նոր կը ծառալէր, անհրաժեշտութիւն լինց կը նոր մեր ու շողբութիւննին վրիպեցնել կարդ մը կարեար պատմական իրազութիւններ, որոնց իրեն հետեւանց այդ զարերան արգելն հաստանացն ուղարմաններու, անձնէն աւելի կը յանկանին այդ ժամանակաւրջանի ոչին և կը պարզէն մազավորգներու կեանցին մէջ անդի ու նեցող հիմնական փափախութիւններու ընդհանուր բնոյթն և ոզգաթիւնը:

Դամատան իրազաւթիւն էր, որ այլհա անցած եին այն երանելի ժամանակները, երբ Հասմը իր լայնածաւալ պետաքան անհմաններուն մէջ կրծները պատ եր թողած և ոզգային առանձնյանական թիւնները կը յարգէր, դայմանեզ որ անձնց քաղաքական միաւուներու շետապայէին. Այդ լրջանին ոզգերը նուազ անզիշողական եին և հելլութեամբ իրարմէ կրծնական ու պաշտամանքային փախառաթիւններ կ'ընէին, նոյնիսկ յանսի ինքը, զպոր Հասմը կը յարմարուէր իր հոգածակ մազավորգներուն կրծնական հաստատալիքներուն. Բայց քրիստոնեաթեան ժամանակն նախարշանին իսկ արգելն վերը եր զարե այն լայնամասն ոչին, կրծնական այն մախորականութիւնները, որ Հասմը ինեւացի քաղաքականութեամբ մը զարեր շարօնակ կը պահէր իր դրաշին ասկ զանեւու բազմաթիւ և բազմացեղ մազավորգներուն միջնաւ:

Դամատան կարեւոր իրազաւթիւն էր նու այդ լրջանին այն արտակարդ, անհամբնեաց կրծնական հետաքրքրութիւնը, հոգեւոր ու բարոյական պահանջներու այն բաւան մզամը որ ամէն անդ կը յայնուէր մազավորգներու կեանցին մէջ և լուսով զիտի զանար յետոյայ զարերուն պատմաթեան ուսանցքը, ազգերու ընտանեկան, ընկերութիւն, քաղաքական ու քաղաքական կեռնչքը զեկավորող մզիւ ումը և զիտի անզէնէր միջնին զարերուն միտոփիք, իսորհրդագուշ ոչին իր գրումը զնելու համար անզէնազարժական բոլոր արտայաւթիւններուն և կեանցի ամէն կարգի երկայիններուն վրայ:

Վերջապէս պատմական կարեար իրազաւթիւն էր կրծնական ուսով ոզգային զիտակցութեան նոր զարբնաւմը, մազավորգներու կրծնական ու զարմանամբ կազմակերպումը, ամէն ինչ կրծնարարույական հասկացութիւններու ենթարկաւմը՝ նոր հոգերանութեան մը անզամը, որ զարերու անզամը զիտի անենար և իր իիսու արտայաւթիւնը, զիտի զանէր քաղաքական ու քաղաքակարական կեանցի բուլոր մարզերուն մէջ:

Խակ այդ իրողութիւնները բնաւ մտանակի, սահմանափակ և նեղ աելական բնոյթ չունեին. ընդհանուր առ անուղղարժութ և անուղղարժութ մեջ և թէ ամսանակով չոտ ընդհանուր և անուղղարժութ և անուղղարժութ մը է ներկայացնեին և հաւասարապես յառաւկ եին գրեթե ամրազ չին Ալխորը սիրակաւոց երկու մեծ կայսրութիւններու, Հանդի և իր ամսական Պարակասանի գրուին առկ գանձուղ բար երկիրները առզգավարդներուն համար.

Խելապէս Սասանականներու Իրանը խօսքըն հակազգելով իր հասրդներուն, պարթեանական Արշակունիններուն և Ալեքսանդրականութեամբ վարտիստեւն, Արմաւոցի մշակոյթին ազգաւելու, և կրօնական խանազաւանութիւն մը ցաւցադրելու աններելի անհարազաւանքեաց գեմ, այլամերժութիւն փարած էր Արամեանեան շրջանին զւս ազգային աւանդութիւններուն, Ազգապէս կազմակերպութ էր Ճայրակղ կրօնական ոգուվ և Գրադաշնին վերաբերութուած հին մազմէականութիւնը գարեւացած էր պետական իրաւական ու բարյական առժ միաւ հիմքը.

Ազգային վերազարժուած այդ թափով էր որ պահլաւականէն մեկնելով արդէն ներակերպութ էր զենատիւն նոր զրութիւնը, սակածուած էր զւս կրօնական զրականութիւն մը և կազմուած էր մագնու ազգեցի դաստիարակ մը. որոց միջոցով Սասանականները հին պարտիստին մշակոյթին էր որ հը լանույին պարտոցրել և պատստ մազգավարդներուն և հը հակազգելու քրիստոնէութեան ձևաւանու վերաբերարժուած նոր և Ալեքսանդրական կամ յանաւամեական մշակոյթին, ունուշու միամամանակ զենցի ուժով ոչ բազարականուց ասիսկանութիւնը պաշտպանելով Արմաւոցին զիւ.

Հակոսու այն փառքին, որ Սասանականները քաղաքական հայցի և կրօնական քարոզութեան միջոցու կրցան պարսկական մը քաղաքականութիւնը հասցնել մինչև Համաւոր Արենից, Զինաւոնի ասմանները, բայց անուց չաշողեցն ներքնազու խօսքները, ամուր ու միաւոյ ազգային ամրազութիւն մը կազմել, զինաւորաբար իրեց սիրականուած երկիրներուն չաս ընդարձակութեան և ցեղերու ու մազգավարդներու խիստ բազմազանութեան զատկանով.

Ազգային կետեցի նորկեան խօս և ամրական կառավարութեած մը լուսութեան հնաւանքով էր, որ Հանգմեական զանգերազմենուով, բայց մանաւանդ թարանական լորունական արշաւանքներով զինաւոն արդէն իսկ սկսացած առցայից արքաներուած կայսրութիւնը յետպային պիտի փուլ գոր և իսպան ունանար Արարիային ճարգավանաց և նորէն կրօնական բռնւ շուշիի նորուի ձաւալու աշխարհական և նեղեց մը, որ քրիստոնէութեան պես կուսած էր չին Ալիարն նոյնպէս հիմնային կերպարանափախեւս.

Աև ինչ որ մեաց հին մեծազօր կայսրութեան վլուզումէն եացը իրեն անցեալ փառքի յիշաւուկ և իրեն մեծ քաղաքականութեան մը պլուտօնազ պատ լոյս, զարձեալ հոգեկան կեանքի մշակութային շանձերն են, արքական իրանե. Շնչուի և գրադաշնուած կրօնի բեկրները, որուց հակառակ գարերու քայլայի ազգեցութիւններուն, զիւ հը յամառին յարակեւի փոյթ չե թէ լատ ազաւաւած մեազ.

Աև այս պատմական իիստ գննաւամային ու կարսութեր գարեց

գիմադրաւելու սահպաւած և այ ժաղավարդը, որ արդէն անցեալի երկարատե ու ծանր երկունքով որոշ նոզեմչակաւթային բարձրաւթեան հաստին, կեանքի ասծանելի բային մէջ թրժուած, ճրանալի տակունաթիւն մը ու կենսունակութիւն մը ժառանգած և իր լինալինարէի արերուն պէս ամուր, անխօրտակելի ինքնարուաւթեան մը տիրացած եր, կարծե յարաւեւութեան համար աւելի հաստատան և վրանելի կառան աւելիք, քան իրեն լատ աւելի մեծ ազգեցը և նոր կայրութիւնները, որոնց յանախ իրեն պատաւալիք եղած էին, և աւելարար ինքը, և այ ժաղավարդը չեր, որ անզարտաս զանաւելով պիտի թուափեր գարեշընին պէտին, պիտի լզար ժամանակի կրամայտան պահանձնեց և պիտի չերնար նոր թափավ նոզեպէս յարձանալ և իր կեննքը վերանարգել.

Արդարի, վեասցես քրիստոնեաւթեան յարելու, նոր հաւատացը իր նոզուն մէջ խօրցնելու և յամառ արիստեամբ պահպանելու, իր ազգային անկախ եկեղեցին հիմնելու, տառերու հիմնալի գիտավ գրականութիւն անկացնելու, իր իմացական ու նոզեկան զարդացման նոր ուղին հարթելու և այդ բայրին համազրուածվ ազգային խօր գիտակցութեան մը յանգելու, նոր ոգևոր հաւատալիք, լեզու, գրահանաթիւն, երդ ու նորարարակեաւթիւն անկացնելու իրազութիւնները այն հիմնական, անզնաւատելի ասրբերն են, որոնց չնորհի և այ ժաղավարդը յախզած է միտուալուիլ, հոգեկան անխզելի ամրազնութիւն մը կազմել և իրականացնե ազգ գառնալ իմացական հաստատաբեան, հոգեկան զարդացման և հաւացական զարյութեան ու կամեցագութեան բայրը յատկանիններով, իր զբուշ զնելու համար կեանքի բայր երեւայթներուն և անկանցարժարածին բայր արժեցներուն վրայ, և այդ ազգային պէտին եր, որ անտեսանելի, բայց իրական, պիտի ցալսարար զար է իր անտեսանելի անրդիններով՝ նոյ ժաղավարդ կե կեանքի ամրազ շնթացցին և անկանցարժամ բայր արժեցներուն մէջ.

Սուհայն ազգային կերպարանաւարժան այդ մեծ երկունքը, և այ կեանքի մէջ կատարուած այդ հիմնական բաղաւորչ յեղալըշումը ոչ այնքան նեւս կերպով ոչ այ կարէ ժամանակի մէջ կրնար իրականանալ, թեաւթեան բայր նուշը երեւայթներուն և կեանքի բայր կարեւոր փափախութիւններուն պէտ, ընկերոյին խօր յեղալըշումներն ու անկրածնարար կը պահանջն մեծ չիզ, ուժերու հոկայուկան լուրամ և հակադրութիւն, աւարին վայրիվերութեր ու պայքար մինչև նոր հաւատարակչաւթեան մը, նոր կազմաւարժան մը ստեղծումը, մինչև իր ըմբռաւութերու և կարգերու վրայ վերանարող կեանքի մը յաղթանակը:

Արդարի, սկսած նըրարդ զարու վերջերէն, ամրազ Զորրարդ զարու եղած և բառն պայքարի, անզոյք քանզաւմի և միաժամանակ իսանդավագ վերանարութերի ու ստեղծագործ աշխատանքի աննման լրջուն մը և կեանքի մէջ, ուր ձայրայել պըրեզականը և զերազացու և երասաւիս երար հը խալաւեւէին, Դիրին չեր սրբանալ և այդենական իր սուսաւածները և քրիստոնեաւթեան յաղթանակը և բայտաւութեան վրայ սկիզբէն իսկ առաջ արիւնակը զբաւագներու չէ եղած, դիսունէի անձնուեր ու արի ցուրմերուն ընդդիմութիւնը և մզած պատերազմը մեծապային ու ամենէն յատկանինականն

և այս ուղար համար բարոյական մեծաթիվը չափ կերպան հայտն որ էլք կրնար հանգարծել բախութեամբ իր որբութեանց առեւտա բամբակ և սիրայածար վեճականութեամբ մաւչ կը նախընտրեր. անեւ ցուց մեց նախ և ազա ման գիտունի կործանեացիք. Բայց որդեա արգա՞ր էր որ իր մեծանունները քանզազ և զիցունիներուն արծանին ըստ կործանազներուն համար անհերոզ սիստաւութեամբ կը սանկար մեծացոյն պատիմը. Եօթ ուս կամին բանել և նայ մի լին հանդիսաւ.

Ասբարդ գորը անսարքակայս մեր պատմաթեան մեծապային հանդիպութիւն կը կազմէ և յետազայ մերոցի ևս կենացը կը բազարուուշէ. Հեթանօսական մեր կի հոգեմականութային զարգացումի կիմ քին վրայ նոր կրօնին. Արքայական համատան և անոր լոյսին առկ մեր իմացական ու բարոյական կենացի վերտառուցման խոսվայուզ և այսակելի գորը է ան. որ շատուզ մեր որդային անհան վերածնունդը և փառուուր Ոսկեպարը պիտի առկածէր.

Զափազանց բարդ է ևս կենացը ոյդ զարուն և անոր պատկերացում իմաս զաւուոր. Սրբունցով ուղի էր ևս օդին և միուն ու սիրոց և նամաւուու և ներանական կրպերու և մաքառում մէջ ոզգային կենացի նոր սպայները հարթեւու. Զարմանալի էւ, ու կին և նորի անզազ պայցարի, Արքաւելքին կամ Արքամաւուցին յարեւու վաղնշան երկընարանքի ոյդ լրջանին նայութիւնը բուն ցեցամ. Ներու ներարկուէր և անոր ընկերական ու քաղաքական կենացի հորիւնները զաւ մը մրագնեին. Գործարկուից ու քառային զաւ այսին.

Արքարի, Քաղաքարական ուն կողմէ իշխանութիւնը կեզրանց ներկանց մասունքը. Խախարարական իմաւուրութեամերու արիւնու բախութերը, աշխարհիկ և հոգեւոր իշխանութիւններու երրեթակի և փախազարձ և կամաւուութիւնները, եկեղեցական նախընդեմաթեան մէջ իսկ երեւացող պատկառմենքը. Տաղաքային ու կրօնական կենացի մէջ իրար ժիռոզ գիրքաւորութերը և անոնց և ներեանք եղան կրթանարար ընդհարութերը, որոնց անէի ուսը կերպարանք կը ստունյին ևս յաստանը թեւարկէն և զաւ մը մրագնեւուն անուն մէջ անզի անկեցու ու բարոյական բույզ անէր.

Թիբառունեամերու ոզգեցութեամբ մեծ յեղաւըլում մը առաջ եկած էր. Հայերը կարուելով իրենց ուժացի կորեւու Պարտիկներէն մասուոր ու բարոյական կենացը կը կողուէին յանաւազգիւնական ուշարհին ևս. Արքաւուցին յարեւու կի ցեղային խուլ մզութերը զարբեր, նոր թափ էին սասցեր, շնորհի և սամաւորի ուն լափազանց յաւառէր ուզգաւթեան, եկեղեցին ոյդ զարուն նոր զարծուն առ մըն էր, ու Մամիկոնեանները և անոնց կուսակից ոզգաւունիք պալպանաթեամբ զարցած, իրրի կամակերպութիւն ուսալինկարդ Խախարարաթեան մը լոփ նիւթեան միջները, բայց մահաւուն բարոյական ոզգեցութիւններ ունէր և կը ձգուէր մինչի իսկ Բագաւոր ներուն թեւազգութիւնները ընելու կամ անոնց շնբացց շետագրի-

Առջական նիւերէն ուսուց լուսացին իրենց ի նպաստ պատճերէն այդ ուժը, ուրիշներ ու ի զարդ փորձեցին ազատութիւն ենեղեցին ինամակալութենէն, նոյնիսկ Հին և Բանահանական հաւատացին վերադաշտուած եղաւաններ բայց առին միւս յախաղեցնելու համար թագաւորուած առն առն կեցրանաձիք ուժ գառանալու քաղաքականութիւնը՝ կերպանիսյու և իրար լւառազ նախարարութիւններուն մէջ, որպէսզի կարգանան չաղկապազ ողակ հանդիսանալ հայութեան բաժնն բաժն մասերուն մէջ.

(Ետք. ան է 257)

## ԵՍ Կ'ՈՒԶԷԻ...

Ես կ'ուզիի հովիւմ ըլլալ Գառներու,  
Ու Սկրն ըսկել անոնց երկյու այլ խոհում...  
Հնուումներու խաղաղութեան մէջ ծիծղուն  
Ես կ'ուզիի երջիւմ ըլլալ Գառներու...

Անոնց պիտի լլակին զիս խանզի, Sk'r,  
Եւ սրիմզիս՝ լուսու ունկնդիր ըլլային,  
Մինչ Գանն զմնզ պիտ' պահարաներ մաքաղին...  
Ա'հ, ըլլայի պարզ հովիւ մը... պիտարեր

Ասումներին հնուու, դաշտին մէջ ամայ,  
Ճակատ հովիւն, հոգիս Լուոյին աղուադի,  
Գամբոյս հնէ՝ զոր պիտի խորունկ սիրեի...  
Ա'հ, ըլլայի պարզ հովիւ մը անմեղայ:

1927, Թանրա



## ՀՈՎՆ՝ ՅՈՒՇԱՐԱՐ

Ումի մրմունջն Անումին՝ զգուանոյց հովն իրիկուան,  
Ու կը հովին ճակատին համբոյդին մը պիս բուրեան...

Ճամբոյդին մը պիս թերեւ՝ որ կը տուի սրբազին  
Բանաւրկեալին, դժբախտին, բողոքուածին, հիւանդին...

Ու ես աւաղ, հիւանդն եմ մշմարտութեան ծաղրուած...  
Եւ բողոքուածն աշխարհի, ուր սկրեան եմ եղծուած...

Ու դժբախ մ'եմ որ դժբախ երկրի համար կ'ազօնմ...  
Եւ քանչարկեալ մ'որ քանչես Երկնի Դաշտերը կ'սգնմ...»

Ազատութիւնն հոգիիս որ Բացերուն կը յարի  
Ինչպէս բիբեռ մը անչար՝ յաւել Լոյսի՛ ծարաւի...»

Գգուանոյշ հովն իրիկուան ունի մրմունքն Ամենունին,  
Ու կը յուշի հոգիիս՝ բառեր Դիրին Նո՞ր Կեանին...»

1933, Գանիք



### ԿԱԹՆԱԶՈՒ...»

Միմէ խայը կուրաց տռում, հեկնեռուն  
Անայց հողերուն,  
Հողը կը ժայի Մայրիկիս բարի  
Կարին տակ յուռի՛...  
Երբ դնո. կը շնէյր սուրբը կը սիրեր  
Անոնքներ, որբեր...  
Ես իր զաւակն եմ, գուցէ անսիւսն.  
Այլ սակայն, կուրամ...  
Ամիկա Սէկ'ր եր, որբեր կը վիճուեր  
Թողլըբուն, անսէր...  
Վաղը ձեզի՛ ալ ո՞վ շիրմեր լրիւն  
Պիտի զամ լցուն  
Աման մը կարով, գոգ մը ծաղիկով  
Ուսկեսզի խոռով՝  
Ժային հողերն այ ձեր պահ մը գոնէ  
Ու խայտան սկրե...»



Մրինզի շուրբե՛ր ունի հովն այսօր,  
Այնին բաղր, որ՝  
Կարճարոյշ հողը Մայրիկիս շուշան  
կը ներէ Մահուան...»

1935, Քօննու

Ը. ԿԱՐԱՎԱՐԵՆՑ

# "ԱՐԵՒԻ, ԱՐԵՒԻ"

## ՓԱՅԼԱԿ ՄԻՔԱՑԵԼԵԱՆ

Գրեց՝ Ա.Ա.Հ. Վ.Ա.Հ.Ե.Ա.Ա.

Արեւու, արեւու...

Երթաւայներ կան, բարսի, անարիան, Բաֆանցիկ, ցաւացին ու չոր հմառամզ լըթաւայները, որոնց վրայ կը մեռնի, պիտի մեռնի անհանգին ժաղկեց, եթ սիրու գեռ լրացած գողջ ու դզուօշ արեւուն:

Տայներ կան որ կ'ինան վիլուր վիլուր, կ'ինան ինչպես չուրեցը, անձաւներու մուրին մէջ, լըթաւայներէն քարերու:

Ու չեն միանուր անանց, արձագանցները՝ վիրուսը ժայներուն, Ու չեն յօրիներ, պիտի չկարինան յօրինել, երգը ուսց ու բարախուն՝ առջղջ ու բարի աշխատանքոց չանուանցին հանանցին:

ԱՇՊՈՅԵ: Որովհեան, ի զաւը և վինուել սերմերն աւագին պայմացեաց ջերմասթիւնը արեւուն, զարչ սերմը ճաւմին մէջէն: Որովհեան, ճիւանդ և աւիլը որ կը խուժէ սերմաստը երակներէ, կեանցի Անժին համատանման սրէնցներուն համեմատ:

Հիւանդ է մեծ կարստէն, մեծ սիերէն ու մանրէն կարմիր հազին:

Օւ թազ զիսնան ասինա, զիսնան բոլուրը: Զիսնան ահանք մահաւանդ: Որ ունին կը ուր ուսեր ու ևերաթափ զանկեր իւղաս: Որ՝ կ'ընճան ոչինչ՝ մեղմնելու մեր քաւը լափազ: Ցաւը՝ որուն չեղան (թող չը կեղձնն) երրեց, երրեց հազորդակից: Լոյն անզաւագներ կը յօրանցնն ընդմեջ երկու սերունդներուն: Ո՞վ իրենցն վարձեց երրեց նայել խորը: Ֆիւցաղ մեր հոգին, անել քայլ մը մեր քայլին հետ, Գունանցներ, շամ: Խել չեղաւներ չչունեցան ահապղիկ բերաններէ:

Բայց յօդնեցանց քարոզներէն, կախներէն, ջղաղրդին ու յալղկառ պատաներուն ճայլ ու զաղիր վայնասանէն:

Անենայից իմաստաթիւնը լանչան:

Ջէ՞ք հասկեար, Ձեն երկարիր արձատները՝ երակն ի զար անրարիկամ հողերու: Ձեն խորսնար ակսոնները՝ կուրծքին վրայ աքսորդն ու դաշտերու:

Գլշացիկ բարեկամներ, ըսեց, խնդրեմ, մեր գմրեթորդ սամացուն հորդին սիրոյն, մերն է յանցանցը, երեւ կարմիր է մեր նայաւանցը, և բիբուն բառերը որ հաւատիեր հուսցերու կործանուած կը մանձնն:

Բայց ըսեց, աներկդիմի:

Ոխերը գուշ հրդեւեցիք, և Հայուսանցը ձեզմե միայն ուրվեցնեցիք. Չայթթական կատածելի պարկեւութիւնն անորդաւանդ ձեր դայութեան:

Մեր արիւնող նայուածքներուն նորիզոնին վրայ հիմա՝ երկու առջի միայն դիտենք. Մեկը՝ բառոր այլ ուղղամիզ, որ կը առնի բերքի հազին մայր երակին. Միւսը՝ անդայն կամ գոյնդայն ու բազմամիզ, որ կը ոպանոյ մեզ նետել՝ մաւացումին ինքնակամ, կորմիր հազին, մեզի վայելքին, կամ անորի ուրացումին անփառունակ նկազներուն.

Մենք կը մերժենք զատութիւնը նաևանդին ու ճայլ մահաւան, որ ԿԸԱՆ-ն մեզի թիկնեանը մայթին վրայ սատրական սասաններուն ու կը մերժենք ինչնամաք զառաման՝ որ մեր հազին կը առգրէն դիտենք անկամք դայութեան մը տիւռը զեւքին:

Այլ, ի զար է ծամել զայթոյթն ու զինել բառեցը հակաւան. բայց գիմ, որոնց եարի կոպասունի... զարագերշիկ իմաստութիւնը զանացած.

Հանդիսու մեր միաին ու մեր նորպին.

Մենք զիտենք մեր տեսնեց. Ունինք յարդունք անոր հանդիպ, Անձինք, որպինեան ա'յն է անդիպ, իննոնութիւնը առեջապարձ, Անձնեց. Ի զար է օրանեալ. Երիտասարդութիւնն էլիւնիդ, այս Թայց չենք մուրար մենք զարմանը. Ցաղացթիւնը կենացին ու յամառու յանախանցը զեղեցկաթեան ոզիին պիտի լարեն անոր լիզեցը ու զարժենն զայն միակամ:

Կը սորառացնէ մեզ լուրջը զաներուն որ ինկամ հակասին վրայ անկարելի ամբողութեան անհնավը զինավ, թշնամի հակասապիրի մը զատագիրին հպատակի. Ու շատ եղան անձնը պարտաւաները շահը կամ անփառունի. Եամ որպինեան բացակայեան առանցքը գեղրութեան. Դանանենք մահաւանդ հա՛զը, ուր փորձւեցաւ հիշը անձնին ու տարածաւթեան. Եզամծ՝ բազմութիւն մը տարայիարեկի բայսերուն, յանկացիք հրազդոյրվէ անոնց. Առ' այլ, շատ առ' արժեց կլիմայափախութիւնը, կեանցը, ստաց. Արդիշներուն կորուսը բայրին ու բնափիպ երանդներուն. Աւելին, Հետապնդեցինք նոյն ինեւլը՝ տարանման, շատ արկածալից ու յանի շատ սիւլ ուղիներէ. Այլ հուտառապէտ համրաւիլի է յիշառուկը բոլոր անոյլ այն աշաներուն, զանզի ինկամ անձնը հակասին վրայ, զանարերելով աշենազոյն մասն իրենց եռթեան, յանուն վախճանի մը որ սներ իր մէջ շատ բան հասարակաց.

Բայց ինչո՞ւ այս զեղացթեանը. Ամէն նորուած կ'ընէ զաման յայտնութիւնը նոր զերքի մը.

\* \* \*

Պատէն յիմար, ույիսուածը՝ անիմաւանն ամբողութիւն, այս իւ ուղեց անուղղայ, նզիր ինեւլը. Պուն մը միայն Զենքերը վայր:

Մշացին մէջ, որ կը խոսնոյ ուշերուդ թաց նայուածքին զիմ, զերշուռային մերժուայլ հետաքրութեան մը վրայ, որ կուզի թարմացէն հասակը՝ նախամամանամենքը վաղանդին անդայն այն ազուն, որ մեկնեցւ ոպրզներու այս հովիտն կեանցին ձառն լրթունքին ու մահաւան սարսափն ալքերուն մէջ.

Արիստուարդ էր Փայլակ, երեսունչերկու առքենան, և աներ ապահով, համեստ բայց առայդ առությը՝ ձեզու զգայինաթեամբ մը սահմանակ լիզերուն, և իրերու լինելութեամբ զաղունիքին բափուցուշ նայուած քիչնեւն, Տաղանդ՝ որ յատկանշաւայու իր մաս վեհանձնութեամբ առապելու աղնիւ շնչառնակամեամբ, և այնցան եղերականութեամբ զեղեցիկ ընձայեց աւերաւայ ներքին այն հրկիզումին որ եղաւ իր բաժինց գենացի, և բաժինը՝ իրեն ճակատագրակից ամրազի սերունդի մը:

Սնայ Հայ, այսինքն անհայրենից, Ապրեցաւ Հայ, որ մեր հասանքին համոր կը նշանակէ ըլլու որը ու Բափառական, անքան ընկերը թշուառամբեան, Որպէսն աներ սիրու և Լոզի, երգեց Փայլակ, երբեք՝ պղբեու համայքին և, մասնաւ յարտակ պատմութեամբ առէ, գենացի կարուել այրուց զգայարանաներով զեղի տիպու գախունն յառաջնախաւան լեզի գեղեցկութեամբ: Ու մեռաւ Հայ, այսինքն... բայց գիտե՞ք: Մեռաւ, ինչպէս կը մեռին, մաերիմ երդիցի մը բաշցը միեմարտեցն ևնու: բանառուկզ ողացը սիրակարու: Մեռաւ լուսած ու անձնութ, Գրանեական հիմանգանցի մը խեղի մեկ խցիկին մէջ (31 Մայիս, 1936): Անբարեկամ ու առանձին եղաւ իր վերջին զայտընը ընդունել զայդիր մակարութին որ հազար հրազերով արբանաւած էր իր բարքին մէջ ու կը ձձեր զինք անդադար: Վերջին բազէն... որուն յայտնութիւնն ըրու անշաւայ արտապաշտկ թացութիւն մը կողման ու կարմիր: Այ մէկ արտես պիտի երբեք կարենա: Վաւերականութեամբ գենացին այն պահանջեց որ կը խառայ անկարելի սեղմանթեամբ մը: Խութին մէջ ինկոզ այն պատու, լաս պղախի ու լաս անհան բազէին մէջ անխուզարկելի:

\* \* \*

Մեծ չէ զրային ժառանգութիւնը որ կը մեայ մեզի Միքայելեան Փայլակին: Թանի մը չերբառած և լարչ մը՝ ինքնասիոն պատմաւածքներու, պրաւա՛ օրաթերթերու և պարբերականներու ողերուխու սինահերթուն մէջ: Եւ առանցմէն զուրու, երես հատոր: Մեկը՝ զիտաւարակ մը շետա, Արծիկուրդի Բացիկներ ենթասիզազավ (1930), Փարիզ): Միւսը՝ Շենէ, Առէւ... և (1933) Հրամախոտաւորի մը օրոշերը որ իր 144 էջերուն մէջ կը առաջ հոգին՝ արւետուի աղնիւ ու վաւերական բնազգավ մը սահմանակ համեստ այն ոլխասաւորին որ եղաւ Փայլակ:

Ընաւեն կ'ընէ յայտնութիւնը՝ արդին կազմուած, ինքնուրուց զիմապիեավ արւետասազեսի մը, որ զերծ է ուշ հառանցող ապահովներու յատուկ վարտնու շարժուածեանն: Կը խնայէ մեզի շնունեաւած խանգամառաւթեան մը յարնութիւնն ու աւելուրդ ողերնենցը ձեւի: Արեւոյթներ՝ որունց կ'ընկերանան չին մը ամէն սկսնակի: Զաւոց ու կշռուար արձակ մըն է ան, որ անիւ լայ գիճերով քերթուածի մը հանգարու ու մասնելի երածշատահանաթիւնը:

Նիւթը՝ առաջին ամիսները սիրոյ հեանքին մը: Թարմ, ամիսզ յարդուն երես երիտասարդներէն, աղջիկն է խռոզը: Ձեւ մը՝ որուն յաշուառթիւնը երեւայիր մըն է մեր գրականաթեանէ ներս: Փայլակ կը ցած է ապրեցնել իր լիզերը՝ աղջիկն մը զգայութիւններով: և ապէն հոգիկան հորր ու այնցան այլազանութեամբ բարդ վիճակները

առաքին. Փարձն իսկ կենթադրտ վառաւ և ներկազնութիւն մը կեանքի, որ կոյ իրեն ո՛չ այնքան՝ պարուած զաներու խոզարկաւուն, որքան ինչ էր վրայ գործող հայուածքի մը թափանցաւուն. Այսպէս, պազճակ հայու իր և ակտուացիւց բաց թարացած էր իրեն միայն լուսանցքը կեանքին, որին ուղար Փայլակ' խորհրդակ և զանաւուր ու թեատրիկ երազներով թարաւուն աշքերով.

Խացած զեղ մըն է աւանց, և յզը՝ բեղմաւուրուած կեանք- տաղիին. Ունի անիկա երգ-երզացեան դրականութեան մը զեղուն աշայաբառում, և աւագուզ աշպարութիւն անօր ձեւին, և առաւու թիւնը՝ համարձակ ու լուսուր զատկերներու. Եւ զեւ, մասաւ իր որդեսուին անժանութ չեն թափանցի խորդագուստութիւնն ու ոչին մարդկայինութեամբ մը բարսիւն վերցուանիւց թակոր ըշն դիմին.

Եսան է խօսզը.— Ալըլալոյսին, անձեւը լուսաւ զիւերին առ ցերը, արթնցուց պարտեզը. Սազափենայ զիւզի մը մասզաւ պար- ազներու մէջ, քաղցը է ծառերուն ու ծաղիկներուն պարեւու զա- հանակութիւնը համարըուն, կամ դիմեւ առան որ էկը առած- ուի, կը լոյնայ, կը առաջնուի մարդին վրայ, ուր խոները պա- մանցներ կը քրոնին. Անփախորիւնի՛ երանութիւնը որ կոյ այ- դին մը մէջ թի բացած շնուրզներին մենաւորիկ առաւերին ասէ, ուր սուրց կիւր է եկեր ծառին, ու անձեւները կը լուսախունն անվերջէ. Արշաւանցին, զեղի հոսարուները հպարտ բարձունքներու. Էնի չե զանցեր իր միանեան իշխանութիւնը լեռներուն վրայ, բարձաւոզ խոզարկութեան քով, կեանցը կը բանայ ժապաւենն իր խորհրդակներուն, պատրիկ վրաներ ասէ, լուսուր անձեւի մը զուուզ մեղեգիին մէջ, պազճակ' օդիստուն մը կայ մեր զիւսն վերի, եօթանասն զայնով ու մէկ իմաստով. Մէջ մենազութիւններ չունի երիտասարդութիւնը... անձերիի և իմաստուն մենազութիւն, որ կը ընեւ առն առն երես առարտեա և զիները, կը բանեցնէ ա- նեց երակներուն մէջ բանեսթիւնը քաղցը, ու բազիկ առցերով կը քանեցնէ երիտուններու. Բայց մարդարկութիւն մը թիւնին վրայէն, եւրը արեւոց զեւ մանեսկ էն. Բայց կը կորումի՛ և ամրան, կ'անցնի որիւնի կոթիւններու Նման կախուած ելակներու անձու մը ցանեց- տին ու կը առզուու կանաչ լինին մէջ բացազոյն ու զեղին, կը ու ա- ղիններով նարնչներներուն, պանի իրենց պանու լուսներու կը չուցնեն արեւին ասէ, Ա՛՛՛ Եկայ զիւեր, միթութիւնով թան- ցացած զետի մը վրայ, ուր առաջնուրը կայէ կը սերմաննն ակսուն մէջ նաւահին. Այս կորումի և ամրան, ինչ փոյթ... և ամրան այ- սեւ կորուցնելով եր որ մեշաւլս առաւածները երեխն հառաւ...»:

Ոչ, սերեկի՛ բարեկամ, կատ ոյս առցերուն առա՛ և ոյդ ամ- րան. Երազներդ պիսի բախին անյեղովի երզացներուն մը ժանիքուր ժայակրան. Ունեղ ցու օրունցներդ, որ կը խոսանային բար- ձացնել քիզ մինչև կասարները ծիածառուած, պիսի կիւր մերժնն երեւ բառը առերտի գոյաւթեան մը, նըր թափանարեա թեւերդ, լա- րազաւոհ նեւը մը զիսի կաշենցիկ խոյնուց անձու. Վազաւու խոնչներից յարցած կզշուն ու յաման և զուզ պիսի ընէ ողիւ- ար յայտնութիւններ՝ պիտուիւթեանց վրայ լոթի խօնու այն կորցին որ ո՛չ գուսղարութիւննի է կիմու. Եւ ցու և զիտի իր բո-

լուր չեղաւներգի, և առ մարդին իր ժաղկերպիներուն բոլոր ըերաններցի, պիտի անձնան երգ մը միայն... և Ալքեն, Արեն...։

Պարիշը...— Պարիշ է զօրութիւնը բաւերուն որ կու զան մեզի ներքին ու լաս անզամ արհամարիւսան աշխարհի մը անձնաներէն ու կը ըերեն խուլ արձագանցը վկազութերու, կամ թելողունցը՝ անժիսր բայց վասնի, բայց առազգ անուններու, Դրեւը ոյն ասեն իւ ասրաւու արտեսասպակերին մասներուն առկ, ու գիծերը Կ'ըսն իրաւոնի, շնչարտի, շնչարտի իրենց վրայ կանգ տանց նայուածքներուն մինչկ յատակը բափունցելու, հ'ըսես, ապրիք է մելանիը որ մեռան կու առ անոր, ոյդ գրիին, գրինելու համար զայն ըմբռու, անդազնապահ գործիք մը, որ Կ'ըսն արցապայման յայտնաբիւներ կարծենաւուի կամ կառացնաւ Ասկէ՛ արտեսասպակերին մաս, արհամարիւնցը կազապարաւած մեւերուն, և բացսկայալինը՝ ծանօթ արցաներ գուացնելու միջակ մասնագութեան։

Անաւասիկ բնոյթը Միքայէլեանի գրիին, որ այս անզամ յանձն կ'անձն ախուր աշխատանքը սեւենելու պրառուսէ մացառումը զառապարուսած ուժերու, նակատպարում վախճանի մը զեմ սկեպուիկ ձիթազը անոնց, ու նաևնայի համրուն վրայ անդրչարեիլի կարսոց վերտպարէի։ Այդ բոլորը՝ աղքուած կենացի մը լեզի վաւերականութեամբ։

Նկարգութիւնը գիրքին։ Ըստեցաւ թէ որպարաբիւն մըն է ան Բայց թերի, գրիին անրավանդակ որպարամ մը պիտի ըլլար ոյդ, այս պարտապային վերլուծաւում գիրքացնելու ձայլ միջոց մը միայն։ Դրաւոր է արտազնի գործ մը որ իւ հափորիւնի առկ կը համագրէ մաս մը զրափուն ամէն սեսէ, կամ անզամի կը մերժէ բոլոր սեսերը, ուուր համար երեւնեցը կենացի մը որ գրբառ է իւ բնորդին առնեցքն ու կը վազէ անձնաօթ բայց անպրիւ իւ վախճանին։ Հասկնայի է, սրբին, քրթալիւնը՝ որէնցներու, սկզբունքներու առաջնակ բարբառոց թանձրամիտներուն։ Ն'յացան հասկնայի է զառապարունիքին եռուուր ու Նիւթապաշտ հասրակաթեան մը ցայց առած արև ամարիւնցը, օրով վարձառութեցաւ գործը և անոր ևն զինակը, երբ ան, առոր ողոքինարանի մը ցարու երդիքին առկ, մաւուան շաշափելի մասինաթեան մէջ, հրակէզ հակուոց յանձնամք բռնցքը կազմելու անհարոզ իւ ձեռցին ակոր զալապանաթեան, յայրին քնազնչը կը ներարիւր իւ պարաւած երակներուն, մրթինը, զլաւ եմ, լաւ եմ... բոլոր մասը զիրցերուն, բոլոր միուր խռացերուն, նոյն իսկ ցաւերուն հակառակ, կ'արժէ ողքիւ։ Բայց միշտ պիտի զանուի, հասարակ ու անդիմազիք շմբանազութենէն վեր, բացարձակ արծեցներու կշառար՝ աննախազալար միացերու խռոմը մը, որ համարձակութիւնն անձնայ իւ անշանառէր հիմացամք պարզելու, երբ ըլլայ բախտաւոր գեմյանդիմանութեանն առջ՝ վաւերական արժանիքի մը։

Փայլակի գերց Կ'ուրուազնէ աշխարհ մը որ լի իսկ իսկականակը մեզ Ոչինչ կայ այնուո՞ղ որ սեւեն մեր նայուածքնեցը՝ առաջն լարածներով զալարուած զնդերներու ներսացման, կամ արթնցնէն մեր մէջ անօիւցը զայժմա հորդաններու։ Սարցերը կը քալեն հօն ևնուշեան թանձրացոց մշաւչի մը մէջ, անզունդի մը եղեցին։ Եւ լեր

կրնար ըլլաւ տորքերը. Աշխարհն է ան որ Հականագրության իրեն. Բայց եթե խոնդավառամբիւնչ է ԸՆԿԵՐՈՒԹՅԱՆ մեր հայուածքին, հիացաւմը մեզի ևս է միշտ. Արցունեցաւ հիացաւմ մը: Մեր գրականամբիւնչ նույն առկաւին կը ճանշեմ: Դրժեց, ուր ներկայացածի կեանքը անողագ ճշմարտութեամբ և ուսուց յաւակնեւթիւններու, բայց պարզ, թարմ, յայտնաբերեց արտեսով մը: Ենուն նաևուր և քանի մը ուրիշ նոր առանձներ կու առն կիւր այդ արտեսովին: Դաւից որեւը տիւ բան զիսի զանեն օրբելիք անոնց էլերեւն: Անոնց վաւերապղներն են ամրոջ սերանցի մը կեանցի պատմաթիւններ, Սերանցի մը՝ որ կ'աղջի լաւ գել օրեր, օրգնենաւ և՛ կը առեն, Բայց կուրծք չի ճնձեր այդ սերանցը, և վայնառունց ուսոր է իրեն: Զի հաներ արժանապատուամբիւնչ վաւացիք: Աշխատուորի անառնան խօնարիւթիւնն ու երիտասարդի անհուան հպարտութիւնն է Հանեցիսան միակ գրամագլուխը անոյլ այդ ողջը: Օ՛, յարաշխաս ոյն այս կեդրենախոյս: Ենզում մը նորէն, որ գրնայ առնիլ վասն դաւոր հնառները: Դաստի՞նց:

Կը բացուի գերօն առուսումը տիւուր մեկնամի մը: Մեկնամ առ ենթական, պարզի մը առացնող դիմակցաւթեամբ, կ'անցնի մասնաւ նամրաներեւն: Շնորհացաւ կը վազէ մրևանարելով երկար երիշը նամրան, ու առ շաբաթերվ, զարմացաւմը կը գալան մեր չոր զին ուցի ելած ընթրիւթը...»

Նրան հզի ևն ութը հսկինց մասնարադինին մէջ: Միւուը՝ առ շեց մը, հաւանորար առեւորական, կը քեննայ զիմոցի կուշեպահնեց նասարանին վրայ երկարած: Յաւրա է, նապարինի ինքն ու իր կին վերաբերին դաշտապահնամեան, ու կ'առնէ պայտառուից գլուխին առէ, բայց, ևսդի լարաւիք թի մը կը ուշազի ներուց Պիտի ուզուի այդ հովք, միշտ, իր միսերէն ներու, Շնուար է քեննալ: Արթուր իր դիմակցաւթիւնը լաւ բաներ առնի պատմելիք, թիւ սուրի մը զես կը նայի այլեւ զինք կազմաց բաներուն վրայ, և կ'առնէ հերոսուի եւութեան ու լեռթեան հասնեներուն միջին:

Կը սուրայ ևղընթացը: Ու կը սուրուն մատանթերը անկարելի արշագութեամբ մը: Ամիօրինակ, օրորուով ձայներուն մշաւշնի է նորին եւութեան զարուրուերը: Օ՛, չքեզութիւնը երիտասարդ հպարտութեան որ ին զարու իր տաւը: Այնէ անոր կանքափան զայտթեան յայտնաթիւնը, առանց մեզնէ կարեկցաւթիւնը զազառող ձեւերու: Այցու ու այրուով արթուրիւններ կ'անթեզումին կամ կը մասրանան, ու ցաւը կը մասրան...»: Կը ցաւն մատանթին լուսարձակէ իւ հոգին գաւազեմին վրայ ու կը զարդի զայն հնառները: Միլուց մը՝ խօսափելու ինքն իրմէ: Շնուար կամ տառ, լեռներ ու հողեր կան մասրին ու արեւին առէ, պէտիսեներ՝ ալեկած կամ խոզազ, անսաներ ու քաղաքներ՝ անզութեան ու վեհցումի եղբայր փախնի փախն: Ցեայ, խօսրպատաւթիւններ, դուռ այլցան, որ կը թուին արձագանց սուր ձայնի մը: — Ալորի ըսոցը ո՛վ է...»

Վիրաւոր է հանգարաւութիւնն այդ զիմոցի մարզուն: Բայց ո՛վ է ան: Խայտածք կ'ըլլայ սենթեկնեան հասպայիթ, կը թափանցէ անդրազոյն խուերը անոր: Կը մայ ո՛չ մէկ հարցում անդրազուախոյն, մինչ ան, միւսը, կը քանիայ հանգարու: Շնուան, արքանմ ուզեցէ աւութերը... Ա՛, ինչ ոցնդ օրսերու բնակարան...»: Կը բանայ,

Գը ուրբածէ քարտեսի մը նման։ Ըստ ամեն խորշ ունի իր պատճենինց, ամեն ձաւը՝ իր վեղը։ Հիմա մահակ մըն է ան։ Իր առանձնարկը լման չեն ու ըստ կը ուրբածէ մայրիկ, նայրի բանեց, առաջ համար իսկ ամենն ցիշ կը հասկեայց։ Եփացած ողոյ մըն է յետոյ։ Ենանի, շալակդ առ, շալակդ։ Խօսոցը տերն է ուզեղին։ Աը շարունակուի պեղումը։ Ալրգեն փողոցի լան է, ուշամ մը հասակով։ Կը վերսկանգնի մերոյ անցեալ մը, մահաւթենն մինչև պատճենինցին, նման հետացի մը նախապատճենին յայտնաթիւններով։ Լոյրին հանուամ բեկորներուն։ Զդո՛լ, բարեկա՞մ, որ չարբնայ ճե։ Բայց այդ կը խորիս։ Խելոցն զիւցուր այդ բուլոցը։ Խանութիւնն է անի հայրանին, անրոքուա ծանօթաթիւն մը։ Այդցան։

Ճզզ, ճզզ, ճզզ...

ՎՊատիկ պատճեններն պպոիկ վարագույրը յանկարծ մեծ գոզով մը կը բանափ ու կը թրթայ պպոկին վրայց նորէն հաջ է չարացի որ կը առաջակի ներ։

Է... իր առակցին անզ իմին էի բացեր, մայ յիշառակիներու։

Արտառանուեցաւ մօգսին բառը։ Դժգունաթիւնդ հարցաւեր որ համրայ եր եղամ կանգ կ'առան բակոյն։ Թեկապրանեց մը միայն, գո՞րծ մը իր անձին, և իմացականաթիւնդ կը առռայ յանկարծ։ Անանիսուը կը քուեցնէ միսերուդ մէջ լայն ու լուսաւոր տող մը, որուն ընդունես է միայն հարազատ արտեւուց։

Ալոքքրացուցէր այդ ուրբուոց մեծ, անձանթ հարզուաթեն մը, և գիւնադրեցէր զայն իր չիպերուն։ Այն առեն միայն կարելի կ'ըլլայ հւանել աւաւոր իմասոց ու ուզերուն։ Շարդ չեայ վրդովսիւ, պպոկիացած իրզուաթիւններ հանկառել... զայն ալքերդ, զայն քնացիր մասցածը... Յա՞րս է... Քըի, չը՛, չը՛...»

Թթաք, թթաքը, թթաք... ի հարկ է ուինն...»

Անիններուն այսին կը զառնոյ աւելի հնալուն։ Կ'անցնին լայներու քավին։ քաղաք մըն է, առաջադրութիւնն կայ է իմասիսակ ալքերու մէջ։ Լայն պատճեննի մը առա երկու սասեկիներ կը մասենան իրարու, կը համրարուին կիրքով։ ԱՄութիւն ծածկած կը լրացնեմ երեւակայութենմը. ախործով ալ, ու խուզուծ կը զառնոմ, կը զացիմ ալքերու։ Բայց արթուն է միոցը, սիրոց մանաւանդ։

«Սիրու։

Ալլիսունէ, սիրելիս, ալխունէ։ Կորելի չեւաշուել շնչառաթիւնն ու զանցաւթիւնը զործիք... կ'անդրագուտանաս երր և իցտ բնորին որ բամբին է ինկեր քեզի, այդ զան աղնաւազոյն ալխուսաւոր, վեւանձն ու լոին... զանցի զան երրեց քու մասիդ չի խօսեցու, լրթներու, ու ալքերու, ու զես մարմինս անրարոյ շահազարձեցին քեզ... անա՛, անուն մը կայ խօսցերուս ծայրը, աղջիկ մը մեղրագոյն ալքերով... զան կը սեղմանի, կը ցաւիս, ամէն անզամ երր ուզեմ իր մազերը լոյնէ, Մէջ, մէջ հըսնես, կ'ըմբռուանաս, մէջց է, մի պպականեր...»

Նըրենց լրտրայախօսով, բայց միշտ արթուն, խօնար ու բար աղու խզնաւանք չմնցց է, մի պպականեր...»

«... Այ այդ մրմաննը հանուամ մըն է, ինչն իր մէջ լաց մը որ չի կրնար հակարգիս իսկ հասնի...»

Ու, այդ ժամանեկ, ոչքին ու միամբ պիրաց, որ կ'արդիկէ ծառեալ մեղքալուս այն ողջիւն, երբ ուն կ'ազգաւորեալ, այնպէս, համը բարի մը անձնազ, ևներեւ, սիրու իւ բարի, ոկարութիւններու որ վերէ ի վերջոյ շամքան արինազդդ հ'օռնենան և կետեարար քու պարութիւններդ են, ուս'զ...»

Անենցը այս արեւին բարիքին ոտկ, լեզու երբեց ոյնքան անոյն պատ ու առաջ ողբարձներուն, որցան անձնց՝ որ անոն յուն զարկաւոր ճամանակին պատար արամաւթիւնը հազարյաներու վրայ, և անոնման կարուսդ մը երազեցին, ունեն ողբարի զուկ մը համար, վերաբարձը՝ պրուրուն ի վեր վառազ այսերսդ զուգի մը, անոյն սիրութիւն առչի մը, մեղքանամ համբոյրի մը, անհան ձիեազի մը։

Մէջ կայ աւելի մարդկային քան կարուց հետենցին և անոր յայսը, որ ժապասպին կոմ լուսով էր ծառարի տեսդաւուլուն ծառ արմանէին մը բլթակին վրայ, կոմ հոգեվարդի մը անորին ծառի, և կոմ այս յուսուլ, ողափուլ: Յոյ... ի՞նչ բնեղութիւնները լ'ըներ ան... էր ծիսցեն կողոյու լուսիներ, ունեն անձն վրայ երազին հաւատէ մանիւսակացոյն առուստի և էր լէն անոր հաջոր կարսպենքուն միւնաթօքը ամոց, զպուսդ ուշերով արեւին անհան: Որովհետ, զպու և աղբիւ, զպու բահասանեածութիւնը, սիրեւ գեղեցիւն:

Անենցին երիտասարդութիւնը։

Անուս և Շանցանց։

Միշտայելեանի բաժինը կ'ըւլայ մասոնք: Ցագոյն սրեր՝ ողաքինարաններու նախացու ու խոնա մակրեներու մէջ, որ կը անօնէ, գը լուսութ մանց։

Աղաքինարանի քանի մը ամսուսն հետենցն է որ կը լեցնէ մեծ մուս զիւքին ելերուն, երբ իւրա կնամ է յարուս դրացնութիւնը մասնաւն։

Երիտասարդի մէջ ինիզուն նորի՝ Փոյլսինը: Արիւրիւնն է ան, որ երբ անոր զայրութօն մը կը մանէն երկրին սոսինի գեն, անի ասկոյն շքեց հեղաքաւութիւնը մը: Հեղուածցի որ յարզանցի կը կանէն քեզ: Ոչ մէկ գործ՝ զիմնուն մեր անզուս արագնասանցին: մէկ մէկ զպասունց՝ զպացնուն վիճակ՝ անզունայի սրեւրին։

Կան անզարգարեալի, կետեցի վերագնանաւութեան խօսքաներ, որ զըսուլ կու առն իրեն զառ էլմարտութիւններու ցառաւուց, ինչպէս զպասունցու այն մրախին, կեղծոց ու հայեայոց, բոյց բռնու ու անզինացրենի սրեր մը իւ ցեղին կազուսն արժանաւոր արտեսապետին, որ եղաւ նահնար: Անմ'ի, վայ' և յոյ իմ, ոյսուի մանզ նահնատիսաթեան համար Եօրենի ուղամակն մակերդն ենց գոյն անոր, զո՞ն են... Ուկորներուց ոչի՞ որոնց միայն լուսնիկարուելու համար մեծացն, զըրզացն ու ապս չեղնայուն կողմեցին, անս, զըսուն կոյն յարզանցի երկրպահութիւնը լէ որ ունիր, առաջ անարդանցի մրախին է որ կու զառ ցեղի լու, իմ սիրելի, բուրի հայրին, որ նախընարեցիւ մակի զուն ըմբռասորեն կարեւ... Հիմա ինչուսն կ'օռնեն որ, հայր իմ, այս ժամանակութիւնը լերկիմանի ամեն բանի հանգեց, լըւուն մզիրն արժեցներուց

ու զեղեցիամիւններուց զիմոց. Կամ հարենամ ունենալ վրեւ մը անխռով ու աղջիւ Անեցուցեց Շնորհ այլաստեցին մաշտ եւ զանդիներով, Եփրաւոր ձեռքերով ու հոյնցոն վիրաւոր հողիով՝ վրեւ այդ աղջու ձայնը, և թող ըլլուայ անիկա հիամբափ ու խոր- ռամ, կենացի պազառաներէն անրածին անցնող ամրազի անրածնոցի մը անզագ բայց Հմարիս զառավճարին արձագանցը. Որսզնեան կայ անանուն, ասկայն ապրող, ապրանձան բաներով. այլ հոյնիմաս վահենազ զրոյց մը որ կ'ըսէ, քանակիները, սիրելի թռններ, գործան յագնած ու անօթի, գուց ըսեց ոպառած ու գիբիկը, ցրտեւն համար ծանօթ և անձնաթ բոլոր չուրերու տփերուն, իր- քի բեկորները նուի մը որ չունեցաւ նաւուզիզ.

Անոյ, ապինոց ուղեղային, չերմը որ կը լափլիզ աղեց, իը ներէ արիւնող անդրագործամերու, ըսել կու ոոյ բաներ, ա- րանց կ'արգարանան այս անզամ, նոյն իսկ ներուի մը համար.

Ամոք կ'ուզեն որ վաղեմ, որ վերջնական կամիրն. Ներուութիւն չէ բազմանց, միայն արգարանալի ձեռալ մը վերջացնեմ. Հաւա- ամ, նոնքրացայ...

Շնորհու մեղաւոր եմ, անարժան, ձնողաին, վիրաւոր հայրենի- քի ու մարդկանթեան առջի, որովհետ...

Չերմ անիմ, ք'յու իմ. Ըսէ. աղօթէ որ քնանամ...».

\* \* \*

Արուեստագետ մըն եր Փայլակ Միքայէլեան. Ջլացուցաւ իրեն՝ իր կողին ամրոզի Հեղուաթեամբ ու աղջուղին քնառու ու սիրելի երանդներուն ներդաշնակ կատարելութեամբը յայտնուելու ասիբը. Աներ զեւ չըսնկացաւած անիշներ, որ աղջոցն մասին մէջ, վա- զանաօրէն փոկուած իր հայրաւաթքին ենա.

Իր արտեւուը կը յանկանափ համառնեան թարմ ու զեղան իսկականանցազ մը հանդեղ արեւին, գալաներուն, բայսերուն և պին որ կ'երթար հուրեցն ի վար ւուց ու գինավցնող այրու- մազ մը։

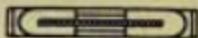
Բանառնեղծական եր իր աւելը. Աւ Թուզ միշտ բնառնեղծ՝ իր քերթուածներուն ու արձակին մէջ հաւասարագետ։ Դիցու ուու իր աղջերուն երգեցին յազականաւթիւն մը, որ լի զանուար միայն չի- զերու վրայ աշխատելէն, իը քալեցն իր արքաւոն մասները՝ աղե- զիդ ծալքերուն մէջ, և ամէնէն անոնիկուլ վայրէեւուին իը ցնցե իստոցինաւթիւնը տաք տողով մը, նեանցի և մանուռն յարինե- նական աղջեւածն է խորց իր զարծերուն. Անկծուամ՝ որ ար- տեսաի, մատնումի և ընկերույին բոլոր անցուար գուանանցներէն գերիւիր, կը Թուզ միշտ առնցցը մարդկային յայտնատեսոց պիզ- երով. Արևոյ մեր մամանիկը մերժել զայն զու մը, ուրանաւու զայն թեռն իրաւունցը. Բայց կ'այս անիկա, Աւ, գեղեցիւաթեան օրինցնե- րուն անձնանին մէջ, անոր լուծամին զպաց երիւանցները պիսի Թուզ միշտ անձնէն օրաւուուցը մարդկային իրազարժամերուն, ա- մձնէն Հմարիսց նաև, երբ և իսկ կ'իմայի ասկ աւ պրի մարդը։

Փոյլակէն կայժ մը միայն, աղջ լուր մը՝ իրեն նպաստ իր- պարկումի փարձերուն։

Հեմ խոսիր իր լեզուին մասին. Բայց վեպյան մեջքեռամերը:  
Իր յիշաւահին՝ ո՛չ մեկ կաթիւ անկարգի արցունքի:  
Ցեղաստերազնան երիտասարդ նայ գրազներու ամենէն արժա-  
նաւորներուն փաղանդին մեջ, ուստի բայց սիրելի անկիւն մը-  
իր անգը:

Նիկոսիա, 5 Դեկտ. 1936

Ա.Ա.Հ. Վ.Ա.Հ.Ա.Ա.



### Խ Ա Հ Ա Ր

Խեմայք զեղեցիկ բան մը է, բայց առ նկատ է և իր խաւառամերը  
աւմի:

Ա.Ա.Հ. Վ.Ա.Հ.Ա.Ա.

\* \* \*

Ամէն ինչ կը կորուի յաւիսմական առժականութեան մը մեջ, ամէն ինչ  
կ'անցնի զետի մը պես:

ՀԵՐԱԿԼԵԱ

\* \* \*

Գոռազութիւնդ վերաբերի ծակերեն կը պահին:

Ա.Ա.Հ. Վ.Ա.Հ.Ա.Ա.

\* \* \*

Հեռացիր առելիս ապրենէ:

Գ.Ա.Հ. Վ.Ա.Հ.Ա.Ա.

\* \* \*

Աւելի լաւ, կամ նոյն իսկ աւելի օկտակառ է ամարդութեան մը Ա-  
րարիւնի բան քեզ զայն զործել:

Ա.Ա.Հ. Վ.Ա.Հ.Ա.Ա.

\* \* \*

Դիմոցիր առ առանց վարանումի, կորացնել առանց զարի և յախողի  
առանց վառութեան:

Ժ.Ա.Հ. Վ.Ա.Հ.Ա.Ա.

\* \* \*

Ոչ ո՛չ կը յազրէ երէ իր ժամանակաշրջանին մեջ չէ:

ՀԵՐԱԿԼԵԱ Ի.Ա.Ս.

\* \* \*

Անենէն անու, անենէն զեղեցիկ մանեսից երկու քեւեր և՛ սիրուած  
կնոյ մը ու ձեզ կը սիրէ:

Ա. Հ. Վ. Ա. Հ. Ա. Ա.

# ԳՆԴԱՊԵՏ ՅԱԿՈԲ ՊԵՏՐՈՍԵԱՆ (COLONEL JACOB PETRUS)

---

Մեսրոպ Սեբամնցի հրատարակած  
անգլիական հանդեսին (Կալիֆարա)  
որ կը խօսի ըմբիամրապիւ Հնդկա-  
նայ Պաղուրի պատմականի մասին:

Վերջերս, Տէլչի քաղաքէն Գնդապետ Յակոբ անունով Հայ  
մը, համբաւաւոր հանգիստցաւ Սքինտիսի զինուորական ծառա-  
յա թեառն մէջ, որուն ծառայեց եօթանասուն տարիներու անընդի-  
շեաւ ժամանակամիջոցի մը մէջ և մեռաւ 1850 Յունիս 24ին՝ 95  
տարեկան հաստան տարիքի մէջ՝ արժանանալով մեծ պատիւներու։

Սքինտիսի կողմէ այնպիսի բարձր գէանատանքի մը արժա-  
նացած էր որ ամբողջ քաղաքը սկսց իր մահը և յուզարկաւու-  
րութեան միջոցին, որուն ներկայ զանուեցան մեծաւ մասամբ  
նահանգին ազնուականութիւնը և բանակին սպաները, 95 թնդա-  
նօքի հարուածներ, վեթերանին տարիքին հաւասար, արձակուե-  
ցան պատմական բերգին պատճէներէն։

Կուէլիբը քաղաքի հայկական գերեզմանատան մէջ կը գտնուի  
իր շիրիմը գեղեցիկ տապանագարով մը որ կը կրէ Հայերէն,  
Անգլիերէն և Պարսկերէն երեք լեզուներով արձանագրութիւն-  
ներ։ Անգլիերէն տապանագիրն է հետեւեալը։—

«Նուիրուած Հնդապետ Յակոբի լիօտակին։ Ննած 24  
Մարտ 1755ին, վախնանած 24 Յունիս 1850ին։ Ինը-  
սունը հինգ տարեկան եւ երեք ամսուան։ Հրամանատար  
Սիհնտիալի առաջին վաօտին որու 70 տարիներ նաւա-  
տամօրէն ծառայեց։»

Խաղաղութեամբ բաղ նանգչի։

Գնդապետ Յակոբի զինուորական տարազով գեղեցիկ մէկ  
խաղանկարը կարելի է տեսնել, Նորին Բարձրութիւն Մանարաճան  
Սքինտիս Ալինա Պահատըրի կողմէ այսօր կէսօրէ վերջ բացուե-  
լիք Պատմական Ցուցանանդէսին մէջ։ Այդ պատկերը ազնուօրէն  
արտմազրուած է Ակռա քաղաքէն Պր. Յովհաննէս Ռէզէլինի՝ յար-

գելիք բարեկամին կողմէ, «ը Գնդապետ Յակոբի թռուանը թռանէ, իդական շառաւիզէն»:

Գնդապետ Յակոբ սերտօն է յարդելի հայ ձնողքէ մը Տէլիք քաղաքին մէջ 1755ին, իր հայրը Պետրոս, Նրեւանի անուանի վահառականներէն էր և իր մայրը Յավիաննա, աղջիկն էր Յավ-



«Գնդապետ Յակոբ Պետրոսին 1755—1850

Հանճէս Պատուիրակի, «ը կը բնակէր Պարսկաստանի նախկին մայրաքաղաքին՝ Խապահանի արուարձաններէն Զուղայի մէջ, ուր հայկական ընդարձակ գաղութ մը հաստատած էր Մեծն Շահ Աղոստ 1605ին։ Գնդապետ Յակոբի հայրը մեռաւ Տէլիք քաղաքին մէջ, բայց իր գերեզմանը կարելի չէ գտնել հոն, որովհետեւ

այդ քողաքին բռլոր քրիստոնէական հին զերեղմանատունները և եկեղեցիները քանդառեցան ապստամբներու կողմէ 1875ին։ Իր ժայրը մեռաւ Ակու քաղաքին մէջ և Փետրվար 1802ին և թաղուեցաւ Լոզպարբուրի հայկական զերեղմանատուն մէջ։ Երկու քոյրեր ունէր, որոնք երկու քաղաքին ալ ընտեցան Ակու քողաքին մէջ, հոն մեռան և թաղուեցան իրենց մօր զերեղմանատունը։

Տէլէրի մէջ իր հօրը մանէն յետոյ, Գնդապետ Յակոր հօրը թողանէն ժառանգեց հինգ հազար բուրփի գումար մը որ այդ սրբուն ժառանգաշախի ժառանգ մը կը նկատուէր Նմանօրինակ գումար մըն ալ տրուած էր իր մօրը և երկու քոյրերուն, ըստ հայկական ժառանգական օրէնքին, որոնք միասնաբար ընդունեցին թողանին մասցորդը՝ իր հինգ հազար բուրփի։

Դեռուատի Յակոր որ յայտնապէս վաճառականութեան և առևտուրի սէրը չունէր, իր հօրմէն ժառանգան զրամով նետուեցաւ զինուորական ասպարէզը որուն մէջ առնմանուած էր իրեն ի գրւի հանել աւելի մեծ յաջողութիւն քան վաճառականութեան առփակ դաշտին մէջ՝ ուր իր հայրը գործուած էր երկար տարիներ Տէլէր քաղաքին մէջ։ Օտար զինուորական արկածախնդրութեանց սովորաբն էր Հնդկաստանի մէջ և պատանի Յակոր զեղեցիկ գողափառը ունեցաւ հետեւելու անոնց։ Ան կազմակերպ զինուորական մարմին մը և կոռուեցաւ զանազան անդացի ցեղապետներուն համար, վարձատրութեան զրութեամբ որ այն առնենուան սովորութիւնն էր քայլայման մերձեցած Մանկու Կայսրութեան սահմաններուն մէջ։ Ռուս Պէրգրարի միանալով, իր գունզը օրէ օր զօրացու այդ ցեղապետին բարեխնամ հոգածութեան տակ և երեք արքուն ժամանակամիջոցի մը մէջ յատ յուսազգիմեց։ Ցեսոյ ինք ծանրապէս հիւմնացացաւ և սահպուեցաւ իր գունզին հակողութիւնը յանձնել իր տապրերէն միոյն, որ վաճառական ըլլալով, անսուեղեակ էր զինուորական զործերու, և այդ իսկ պատճառաւ գունզը բարոյալգուեցաւ զինուորներէն շատեր հեռացան և ուրիշ տեղեր ծառայութեան մասն։ Իր ապաքինումէն յետոյ Յակոր, իր գունզին մասցորդ մասովը 1780ին Զօրավար որ Պայնի ծառայութեան մէջ մտաւ, որ այն առն Աքինսիա բանակին հրամանատարն էր։ Օճէյնի պատերազմին Յակոր քաղաքար կռառեցաւ և զնդապետ կարգուեցաւ Տուուէդ Ռուսի կողմէ։ Իրեն յանձնեռեցաւ հրամանատարութիւնը սուազին զօրաբաժնին որ կը բազկանար 12 հետեւակազօրաց, և հնձելուզօր զուղերէ և 150 թնդանօթներէ բազկացեալ հրետանիէ մը։ Իր ամսականն էր 3000 բուրփի ծակոսովի և Սուարայի զիւղերուն եկամուտներէն զատ։ Իր համանատարութեան ներքեւ զանուող

զարտպունդերը կը վարձատրուէին երեք նահանգներու եկամուռներէ, հաշտուած տարեկան 18 լախ որ կը դանձաւէր իր կողմէ ու կը բաշխաւէր: Եւ որովհետեւ կտնօթաւորապէս կը վճարէր իր հայաստակ զօրքերուն, անոնք ալ բարձրագոյն պատիւներով կը մեծարէին զինքը և հաւասարմաբար կը ժառայէին իրեն: Մինչ զնդապետ Յովհաննէս Ֆիլոպի հրամանատարութեան ներքեւ զըստնուզ գունդերը շարունակական ապատամբութեան մէջ էին



Մարտիրոս Մամատ:

Եթեսած Խօն Մարտիրոս Խուդայեցին կազմէ 1611ին,  
Հայոց Գերեզմանաս մէջ, Ակրայ (Հնդկաստան):

ինչպէս կը տեսնուի ռնամակներ Մահարաշտա բանակատեղիէն 1809 տարւոյ ընթացքինս քաղաքած հասուածէ մը, որուն մէջ կ'ըստի հաւեւեալը. — «Արդարեւ, սակայն, Հնդիկ նկարագրի համար, պէտք է կրկնեն թէ, եթէ անոնք լաւ խնամուին, ոչ մէկ ժողովուրոգ երկրի վրայ աւելի հնագանդ կամ դիւրաւ կառավարութիւն է, ինչպէս որ հոս ճշմարտած է, երկու կանոնաւոր զօրագւնդերու վարքին անընդունակ թեամբը» — Գնդապետ Յակոբի զինուորները հազուագէպօրէն յանցաւոր կը հանդիսանային որեւէ խոսվութիւններով կամ խանգարումներով. մինչդեռ Յովհաննէս Ֆիլոդինները շտա քիչ անգամ զերծ էին կատարեալ ապատամութենէ. տարրերու թիւն մը որ զիստուորաբար վերագրելի է վճարումի զանազան եղանակներուն. Յակոբ իր գունդին վճարման համար հոգամատեր կը պահէ, մինչ միլուզ ամբողջավին կախեալ է Սարքարէ, և ստիպուած յանձիսկի արշաւանցներու գէպի Տիւրնա, ապատամբութեանց և ուրիշ հնարքներու, կորզելու համար փաքրագոյն մաս մը իրեն և իր գունդերուն իրաւունքներուն:

Գնդապետ Յակոբ ձեռք բերաւ բարձրագոյն և ամենակարեւոր դիւրք մը Սքինոնիոյի հայկական բանակին մէջ Մահարաշտրի և Փունդարի երեւելի պատերազմներէն տառչ, որոնք վճռեցին բազզը Սքինոնիոյի ռանդապելի բանակին 1843ին: «Հնդիկ զինուորականի մը պայշտները և յիշտուակութիւնները անուն գիրքին մէջ Զօրավոր Sir W. H. Sleestam կը զրէ հետեւեալը Կուէմբը 1833ի բանակին մտախն»:

«Կուէմբը արգի ոյթը կը բազկանայ երեք հետեւակազօրաց գունդերէ, Գնդապետ Ալէքսանդրի հրամանատարութեան տակ, վեցը հանգուցեալ Պալու որդիկիր զաւկին Արանիի հակողութեան ներքե, տասնը մէկը Գնդապետ Յակոբի և իր որդւոյն Դաւիթի՝ հինգը Յովհաննէս Ֆիլոդին երկուքը Մահարաշտրայի մօրեղբօրը Պալու. Պալիսի հրամանատարութեան տակ, ամէնքը, երեսուն զօրագունդեր, իր կատարելու թեանը մէջ իւրաքանչիւրը բազկացած վեց հարիւր մարդոցմէ, չորս զաշտի բաժիններով: Հրետանին կը բազկանայ զանազան տրամագիծերով վեց հարիւր թնդանօթներէ, կան նաև մի քանի հրետանիի գունդեր բայց կարծեմ ասոնք իսկական արժէք չեն ներկայացներս»:

1850ին Կալկաթայի մէջ հրատարակուած հայկական թերթէ մը տեղեկացայ թէ, Գնդապետ Յակոբ իր մահուցնէ ետք թողած է 6 լսիս ուուրիէ թուղթերու թողօն մը և կառավարական արժէթուղթեր՝ իր նոմանուլա զանուող հոյակապ տռանէն զատ: Գընդապետ Յակոբ ունէր երկու որդիներ, Դաւիթ և Օվէն, առաջինը

Հազարապետի աստիճանը ստացաւ իր հօրը օրով 1800 բռւրի ամսագնարով, մինչ վերջինը հարիւրապետ կարգուեցաւ իր եղբօրը Հազարապետ Դափիթ Յակոբի կողմէ, 900 բռւրի ամսագնարով:

Հազարապետ Դափիթ շոայլ, զեղիս և անհամենա կեանք մը վարեց, շրջապատշաճ երեւելի երաժիշտներով և պարուհիներով. իր ախոռները Հաչակառը ձիերու և ընտելացուած վագրերու՝ նշանաւոր էին Կուէլիբը մէջ:

Մեռաւ հիւծախաէ երեսուաց հիմք տարեկանին, 19 Սեպտ. 1848ին, և Թաղումեցաւ Կուէլիբը հայկական գերեզմանատան մէջ. Սալպի անունով իր այրին, որ մեռաւ 1893ին Կուէլիբը մէջ, աղջիկն էր Կալկաթացի վաճառականներէն Պողոս Կարապետի. Հազարապետ Դափիթ երկու աղջիկներ ունէր, Ֆէրին, որ ամուսնացաւ Սաեփան Ռէզէլինի հետ, և Սառա, որ ամուսնացաւ Ակոս քաղաքէն Շաֆրազ Վարտէն անուն հայու մը հետ Գրիգոր Վարտէն, հանգուցեալ թարգմանչապետ Ալլահապատի Արքունիքին, եղբայրն էր վերոյիշեալ Շաֆրազ Վարտէնի: Հազարապետ Դափիթ Յակոբի երկու աղջիկներն ալ մեռած են: 1919ին երր այցելեցի Ակոս քաղաքը զեռ ողջ էին անոնք: Այսոր մեծ գոհունակութիւն կը պատճառէ տեսնել այս պատմական հաւաքածոյին մէջ, ուղղակի սերունդ մը Գնդապետ Յակոբի, իգական շառաւիզէն, յանձին որը. Յովհաննէս Միքայէլ Ռէզէլինի՝ Ակոս քաղաքի Գլխաւոր գատարանի ժողովրդական տրամադրութին: Ինչպէս վերև յիշուեցաւ որը. Ռէզէլինի թռռն է Գնդապետ Յակոբի թռռնը՝ տիկին Ֆէրին Ռէզէլինի:

Գնդապետ Յակոբի թռռնուհիները թռչակներ կ'ըստանային Կուէլիբը էն, իրենց մեծ հօրը մատուցած արժէքաւոր և յիշաւակելի ծառայութեանց առ ի երախապիսութիւն, և ես ուրախ եմ տեղեկանայով թէ յարգելի բարեկամիս որը. Յովհաննէս Ռէզէլինի 1928ին շնորհուած է 75 բռւրի ամսաթռչակ մը, ցկնան, իր մեծ հայրիկին մեծ հօրը, Գնդապետ Յակոբի, Կուէլիբը մէջ մատուցած երկարատեւ և յիշախակելի ծառայութեանց փոխարէն:

Ճշմարտապէս, արժանիքը իր վարձքը ունի այս յառաջդիմուկան պետութեան մէջ. մինչ Բրիտանական Հնդկատառանի և ուրիշ երկիրներու մէջ, թռչակները անմիջապէս կը մեռնին թռչակաւորներու հետ. Կուէլիբը մէջ շարունակուած է մինչև սեռունդներ:

Գնդապետ Յակոբի երկրորդ զաւակը, հարիւրապետ Յովհաննէս Յակոբ. իր հօրը մահէն յետոյ ճգեց Կուէլիբը քաղաքը 1850-ին և զնաց բնակելու. Ակոս քաղաքը, Աչառու էր Մահմետականներու, որոնց հետ ալ առանցլապէս ընկերակցեցաւ: Երր 1857ի

ապատամբութիւնը ծագեցաւ Ակռայի մէջ, իր Անդրիացի և Հայ բարեկամները համազեցին զինք որ իրենց հետ միասնեղ ապատամի Ակռայի բերզին մէջ։ Բայց իր վատանը ըստ մահմատական ծառանները ապրամազեցին զինք այդպէս ընելէ և հաւանելով անոնց փափաքին, ինկա ոյտ գողերուն կողմէ ճարտարօրէն լարուած ծուզակին մէջ, որոնք ոպաննեցին զինք և կողոպտեցին իր սրբատաճման տունը։

Հազարապետ Յավիաննէս կը վարէր Ակռա քաղաքի հաւատաբին գունդերու հրամանատարութիւնը ընդգէմ խռովարար Նիմը Վաշաբ' Սիւտվա դիւզին մէջ, և Յուլիս 1857ին, երբ աւազը, առաջինը եղաւ իր մահմատական մաերիմներուն ձեռքով իյնող, որոնց անկեղծութեան և քաջարար զինք մինչեւ վերջը պաշտպանելուն մէջ, ամէն վատանը թիւն ունէր գժրազդարար։ Իր մարմինը որ անճանաչելի ըլլալու տատիճան յշխուած էր արինորրու ապատամբներէն, Ակռա բերուեցաւ և թազուեցաւ իր կալուածին մէջ։ Պերեզմանին վրայ, իր այրին կանգնեց ճարմարեայ յաւշարձան մը որ կը տեմառի մինչեւ հիմա և կը կրէ հնաեւեալ արձանագրութիւնը։

«Նուիրուած Հազարապետ Յովիաննէս Յակոբի յիշատակին, հանգուցեալ Միհնիքա բանակն, Կուկլիրց վախանած Գնդապետ Յակոբ Պետրոսի որդին։ Սպաննուած Ակռայի մէջ ապսամբներու կողմէ, 6 Յուլիս 1857ին 43 տարեկանին։»

Այս յուշարձանը ակնածանօֆ կանգնուած է իր անմխիքար այրիին եւ աղջկանը կողմէ։ Աւելի լաւ է Skreog ապահնիլ բան ուեւէ վատանութիւն ունենալ մարդու վրայ։

Միակ ողջիկ մը ունէր որ ամուսնացաւ Տէպընօ անուն Ֆրանսացիի մը հետ իրենց գաւակը Յակոբոս Տէպընօ, իր կնոջ-մով և զաւակներով կը բնակին իրենց մեծ մօրը, հազարապետ Յավիաննէս Յակոբի այրիին հետ, աւելի նեղ պարագաներու տակ։

Հէլէն, Գնդապետ Յակոբի բարեպաշտ այրին մեռաւ Կուէմիւրի մէջ 3 Յուլիս 1871ին, 86 տարեկանին և թազուեցաւ նոյն տեղունին հայկական գերեզմանատան մէջ իր ամուսնոյն կողքին։ Իրենց միակ աղջիկը, Մէրիննան, որ ամուսնացած էր Պատրաքարքէն Յավիաննէս Մէնաստիման Պօլսս անուն Հայու, մը հետ, մեռաւ Կուէմիւրի մէջ 14 Հոկտեմբեր 1875ին, թողլով Սարգիս անունով միակ որդի մը, որ մեռաւ Կուէմիւրի մէջ 1897ին, ա-

ունց զառկի Յովհաննէս Մ. Պաղոս, Գնդոսպետ Յակոբի գիւտան  
մեռաւ Կուէլիըրի մէջ 1892ին 85 տարեկանին:

Հէլէն, Գնդոսպետ Յակոբի այրին 1865ին, 6000 բուքիի նուի-  
րատոււթիւն մը ըրաւ Ակոս քաղաքի Կաթոլիկ Առաքելու-  
թեան, որպէսզի այդ գումարով մատուռ մը կառուցուի Սիմլա  
քաղաքին մէջ:

Թարգմ. ԱՐՏԱՇԵՍ ԳԱՐՏԱՇԵԱՆ



## ԱՐԵՔՍԱՆԴՐԻՈՅ ՊՈՂՈՍԵԱՆ ԱԶԳԱՑԻՆ ՎԱՐԺԱՐԱՆԸ

---

(ՆՊԱՏ ՄԷ ԵԳԻՊՏԱՀԱՅ ԿՐԹԱԿԱՆ ՊԱՏՄՈՒԹԵԱՆ)

---

Դեկ. 8. ՆԱԼԲԱՆԴԱՆ

Ազեքսանդրիան կրթական կեանքը չունի Գահերէինին հնու-  
թիւնը. պատճառն այն է անշուշտ որ Ազեքսանդրիոյ հայ գաղու-  
թը փոքրաթիւ եղած է 19րդ դարուն և անոր ազգային հոգեւոր  
ու խացական պահանջներն ալ՝ սահմանափակ եղած են համեմա-  
տարար:

Պաղոս պէտ Յուլուս Փետոնի կը պարտինք ազգային կարտած-  
ները որոնք կը կազմեն Ազեքսանդրիոյ հայ համայնքին գրամա-  
գլուխութ, և որոնց վրայ կառուցուած են եկեղեցին, վարժարանը,  
հասաթարեր չէնքեր, և այլն: Այդ հարստաթիւնը շուրջ մէկ  
դարու Յուլուս ունի, անկէ առաջ հայ գաղութը ունէ՞ր ազօ-  
թառեղի, ունէ՞ր վարժարան, մեր տեղեկութիւնները շատ ցան-  
ցան են: Պաղոս պէտի բնակարանը իր զմայիելի պարտէզներով կը  
գտնուէր Խօզէտի գրան կողմնը, արդի Rond-Point-ին մօտ, պա-  
րիսպէտն ներս: Իսկ իր նուիրած կալուածին վրայ չինել տուած  
էր մատուռը, որ ներկայիս քանդուած է և կը գրաւէր Մելգոն-  
եան Մանկագործուէզի հողին հարսուարեւմտեան մօտը: Այսուեղ  
էր նաև իր զամբարանը որ յետոյ քանդուեցաւ երբ իր մարմինը  
փոխադրուեցաւ. Պաղոս Պետրոս եկեղեցւոյ հիւսիսային պատին  
տակ:

Աւելի կանուխ, անգլիացի նախապահությունը Բրատին կը յիշա-  
տակէ որ 1792ին հայերը ունեին եկեղեցի մը որ կը գտնուէր  
բրիտանական գլուխանին նախակին բնակարանին տեղը. Այդ վայրը  
ճշգել ներկայիս քիչ մը գտնաւար պիտի ըլլար, սակայն բաւական  
մը կը յուապանէ մեզ այն պարագան որ հայոց կալուածին ճիշդ  
կողքին, Ապա էլ Մանէյմ փաղոցին վրայ անգլիական հիւպատոսա-  
րունին պատկանող հոգ մը կայ, ինչ որ հաւանաբար ենթադրել  
կուսայ որ Բրատինի ակնարկու հայոց եկեղեցին ներկայիս իր  
գտնուած թաղամասին վրայ կը գտնուէր:

19րդ դարու կէսէն ասդին գաղութին թիւը հետզհետէ անե-  
լով, հարկ զգացուեցաւ ունենալ զպրատան մը, Դպրատանը  
բացուած էր Մէրտոնի աղջապատկան շնչնքին մէկ յարկարածնին  
մէջ. ո՞ր թուականին, յիշատակութիւն չկայ ունէ արձանագրու-  
թեան մէջ: Ազեքանդրիոյ Առունեսորդարանի դիւնատան առ-  
մարները վարժարանի մասին առաջին ակնարկութիւնը կ'ընեն  
1864ին: Այդ թօւականին Աւետիս Թագւորեան անունով վարժա-  
ռեան մը պատասնի կը կանչուի 12 անգլ. սակի ամսաթոշակով և  
կահանորուած անենակ մը կ'ունենայ ձրիօրէն իր արամագրու-  
թեան տակ: Վարժարանը կը կոչուէր «Արամեան»:

Ազա Կարապետ Գալուստի կտակը կը պարունակէր բացի  
Գանձիրէն նուև Ազեքանդրիոյ եկեղեցւոյ և զպրատան համար  
կալուածներ և գումարներ: Մահմատիէի ջրանցքին եղերքը եր-  
կու առնձները որոնք իր կնոջ մահէն վերջ Ազգին պիտի սնցնէին.  
առնմանուած էին իրենց հասոյթներով եկեղեցիի կոմ վարժարա-  
նի մը շինութեան: 1864 Յունիս 10-ին Ազեքանդրիոյ Ազգ-  
կորուրդը Գանձիրէ Առաջնորդին կը գրէ որպէս զի կտակի գոր-  
ծադրութեան ձեւակներով թիւնները շուտով վերջացուին. սակայն  
Գանձիրէի Ազգ. Ասրնուրդը կը գանդազի և Ազեքանդրիացիք կը  
ստիպուին զրել Պոլիս, Պատրիարքին, յայտնելով թէ՝ «Համազւցեալ  
կարտագետ Ազայի ընտանիքին դէմ տեղուայն (Գանձիրէ) Թագական  
Ասրնուրդին կազմէ անպատուարեր զրպարտութիւններ եղած են,  
ուսկից խայտառակութիւն առաջ են, և այդ բանին պատ-  
ճառ կը գտնեն Գանձիրէի Թաղական Ասրնուրդին անկազմակերպ  
վիճուկը և Առաջնորդ Տէր Գանձիրէ եպիսկոպոսի հիւանդութիւնը  
որ զինք կամազուրկ զարձուցու է. և կը խնդրեն ոյ այդ ան-  
կարգութեանց առաջքն առներու համար բանիբուն վարդապետ  
մը զրկուի իր փոխանորդ: Պատրիարքը տար վրայ կ'ուզարկէ  
Յակուռու վրա:

Մէյստոնի Ազգ. զպրատանը փոքր թիւով աշակերտներով կը  
շարունակէ իր գոյութիւնը: 1872ին Գէորգ էֆ. Կիւտիւկեան

տեսուչ կը կարգուի զգողոցական պիտոյից։ Անկէ վերջ պատուիլի Սաւարանեանն է որ ուսուցչական պաշտօն կը վարէ։

1877ին Ազգ. Խորհուրդը տեղւոյն ազգային զգողոցին վիճակը նկատողութեան առնելով, և աեսնելով որ եղած ծախսերուն համեմատ արդիւնք մը չի գոյանար և միանգամայն աշակերտութիւնը սակաւած է 8-10-ի, կ'որոշէ ծախսերը կրնառնէ և փոխանակ երկու զաստառի՝ մէկ զաստառ միայն պահել։ Նոխապէս երկութիւն կը վճարուի եղեր 22 զգողիական ուսկի, այժմ 8-10 ուսկիով կ'ուզուի գոհանալ։ Նոյն տարին պատուելի Սպեան պաշտօնի կը կոչուի 8 դաշ. ուկիով։ Գեղագրութիւնն ալ իր կտրեւորութիւնը ունեցած է այն տաեն, որովհետեւ յատակ ուսուցիչ մը կ'ունենայ յանձին Յակոբ Ս. Զապանեանի, 30 ֆր. ամականով, իսկ արարերէնի ուսուցիչը կ'անուանուի տեղւոյն կուռագայաց 300 գրանկան<sup>(\*)</sup>։

1879ին իրը ուսուցիչ կը հրաւիրուի Երրուսակէմէն Գր. վրդ. մէջակիրմեանը որ կը միաբուի անհատական էնթրիկներու մէջ, նոյն տարուան Զատակին որը քարոզ մը կը խօսի Թագւոր փաշայի անձին զէմ և Ազգը կը ներկայացնէ ոս բառերով։ Պահինեան և կինու մուսանարաց մը արայօրսընզ։ Թագւոր փաշայի Հայ ազգին գործերը կը վարէր իրը վեհրի նուպոր փաշայի և իր ազգեցութիւնը շատ մեծ էր. վարդապետը խիստ ազգարարութիւն կը սատնայ և քիչ վերջ կը գողցրեցուի պաշտօնէ։ Այդ տարին, իրը ուսուցիչ հայերէնի, կը պաշտօնավարէ Ռականեան պատուելին 10 դաշ. ուկի ամսաթոշակով։

Կրթական վիճակը նեռու էր բազմալի ըլլալէ. թէև ուսուցիչները բաւարար ամսաթոշակ կը սատնային, սովորյան մանակներու գաստիարակութեան վրայ հակելու կոչուած անձերը երսին ողորմելի անձնաւորութիւններ կ'ըլլային. օրինակ 1881ին արարերէնի հօնու կըրկիսը իր պաշտօնէն հրաժարելով տեղը կը գրուի Խալիլ Էֆէնսին, քէ արաբերեն լեզուի դասաւու և քէ դպրանան մնեն։ Երկու վենթի ամսականով։ Այդ պատճառու էր անշուշտ որ ազգայինները կը զգուշանային իրենց զաւակները հայոց վարժարան զրկելու. այնպէս որ, 1884ին, երբ Թագւոր փաշան նպատակ կը յայտնէ Ազգ. Երկան վարժարան մըն ալ հիմնել

(\*) Վեարումնեան այս տարեւ դրամական նիմեր պէտ չէ զարմացնեալովնեան այն առն, եր առկային նզիպաս դրամական միօթիմակ սիսէն չամեր, իր զարծածուէին զամազան երկիրներու դրամները, մանաւան Աղմանիրիայ մէջ, ուր եւրապական դրամները օրինական ընթացք ունեմին։ Կը զածածուէր նշապատակի վրայ ամզու, ուկին, զադ, մանէր, պարիզին, վենրին եւայլին։

և կեղեցւոյ կողքին, շինութեան ձեռք զգարկած կ'ուղէ գիտաւլ թէ՝ ազգայինք իրենց զաւակները պիտի ուղարկեն հան, թէ՝ ոչ:

Ազգը ուրիշ կերպով ալ մասնագուած էր հայ մանուկներու զաւախորութեամբ, հայ վարժարանէն ելլեւէ վերջ եւրոպական ուսման գիւրութիւններ ու սուլով: 1886ին երբ Ազիլ Տարտայի արեւելքուն կողմի ազգային կալուածին մէկ մասը կը ծախուէր խաւալական վարժարան կառուցուելու համար, (այժմու քաղաքապետական մասնեազգարանի շէնքը) պարման կը գրուի իտուլական հիւրատառարանին որ ութը հայ մանչ և ութը ազջիկ ոյաւախականորէն կրթութիւն ստանան ձրիաբար խաւալական վարժարաններու մէջ ։ Այդ իրաւունքն առեն մը կ'օգտուէր ազգը. բայց հիմա մոռացութեան ենթարկուած է:

Կը թուի թէ վարժարանին ուսուցիչները միեւնոյն առեն եկեղեցւոյ գլորուպիտութիւն ու վարժարանին. 1885ին երկու պաշտամնները կ'անջատուին և Պոլսէն կը բերուի Վահան Մամանեան իրրեւ. առզգային դասախոա 300 ֆրք. ամսականով, որուն 100 ֆրք.ը թագւոր փաշա իր անձնական քառէն վճարել կը ստանձնէ Ազգին բերու թեթեցներու համար: Այդ թուականին էր որ նոր եկեղեցւոյ կառուցումը աւարտած ըլլալով՝ նախկին եկեղեցւոյ շէնքը կը նորոգուի և կը վերածուի վարժարանի, քովել ալ պարտէզ մը շինուելով:

1888ին վարժարանի ամսական ծախուց պիւտնէն 18.5 եգ. ոսկի է. բայց որովհանեւ արժէ մուզթերէ գոյրցուծ վարժարանին ի նպաստ հասոյթները տարեկան 600 ոսկիի կը հասնէին, կ'որոշուի ըստ այնու երկանու վարժարանաց համար ամսական մինչեւ 45 ոսկիի գումար մը ծախսել:

Այդ թուականին կը մեռնի թագւոր փաշա: Ընդու ժողովը կ'ընտրէ նոր Թաղական խորհուրդ մը և այդ առթիւ նորընտիր մարմանը իրը յառաջիկայ գործունէութիւն՝ պէտքը կը շեշտուի սրարեկարգելու մանչ աղայոց վարժարանի վիճակը և որչափ որ համար է շուտով բանալու աղջկանց վարժարան մըն ալ, որ տարիներէ ի վեր փակուած կը մնար համառակ նիւթական կարոզ վիճակին զոր ունէր Ազեղասանզրիոյ Ազգ. սնառուկը: Բարեկարգութեան նպատակ կը ներկայացուի «կասարեալ կրթութիւն տու ազգին երկանու զաւկաց յօդուա և ի բորգաւունում ազգային, անհատական, ընտանեկան և ընկերական կենաց»:

Առ այդ, պիւտնէի յաւելման հետ, հարկ կը տեսնուի վարժարանաց հազարարձութիւն մը կոզմել և կ'ընտրուի Յովհն էֆ. Զիգեանեանցը և անոր պաշտօն կը յանձնուի ռնախ վարժարանի երկանու վարժարանաց համար պատրաստել մի ընտիր երազիր

համապատասխանող երկրին և ազգին կացութեան, բարուց, դրից, պարագայից ժամանակին և ծախուց պիտանէքին: Հագարարձաւթեան միւս երկու անդամներու ընտրութիւնը ետքի կը թողուէք:

Այդ որոշումնին յետոյ ազգկանց վարժարանի մը կառուցման պէտքը զգալի ըլլուսվ թաղ. Ասրհուրզը կ'որոշէ հին քահանայացան վրայ բարձրացնել շնչքը և այդ զործը կը յանձնուի Պազո պէյ Աշբգետնի և Անտոն էֆ. Արթինովի:

Զիգեանեանց էֆ. անձնական գործերու պատճառաւ. չ'ընդունիր իրեն առաջարկուած պաշտօնը. անոր տեղ կ'անուանուի Շաւարչ էֆ. Ալփիարեան, և որովհետեւ ուսին էֆենախն պարտաւոր պիսի ըլլուր ամէն օր երկու ժամ այցելել վարժարան, որոշուցաւ և անգլ. ոսկի թոշոկ մը յատկացնել իրեւ կառքի վարձը:

Ազգկանց վարժարանի ծրագիրը շիրականացաւ, որովհետեւ քահանայացան շնչքը խարիսուլ էր և հարաւոր չ'ը վրան յարկ մը բարձրացնել, այդ պատճառ եղաւ, որ որոշում առնուի նորակառոյց եկեղեցւոյ դիմաց շինելու. Առաջնորդարանի շնչքը և անոր վարի յարկը յատկացնելու երկան վարժարանաց. Պազո փաշարի կը յանձնուի պատրաստել. նոր շնչքին ծրագիրը:

Թիչ վերջ Զեգեանեանց էֆ. կ'ընդունի կազմել Հոգաբարձութիւնը և կը ձեռնարկէ կրթական ծրագրի կազմութեան: Նախ քան գործի ձեռնարկելը, ոսկայն, անհրաժեշտ կը նկատէ անդպամ մը բարոր վարժարանի ազայց կարտղութիւն ի զիր առնուլ և յետոյ սկսիլու Մրագիրը կը վերջանոյ 1891 Դեկտեմբերին: Նոր ծրագրին եղբակացութիւնն էր. 5 տարեկաննին մինչեւ 10 տարեկան աշակերտ ընդունիլ, ուսուցանել կրօնք, ազգային մեզու և պատմութիւն, 8 տարեկաննին արարերէնի և ֆրանսերէնի նոտիւնական դասերը աւանդիլ:

Նոյն միջացին կը պաշտօնավարէր տիար Սասայի Նալբանական իր հայերէնի ուսուցիչ. անոր հաստարելովը կ'որոշուի իրերէ ուրիշ մը 10 գաղ. ոսկի ամսաթոշակով, այդ ուսուցիչին պիտի յանձնուէք նաև աւագ ուսուցիչին պաշտօնը, ուստի պէտք էր ունենար պարկէշս վարչ, պարակէր զիանալ հայերէնը իւր ճիշդերպ, ունենար մեթոս ուսուցանելու, պիտի անցընէր նախմանկան քննութիւն մը ի ներկայութեան Ասրիրդոյս անդամ Յազի. էֆ. Զիգեանովի:

Հայ ծնողք մեծ ժամանմբ իրենց ազգիկ զաւակները սառը վարժարան զրկենուն և շտաներն ալ բնաւ զպրաց շզրկենուն պատճառաւ աշակերտուններու թիւը 6-7 իջած ըլլուլով, կ'որոշուի որ մինչեւ Թաղային Ասրհուրզը ապահովութիւն չունենայ բառական թիւով աշակերտունի ունենալու, արձակուրդէն յետոյ

չենանորդէ աղջկանց բաժնի վերաբացման, իսկ եթէ յետ ապահովութեան հարկ տեսնէ վերասին բանալ աղջկանց վարժարանը, կարգել վարժուհի այնպիսի մէկը որ միմիայն ինք առանձնէ աւանդուելիք հայերէն և զաղիերէն դառները միւս ճիւղերով նույն գրավարժութիւն և ձեռագործ եւային Այնպէս որ վարժուհին զատ ուրիշ ո՛չ մէկը մանէ աղջկանց վարժարանը իրբեւ պաշտօնեայ:

1893ին անօրէն կը կարգուի Շաւարչ էֆ. Արփիարեան, 750 դէկն ամսականով և կը վարձուի Օր. Աէմէրմեան 10 դաշ. սկիզբ հկեղեցւոյ շրջարակին մէջ Ճրի բնակարանով Օր. Աէմէրմեան խիստ վարժուհի մը համբաւը թողած է. կը յիշեմ որ զիւ պաշտօնի վրայ էր երբ առկաւին փոքր երախայ Պազուան վարժարանի ընտերաբանի բաժնը մասյ 1899ին Մանկապարտէզի վարժուհին էր Օր. Կոկանեանը այն տարին:

1894ին հոգաբարձութիւն մը կ'ընտրուի եօթը հոգիէ բազկացած՝ Ասուուր էֆ. Երիխանեանի ատենապետութեամբ. սկզայն ծախցերը կ'իջնեն ամսական 25 սկիզբի, պիտեհէի անձկութեան պատճառաւու:

1896ի զպրոցական արձակուրդի միջոցին թէ՝ աղջկանց, թէ՝ մանցիրու և թէ՝ մանկապարտէզի սրաները գրաւուած ըլլալով զաղթական ներով, վարժարանը տեղափոխուեցաւ հկեղեցւոյն վերնուաւնը: Նոյն տարին Պալաչն թերուեցաւ Միհրան էֆ. Ասքանապեանը իրբեւ աեսուչ և աւագ ուսուցիչ 700 զանեկան ամսաթոշակավ:

Համբաւեան Զարգերէն ազատուած Պալահայ և զաւառանայ զաղթակաները եղիսպահանայ զաղութիւն թիւը մէկ անգումէն բարձրացուցին և աեղական ազգային կեանքին մէջ յեղաշրջում մը յասաց բերին: Վարժարաններու աշակերտաց թիւն ալ բնական է մեծ յանելում կրեց ու հարկ եղաւ պիտանէները աւելցնել հասնելու համար անհրաժեշտ ծախցերուն:

Ասքանապեանի յաջորդեց աեւաչկան պաշտօնին վրայ Յակոբ Պէտքարեան մինչեւ 1900 թուականը: Իսկ մինչեւ 1902 շփոթ շրջան մը անցուց վարժարանը անշահկան մարմիններով կառավարուելով և պայքարներու դատը հանդիսանալով: 1902ին է. Պէտքիրեան վարեց անօրէնութեան պատասխանը մէկ տարի, անոր յաջորդեց Յակոբ Աստատութեանի երկամեայ պաշտօնավարութեան շրջանը մինչեւ 1904: Այդ թուականին արդէն երկան աշակերտութեան թիւը 300ը կ'անցնէր: Վարժարանը գասարանական կամացնուար բաշխում ունեցաւ և նախանձրթարանը Յ տարիի բարձրացուեցաւ, որոշ ծրագրով, որ կը պարունակէր հայերէնէ զատ արարերէն,

անգլերէն և ֆրանսերէն լիգուները։ Մանկապարտէղի բաժինը կը պրուէր նախնին եկեղեցւոյ շենքը։

1905-1906 անօրէնութեան պաշտօնը վարեց Սմբատ Բիբոստ որմէ յետոյ երեք տարի Յակոբ Աղասէր ուսուցչական կուռ կազմով մը վարժարանին մակարդակը բարձրացաւ և կազմուեցան 7 րդ, ու 8 րդ գալաքարանները Աղասէրի անօրէնութեան օրով Կիլիկիայէն եկած գաղթականները յուսաջ բերին աշակերտներութիւն շեշտաւած բարձրացաւմ մը ազգին պիտանէն կը բաւարարէր բացուած նոր ժախաքերուն, շնորհիւ ազգապատկան մեծ կալուածին եկամուտներուն։ Աղասէրի պաշտօնէն գաղթացման իրր հետեւանք ուսուցչական կազմը ամրողջութեամբ հրաժարեցաւ անօրէնին հետ։ 1910-1913 Պր. Յ. Թ. Գոյանեան վարեց անօրէնութեան պաշտօնը վարժարանին շրջանը 6 տարուան վերածուած զրութեամբ։ 1914 տարույն վարժարանը վարչական մարմանվ մը կառավարուեցաւ բաւական խառնակ կերպով։ 1915-1916 պր. Մ. Ժամկանչանի վատանուեցաւ զործը որմէ յետոյ 1917ին պր. Հ. Արամեան վարեց անօրէնութիւնը։ 1918-1919 պր. Յ. Գույշումճեանի երկամեայ շրջանը կ'ունենանք, որմէ վերջ պր. Ս. Գևորգանի կը տոնի գործը մինչեւ 1923։ Նոյն տարուան ընտրութիւններու հետեւանքով Ազգ. իշխանութիւնը փոխուեցաւ և 1924ին բերուեցաւ պր. Ն. Աղբալեան։ Կրթական յանձնութումը մը կազմուեցաւ որուն յանձնուեցաւ նոր կրթական ձրագրի մը կազմութիւնը 9 տարուան հիմոն վրայ Աշակերաններութիւնն բարձրացման հետեւանքով նախակրթարանի շենքը նեղ կուգար, երկրորդ յորկին վրայ անելցուեցան նոր դաստիաններ և շենքը կրեց հիմնական փափոխութիւններ զպրոցի պահանջներուն յարմարցնելու մտօք։ Այդ տարիներու աշակերտութեան թիւը 600ի կը հասնէր։

1928ին վարժարանի վարչութիւնը կրկնի յանձնուեցաւ անշական մարմինի մը տարուան մը ժամանակով։ իսկ 1929ին բերուեցաւ Պր. Կ. Գիօնեան։

Պօլսուան Ազգ վարժարանի կեանքի պատմական ուրուագիծը ո՞յսքան համառօտ տալով պիտի չուզէի գոհունուլ, զժրախտարար տիիթն ու պարտաները թոյլատու չեմ կ'ատեմ հաստատութեան բարոյական ու կրթական կողմն ալ քննութեան բազէ մ'անցընել։ Սա՛ միակ ճշմարտութիւն է, որ Պօլսուան վարժարանը զաղութիւն գոյութեան հիմնական կռւանը եղած է։ Ընդուոջ երթալով հետզետէ շեշտուող պահանջին, Ազգը, եկամուտներու բարձրացման անմանին մէջ վարժարանի պիտանէն ու բարձրացուցած է։ Ակզրնական շրջանի տարեկան 250 սկզիի ծախքը

տարեցած է տարիներու ընթացքին։ 1915ին Ազգային ընդհանուր հասոյթները 4500 տակի եղած առևն վարժարանի պիւտնէն 1700 տակի էր։ 1919ին 6100 տակի հասոյթի վրայ վարժարանի յառկացուած է 2350 տակի։ 1923ին 8800 տակի եկամուռէն վարժարանի յառկացուած էր 3150 տակի։ Վարժարանի պիւտնէն 1926ին բարձրացած էր 4300 տակիի, նախառարարուած 9500 տակի հասոյթին վրայ, բայց արդէն թուանշաններու այս յաւելումը իրականութեան գետնէն մեզ կը վերացնէ……

Պազուեան Ազգ. վարժարանը 40 տարի սերունդներու շարք մը արտադրեց։ այդ սերունդները կազմեցին Ազեքանդրիոյ պազութին հիմնական առաջնորդ։ Վարժարանը աւարտող սաներէն սմանք միշնակարգ և սմանք ալ բարձրագույն աւաման հետեւեցան և շատեր ալ հրազդարակի վրայ, տաեւարական ու արհեստներու ասպարէզին մէջ պատուարեց դիրքեր գրաւեցին։ Հասնող այդ սերունդն է որ իր ուսերուն վրայ վերցուց զազութանայ մակարդակի բարձրացման հոգն ու աշխատանքները, հիմնեց ուսումնական, գեղարվուեստական ու մարզական ընկերութիւններ, բացաւ սրաններ և այդ կերպավ ազգային ու մշակութային ոչին վառ պահել աշխատեցաւ։ Պազուեան վարժարանի յարկէն անցնոզ սերունդը ամէն կերպավ արժանի է վաստանութեան։ այդ վըստանութիւնը, որ իր սրբազնութուունքն էր, տարիներ զլացուեցաւ իրեն և ապահով ենք որ Պազուեան սերունդներու հանդէպ վարժիներու վերապահ արտամազրութիւնն զազութը շահուոր չեղու։ Տեղը չէ խորանալ հարցին։ աս չափը միայն ըստմ իր եղբարձրացութիւն, որ իր կրթական ծացէն անոն զաւակներու հանդէպ զործնական վատանութիւնը աւելցնելով է միայն որ Ազեքանդրիոյ զազութը պիստի կրնայ վերապահնել, նիւթական, բարոյական ու մշտկութային մինչու մը որ պատուարեր ըլլայ իրեն համար, իր ճակատագրին կրնայ փրկուիլ միմիայն այն պարագային՝ երբ այդ ճակատագրին զեկը իր արտադրած սերունդներու մեռքը յանձնուի։

#### 8. ՆԱԼԲԱՆԴԵԱՆ



## ՊԵՐԿԵՇՏՈՒԹԵԱՆ ՄԸ ԳԻՆԸ

Գրեց Հ. ՊԱՐՈՅԵԱՆ

Թումիկ 15 տարեկան էր. արդէն անցուցած էր տառնեակ մը քննութիւններ՝ միշտ անվախ, բայց մասեւլով. Սրանեղիշ էին այս անզամ իր մասեւմները, թէև ան բնքնավատահ էր իր կանոնաւոր աշխատանքին շնորհիւ.

Այդ տարին շրջանաւարտ պիտի ըլլար Թումիկ. քննութիւններու նոտօրեակին ճակատագրական վերջընթեր վայրկեանի անորոշութեան ու կատկածներու ցաւը կը զգար իր մէջ:

Քանի մը տարիէ ի վեր խստացուցած էին յաջողութեան պայմանները. Դպրոցին մէջ կը լսուէր թէ՛ կարդ փոխելը, վկայական սահմասալը՝ անխմաս խօսքեր չէին. Վկայուկանը ճակատագրական վարձատրութիւնը չէր այս եւս տաճն զպրացականի:

Կանոններու այս անխմախընթաց խստութեան ազդեցութիւնը զգալի էր աղոց վրայ. միայն ծուլութեան ապաւինուններու անտարբերութիւնը երբեմն նշմարելի էր:

Քննութեան ժամենը երկար են օրերու չափ, խոկ օրերը անհատաց:

Անոնք կ'անցնէին երբեմն զոհացուցիչ, երբեմն ալ փայլուն արդիւնքով, վերջապէս յաջորդաբար յաջողութեամբ, բայց չէին վերջացած տակութին. կը մնար. սպազաքական անտեսագիտութիւնը՝ ամբողջ զասարանին մզաւանջային սարսափը գարձած այդ առեղծուածային գտար:

— Եթէ այս ալ անցնենք, կ'ըսէին ազաքը, ուրիշ բանէ վախ չունինք:

Ի՞նչ էր այդ գասը. «Ի սիմաստունը յզացած էր զայն իրենց սորվեցնելու գողափարը. անտարակոյս մարդիկ որ աղոց բարիքը կը բազման: Բայց աղաքը, հազար հազար անզամ անիծելու չէին վարաններ այդ անծանօթ բարերարները: Ապերախտութիւն...

«Ի աղաքական անտեսագիտութիւնը. բառեր, խռովեր, նուխզառութիւններ, թուականներ, թուանշաններ, թուանշաններ,

միշտ թուանշաններ, անծայր ու անվերջ միլիոններ՝ իրենց հետեւրդ զէրսներով որոնք աշքերնին բացած, հարածող ու ծաղրածու ակնարկով, աղոց միտքն ու յիշողութիւնը շարշրկելու համար հաւաքառած, իրարու քով չարուած, միտցած ու համաձայնուծ էին նախագառառութիւններու մէջ՝ անհակնալի իմաստով մը:

Ու այս բոլորը այնքան վերացական էին թուամիկին ու զարդնկերներուն համար, որ անիբական և աներեւակայելի կը թուէին. իրենց ոչ մէկ գիտցածը, ոչ մէկ սորվածը կը յարաբերէր կամ կը համեմատէր անոնց:

Բայց ո՞վ պիտի թափանցէր թուամիկին և իր նմաններուն ներսիդին. յաւակնուա մանկավարժներու յանցանքն ու մեզքը իրենք կրելու հարկադրուած՝ պիտի անցնէին սքաղաքական արնեագիտութեանը քննութիւնը, առանց բառ մը հասկցած ըլլալու անկէ:

Անխուսատիելի՝ վայրկեանին անձկութեան մէջ էին վեցերորդի աշակերտները. Թնառութեան հարցումը արուած էր արդին ու զրուած ու առախատելին վրայ, մասնաւորաբար մաքուր և ընթեռնելի գիրավի:

Սև առախատելը, որ թիրախը եղած էր սեւեռուն ակնարկներուն, երբեք այնքան ուշագրութիւն չէր գրաւոն որքան այդ որը. Մաքերը ապաւորող լուսթիւն մը կը շնչառէր վայրկեանին լրջութիւնը. լուսթեան մէջ ակնարկներու լուս խօսակցութիւն մը կար. որաւերու զողը, փախանակուող նայուածքներուն մէջ կը թրթառ՝ յաւզուած ու տագնապալից:

Ոչ մէկ յայս այդ բոլոր անազմուկ եղուզեանին, անթարթ ու խոչոր բացուած աշքերուն մէջ, որոնք կարծես իրարու կ'ըսէին:

— Անւրիմն մենք բոլորս ալ ծոյլ ու բթամիտ ենք. մէջներնիս ոչ մէկ աշխատատէր, ոչ մէկ խնչացի կայ՝ այս ստանայակոն դասին մէջնին երկելու համար. բայց եթէ այս դասը մեզի համար է, ինչո՞ւ ուրիմն անհասկնալի է. իսկ եթէ մեզի անհասկնալի է՝ ինչո՞ւ ուրիմն ենթարկել մեզ այս անօպւուած և անիմաստ յագնութեան, որ չարչարանքի մը չափ տաժանելի է:

Դրիչները չէին շարժեր տակաւին, իսկ վայրկեանները կը թոէին անհամբերութեամբ. Պէտք էր աճազարել ու զրել. ճերմակ թուզթը սեւ զնել, վերջապէս բան մը զրել. հոգ չէ թէ բան մը չըսել. նախագառառութիւններ շմնելը զժուար չէր, բաւական բառ սորված էին առար համար. զէթ երեւոյթները փրկել կարելի էր ուրիմն:

Եւ այս գողգոջուն յայտվ, աղու անհառնի համակերպու-

թեամբ, որուն հոգին կը զգայ իր գմնդոկ վիճակը, բայց միտքը կը մնայ անտարբեր՝ գլուխները կը սկսին հակիլ ու գրիչները խժաւալ:

Լուս. Էր գասարանը, անկենզան բնութեան չտփ լուս. միայն, երբեմն ուսուցչին սանաձայն ու կօշիկին ճարճատիւնը արձադանգող աղմուկ մը կը հանէին:

Ուսուցիչը շուարտծ էր այդ լուսթենէն. ոչ պառարու, ոչ սաստելու, ոչ պատժելու, ոչ իսկ դիտողութիւն մը ընելու պէտքը կը տեսնէր. Խաչալ, երազային ու երազարեր լուսթիւնը զինք կը շրջապատէր ու կ'ամինքնէր. սաստանելու, վերանալու անրջային ցանկութիւն մը սկսաւ փորձել զինք. գասարանին պատերը կը բանաարկէին իր երեւակայութիւնը, կը մնար դուրս փախիլ այդ փակ սենեակէն:

Ուսուցչին աշքերը գարձան գէպի պատռհանը, ակնարկը հեռացաւ մինչև հորիզոն ու հորիզոնէն անդին. յետոյ՝ ան վերացաւ, մինչև ամսերին, աստղերէն ալ վեր, լուսթիւնը ալ վեր, ու անքան վեր որ մոռցաւ իր քննութիւնը, աշակերտները. գասարանը, գորոցը, իր ուսուցչութիւնն ու ինքզինքը, ու երկնային արարածի մը՝ հրեշտակի մը բարտութիւնը ցոլաց գէմքէն.

— Ի՞նչո՞ւ չարչարել այս անմեղ աշակերտները. ի՞նչի՞ պիտի ծառայէ խիստ քննութիւն մը. ի՞նչո՞ւ ցաւցնել աղսոց և ծնողաց սիրաց, կ'ըսէր ուսուցչին երանաւէա դէմքը, որ կը փայլէր անմիւթական աշխարհի մը մէջ տպրող էակի մը ժպիտով:

Ակնթարթի մը մէջ տպաքը հասկցած էին կացութիւնը. Երբեմն իրենց ուղղութեամբ ուսուցչին նետու ակնարկները ոչինչ կը տեսնէին: Ի՞նչո՞ւ չփորձուէին անոր անուշագրութենէն. այնքան ակար էին և ենթակայ այդ վայրկեանին հրազդյրին:

Անվրէա բնազդի մը սուր հոստառութիւնը, որ տղան զգայուն կը գարձնէ մեծերուն ակարութեան՝ զայն կը մզէ լրտեսելու անոնց սայթաքռամիերն ու տկարութիւնները. ան, անմեղ խորամանկութեամբ ծաղքելով մեծերը՝ կ'ընզօրինակէ զանոնք, կը գործէ նոյն յանցանքը և ի վերջոյ կը նմանի անոնց՝ նոյն թերութիւններով ծանրաբեռնուած:

Նման անոնց որոնք յանցանքէն ուելի զզջումէն կ'ամշնան, տղաքը ներքնապէս պիտի խոյտային ուրախութենէ, եթէ բանուելու կասկածը և անկէ ծնած վախը, վարանումի ու գոզի մատնած չըլլային զիրենք: Բայց ուսուցիչը անուշագիր էր ու գրեթէ բացակայ. իսկ գարանին զիրքերն ու անտրակները արգիւուած պառզի փորձող հրազդյրը ունէին՝ քննութեան ան-

պատրաստ աղոց համար։ Սպարտացիի քաջութիւն պէտք էր իրենց արդ վայրկեանին և Աթենացիի խորամանկութիւն, ու պիտի կրնային պատռաւոր ու շահաւոր ելլել քննութիւնն։

Առանց արթնցնելու իրենց լսութեան որոգայթին մէջ ինկա քննիչ զասասուն, զազտագողին, ճարողիկ, ճկուն շարժումներու խրառում մը ծայր կուտայ զասարանին մէջ։ ու շատեր բան մը կ'ընդորինակեն արգէն անտրակէ մը, գիրքէ մը, թուղթի կոտրէ մը։ երբեմն սմանց անձկութիւնը մատանգ հե ի հե աճապարանցով։

Արիշներ նոյն վճռական կամքը չանէին։ կը տարուքերուէին բարի ու չար զազտափարին միշն։ զէմքերնին կը շառագունէր երկմատանցի տառապանցէն։ ներգին փոթորիկի մը ցնցումները յուզումի ու վարանումի կը մատոնէին զիրենք։

Այսպիսիներուն յազումն ալ հանգարանցաւ երբ անտեսը եկաւ իմացնել թէ՝ պարուն մը երկու վայրկեան կ'ուզէ անսնուրի ուսուցչին հետ։

— Կը խազքեմ հսո թող զայ, պատասխանեց ուսուցիլը, անհանգիստ շեշտով մը ու բացատրեց թէ քննութեան մէջ զանուող զասարանը չէր կրնար առանձին թողուլ։

Ազտատրար այցելուն որ ժամանակին կը հասնէր՝ եկաւ ձիշդ զասարանին սեմին կեցած՝ չխանգարելու։ համար քննութիւնը, երկու բարեկամները սկսան անվերջանալի տեսակցութիւն մը, որ երկու վայրկեան անեւելու պայմանաւ անզի կ'ունենար։

Եւ ուսուցիլը ոչինչ անուա, ոչինչ լսեց, զասարանին մէջ անցած գարձածէն, բայց ան միշտ կարծեց թէ ասչքը աշակերտներուն վրայ է։

«Քազաքական անտեսագիտութեան» քննութիւնը երբ վերջացաւ, ուրախութիւն ճռուազայթող անհուն մպիս մը, արևուի շողեր կ'արձակէր աղոց աշքերէն, և անակնկալ յաջողութեան մը անզոպելի արտայարութիւնը ըլլու կը թուէր։

\* \* \*

Թանի մը որ վերջ քննութիւններու արդիւնքը հազորդուեցաւ աշակերտներուն։

Բարձրագոյն զասարանի բոլոր աշակերտները յաջող քննութիւններ անցուցած էին։ Միայն թումին՝ պազաքական անտեսագիտութեան մէջ ձախողած ըլլուլուն, վկայական պիտի չը ստանար։ Երբ զասատան՝ խօսեցաւ իր նիւթին քննութեան մուսին, կ'արեկցութեան ու ցուի շեշտով մը ըստաւ անյաջող աշակերտին։

— Տղա՛ս, բոլոր ընկերներուդ մէջ միայն քու շատազիլդ անքացատրելի կը թուի ինձի մանաւանդ որ զատրանիդ լուագոյն աշակերաներէն էիր և մոն հաւատք ունէի քու մասիդ իր-ըն խոստմալից և տիպար աշակերտ մը. բնաւ չէի կարծեր որ վերջին վայրկեանին այսպէս յաւսախարութեան մատնէիր զի՞ ձախոզելով միայն իմ գասփի, որուն մէջ քու բոլոր ընկերներդ փայլուն ու պատուարեր յաջողութիւն ձեռք ձգեցին՝ աւելի շեշտելով ու ցաւալի զարձնելով քու պարագագ. Նը մազթեմ որ վերացնութեան նոյնը չկրկնուի և կարենաւ ի յայտ բերել իսկական կարողութիւններդ մոռնայր համար ներկայի կակծառիք անյոջողութիւնը :

Թռւմիկ երբեք չէր երեւակայած որ բառերը կրնան սիրառ ձզմելու ու փրելու սասինան իրական ծանրութիւն ունենալ. այնքան ընկճռած կը զգար ինքնինքը լած բառերուն անառնելի զանգուածին տակ, որ սիրառ պիտի պայթէր կարծես ու զինք խեղդէր արեան հեղեղի մը մէջ. Ան պիտի բզձկէր՝ բոլորի ու զայրոյթի արցունքատ ճիշով մը, որ իր պրկուած շրթներուն առջև կանգն կ'ոռնէ, թռւմիկ մը արգիլուած փաթորիկի մը պէս որ ներսէն գուրք պիտի պառթիայ, Եւ ան այլնեւ չլսեց ուսուցչին խօսքերը, որոնք տակաւին կ'երկարէին. Նը զգաց ու չտեսաւ ինչ որ կը պատահէր իր շաւրչը :

\* \* \*

Իսկ անեցիներէն ո՞վ կրնար մաքէն անցնել թէ՝ Թռւմիկ կրնար չաշազիլ քննութիւններուն. անոնք պատրաստուած էին արդէն ցնծութեան օր մը ընելու Թռւմիկին վկայական սատանալու Թռւականը:

Դպրոցէն վերագարձին, զինք զիմաւորող մօրը համբուրելի ժպիտը չփոխեց Թռւմիկին զիմագիծը, ուր քարտցած արևամբր-հանք մը կար այդ օրը ամէն բանի հանդէպ ներքին խռովքը, հոգեկան չփոխութիւնը, իր աղու վճիռ աշքերուն մէջ ստուեր-ներ նետած էին. Թախծոտ զայրոյթ մը կապած էր իր լեզուն: Տնեցիները կ'ուզէին գիտնալ այս բոլորին պատճառը. զժուարուանոր թերնէն բառ կ'ելլէր, և ի վերջոյ հատկցուեցաւ պատահածը:

Թռւմիկին մայրը աւելի զգացուած ամսթանար զաւկին ցաւէն, քան թէ անոր անյաջազութենէն՝ չէր կրնար զսպել իր կարեկցութիւնը զոր մայրտկան զորով կը մտանէր:

Երեկոյեան Թռւմիկին հայրը լսեց զաւկին ձախոզութիւնը և յուսահատական զարմանքով մը հարցուց.

— Զաւա՛կա, ինչո՞ւ չի կրցար պատասխանել քննութեան հարցութերուն:

— Հայրիկ, պատասխանեց թումբիկ, իր ըստին վստահ շեշտով մը, թէև յուզուած — ևս ալ իմ բոլոր ընկերներուա պէս պիտի յաջողէի եթէ անոնց հետեւէի և սկսուէի ուսուցչիս անուշադրութենէն, ու գրասեղանիս մէջի գրքէն ընդօրինակէի հարցումներուն պատասխանը, բայց, հայրիկ, արգիլուած էր ընդօրինակելը և չկրցի ընկերներուա պէս ընել:

— Սակայն, ազատ, զուն ալ սկսուք էր որ յաջողէիր և վկայականգ սատարայիր բոլոր ընկերներուաց հետ, ըստա հայրը իր յուսանատութեան բոլոր դասնութիւնը դնենլով բառերուն մէջ:

— Բայց քանի որ արգիլուած էր հայրիկ, ինչպէ՞ս . . .

Կոկորդը չորցած ու լեզուն բռնուած էր արգին թռմիկին. իր կացութիւնը անբացատրելի էր:

Հայրը շուտուած զաւկին քաջ պարկեշտութենէն, սրտին խորին թէև հապարա զզաց պահ մը ինքոյինքը. բայց գովեստի, քաշարերանքի խոսք մը չունեցաւ. անորու իր գործի մարդու փորձառութիւնը կասկածներ ներշնչեց իրեն զաւկին ապագային մասին, ու մտածել սկսու. թէ՝ ի՞նչ պիտի կրնար ըլլալ ան, եթէ շարունակէր՝ իր պարինչառութիւնը փրկելու. համար, զոհել յաջուզութիւնը: Եւ ինքն ալ կ'ուղէր ըսել իր զաւկին, ինչպէս զբաժանանկը կորսնցուցած սեղանաւորը ըստա օր մը, զայն իրեն վերացարձնող հապարկատի աշկերտին:

— «Տզո՞ւ, մի՛շտ հապարկատ պիտի մասս կետնքիդ մէջ»:

Լուս էր հայրը. բայց զաւակը կը զզար անոր լուսութեան մէջն իրեն ուզուած արհամարհանքի խոցոզ ոլոքը. ծանր ու վիրաւորիչ էր այդ վայրկեանը, բայց ի՞նչ կրնար ըսել թումբիկ, եթէ ոչ կրել իր անմնջութեան ուզուած այդ յարձակուածը, սրուն զէմ ինք առանձին և անպաշտան էր՝ իրեն միակ ապաւէն ունենալով կարեկցութիւնը մօր մը գուրզուրանքին, բնազդին....:

\* \* \*

Երանելի է կ'ըսեն մանուկը, ո'չ անոր զէմքին ժպիտը, ո'չ հազիին զուարթութիւնը կը ցամքին երբեք:

Իրաւ է, մանուկը ուրախ է ու զուարթ այնքան անկեղծ ու անմնջորէն, որ գժաւար է մտածել, թէ հոգը կրնայ պահ մը տժունել անոր երջանկութեան պայծառ ու շէնչող հասագայթումը:

Բայց այնքան թրթաւն է անոր կոյս զզայնութիւնը, որ ոչինչն կը յուղուի ու ոչինչով կը խազազի. անոր զէմքին խնդութի պտութկումը արցունքի շիթերու մէջ կը փայլի, զարնան անձրեւի կաթիլներուն խառնուող արեւու շողերուն նման:

Եւ անուասիկ, սէր, զուրգուրանք, զութ՝ իրարու կուզմն, սրբել կ'ուզեն արցունքը ու յաւերժացնել ժղխոր տղուն գէմքին. փառասիրութիւնն ու ևսասիրութիւնն ալ միանալով, ձեռք կ'անեն զայն, կը կշռեն, կը չափեն անոր սահող երջանկութիւնը. կը ձեռեն, կը ճշդեն անոր ապագան անհաւատալի եռանդով, անհանելի յաւակնութեամբ:

Ամէնուն բարի կամքն է որ մանուկը մնենալով, երջանիկ ըլլալ գիտնայ. և ի՞նչ կամք. չզիսնալով երբեք թէ ի՞նչ է երջանկութիւնը, անոնք միսին մէկ երազ ունին՝ սորվեցնել այդ անիմանալի երջանկութեան զազանիքները ապագայ մարզուն, որ զեր անչափահամ՝ երջանկութեան արեւը կը փայլի հոգիին մէջ :

Մանուկը կը հետեւի մնենարու դասին, կը մանայ իր անկեղե, անըրին երջանկութիւնը. ու մնենալով եթէ կարենայ պահել իր հոգւոյն մէջ բան մը իր կոկոն հասակէն, որուն մարդիկ չեն գզած փորձառութիւններու մէջ կոպացած ձեռքերով՝ ան կը փրկէ ինքզինքը՝ հոգին, սիրաը, միտքը:

Բայց եթէ քաջութեան հրեշտակը չընկերանայ մանուկին քայլերուն, որքան անզէն ու տկար է ան բոլոր իր բարերարներուն զէմ:

### Հ. ԳԱՐԱՅԻՆՆ



#### Խ Ռ Ա Վ Բ

Բանաստեղութիւնը նոյն զբանաւում է, յեռայ գրական կուր մը և գրական սեռ մը է:

Վ. Թէթէնն

\* \* \*

Խեցնասիկ թատրոն լունեցող ժազավուրդները դիմադիր և սուշացրեական թափից զուրի են. թաղացական սորուկ լինելից աւելի վաս է սորիշների մշակոյթի սորուկը լինել ու խօրսակել իր հոգին մակարոյժ ձեւերի ու գողափարների սակ:

Դ. ԶԱՐԵԱՆ

\* \* \*

Անհարը — իր ազգեն կարուած — նոյն է, ինչ որ բառը նախառաւթենէն գուրու: Անհարը, ինչըան կ'ուզէ մեծ ըլլայ, իր ժողովուրդը՝ և մեծ, իր ժողովուրդը ներկայացնելով, իր ժողովուրդը բարձրացնելով:

ԼՍԻԼՈՒ ՇԱՆՔ

# ՈՒՍՈՒՑԻՉԻՆ ՈԳԵԿԱՆ ՊԱՏՐԱՍՏՈՒԹԻՒՆԸ

ԳԵՂԻ ՑՈՒՅ. ՄԱՐԻԱ ՄՈՒԹԵՍՈՐԻ

Այն ուսուցիչը որ կը հարձե իր առաջելութեան պարագաներէ, պարզապէս ծանօթաթիւններու տիրանալով՝ կը սիալի, Ան զետք է նախ և առաջ իր մէջ սակածէ որու բարոյական արտօմագրութիւն:

Հարցին հեղործական հետո կը վերաբերի այն ձեւին որով զետք է նկատել մանուկը, անօսկէտ՝ զոր արտաքնապէս միայն կարելի չէ մասապատճերել, ինչպէս որ պիտի ըլլար մանուկը ուսուցանելու և սրբագրելու անօսթաթիւններու դարագոյին:

Հարդ կը զանեք շնչառէ, ուսուցիչն համար ներքնապէս պարագանելու անհրաժեշտաթիւնը, ինչպինք մեւական կանոնագրութեամբ ուսուցանալու պարագանելով, զետք է որ ան կարենայ, իր մէջէն ինչնել այն մերսութիւնները օրոնք արդեմ կ'ըլլար մանուկին զասափարահութեան: Առ որպեսզի, այլուր իր դիտակցութեան մէջ ընակած թերութիւնները գոտե, ուսուցիչն զետք է արտագին ամանգակութիւն մը՝ ուսումնամք է: Հարդ է որ մէկը մեզի ուսուց այս ինչ որ զետք է անենեց մեր մէջ:

Աս իմաստով է, որ կ'ըստեն թէ՝ ուսուցիչն զետք է իրազեկի ըլլայ: Ան չափազանցեալ կերպով՝ կը զրազի ամանուկին լար մզումներով, անոր անհրազայի արարքները սրբագրելու կերպով և անընդհանրաց:

Ան, շնդհանկառակը, զետք էր սկսեր փետական իր իսկ թերութիւնները, գեղի լարը իր իսկ չպառաները:

Հանեն նախ քառ աչքիդ զերսնը, ապա պիտի կարենա հանել մանուկին աչքին լիւզը:

Ներքին պարագանելութիւնը, սեպական պատրաստութիւն մը չէ, բոլորովին տարբեր բան է չիր անձին կատարելազորման ձգութօքինչ-պէս կ'ըմբռնեն կըսնականները, Դատարիարուկ ըլլալու համար անհրաժեշտ չէ ըլլալ, չկատարեալ, ակարութենէ զերծ արարածներ: Անձ մը որ կը ձգու շարսն ակարար իր կեանքը բարձրացնել՝ կրնայ անդիտակից մնալ այն թերութիւններուն օրոնք զինքը կ'արգիւեն մանուկը ըմբռնելու: Անհրաժեշտ է ուրիշն որ մեզ ուսուցանեն և թունեց որ մեզ շատաշնօրդեն: Մեզի զետք է զատափարակուիլ, եթէ կուզենք զատափարակել:

Ուսումնամք զոր զետք է առաջ ուսուցիչին՝ կը կայտանայ իրենց պարագանելութեան պատշաճազ հոգեկան զինքնեց սոյց առլուն մէջ, ինչ-

պես որ բժիշկը առյօն կուտայ զործարաններուն ոպառնացող վառնդը։  
Նև աւաւասիկ գրսկան մանձակ մը։

«Մանացու մեջը որ կը այսուի մեր մէջ և մեզ կ'արգիլէ մանուկը  
շմբանելու՝ զայրայթն է»

Նև որովհետեւ մեջք մը երբեք առանձին չի յայտնափր, բայց իր  
հետ կը բեր ուրիշներ՝ զայրայթին կ'ընկերանայ նոր մեջք մը, երե-  
աւբազ ազնիւ, անհայտ առաջ իսկ աւելի ստատանայական հպարտու-  
թիւն։

Մեր յանի ձպառները կրնան երկու ձեւով պրադրութիւն։ մին-  
ներքին, որ կը կայտնայ անհատին պայքարին մէջ՝ յառակորեն հաս-  
կըցած իր սկսական թերութիւններուն գէմ։ միւսը արտաքին ընայթ  
անին, արտաքին ընզգիմութիւնը մեր յանի ձպառներուն արտայայ-  
առնեան։ Արտաքին պայտաններուն հակազդեցնաթիւնը շատ կարե-  
ար է։ Ան մինչցն է, որ կը յայտնէ բարոյսկան թերութիւններուն  
ներկայաւթիւնը և ճնացցին է մատեմմին։ Սոսաւորին գաղափարը  
կը յազմէ անհատին հպարտութեան, հետուցի պարագաները՝ կէտի-  
ութեան, զօրաւորին հակազդեցնաթիւնը զայրայթին, ապրելու համար  
այսունեւու տներածելաւթեամբ։ ճաւառնեան, ընկերային կանեն-  
ները՝ պերեանցին, տեխորդը անենալու զժուարութիւնները՝ լասյ-  
լութեան, արժանաւոր երեւալու տներածելաւթիւնը՝ մախանցին,  
ընկերային հակառանները մեր բարոյսկան հաւատարոկլաւթեան  
պահպանման կը ծառայեն։

Մենք անհայտ այն ցան ոզնախուսաթեամբ անդի չենք ուր ըն-  
կերային զիմազգութիւններուն առջի որքան կը հնազանդինք Առ-  
աւելոյ, սբէ մեր Հոգին Լուսքեամբ կ'ենթարկուի մեր հանցան  
սիալները բարեկամեցողաթեամբ պրագրելու անհրածելաւթեան,  
հուազ զիւրութեամբ կ'ընկանի ուրիշներու խօսաբեցուցիլ քննու-  
թիւնը։ Մենք աւելի հուառապատ կը զբանք ինքիններին անդի  
առլու պարտաւորութենէն քան թէ սիալ մը գործած ըլլաւով։ Այս  
հաւանջելը անհրածելու է, մեր աշխարհիկ արժանապատուաւթեան  
պալոպանութիւնը մեզ կը մզէ սոյց առլու թէ՝ մեր իսկ ընարած  
ենք անիսուագիւնին, Այս փաքքիկ կ'եղիքը, որ կը կայտնայ ըսկու-  
րէ ասիրիա չեմ սիրերը այնպիսի բաներու համար զրո չենք կրնար  
անենալ, ամենէն ասրածուած ովզութիւնն է։ Արտաքին ընզգի-  
մութեան այս կ'եղիքը կը հակազդենք և պայքարի կը մզուինք,  
փախուակ կատարելազորթութեան ուզին մանելու։ Օս ինչպէս ամէն  
պայքարի մէջ, մարդիկ շաւով կը զբան կազմակերպուալու պետքը,  
անհատապան ինչիքը լաւազ կը զօրանայ հաւաքական պայքարի  
մը մէջ, Անսան որ նոյն թերութիւնը անին ընազդարար կը փոքրեն  
պալոպանել զայն աւել միւսթեան մէջ փնտառլով։

Մեր սիալները կը ձածկենք զին և էական պարտականութիւն։  
Ներս հաստատածով, այսուե է որ պատերազմի մինչցին մանացու  
մէջնենները կը պահուին խազազ զաշաներու երեւաթիւն առի։ Առ-  
աւելու սկսած ըլլան մեր թերութիւններուն հակազդող արտաքին  
ստերը, աւելի պատշաճութեամբ կը պարտասնք մեր թագան  
ինքնապաշպանութիւնն։

Այս մեղմէ իւրաքանչիւրը յարձակումի կ'ենթարկուի իր թերու-  
թիւններուն համար, կը սեռնենք թէ լարը որքան հարուիկ և ողբղե-

լու՝ պահանջուս համար մեր մէջ՝ Այլեւս մեր կեանքը չէ որ կը զաշտողաննէց, այլ մեր սիամիները, որոնց շառավ կը հարգւին դիմակը, զոր մենց հունցինց առներածենաթիւն, զպարապահանութիւն, և առարակաց բարից ևն... և յիշ առ յիշ կը համոզուինց հմարաւթեանց այն բանին, զոր մեր դիմուկութիւնը նախադես սիալ կը նկատեր, և որտե ձերբազառութիւը ամէն որ աւելի զժուար է:

Առաջցիւ և շնչանրապէս այն որ հուզէ զատափարակել մանակը, պէտք է մատրուսին մոլորեւ ոյս վիճակին, որ իշ դիրքը կ'եղածունէ հանդէպ մանուկին. Հպարտութեան և զայրայթի արդիւնց հիմուսկան թերութիւնը՝ պէտք է ներկայանայ առաջցիւն դիմուկութեան, իր մերկ հմարաւթեամբ. Զայրայթը իսկապէս այն գլխաւոր թերութիւնն է օրուն, հպարտութիւնը կուտայ զրաւիչ դիմուկը, աղնաւականութեան պամաւանեց, որ կրնայ նոյն իսկ յարցանք պահանջնէլ:

Բայց զայրայթը այն մեղքերէն մէկն է որ ամենէն դիրքութեամբ կը բախի մատաւարին շնչագիմութեան: Որով պարտինք արգիւլ զայն և այն մարդը որ զայն թագնուած պահելու նուաստութեան կ'ենթարկուի ի վերջոյ ամօթ կը զգայ անկէ:

Խեկանա սփափանց մըն և մեզի համար, ինցինքնին զաշտոպանակն անկարող էտիներու առջի զանել ինցինքնինու, մեզի հատինալու անկարող, նաևն մանուկներուն, որոնց կը հաւատան մեր բոլոր շատաներուն: Ոչ թէ միայն անոնք վիրաւորանքները կը մասնան, այլ ինցինքնին յանցաւոր կը զգա՞ն այն բոլոր բաներուն համար զար մենց կ'ամրաւառանենք զիբենց:

Լու և որ զատափարակ մը խորոպէս մատէ այն աղզեցութիւններուն վրայ զար և վճռ այդպիսի կացութիւն մը մանուկին կեանքին մէջ, Անոր մաս միայն միացն է որ չի հասկնար անարդարութիւնը. բայց բավականի հօգին է զայայ զայն, կ'ընկնար անկէ և կ'այլակներողի. Մանկան հոկազգեցութիւնները — երիկառարիւնց, սասիսութիւնց, չամաւանցըց, առանց տեսանելի պահանի լացը, սոսուիկ վայրէ — կը ներկայացնեն մանուկին անդիմուկից զաշտոպանութեան վիճակին, որուն իմացականութիւնը չի կրնար հշգիւ լափաւասին և իր միջի յարաբերութիւններուն իսկական պահանար:

Զայրայթը նիւթական բանութիւն չի նշանակէր: Նախնական կողի մզութերէն յառաջ եկած են առքեր ձեւեր, որոնց եսին, մարդը հոգերանորէն առելի նուրբը կը քողարկէ և կը գննառէ իր կացութիւնը:

Իր ամենապարզ ձեւին մէջ զայրայթը հակազգեցութիւն մըն է մանուկին բացէ ի բաց զիմագրութեան, Բայց մանուկին մութ հոգեկան արտայառաւթեան առջի, զայրայթն ու հպարտութիւնը զիբոր կը թափանցն կազմելու համար բարդ վիճակ մը որ կը ստուայ միշտ այն ձեւը, հոնդրու և յարգելի, որ կը կոչուի բանաւութիւն:

Բանաւորութիւնը ամէն վեճէ վեր է. անիկա անհասը կը գնե հանչցաւած հեղինակառնեան անմորանչելի ամրոցին մէջ: Զափանուց կը սիրէ մանուկին այն ընական իրաւանքին համար զար ան կը ստա-

նայ պարզացես չափանա եղան ըլլաւու իրականաթենէն . Այս իրաւունքը վեճի առարկայ ընել՝ պիտի նաւառարկը հասանաւած և նուիրական իշխանութեան մը իրաւուկարգը յարձակամբ ենթարկե լուն . Աթէ, Խոխնական համայնքներուն մէջ, բանկաւը պատուիրակն եր Առաւելոյ, մանուկին Համար, չափանաց ինք՝ Առաւելն է . Այս մասին ոչ մէջ զինարեւութիւն : Այն որ աննազանդ պիտի ըլլայ — մանուկը — իրեն կը Թայ լուի : Ան կը յարմարի ամէն բանի, գը Հաւառայ անէն բանի և պա՛ կը մանայ :

Աթէ պատուի որ մանուկը ինքնապաշտպանութիւն մը ցայց այս, գծաւոր է որ առիկա ուզգակի և զինարեւուը հակայարձակամ մը ըլլայ չափանաքի ազգեցաւթեան գիտ : Ալ աւելի առիկա հենասկան պաշտպանութիւնն է իր հոգեկան անվիտարութեան և կամ անդիտակից հակազդեցաւթիւնը իր ընկերուած միացին :

Միայն մենալով է որ անիկա պիտի սորգի իր հակազդեցաւթիւնը ուզգակ բանաւորութեան գիտ : Բայց այն ամէն չափանաց պիտի դիմայ, յաշթել զայն հուշեւարդարի մը մէջ, ալ աւելի գնասա և մանուածազան արշարացաւթերով՝ համզելով մանուկը թէ՝ այդ բանաւորութիւնը ի գործ կը դրսի ի շահ իրեն :

Մէկ հոգմէն յարզանքը, միւս հոգմէն մասիստեւած օրինակն իրաւունքը՝ իրաւուութիւն հուսան չափանաքին դասելու և նախաւուն մանուկը և առ կ'ընէ առանց անէ յարզանքի անը զզայնութեան հանգեց : Չափանաց կրեայ զեկավարել կամ ընչել ըստ իրեն մանուկին պահանջները : Այս զերշինին բազացները պիտի նկատուին աննազանդութիւն վասկաւու պիտի, եթէ բազատրուի :

Առաւարիկ նախաւուն կառավարութեան արզար մը, որուն մէջ Հպատակը իր հորեւ կը վնարէ առանց ձայն հանելու : Ֆազգաւորդներ եղան օրուն գը կործէին թէ՝ այն ամէն բաները զար կը վայելէին վեհազերն Խուերի եր . այսպէս է մանուկներու մազգաւորցը, որ կը կործէ ամէն ինչ պարտի չափանառներուն : Անելին . չէ՞ որ չափանաց արդուն կը կործէ : Ան այլին իրեն համար զարրեած է առեղծին դիմաց : Իր հպատակութեամբ ան կ կործէ առեղծին ամէն ինչ որ գոյաւթիւն առ առանց կ'ընէ իրեւուին, բայց և բարեկալու, որ անը հուսաւ իր շրջապատճին և առ բարերութեան մէջ մանելու միջոցը, ինչպէս նաև մարզոց և Առաւելոյ, Դժուարին պարտականութիւնն : Պատկերը կատարեալ ընելու համար, ան կ'ըստանայ որ բանութիւն կը գործէ : Եղանձ են բանաւորներ, որ իսուսպանին իրենց ենթանենք զանենին :

Պարտասութիւնը զար մէր գործութիւնը կը պահանջէ առանցիլէն իր անձին քննութիւնն ու բանաւորութեն կրամարտուն է : Ան պետք է արուացն օրուն Հպատակութեան և զայրութիւն կին կեցնելը . Խոհարաւուն, գթութիւն զզենուլ՝ առաւարիկ հոգեկան արամազրութիւնները զար ոն պետք է սուսայ, առաւարիկ կշիքին պատուեղանը, իր հաւառարակչուութեան անքարտելու յենակեար : Առար մէջ կը կործան ներքին պատրաստութիւնը՝ մէկնակեան ու նզատակակեաց :

Առիկա չի նշանակեր թէ անձնա պետք է հաւառին մանուկներու բար արարաներուն և ալ զայն զատելէ կրամարին և կամ ոչինչ պետք է ընեն անը իմացականութիւնն ու զացաւները զարդար-

նելու համար, ընդհանուրակից՝ չտփանառը պետք չէ մռնայ, թէ իր պարունականութիւնն է զառարարակելը, գրադես ըլլաւ ռառացիւն մանաւիին:

Ինչ որ պետք է մենք լիլենք՝ զառարարակութեամբ բերուած ամանգահութիւնը չէ, այլ մեր ներքին վիճակը, մեր լափանաք դերքը, որ մեզ կ'արգիլէ մանաւկը հաօխնալու:

\* \* \*

## ՄԱՆՈՒԿԻՆ ԸՆԿԵՐԱՑԻՆ ՀԱՐՑԸ

Ընկերային շարժում մը կը զարդանայ, քանի մը առբիներէ ի վեր, ի նպաստ մանաւիին, առանց առաջնորդուած ոչ այ կազմակերպուած ըլլալու առևէ նախանձնազն մը: Ան, երեւան եկաւ հրաբխային հոգի մը մեջ բանկած իրաւութեան մը պես, ուր հու հու կը վասին ցրուած վառարանները: Այսպէս է որ կը ձնին մեն շարժութեանը. անսարսայոյ դիմութիւնը իր մասնակցութիւնը բերած է հուն. կարելի է զայն նկատել նախանձնազն ողուն ընկերային շարժման: Առաջապահութիւնը սկսու պայքարի մանաւիներու մանաւն գեմ: ապա անով պայտացուեցաւ որ դպրոցական անօպակնով, մանաւկը աշխատանքին զուն եր, անդիտացուած մարտիրոս մը, սման գառապարագուած մը իրեն մանաւկ, քանի որ զպրցական միտուն լրտաւով, մանկութիւնը ինքն ու կը վերջանայ: Դպրոցական առաջապահութիւնը զայն կը ներկայացնէ գծրախու, հոգին կ'ձեռւած, միոցը յաջնած, առենը ճած, հուրծը նեղած զայն բարձրախ կանխարարանպրելու չոփ. դորձաւորի աշխատանքին ազին չէ որ կը զննի զայն, այլ իր գուազարաւութեան:

Վերջապէս, երեսուն ապրի առաջնորդութեան վերջ, մենք զայն կը նկատենք իրեք ընկերութեան կազմէ մակարած մարգկային արարած: Աւ ու աւելի անսաց կազմէ որոնց զայն կը սիրեն, անոր կեանքը կուտան և կը զալապանեն: Ինչ է մանաւկը: Ան խոնդուրին է լափանախին, յօդնած՝ միշտ սովիպազին զրազաւմերին: Մանաւիին համար անզ չկայ արգիտիւն քաղաքներու և ետզէնուն նեղազ առնին մեջ, ուր ընտանիքները կը կուտակուին: Անոր համար անզ չկայ փողոցին մեջ, որպէսնուն կուցերը կը բազմապահընին և մայթերը խռնաւած են անօպարանառ մարգերով: Զափանաները ժամանեակ լունին անով զրազելու, երբ սովիպազին է գործերնին: Հայրը և մայրը աշխատանքին կ'երթան. և երբ աշխատանք լունին թշուառաւթիւնը կ'ընկնէ մանաւկը և զայն կը առնի լափանաներուն նետ: Բայց նոյն իսկ լաւագոյն պայմաններու մեջ մանաւկը կը համբռի սպասարկներու մաս, վճարուած առարկաներու նետ: և անոր արածուած չէ մանելու առն այն մասին մեջ որ վերապահուած է իրեն կեանք առաջներուն: Չկայ սպասուած մը ուր մանաւկը կարենայ զայն թէ զինք հատկոց մը պիտի զահանի, ուր իր ժրաշնաւթիւնը պիտի կը նայ մարզուի: Պետք է որ ան հանգարակնայ, լսէ, առև բանի չպոյի, որպէսնուն ոչինչ իրեն կը պատկանի: Ամէն ինչ լափանախին անձեռնմինելի ինչըն է արգիլուած մանաւ-

կի համար, և ուր են անօր գոյքերը։ Ան դայց էսթի։ Տակարին  
առաջ ապի առաջ, զետ, մանուկի համար մթու գոյութիւն չու-  
ներ։ Ապի յառաջ կուզայ առ նշանաւու նախադասութիւնը՝ որ այսօր  
փոխարերակուն իմաստ ունի միայն։ Եթեղ ծունդերուն վրայ առաջ  
և երբ մանուկ երբ գամ։ Հայու ասիկ սորզեցար մօրդ ծունդերուն  
վրայ։ Մթէ մանուկը նուեր առ կարախներուն վրայ էց յանդի-  
մանեւր։ Իթէ առնդունիներուն վրայ նուեր էց յանդիմանեւր։  
զետ եր որ շափանա մը բարենուեր զայն իր ծունդերուն վրայ  
առնել արդի ոյ ան կարենար նուիլ։ Անուասիկ մանուկին կացու-  
թիւնը որ կ'ապրի շափանաներու լը լազարին մէջ։ ան խոնդարին  
մը է որ իրեն համար բան մը էց վիճակ և ոչինչ էց զանէ իրեն  
պատկանու, որ ներ էց մանեւ, բայց էց վարուի։ Անօր գիրցը քա-  
զացացիսկուն իրաւունք լուսնեցուն մը էց նմանի և առաջ յառակ  
լը լուզարի։ արտաշենկերային մը, որուն նետ ամէն ոչ կրնոյ, ա-  
ռանց յարգանքի վարուի, հայօսյէ, ձեռքէ, զատէ, զարձագելով  
բեռնին առաջանա իրաւունք մը շափանասին իրաւունքը։

Զափանաց, Հայենին նորդրզամու երեւոյթօն մը, մօցած է  
պատրաստենու իր մանուկին համար լը լուզարին մը։ Ընկերային կազ-  
մանդերզարենան մէջ ան մօցած է իր զաւակը։ Ժամանդական որենց-  
ներու պատրաստաթիւն մէջ ան իր իսկ ժամանդարդը առանց օրենքի  
թօցած է, և, համեստար օրենքէ գուրու։ Ան, զայն լը ան է առանց  
ուզութեան, բանզուտաթիւն բնուզգին որ զայն մինի իրա-  
ցանիւր շափանասի օրուն մէջ։ Անուասիկ թէ ի՞նչ կարելի է ըստ  
մանուկին մասին, որ կուզայ աշխարհին բերելով թարմ աներ,  
որունք, բայց և այնպէս, զետ երն ըլլալ մաքրազ լուսնիւը, որ սերան-  
գէ սերանգ էց վարու նեղացուի կազմը։ Կուսակւած մարդկային  
կեանցի սիստեմին։

Բայց, յանկարծ, մօցած էց անենուի։ Ան էց նշանաւի այն  
շնկերութեան կոչմէն, որ կոյք և անդայ եղած է զարերու ընթաց-  
քին, անարակայ մօրդիւթեան սկզբանաւորաթիւննեն ի վեր։ Առող-  
ջազանաթիւնը վրայ հասաւ, ինչպէս վրայ էց հասանին աղետն մը,  
փլազումի մը որ արդէն բազմաթիւ զամեր զամանած է։ Ան, ասի  
պայքարեցաւ մանուկներու մասնաւն զամ անոնց փացը տարիքին  
մէջ։ Մունքը այն առաջան բազմաթիւ ենն, որ անոնց որ էց թայրին վեր-  
ադրունիւր էց նեստուենին, իրեւն ենիներ որոնց պատուն ենն ար-  
եղերական նախուրեր մը։ Եթու ուզզազանաթիւնը բափանցեց մո-  
ղազարդին մէջ և տարածուեցաւ իրեւն կենսական աղջակ մը, յայն-  
զեցաւ առ մանուկներու կեսերին նոր երեւոյթ մը, ասիկ 20րդ.  
զարուն սկզբեն ի վեր։ Կարծարանները այնպէս մը կերպարաւա-  
փախուեցան, որ առաջ սարսաւն զարժարանները մէկ զարու նեռ-  
բիւն առնենաւ էց թաւերին։ Դաստիարակաթեան սկզբանեցները մասն  
մզգանթեան և նախուրժազաթեան շաւերի մը մէջ, ինչպէս զարժ-  
առնեներու նոյնու առ ընթանիցներու մէջ։

Բայց, զիստիւն յառջդիմաթեան նորերի ձեռք լցուած ար-  
դիւնքներն զարու, ցիր ու ցուն կու զացած է հրանենգուած նա-  
խունենաւութիւններ։ Սա մը բարեկարգդիւններ այսօր նկատ կ'առնեն  
մանուկը։ Յաղաքներու շինութեան մէջ զարտեղները էց լինեն մա-  
նակներու համար։ Հրադարակներու շինութեան առնեն հայու կ'առ-

նուի մանուկներու խաղավայրին գետինց . թատերական կազմակերպութիւններու մէջ կը խորհուի մանուկներու թատրոնին մասին . մանուկներու համար գիրքներ և թերթներ կը ապագրուին . և անառափկ նորտարարութեամի մէջ , զարձարանութերերը մանուկներուն մասին կը մասնեն . անձնց համար կը լինեն կարասիներ , ողառներ՝ համեատիւն չափերով . դառնարգերու գիտակից կազմակերպութիւնը վերլուղեւ զարգացած ըլլուուի , մանուկները կազմակերպել կը լանցացի՝ անձնու առաջ ընկերային ախորիլինի զացաւումը և անկէ յառաջ ենու արժանապեսութիւնը անհամար համար . ինչուն որ կը անձնուի որով կազմակերպութիւններու մէջ , օրդինատ են Պարսկականները և Մանուկներու Հանրապետութիւնները . Մեր ժամանակին բազմագույն բարեկարգիւնները , յեղափոխականները . մանուկներ կը արթանան զայն ընելու համար իրենց ապագայ , գիտաւորութեանց հորժիքը . Ամեն կողմ , այնքան բարիքին որդան լարիցին համար , առաջ անոր սցնելու ինչպէս զայն պատճառքնելու շահերնեցիր նոյսուհաւ , մանուկը այժմ ներկաւ է . իրեն ընկերային անձաւ ան ձնած է . զօրուուր է . ամեն առաջ կը մանեւ . Ան միայն ընտանիքին սեղածը չէ . ան ուշեւ միայն այն մանուկը չէ , որ կիրակի որը իր առնական հաջուսաններով , ձեռք հօրս առած կը պարագեր , հաջանդ , զայլ որ հարուստ չպատասի . Աչ , մանուկը անձնաւորութիւն մըն է որ խուճած է ընկերային աշխարհ :

Ուրեմն , այս բալոր շարժումը անոր շարչի իմաստ մը կը սառնայ , Անզու որ կ'ըստի վերի , այդ շարժումը ոչ գրգռուած է և ոչ աչ առջնարդուած նախանեանզներու կազմէ . ոչ մէկ կազմակերպութիւն կը կարգաւորէ զայն , և արիս հ'ապացուցանէ թէ՝ մանուկին ժամը նշանած է . Ուրեմն , իր բալոր զօրութեամբ ընկերային պահանձի անձի հարց մը կը դրասի . Մանուկին ընկերային նացը :

Գետը և ինչլամինի ի նպաստ մանուկին ընկերային շարժման առ բազմեան . այդ շարժումը անձան կարեւորութիւն մը ունի՞ ընկերութեան , քաղաքակիրթութեան և բազմազակ մարդկաւթեան համար . Բայց զօրքնաց որոշոք առեղջուացան առանց բարերաս մէջ կազմակցութեան , նշաններ են որ չինուրաց կարեւորութիւն մը լունին . առայր միայն պացացյներ են թէ իսկական և անեկերպական մզուս մը համրու վրայ է . որ ընկերային մենց բարեկիսուում կը ներկայացնէ ենր շարքը . Այս , այդ բարեկիսուում մէն է . անիկան կ'աւետէ նոր ժամանակին . քաղաքակրթութեան նոր լրջան մը . մենց վերլին վերպարզ . Ներն ենց գարուլըննի մը , այժմ աւարտած , որուն միջոցին մարդիկ կը զրոշէին միայն իրենք իրենց համար պատրաստելու հանգիստ և գիւրին շրջապատ մը . շրջապատ մը չստիւատ մարդկաւթեան համար . Մենք այժմ ուրիշ գարուլըննի մը սկսին կը գանձաւինք , այն որուն միջոցին երկու մարդկաւթեան համար պետք է աշխատիլ . չստիւատ մին մարդկաւթեանց և մանուկին մարդկաւթեանց . Եւ կ'երբանց գեղի քաղաքակրթութիւն մը , որ ընկերային երկու լրջապատ պետք է պատարատ . երկու աւարեր աշխատը մանուկին աշխարհը և չստիւատին աշխարհը . Մեզի պահանջ աշխատանքը , արդէն սկսուած ցուրտ և ասերեւայթ ընկերային շարժումը չէ . Ընկերային , հանրային և անհամական սցնութիւնները միասին կազմակերպելու համար , ի նպաստ մանուկին զանոնք համակարգութեամբ մը ստենլու հարց չէայ . Այն

առնելու պիտի ըլլայինք չտփանահեր որոշ կը պարագառի  
պինը արտացին առարկայի մը՝ մանակին.

Ընդհակառակը, մանակին ընկերային հարցը իր արձանահերով  
կը թոփանցէ ներքին գեղեցին մեջ, ան կը ասբանայի մեզի, չտ-  
փանահերուս վրայ, ցեցելու համար մեր դիտակառնիւնը, նարազե-  
լու համար մեջ, Մանակը ուսու եսկ մը չե զար չտփանաց գրեայ  
մրայն զայն գործին գիտել առարկայսկան նշաններով, Մանակը չտ-  
փանահերն գեղեցին ամենին կարեւոր մասն է, ԱՆ չտփանաց  
գեղազողն է, Հառու մարզուն չարութիւնն ու բարութիւնը ուրո-  
կապակառնեամբ հախում ունի մանակին գեղեցին հետ, որ անոր  
ծաղութ է, Մանակին վրայ է որ պիտի ճանրանան ու չանցակարին  
մեր բալոր սիւլները և ան է որ պիտի կրեանոց անշնչելի և ենեանց-  
ները, Մենք մեռած պիտի ըլլայի, առայս մեր զաւակները պիտի  
և նթարկառին և ենեանց ընկերուն այն չարիցին, որ ի պահ անոց նո-  
դին խաթարած պիտի ըլլայի, Երշտաց չարունակական է, Կարելի չե  
զայն ինչել, Զեաց զարել մանակին, մեաց զարելի է ամրողաւթեան  
մը ամենին զբայուն կերին, որ արձանահեր ունի ամենին և ենուուր  
անցեալին մեջ և որ հուզզուի զեսի պազար անունաւթիւնը, Զեաց  
զարել մանակին, մեաց զարելի է ամենին փափակ և կենաւունի  
գեղերի ուր ամեն ինչ կրեայ ասկարին վճռուի, որ ամեն ինչ կրեայ  
ասկարին նարուգուի, որ ամեն ինչ վաս է գեղեցով, որ նզիին  
զաւակները փակառած են, օրովհետեւ նոն է որ կը պարագառուի  
անշնչացարածութիւնը մարզուն, Ֆիսակարար աշխատի մանակին  
համար, և զայն փրկելու շանչելի մասցարաթիւնը մինչեւ ծայրը  
հացնել պիտի և նազառապահուներ մարդկային զաղունից հուսու-  
լուն, ինչպէս որ արդեւ հուսոււցուն արտացին բնութեան այնցոն  
դպրութիւնները:

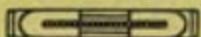
Մանակին ընկերային հարցը կը նմանի նորարայ առնեկի մը, որ  
հազին թէ գեղեւին մաներենին գործ կ'ելլէ և որ մեջ կը գրուտ իր  
թարմաթեաւր, Բայց երբ աւզենք ցաշել այդ փացրիկ առնեկը կը  
առնենք, թէ ան ամուր արձանահեր ունի, արձանահեր օրունց չեն  
փրցուիր, Գերու է որ մենց փարենց, փարենց հոզը, երթաւոզ միւլ-  
գեսի խորերը՝ ամենելու համար որ արձանահերը կը միրենին ամեն  
ազգութեամբ և կը արտածուին չարիցիւթեասի մը նման, Ոչ որ  
պիտի կարենայ և անչ առնեկը՝ ամրող հոզը խանելու ասկո-  
ռաւտ է,

Այդ արձանահերը և նթարդիստիցութեան խորեզմանիշն են մարդ-  
կային պասմանթեան մեջ, Զեաց է խանել մարզուն մացին մեջ մա-  
րզ զարութեան հաւատարակչաւթեան վերաբերեալ բաներ օրուց  
զայն անկարու զարեւոցան են մանակը հասկեալու և անենալու  
անոր հազիին յայտնառական նախօնաթիւնը, Զդյացուց կարու-  
թիւնը չտփանարին, անոր անզպայսաթիւնը հանդեղ իր զաւակե-  
րուն — իր գեղեցին իսկ պաւզները — վասուարար խոր արձա-  
ներ անին օրուց արտածուած են սերունդներուն ընդ մեջ, և չտ-  
փանաց որ կը սիրէ մանակը բայց կ'արմամուրէ զայն անկարի-  
ցարու՛ կը զօրուտ անոր մեջ զաղունի վելու մը, որ մեր սիրուններուն  
հայելին է և աղջարարաւթիւն մը մեր վարուելութերզին, Առաջ բա-

լորս կը յայտնեն ոբիղերական զէշ մը մանուկին և չափանախի մինչև՝ անդիմասից զինակի մէջ. Մանուկին ընկերային հարցը մնչ գը առնի մարդուն պատրաստաւթեան որէնքներէն ներս և կ'օժանդակէ՛ մեզի համար սակածնելու նոր գիտակցութիւն մը և հետեւարար, նոր սազաւթիւն մը առլու մեր ընկերային կեռնչին.

Թարգմ. 2. ԳԱՐԱՍՏԵՆԸ

Տարբ. Տիկ. ՄԱՐԻԱ ՄՈՒԹԵՍՈՐԴԻ



## ԳՐԱԽՈՍԱԿԱՆ

### “ՄԱՆՈՒԿԻՐ”

(ՑԻԿ. ՄԱՐԻԱ ՄՈՒԹԵՍՈՐԴԻ)

Գրեց. 2. ԳԱՐԱՍՏԵՆԸ

Ողիմազոսի բնակիչներու. բազմութեան մէջ եղական են այն գէմքերը որոնց հանճարը փորհուած ըլլայ մոնկական աշխարհէն, աղաւն հոգիէն, հան խարսուող ջինջ ու պայծառ ապագայ կենացքէն:

Ժ. Զ. Պարու. սկիզբներուն էր որ մարզոց գաղափարը մանուկներուն մասին գիլավին շրջեցու, անոր մէջ զանելով զպացող և մասածող էտկը, այսինքն արժանապատճեռ թեամբ սմառուած անձնուուրութիւնը։ Այս գիւտը իր նորմնական վիճակին մէջ զաղափար մըն էր սոսկ՝ անմատչելի և տեսլական, որ հետզնեաէ զարերու հոլովումին հետ, շնորհիւ խուզարկու միտքերու, գիտական իրականութիւն մը զառնալով, առելի պարզ և հոսկնալի է այժմ քան երբեք։

Ֆէնէլոն. Ժան Ժակ Ռուսոյ, Ֆրէուպէլ եղան մեծագոյն մտքերը, որոնց վառ հետաքրքրութիւնը ուշադիր եղաւ զէսի անշափահան մարդկութիւնը, հան քննուելու համար մարդկային բնութեան գաղտնիքներուն բանալին, այդ բնութիւնը շինող առաջին տարրերուն ու պարագաներուն ազդեցութիւնը։



Թօք. Տիկ. ՄԱՅՐԵԼՈՎԻ

թէն շատ հինէն ժանօթ է մարդկութեան թէ՝ մանուկը իր հզճիմ հասակով մեծ ազգակ մըն է ընկերային կեանքին մէջ, բայց մարդիկ կարծես նուաստութիւն նկառելով այդ համեստ արարածին կարեւորութիւն ընծայելը՝ զայն անտեսելով ու մոռնալով մերժած են այդ հշմարտութիւնը, անոր ենթարկուելով հանգերձ :

Թէմիստոկլէս կ'ըսէր որ մը, ցոյց տալով տղայ մը որ հանրային վայրէն կ'անցնէր:

— Կը տեսնէ՞ք այս փոքրիկ ազան. Յունաստանի իրաւաբարն է, որովհետեւ ան կը կառավարէ իր մոյրը, մայրը կը կառավարէ զիս, ես կը կառավարեմ Աթենացիները և Աթենացիք կը կառավարեն Յունաստանը:

Հակառակ Թէմիստոկլէսը մեզմէ բաժնող դարերուն, իր պարզ խօսքերուն մէջ ծանուցած ճշմարտութիւնը տակաւ անըմբանելի է ըստ մեայ և մանկական աշխարհն պարուրող առնաւական մթութիւնը այնքան խոր ու թանձր է զիս՝ որ հազիւ թէ նշմարելի է հան պահանած մեծ ճշմարտութիւններու գեղեցիկութիւնը. մարդիկ յաւակնուու ու մնափառ՝ ճշմարտութիւնը վնասեցին մոլորակներուն և աւելի անդին՝ եթերին մէջ. մանուկը, այս համեստ, լուս և հլու արարածը՝ մոռցուեցաւ, անտեսուեցաւ, ու գրեթէ արհամուրնուեցաւ. ամենէն մեծ ճշմարտութիւններու գիւտր, գիտութիւններու ամենէն ճշմարիտը՝ կեանքի բաժակին պարունակութիւնը աւելի քաղցրանոմ հեղուկի մը չփոխեցին. գիտութիւնը եղաւ այն յատակ հայեցակէտը ու րիէ մարդիկ կըրցան գիտել իրենց տպիտութիւնը, և վերջապէս անսնջ սկսան խելամտիւ թէ՝ որքա՞ն բանիմաց ըլլան և գիտուն, հարամիտ ու հանճարեղ, կեանքի երջանկութիւնը պիտի մնայ անրածելի գողանիք. մը, առավապեցնող խորհուրդ մը, որքան անեն որ մարզը մնայ անծանօթ ինքինքին, իր անձին գիտութեան:

Բայց մարդուն գիտութիւնը, գիտութիւններու զլիաւոր առարկան՝ մարդը, բոլոր ճշմարտութիւններու կեղրունն ու աղբիւը հանգիստոցով այս էակը, ամենէն անծանօթը, ամենէն անգիտացուածը եղած է. իսկ մարդը՝ նախ մանուկն է, այսինքն անոր անվթար, անեղծ, հարազատ, լուսաւոր ու թափանցիկ պատկերը՝ իր պարզութեան գեղեցկութեամբ, չնորհներով և յոյսերով:

Եւ Տիկ. Մոնթէսորի ուսումնասիրնելով մանուկը, թանկագին նպաստ մը կը բերէ մարդկութեան և ընկերային կեանքին կատարելազործման կարելիութիւններուն. Նէ վստահ է թէ՝ իր գործը համեստ երեւոյթի մը տակ բռվանդակ քաղցրակիրթու-

թեան մէջ հրմանկան կարեւորութիւն ունի, որ կոչուած է հետրզնեաէ ծառալ ստանուալու՝ զբաւելով գիտական և գրական աշխարհի ու շապարութիւնն ու նիգերը:

Երբեք մանաւկը այնքան հոգեռանդ գուրզութանքով ու սիրով պաշտպանուած է, որքան կ'ընէ Տիկ. Մանթէսորի, Տարիներու փորձառութեան գիտար՝ որ իր հիմ ծառայած է իր աւանդ տեսութիւններուն, զիտութեան լոյսին և իր զգացումներուն ջերմաթեան շնորհիւ, անոր առզանդին հազորգած է այնպիսի նեղմանակութիւն մը, որ այլեւս անուրանալի է, անտարակուածի և աշխարհանշակ:

Մանթէսորիի տեսութիւնները չեն նմանիր Ֆէնէլոնի դաստիարակչական արուեստակեալ սկզբանաքններուն. Մանթէսորի կը ժխտէ Ժան Ժազ Ռուսոյի տեսային գաստիարակութիւնը որ կը մաննայ մարզկոյին շրջապատի ազգեցութիւնը և զերը: Մանթէսորի առելի խորանէկ և բնուկան է քան Ֆրէօնիէ. իր մէթուը կը ձգտի մաննակին բնատուր յատկութիւնները ի յայտ թերելու և քաջակերելու, որնք անպայման գոյութիւն ունին անոր մէջ սազմոյին վիճակի տուկ. ան կ'աշխատի մեղի նանջնել անծանօթ, անոր մնացած մաննակը:

Ասոր մէջ կը կայսուայ Մանթէսորիի մանկավարժական զըրութեան արժէքն ու զազանիքը, ո՛չ թէ իրեւ նորութիւնն, այլ իրեւ հոգերանունկան ուշագրաւ և համազկեր իրականութիւնն եթէ, մանուկը մնանալով չ'ըլլուր այն անձը զոր մենք պիտի ուղենք որ ըլլուր, ասոր պատճառը կ'ըսէ Մանթէսորի, մանուկին անընդունակութեան պէտք չէ վերագրել. ամէն մանուկի մէջ կոյ՝ սազմի մը մէջ խոտցած ապագայ մարզուն նախապատկերը. որդ սազմը կը իմայ ծլլի, ամիկ և պազաւորուիլ, եթէ անոր շուրջ ստեղծուի այս կլիման և մթնույրաը որոնք նապաստուոր են իր բարի հակաւմներուն կննդանութեան: Բայց, մանուկը ըմբռնելու կարողաւթիւնը և զայն ըստ իր բնութեան զաստիարակելու շրջնորնը, որովհետեւ մեզի կը պակսի, յանախ անոր շուրջ կը ստեղծենք շրջապատ մը, որ կ'արգիէ անոր ազնիւ յատկութիւններուն փթթումը. իսկ մանուկը ճնշիչ հարկադրանքի տուկ ենթարկուելէ վերջ զինք շրջապատող պայմաններուն, երբեմն ըմբռատութիւն ցոյց կուտայ մեր զէմ և այդ ըմբռատութիւնը որ մեղի անբացարենի կը մայ՝ կ'որոկենք, անառակութիւն, չարութիւն, անհապանդութիւն բառերով:

Հետեւաբար, ըստ Մանթէսորիի, մանուկը զաստիարակելու միտք յաջող կերպն է անոր բնութեան համապատասխան մեթուի մը ենթարկել զայն. ինչ որ ըսել է թէ՝ աւելլորդ է մէթու ստեղ-

ձեւը, քանի որ մանուկը իր բնութեան մէջ կը կրէ իր զարգացումին ու զաստիարակութեան միջոցները, որպէս զաստիարակին զիխուուր դերն է փնտուել և գտնել անոր մէջ պահուած այդ կարելիութիւնը։ Ուստի չկայ մանկավարժական մէթոս որ զանդաւային կիրարկութիւն ունենայ և չկայ մանուկ մը որ անդատիարակելի ըլլայ, եթէ անոր կիրարկուի. իրեն յատուկ մէթոսը։

Որպէսզի զաստիարակը հասնի իր կոչումին, բարձրութեան և օժտուի անոր շնորհներով, այսինքն՝ Ըլլայ այն անձը որուն շռմչին ասկ մանկական հոգին՝ փթթի, առողջ և ներգաշնակ, պէտք է որ զաստիարակը մտաւորական ու հոգեկան լոյսի կեդրոն մը ըլլայ, տղուն բնութեան մէջ թափանցող ու աեւնող։

Բայց իրեւ կանխազգյն պարման մանուկին զաստիարակութեան, անոր մարզկային արժէքներուն ստեղծագործութեան կամ աւելի ճիշգը գիտոին. Մոնթէսորի ստիպողական կը զանէ անոր ընկերային դիրքի բարելաւումը։ Մոնթէսորի կ'ըսէ՛ մարզուն ծագումը կը սկսի մանուկին, մանուկը մարզուն հայրն է, արդ պէտք է յարգել անոր այդ հանգամանքը, ճանչնալ իրաւունքները, ընծայել արժանավայիլ կարեւորութիւն, վերջապէս ընդունի որ ան ալ անձնաւորութիւն մըն է իր բոլոր ստորոգելիներով։

Այսպէս արեմն, անդամ մը որ մանուկը զանէ իր գիրքը ընկերային կեանքին մէջ, վայելէ իր իրաւունքները, անոր զաստիարակութեան հարցը պիտի պարզուի, պիտի դիւրանայ։ Սակայն այնքան ատեն որ անոր ակարութենէն խարուելով մարզիկ զայն զուն իրենց թիւր համազութերուն, անոր հետ վերսրութին բըռնաւորութեամբ, անկարելի պիտի ըլլայ լուծել ընկերային ամենէն մեծ հարցը, որ մարզկութեան երջանկութեան հանգոյցն է և մեզի կը ներկայանայ մանուկին զաստիարակութեան հետ հայնացած։

Հ. ԳԱՐԱՅԻՆԱՆ



### Խ Ա Հ Ե Ր

Թարգում իրեւ համադրութիւն բոլոր արաւետների ամենէն մասն է ժայռվուրդին։

Թարգում լինելով բանաստեղծութեան ամենաբարձր արտայայ, առքիւնը, ուստի է լինի սեղի օրսի ամենածանուկ լորերի հայակակ թրթացաւմը ուր երգը խոսք է ու խօսք պար, ուր կեանքը լուսաւոր խորհրդակարծութիւն է և համարսփ գործողութիւն։

Դ. ԶԱՐԵԱՆ

## ԵՐԳ ԻՄ ԵՐԿՐԻ ԱՂՋԿԱՆ

Արեւի ոսկին՝ արտերում—  
Մամերիդ ճիւտին նմանակ:  
Թռ խնդում խօսին նմանակ,  
Արեւի ոսկին՝ արտերուն:

Աչքը ոռ խաղլուր ու խռով—  
Դիմերում բաղլող լճի պէս:  
Սիւանայ աղլուր լճի պէս—  
Աչքը ոռ խաղլուր ու խռով:

Իմ երկրի նոնին նովերեր—  
Քաղաքիդ նոնին նմանակ:  
Հասակիդ ոնին նմանակ—  
Իմ երկրի նոնին նովերեր:

Տեսայ ես ֆեզի ժպտառող—  
Քանաքեղ-գեսի լոյսի պէս:  
Ցերեկլայ կէսի լոյսի պէս—  
Տեսայ ես ֆեզի ժպտառող.

Արեւի ելքին ես հասել—  
Իմ երկրի բերքին նմանակ:  
Լուսայի երգին նմանակ—  
Արեւի ելքին ես հասել:

ԱԶԱՏ ՎԵՏՏՈՒՆԻ



## ՕՐԱՑՈՅՑՑԸ

Պոկում եմ ես այսօւայ ոռ թերքիկը, օրացո՞յց,  
Խինդապաղախ բախիծով, նանոյեռ եմ պոկում ես.  
Խնջոկս անման մի տերեւ ու վարդի թերքը ինչպէս,  
Պոկում եմ ես այսօւայ ոռ թերքիկը, օրացո՞յց.

Ես տեսնում եմ նրա մկը ժամերի վազքը վասմ,  
Մանացումներ եմ տեսնում եւ ծնունդները բազում,  
Ես տեսնում եմ նրա մկը զալիք մեր կեսանքը լոյս,  
Այնան յատկ, այնին զինզ, ինչպէս վնիս երազում:

Ու քրիններ յոդառաւ ու եռանդ եմ տեսնում ես,  
Թռ թերքիկում, օրացոյց,- ժամանակի անջինջ ժայլ,  
Եւ խորտակուած ուրեւի մարմառումները նրկեզ,  
Եւ խանդակառ արերի ցնծուրիւնն եմ զզում ես.

Եւ գիտմ որ պոկալ է նա ևլ մի որ իմ կեանից,  
Եւ առաջ է ընթանում կեանից մի ժայ աւելի  
Սակայն, նոզիս, օրացայց, ուղկու մանուկ անհանգիս  
Ականջում է նոր կեանի երկարածայն ժայերին:

Ա. գիտմ ես, գիտմ ես, ժամանակի ուղկու ժայ  
բարձ նեմերն այսուայ դեռ աշխանում կը մնան,  
Ուղկու ծիծաղ, ուղկու ման, ներսութեան ուղկու փայ  
Ուղկու ծնունդ, որ նիւսեց ժամանակի մեմենան:

ԳԵՂԱՄ ՍԱՄԻԱՆ

### ՀԵՏԱԳՐԱԲԱՆ

ՄԱՅՐԱԳՈՅՆ ԱԲԵՒԵՐԻ ԲԱՐՁԵՐ

#### ՀՐԱՏԱՐԱԿԻՉ ԵՒ ՀԵՇԽԱԾ

Մայրագոյն արեւելքի մէջ, պարբերաբերթերու հրատարակիչ-  
ները չափազանց քաղաքավար բանաձեւ մը աւելին մերժելու գժրախո-  
ւելոյնակները ձեռագիրները. Ֆինանսնի մէջ այս վերջինները ո-  
խառաջ առանակներ կը սահնան:

Ճնորդենց ոտոք հազար անդամ կերկրադագե այս ճեռագրին  
Հայութաւոր և անձնոն նեղինակին առջեւ. Խոր վիւշ մը կը զգաւ  
այս ձեռագիրը հրատարակելու ի վիւտին լուլուսն, որ թուական  
մը կը կազմ պատճենթեան մէջ. Խեցիններին այդ գործը հրատա-  
րակելու անորդան զատիւը ընկերու ուղրագրեալու ի վիւտան,  
որ պարզային սահուաւած ըլլայ հուսառա արժեց զըսւին-զործաց-  
ներ հրաւենել իր ընթերց-զներուն հակառակ զարացային անձնա-  
նէ լըսւելով. Արդ, այս պարագրաթիւնը զարծնականուկ իրա-  
կանացնելու անկարելի ըլլաւով, ուղրագրեալու ուրիշ միջոց չունի,  
եթէ ոչ խոնարհարու ներողաւթիւն խնդրել երեւելի նեղինակներ և  
իր զահանակի նախնիցիցնեն.

Ժարօնի մէջ մերժումի բանաձեւը աւելի նույր է.

Ճեշտանքով կորդացինց ձեռագիրը. Հանդիսաւորութեամբ  
կերպնաւունց մեր նախնեաց մախիրներուն, ոտկուին աւելի մեծ աշխա-  
նացում լինեց զարգած կարգաւու գիրշ մը, ինչորեւ զարացան եղաւ  
մեր զիւրիէ զւուխ-զործացին. Այս եթէ զայն հրատարակենց, նորին  
վեհափառութեան կայսրը, մեր մեծ և ամենակարգ աւրը, մեզի պի-  
տի հրամայէր այլհաւ իւսյու լընծայել նուազ արժեքաւոր զարծեր. Արդ,  
որովհետեւ անկարելի զիւրի ըլլայ գալիք ոտոք հազար ասրիններու  
ընթացքին ձերինին հաւասար զործ մը զանել, հարկագրուած ենք,  
թէն յազուած այս արարքին ցուեն, վերադարձնել մեր ասուա-  
ծային ձեռագիրը և ձեղմէ հազար, հազար անդամ ներողաւթիւն  
ինդրել:

# ՄԵՐ ԱԶԳԱՅԻՆ ԿԵՐՊԱՐԱՆԱՀՈՐՄԱՆ ՊԱՏՄԱԿԱՆ ՄԵԾ ԵՐԿՈՒՆՔԸ

Առաջարկական Հայոց Առաջինութ Դեր. Ներքեւ Արքայի.

Մելիք-Ռամզեանին Ս. Դրա բարձրագույնութեան

1500 ամեակի տարիւ

(Տար. 209 տար. էլին)

Գրի Ա. ԳԻՈՒՆԵԱՆ

Առ մինչ՝ պատրի քաղաքական Ընդուներու, Պարսկաստանի և  
Հայուն ևս անվերջ ընդհարութերու, Խախորութան ներքին պա-  
տակառութերու, առաջական հակամարա լաներու և իշխանութեա-  
կառութերու շփոթին մեջ Արշակունեաց գույց թուլացած՝ շատ ան-  
հայուն և երերուն վիճակ մը առներ, ենթակայ երես մրցուից կայ-  
րածեաց լլուսի ուղղեցութիւններուն և արդէն առաջանարար  
կը զիմեր գեղի եր գուստին ու անկախութեան միաւր մայրածաւաց  
կարծես, բահան և կազմեցաւթեամբ մը, երերին մեջ կը զբացաւը  
և անհայուն անկառամեկի խռովք մը, բարյական շատ ուժեղ ապահով  
մը, եռան զարծանաւթեան մը ևս նոր ուղիներու անհայտին  
պրաւամ մը ցեղային հաւաքայան պահպանութիւն նամար՝ հարուս  
պառանաց վասնեցներուն առին:

Հայ կենացք երկար, առանելի և ցաւոցին պայքար մըն եր  
առանձնացն ասրբուդ զարս ընթացքին, ուր՝ մեր քաղաքական,  
ու անոր ևս միասին մեր հայեան, մշակութային կեանցի պահպա-  
նութեան համար անհրաժեշտ հայեան զարսթիւնց կամ զիմեան  
բիւր ուժը ուշ բարարու և ուշ ու մանաւանդ միակամ եր, Բայց ցեղը  
միշտ կենացնեակ և յարատեւելու ընդունեակ, իր ինքնապահպանաման  
ուղղվ բնազգով և իր ընդպրութ նոր կրօնի և հաւաքայի ներշնչած  
կարուզի կը ճգներ ուլազեն հայունաւու, նոր ոդի մը սակածել և  
հայեան ու բարյայան համաձաւլաւազ անիսորտակելի պառանար մը  
կազմել զիմացքաւելու համար պառանաց բույր վասնեցները,

Սակայն ի՞նչպէս կարելի եր իրականացնել այդ հրաւաց երկրի մը  
մեջ, որ երեք հարիւր առքիներ շարունակ պարթեաւառաւեական ուռը  
մրցուցութեան առի ուղրած և իր քաղաքական կեանցի զայտթիւնն  
ու հաւաքայիւն պահել կարենաւու համար, իրեւ նեցուկ  
միշտ երես խնամակալ պետականներէն մերթ մէկին և մերթ  
միշտ ուժին վրայ յենանեազ, սահպաւած եր իր հայեան մշա-  
կարային կեանցով և կազուիլ անոնց քաղաքակրթութեան ևս,  
ապրիւ թէ՛ Արեւելցի և թէ՛ Արեւաւացին ևս ուրս հազարդական-

թեսն մէջ, այնուեւ որ, և կառապէ իր ամրազը գետնքցն ու ասվարութիւններով արեւելցի ծաղօվուր մը ըլլալուն, և յոյ հարկադրութեաւ իր հոգած մէջ զարդացնելու նաև Արեւամականութեան ունեց ձգութը, որ արդէն ցեղային, իսու և երդի աշխատական մզութեաւը յանձնեաւ ու էլ եր և իր լուս հին ու խոր արժատներն ուներ:

Այդ երկու տակառագըտակն, և կամարու հասանցներն են, որ կը ամրապետն այս կենացը մեր նախարարութեանց կզօրութեան ամենէն ցայտուն լըլանին, առըսորդ և յուղորդ գորու ընթացքին պահանջ իմաստ ունեն բարդ, ամենամեծապատ և խռավայոյչ յործանաւի մը կերպարունցը, ուր՝ ցեղային խուլ մզութեները, ցաղացակն ներքին և արտացին լարուած յորոքիրութիւնները, ցաղացակը թիւն ու մշակութային իրերամերդ մզութեները, նախարարութեան հաւաածամրական համանեան, լաւերը, ցեղային նորին բացառին ու բարյային պահանեները, բալորն ու նոր կըսնի, քրիստոնէան թեսն առած թափով մեծապէս պրաւած, զարացած իրոք կը բաշեին, իրոք գլեւ, անցնելու նկրամամազ փրփրութիւն ուրդէին, բայց միշտ հետամասն վերջնական հունի մը համենելու, ընդհանուր ուղղաթեան մը յանդէլու համար:

Ցաղացակն լաւերը ու նորին կողերով Արեւելցի ևս ամենէն առելի լողիպատաճ մեր նախարարութեաններին Արեւամեաց Մելքոնանի և իր արտանեսական կողական իշխաններու վերաբերութիւն, իրոքի և անձնական նոյնական վերաբերութիւն մէջ իր ժամանակի ևս կենացի պայմաններուն համաձայն, նոյնական համական ու հարազա եր, որքան Մամիկոններու զիյաւարութեամբ արեւամատեր նախարարենք ընարած ցաղացակնենթիւնը: ևս իրականութեան մէջ վաղաց զայտարին անձնաց և քրիստոնէանթեան լաւնին ոտք միայն առելի և անզիւծ ու որու գունանուրուն ոսացած այդ երկու և կամարու հասանցներուն միջն եր, որ ևս կենացը աստվածուն ու առօքուրեր, կը ճշներ եր ազիքի գոնեն, իր կիթական ցաղացակնենթիւնը որոշիլ:

Արշակունի թագաւորներէն լաւերուն յուղորդարար ցուցադրութ անձնանուզակն ընթացքը, ներցին և արտացին ցաղացակնեան թեսն մէջ բանած երկդիմի զիրոքը, և զեկուր իշխանութեան և նախարարներուն հանգիւ և կահանական վերոքիրութեները նոյնից ևս առեւնիք իր առենին սիրոց ցաղացակն հացանեան և նոր առաջարարութեան յառաջ ոյն գերազ նոյնական երկանութեան մը պահանջին ուրդէին, որուն աներութիւնը անձնէն առելի և գլուխի ու իշխանութեան մէջ մասմար հարական փարձեր, յամա հիգեր են ևնազնեան խօսափոշ պեսական ամց պահպանէլու և գումա գոյաւթեան ովանացաց վանից կանինիւ նպաստիզ:

Սկզբանական լըլանին ևս նկեղեցիկ ոտք նուիրապետութեան ևս կապուած և անկէ կախում անձնաւը, մէջ թիւով սուրբազի կրոնաւորներով կոռավարութիւն, բայց մասնաւորաբար քրիստոնէան թեսն լնորին առեցնաւած իմացուն ու բարյային կողերով իրուարէն ևնլլնանականութեան ևնթրբութիւնը մէ բալը Արշակունի թագաւորներու ցաղացակն ևնառաներուն ևս կը համաձայն և մէ անձնանդ ևս ցեղային ինցնուրոյն ու անկախ նկրապերին գլ

յարմարուեր. Ընդհակառակը, վայրասիսկան շատ մը ազգավարդներու կարգին և այլք եւս եւս նելլին ամէ վասնէց էը զատցներ, վասնէ մը, որ նոյնիսկ քաղաքական անկախութեան կարուստն աւելի սպասիլի էր:

Նելլին ականաբեն և Պարսկականաբեն կողմէն երևուսեց ազգանաց այդ վանդց ուստ շատ պարզ և յօնու գերզով զեւ էր զիտակցաներ, բայց իրազարիւնները ցոյց կատան, որ բառն կերպով էը զատցուեր, որովհետ ինչ ու որ ըլլան արտացին, երկրորդական ու երեսութեան շարժագիրները, անձիսելի է որ իր խորցին մէջ էացէն և այս կանաչ բնական ցեղացին ինքնարունաբեն, կենածականեան և ինքնապահունաման առաջ ընողդի և սկազգեցաբեմը էր, որ ևսաւորի Ցան սկզբական յօնաւոր ուղղութեան նոկանի ևս իրականաբեն մէջ շատով ծագում առա նկեղեցին աղդամացնելու, առար ևսիրապեսաբեննէ պատելու, անոր գազմակըրպանին ու ոգին մեր կեռնցի պահնչներուն յարմարեցնելու, այդ հասանաւութիւնը ինքնայտուուկ կերպով մեր նկարագրին նարազուայտաբեն զարձնելով՝ բարյական, մշտիսային և նոցիկան կեռնցի ևսրիսի ևսնցիսցնելու զըրտուր շարժումը, որուն մէջ առզակի համ անողուակի կերպով անմասն չմնացին Պապին պէս ևսաւուս բարյարիներ, Արեւելան ևսյաստի պահուանազական նախարարներ և այսինքն կաթողիկոսական գումին մըսաւ հրահական ուղիւնուուներ և կրօնաւուներ, որոնց մէջ մասը հին ցըրտական ամեներու շառաւիզներէն ըլլաւով՝ աւելի աւենդպան էին և յախուն նախարիններէ իբրաւու:

Հայ նկեղեցիի ևսպանին ասկ և յանուն կրօնի ժաւալու այդ բազմաւոր շարժումը, այնքան ևսրազուն ևսյամեան ցեղացին ևսդուն և անոր ինքնաւորին ու յաւերծական մալու ձգուաներուն, շատով պիսի արածուեր, ընդհանրանար և ևսկամար կողմէրն ու ևսաւքները ևսաւնելով պիսի ևսնցիսանար ևսաւոցի խորցման, ևսկին ու բարյական պահնչներու զարգացման և աղջոյին նոր կերպարանաւորման ներուն խթանը:

Մեծն ներսէնները և յաշորդ զարուն Սահմակ-Մերսուզները իրենց զարժակիցներու և աշակերտներու ամրաջ վազանզավ, նոր կրօնի գրուին ասկ, ևս ևսկին կեռնցը է, որ վերակերտեցին, աղջոյին պահնչնաման ամռու հիմքերը ընդմիլ ևստանեցին.

Ներքին վերանորոգչաւթեան, ևսկին վերածնաւուզի այդ ուրան չեւի շարժումը ևստագույին և ընդհանրական էր, լինելով ևս յեղացին ևսնեարի և զարմանայի գննուանական արդիւնք, որովհետ, շատ յասկանական է, ևսյարինը իր ծոցին մէջ զարու պիսին ևսկամար լարը ու ծաւալուն ևսկարքիստնեական, յետազիմական մզութեր չեւ անեցան և լի ընդդիմացման բարեհարոգչական ևստարիններուն, որ կողմէն ալ ըլլային անոնց, Մեհրումանները և աւելի ուշ Վասակ Միննինները փարձնը անձնական, քաղաքական նկառամեներու և արտացին աղջեցութիւններու ևսեւանց, իկրան խոփաննէ այն լաւաւոր ուղին, որով ևս ազգավարդց վճառն էր ընթանալ միւս ուսմինորդուելով իր ինքնապահուանման և յաւերժացման անմասն ընողդէն:

Արդարի խռովայրը և հակառագրական զարու մը արիշտակաղ ընդհարութերու, բիւր ցաւուի անցքերու և գեղցքերու յաստի մէջ հակառագրաքին հենուրեր խմբում մը կը հասարաւեր, իսու հենչը մը մէկը կը սկսեր, որ լուսավ պիտի յայտնուեր իր բնուած և արդիշտակաղ պատշաճերով.

Անչ որ չերցան ընել Մեկրուժաններու, Վաստիններու հառու ուսուրեց, Շաղկաւններու և Աղջերուններու զինված բանակները ու մալշանդ քուրքերու բազմութիւնները, ցնցի մը ներցին, իսու Հայեան ուժերը յաշողեցան ազգագուրգի մը ամրացչ հենչըց գերզարականիւն, ունու ևսապայ զորգացաւմը հիմնուրել և զարերու ընդմէջն ամրացչ պայտան նախառանանել.

Աղջային ինքնազմար եկեղեցին եր, որ իր ներշնչած հաւատաքի, առեզնած բարոյական ու իմացական կապերու ուժով ազգագուրգին առաւ, անոր ամենէն կզկամաւային պատուն, Հազեկան կորով մը, անիսկելի միաւթիւն մը. զարտուր մազնիսի մը պէս կեզրունաձիգ ուժը զարդար հայ հենչըի բոլը կեզրունախոյ առըրերուն միջն ու կերպակ ամսոր, անուս ազգային զինվածութիւններին մը, անշաւլ ժամանակի պատույն համաձայն կրօնուին արտայայտաթեամբ.

Հայ նիկեցին ազգային առաջնակար հաւատառաթիւն մը դարձաւ մէ միայն իր նույնապեսութեան արտացին վարչական կազմաթեան ուժով, այլ մանաւանդ իր ներքին բազմականութեամբ, իր ոգիսկ, իր կրթուան, լուսուրուչական մէջ առաքելութեամբ, իր բոզմաթիւ վանցերու և զորցաններու մէջ զարտառած ուժուն և դիտակի հաւատացեաններով, որոնց մէջ կարեւոր ուղղ կը զառելին նախարարներու և ազատանի զաւակները Վաշարշապատի շորցեն, Դաղափարով ազգորուն և հաւատազմ խռոված պատ սկսի ասրաւնդներն երն որ պիտի այսին, յանուն կրօնի և հայրենիցի, որդին Հօրը, գինը՝ իր ամսունայն զեմ զինուելու ընդունակ և զարսի Հզըր բանակներուն զեմ նիկանիւլու կարու հայրենատեր քանին ու ներսու կոն մարտիկները.

Ճազագուրգին կրօնունզեկան պատահիններուն քանցաւմ առաջ, Հայ ցեղային բնապատիւն ինքնառազութիւնը պաւելու համար եր, որ առարներու բնրնուց և առա լեզուվ քարզաւթիւնը խորի ու առարարար համարուեցաւ և ամրացչ զար մը լարունակ կը փորձեր Սուրբ Գրոց բանաւոր Բարզմաւութեամբ իր հարազան մայրենի լեզուվ խօսի ճազագուրգին ևս և քարզել քրիստոնեաթեան բարյական սկզբանները, Աննու և աննախ մացած այդ հսկայ աշխատանքն եր անշաւլ, որ աւելի մշտիկ, կոնց ու կանոնաւորեց Հայ լեզուն, արարտանան հեզրունական բարբառ, մինչ որ Բառացին խօսցը գերով հաւատական պատահէ բռնակ գզացւեր և անոր կարիքը համարյական զաւառը իրքն իմացական հենչըի շորցացման իսկական յայտարարը և անկրածնա միջնոց.

Եւ կառարուեցաւ Հայ հենչըի մէջ ամենամեծ կզկելութիւնը, Կրտշալի գիւղը Հայ առակրուն, օրբազան նշանագիրերուն: Սաւակ-Մերսուններով մարթնուրուած ցեղային հանձնարը, իր մէջ ու փրկարուր զաղափարի ներշնչեամզ, կրցու յաղթաւորել բոլը զմաւրութիւնները և յամա, անզնա կամքի, յարտուն հետամուններու ու ցիսնան աւխոսունցի ուժով սկսեցնց այն անկազմելի և անզար-

աելի շենքը, որ հայ գիրն է և միացած պղպային եկեղեցին, կարուցաւ հզօրադես զրաւաւորել հայ հոգիները, և իշտ հզնածամային պահը, մը մէջ, երբ ինձնազանաւուման զինական, ֆիզիչական ուժերը նուազելու, աեզի ուղար վրայ եին:

Հայ գիրն ու ինքնազար ազգային եկեղեցին իրենց անրածան միամիտամբ հայ մոցին ու որոին հրարրութ վառարանները եղան, միշտ անմար պահեցին հայ հոգին հանգիստալով ցեղին փրկութեան փարուսները, մէկ հոգմէն շելլենականութեան խոզադ, նուազականան, միա հոգմէն Պարսիկներու բռնն, զինու զօրութեամբ յարձակազման վառականներուն գէմ:

Այդ կրեսոյ ըստ թէ երկու հոգմէն սպառացող այդ վառականներին մը աւելի հարստարեր եր, շելլենականութիւնն, որ մեր հարեւան նորպազգինեայի, լիսիայի, հիլիկիոյ և որին վայրերու բազմաթիւ լեղուններն ու բարբառները իր մէջ լուծած և մողովուրդներու հաւաքան անհամական զայռաթիւնն ի ոպառ լինած եր, անշաւա հայութեննեն եւս կարեւոր բաժինն մը խւած եր և ամրազնութիւնը հաւ առաջ համար հաւ միշտ սպառաւալից պիտի մար մինչև իսկ հետայր դարերուն մէջ:

Պարսկական զրագլուխականութիւնն, որ իր նորառակազ զէնասկան զիր ու զարկանութեամբ գեն համառած ազգային զայն սպառած չեր կայրութեան լոյնածաւու երկիրներուն և ոյլուղու ժողովուրդներուն մէջ, լուծներ հուզելու մէն թոփ և կարսզութիւնն շուտով պետութեան հետ ինչն եւս պիտի նուանելոր հետազային ձարձռ ունչ նոր կրօնի մը և անոր պարսազրած լեզուին ազգայնութեան ոսկի:

Պարսից գեմ մզւած կրօնական պատերազմերը աւելի ուշագրաւ ըլլու է թ թափին, անշաւա իրենց զինական չափնդին ու փայլին պատեազգ, մինչդեռ անոնց միայն հնակառաց եին և արտայայտան թիւնը ցեղային այլ կարգի մեծագոյն հերոսութեան մը, որ նախադես, այդ գեղաքերեն ունչ հայութիւնը պարզած եր՝ իր ներքին հոգեկան ու ինցացած զարդացման ու ոզգային հուսացական զիտակցութեան վերակերտումին համար ինքն իր մէջ մզած զժաւարին պայտազգ և ի գործ գրաւած միասնեան աշխատանքով:

Իր ցեղային հենօնաւակութեան և ինձնարոյն նկարագրին հաւաքարին մնալով եր, որ Հայը քրիստոնեութեան ամենին զօրաւոր կերպուններուն, Անտիոքի, Եղեգույի և Անտարիս անմիջական ազգեցութեան շրջանին մէջ զանակելով հանգեցէ, կրտարական համակերպութեամբ, մը ներսակայ չեղան ուսոր նուիրապետութեան, զանցնաց շելլենականութեան, Ընդհակառակը իր իւրացուցած, իր նկարազրին պատշաճեցուցած նոր կրօնով իր հոգեկան, մշակութային ամրազի կենացք վերակերտեց, ինքնազմոր եկեղեցի, սեպական զիր սուշանգելով իր ոզգային գիտակցութեանը զարդացուց և հասանաց այն ամսուր կիմերու վրայ, որ պարերու ստուկարյոյն փաթորիկները կրցու անյօդուզդ զիմացրաւել:

Հայ բարբառը ոզգային եկեղեցի հանանական իշտու զառաւուով նայեացու հայ հաւատցին, հարսն հետ և անոր չափ խորսնի ու գործալի, հայ կենացք վարչ ոզգային գիտակցութեան և ինքնազմական զիմաւոր ոզգային հանգիստացաւ:

Հայ մաքի փառքը, Հայ գիրն ու դրականութիւնը զարդացաւ նայեցի Հայ Հոգիները միաձևալով հաւաքի, ոզգային եկեղեցիի հարազան ներշնչութեց և անոր նման ուժեղ ու ինքնասուիդ, իր լաւ պատուար անց գրաւեց Մերձ. Արեւելքի դրականութեանց լորդին մէջ թէ իր հնութեան և թէ իր ներքին առանձնայատուկ արժեցով:

Մեր ցեց իր Հոգեկան թագուն ուժերու, պրատրութ զարդացաւ գրական որդեշներու շնորհի է, որ կըսած է դրաբեր փոխորին ներէն անցնի, իր գոյութիւնը զանգանել և զեւ աւելին ըլլալով իր լրէ-պատին մէջ յառաջդիմական առքը մը հանդիսանալ, հօյն իսկ առաջդրական կեսներէ զարդ պիճուկին մէջ.

Ի՞չ փայթ թէ Հայ ազգի Հոգեկան արտադրութիւնները գրական նութիւն, միտոյք բանաստեղծութիւն և երգեցազութիւն, եկեղեցական և հարազարպետութիւն եւայլն բայրուն աշ առաւելացեա իրանցան, խորեգուած գրում ու գունաւորուն անին: Արքեարք, կնացք իսամոր զարծուն պազակ հանդիսացած մազովուրդին մը Հոգեկան նայեաւթիւնը, ընդհանուր պին է: Միին գործ իր բոլոր պահանջիւններով մեծ էր և պատճեան արժեց անի անին ինչ ենթարկող, կարգաւորող, որու ուղղութիւն առաջ իր ընդհանրական պին հայ նութեամբ:

Հայ մազովուրդը էեր կրեար խռովովին այդ ընդհանուր պին և ի պատիւ իրեն կրցու ժամանակի պահանջին համեմա իր Հոգեկան զարդացաւմը բարձր առքիւնին մը հասցնել և առեղջել ընդհանուրին մէջ իր զաւ պազային և ինքնասուի պինի նայեաւթիւն մը իրեն արտայայտութիւն իր հաւաքանիւն անհանդանութեան և բարոյսկան ամեն:

Սուեյն մազովուրդը էեն կրեար բարացած, որու ձեւի ոտկ ընդմիշտ բիւրեղացած մալ, անոնց միշտ բարեփախման ենթակայ էն և կը նետեմին իրենց ներքին ամենք, Հոգեկան ժամանակական մզումներու պատճեան ամենանութեան աղջութեան:

Ինքնասուիպ և կենսանակ Հայ մազովուրդը էեւ, որ պիտի կոնդ առնե իր պատճեան նումրուն պրայ: Իր անցեալին վրայ հակելով, կերպով մը ինքն իրեն նորացանենելով է, որ պիտի զանե զաշանիցը իր մէջ թագուն այն կարութիւններուն, որոնց շնորհի կրցած է գրաբեր բայրուն և միշտ յաւերժանան մալ: Խնդես կը ըսնէն, զեաց գեղի ճագ հասելով և որ իր կոչումին հաւատարիմ կը մայ: Հայ մազովուրդը իր Հոգեկան թագուն ու հարազան ամենը յայտնարերումով և արժեքաւորումով է, որ կրեար իր պատճեան աղին, կեսների ընթացքը լորսանիկին իրեն իր հետ հաւատարիմ մալ:

## ՄԱՐՄՆԵՄԱՐՁ

Գրիգ. Գ. Բ. ՊԱԼԵԱՆ

Կատանակ է այն մատղը, որ իր Մաքին  
ու Մարմնով, հաւասարապես կուռայ  
այն բոլոր կարողութիւններն ու գեղեց-  
կութիւնները, որոնց շմերւնակ են անոնք:

Հելլեններն ու Հռովմայնցիները, սրբնք Բ. Ա. ճրդ. գա-  
րուն, արգին ըմբռնած էին մարմնամարզի պատկար զերը, ունե-  
ցած են յառաջացած քաղաքակրթութիւն, եղած են հզօր ու միշտ  
յարգուած իրենց դրացի ժողովուրդներին, Դարերու ընթացքին,  
զանազան նոր հասանքներու ազդեցութեան տոկի, մարմնամարզի  
պատկար զերը Աւոգանուէ մասցուելէ յետոյ, չնորմիւ արզի ըն-  
կերտաբաններու և մանկավարժներու ուսումնասիրութիւններուն,  
յանձնարձ վերածնելով, սկսած է զառնալ մազական որժ մը, որուն  
հոգածնիրին տուկ միայն կոտրելի կ'ըլլայ այսօր, համերաշխարին ազ-  
գի մը զանազան խռուերուն համախմբումը ու նոյնիսկ իրարու-  
թշնումի նկատուած ժողովուրդներու մերձեցումը կամ մրցակցու-  
թիւնը, սրբրի միջազգային և ափեզերական օրէնքներուն փոխա-  
դարձ յարգուածվի:

Մարմնամարզի կատարած այս հաշտարար դերը, միսիթարա-  
կոն պարագայ մը կը ներկայացնէ մանաւանդ մեր օրերուն, ուր  
անձնախընթաց հոկամարտութիւն մը կը տեսնաւի մարդոց մատ-  
նելուկերպին մէջ, անահետական, քաղաքական, կրօնական և այլ  
հարցերու շուրջ:

Մեծ պատերազմէն տռաջ, գրեթէ զինուորներու միայն յա-  
տուկ նկատուած մարզական փորձերը, այսօր, այբուբէնի գոսին  
հետ կ'աւանդուին նոյնիսկ կրօնական հասաւատութիւններու:  
Մարմնամարզին ստացած այս կարեւորութիւնը, ձնունդ տռած  
է խռովերու և շարժումներու, որոնց խիստ բազմազնութեան  
պատճառաւ՝ զժուար է եղած հիմնական ընդհանուր բաժանուում-  
ներ ընելը: Կարելի է զանոնք զառաւորել երկու զլիաւոր մասե-  
րու:

Ա.— ՇՈՒԷՏԱԿԱՆ ԿԱՄ ԱԹՐԴԶԱՎԱՀԱԿԱՆ ՄԱՐԶԱՆՔ.

Բ.— ՍՐՋՐՆԵՐ (SPORTS). Երկու ստորաբաժանութերով.—

ա) Մարզական հաւաքական խաղեր, մեջի ժանօթներէն՝ ֆութպոլը, պառքէթպոլը, վոլեյբոլը և ան.

բ) Արևերիք կամ բրեզական խաղեր, մնացէն՝ վազք, ուսումներ, արձակութեր, թէնիս, հեծելանիս, թիավարել, լողալ և ան.

### ԱԹԼԻԴԻՆ ՄԱՍ.—

Այս մասը, բուն իսկ հիմն ու նպաստակն է մարմնամարզին, որ կը ձգմի կազմելու և գեղեցկացնելու մարզուն մարմինը և զօրացնելու անոր շնչառական ու մարտզպական գործարանները՝ կանոնաւոր և ուսումնական մարմնամարզը, միակ և ազգայի միջացն է որ մարզուն կրնայ տալ բարեկե մարմին, տուղջ սիրա, լայն թոքեր, սրպէս զի ան ըլլոյ քաջ, դիւրոշարժ, կարզ՝ դիմոգրամնելու, կեսնքի զրկանքները՝ միաժամանակ կատարելով իր բարյական ու ֆիզիքական պարտականութիւնները հանդէպ ընկերութեան։ Առանց մասային ու ֆիզիքական զոյլ հաւաքարտեաններն, կեսնքը կ'ըլլոյ անիմուս և անհրապոյր։ Ու մտքի առաջպանցներուն և յազնութեան երբ կը միանան մարմնոյ տկարութիւններն ալ, ի վերջոյ կը ջրասեն ամենազարտուր կամքերը և կ'ընդհանուն ամէն խէալի հետապնդում։



“Ֆիզատակ”

ՊԱՅԿԵՐ ԳԱԼ ԾՐԱՄԱԿԱՐԱՆԵՐՈՒ ԿՈՐԱՆ

Մարմամարզին լայնորէն օգտուելու համար, զայն պէտք է ակսիլ փոքր հասակէն ու շարունակել կանոնաւորաբար ամէն տարիքի մէջ։ Թէև չնորհիւ մարմամարզի ուսումնասիրուած շարժութերուն, զրդիքներու միջոցաւ կամ առանց գործիքի կարելի է զօրացնել մարմարը մէկ ակար կողմը բայց սպասելու չէ որ մեր սիրու, սասաւքը և թռփերը ակարասանն կամ նորպը պատէ մեր մարմինը, գիտելու համար անոր (մարմամարզի) միջամտութեան։ Ազա, սխալ է մտածել թէ, աշխատանքի ձեւին տակ եղած շարժութերը կը լրացնեն մարմամարզի պակասը։ Թէև գիւղացին կամ գործառը, իրենց առօրեայ աշխատանքներուն թերմամբ ինքնին կ'ընեն բազմաթիւ շարժութեր ու կ'ըլլան ընդհանրապէս շարքաշ և ուժեղ, բայց նոյն տակն կ'ըլլան նուև ծանրամարմին, գանգազաշաշրժ ու բանազրասիկ իրենց շարժութերուն մէջ։ Իսկ, մասնաւորաբար նարտարարութեատական երկիրներու մէջ ազրով գործառներն ու արենաւորները պէտք ունին բացօթեայ մարմամարզի բարիքներուն, ակամայ բանտարկուած ըլլալով գործարանի մը կամ զետնայարկի մը արեւազուրկ սենեակներուն մէջ։

Մարմամարզի այս առաջին մասը, մասնագէտներու և բժիշկներու կողմէ այնքան ուսումնասիրուած ու յատշացած է որ, կարելի է ըսել թէ, առողջութիւնն ալ, ունէ զիտութեան նման, հնարաւոր է սատնալ չնորհիւ մարմամարզին։ ու այս մասը իր



“Պար”

ՊԱՏԿԵՐ՝ ԳԱԼ. ՇՐԱՍՆԱԿԻՑՈՒՀԵԱՐՈՒ ԿՈՂՄԻ

ամբողջ կարեւորութիւնը կը ստանայ, երբ մտածենք թէ, ֆիզիքական առողջութիւնը երջանկութեան առաջին պարմանն է:

**ԵՐԱՐՈՒԹՅՈՒՆ. —**

Մարմնամարզի արտ ճիշդը, ծագում առած է այս երեւոյթէն ար, հինուց մարզիկ նշմարած են թէ, աւելին իրենց պէտք եղածէն աւելի ոյժ, ձկունութիւն և մզանային կարողութիւններ՝ զննացում առաջ համար իրենց սպրելու կամ աշխատելու պահանջմին: Հիները դիմած են հաւաքական պարի ձեւին տակ եղած շարժումներուն, իսկ մեր օրերուն մտանառութար ծնունդ առած են սրբները (*sportis*) օգատկար ու խազազ կերպով զննացում առաջ համար, օրն ի բան, քաղաքներու գրաւելաններուն զամուած երիտասարդներու. և ինքնաշարժներու, ելեւակներու մէջ թմրող մարզոց որդի վատնումի պէտքին:

Մարզախազերու. և ըմբռչական (*athlétique*) խազերու մասին խօսելէ առաջ, կ'ուզենք շեշտել որ անսնց հետեւողները պէտք է ունենան նախազէն կազմուած մարմին ու ըլլան ֆիզիքապէտքան առողջ. հակառակ պարագային ծանրօրէն կը քաստին:

1.— Մարզական հաւաքական խաղեր.— Ֆութբոլ, պատթէթող, վոլեյբոլ: Այս խազերը երկար ժամանակ արհամարհուելէ ու փոքրերու միայն յատուկ ժամանց մը նկատուելէ յետոյ, այսօր, բարերազգաբարար, ստացած են իրենց բովանդակ կարեւորութիւնը Հաւաքական խազերը, մարմնամարզի ամենէն օգտակար ու կտա-



Մարմնամարզի կազմուած զննեցիկ մարդին մը:

քրքրական մտան են, որովհետեւ անոնց միջացաւ, երիտասարդութեան մէջ կարելի է նետապնդել ու մշակել, ֆիզիքական զարգացման առընթեր, բարյական թանկագին յատելութիւններ, ու առաջապահութեան օգտակար ժամանց մը, որ փոխանակ խճադաւելու սինեմաներու, արձարաններու, և որոնաներու ապականութ մթնոլորտին մէջ, կրնայ քաղաքին փոշիէն ու ժխորէն հեռու, օգաւէտ գոշտերու մէջ հանգիստան ըլլալ մրցախաղերու ներկայացուցած նետաքրքրական ակտարաններուն:

Հաւաքական այս խաղերուն հնատեւող մարզիկներ, մէկ կողմէն կը շինեն զօրաւոր ֆիզիքական մը, որ զիրենք ի զինակի կ'ընէ ի պահանջել հարկին պայքարելու. հիւանդու-

թիւններու գէմ, որոնց ոյժը առաւելագէս հիմնուած է մեր մարմանը ակարութիւններուն վրայ. իսկ միւս կողմէն կը զառնան հնագնեաէ առելի ընկերուկան, կարգապահ, ներողամիս և օճանգակող ու կը սորվին իրենց անձնական շահը, եսը զոհել, խումբի մը կամ հաւաքականութեան մը հնատապնդած նպատակին յաջողութեան համար:

Ներկայիս, այս խաղերը այնքան սիրուած ու քաջալերուած են որ, ոտիչն ազգ, քաղաք, զարրոց և առեւտրական առւն, անին իրենց ֆութովոլի կամ պատքէթօվոլի խումբը:

2.— Բմբական խաղեր.— Վազք, սատութեան, արձակութեան, լողալ, թիսվարել եւն. եւն. Այս հիւղին մէջ, իւրաքանչիւր մարզիկ կը ներկայանոյ մրցելու իր անձնական կարողութիւն-



նւազրութիւն ընել քէ ինչպէս, մարզական ծանր խաղերու հնատանիով ու չափազանցութեամբ կազմուած են չուցած միանիներ՝ որոնք յատուկ չեն իգական սեռին:

ներով, վազքի, ռատումի  
և այլ մրցութերու երե-  
ւոյթին տակ, ի յոյտ կու-  
գան երիտասարդին պայ-  
քարելու անհատական կամ-  
քը, ճարպիկութիւնն ու-  
յարատեւութեան պին:  
Աբրեթիք խողերը չինն  
իսկ են մարզախազերուն:  
Անոնց պէտք է մասնաւոր  
կարեւորութիւն տայ մա-  
նաւանց վարժարաններուն  
մէջ: Դժուար է որ վազ-  
քերու կամ սառաւթերու:  
մէջ անյաջող մէկը փայ-  
լուն մարզիկ մը ըլլայ  
հուացական ուրէ խոզի  
մէջ:

Մարմամարդի այս  
ճիշդը, վերջերս Ամերի-  
կայի Միացեալ Նահանգ-  
ներուն մէջ սկսած նոր  
շարժման մը պատճառաւ,  
շեղած է իր բուն նարա-  
տակէն, հետապնդելով շա-  
փանիշներու (records) հաս-  
տառումը: Մարզկային մը-  
կաններէն իր առաւելա-  
գոյն արգիւնքը սառ-  
նալու այս ճիզը, ընդ-  
հանրապէս կը վեստ մար-  
դիկին առաջնութեան, զայն  
մղելով ջարտիսնջութեան և կամ այլ ծայրայեղութիւններու:

Մարմամարդի հետեւողները պէտք է զիտնան որ, առողջ  
մարմնի ու մահուր նկարագրի ուր մարզիկ մը աւելի արձիք ունի  
ինչ ուրէ մասնագետի ախտյեանական տիզօսը:

**ՄԱՐՄԱՄԱՐԴԸ ԻԴԱԿԱՆ ՍԵՌԻՆ ՀԱՄԱՐ.**

Տկայ գեղեցկուրիմ առանց առողջութեան:

Այսօր այլեւս իր մազերովը, ոչքերովը ու արգուղարզովը չէ



Խզական ներկաօնակ և  
սիստր կազի:

որ աղջիկ մը գեղեցիկ կ'երեւի, այլ իր մարմնոյն զեերուն, իր սեռին համապատասխան ներզաշնուկութեամբ և իր ֆիզիքական տառջ կազմովը, թէն առկաւին մեծ է թիւը անսնց, որոնք իրենց գեղեցկութիւնը կը յորինեն շպարտմազ, դիմայարզարումով և անզմիրաններով, բայց միախարական է անսնել որ իգական սեռին մէկ մտար արգէն սկսած է մարմնամարզով շինել նշմարիս ու բնական գեղեցկութիւն մը զոր կինը՝ ցեղին մայրը, որ մը կրնայ փախանցել իր զաւակներուն:

Իգական սեռը առկայն, պէտք է հետեւ ընդհանրապէս մեր բաժանման առաջին մասի փորձերուն, որոնցմավ ինչպէս ըսինք, կորելի է կազմն շնորհալի մարմին մը, առողջ գործարաններով։ Աղջիկները պէտք է խուսափին արական սեռին հետ մրցակցութիւնէ ու չափանիշներու հետապնդումէ, ուր զիտուած է որ, անոնք ի վերջոյ կը կորանցնեն իրենց սեռին յատուկ հմտյացը (աես նկար էջ 287)։

Ուրեմն փախանակ ծովապահութեան, աննդապրկումի, գեղահասերու, երեկորական մորձումի և այլ պրկանքներու կամ չարչարապատութերու անսպահով ու յանախ վնասակար զրութեան դիմերու, մեր մարմնոյ գեղեցկութիւնն ու առողջութիւնը շինենք մարմնամարզով։ Ասիկա այլեւս ցեղային ազնուացումի անվիճելի եղանակ մըն է՝ որգեգրուած բոլոր քողաքակիրթ ազգերուն կողմէն, որոնք անտեսական առաջնապնդերու ամենաածանը օրերուն խեկ, չնո՞ւ վարանիք հակայական զումարներ յատկացնել մարմնամարզի զանազան ճիշգերուն, անոնց միջացու պատրաստելու համար իրենց ներկայ կամ ապագայ երիտասարդութիւնը։ Զավագանցութիւն պիտի շըլլար երբեք, եթէ ըսէինք.թէ, մի քանի ազգեր, որորին կը պարագին իրենց ներկայ ոչին ու միութիւնը։

Իսկ մընք, հայերս մասնաւորաբար. շա՞տ կը կորօտինք մարմնամարզի, առասպանքի և զրկանքներու ազգեցութեան տոկ կորունցուցած ըլլալով մեր ցեղին յատուկ պարթեւ նասակը, ուժեղ կազմն ու պայծառ գոյնը։

Դանիւէ

Դ. Թ. ՊԱԼԵԱՆ



### Խ Ա Հ Վ Բ

Տակ որ մէն աղուր բանի խորը բանառեղծութիւններ է և բնութիւնը աղուր է, ուրեմն բնութիւնը «երա՛» բանառեղծութեամբ և արտեսազ անդաւած է։

Վ. Թէ՛կնալ

# ԵԳԻՊՏԱԿԱՑ ԳԱՂՈՒԹԸ

(ԹՈՌԻՑԻԿ ԱԿԱՐԿ ՄԸ)

ԳԵՂԻ Հ. ԱՍՏՐԻՎԱՆ

Եղիպատու, իր ալիքարհազրական դիրքին բերածավ, գարեր առաջ, ևս մազավացդի զաղթավայրերեն մին եղած է, բազարական գեղիպատու աւ պատճառ եղած են, որ բազմաւազար ևայեր, բանի կամ աշաւ կամքավ, Եղիպատու զաղթեն և այս երերի զարդացման, զարցման և բարզաւահումին նույիբեն իրենց լունքերը:

Արտքիները, երբ է, գարուն ամբ եցին Հայուսունակի, բազմաթիւ ևայեր գերեցին և իրենց ևս ասրին Միջագետք, Ասորիք, Գաղեասին և Եղիպատու, Մինչև մին. զար, Եղիպատու մեջ հաստատած ևայերու մասին անշենութիւններ կը պահեին: Իրեր կաշմակերպուած զաղաւը, մին. զարու հետեւ վերջին է միայն որ ևս թաւով՝ 30 հազար— ևայեր ապրած են Եղիպատու մեջ, ունեցած են իրենց եկեղեցիները, առաջ- նարդարանց, վանքերը, ենք. Այդ թաւականներուն Եղիպատու զա- լուսն վրայ կը սիրեին ձարինեաները, Առաջ օրով բազմաթիւ ևս վեզիներ, մասն մանեսականացած, մենք ձառայութիւններ մասու- ցած և հորեւոր մանեսկառնիւն մը անեցած են այս երերի պինու- րախն և բաղացական վարչութեանց մեջ:

Ենոքիւն այս բարեկառութեան և անշենութիւն ևս պաշտառապետ- քու, ևս զաղաւը ուշ լրիսնին բարզաւու վիճակ մը անեցած է, և առելի քան երեսուն ևս եկեղեցիներ ու վանքեր կառացած են Եղիպատու զալազան քաղաքներուն մեջ:

Եյուպեաններու շրջանին, ևայերը հայտանցներու կը մատնաբեր, Այդ թաւականներուն (ժն. զար) Եիլիկեան ևս Բազուսութեան և Եղիպատու մին զամերացմաները յանիսիւդեն են: Եյուպեաններու քաղացականներիւնց կը շրուանակին նաև Մեմլութեները, մինչև որ 1375ին կը գործանեն ևս իշխանութիւնը և վերջին թագաւորը՝ Առաջ Զ. գերի կը վարեն Եղիպատու: Հակառակ այս հայտանցներուն, առ- կայի, միւս ու ևս զանգաւած մը ապրած է նեղասի հազիանի մեջ, ինչ որ սայս գուստուն Եղիպատու մեջ կառացուած ևս եկեղեցիներու արձանագրութիւնները:

Ժթ. զարուն, երբ Մեծն Մաւլանեա Ալի, Եղիպատու նախ կուսա- կալ, և առա գոխուրաց կ'ըլլույ, ևս ընկը, շնորհիւ իր առանգա- ստ զաւակներուն, նորեն մեծ զեր մը կը խոշայ Եղիպատու քաղ- ացական գետեցին մեջ, Թրքական զերիշխանութեան առկ, Եղիպատ- ուն հիսունկամի իշխանութեան մը հաստատուց մասմբ ևս հանեա-

բին պարտական են։ Արդարի թշրիւ եղիստուկն պատերազմեն յետոյ, երբ Եղիպատրի քաղաքական բախուց նժարի մէջ հը նետուեր և եւրազսկան չար պետութիւններ, Անդիխ, Ալարիս, Ռուսիս և Բրուսիս, կ'առգեին դիւանագիտարին և առզմականօրէն ճզմնէն նորաւանդ իսլամ պետութիւնը, Հայ մը, Պաղս պէտ Սուսավ, իրին որուացին զարծոց նախարար, իր նարպիկ դիւանագիտաւթեամբ հը յախողի պետութեանց նախցնել առ Եղիպատրի կիսանկախութիւնը (1841)։ Մինչև 1900 թարգանները, այսինքն ամրողի դոր մը, Եղիպատրի քաղաքական անհանդապահ կրթական մարզերան մէջ Հայերը կարեւոր և ինքու գնաւառնելի զեր մը խաղացած են։ 1800էն մինչև 1900, ամրողի դորոց մը ընթացացին, օջ արքի Հայ անհաններ զարծ են Եղիպատրի արագին նախարարաւթիւնը։ Հայերն եղած են արագին, օր զարդ առած են Եղիպատրի մշտականներ և ռազմական զարծին։ Հայ նախարար մը, Խոջար փուլու, հիման և Եղիպատրի խան դատարանները և բարեկարգած անդական դատարանները։

Պետական մարզացներ գուրք, բազմաթիւ Հայ արտեհանագէններ, Հարաւրազեան, Կրկրաւափ, Հաղպէտ, բժիշկ, առացիչ են. և արևատաւրներ ձեռնեաւորին պայտանավարած և իրենց առանց փայլեցուցն են այս երկրին մէջ։

Մինչև Հայեական մէջ չարչեց, 1895—96, Հազիւ երկու հազարի հը Համակը Եղիպատրի Հայոց թիւց։ Անկէ յետոյ, չարունակարար անեցու Հայ գաղաւնին թիւց, Հազարաւոր ուրիշներ գողթեցին նեղան հիւրցնելու հային, և այսոր արգեն 30 հազարի հը Համակ Եղիպատրայութիւնը։

Հայ գաղաւնիներու մէջ, Եղիպատրայ, գաղաւնից նկատուած է ամենէն աւելի բարեկեցիկ գաղաւնիներին մին։

Արգարի, 1895—96 թարգաններաւն և անկէ յետոյ Հայ գաղթաց Հայերը մէջ մասում բարեկեցիկ վիճակ մը սակածած են իրենց Համար։ Տառ քիւերն են միոյն որոնց բախուց չէ մասած և չեն կրցած իրենց Համար առանիկ վիճակ մը սակածէն։ Այս վերջին ուրիշներու անհանդական առջնաց, առկայն, բաւական ցնցեց Եղիպատրայ, գաղ-

թաւթիւ անհանդական կացութիւնը։ Եղիպատրայ առաջնաց գործու մը Հայութիւն անի։ Ամրողի Եղիպատրայ հը կազմէ մէկ թիւ, Ալարիս պարտաւոր և առաւտն գեւու անցնել Դաւիրէ և կես Աղեքրանդրիս։ Թիւին հեղործանիւն բաղացն է Դաւիրէ։ Երկու քաջացներն աւ անին իրենց թիւներն մազանները, որոնց անշատները կ'ընթարւին մազանդրային քաւարկանթեամբ։ Ազդ։ Գործները հը վարեն Քաջանուն Ալարիս պարտարգին նախարարաւթեամբ, և առաջականթեամբ իրենց ենթակայ Հազարարաւթեամբ։

Մինչև ԺԹ. դորու կեսը (1855) Եղիպատրի թեմը կաղաւած էր Արևոպակէմի վանքին, և ազդ։ Գործները հը Եղիպատրաւին Արևոպա- զէմի վանքին նշանակած առաջնորդներով։ Ստկայն Հայոց զարու երկրորդ գեւու սպանէլ, Արևոպակէմի Լոզեւոր և վարչական իրաւունքնեն եւած և ենթարկուած է Պոլոսյ Պատրիարքարքանի իրաւունքնեան։ Իսկ Ենթարկոյն ենթակայ է Հիւմիաննի։

Ներկային Եղիպատրի մէջ առանեկ մը Հայ եկեղեցիներ կան։ Դաւիրէի մէջ Ս. Առաւածածին, կառացուած 1839ին Պեյն եւ Առքէն

թաղին մէջ. Մարմինայի նէրեզմանառան Ս. Մինս մատուց, կառուցուած 1845ին, Ս. Գրիգոր Լուսուարին նէրեզմին կառուցուած 1925ին Ռէն Նորդ պողոսուին վրայ:

Աղեքանդրիոյ մէջ Ս. Պողոս Պետրոս նէրեզմին, կառուցուած 1884ին Ալյոս Տարտոր Բաղին մէջ, և Ս. Գեորգ մատուց՝ նէրեզմանառան մէջ կառուցուած 1925ին. Զակազիկի մէջ Ս. Խաչ մատուց կառուցուած 1928ին, Ժամամբ Խաղովրդային Հանգստակալթեամբ և մէջ մատուցմբ Խոսկրատուալթեամբ Արքնանէ որէ համարականին, և Ս. Թաղիս Բարթօղիմիս մատուց Ցեսանիս գիւղին մէջ (Աղեքանդրիոյ):

Հայ Կոմունիներն ու ունին մէկ քանի նէրեզմիներ, Դաւիրեի Տարդ է Կիւնեն թաղին մէջ Ս. Գրիգոր Լուսուարին նէրեզմին, կառուցուած 1840ին, Աւետին Ս. Առաւածամբին նէրեզմին կառուցուած 1927ին, Կամս Շարքան Բաղին մէջ, և մատուց մը՝ գերեզմանառան մէջ. Աղեքանդրիոյ մէջ Անորոտ Ցուռթին նէրեզմին, Բայ Էմբ Բաղին մէջ. կառուցուած 1890ին, Ս. Յորգինին մատուց, և մատուց մըն ու գերեզմանառան մէջ.

Հայ բաղրամանները սփական ողօթառեղի լունին, և իրենց պաշտամունքը կը հասարեն Ամերիկան Միսիսիպիառեան ողօթառեղիներուն մէջ:

Եղիպատի մէջ առաջին հայ վարժարանը, Դաւիրեի մէջ, կառուցուած է 1828ին «Վրցեամբ Ակնեց Սարգ Մաւուեսի նցիւզար ամիրայի»: Անգե առաջ հայ Պարոս մը Պայտին ունեցած է կամ ոչ, այդ մասին ոչ մէկ յիշաւակալթին: Այս առաջին Կրթական յարդի մասին գարողացրար եղիկաւթիւններ չկան: Հայերը անշաւակարեւոր թիւ մը կազմած ըլլալու են այդ թարականին, որ նցիւզար ամիրան հարկ դաստած է գտպրատուած մը և հիւրանց մը կառուցնել իր ծախեցի: Յայրդ առրին, հայ արեկրարին ծախեցի, կը կառուցուին նաև Ծոփեան մը և հիւրանց մը:

Դարբեկ Եղիպատիոսի առաջնազմեննեան որպէ, 1854 թաւականին, Դաւիրեի Տարդ է Կիւնեն թաղին մէջ, Վանեցի Կարապետ ուղարկուած Կալուսի Խոսկրատուալթեամբ կը շինուի Նոր Պարոս մը Խուրիստան Մազուս Խորենացիի անունի և կը հուսաբ Խորենան վարժարան: 1856ին Խորենեան վարժարանին մէջ պաշտօնավարած է Կարապետ Վարժարանի առաջնորդ առաջին մը, որ Վ. Զարլիբեանի գթերականութիւն Հայկազնեան լեզուի գրքին առաջին էլլին վրայ գրած է. «Միս քայեւարող ամիսնայ հնախնաւուրեամբ պատապան լիաձնան ինամասաւ Խորենան վարժարամին Հայկազն Սնապու Աղո Կորապես Առաքելին Ֆրգանկեցի», յօւն եւ ի ձեռնուուրեամբ դասիանակաւրեան լիճնալի մանկանց բնձենեան զայ մասեան: Խայկաւուրեայ յերեւ լիզուէ, զայս զաղոյին եւ առնիերէն, առաօտեն լիացոյ լիաւակ իւրաք արդեամբ միայնանի: ի վայելամբ ձրիապէս ընդամուր առակեցելոց»:

Նոյն դրան ուրիշ էլլի մը վրայ, գրաւած է. «Մարքիլիցի Զուլայն Աւեսի վարժապես, Աղաքիկեն եկած առաջին ու ամիսը անայարմին կ'եւեայ, Մայիս 19, 1859»:

Ուրեմն Խորենեան վարժարանի առաջին ուսուցիչներէն եղած են Կորապետ վարժարանին և Աւեսի վարժապետ Զուլայնանց: Մեղք ու աշկենացիներուն թուին և իրենց պաշտօնակիցներուն, ինչուս

Նաև գործոցի հրթական մակարդակի մասին յիշուակալիքն մը չեն բազում:

Խորհինեան վարժարանը 1897ին, թեմական ժաղավին սրումամբ, հը կոչուի Նարաւանձն Ազգ. Վարժարան, հիմնադիր բարերարի անանոնց, Դահիքի Հայերը գորե մը աւելի է որ աւելին իրենց վարժարանը, Նախ Եղիշաբեր ամիրայի Կոռուպանց և ողո Աշա Դալուսակի, Դաշտավանի վարժարանը Տարո էլ Կիբեռայէլ հը Գոյազգրուի Գել էլ Սուրբեկի Առաջնարդարնի լրջափակի ազգապահկան շենքերուն մէջ, ապա, 1907ին, Պազար Գալայի Նուիրատուալթեամբ կառաւցաւած արդի չենքին մէջ (Մատրոսի Բաղ), որուն կից 1908ին հը լինուի Նաև Մանկապարտեղի չենքը<sup>(\*)</sup>:

Ազեցանանցին վարժարանը հը Գոյաչի Շաղասեան Ազգ. Վարժարան, կառաւցաւած 1890ին, Ազգու Տարամար Բազին մէջ, բարերարութեամբ Պազար Գալա պէտ նուանփի:

Պազասեան վարժարանը լինուելին առաջ, իրեւ վարժարանի հը պարձածուեր ինն առաջնարդարանին հից չենքը, բայց թէ երբ Հայուանուած է այդ գոյրատուանց, անզեկութիւններ հը դահին, Տեղացի Հայերը վկայութեան համաւայն 1870-կան թուականներուն Լայ գործ Դայութին աներ Ազեցանանցին մէջ<sup>(\*\*)</sup>:

Հելիպուսոյ մէջ եւս Պազար Գալայի Նուիրատուալթեամբ վարժարան մը կառաւցաւցաւ, 1925ին, 1919ին ի վեր Շեմաւրան անանոնց վարժարան մը Պայտաբին աներ որդէն նոն, բայց չենքը հը դահիւեր: Նորակասոյց վարժարանը իր բարերարին անանոնց հը Գոյաչի Նուայրեան Ազգ. Վարժարան:

Ազգային Փաքրիկ վարժարան մը աւելինց Զակազիկի մէջ, 1905 թօւականին ի վեր ԱՈւական անանոնց, Փաքրիկ վարժարան մը եւս Կիցէ մէջ, 1933ին ի վեր, ևս կ 1935ին, թեմական ժաղավին սրումամբ, Դաշտավանի Վարժարանի մէկ ճիւղը բացաւցաւ Եռողբայի մէջ, ևս կ առրի մը վիրըն ալ չենքը դասւեցաւ:

Ուրեմն Եղիշաբերի մէջ անինք վից ազգային վարժարաններ, որուցմէ անենին մեծներ են Դաշտավանը և Պազասեանը, հրթական անսակէւուզ ալ ամենին բարդ մակարդակի վրայ դահուուղները, Այս երես զարգացները, որուք Ծնութեան անսակէւուզ ամենին ճիշներ են, իրենց Փափախան լրջաններն անեցած են, Արքման հըրթական մակարդակը հասած է բարձրագոյն Նախակրթարանի, և երբեմ ալ պաւած է իր վեցանեայ Նախակրթարանի ընթացքը: Դերկայի Դաշտավանը բացի Նախակրթարանի՝ անի նաև համակարգարանը, Նախակրթարան մը, Պազասեանը՝ Կոքերուդ յաւելեալ զառարան մը: ևս կ Նուայրականը հնդամեայ Նախակրթարան մը չե:

Ազմիքի 1922ի ողեւեն յետոյ, Պալսոյ Գերդերեան վարժարանի կրթացրին երեւ որդէնները Եղիշաբեր պատուաննեցան և Գանիքի մէջ համանան երեսարդական վարժարան մը բացին, որ գերազարդ, առաջ առաւան հեանցէ մը յետոյ 1935ին Գոյաչինցու անանուական պատճառներով:

(\*) Ե. Ի. — Այս մասին ան նաև էլ գի և 11ի դույ յուղամձները.

(\*\*) Տես էջ 228.

Աղջային վարժարաններու հարդի կան չափ մը անհասական վարժարաններ, որոնց մէջ հնագոյնն է Մահմալեան ոչջիշտ բարձրագոյն վարժարանը, հաստատված 1905ին, Դահրէի, Միա վարժարաններն են. Դահրէի մէջ՝ Բաւեան Սրբան Վարժարան, (1917), Արարատան Դուկ (1934), Աղեգոսիադրիս մէջ՝ Հայկացնեան Կրթարան, Հիմուան 1924ին, Գուսեան վարժարան՝ 1928ին, Բարդանչաց վարժարան՝ 1935ին.

Հայ Կաթոլիկէին են անհետ և իշխան վարժարանները. Դամերազմէ առաջ, 1914ին, անհայ Աղեգոսիադրիս մէջ բացին Անդրան Ցղամեան վարժարանը, ոչջիշտ համար, որ հազի մէկ քանի ապրուան գետն անհետ անհետաւ. Զինագաղաքէն յետոյ, 1919ին, Դահրէի մէջ բացին մանեկրու վարժարան մը, որը Խոյնդեա 2-3 ապրուան գետն անհետաւ. 1923ին, Յագնանեա գետ Մարտանանի Խոյի արքաւթեամբ և հայուն ոչջիշտ սրբանոց մը բացաւցաւ Աղեգոսիադրիս մէջ, որ Խոյնդեա հազի քանի մը առաջ առեց.

Միիթարեան գոյր միարանաթեան խնդերու երկու վարժարաններ բացաւցաւ Եղիպատի մէջ, մին է Դահրէ (1935) և ամայնքին պահեան սկսուան չենք մէջ՝ Խախուրթարտուան և երկրորդան վարժարաններու բաժիններն, և միւսը Աղեգոսիադրիս՝ Խախուրթու և այլ Ալիւնան Հայ կաթ. Եղիպատի Միիթարեան խնդերով հասաւաւանաւ. ապա Վեճեամիի Միիթարեաններու իշխանքին յահենաւած.

Ամրոզզ Եղիպատի մէջ ուրիշն այսկան աղջային և անհասական առանելուր վարժարաններ կան, որ կը յաւախեն առելի քան 2500 Հայ աշակերտներ. Միիթարեան երեսոյի մէջ է առիկա, որ պայ կառայ, թէ Եղիպատի գողաւթը կը գոյա ճաշումի վանդց և որի ի բան կը պայցարի իր գոյաւթեան պահպանման համար. Աղջային իշխանաթիւններն եւս զիս-կից ոպանացազ վանդցին, վերէերս առեւ լանք կը թոփն բարեկարգելու աղջային վարժարանները, և նայ իսկ Ֆրանքան և Խախուրթարաններու կողցին բանալ բարձրացայ Խախուրթարաններ և, ի հարկին, նաև երկրորդան վարժարան մը.

Եղիպատի մէջ Հայերէի առաջին թերթը հրատարակւած է 1865 թաւականին, Արմանին մեռնակ, որ չափ կարևոսն կետնը մը անեցած է. Այդ թաւականին կատալ Դահրէի և Աղեգոսիադրիս մէջ յիշուած առելի թերթեր, պարբերթերթեր և զաւելաթերթեր կրտարակւած են, որոնցմէ շատերը շատ կորչ կետնը մը անեցած են. Ներկայիս հինգ թերթեր կը հրատարակւին Եղիպատի մէջ, որոնցմէ երկութը՝ Յաւառարեր և Ալբէ, որաթերթ, Ալբաց և Աղաւա-Միւցը՝ շարբարթերթ, և Ալաւանակը կամ Հեկրինը՝ զաւելաթերթը. Հայ նաև տօւնի մանեկան երկարաբաթերթը, որ 12 առթէ ի վեր, անշնչւան կը հրատարակւի.

Այս թերթերէն առեւնին կիներն են Յաւառարերթ և Ալբէց, առջինից Հ. Յ. Դաշնակցութեան և երկրորդց Ռ. Ա. Կուսակցութեան դաշտանաթերթերն են. Յաւառարերթի կողցին 1924ին ի վեր հաստատված է մասնաւար մը, որ մինչև հիմա հրատարակւթեան առաջ է 304 առելի զբուհն, վիզուան և ընկերային հատարներ.

Եղիպատի նար գողաւթի կողմանթենին ի վեր, Հայերը լաւ մը

ակումքներ ունեցած են, որոնց ընդհանրապէս հաստատված են գոյա ակցիոնեանց կազմէ։ Ներկայիս հինգ ակումքներ գոյաթիւն ունին, որոնց իրենց կազմակերպած զառախօսութիւններովը, և նշանակութիւնը ու զեղարքութեան երեկոյթներովը իրենց սահմանադրեան բա ժիշտ բերած են և այս մշտական զարգացման զարժին։ Այդ ակումքներն են Շատավարդը, Շնորհառութեանակիրացը և Շայիսկան Ընթերցաւուն։ Դանիրեկի մէջ, Շատավարդաւուր և Շիփրան նրկարը։ Աղեքա անդրբիյ մէջ, Բանիսան ու Զակազիկն ու Կրըմն ունեցան իրենց ակումքները։

Հակառակ զանազան առիթներով յայտնաւած բազմահճերուն՝ նդիպուտայը չկրցաւ ունենալ իր բեմը։ Տեսական թատրոնաւումը մշտ ու չէ ունեցած։ Հայ թեմի առաջերէն շատերը եկեր են նդիպուտ, բայց մասյան խումբ մը չեն կրցած կազմել, նդիպուտայը եթէ չէ ունեցած իր առաջեան թատրոնաւումը, բայց միշտ ու ունեցած է սիրողներու իր խումբը, որուն մէջ շնորհալի Ֆիրզեր ունեցողներ դառնաւած են։

Շանախ գործներ եղած են մասւարական միավիւն մը կազմելու, բայց բայց ու աղարդիւն անցեր են։ Հակառակ այն իրազաւթեան, որ նդիպուտայը բազմաթիւ մասւարականներ կը հալուէ իր մէջ, սկիզբէն ի վեր չէ կրցած զանազար ի մի թերել և մասւարական միավ մը կազմել, Բազմաթիւ շնորհերէ յետոյ, 1931ին, Հազիւ կարելի եղաւ նդիպուտայ Ուսուցչական Միավիւն մը կազմել, որ Շայ Դպրոց անունով մանկավարժական պարբերաթիւթ մը չէ հաստարեցն մէկ տարի։

1865 թաւականին առգին, նդիպուտի մէջ հայ աղարաններ գոյութիւն ունեցած և նայենիկ երկու ձևալրաններ ու հաստատված են և այս առանձ համար։ Այսօր թէ Գաւիրէի և թէ Ազեցանդրիս մէջ առանձեակ մը հայ աղարաններ կան, և ամէն տարի շատ մը գիրցեր կը հրասարակուին։ Վերջերս հրասարակութեան նաև մէկ յանի զա սպիրիտեր։

Նդիպուտայ գողութը, որ պատկանէի թիւ մը ունի այսօր, շնորհիւ իր առանձին վիճակին, և այ մշտակին սահմարելու իր զարժին մէջ առելին կը նաև շնորհ լրակայ և լրակայ և այ գողութիւնները, որոնց նպաստուուր պայմաններէ զարդ են, իրաւունք ունին նդիպուտայէն պատ մատուր շարժման զեկավարաթիւնը։

ՀՄ. ԱՄԻՒԹԵԱՆ

Յ. Դ. — Բարեսիրական ընկերութեանց, Հայենակցական և այլ միավիւններու մասին ուրիշ առիթ։

Հ. Ա.



### Խ Ա Հ Ե Ր Ը

Արտեմոսի մէջ իրականը միշտ գեղէ է։

Կ. ԶԱՐԵԱՆ

\* \* \*

Հայերէնց... Բայց ես չեմ լսու հայերէնց, այս լսու մը հայերէններ...  
Վ. Թէթիկնեն

## ԱՐԱ ԿԱՐԱՊԵՏ ԳԱԼՈՒՄ

Հետեւալը այն ճառք է զար խօսեցաւ  
Գալուստի Ազգ. Վարժարանի մասն պ. Յ.  
Նարանջեան, վարժարանի բակին մեջ՝ բա-  
րեարի առանձին բացման արքու, նիւթի, 12 Յունիս 1936 ին:

Առաջ 28 առի առաջ Հանգուցեալ Գողոս Փալու նույզոր իր ճախ-  
քաղի հառոցը վարժարանին այս շենքը իրեն արժանաւորագոյն  
արձանը մեծ բարերար Ազգ կարապետ Գալուստի:

Այսոր Դաս. Հազարթեալ թեատր Խախտեանութեամբ աւա' գը  
կանչին նոր արձան մը մեծ բարերարին պատկերը ներկայացնեալ:

Եւ այս պահու զեմ առ զեմ կանչին մն մարդն ու գործը, որունք  
իրարու կը նային մեծ խարևարզ մը. այդ խարևարզին շարչ է որ  
ֆակիրի հայութիւնը հաւացուած է իր պալառակուն մարմիններով  
ու ժաղվրդուին ամեն դաստիարակի հած բազմութեամբ:

Գան մը առաջ մասնանշելով վարժարանական շենքը, անուանե-  
ցէ շային մեծան բարերարին զարդը: Անհետ է աիլ մը այս բացառ-  
ութիւնը. անելի ուղիղ զիտը ըլլոր ըսել՝ շարժիքը, որ արագարած  
է երկոր շարքը սերունդներու, որ անցան այս յարկին առէնին և ուր  
անձնաց առցուած իրենց հայկականութեան զրումը, սերունդներ  
որունք կազմեցին Դաւիրի գասկառակի հայ գաղաքը:

Ան ուրին մարդը, որ այս զարդիցով կերտեց գաղաքը մը:

Եւ առաջին ու միակ ախզառը զար կ'ուզեկի առլ այս մեծ Հայուն  
պիտի ըլլոր՝ զազութ կերտազը:

Ցորօրինուի թափ թերեւ ձեզմէ լատերուն այս նոր բացառու-  
թիւնը, բայց զայս մը կերտել այնքան հրաշալի մեծագործութիւն  
մըն է որ իր մէջ կը բավանդուի որդեն միւս բոլոր կարգի բարերա-  
րութիւնները:

Գաղաք մը կերտել, զիւնց թէ ինչ կը նշանակի առիս հայ  
ազգի պամաւրեան մէջ:

Հայ ժաղավորոցը, զարերու շնթացքին նալսածուած միրապեազի  
բանութիւններն ու արշաւողի արհաւիրքնեն, զանգազանդ պահ-  
պշեաւութեան դաւազան ի ձեռին՝ սուրբութեան համբաններն ինկու-  
լայրենիցն ևնու վետուելով՝ ոպրելու յոյքը, այս ուխորէի վրոյ  
շնէնու այն սուրբական իրաւունքը զար կայրենիցի գմնէ պայման-  
ները կը պահպային իրեն և իրեններուն. Գաղթական հայը, իրու-  
սուով իր ժննաշավայրէն, կը լունար ևորին վրէել ամենին առաջ,  
բայց երբ սուրբութեան ափերուն վրոյ կ'ընտրեր իր նոր ընտի-

կոյրը, հը հաստատեր պիտիզ պահանջ է երդողվ, ոյլեւ կոնդ կունդեր եւրին մասնագութիւնը, նշնազալազանաթիւնն ուստի բառզգական չարժաման եր փախուստ առև հայրենիքնէն, բայց հիմա որ իր անձը փրկած եր, հը խորհեր փրկել իր ողջութիւնը: Իր գիւղուն զբաւ կախուստ պահանալիքն ուսրասից հողիւ նեացած, ևս զայդականը հը խորհեր ունիլուսուն. ինչ է արժեկը արքարի իր անձին փրկութիւնը երեւ իր ողջութիւնն ու զիսի չկրնար փերդէւ, և եթէ իր ողջութիւնը պիտի հօրսուեր, կ'արժեկը միթէ փրկել իր անձը.

Այս մասնաւմը անո, այս բնագաւ կ'ըստեմ, եզաւ ևայ զաղութիւնը կ'իմարկութիւնն ողին:

Օսար երկիրներու մէջ ուրբաղնուած ևայ մարդիկ հաւաքուեցան, միացան զաւեւլու համար իրենց ողջապային զայութիւնը, և այդ զայութիւնը զաւեցին շնորհիւ երկու ամերու, եկեղեցի և զորոց, իրու և լիզու.

Ուր որ զեսց ու հաստատեցաւ ևայը, շինեց իր եկեղեցին կամ մասուց, որոնց կամարներուն ուն վանեց Մայր երկրէն, Ս. Աշումանին մերան հաւաքարի կանթեզը: Սակայն կը բաւեր միայն եկեղեցին ողջապային զայութիւնը զաւեւլու և սեւականացնելու համար. ոչ անշաւլու, և արիս անենքըլի ճշմարտութիւն մըն է ոպացուցուած մեր բավանդուն զամարութեամբ: Այս ճշմարտութիւնը ըմբանած էին մեր երանելի նախնիցը որոնց հոսկաց երն թէ ևայ եկեղեցին պիտի չկրնար ողջիւ ուսնց ևայ զիրին, արիս ըմբանեցին նամանաւնի իրենց թափանցող հանեարով Ս. Սաւակ և Ս. Սեպուս: ևայ զիրին եր որ զիտի զաւոպահէր ևայ եկեղեցին և ևայ Ազգութիւնը:

Այսուղ ան հօւաւուր փառերով երեւան կուզայ աւագ կարեւութիւնը ևայ զորոցին: Եթէ շու սեղեր, զանզան մամանակներու, ևայ զաղութիւնը կորեցուցին իրենց զայութիւնը և այսոր մենց յիշատակ միայն կը թայ, զամանակ այն և որ մէ թէ կորուցուցին նաև իրենց եկեղեցին, այլ նախ զիրին ու լեզուն: Եղիութեանի կորուցու իրեն ևայ բազմամորց ու բարգաւուն զաղութիւն զամարտիւն անժամանին զիւն և այս ճշմարտութիւնն:

Եւ այս եր զամանուց որ տղին, զեւունն ու ողջասուր հոգիներ լին բանցած կառացանելով եկեղեցի մը, այլ անոր զըսու մաս կանգնած են նաև զորուանն մը, հօւաւուրի նախթեզին աւշնթեր վու զաւած են Ս. Սեպուսի հոգիին ու մաքին լամբարը:

Երանին այն մարզոց որոնց հոսկաց կորեւութիւնը ևայ զաղուցին, որոնց չընկերեցան մէ մէկ զանզան աւլիւ և կանգնեցին ևայ զարժարուաններ ևայ զաղութիւնը մէջ. անոնց եզաւ ճշմարտիւ և անենքնելի զաւոպահները սեղին, պատուային շնորհացով սմաւուտ ուսցեալիներ, որպիսն զաղութ մը կերտել կը նշանակէ ևայրենիքն մաս մը կանցան զաւեւլ:

Ան այս մարզոցմէն եզաւ Այս Կորպուկան Գալուստ: Այն որեւ նեաւ ու նախախնամական մարզերէն մին, որ որ մը, երկանիկ ու յոււեւ անմասանելի որ մը մեղյ համար, մեկնեցաւ հայրենիքնէն, իր զեղեցիկ ձնեկազայր վազուարկանն ու եկաւ հաստատել նեղութիւնիքը զբաւ: Ինչ կը բերեր իր հետ: զայդականի լոր բաւու մը միայն և նամաւ զինու մը իրըն եկեմական, բայց նաև ազնուա-

կան հայի մը, ևս ենուրեկ միտոց մը: Ան կորպազառ կարէ ժամանեա-  
լի մէջ, իբ ու իշխանութով ու ինեւուզ. գերց լինել, ևս բառութիւն  
դիզել. ևսու նախանձելի բարեւութեան մը, լրջապատճեցաւ ու-  
ղիներով և կալուստներով, ուղաւովց մեծանձեներու և երեքին զե-  
ւուզեաներուն մասերեւութիւնը, միև ու զանուեր իրեն երջանիկ ըլ-  
լուս: Համար:

Բայց անոր Հազին միաւոր էր, խոր մասպահութիւն մը գը բաշտ-  
եր էր սիրուց. իր զալաւաներուն կամորեներուն ունի զես զա-  
զուխ և առար գը զզոր ինչցիւնց և արցունց ուշքրուն գը յի-  
շեր էր հետաւոր հայրենիցը, իր մանկաւթիւնը, հայրենի եկեղեցինի  
զանգստի զաշնելը և վահճին փաքին պարուածը ուր այրուրենի  
առաջին զաշը առած էր. Բայ մը գը զաներ իրեն, բայ մը զետեց  
էր հաստեր զերը առաջ համար իր Հազին առաջազնութիւնը. Այ-  
սինեց, իշխանութիւնը պատաժենաւութեամբ մը, այս կրթուած  
հաստատութիւնը. Յօ զանուեած, որ երբ ան կատարեց իր այս մեծ  
պարուածինաւթիւնը. պիտիուր զեմ խոզպաւթիւն մը իշխան իր  
Հազուայն վրայ, ան ըստ ան՛ պահպասխան չեմ, ա՛ զանդուխու լիւ,  
ևս եղաւոյր, քանի որ ունեցանց մեր ևս զարդութիւնը.

Հայրենակիցներ, որդուրեւ գույք պահպախ չեմ բալորդին, որդին ևս զըրքը Հայրենիքի մէկ ունիթն է ուր մենք 42 զըմեկ թէ մեր սեփական հոգին վրայ ենք, ևս զիքը ուստ այս ևս հայոցուցած է, զարգաւրացեք, ևս եղբայրներ, մեր վարժարանին վրայ, որդին ևս է ցեղին միաց, մենք մէջին կ'անցնին սերունդները օրոն երբեւ ենք, հենաւեն ու մաքար ուրիշն է՛ սորածուին երանինենազ մէջ ու կ'ունեն ենդ երբեւ ոչը և երբ ցեղ զարգաւրայ մենք վրայ, ով ևս զայդական, որդին երբ ոք մը, Առուստ մի՛ ուրացէ, այս յարկէ շագան գոյաբիւն ունենաւէ, յու Հայեամբարքի ճանդ է որ հուստ է,

Ո՞չ միայն գործութեանցավ, այլ և հոգութեանցավ պէս է հայոց այս հասանառթեան վրայ, որ կենացնի, խոյացող պացուցին է մեր ցեղի կենաւածեաթեան, իր մշտիւթային բարձր յանկաթիւններան. Օտարենք, որոնց կ'ըսէի թէ այս կը թիւն հասանառթեանց ամբ ողբանակ կենաց անի, զմայլութեավ ու հայուններ է ըստին իսուցեան. Արդոք նշիդուսի ամենէն էրն զըբական հասանառթեան է Յաւանական Վարժարանը, եղիդուսին և Նորոգական բարձր զարժարաններին անէի էրն, եթէ չեմ միաւիր. Այս պարզաբն մեր զայտաբին համար փառապահ մէջ է և պարաւար է այս պատճեանցաւյին կերպավ անել Հարիւրանեակի յարեւանական և անդէնները պանց Աղջ. իշխանաթեան և պատ. Հաղպարծութեան կայութեանցաւյին մէջ ունի անենան մէկ անի ամեն մեռաւ.

Սպիտակ և սովորական գույք մը եղած է, ունի 50դ զարու վերշեց կրոսեր թարգմանիլանքու, խռովոր հուզար Ազգայինդրախան ուսման մէջ կառարկելով պարծականութեան, 12քդ և 13քդ զարերան՝ վերին և Սուրբի Եղիշեանի և առաջնական կերպութեան եղած, համարաբար ու ելի համեստ ու շաւալ, իսկ ուշակայ զարու նը իշխանութեան մէջը 1828ին լիւթեցին պարտութեան մը որ ուղրեաւորութեան է և կոչմէ այս հաստատաթեան, 1858ին Ազատ նարապետ լիւթեց իշխանութեան վարժարանից իրեն շարութագիր նախարարին, և

գերշաղեւ 1907ին Գոյս Խուզար կանգնեց վարժարանի այս չեղաց Դալանամեն անուամբ իրեւ լարածախէրինը նախարգին։ Առողե անա, լաւաւոր պահաւարաւազ մը, ևս կը թարանը փախելով չենց, փախելով անուն, բայց պահելով միւս նայն նոդին ու մարմինը ան փափախ, ևսան է մինչև մեր օրը։

Այս հաստատաւթիւնը ոչ միայն մեր ողջային գոյաւթեան պինդ գուստն է, այլև պատի մըն է մեր համայնքին և ողջին։ Կրիսնց անով մեր զւախը բարձր նայիլ մեր շարքը, և ես պիտի ուզեի որ այսօրաւան տանը, նուրբուան անման բարերարին, ասի՞ մը ըլլար ողջային հպարտաւթեան բարբարաման։ Գիտի ուզեի որ պահ ծը գոյր ելլեինց անսական ևնց անմաններին ու երթայինց աւելի հասնեաց վիճակնու հպարտաւթեան ուրեմն պատասխանը ենու։ Որպինեան երեւ ևս զպրցին է որ մեր ողջը ևս կը պահեւ երեւ ևս զպրցին զպիսան է որ սերունդները կ'առաջնորդի գեղի հորուստ, նոյնան և առայդ է որ ողջային հպարտաւթիւնը, առաջ կերպով հատցաւած, ողջիւր է մեծ առաքինութիւնները։ Իսկ ողջային մեծութեանց ու արժեքներու անդիտութիւնը կը մզէ մեջմտ շտաները գեղի սարսա սիրութիւն և անգիտ ու, ևսկառաջըստականորդն, գեղի սարսացամ։

Հպարտ ենց ևս ըլլարին ոչ թէ որպինեան ևսիդի թանըներին ենց, ասիկա միամիտ ողջապես թիւն պիտի ըլլար, ոչ թէ որպինեան մեր պահաւթիւնը արձենազրած է քաղաքակրթական ու մշտակարային պատառքներ փառենք։

Այս անեստեազ բախտաւոր ենց, նպիգոս ողրոց ևսյերս, որպինեան անինց այս երկրին մէջ մեր արդար հպարտաւթիւնը զգաց շուշաւոր օրինակներ։ Այս երկրին պատասխեան էները արձենազրած են ևս զեղի զաւակներուն այնպիսի մեծագործաւթիւնները որոնց մարերելը ունեն շայու սիրո պիտի ուսեցներ, այդ ևսյեր ինչ ալ ուժացած է իր պատերուն անունը կրելու զժկամտել ըլլար։ Բայց առեւ ինձ պատասխան արդար յիշտաստիւմ մը։

Երբ թագ կի բարաւանները լրջանը, աւելի վերջ հասմենին ու բիշանդակն արբաղետներն լրջանին կը նաև զպինին ու զինուարակն զերպայի պաշտանները վրայ ևսյաւանի զանձար զաւակներուն։ Ես ո՞ր մէկը յիշեմ անունըն, այնքան լաս են, ներունոց փառաւոր որ թաւունինին կայսեր ոչ բազուկն եր և խոշացարը նզիգոսոսի, Առանի ամենի զաւա՞նը ներուն, Արտաւա՞ն կամ թագաւոր և անունը, Ներուն են զաւա՞րը, Բէ Մանուկը Պարքին, ամենը ու ուշուազոյն ևները Արշակուննեց, Ամառականնեց և Մամիկոններու մեծ զարժեածն, օրենք երբ հաւատի կամ իր կրամանաւոր իրենց անշնչի անունները գրաւեցնին միջազգային պատասխեան և մասնաբազեւ նզիգոսի պատասխեան մէջ, Առանի ու զեմ զաւակները ևս զեղին օրենք գեմքերը ևսյեկան տաւած կը փոյլաստին պղնին առաւարաններուն ներցին և օրենք կ'առաջնորդին հազմեական լէզենները յաշթանակի համբաներին մինչև Սթավուսի, ան մանեները, Հերախոսին Ապրիկենի ծայրերը և նախուրի եղերքները։

Աւելի ուշ, Արդ զարուն ենց, նպիգոսոի Յարիմեան Խութայիւթիւններ մաներ սարդարու կ'անցնէն, ուժը ու համաւարակի, ներցին աղասամբաւթիւնները ու պատասխեանները կարծեաց։

հացուցած են այս հարուստ երկիրը. յունակառաքեան զինամամային բազեներ են, ետքիթան իր պալուսին մէջ յետի պատասխն վրայ անդամ նեղինակաթիւն լուսի. ոչ զիսի գրետ նշիպուս. Բայց ան է և հանին յիսուն հաւերու վրայ, և ուսըն հայկական փրկարար գուշգեր երենց ևս; պահներով և ևս; հրամանասարավ. մարդան ամսով մը կը փրկուի նշիպուս, և վերականգնի, և ըսրագաւաճ. Գեղար է յիշեւ լուրջ այս մեծամաքարթում ևս, վերականգնի, ու վերականգնի արոնց գործ մը ունի երենց երկարեայ, ձեռքերուն մէջ պահածին այս երկրին կառապարթիւնը, բազուօրդին իրաւունքներով և մինչ իսկ բարաւոր մասնավ, Ան՛ անունները. անոնց կը գուշտի Պետք, Եւնին Ազատ Ալի, Սանիս, Դալայի, Բազեր, և վերջուղի Վահրամ և Վահակ հարուցանաները Պահանակնեաց ազնիւ զարմէն, ցըրուցդիները Գրիգոր Վեհայանէ Կոթոսիսոնին. Հորդպարթները Ներսէ Շնորհային և բաները Գրիգոր Մատիոսոս ևս իմաստուն նախարարին. Այդ գործն նացած հայկական փառքի կոթողները զիս կանգնուն են. այցելեցեց ին Գոհերէի Հայկապ զաները, որոնց Սպեհարցի ևս հարարապեաներու մեռակերտներն են և որոնց առ շնորհարցի այցելուն զատկառանեցի կանք կ'առնէ.

Հիմա զանց տակի մասի ժամանակներ: Սպիկոս մասէ է վերաբենական Նոր շրջանի մը մէջ Մուսանտ Ալիի գործոցի մզումին շնորհիւ. Հոս և զարձեաւ Հայը. Ան՛ Պատու Անուստիւնուն որ ներդուածի բազմական վարչութեան զւումն է, և զարէ մեծ փախարարացին արաւոցին քաջացախանութիւն և դիւնազախական յաշթունինը կ'ապահովէ անոր: Ան նախարարը, որոնց անունը միայն փառք մըն է ոյս երկրին համար. Ան Սակուս Ալբինը որ Սպիկոսի նախային գրքաթիւնը կ'ազմէի երգեցից:

Ան՛ և Կարաստեն Դալայաց որոնչ տանին առթիւ ուղեցի յիշեւ և յիշեցնել նեղի բարոր այս միւս մեծ Հայերը որոնց մէջ մէկ փառաներ եղան և որոնց սփառն պայտառաթիւնը լուսուուր կը գործէն կը գործնէ մեր զարութը եր շրջադարնին մէջ.

Անպեսի յիշեւ և յիշեցնել նեղի այն միւս Մեծ Հայերը, որն թէ նոր, որպէսնու ուրիս ողիսի ներշնչէլ նեղի զարուր ինքնազիւսներին մը, անհամեն լրացնուիլ զարոցի կը բարեն զարդին, ոզդապահութեան անուագնուն:

Գեղեցիկ աւանդութիւն մը կ'այ, գրեթէ անձանօթ նացած, որ Հայերն ու կ'երարերի. Վազեր անով վերջուննեւ:

Սպիկոսի արեւելեան անձանին վրայ Մին ւես կ'այ, որոն վրայ զան Առաւանաշնչական աւանդութիւն Մովսէս անձանեցաւ Անզայի ևն և անէն սպաց պատուիրանց ասիստիները. Այդ սրբազն վայրին վրայ յըրիսանէսթեան առջին գորերուն կառացաւցաւ յանակուն զանը մը Ս. Կատարբէնէի անձան և որ սիստի հուշարձին ամէն առի հազարաւոր սիստաւրներ, Կրտական այդ բարձունքին վրայ Հայերն ալ անձան են իրենց սիստան ազգամայրը և հորդիրաւոր ևս սիստաւրներ, Հայուսունի ամէն կազմերէն, Սրբարապէմ իրենց սիստ կատարէլ վերջ. Իրրի հորդին պարտականութիւն մը կ'այցելէին նոն Մին ւես:

Տեղուց զար ողիսի պատմե պատման և Երդ գործն և յիշան. կոչ է անձանէկից յայն վանակուն մը:

Շուռ 800 հայ սփյուռքներ, կըսէ ոն, բարձրացած էին լեռն տղամբին վրայ, անձնելու համար քիչ մը ևեռուն զանուազ պրազոն բարց, ուր Մագես առաջաւ Օրենքը, Ախտառքները իրենց զաւազներուն կաթնած էց առւելին, և եօր հասան բարձրանցին վրայ, զաւազներուն դեպի երկինք բարձրացաւցին: Այդ պահուն կառաւեցաւ Առաւելոյ հրաշքներեն ամենէն զարժանալին, որ էց յիշեցէր Առաւելոյին Օրենքի յանձնումը մեծ պրազուածը: Յանձնարք սփյուռքներու զաւազներուն սկսան բարձրանիւ և պրազոն լիւաց մերզի բացերու մեջ ֆայլեցաւ: Ուրիշ ազգի սփյուռքներու և գնաւուարներու իւ մեռ մահար ուր անուելին, զարհաւուած սկսան խալսինցիւ և աղաղատիւ իրին էկյաս: Մաս մեկ ժամ անեւց այդ երեւոյթը, որմէ յեւայ բացերը տական ցանչւեցան և ամէն ինչ վերապացաւ բնական վիճակը: Միայն սփյուռքներու զաւազներուն անբացած անյուրեցին թայքին, և Հայերը առարին զանձնայ իրենց երկիրը՝ վկայելու համար այնուղ թէ մեր օրերուն ոչ Ցեց յայտնուեցու զարձեալ բացերու մեջ Սինայի Սուրբ Լեռն կատարին:

Այդ սփյուռքները զաւազին են հայ առաջիկ զավթականին: ոն ազգերի իր սուսպին կաթնած ցույց առարարեան պայտածաւա նամքներեն, բայց իւ այդ սուսպին զարձուց միեւնոյն ժամանակ չուն մը, որով լուսաւորց իր ազգին և իր լրիւազուց, միանգամայն ոն եղան չուն իր տեղային նամքներին ու առարինաթիւններուն:

Զաւակիր-զավթականներ, անշնչն անալաւելի թիւով ուսաւ մեզի Հայոց Գոտառաթիւնը: և այդ Հաւակիրներէն մեկն եր ուս Ազա Կարպակն Դալուսու:

Եւ այսոր, մեր Փառարանութիւնները բազ երթան իր հետ և իր միջաւու բոլոր իր նմաններուն:

#### 8. ՆԱՐԱՊԵՏՈՒԹՅՈՒՆ

### ՀԱՅԱԳՐԱԲԱՆԱԿՑՈՒՅԹ

#### ԽԵԶ ԿԸ ՎԱՐԻ ՄԻՆԵՄԱՆ ԵՐԱԿԱՆԵՐՈՒԱՆ

Հուրիստուի ամենէն լուս վնասուած գերասանները ոչ կրթուարդուն, ոչ իսկ բանարքը և ոչ ալ Մարքս եղբայրներն են, ոչ է երախանները:

Վեց կու աւթը ամսուան երախոյ, մը 10 առլար կը սառնայ երկու ժամ աշխատանքի վայսարէն: Մեկ ամսուան երախոյ, մը 150 առլար կը սառնայ իւրաքանչիւր վայրկեանի համար: Այս սակազ, անշնչա երախուանները պատուանիւն զամարդին կրիստոյին լուսիւ: Սակայն Հաւակիր-զավթականներին գույք անիւնական պատուանիւն կը նախառնետ թէ: Երախոյ, մը 30 երդիւրդիւննեն աւելի զետք էն աշխատի օրական: Առզ Հաւակիրը, անշնչ մը շնորհիւ իր երախոյին օրական 75 առլար կրեայ լուսիւ: Արք երախուան իր գերքէն կառաւէ, բժիշկ մը, անձնառն մը և շնէկերութեան կազմէ ներկայացնացին մը պետք է ներկայ ըլլան:

# ԳԱԼՈՒՍՏԵԱՆ ԱԶԳ. ՎԱՐԺԱՐԱՆԻ ՇՐՋԱՆԱՀԱՐՏԻՑ ՄԻՈՒԹԻՒՆԸ (ԿՐ ԿԱԶՄՈՒԹԻՒՆՆ ՈՒ ԳՈՐԾՈՒՆԷՈՒԹԻՒՆԸ)

Գրեց՝ Ա. ՊԵՏՐՈՍՅԱՆ

Տ. Կազմութիւն Խ. Ա. Եղբան (1913 - 13) .—

Գալուստեան վարժարանը իր հիմնարկութենէն ի վեր, 1902 ին միայն կանոնաւորաբար շրջանաւորածներ տալ կը սկսի, և մինչև 1912, տասը տարուան ընթացքին կ'ունենայ 50 ի չափ ընթացաւարտներ և ընթացաւարտունիներ, որոնք վարժարանը թողեւէ վերջ դրեթէ չեն հետաքրքրութիր անսվ։ Ահա՛, ուժացման այդ վառանգն է որ կը զգայ վարժարանի անսուչ ողբ. Մինաս Մայրեան (1860 - 1935), 1912 ին, Պոլսէն իր Գանիբէ հասած օրեւրուն իսկ, անմիջապէս ընթացաւարտներէն ունանց կը յայտնէ Միութիւնը մը կազմելու գաղափարը, պարզելով անոր կրկնակ օգտակարութիւնը։ Այդ գաղափարը շատ գեղեցիկ գտնելով, միեւնոյն ասեն կը խնդրուի իրմէ որ իրուկանացնելու ձեռնարկէ։

1912 Յանվարին, Մայեան, բոլոր ընթացաւարտները վարժարան հրաւիրելով, անոնց կը յայտնէ իր առաջադրած Ընթացաւարտից Միութիւնն նպաստուիր, որ էր, կազել նախկին ասները Գալուստեան վարժարանին, անոր նիւթական և բարոյական զարգացման օգնել, կազմել և ճախացնել անոր գրագրանը՝ ընտիր դրժերով և մանկավարժական թերթերով, կազմակերպել մասերմական կամ հանրային հանդէսներ, որոնք կը նպաստեն՝ միեւնոյն կրթական յարկին տակ լուսաւորուած միտքերը թէ՛ իրարու հետ շիման մէջ գնելու և թէ՛ Միութիւնն անզանելուն համար ինքնազարգացման միջոցներ ստեղծելու։

Այս առաջարկը մեծ խանդրավոռութեամբ կ'ընդունուի, անմիջապէս կանոնազիր մը պատրաստելու համար մասնախումբ մը կ'ընտարուի։ Թանի մը օր յետոյ, Փետ. 11 ին, կը գումարուի Ա. Ընդէ. Ժողովը, ուր կարգացուելով Յանմախումբին պատրաստ

կանոնագիրը, կը վաւերացուի: Ժողովը յետոյ կը դրայի՝ ընդհ. և վարչ. ժողովներու ընտրութեամբ, ու կ'որոշուի նաև անձն Միութեան բացումը: Այդ օրեն սկսեալ, Երջանաւարտից Միութեանը այնու հիմուած էր՝ Մինաս Սալեանի ջանքերուն շնորհիւ:

Մարտ 23ին Գորդուանեան Մանկապարտէզի սրանին մէջ, վայերւաչ Հանդիսավով մը, պաշտօնական բացումը կը կատարուի Միութեան, ուր ներկայ կ'ըլլան, Եգիպատանայց օրուան Առաջնորդ Տ. Մկրտիչ Նպա. Ազանուանի, Պատ Բաղաջ. Ժողովոյ անդամները, Վարժ.ի Հազարբարձր թիւնը, Անոնմակալութիւնը, Ուսուցչուական Մորմինը և բոլոր ընթացաւարտները իրենց ընտանիքներով:

1912 Դեկտ. 29ին, Միութեան կազմութեան Ա. տարելիցին առթիւ, Գոհհիրէի «Բրենքանիա» Բատրունին մէջ, կը ներկայացնի՛ Երիգանզադէի «Պատուի նամարց», որ Շրջ. Միութեան անդրանիկ հրապարակային հանդէսը կ'ըլլայ, մեծ մասամբ իր անդամներուն գերակատարութեամբ: Այս ներկայացման նպատակը կրկնակ էր. նոյն ճանչնել Միութիւնը ժողովուրդին, և ապա՝ իր հրապարակելիք թերթին ծախսերը հոգալու միջոցներ ձեռք բերել:

Արդարեւ, հանդէսը կ'ունենայ ակնկալուած նիւթական թէ բարոյական յաջողութիւնը, և շատ մը տեղերէ եղած գիմուլիներէն մի՛միայն Գոհհիրէի Ազգաստանամ Ընկերուն խնդրանքին տեղի տալով, ոՊատուի նամարցը երկրորդ անգամ կը ներկայացուի 1913 Մարտ 23ին, կողիկ գումար մը եւս ապահովելով Ազգաստանամի վախա անտուկին:

Այսուհետեւ կը սկսի բանախառութեանց և վիճարանական ժողովներու շարքը՝ Մանկապարտէզի Մարտին մէջ. Բանախառութեանց այս շարքին, խօսք առնելու կը հրամիրուին Պ. Պ. Մինաս Մարտեան, Յովհ. Անթեան, վեր. Հ. Խանդամուր, Արտ. Հանըմեան, Տոքթ. Մ. Շամբեան և արդիներ:

1913ի Մայիսին կը հրատարակուի նաև «Գալուստեան Միութիւն» անուն կիսումեայ թերթին առաջին թիւը, խոսանքալից ու շահնեկան բովանդակութեամբ: Այս օրերո՞ւն է գարձեալ որ վարժարանին նախոկին սաները կը կազմնն ու կը նախացնեն վարժարանին Մասնագարանը: Բայց մէ՛զք որ գէպքերու բերումով, նոյն արքին Մինաս Սալեան կը հրաժարի իր պաշտօնէն, և կ'ընդհատուի թէ՛ Շրջ. Միութեան պարբերութիւթի հրատարակութիւնը, և թէ՛ մանաւանդ, այնքան մեծ ճիպերով և յոյսերով սկսուած Միութեան նոր գործունէութիւնը:

### Պատուի

Արտօնի Ազգայիննեամի  
Գոհհիրէ — Մարտուի

Շրջանաւարտից Միութեան վերակազմութեան երկրորդ շրջանը կը սկսի 1917 ին, Գալուստյան Վարժարանի տեսուչ՝ ողբ. Թրոֆ. Յ. Թ. Գոյանեանի (1864-1934) օրով. Նոյն տարւոյ Ապրիլ 6 ին, Միութիւնը անգամ մըն ու կը ներկայացնէ Եփրվանզագէի Պատուի համարաց, հովանաւորութեամբ՝ Ն. Վ. Տիկին Առաքել պէտ Խուլպարի, և նախագահութեամբ Եղիպատի Առաջնորդ Տ. Թորգում Արքեպոս. Գուշակեանի, օրուան հասոյթին կ'ուը յատկացնելով Միացեալ Որրախնամ Ընկերութեամբէ և անակնկալ զուգագիպութեամբ մը, զէպի Եւրոպա իր ուղեւորութեան ճամբանն վրայ, հանդէսին ներկայ կ'ըլլայ նաև թառերախաղին մեծանուն Ազգինակը, Ա. Շիրվանզագէ, որուն անվերապահ գնահատանքին կ'արժանանան օրուան վերակատարները, Հանդէսը կ'ունենայ նիւթական և բարոյական փայլուն յաջութիւն։

1918 ին փարձ մը կ'ըլլայ վերհրատարակել Միութեան պարբերաթերթը, սակայն նիւթական և այլ զժուարաւթիւններ արգելք կը հանդիսանան: Այսուհետզերձ, կը շարունակուին պահ մը պարբերական հանդէս-հուաւոյթներ ու վիճարանական ժողովներ, եւլն. մինչև 1919 ի գարնան, ու կրկին կ'անդամալուծուի Միութիւնը։

Շրջանաւարտից Միութիւնը երրորդ անգամ ըլլալով կը վերակազմուի 1929 ի Յունիսին, Գ. Լեռն Թաշնեանի տեսչութեան, շրջանին, Գ. Դրիգոս Դարրիխնեանի, Մեթր Շաւարչ Սեւյնցեանի և այլոց նախաձեռնութեամբ։ Այդ առթիւ կը վերամշակուի Միութեան Մրագիր-Կանոնագիրը, և նոր թափով ու նոր ուժերով գործի կը ձեռնարկուի։

Այս վերջին շրջանին է մասնաւորաբար որ Միութիւնը իրաւումը կը լծուի արգիւնաշատ աշխատանքի, հաւատարիմ մնարով իր ծրագրին ընդգրկած արամագրութեանց, և կարելիսւթեան սահմանին մէջ ջանալով իրազործել զանանք։ Իր զեած տարեկան գործունէութեան յայտագրերը, քիչ բացառութեամբ, լի ու լի կը գործադրուին։ Անդամական հանդէս-հուաւոյթներ, գառախօսութիւններ, վիճարանական ժողովներ, գրական մրցաւմներ, քննական պայուններ, հրապարակային հասութեր հանդէսներ, ամանորիսան թէրասեղաններ, նոր շրջանաւորաներու ընդունելութեան հանդիսութիւններ, ևլն. ևլն., կը յաշորգեն իրարու։

Այս շրջանին է որ Միութեան ջանքերուն շնորհիւ և Պատ. Հոգաբարձութեան ամսնպակութեամբ, վարժարանին մէջ կը յար- մարցուի վայելու և հաւաքարան մը, (մանչերու բաժնի վերեւը զանուռդ նախկին Առաջնորդարանի յարկաբաժնին մէջ):

Դարձեաւ նկատելի պարագայ մը կ'ըլլայ, այլեւ սովորու- թիւն զարձու ուխտագնացութիւնը, տարեկան այն երախտագի- տական այցը՝ Գալուստեան Վարժ.ի հիմնադիր Ազա Գալուստի շիրմին ի Մարմինա, զոր կը կատարէ Միութիւնը կանոնաւորա- պէս ամէն առըսյ Յունուարի տապաւարին:

Երջ. Միութիւնը իր անգումներուն բարոյակրթական զար- գացման նույնութեան զատ, իր ուշադրութիւնը կը դարձնէ նաև Գալուստեան վարժ.ի նիւթական և բարոյական յառաջդիմու- թեան, իր անգամական միջոցներով, մի քանի աղքատիկ սանե- րու թռչակ հայթայթելով։ Միութիւնը կ'որդիգրէ նաև խոս- մանից պատասնի մը. Նիյր Խօրի որբերէն Պ. Արման Սամանեանը, որ Գանձրէի խոտական Լիօնարտ Տա Վ.ինչի վարժարանը յա- ճախելով, փայլան կերպով կ'աւարտէ գծագրութեան և քան- գակապորեւութեան ճիշդը։

Երջ. Միութիւնը սերտ կապ հաստատելով շրջանաւարտ սա- ներուն և վարժարանի միջնէ, յանսիս իր աջակցութիւնը կը ըերէ- նաւ Պատ. Հոգաբարձութեան ձեռնարկներուն Միութիւնը իր պատույ անգամ կ'արձանագրէ նաև Գալուստեան Վարժարանի մէջ պաշտօնավարող հին ուսուցիչները։

Իր յիշատակելի թաւականներ, (մի քանին միայն), Միու- թեան այս վերջին և նոր շրջանի վերակազմութենէն, յիշենք Տ. Բարդէն Ա. Կիլիկիայ Աթուակից-Կաթողիկոսի Եպիստո- տուած կարճառակ այցելութեան առթիւ, ի պատիւ անոր կող- մակերպուած հանգէսը՝ 20 Դեկտեմբեր 1932 ին. Հրապարակային հանգէսներին յիշենք՝ Պ. Անգուկեանցի Պետքայի ներկայացումը՝ 14 Դեկտեմբեր 1930 ին, Շէքարիրի սկ. հնեսիկի Վ.անառականը ներկայացումը՝ 2 Ապրիլ 1933 ին, ևլու, որոնց յիշատակները մագնուու մէջ թարժ են տակաւին ու ձգած լաւագոյն տպաւ- րութիւնը ժողովուրդին վրայ։

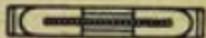
Կ'արժէ յիշատակել որ Գալուստեան Վարժարանէ ընթաց- ւարտ սանեւց մեծ ընտանիքը, իր մէջ կը հաշուէ շուրջ երեք հա- րիւր շրջանաւարտ - շրջանաւարտունիներ, որոնցմէ կան վախճա- նածներ, արտասահման զանուռզներ և զանուզան պատճաններով, Երջ. Միութեան չ'անգամակցողներ։ Անոնցմէ մաս մը. շուրջ քանինեակ մը հոգի, պատուած են Սղբայիան հիմնադրամէն, իրենց ուսումը շարունակելով երկրորդական և բարձրագոյն վարժարան-

Ներ, կան ոչ որ, անձնագան միջոցներով հետեւած են բարձրագոյն կրթութեանց և զանազան մասնագիտութեանց ու հասած կարեւոր դիրքերու, պատի թերելով թէ՛ Գալուստեան Վարժարանին և թէ՛ մեր զաղութին:

Գալուստեան Շրջ. Միութիւնը որ ներկայ անգրանիկ տարբեգիրքը հրատարակելով, իր վերակազմութեան իննամեայ իսկ իր, կազմութեան քանըըվեցամեայ (քառորդ դարու) շրջանը բալորած կ'ըլլայ իրը մշակութային կազմակերպութիւններէն մին ուրեմն այս զաղութին, (ուր համակրական ընդարձակ շրջանակ մը ստեղծած է իր շուրջ), իրեն համար որոշ դեր մը ունի կատարելիք: Իրեն իրը ներշնչարան ունենալով՝ Գալուստեան Վարժարանը, ու իրը գործունէութեան դաշտ՝ անոր շրջապատը՝ ան կընա՞յ իր գործօն աջակցութիւնը բերել մեր տաճային զառախարակութեան գործին, միանդամայն իր անգամները վարժեցնելով ընկերային ծառայութեան և հայրենասիրական նուիրումի, բայ է որ ան ունենայ խաղաղ շրջան մը ու զանէ քաջարերանը և աջակցութիւն Ազգ. իշխանութեանց և ժողովուրդին կողմէ:

Դամիրէ

ՄԱՍԻՆ ՊԵՏՐՈՎԻԱՆ



## ՀԵՅԱԳՐԳՐԱԿԱՆ ԱՆՁ

### ՈՐԱՎՅՈՒԹԻՒՆԸ ՔԱՂԱՔԱԿԱՆՐԲ ԵՐԿՐՄԵՐՈՒ ՄՀՅ

ԵՐԱՎՈՒՄ: Այս չափանաներու վրայ ի գործ գրաւած որձառարիւնը, կարելի՞ է ապացոյցը նկատել ոյտ երկրի ժաղավարդին բարբարութեան, Խաւացից արդեօք քաղաքակրթեալ չեի՞ն մը և ձի դարերուն, երբ չափանաներ կ'ործառեին երգիշներ զարդարուելու համար: Պայը ուներ իր որձառած հուրտերը սրանց չափանանեած եին իրենց ժայնին համար: Բայց այն որձառած հուրտերը սրանց ուներող եին երգիշներ, մարդկային ունենիզնալի որձառածները կ'ըլլային և ուեզ կը դրէսէին թուրքիս կամ հիւսիսյին Աֆրիկէ ուր ներգիշնիի պաշտօն կը կառարէին:

Առաջ մէջ Գոդին է (1878—1903) որ վերջ զրու ոյտ ապօռութեան զոր եւրոպական պղնէր ունէ իզեր բարբարութիւն կը նկատեն.

# ԳԻՐՔԵՐ ▶ ԵՒ ▶ ԴԵՄՔԵՐ

## “ՄՈՒՍԱ ԼԵՐԱՆ ՔԱՌԱՍՈՒՆ ՕՐԵՐԸ”

(ՅՐԱՆՑ ՎԵՐԺԵԼ.)



ՅԵՐԱՆՑ ՎԵՐԺԵԼ

Ներմունացի հրեայ զբողետ  
Ֆրանց Վերժելի այս զանգվածին դարձը՝ Հայկական անդաշն իրա-  
կանաբեան և ամար, վերջին մէկ  
քանի առքիներու ամենին նշա-  
նակելի երեսոյթը և անդիսացու,  
դրական մարզին մէջ, Մէնց (գո-  
չութունայերու, որ ազատ ենք)  
ոզգոյին ունեարան մը գրւանք  
ընել այս գիրքը. Պալու Հայերը  
ափառեցան գերեզմանառ մը  
մէջ այրել զայն և անդիսաւը-

պէս... միանդամ չեն միշտ յա-  
ւերժացնելու և ամար անոր բա-  
ցանի արժեցը. խորհրդակայ  
մասուրականաբեան գիրքը, գեր  
այս անդամ, պերտախոս լուսաբիշ  
մը...

Քննադատներ անինց, որոնց  
ավանու կը գարդան այն նակա-  
սողին և ապրութեառուն, որոնց  
և այս եղան, և որոնց գրւային  
գրականաբեան և արականի նիւ-  
թեր գանձաւ՝ իրենց եղականա-  
բեան ու խորութեան և ամար.  
Արդար են անենց իրենց առա-  
պանցին մէջ՝ կորուստին և ամար  
զօր մամանակը կը պատճառ և  
պիտի պատճառ ։ Այս իրաւունք  
լուսին նշանակի զայցումին, առ-  
շանցին հասզանիթեաց անձա-  
նափակելու արացին երեւոյթ-  
ներու մէջ. Ֆրանց Վերժել կ'ա-  
պացացնէ անւտօնիկ որ առ-  
զանց հոգերանառնիթեան է, խա-  
նուածց է, որուն խանանութին  
մէջ նետուած ամեն նիւթ ենթա-  
կայ է խօսրումի և զարգացման  
յարմար առթիւ գուրք գուլու ու-  
սեղ շանչազ և ամար կառա-  
ցանձնազ. Արդ, ես չեմ ցաւիր  
որ մեր մէծ ապրութեառ իրենց  
երգիշները լուսնեցան. չեմ յու-  
սանտիր. պիտի ունենանց մեր  
առաջանցին և ներառարեանց  
կրտսէի արտեսապէս զատամի-  
ները... Փլուառ սերանց մը  
կայ մեր մէջ, գործը իր կուլին  
վրայ կրտս մարզիկ, որոնց ուն-ու-

և անցնին, չիմա, առեւց պետք  
է լո՞ն միայն, ու ես իշխանութեան որ  
գիտազնիներին պաշտօնած է ուրիշ սկըսնեղ-  
ներուն:

Այս համազամը կաւայ, Յըտես  
Վերթելի գերբը, ու պետք չե-  
տանալ որ ան երրորդ մէջ է, ու  
այդ հանգամանեցվ գրազ նե-  
րառականը նախընտրելու նշան-  
ամասյինեն:

Վերթել կաւայ, Սաւետիայի  
ինքնազարդանութեան պահ-  
պահինը, այսպէս, ևայս մը  
առաջին կամ առաջեն տեսի  
առեղ, աւելի խոր հաւատացվ,  
աւելի մեծ յաւզանազ, և առա-  
կան ձեւազ մը, որմէ չե՞ս կը նար  
չափշատկուի, և ալիսնաթիւն,  
ունանթիկ չափշատկութիւն-  
ներ, որոնցմէ զերծ չեն եղած  
տարդ այս նիւթը շաշփառ բալոր  
զարդերը, շնչարման անձանեան և՛ն  
և զիյինակին. Ո՞ն կ'արդարացնէ ի՞ս  
շնչարման յարիսընամը՝ և երաս-  
ուուման, և այս, ի՞ր առապահ-  
ազ և քաջանաթեամբ, կ'երեւի ևս  
իր ինահանածքին կուսրեալ  
զարդացման (développement) մէջ,  
և այսպէս ինչպէս պետք եր որ  
պատմանթեան շնիրացը չիներ,  
և այսպէս ինչպէս կը բազմայինք  
և իշխանակ ու ըստոյ....

Պատմական, ողջապահան  
և զիկառանական արժեցներին  
զառ, այս զարձը ոչի՞ մարդկա-  
թեան առջի կը յայտնարերէ (Շե-  
նէլէր) մարդկային և մարդիս կուս-  
րմ աւել սակացազոր և քաջ-  
արկերթ ցեղ մը, անոր կեսնցին  
ու գոյանթեան գէմնիւթեաւու ան-  
շուր դաւը, ևայն մարդկային կո-  
չընին և քաջացատկերթանթեան նա-  
մոր ևայսն մզած և երասմական  
զայտուցը, գէմնով ներկայի ան-  
փառանակ զայմաններուն մէջին  
և այսպէս ողջապահին փայլան  
և եռապահակերը, մէկ խոսքով ևս-

յօւ հակառազգին մարդարեա-  
թիւնը.... Այս վերջինն էնց չէ  
հայ, ու ես իշխանութեան որ մէջ  
էն այն զարձերը, որոնց մէջին  
հասզ մարդարեաթիւնները գեղ  
չեն....

Հասուն է որ արուեստի զար-  
ձն մը կը պահանջար աղասու-  
թիւն, անկեղծութիւն, ինքան-  
ուութիւն, կազորզափառութիւն  
և մարդարեաթիւն. Եսանք այս  
վերջինն եղբ զիսի ուղեին բարդ-  
անեկ հարցեր գնենու, բայց կար-  
սեր լուսնեւու առակելութեամբ,  
Առոր առվ երեւ ունեցնենք, ին-  
չեն է գոփաբարի Դ. Միիթարեան,  
որ արուեստը նաև ուսումնակի-  
րաթեան, պարզուումի, իրացուումի  
և վերաբյիւեալ զայմաններու մէջ  
վերաբազրութեան հարց է, —  
կը անուշ Վերթելի գերբը արաւե-  
ստի երեւ կուիլ:

Ասի որ ևսոյ ևս կ'երեւի իր  
ինահանածքին կուսրեալ զար-  
դացման մէջ, Բայց ու իր կուսր-  
եալ գիմազեազ: Անիս պիսի խո-  
րարեր զարձը, և զիյինակը, և աւա-  
սորիմ իր պահանջար և զրոյի  
և զիյինակութեան, և այսու  
առակելութիւններուն և պահ-  
անձեայ առանձնաթեան առվ, ու-  
սնեց գուրու ելլեւու անցուզոր-  
ներու լըլոցինեն, իւսույ ևս  
յազգութիւնն մէկ կորեւոր մասին  
փափսիամանթիւնը, որ կ'արա-  
գացնէ ոչեւը: Խուիրամբին և  
անձնարացութեան ևսն կը ներ-  
կայուցնէ զայմանթեան և զա-  
տամանթեան մաներէին նաև  
համարեց ևայութեանն ներու: Զի՞  
քաշուիր ըսեւու որ յանու նակա-  
զարապատ մէկ և լաւատե, ու  
Առուեստ ողջապահին յան թէ  
մէր իսկական ոյներուն: Ասկէ  
մէր ունեցն զայմաններու անց-  
ուութեանթիւնը, որ հէ ըստի  
շնիրեցոցին առջի: Վերթել, ու-  
սնեց մանրամանթեան մէջ

մանելու, յաշողած է առև թուր-  
քին բարբարս և քանդիչ է զգ-  
առավելությունը՝ և ակագրելով զայն Հա-  
յուն քաղաքակիրթ և ասեղծա-  
գործակ աւզպալթեան։ Վերջեւի  
բազմունքը, ևս յ ազգագործին  
համոր, լի՛ նմանիր Հայութը որդ-  
եակցներու բազմունքին։

Ազգանդակարգեան մասին այս  
յանի մը ընկա։ ազգաւորութիւն-  
ներէն վերը, կ'առզէի հասա-  
ւել թէ էջեր կան, սուսն հազե-  
կան վարելու և էջմարտի միակիթա-  
րունիք առիթ կրեան հանդիպանալ  
Հայութնաւեր ընթերցադին համոր։  
Կը զբան որ Հոգարտանցի որոշ  
ուժե մը կը բարձրանաւ; մէջդ և  
կը դարձութէ եւլիքինդ, առանց  
յեղի առաւ պղայնամալութեան  
աղետաւոր զայցաւը, որ Հայը  
երրիմ կը զարձնէ մեծամալ, ամ-  
րաբաւան և անսանելիք։ Դեր-  
մաներէն զիւցազներուն համար  
լու և բնոդիրը հորդալ։ Հա-  
յերէնի թարգմանութիւնը, որ  
շատ յանդ կերպով հասարաւած  
և ծրագանդ Տէր - Անդրեանե-  
նի կողմէ, մերթ անի անար-

թուրի ձները, իսրբութիւններ,  
որոնք ունի կի զարգաւածքներու  
և իրթնարանութիւններու նու-  
կը զիւցազնենք ընթերցամաս։  
Դնաւանելի է Տէր-Անդրեանենի  
կոստոծ ուխառունքը. և կը  
կործեմ որ այս փացրիկ զիւցազ-  
նիւնը ուինչ կը պահանջնէ անոր  
որդեքնէ, ոչ առ կրնայ թարգմա-  
նիչին զիւցազնաւթեան զպա-  
նաւ։

Վերջեւի զարծին մէջ երե-  
կան սիալ և անճիշդ զատում-  
ներ՝ ես կը ներկեմ, զզուզօք էնդի-  
նակին հաւաքային զարութիւնը  
մեր սկզին վաեմալթեան, և անոր  
սիրոյն մեծաւթիւնը մեր մշակոյ-  
թին բարձրութեան համոր՝ իր  
դրան զըերեւ բոլոր էջերուն  
մէջ։

Դաղսաթանայ մեղկացած լի-  
քը զէւաք անի նման զիրքերու-  
թիւն, մենք զէւաք անինք Ուր-  
գուի, Այնթապի, Ե. Դարաւիկոսրի'  
ու գեղարուեասուկան էնթոսապա-  
տութերուն։

Հ. Ժամկեչին

## “ՅԱՐԱԼԷԶՆԵՐՈՒ ԴԱՒԱՑԱՆՈՒԹԻՒՆԸ”

(ՇԱՀԱՆ ՇԱՀՆՈՒԹԻ)

Առամբի մը պէս զայթեցաւ  
շաւան նահնարի անսանը՝ առաջին  
զէղով մը, ևսանանչը առանց եր-  
դիւ, ուր կար ուր, արկածա-  
խընդրութիւն, առառզանց, յա-  
ռայցաւ, մասնաւ և անազանդ,  
բուրը նահնարին վրայ. Ան-  
զանցը մահանելո՞ւ ընկրեազ որ-  
դեցներուն... Ու որքան ու ոչզ-  
որի ըլլար այս զէղին ըրջա-  
նակը, ևն արձանադրուած էին  
մեծ աղբաներ, հազեկան իր-  
քանիկ ցնցութեր. Հակառակ զոր-

մաղսաթեանց արագութեան, հա-  
կառակ քչաթիւ ներսաներու կու-  
տակումին, ևսանանչը... և կեն-  
դանի գործ մըն է.

Շաւան նահնարի երկրորդ  
գիւցը, մարտակներու Դաւան-  
նաւթիւնը, կը բավանդակէ ար-  
քեր նիւթեր, և կորեկի և ըսկէ-  
րուրուզին ասրբեր սեփի. Հեղի-  
նակ, սրբաւած յաւախ բոլոր  
ուայմանադրական զաղափարնե-  
րէն սրճիք նախապաշտութեր  
պիսի կոչուեին, կ'առզէ քիչ մը

Ֆիճազիլ մարդոց և աշխարհի վրայ. Այս Շահնարքի Ֆիճազը հաստացած է, և ի դպր թե ոյդ Ֆիճազը երբեմ կը վերոգուշաց ինձ կամ կը տնտե ի՞ւ աշխարհը:

Այս հասորը գրեանց էլեկտ պատմութեաներու հաւաքածոյ մը: Առաջին կարց, ընաւանեան Ենթարքը, ուստաշական (banal) մարդոց և գեղցերու պատմութիւն է, անյաջող կերպով ուշաւած: Երկրորդը, «Հասանեցին Եղբայր», որ Մենաց պարբերաբերին մէջ կրտսարկուեցաւ: «Վարող Մենացից վերնադրով, կը խօսի գիշօց մը մասին և ծաղրաւոզ առափեն մը վրայ: Տե կարելի եղբայրնեւ թէ այս կինը յաստիմացութիւնն է թէ այստերումը: Մանուք մերթ այսպէս և մերթ այնպէս ցոյց կատայացաւ: Շատազաւթիւն, խոսութիւն և իր բացարձակութեամբն իսկ անախորժ ինքնավաստութիւն մը այս հայութիւն (ինչո՞ւ հայութի՞ն): Տե գոնէ չեցայ հասկեալ թէ հայութիւնն անմար միւս ըսկելիք ուլուղուի բան մը անեցազ նաևնուրը առոր զատկեց շնչելն վերը անզամ մը, առաջին էլին մէջ, ինչո՞ւ չի հանելիր իր քրացքին: Ընթերցումը աւարտեալ կը համազութիւնը որ հեղինակը նահասւթեանց մէջ է: Այս, կարելի է արդարացնել արկա, եթէ ամէն հակառակին արտես է....

Մանուկ մը սարեցներու մէջը, երկու գրացիներու առօրեան է, Անձն հնորաշակերը, անձն զբաղամները, բարերը, ազգութիւնները, և անձն շրջանակին մասյանքիւնը, — առաջ շանեան են: Կեցրանեսէն իրը՝ պայմանի թուզբաց, Անձնապարաբիւնները ինչո՞ւ անելորդարանարիւններով ծածկել, առկայն:

Այս երեք պատմութեաները,

որոնց կանցենին Պալայ մէջ կամ լրջակութեց, կարելի է, ընդհանուր առամամբ կանչել ձմեռզարդիւն: Շահնարք սիզարներ լինելու վարդեան է, ևոր չէ թէ անհնցնէ քիչեր պարտագրենի իրենց վերնեց ընթերցազին: (Գեաց է յիշել Շահնանիք... այ Սարքեց, որ բացառութիւն մըն է: ) Սակայն, անձն շարոջ հրառած Ֆիճազիւթիւնը, զոր իրեւ նիւմուշ կ'ուզէ անցընել և նպինակը, կը հոգրէ նիւթիւն արժեց և գը սրուշ ուշագրաւթիւնը, Երկրորդական մարդոց և իրենքուն շարուած յարգչը, միացած հիմնութիւնըն, կ'ազնատէ լիդուն: Մենց Շահնանիք... այ վարդառած երես լիդուի գեղեցիւթեան մը, զատկերներու ամփափ և նոյն յարգարաւթիւն, զոր արտայաջնութիւններու, ու հարազատարենի ինչնամեկ գիւղերու: Մինչդեռ նորութիւն բերելու մարմաշը ծածկած է ևս ամէն ինչ:

Հասորին լուսագոյն կարց իրեւ պատմութեան, լորրորդն է, Շներձակ մը, իր երկու կրտերը և զանազան գեղցերը: Մինչդեռ առաջին երես զրութեանց մէջ կառարուոզ թագուն պղերզաւթիւնները միացած են ամգոյն, ևս, ևս գողթականներու, Փարիզ ինկած արեւելցիցներու զազդաբան կը սուլացաւի գեղեցիւթիւն: Ենւնուր զզացումն կը գտէ աւասրութիւնը այն պղերզական անցրգետին, որ հայկան արեւելցի կուռութիւնն ու պղեռականներին կը զատէ արեւմըտեան այլառութեան և թերեւութիւննեն: Գեաց է ներեւ Շահնարքին, և կարելի է նայեին ըսել որ այս թերեւութիւնիքեան ունելորդ զրութեանները շատ բան չեն հարացներ գործին արժեցնեն: Դաւանացի հայց իր գեաստ պղիկան ևս, կ'ուրի առա-

պահպաներուն մեծագոյնը, շնոր-  
շանալու համար միջավայրին ու  
բարձերուն. Ու թափառութեր  
անվերջ, անկանոնը ցաւադին,  
և անխռուսագիրին...—

«Եւ նախկին զպրագետը...  
այլ յետոյ սկսու երգել իշ երգե-  
ցողաթիւնը, նախ մեղմ ձայնով  
որ որ սակայն շաւով բարձրա-  
ցու. Ակառ երգել իշ Տեր Ոզոր-  
մեան, արեւելցցիներու պես  
ուղարկը երերցնելով, ձայնը գող-  
ոցացնելով, և աշխատանցը  
լցաւեցաւ խոր յալզուազի. Վար-  
ուեց Տեր լոր իր անկանոնի վրայ  
— Տեր Ոզորմեան է որ լուսպին  
է. Վարպետը լին աղջուեր կեան-  
քին, երիտասարդներուն — Տեր  
Ոզորմեան է որ պաշտառագին է.  
Խոր արցունցներ կային — բայց  
կիցած կայորդն է յանցուացը.  
Ֆրան ու Հետեւեցաւ մարզուն,  
և թնաւ շնորհցան մեկզմէկու...»  
Եաննուր եթին ուզեր իրենը մեկ  
ամրոցի վեռ մը շինել որ պա-  
տրամեցազ, վանելով անկէ ան-  
շաւան, միջաղելին միրապետու-  
թիւնը.

«Ճարտարից, հիմախտաւուր-  
ներու մեկ պահպակին անունն է,  
Պիրենեան լեռներուն մէջ, Անի-  
կո նաև պատմութիւնն է, ևս,  
անոր ընտիրներուն, ևս գըր-  
աց մը, ևթի կուոչեց. ևս այն-  
ուն իշ կարքեմ որ Անդինակին  
արտին անենէն մօս կարք ոյս  
է. Ինչպէս վերջին կարը մաքին:  
Մենք ու իշ գնենք ևս մեր բա-  
րեկամութիւնը, որ կարեկցու-  
թիւն մը շէ լոկ, կեանըն է որ իր  
քայլուներուն անենէն նաւրբերը  
իշ վերապանէ այսունչ. Այս պա-  
տրամեցքին մէջն ու կան հերո-  
ներ. ևս աբժաղելին շնորհիւ-  
ամբուս առած է, ևս կայ ու-  
րերգականը, խորոշէկ, Հիւանդա-  
ները խորի լինուն եղեր...»  
Եաննուր ան ան գէ զերազանցէ

ինցինչ, երբեմն ու զարհուե-  
լով զառ զառ. Վերջին զար-  
դային կամաւը կեզրունիուս  
ենցը լինց գենար անսեսէ. ևս  
Եաննուր ամրազլովին դիմում է  
զարձան. Դասել լուցեր ուն.  
ևս համակ զարցաւ է. Յի վեր-  
լուներ սակայն, և միզ կ'ընե  
լուզուակի. Միայն թող ուսած է  
որ իր սիրու, որուն կը փոփաքի  
առ համա, լաւ հաս կեղի մը.  
Ֆիյա սրբիներու վշտին աւազու-  
մին մէջ. Եաննուր կը պիտ մար-  
դիւն, միքանցին ան ինչույ  
անոնց վրայ. Ու մէկն զուր  
գաւով ոյս հոգեկան վաւառակա-  
նութիւններէն. Գը բարձրանայ  
վեր ինցն իրեն ևս, ևս մի իրեն  
ևս շատ պիտ է ան: Գեց է ա-  
նելի բարձրանալ, իր եռեն ու  
վեր, սիթ կամցը կը պահի, ան-  
շաւան չի պահիր անփութեա-  
թիւնը կամաւը... Շաբասթէն  
իր ինքնասպաւթեամբը կը փոյի  
հասուրին մէջ,

«Ճնել մը անու սիրու, իս-  
կողին սրի պամաւթիւն մը:  
Բայց ան ու աբժաղելին, որուն  
այնքան կը կաչի Եաննուր: Յե-  
ղային նույներունական արեգնեն-  
քու վերպարձը ևս է. Եաննուր,  
որ, իր նոր միջավայրին ազգե-  
ցաւեան ան մերթ իրաւացի,  
յանի անիրաւ մեղադրանց անի  
հայուն համար, այսուն կը խօ-  
սվագնի անոր բախուաւթիւնը,  
զթանութիւնը, ինամասութիւնը,  
զենզութեան պին, վերշողեն-  
ոյլաւթիւննենց, այսինքն այն  
բանց որ մարգուն կուայ, առա-  
մել շափազ մարդկային զիմապիճ  
և նկարութիւր. Այս պատմուածքին  
լիզան, բաղդասարար անելի  
ինամասն է:

«Ցարուէղներու հաւանահաւ-  
թիւնը, որուն անունով մէրը-  
ուսած է զիբաց, անուն մը ինք-  
նամասութիւն — փոք (essai) է:

ամ, չեն չսփով, հոգեկան մա-  
նրիքնեւ, ըլքուած ազօտ, աւա-  
րեկան պղուած զայտութեր և մը-  
առանցքներ, անձնութիւնները  
և բնալրդաւութիւններ, մէջեն եւ խո-  
ժեն գեղարքն, եւ բարին երարա,  
եւ խունութիւն իրարա, ու ու գե-  
լու անդ մը, կ'ուզեն գիմեն ան-  
դը, զարդեւ ազի՞ մը, անձնուարա-  
գեղի խոշապահիքնեց ոյս անկ-  
ած հոգին որ եւ հոլուի շա-  
րութեամ, պիտ անձնու շամբր-  
աւու եւ եւ գունդու ու զամու-  
խունելով ազի՞ յը այսինքն որ  
այսպիս եւ խոր. քրուս շահե-  
ներուն վրայ ձախու եւած պշա-  
սիներոդ տեսայ, Զանեանց ձեռք-  
ւահան եիր և ես տեսայ, Եռկա-  
ներուն վրայ ձախու եւած քո-  
րազմութիւն սիրուերդ տեսայց շա-  
հեանու առը, իր հոգին համ-  
արաւու (canalisation) վիճակ-  
ոյս պղուն կ'ուզեն պղութիւն առնի  
որ չէ մեռած, սիրել, այսինքն  
զես խոնզապահութիւն ու ծառաւիւ-  
մանցիւ պայտը եւ ձնի լուսաւոր  
թէ միին շամբրէ, պրաւի յը  
յւագն բէ կեկեկութիւն

«Յարուշեղները Դաւանահար  
թիւնց այսպարհայտեցցի Եկեղի-  
առարդ և զրագեւ Հայու մը, որ  
իրականաթիւն մը էլ ներկայաց-  
նեւ. Իր պայման նախառարից,  
անօր մասնագարինց, իւ ճա-  
զամարդին գրականութիւնը և ա-  
նօր սեր Շահնշար կը բարձր-  
ցնեն որու անդ մը. Անոր հաւա-  
քը. Հայու, սերը Խուզաքան է մեր  
մէջ, բայց չէ անհետացած. յայս  
Խուզաքան է մեր մէջ, բայց չէ ան-  
հետաց Անօր իսե՞լը. Անիրա-  
ժիւ չէ և Ժիւ կարելի չէ մե-

ԵՐԱՎԵԼ, ԲՐԱՅՑ ՏԻՀԱՆ ՊԵՏՐՈՎ է և կա-  
ՔԵՐԵԼԻ է ՓԻՐԵԼ. ՈՒՐԵԼ ԿԱՐԵՎԵԼԱՆ և  
յառաջնորդական համար, սիրել սի-  
րելուն համար. Ճ

Եանեար զգուշ է առեայի  
ինչն իրմէն, ևսկառակ որ զըս-  
տ է այս հաւասարով և այս իսե-  
լով: Այս գընդունի մի ու-  
րաբինը, իր ուրացութեանը ու-  
սուց, քանի որ յարաւեղեցք  
զաւանակ են և ինչ պարզ-  
պես մորդ երւ Այս փախառը:  
այս շնչրեսամ անօր համար թե-  
րւա որ բարեկանաթիւն գեղե-  
ցի բայց չեւ բան մշտ է, ըստ-  
ով միշտ արեաւառադեմ Եանեա-  
րի գերիշի և պահած պա-  
հենք՝ վասն ներքին ինպազո-  
թեան....

ՅԱՐԵԼԵՂՆԵՐԵՐ ԴԱՎԱՅԻՆ  
ԲԻՆԱՐ ԳՐԵՎՈՒ ԵՎԵԼՈՒՐ ՀԱԽԵԿԵՐՆ  
ԽԱՅԱ-ԱՆԵՐ ԿԸ ԱՄԱՐՊՐՁԵՔ. ԿԱ-  
ԶԵՄ ԱՐ ԱՆ ԻՐ ՀԱՐԱՍ ՀԱԳԲՐԻ  
և ՊԱՐԺԱՊ ԽԱՐԲԻ ԽԱՐԱՄԲԻՆԱՆԵՐԸ  
ԵՐԲԻՆԱ-ՄԵՐ ՊՐԵԿԱՆԱ-ՄԲԵՆ ՇՆ-  
ՏԱՐԵԼ ՀԱ-ԳՐՁԵՔ. ԱՆ ՀԱ-ՎԱ-ՄԵՐ  
ԿԱ-ՄԱ-ՐԵ ՓՈՐԵՔ. ՄԻՋԱՆԵՒԵ-  
Լ ՀԱ-ՎԱ-ՐԵ և ՓԱ-Ն ԳԵ-ՐԵ-ՔԵՐ ՊՐԵ-  
ԽԵՐՆԵ-Ա-Կ-ԳԵ-Լ Ա-ՆԵՐ ԱՐ-Ա-ԽԵ-ՐԵ-  
Ն. Ա-Ի-Ց ՄԻ-Հ ՊԻ-Ի ԳԻ-Ի-Ց ԳԻ-Ի-Ց  
ԹԱ-Լ ԻՐ ՊԱՐԺԱՊ-ՄԲԵՆ Ա-Ց-Է, Ա-  
Կ-Վ-Ե-Լ ՀԱ-ՎԱ-ՐԵ ՄԻ-Հ-Ա-Ց-Ո-Ր Պ-Ր-  
Պ-Ր-Կ-Ի-Ն-Ա-Բ-Ի-Ն Ի-Ց-Է Կ-Ա-Մ-

Արքական խորհրդի և գրադարձ պետ Թերամասունները և զուհանները զայտ էին կատ Օւանդին և Վարչեալ աւելցնել. — աւելի շեշտ (tant plus!) աշխաց համար....

## ԳՐԻԳՈՐ ՄԻԱԼԵԱՆ

Անցնազ Ապրիլի 6ին Յաւերեկի  
հայութիւնը սպաց մասը կը թա-  
փան վաստակաւը մշտ Դրիւու  
Միալեանի:

Իր մահուան անակնեալ լուրը  
մեծ յօւզումի մասնեց մահաւանդ



Գրիգոր Միալեան

յաղաքիս Ազգ, վարժարաններու  
Ուսուցչական մարմինը որ առ-  
գաւին յանի մը որեր առաջ Յա-  
ւերեկի հայ Ուսուցչական Միա-  
լեան կողմէ և ի պատի իրեն  
առքաւան թէյտականի մը ըն-

բացաբն իր Ներկայակիւնը 40  
վարեկան հաւաքառվ:

Անցնազ անրունդին պատկա-  
նազ կը թափան գեմքը զար կը թա-  
փան Միալեան, առաջի իր  
բացաբնի առաջինարիւններով,  
Ներկայացաց իր պատուանակից  
Պ. Ղողարս Նաւազեանեան իրա-  
ւեղեցին հառավ մը:

Շիռը բանեանի շառավին առա մեծ-  
աց, Պ. Միալեան եղան է ուշիմ  
և խառնալից ուշակերու մը որ  
առաջական առարեցը շնչառը-  
կեց իր երիտասարդ արքային  
մեջ իսկ Գրատիզակի Ազգ, Եռ-  
շնչեան վարժարաններին մեջ:

Անց Արմավի գործեվանքը 40  
կազմակերպութիւն նոր Ծրմերու  
վրայ, Միալեան 4ը հրամակուի  
հան և կ'աշխատակցի Օրմաննեանի  
և Դարեւնիքի սունձնելով գիտու-  
թեան գառանանքութիւնը:

Ենր գործառնեանքեան ամենան-  
րեցուն և երկարան շրջանը  
Կ'ըւլայ սոկայն Գրատիզակի Ամե-  
րիկան վարժարաններին մեջ առ-  
ցացած իր առաջնորդը արքինե-  
ցը: Հան Տուքը, Զեմպըրու և զա-  
նիքին առա բանակեան ա-  
մենեն արքային շրջանին մեջ,  
և աշխատակերութիւնը Կ'ըւլայը  
ուղարկին ոչի ոչի:

ԱՄիալեան անեցաւ իր շա-  
նչանակելի գերը ոչի. կը թա-  
փան գործին մեջ: Ոիրուեցաւ  
հան և բուրը ուշակերուները ի-  
րենց հետ արքին լուսազյն աղ-  
արքայինները իրմէն:

Անց. կեսնացը շրջանով վրաց-  
ուեցաւ սոկայն և ճաղովարչու-  
թեան արքայի համբան, Վարժա-

ըսնէ գակուեցաւ ու բոլորը բա-  
սազ բաժնեւեցան քայլայուած  
ուշ յարկին:

Ընդ լրջանին և որ Միավետն  
հասաւառեցաւ նդիպաս ուր  
սառնեց Դալաւառեան Աղդ.  
վարժարանի մեջութեան փա-  
փոկ դաշտած զար վարեց երեց  
ապրին, անընդհանուր:

Եթի յաջորդ հանդրաւոնիր ե-  
զաւ ծրաւազնի ժամանգայարա-  
ցը ուրեմն կը վերպահանոյ:

Պ. Խաւողեան վերջացաց  
իր խօսք ըսելով՝

Ճնազեմ այս ապիւ վեր  
առնել լաւառեառթեան այն գե-  
ղեցիկ ողին որով Պ. Միավետն  
վարժաց մինչև վերը և իր առաջ-  
նարդը եղաւ իր առաջցական և  
հանրային կենաքին մէջին. Այդ  
լաւառեառթիւնը արդիւնքն եր  
այն ներքին դիտակառթեան զար  
ինց ուներ իր ամերուն վրայ:

Ու, խօսք առջենազ յարկելի  
առաջցին:

Շնուր կրնաց ես նայիլ և ձեր  
ամերուն վրայ առնել շատ գե-  
ղեցիկ յաջողաբիւններ. Այս դի-  
տակայութիւնը բաւական մէն բան  
է առաջցի մը համար, վասնդի  
դեմք և ըսել թէ այդ հանուց-  
ներն են միակ վարժառարանիւնը  
այն գեղեցիկ առաջարեցին որ  
գույք ընտրեցիք:

Պա. Վարժարանի նախին  
անօրէն Պ. Խեւութան, վեր  
առնելով առաջցական առաջրե-  
ցին մէջ Պ. Միավետնի ապաւո-  
ւած վարեց. Շնուրար է, շատ  
ան, մեր առաջրեցին մէջ պաւել  
առան մը որ մաքուր նայ բոլո-  
րովին. Առաջցական առաջրե-  
ցին մէջ Պ. Միավետն ձեռք ձգուն  
է այն որուն կուզենց մէնց ու  
հասնի:

Պ. Յ. Նալբանդեան, վարժա-  
րանին ներկայ, անօրէնց, մա-  
սնաշելէ վերը նիւթական և մա-

հաւանիդ բարոյական այն հզոր  
կողը որ կը սանդառի մէնին ուն-  
ում որ հայ առաջցիններ առջ  
ցովի կազման, յարկելի հիւրին  
անարկելով՝

Եթի անձին հառազայթած է  
ըսու ան, խանդավառութիւն և  
դործի ուժ մը որ վարչած է իր  
պալունակիցները, բան մը որ  
անիթը անձեցայ ի յայ բերելու  
կորչունի առենազայթիւնները  
վարժարանին մէջ իր արձակին  
անդի անձեցան առաջցական ճա-  
զայի նիստերունն է իր պաշտառ-  
կիցներուն չարչին, Հելիոպոլոս  
նուզարեան Աղդ. Վարժարանի  
անօրէն Պ. Յ. Տիւրկերեան ճան-  
քացաւ մեծարանցի այս գեղեցիկ  
արայայտութեան վրայ որ անդի  
կուննեար հանգիւուսը այս հա-  
ւայթավայ առօգնեան մըր միջու-  
կարտ գետք ունի որ հայ հասու-  
րանիթեան դիտական թէ ինչ գո-  
զափարազաւ հերուններ կը դու-  
սին իր ծացին մէջէ:

Կարելի չէ լուս անցիլ հս-  
իրզակարան մը վրայէն որ ըը-  
խուր է և մահաւանդ յառաջէին:  
Մեր Աղդ. Իշխանութիւնները ու-  
րուց անդադար կը գալունին հայ  
գործոցին հանգիւուն մըր ժազազաւ-  
զին ցուցուցած անտորրեր կեց-  
ուածքէն, ոյինչ կ'ընեն ասկայն  
քայլութելու և վարժարանու  
համար այն հաջուազնի ուսու-  
ցինները որուն իրենց կենաքին  
միակ իսեւուց ըրած են մըր ոզ-  
քը աղդ. Դաստիարակութեամբ  
սահելու սրբազն գործը:

Ցըսած իիսու աննպաստ և  
գծաւարին պայմանները որուց  
մէջ անձին կը մաքարին ու կը  
պայքարին մինչև իրենց վերջին  
կործի շանչը, կ'աղնաւացնեն  
անձնց գիմազին մինչև հեր-  
ոցնելու առինին:

Եթի մէջ անօր անոսկ մը հե-  
րոս, հմարիս գաղափարազաւ

մը, իսկաւլիստ մը։

Այսպէս արարայրութեան  
ներկաներին Բրոֆ. Տ. Գելլերեան  
որ Միավեանի գումառներեան  
շատ մասն հետեւելու պատեհա-  
բիւնց անհետած է։

Անրքեր իր լափն ու կշիռը  
Հետրանցնել իր գործին ամենա-  
զատարին պայմաններուն մէջ  
իսկ ու ըլլաւ պատուական ևայր  
մը հանգեղ իր աշակերտներուն,  
ոյս եղան է իր լաւագոյն ի-  
ստալը։

Այս խոսքը Միավեանի հը  
արտի, յարդելի ձերունին իր ա-  
զատ հայրանքը զայտնելով իր  
շարքը ու յաւանմով լեցուն հա-  
մեռ ու ծանր շեշտով մը կ'ըսն'

Անթանառուն արի առօ-  
սի եղան ևմ անշնդառա-  
ներիզաւոր հմայր մը զառ ևմ  
անոր մէջ և մինչ այս արդից  
հանույզով մերկուած ևմ աշակերտ-  
ներուն մէջ Դասարանուն է որ զիս  
ապրեցուցած է և իր աշակերտ-  
ներուն ուն որ զիս մզան ուն զարձու-  
շարունիկելուն Դասարաց ին-  
ձի հանգեղ ներշնչումի մեծադայն  
պատուաց եղաւ կապուելու այս  
յարին։

Անյ սառուցիւը իր կեռնքին  
վրայ խորեւել աւելի պետք է  
խորին իր գործին վրայ ու պատ-  
րաստի այն զանզանթեան, սի-  
րոյ և համբերութեան կեռնքին  
որ սառուցիւթեան զարձն է։

Անիսով մարդիկ աւելի կը յա-  
շողին քան բանութեամբ Ցղան  
առանիսորդելու միակ պայմանը  
զայն սիրելն է։

Շարժմանը յայտնան ևմ յա-

նիս թէ ինչուց ուսուցիւ ու  
գոհայ ոյս ողբը։ Մեր ողբը բա-  
լորդին բաց զաւած է զաւա-  
ցու առպարեզին և հը զարմանայ  
երբ զաւանելուած արդիւնքը չի  
ստանար երբեմն։

Անյ աղջոց երկու պաշտօնեայի  
պետք անի, առանայի և առա-  
սիին ։ Եսու անդամ է հը զատակի  
որ անարժան մարդիկ դրաւեն  
ոյս զաշտօնները և այսպեսզ  
արձեցաւուներուն վարէ ինեւ-  
ննեւ։

Ենիսրադիրը վիճելմիր ողաց,  
ոյս պետք է ըլլայ գործարաւ-  
ութեան զատակիտրակիտին զար-  
ծը որ մեր նախակիրթարտիներուն  
յանձնուած է։ Վասաւ եմ որ բո-  
լոր անունը որ կը գործնն առաւց-  
լակին առպարեզին մէջ կը սիրեն  
զայն և հը նկատեն զայն պար-  
զադե ևս նոր սերունդը գրին-  
ու և ողդ ։ Նկարագիրը աղ-  
նաւացնելու ձառայոզ միեւց մը։

Անմէն սառուցիւ միիթարու-  
թիւնը ըլլայ իր գործին զատ-  
իւնին մէջ անձնել իր անձին զա-  
տիւն։

Անրգելի ձերունիին այս խօս-  
քերը վերջինը պիտի ըլլային  
զմրազորար։ Արդարէ երկու  
շարտաւուն կարհանակ հիւանդա-  
նեն մը յետոյ, յաւես կը բաժ-  
նուեր ան մեզմեն, իր եաբն ձգե-  
լով պատկիր զարագաներու, ա-  
շակերտներու և զաշտօնակիցնե-  
րու նախ բազմութիւն մը։

## ՔԵՐԹՈՂԱԿԱՆ ՑԱԿԱՏԻՆ ՎՐԱՅ

Միշտ նարութիւն կո՞յ քեր-  
թաղական նակատին վրայ, Հա-  
յուսունի թէ Սփիռոցի մէջ, Կա-  
րելի է Նոյնիսկ ըստ՝ Հափողական  
նարութիւն, Մեծ մասամբ տինու-  
թի բաներ են հրազդարակ դրազդ-  
ակը, ասիսյն, Կ'ործէ յիշել ևս  
ան՛հց, որոնց այս բանին ոտք  
չեն իյնուր, ըստ իս:

Հաս մը Փարիզէն, Բիւզանդ  
Թօփուկան, որ անձանօթ մը չե-  
կրիստոնուրդ գրազներու ուլիոր-  
էն մէջ, Անոր զերըին դարձը՝  
Ալբենակայց բանասեղծարիւն-  
ներու հաւաքածն կարգուով գէ  
առանձնիք այն պատարութիւնը  
թէ քերթազը զարդացման պա-  
հազ լըլոն մը կ'ուղրի: Ուրու խո-  
րը, Նոյնիսկ և առայսութիւնը  
գէ մատնեն անհանդիւն հոգի մը,  
որ գէ անձւայ, գէ ձարի բանե-

րու զար չի երեսը որոշապէն  
զատկերացնել իր անօղաւորեան  
առջի: Առնեամնեն պիտի կոչեին  
ուրիշներ: Ես գը հաւատամ ու  
գը հաստատեմ որ սրբաւումնեն կա-  
րելի է ոպոտել այն ինչ որ զետք  
է մեր սրբ մասցան դրականու-  
թեան համար:

Տեղի անձանաթիւնը թոյլ լի  
ապր աւելին ըստեւ: Թօփուկա-  
նին համար, Վասա՛կ եւ ոք ա՛ն  
ու որ պիտի գրեւուի իմթիւն մէջ  
ուս նայելու ուլեւս քի մը ոպօ-  
րտիան գարզազ գործերէն.

Միիթթարուեկանը, ասիսյն,  
հաս է որ մասյլ զինը աւելի մէջ  
է, կամ, միւսը (որ գը խոնդագու-  
ակ մեղ) աւելի զօրուար է հա-  
նու....

Նմայլ մը իր բանասեղծա-  
րուեւ...—

### ՀԱՅ ԴՐԱՄԻ ԱՆ

**Քիչ մը դարար...  
ա՛լ դարար...**

պայշտակն այս յոզնեցան մեր երակներն ու հողին:  
րզըշըւած ձեռներով, ժամանակի՝ մը համար  
ըստ դարար, սրբուի՝  
յաներժական տններու մոլիգնութիւնն ինքնակար:  
Վասութիւն յէ՝ կամ վախուս:  
յանառութեամբ սուզեցան մեր մարմիններն արինու  
տեսիլներուն, պայշտակն,  
ու երկար թիւերու յաներժական բախումին:

**Քիչ մը դարար...  
կը կրկնեմ,**

ըստամարտ համար դնու անհըրածեց ուժը նոր  
հոգեկան խոր ծագերեն:

**Եւ իմացէ՛,**

արինմի շերմութիւնը մեր դեմքին  
ու շաբերժի բազմանունց ինասութեամբը զ իմուած  
պիտի մնկնիմ տակուին

շախղներկն փրշապատ.

...Մեր յայլերուն առջեւ դեռ  
ամելարեղի ցրոններ.

Եւ, հնդեղի մը վերեն՝

ապառածէ յարգաներ  
իսկնապահնար ու աւեր մեր այժմուն կը բացուին,  
կը տարածուին, կը շնչամ...

Ո՛, իմացէ՛ք, դեռ երկար

յնոնացլրայ ճամբաններ պիտի պարզեն բեւն իրենց:

Ու վազը՝ զո՞հ մը վերշին...

վազը՝

պիտի բարձրանանց

նորիզոնի

ճակատին:

\* \* \*

Մ. Խիբառն (Պեյրաբեն) իր  
ճամփաներուն նրացը համարով կազ-  
մառ բանառանեղին մը ոպառ-  
րաբիւնը կը գցէ: Առ կը կործեմ  
թէ իր շանչին ուժգնութիւնն ու  
չերծութիւնը՝ որ մը ոդիոդ հասնի  
ուեկի հաւորք և մշտկուած լեզուի  
մը: Երբ նկատի առնենք որ ուժ-  
ուզը շերտը ներշնչուած է առան-  
ճա, և անոր իւրաքանչիւր էլլին  
քրայ հայտնին գրում մը կայ որ  
կեզ չէ, գ'օդունեինք որ քեր-

թոշը ոչքսու չէ և առկաւին առ-  
զարեն ունի: Կորովի, խանգա-  
զառաբեռն, շաւառեառթեան,  
ուխոսանցի և պայցըրի հովե-  
րը, որուեց կը գիշեն Մ. Խիբառնի  
բրգեն, սիրով և համակրոնցով  
կրնան լեցնել ընթերցուզ, ա-  
նազ մէջ առնենելով յարութիւնը  
սեղին, յաւերդացուած հայտնիան  
անմեռ ողիին:

Նայեցէց թէ ի՞նչ կը խո-  
սնայ մեղի բանառեղինք.—

#### Ա. Ա. Զ. Ա Խ Ա Ն Ց Ա Ր Ա Ը

Պիտի կերտե՛մ ես կրկին մնաց յերբուածի մը նման,

Տուած մեր հիմ յարերուն բոց շաղախն արիմնիւ.

Պիտի ժայրին յուսազեղ դուն իմացու նո՛ր, անման Բան՝

Պանդուխի մէ՛տ օրերուն երկունին վերշ տանշալից...

Հոյ իմ վլրայ հայրերուս, ուր արեան տամ մուշի և դեռ՝

Պիտի կերտեմ մնաց զիմով, անյազօրին, յար առ յար,

Այնուն մէ՛շ յատերո՛ւ շերմ կարօններ վարաւոն.

Եւ թերերուն ուժն ամրող նայ համնարին շինարաւ...

Դուն յաղանիս ու ճապար պիտի ըլլա կեանին դէմ.

Հովն ու արեան հայրենի պիտի հասալըդ գրկեն,

Կուոնիներուն երաններ ամսերուն նես յուսազեղմ՝

Ազաւոքիս երգերով պիտի ճախրեն վերենին:

Գիշի կանգնեմ նոզ իրբու կճճապեղուն յուշարծամ  
Հեռուն անքաղ կորալւած մոռելմերուն իմ բորու.  
Թու մէջ հանգչիչ պիշի գայ անոնց հոգին անկայամ  
Երբ հոն ընդմի՛ց բարախն արևաշող կճամի՛ մը նոր...

\* \* \*

Անկախ գերիներու վրայէն  
էի քաւէր ոս երրորդը, Սարդին  
Սաւակենելը, մէր քաղաքէն, իր  
ձնդավագոյին տնօւնով մէրու-  
սած իր շերսը մարտանը՝ ա-  
նուց չերթաւածներու հաւաքա-  
ճայ մըն է: Գիշ մը՝ ամէն բանէն,  
բանասակներու յառակ բալոր  
յայզերէն: Անսաւակներ աւելի  
շատ, իսկ հանրոյինը բացակայ:  
Ծնցող Նորութիւններ չեն բերու  
Սաւակենն, բայց հոկիկ և ինաւ-

ուած արուեստի մը Հաշակը գու-  
այ մեզի: Բանակեղծակներն  
մոտին կարելի է քիչ մը շատ ձայ-  
նով իսուիլ, սկսայն սաւաւու-  
րին համար իր խզմառաթիւնը  
կրնաք, իր մեծագոյն առաջի-  
նութիւնը նկատել, Հակառակ որ  
նեղ նն իր չերթազարթեան ուն-  
անները, Սաւակենի շաւաշին  
չերթազարթիւնը համարելի է: Ան-  
ո՞ւ մզմէց գրած է:—

## Ի Դ. 2

Անոտ մ'ըլլար սա պողոսան բազմաժըլուր,  
Կորամանակ կազմիներով հազարամենայ,  
Որոր մորոր կածամներով լորին ու խոր  
Ու յանային բուրումներով հոգներմայ... .

Ու սա պղոտ, հիւծող խրամն ուր կը սորայ  
Զուրն ըլլար յին մը պաղպաշում, ականակի՛ս,  
Մառերուն մէջ բացերներն աստ ու փոստուայ...  
Ու անցորդներն աղ՝ օդանոյշ, այծնամ ու վիր... .

Ու բարձրաբեր շկնիւրն համակ ըլլային զնու,  
Անշափելի խոր անդումներ՝ մայր ու փոխոց,  
Ու խուց ըլլար լուր խուսնաւ մ'ամսպեն ի վեր.

Անպետն ի վեր, կախարդական սարերու ծոց  
Ուր խղիին այս զննենական ժըխուր բայն  
Հանրույի պէս՝ բո՛յ սուսպիւմ մ'ըլլար միայն... :

Սաւակենին, ինչուն և միւս  
երիւուորդ բանասակներուն  
խուցին մէջ՝ կ'ուզեմ խոսում-  
ներ դանել, խոսումներ՝ առանց  
յաւակնեսութեան և մեծամաս...

Ուան, միւս հաւասարգ գառակա-  
նութենէն ներս իրենց մասքին  
մէջ, Սաւակենին այս համե-  
ռաթիւնը սկսայն զիսի շուզերի  
որ ամէսթեան յանդէր... .

# ՍՊԱՆԻՈՅ ԸՄՐՈՍՏՈՒԹԵԱՆ ՀՈԳԵԲԱՆԱԿԱՆ ԵՒ ԿՐՈՆԱԿԱՆ ՊԱՏՇԱՌՈՆԵՐԸ

Գրքը Հ. ԳԱՐԵՎԱՆԻ

ԺՌ. գարուն երբ առկաւին Անգլիան իսկ Խախոնձով կը պատկառաէր Սպանիոյ կայսրութեանն, Սպանիան Հոյանաայի հետ աշխարհի մեծագոյն զաղթապետութիւնը կը ներկայացնէր։ Սրազային դրեսակներու երկիրը, Սպանիան՝ այն առենոները առկաւին բարիքի և երջանկութեան երկիր մըն էր և քաղաքակըրթութեան կեդրոն մը։

Բայց Սպանիոյ ընկերային բախտը այնքան աժգաւնեցաւ որ քանի իր քաղաքականութիւնը դժբախտ ձախողանքի մատնուեցաւ։ Եւ ասիկ՝ այն օրէն ի վեր, ուր Անգլիան խլնց անոր ձեռքէն ծովերու զերիչխանութիւնը, ազատապետ կարգ մը զաղութեար և ուրիշներուն տիրացաւ։ վերտնելով Սպանիան Անգլիոյ քաղաքական ձգութեանն վատանգերաւ անկարող պետութեան մը։

Մինչդեռ ԺՌ. գարը Սպանիոյ քաղաքական փառատիրութեանը վերջ կռւատար, ԺՌ. գարը կը հանէր լի ընկերային սպանալիքներով։

Սպանիացին, որ նուանելու պայքարելու և տիրելու եռանդու կորուպով սժուած էր, յանկարծ կաշկանդուած զգոց ինքնինքը Անգլիական նորածին կայսրութեան օրէ օր մեծցող զօրութեան առջև։ Անոր վառ և արկածախնդիր ոգին չկրցաւ յարմարի երրեց այն անգորը և անվրոպով խաղաղութեան հետ, որ իրին կը վիճակուէր այլեւաւ Ոչ միայն նուանումներու գարը անցած էր Սպանիոյ համար, այլ և արտաքին վատանգի մը զիմազգեւլու ճիզն անգամ պիտի չպահանջուէր կարծես ի սպառ անկէ։ Բայց Սպանիացին ներքին հրայրքը զինքը անհանգիստ կ'ընէր և իր ուժը չէր զաներ ապահովութեան դռնակ մը՝ ուրկէ խոյս տար, խաղաղեցնելու համար իր երակներուն մէջ եռացող փոթութեկը։ Որով, ոյդ փոթութեկը պայթելով մերթ ընդ մերթ, աղէտ կը զանատը ժաղավուրքին և երկրին, ակարացնելով Սպանիան և վարկարեկելով գայն։

Նրբ Նորույէսն 1813ին Սպանիա արշաւեց, երկիրը քաղաքային պատրազմի մէջ գտաւ։ Սպանիացիներու կատաղութիւնը յագուրդ գտաւ իր ուժերը Բաֆելով Գրանատկան բանակին դէմ, որ պարաւուած ետ քաշուեցաւ։

1813էն մինչև 1886 անգի կունենան երկիրին մէջ քառալուրջ յեղափախութիւններ և արինաւիլի քաղաքային պատրազմներ, որոնցմէ երկիրը գուլու կուգայ կիսամեռ և կմախացած։ Առաջ 1886էն մինչև 14 Ապրիլ 1931, այսինքն Ալբանիա ժԴ.ի իշխանութեան միջնոցին, երկիրը կը վայելէ յարաքերուկան խազաղութիւն մը, որու ընթացքին 1909ին կը պատասին Պարսէլունայի մէջ սկարսմիր շարաթը կոչուած առասպելի օրերը, 1919ին Անտալիուղիոյ արինաւելոյ գործադրույները և վերջապէս Գաթալունիոյ արևեստակցուկան կազմակերպութիւններու կուխները, որոնք տարիներ անեւեցին։

Բայց 1936 Յուլիս 18ին ծագած նորագոյն ըմբռասութեամբ Սպանիան ինքոյնք գերազանցեց և զարձաւ հրաշէկ կիրքերունաց մը, երկրային գոյնուք մը՝ Կայէններէ բնուկուած։

Եւ ինչո՞ւ արժմ կուիւը այնքան խորսկան մոլութեամբ անգի կունենայ Սպանիայ մէջ։ Եթէ Սպանիոյ փառքին ու աղատութեան համար է որ ման ու աւեր կը գործուի հան, երկիրը ակտրանայով ուժ պիտի ունենայ՝ իր իտէալին բարձրաւթեան վրայ ձևալու։

Ինչ նպատակներով արդեօք արդի ըմբռասութիւնը կրնայ արդարացնել իր գործակած միջնոցները և սուղծած՝ կացութիւնը, կարելի՞ է արդեօք կերպով մը արգարացնել կամ նոյն խոկ բացատրել որոշ պատճառներով, ինչ որ այսօր կ'անդունէ Սպանիան։

Խրականութիւնը այն է որ՝ հազերանական, ընկերույթին և քաղաքական բարեգ պատճառներ սուղծած են կացութիւն մը Սպանիոյ մէջ — չափազանց զժուարին և խրթին — որուն ոչ գրիլը և ոչ ալ սուբինները պիտի կընան մատալու լուծում մը բերել։

Նախ խորհիլ կուտայ մեզ առ պարագան։ Երբ 16 Փետրուար 1936ին օրինաւոր ընտրութիւն տեղի կ'ունենայ և ժողովուրդին ստուար մեծամասնութեան ձայնով կ'ընտրուի կառավարութիւն մը որ կը լուսցնէ բոլոր օրինական պայմանները, ինչո՞վ կ'արդարանայ կամ կը բացարուի 18 Յուլիսին պայթող ըմբռասութիւնը՝ այդ կռավարութեան դէմ։

Այս իրականութեան մէջ նախ կայ Հոգեբանական երեւոյթ մը որ ցեղային ժառանգութիւնը եղած է Սպանիացին։ Ընդունուած օրէնքի մը, հաստատուած և օրինական իշխանութեան մը

շարտապահելու, միայնամբ, ինչպէս որ անունք, միայն ԺԹ. զարուհի քառան անգամ կրկնուած դէպք մըն է Սպանիոյ մէջ։ Սպանիոն քունչամթուութուութեամբ հայրենիքն է, այսինքն երկիրը ժողովուրդի մը որուն հայրենիքն է, միւսին համար տարօրինի է։ Ժողովուրդին այս արամագրութիւնները առակ կը գործնեն զայն անիշխանութեան, որ եթէ երրենն մորդը կը խանդագալուէ երկրային գրախտի մը անուշական զաղափարով, բայց ստէպ կը շղթայազերծէ անյագ կիրքերու փաթորիկ մը, որ անարենկութեամբ և աւարառութեամբ ի յայտ կուգայ։

Սպանիացին որքան ի ընէ անիշխանական է, խառնուածքով նայնքան բաւան է իր արարքներան մէջ։ Անոր զաղափարներն ու զգացումները նոյնքան զօրաւոր չեն որքան ուժգին են ու ծայրացնել զանոնք արամայացուու արարքները։ ազէտայի անհամեմատութիւն մը զայտիթիւն ունի անոր կիրքերուն, զգացումներուն, մտածութերուն և անոնց արամայացութեան բաւան, չափազնցներ և սաստիկ եղանակին մէջ։ Սպանիացին իր արարքներն դաստողը, կ'ըսէ Մատրիտի համարատանի փիլիսոփարութեան նախակին ուսուցիչ Սէմբրուն Կուէրրէա, չի կրնար ըմբռնել թէ՝ ան խորքավ բարի, բարեպատ և պարկեցա քաղաքցի մըն է, զործնականին մէջ յարգալիր և նուտզագոյն չարիքը հասցնելու անկարող ուրիշին, որովհետեւ անոր կոսպիտ արամայացութիւնը չի համապատասխաններ զգացումի և մտածմի իրականութեան մը։ Սպանիացին զգացումներուն և անոնց արամայացութեան միջն հակառաւ թիւնն ու անհամայացութիւնը պատկերացնելով Սէմբրուն Կուէրրէա կ'ուելցնէ թէ՝ ան կը նախակի այն մարզոց ուրոնց սէրը սպաննել կոտայ։

Արդ Սպանիացին որ խաղաղ ընութիւնը մը չունի մնական պայմաններու մէջ և բանկելու այնքան ընդունուի է որքան վառազը պայմելու, առանց երրեք լուրջ և հիմնական պատճանաներ ունենուլու, այլ պարզապէս իր ընութեան բնրմանը, իր խառնըւածքն մզուելով, անզիտակցարար և որքան անզիտակցարար այնքան սասակարէն ու մոլեգնութեամբ, երբ աղանդամոլ վարդապետութիւններու զաղափարներով կ'ըսէ գոգոսի, երբ անոր ձեռքը կը զինուի արդիական բոլոր զմուխոյին մեքենաներով, երբ արիւն ու կրոկ կը անոնէ իր չուրջը, սճիրը այրես կը զեղեցկանայ անոր աշքին և եղբայրասպանութիւնը կ'ըլլայ հերոսութեան առաքինութիւնը և այն առան է որ զարագար Ֆրանչո Նայրառութեամբ կը խստանայ իր հայրենիքը փրկել քանդելով անոր կ'էսը։

Ահաւասիկ թէ՝ ինչպէս Սպանիացին կրնար բռնկեցնել ըմբռատութիւն մը և ինքն ալ այրիլ անոր կրակին մէջ հոգիով և մարմնով։

Մեր թուած հոգեբանական ազդակները թէն կրնան օժանդակել Սպանիայ պատմակտումին, զիւրացնելով անոր ծագումն ու ծաւալումը, ասկայն չե՞ն կրնար երկրին արդի կացութեան ուղղակի պատճառը նկատուիլ։ Սպանիան ինչն իր դժբախառութեան առորկան է առանց անոր պատճառ եղած ըլլալու ամբողջական պատասխանառութիւնը ունենալու։

Քինուորական պետերու արծարծած ըմբռուտական շարժումը *proutusclamatio* մը կամ առ առաւելն քաղաքային պատերազմի մը ասհմաններուն մէջ պիտի մար առանց բարին բռն առումով պատերազմ մը ըլլալու Բայց գէպֆերու ստոցած ներկայ համեմատութիւնը կը հաստատէ թէ՝ քաղաքաբական, ընկերային և քաղաքական գործններ կամ որոնք պատճառ կը հանդիսանան այսօրուան իրականութեան։

Կրօնական հարցը.—

Ընկերային և քաղաքաբական իրազարձութեանց փոթորկումի ընթացքին կրօնական հարցը յուզած է միշտ միացերը։ Ժողովուրդի մը կրօնական զգացումները և ըմբռուումները այնքան զօրաւոր ազդակներ են քաղաքարի մը ծաւալումին և ընկերային շարժման մը յաջողութեան տեսակէտով, որ ամէն բարեշրջական, յեղաշրջական կամ յեղափոխական ձգում պարագայրէն կ'օգտագործէ զայն կամ կը պարագարի անոր գէմ։

Համայնավորութեան քաղաքականութիւնը կրօնաքին հանդէպ թշնամական եղան անկեղծօրէն։ Ա. Միութեան մէջ ոչ ոք կրօնականներուն նետ առկարկաւթիւն ընել մտածեց, իսկ անոնց գէմ պայքարերու համար համայնավարները ձեռնոցի պէտք չունեցան։ Կրօնականին խաթարուած բարոյականը կրօնաքին ալ վերազըրելով Ա. Միութեան մէջ կրօնաք այնքան վաստակար նկատուեցաւ որքան կրօնականը, որով կրօնաք և կրօնական հաւասարապէս հարածուեցան։

Իսալիոյ մէջ երեւոյթները տարբեր եղան։

Ակիզրի օրէն Մաւոլինի Հռոմի եկեղեցիին հանդէպ հաշտար և զգուշաւոր քաղաքականութիւն մը սրդեգրեց։ Ան պետութեան իշխանութիւնը զերազան նկատելով հանդերձ, ջանաց տընտեսել վասականի հոգեւոր նորմնակութիւնն ալ՝ կաթոլիկ աշխարհին բարեկամութիւնը ի նպաստ իր երկրին սիրաշանելու դիտումով։ 1871 էն 1922 իսալիկան պետութիւնը հակառակ բազմոթիւ ճիզերու, չէ կրցած հաշտութեան լեզու մը գանել

Վասիլեանի հետ, առկայն Մաւոլինի 1926 էն 1929, երեք տարի բանակցելէ վերջ, 11 Փետրուար 1929 ին, ի զարմանս աշխարհի, Վատիկանի և պետութեան յարաքերութիւններուն և իրաւասութիւններուն մասին համաձայնութիւն գոյացուց պահպատճյան մը:

Գերմանիայ մէջ, ուր ցցեղակրաննութիւնը ի զօրու է և Գերմանացին ըստ պաշտոնական հրամաններու հարկադրուած է ընդունել ծագուածով ոչ Գերմանացի ասաւուած մը, առկայն վերջնականապէս յայտնի չէ թէ ո՞ր ասածոյն առջև խնարհելու արածութիւն պիտի ունենայ ժողովուրդը:

Այրոյիշեալ երեք երկիրներուն մէջ ուր յետպատերազմեան շրջանին ընկերային արասիչ ցնցումներ տեղի ունեցան, կրօնական հարցը կրեց նոր գաղափարաներու յեղափոխական ազգեցութիւնը. իսկ Սպանիայ մէջ, կրօնքը, եկեղեցին և եկեղեցականները գաղափարական և ընկերային պատճառներու համազոր դեր կտարեցին նոր կայսերական ըմբռուսութեան մէջ՝ տեղի տալով, քաջալիքելով, երրուն ուղղուկի մասնակցելով կառավարութեան դէմ ուղղուած շարժումին:

Արգարեն, եթէ ոչ կաթոլիկ եկեղեցին, առկայն բացարայտ է որ կաթոլիկ եկեղեցականներու մեծամասնութիւնը Սպանիայ մէջ զերք բանեց հաստատուած և օրինական իշխանութեան դէմ, հակառակ որ ըստ իր եկեղեցական կանոններուն հնազանգութիւն և հաւատարմութիւն պարագան էր օրուան կտառվարութեան:

Բազմամիւ և անկողմնակալ լուրջ տեսակէաններու բազգատաւթիւնէ մը վերջ, յայտնի կ'ըլլայ թէ՝ եկեղեցին և եկեղեցականները պատապանելու Ֆրանքոյի առարկութիւնը և եկեղեցականներու դէպի անոր յարումը վարկարեկիչ իրողութիւն մըն է, որ կը վնասէ կաթոլիկ եղերին բարոյական հեղինակութեան:

Բայոր անոնք որ հաստածուկան տեսակէան դիտնով կաթոլիկին ընթացքը կը ջանան զանազան պատճառներով արդարացնել կամ չքննել զայն, ամենէն մեծ անարգանքն է որ կ'ընեն Քրիստոնէութեան, հոգինալ չուզելով այն հակառաւթիւնը որ կայ բաղադրականութեան և եկեղեցիին, ոճիրի, եղբայրապանութեան զաղափարին և Քրիստոսի վարդապետութեան միջև. Երբ Եկեղեցին իր որհութիւնը կուտայ մինչև իսկ 16 տարեկան պատանիներու, որոնք խոշոր խաչի մը առաջնորդութեամբ կ'երթան մեռնիլ անսառւոյ և հայրենիքին համար, ակեցչէ Քրիստոս արքան աղաղակելով և զարձեալ Աստուծոյ, Եկեղեցին և հայրենիքին համար պատճենով իրենց հայրենակիցը, ցեղակեցը և կրօնակիցը, ապա ուրիմի ինչպէս կարելի է հաւատալ թէ՝

սիրոյ, խաղաղութեան, եղբայրութեան վարդապետութեան համար է որ ըմբռսս զինուուրականները Մարիկներու աջակցութեամբ և կաթոլիկ կղերին հովանուուրութեամբ՝ խաչակրութեան եւած են անաստուած կառավարութեան մը դէմ:

Յայց թօղումք պահ մը զուտ Քրիստոնէական ու բացարձակապէս բարոյական այն տեսակէւոը թէ՛ սիրոյ և խաղաղութեան համար առելութեամբ և կիրքով կարելի չէ գործել ու տեսնննք թէ՛ իսկապէ՛ս կղերը Սպանիոյ մէջ հարածուած ու կեղեցուած է՛ր, որպէսզի իր կողմնակալութեան մզուած ըլլութ գէթ կարենար բացատրել:

Այս հակիրճ ուսումնասիրութեան համեստ սունմաններէն անցնիլ պիտի ստիպուէինք, եթէ մէջ բերէինք այն բազմութիւն և բազմապիտի դէպքերն ու փաստերը, որոնք պիտի ապացուցանէին թէ՛ 16 Փետրուար 1936ի ընտրութիւններէն վերջ կազմուած կառավարութիւնը ոչ հականէր ընտական և ոչ ալ հականէ կերպական ուղղութիւնը ընդհանուր կը, իրականութիւնը սոյց կուտայ թէ ժողովուրդը առանց զառակարգի խարութեան ամէն կրօնական ազատութիւն կը վայլէր և նկեղեցականները ոչ մէկ պաշտօնական և նոյն խակ անսպաշտոն որդեւքի կը հանդիսէին իրենց հոգեւոր պարտականութեանց կատարման ընթացքին:

Պ. Ազանա որ յաջորդաբար եղած է վարչապետ, հանրապետութեան նախագահ և կը մեոյ ժողովրդական հակասի պետը, բազմից յայտարարած է թէ՛ ինք երրեք համամիտ չէ որ համարապետութեան քաղաքականութիւնը մատնուորուպէս ծանրանայ կրօնական հորցին վրայ և բառ առ բառ հետեւելը ըստ է. աճիգեր ըրի որպէսզի կարենամ սունմանազրութեան 26րդ. յօդուածը չափաւորեմ, կոպիտ և անարգար կը նկատեմ, ինչպէս և անօգուտ, որ գիշերուան մէկը բոլոր կղերականները ստիպուած ըլլան անհետանու Սպանիայէն. Աւելի անմիջական հարցեր ունինք մեր առջև անտեսական և ընկերույթն հարցը...։ Եւ սուսպիս, որքան Ազանա նոյնքան հոնքապետական, ընկերուորուպէս և համայնտավար հեղինակաւոր անձնուորութիւններ միշտ յարգունք ունեցած են կրօնաքին և կրօնական զգացումներուու հոնդէպ և իրազէս Սպանիայ նոր Սահմանադրութեան 20րդ. յօդուածը որ կը վերաբերի կրօնական և եկեղեցական հորցերու կարգադրութեան, որուն կ'ակնարկէ Ազանա, լայնախոնութեան և հանգուրժողութեան ապացուց մըն է կառավարուկաններուան կողմէ:

Երբ ըմբռսսներու խումբ մը Ալֆազորի պարտաին մէջ ամրացան ու հոն շարտթներով մասցին շրջապատուած կառավարականներուն կողմէ; անոնք ինզրեցին որ կրօնաւոր մը դրկուի

իրենց՝ հիւանդներուն հազորդութիւն տալու, մեռելները օրնելու և նոյն իսկ նորածիններ մկրանելու համար. Պր. Լարիսա Դապաշչիքը, որ այն առեն կոստավարութեան պետն էր և «Սպանիացի լընինաը ըլլալու» համբառը անէր, արանեց որ Ալֆոնզորի պաշտպահներուն բազմանքին հետեւանք արուի. և կ'ըսուի թէ՝ այն կրօնոսորը, որ այցելեց Ալֆոնզորի մարտիկները, ոչ թէ կառավարութեան համակիր մը, այլ բացէ ի բաց հակակառավարական մըն էր և ընտրութեանց միջոցին անոր գէմ պայքարողներէն եղած է:

1936 Հոկտեմբերին կազմուած կոստավարութեան մաս կը կողմէր, անկեղծորէն և բացէ ի բաց կոթուիկ եկեղեցիին և եկեղեցականներուն բարեկամ Պ. Իրույսոյ որ Պատը Ազգայինական կուսակցութեան ալ անգամ էր Ազգայինաններէ, ընկերվարականներէ և համայնավարներէ բազկացոծ նախարարութեան մը մէջ այս երեւոյթը լայնախոնութեան բառականշական փառա մըն էր զոր Սպանիայ կոստավարութիւնը ցոյց կուտար իր գործերուն մէջ :

Եր զետյին նուե թէ՝ հոչակաւոր Սպանիացի ընկերվարական և Ստարիսի համարարանի ընկերույին գիտութեանց ուսուցիչ Պ. Տէլ Ռոզ Ռիխ, ընտրական պայքարի միջոցին, իր շրջանակին մէջ հասարակութեան խօսութ է միշտ կրօնականչ լիդուով:

Սպանիացին այնքան հասաւաւոր Աստուածառայտ մըն է, որ նոյն իսկ, երբ ան ընկերվարական է կոմ համայնավար, չի կրնար մերժել Քրիստոնի և Քրիստոնէութեան սուրբերուն հեղինակութիւնը և կը նախընարէ Քրիստոսը սկարմիր կուել, Աստուածածինը համայնավար, այսինքն սիրեններէն նկատել զանոնք:

Կորելի պիտի ըլլար բազմապատկել վերոյիշեալ գէպքերուն նման օրինակներ եթէ տեղի մնձկութիւն ըլլալոր. բայց այսքանն իսկ բաւական է, համոզուելու համար որ ո՛չ թէ միխյն Սպանիոյ մէջ կազմուկերպուած և պաշտօնական հարսկանք գոյրութիւն չունէր եկեղեցիին և կղերին գէմ, այլ եթէ ոչ ամէն ազատութիւն, գէթ բաւական նախառառուոր պայմաններ կը մոյելէր առակալին եկեղեցին և անոր պաշտօնէութիւնը՝ իրենց տառքելութեան ծոսայնը. և իրենց հոգեւոր իշխանութեամբ բարոյապէս աստարելու ժողովուրդին հոգեկան վերելքին:

Սակայն հակառակ Սպանիացի ժողովուրդին Քրիստոնէական բարեպաշտութեան և պետական մարմիններու զգացու և խոհմ գործերակերպին, անդի ունեցան կարգ մը գէպքեր որոնց կողմնակալ ու գիտումառառոր մեկնարանութիւն արուելով. մէջուղ

եկան յերիւրածոյ և չափազանցեալ տարածայնութիւններ որոնց բռն նպատակն էր Մատրիտի կառավարութեան դէմ հանել քրիստոնեայ տշխարհ։

Իրաւ է որ պատասխանառութենէ զերծ անձեր հակակղերական ցոյցեր կատարեցին, թէ եկեղեցականներ անխօնայ խստութեամբ դատավետուեցան, թէ վայրագ վերաբերմունք ցոյց աըրաւցա տեղ անդ անդ եկեղեցին դէմ, բայց առանք ընդհանուր և տեսական բնոյթ չունեցան և ոչ ալ կանխամատածուոն ու ծրագըրած ցոյցեր եղան, այլ մասցին առանձնական զէպքեր որոնց տեղի տուղը ձախակողմնան կուսակցութիւնները ըլլալէ առևլի եկեղեցականները իրենք են պատճեռը։

Ծուլիս 18ի ըմբռուսութենէն առաջ իսկ երբ կասկածներ կային եկեղեցականներու մասին, վանքերու և եկեղեցիներու մէջ պաշտօնական քննութիւնները ի նպաստ կրօնաւորներուն չվերջացան։ Ետո մը վանքերու մէջ գիզուած գանուեցան առարկաներ և հարաւութիւններ որոնք ոչ մէկ կուպ կրօնային ունենալ ազօթատեղիի մը, ճգնաւորի մը կենցազին, Աստուծոյ զազափարին և Քրիստոսի հաստաքին նուիրուած անձերու կեսանքին հետ։ Բառն չորս վանականներէ բազկացած միարանութեան մը հաստատութեան մէջ քննութեան մը ընթացքին գանուած են պաշտօնական ցուցանքներ, որոնց հասեւելով վանականները պիտի կրօնային անմիջապէս կերպարանափոխուիլ քաղաքային զինուորներու, ուրիշ կրօնական վայրերու մէջ գանուած են ռազմանիւթ և կուսելու ամէն պատրաստութիւն։ Ասոնց նման բազմաթիւ իրողութիւններ հասարակական կարծիքը կը լորէին կզերին զէմ։

Ըմբռուսական շարժման առաջին օրերէն տեսնուած են Երէցներ, որոնք իրերե սպայ, ենթասպայ կամ հրամանատար խումբերու գլուխ անցած են և կոմ իրերե քաղաքային զինուոր զինք կրած են։ Այնքան բազմաթիւ են՝ մանրամասնորէն հշշուած ու ստոգուած այս զէպքերը — որոնց ժողովուրդը ինքը ականատես եղած է — որ զարմանալի չէ երբեք, եթէ անպատախոնաւու անձեր իրենց զգացումը չեն կրցած զսպել այդ գրգռութիւններէն վերջ։

Չափազանց պատկառելի և եկեղեցասէր անձնաւորութիւններ՝ նողկանքով կը յիշեն, զոր օրինակ, պարագան նպիսկոպոսի մը, որ ընտրուկան պայքարի միջացին կ'օգտագործէ Սուլը հազորգութիւնը իրեն հակառակորդ քաղաքական անձնաւորութիւնը պարտութեան մասնելու դիտումով։ և իրաւոմբ է որ կ'ընդգլուխ ոյսօր անսատուած կոչուած կառավարականները, երբ կը տեսնեն

թէ՝ Առառևտն իրենց հետ մրցակցութեան դրաւած է, այսինքն իրենք Առառևտոյ հաւասարացուած են:

Հու մենք ստիպուած ենք չխօսի Սպանիացի կղերին ժողովուրդին համազէս ցոյց առւած վերաբերումին, անոր կենցաղին և բարգերուն մասին որոնք ամենէն աւելի նպաստած են կրօնականներուն զէմ ցոյց առաւած հակակրանքին, Բազմաթիւ առեսակէտներ և զանազան ուսումնառութիւններու բազգաւութիւնը, միայն մեզի թոյլ կուտայ ըսելու թէ՝ ինչպէս այլուր, Սպանիոյ մէջ եւս, հակակղերական զբացումներու ծագումը եկած է անկէ մանաւանդ որ եկեղեցականը կամ կրօնաւորը բաւականին չէ եղած իր կրօնքին մարդը և ոչ թէ՝ սոսկ անկէ, որ ան եկեղեցական է կամ աւելեր կը հազարի Խերաքանչիւր անգամ, որ սեւէ ժողովուրդի մէջ իսպաւած է կրօնաւորին զէմ և անոր հակառակ գործուած է, առոր պատճառը եղած է ոչ թէ անոր քրիստոնէական հաւասարը, այլ անոր անհաւասարութիւնը իր զաւանանքին հանգէու կրօնաւորները երբեք չեն դատավետուած Քրիստոսի հաւասարայնուն համար, բայց միշտ պախարակուած անոր նմանութիւնը չանձենաշնուն պատճառուած:

Մատրիտի կառավարութեան զէմ զիւրին ամբաստանութիւն մըն է անշաւշա անոր հակամին հակակրօնութեան և անաստուածութեան մակրիրը զնելը, բայց հարցին խորքը զիւրելով, անկողմանկարին պիտի կրօնանք ըսել թէ՝ Սպանիոյ եկեղեցականները գիրքի վրայ պէտք չէր զանուէին, կառավարութեան զէմ կամ կառավարութեան հետ և ասիկա իրենց կոչումին և առաքելութեան թերումով:

Սպանիոյ կրօնաւորները քրիստոնէական մարդկայնական զգացումէն մզուած՝ կրօնային Սպանիոյ ժողովուրդին խնայել ներկայ սպանդը, որովհետեւ ի՞նչ որ ալ ըլլար այն աղէտը, կարմիր կամ զեղին, որ կը սպասնար Սպանիոյ, որուն զէմ կղերն ալ ուղեց կռուիլ, պիտի չըլլար այնքան աղէտալի, քսամմելի և հակամարգկային, որքան որ է արար և որքան որ պիտի շարունակէ ըլլար ասկաւին անոր ժողովուրդին գրախոսութիւնը: Եթէ անգունդէն ազատելու համար գիրքիքը նետեցին Սպանիան, եկեղեցականները ոչ ժողովուրդին և ոչ ալ երկրին քրիստոնէարար ժառայեցին:

Սպանիոյ եկեղեցականները պատասխանառուութիւն մը կը կրեն այսօր որուն բեռը հաւանաբար ծանրանայ իրենց խցնին վրայ որքան երկրին կացութիւնը վտանգէ ժողովուրդին ներկան և ազագան, որովհետեւ Սպանիոյ մէջ եթէ կրօնաւորները չօրէնէին, չքաջալերէին և չգրգռէին ըմբոսութիւնը, եթէ իրենք

ու չպինուէին խաղաղութեան և սիրոյ պատգամը սպաննութեամբ տարածելու համար, Ֆրանց պիտի շատակնէր, ինչոքս որ կը սիրէ ըսել ինքը, «Քրիստոնեայ Սպանիան մը վերականգնել երկրին աւերտակներուն վրայ և արդէն մէկ միլիոնի հասնող մարդկային զուհերու արեան, միսի և սակարի շաղախով ամրացնել ու զօրացնել զայն»:

Մեր ուսումնառութեան նիւթէն դուրս է վետանել և բացատրել պատճառները այն համակրանքին զոր գոյութիւն ունի կղերին և Ֆրանցոյի շարժման միջն, առկայն առջան պէտք է ըսել թէ՝ Ֆրանցոյի և եկեղեցականներուն միջն բարեկամուկան կազը աւելի հոգերանական է և այխարհիկ պահանջներէ ձագում առած՝ քան թէ՝ հոգեւորական և բարյական զգացումներէ ձնած, և եթէ պահ մը ենթագրենք թէ՝ ունանք կրնան փաստել և հաստատել որ կոռուպտականները բացէ ի բաց, կամ զաղացողի հակառակորդներն են եկեղեցին, երէկուան և այսօրուան զէպքերը ցոյց կուտան թէ՝ Ֆրանցոյի հաստատը նուազ թշնամի չէ կրօնքին և եկեղեցին՝ որովհետեւ, եթէ առաջինները կը թշնամաննն անոր, կղերին զէմ պայքարելով, վերջինները կ'աղարածն զայն, հոգեւոր իշխանութեան սրբութիւնը շահագրածելով աշխարհիկ փառքերու, քաղաքական և դասակարգային նպաստիներու, հակառակօնական իտէալիներու, ի. նպաստ:

Երօնք, եկեղեցի և եկեղեցական, երբ զասակարգային և հաստածական գոյն կը ստանան, ոեւէ աստուած կը մերժէ այլիւ անոնց հանգամանքը և ասով իսկ, անոնք կը կորսնցնեն յանուն այդ աստուեսին իշխանութեան և օրէնքներուն խօսելու իրաւուսութիւնը և կ'ենթարկուին այն բախտին որուն ոեւէ քաղաքացի պիտի ենթարկուէր քաղաքային կամ քաղաքական զէպքերու և իրազարձութեանց պարագային, Եթէ ոչ Սպանիոյ բոլոր եկեղեցականները, բայց անոնց մեծամասնութիւնը Քրիստոսի վարզապետութեան ծառայելու պատրուակով երբ կը մասնակցի ըմբռատական շարժման, չի կրնար այխարհի համոզել թէ՝ կուզէ և կրնայ Քրիստոնեայ Սպանիան վերտառեղծել, Քրիստոնէութեան ոկիզը բարբարութեան վերջաւորութիւնը եղաւ և մարդիկ չեն կրնար հաւատալ որ բարբարոսութեան վերածնիլը Քրիստոնէի յայտնութեան երկրորդ անսիլը պիտի ըլլայ:



Ա. Ազարյան

ԳԵ. Ա. Ապասովեան



Գևորգի դաստիարք

Գ. Ս. ՍԱՄՍՈՒԵԱՆ<sup>(\*)</sup>

## ՀԵՏԱՔՐԹԵՐԱԿԱՆ ԴՐՈՒԱԳՆԵՐ

### ՃԱՅԱԾ ՃԱՅՐԻԿԻ ԿԽԱՆԴԻՆ

Մեմբ պիսարած մեմբ միշչ՝ զիմաններու տեղ դմերով ուրիշները: Մեր դժրախտութեան ակզրեապատճառը հուսկի կը սկսի արդյու: Գաւառներու մեջ իից անգամ երիմնանի նևան առաջնորդներ եղած են: Վասպուրականի Հայութիւնը շատ փորձանալին ունեցեր և: Վանի կուռակաջ Հասան փաշայի բազարականութիւնը կրցած էր ընթանել միայն Հայութիւնը:

Պերլինեն վերադարձին, այլեւս փորձառու՝ հաւատ յունիր ո՞չ թուսիմ և ոյ ալ ծերտպայի մեծ պետութեանց վրայ: Խոսվ համարեած ամ թուրքիմ համար թուսասկը կը համարուեմ:

1882ի վերջերը, օր մը, Վանայ մեջ Հասան փաշա՛ խառն ժողովի առն երիմնանի կը հարցնէ «երամէ և որ դուք գրած ե՞ս Կովկասի փոխարտային որ բանակ մը դրկէ Վանը գրաւերու»: Մրամիւ Հայութիւնի պատասխանը: Ան կ'ըսէ:

«Երկ ոռուստը իմ գրելովս կուգան, կը գրեմ որ լզան...»

(\*) Ե. Ա. — Սիմ. Սամանն անի մասիմ՝ տես էջ 285:

Խեխնան Հայրիկ Բետեսպուրկին կը վերադառնար և Թիֆլիզի մէջ պէտք է անպայման Անեկայանար Կայից ինի, յայտնի հայտեաց, որը շասծ է թէ՝ «Կովկասը կ'ընդունի միայն մէկ հայով, այդ մէկն ալ Կովկասի Միւգին մէջ գտնուեղու պայմանաւ»:

Հայրիկի և Կայիցինի միջն բարգմանի պաշտօնը կը կատարե Քիշմիշնամ, Թիֆլիզի հայ թերերու աւագ գրաֆնենիը: Իշխան Կայիցին բառ: — Ի՞նչ ընծայ կրնան ընել վեճափառին, որ Վեճ կայսեր ժողովայ: Կը Եռուիրեան իրեն զեղեցիկ մորդը այս վագրին, զոր ևս անձամբ սպաննեցի, որպէսզի Վեճափառը Երմիածնի մէջ անոր վրայ ծերացրած ազօրի և յրգայ ուժերուն տակ վանինի շարերուն պալը:

— Թարգմանէ՛ իմ ալ պատասխան, հրամայեց Հայրիկ Քիշմիշնամին: Թո՞ղ Ն. Բ. իշխան Կայիցին վասահ ըղայ որ ամէն անզամ եր ինձամ այս մորդին վրայ և նզմեն այս գազամին զրուիը, անպայման պիտի յիշնմ զիմբը: Թարգմանը կը վարանի բարգմաննեղու:

— Թարգմանէ՛, կը կրին Հայրիկ:

Հայրիկի պատասխանը միջն պարա հասար և Զար անզամ հանենուա անոր սրամութեան:

### ԶԻՒՆԻԿ ՏԵՂԸ

\* \* \*

1920 Հոկտեմբերին:

Լ. Բաշազնան Կովկասն Պոլիս կը հասներ՝ դեսի Յերանա ուղարկուելու համար ուր պիտի անդամակցէր փարիզի Eternelle Jeunesse միուրեան:

Մեր այնուեր մնջանուն գրագեր, Դարարիս, Երևանին. ժողովին մէջ կը հանդիսի Դուռեան Եղիշէ Պարֆին զոր երկար տարիներ ի վեր յէր ժնաւած:

— Կը ժնանէ՛, Մրգազան, կրսէ, ձիւմ ժնաւած և զշխուս վրայ:

Ե՞ն, ձիւմը բարձր ժողովանը կը սիրէ, կը պատասխանէ ողբաց ևս Եղիշէ Դուռեան որ պատասխան և մշացի էր:

Հաւաքեց Մ. Զ.

### Վ. Ե Ր Զ

Խամօր. — Տարեգրիս կաղը զնարքած է Գ. Տարուրին Մարգարեան(\*): Քիշեներ պատասխան է Ա. Պետրէրեան Տան և Սրա Ընկերութեան (Վ. Բաննան և Ընկ. բնան) կազմ: Գ. Ա. Պետրէրեան ոչ մէկ ծախէ չէ առած անմար:

— Այս տարեգրէն տպագրուած է 800 օրինակ:

— Եթ 69-ի ծարդանկար զարձն է Գայուսանան Վարժարանի 1924 տարւոյ ցըսնաւարտ, յայս Եղիշէրան առ Գ. Գալնիկ Զուլումեանի (այժմ Բարիզ) որ մնե ճաշակ տանձ է տեղայն թերերուն թերած սրամի ծաղրանկարներու իր կանոնաւոր աշխատակցութեամբ:

## ԲՈՎԱՆԴԱԿՈՒԹԻՒՆ

**Ա. — ՄՈՒՏՔ** ..... ԳԱԼՈՒՅՑԵԱՆ ՏՐՉ. ՄԻՋԱԲԻՆ 3

Ե

### **Բ. — ԳՐԱԿԱՆ ՈՒԹԻՒՆ**

1.	Քառեակիմեր.....	ՕՐԱՐ ԿԱՅԵԱՆ	10
2.	Հարցում (Քերպարած).....	Ա. ՇՏԱԿԱՆ	26
3.	Տումին Պատիկը.....	Դ. ՄԵԱԼԵԱՆ	28
4.	Հարտկան (Քերպարած).....	ԶԱՐԵՎ ԶԱՐԳՈՒԽԻ(*)	32
5.	Աստվածառուն, Վիշ Ամանուն (Քերպարած) .....	Գ. ԶԵՎԻՃԵԱՆ	52
6.	Խեթրդաւարիմիներ .....	Օ. Ռ. ԳԵՐԱՄԵԱՆ	59
7.	Խօմայիս Ասվիլը .....	ՈՍԿԱՆ ՄԱՐՑԻԿԵԱՆ	64
8.	Դուռը, Բարեւազիր, Ֆանգա (Քեր.) .....	Ա. ՔԵՎԵԱՆ	70
9.	Երեք Տարածաւարիմիներ (Քեր.) .....	Ա. ՑԱՐՑԵԱՆ, (*)	76
10.	Հառագումը (Քերպարած) .....	Ա. ՑՈՂՈՑԵԱՆ	89
11.	Հեռաւուշ Եղիպատիք .....	Ե. ՏԵՐ-ԱՆԴՐԻԱՆՈՒԽԵԱՆ	90
12.	Մառացաւը, Բաւօք Խորակիմեր (Քեր.) ... Բարզմ. Ա. ԱԱՀԱԿԵԱՆ	107	
13.	Վերամայ (Քերպարած) .....	ՏՅՈՒ ԳՈՏԻ-ՀՈ	153
14.	Անդրանիկի Հաւատամբը .....	Ե. ԳՈՒԱՍԵԱՆ	165
15.	Ալորէ (Քերպարած) .....	Ե. ԱՐԱՐԵԱՆ(*)	168
16.	Բևառ Մարկոս (Պատմուածի)	Ե. ԲՈՒՐԵԱՆ(*)	174
17.	Եղիերգ (Քերպարած) .....	ԶԱՐԵՎ ԶԱՐԳՈՒԽԻ(*)	178
18.	Սոնար Համբառեման Օրի (Քերպարած) .....	ԱՐՄԵՆ ԵՐԻԱՆ	196
19.	Ես Կուզիկ... ԵԱ. (Քերպարած) .....	Հ. ԿՈՒ-Ա. ԱՐԻԵԱ	209
20.	Պարկեսուրիան մը զիմը .....	Հ. ԳԱՐԱՑԵԱՆ(*)	236
21.	Երգ Խ. Երեկի Աղջկան (Քերպարած) .....	ԱԶԱՏ Վ. ԵՏՈՒՆԻ	255
22.	Օրացոյցը (Քերպարած) .....	ԳԵՂԱՄ ՄԱՐԵԱՆ	255

### **Գ. — ԳԵՂԱՐՈՒԽԵԱՏ ԵՒ ԳՐԱԿԱՆ ՈՒՍՈՒՄՆԱՍԻՐՈՒԹԻՒՆ**

1.	Խեթրդանայ Գրականուրեան Շուրջ .....	Հ. ԺԱՄԱՋԵԱՆ(*)	72
2.	Զօնրապը .....	Գ. ՄԵՒՐԱՐԵԱՆ	81
3.	Միրեմեւպի Արար Բամասեղծը .....	Դ. ՄՀՄՈՒԼԵԱՆ	97
4.	Նկարչուրեան կրած ազդեցուրիմներ .....	Ե. ՑԵՄԻՐՃԵԱՆ	108
5.	Հայեր Եղիպատիք Գեղ. Խեմինին մէջ .....	Օ. ԱԼԻԲՄԱՍԵԱՆ	154
6.	Նկարիչ Օֆիկ Աւեհիսեան .....	Ս. ԱՐԱՐԵԱՆ(*)	162
7.	Անդրանիւրեմներ Բարզմի մասին .....	Բ. ԲԱՇԵԱՆ	180
8.	Մարդամկարչուրինը Խ. Ա. Մարտիան .....	Հ. ԳԱՐԱՑԵԱՆ(*)	191
9.	Փայլակ Միմայէկեան .....	Ա. Վ.ԱՀԵԱՆ	211

(\*) Ե. Խ.— Ասպամիս կրող յօդաւածագիրներ Գալուստան Վահագանի ուշամատարանին են :

Դ. ՎԱՏՄՈՒԹԻՒՆ - ԲԱՆԱՍՏԻՐՈՒԹԻՒՆ

Եջ

1.	Աղա Կարապետ Գայուս . . . . .	6. ՆԱԼՐԱՆԴԵԱՆ	5
2.	Ազգային Կրութիմը Գահիրէի մէջ . . . . .	Մ. ՊԵՏՐՈՍԵԱՆ(*)	11
3.	Գալուստեան Վարդարանի Տօնութիւն . . . . .	***	25
4.	Հիրլէրի Խեմիք . . . . .	Հ. ԱՅԻՌՈՒՆ	65
5.	Առանք կը պատկանի աշխատ . . . . .	***	78
6.	Կրիմուած սխալներ . . . . .	Ա. ԱԼԳՈՑԱԿԵԱՆ	116
7.	Հայ Դպրոցի Բարեկարգութ . . . . .	Բ. ԵՂԱԿԱՑԱՆ	122
8.	Հայէսի Արքայական Պալատներ . . . . .	ԱՐՏ. ԱՐՔԱՎ. ՍԻՒՐԱԾԵԱՆ	169
9.	Այց մը Աբրամիներ. վաճիքի . . . . .	ՏՈՒԹ. Ն. ԱՄՐՑԻՒՐՈՍԵԱՆ	185
10.	Կայսրն Խակըր Պետութեան . . . . .	Ա. ԿԱՐՑԱՆԵԱՆ(*)	221
11.	Պօղոսեան Ազգային Վարդարանը . . . . .	Յ. ՆԱԼՐԱՆԴԵԱՆ	228
12.	Սղիգոսմայ Գաղուրը . . . . .	Հ. ՈՐՄԲԵԱՆ	270
13.	Աղա Կարապետ Գայուս (ճառ) . . . . .	Յ. ՆԱԼՐԱՆԴԵԱՆ	276
14.	Դայ. Շոյ. Միուրեան կեանին ու զարձամէւրիմը Մ. ՊԵՏՐՈՍԵԱՆ(*)		282

Ե. ԸՆԿԵՐԱԲԱՆՈՒԹԻՒՆ - ԽՄԱՍՏԱՏԻՐՈՒԹԻՒՆ

1.	Խնչակ բնիք պատերազմ . . . . .	Տ. ԳԵՎԱՐԵԱՆ	33
2.	Ազգայնակրիմ. և Ապազզայնակրիմ. ԳԱՐ. ԵՊՈ. ՏՐԱՊԻՉՈՒՆ		53
3.	Ազիասմին որք կամ ժամեր . . . . .	***	80
4.	Խղիպակնին ձարաւարութեար . . . . .	Ա. ՆՈՒՐՃԱՆ(*)	112
5.	Մեր Ազգային Խեպարանաւորութ . . . . .	Կ. ԳԻՒՆԵԱՆ	200
6.	Սպ. Ըմբառ. ճագիբան. և կրօն. պատճառներ . . . . .	Հ. ԳԱՐԱՑԵԱՆ(*)	299

Զ. ՄԱՆԿԱԿԱՐԺՈՒԹԻՒՆ, ԵՒ ՄԱՐՄՆԱԿՐԹԱՆՔ

1.	Ռւսուցիմ ողեկան պարագաներիմը . . . . .	ՄՈՒԹԵՍՈՐ	243
2.	Մանուկին ընկերային հաւաք . . . . .		251
3.	Մարմնամարզ . . . . .	Գ. Պ. ՊԱԼԵԱՆ(*)	263

Է. ԳԻՐՔԵՐ ԵՒ ԴԵՄՔԵՐ

1.	«Մանուկ» (Խենքառի) . . . . .	Հ. Գ. 251
2.	«Մուսս լեռն Բառասուն Օները» (Ֆ. Վ.Եմէլ) . . . . .	Հ. Ժ. 287
3.	«Ցարալէզներու Գալաճանութիւնը» (Շ. Շահնշար) . . . . .	Հ. Ժ. 289
4.	Գրիգոր Մխալիս . . . . .	Տ. Գ. (*) 293
5.	Գերբողական հակածին վրայ . . . . .	Հ. Ժ. 296
6.	Հետաքրշական դրաւազներ . . . . .	Մ. Զ. 310

ԸԿԱՐՆԵՐ

Կիսանդրի Աղա Կարապետ Գայուսի (էջ 2). Ֆրանկիսկուսն ովառազինում (35). Առանք զեղարութեան (38). Հիրլէրի ծաղրանկար (69). Վահան Թէթեան (70). Գեղարվանսական (77). Գրիգոր Զօնուս (87). Խռուան Տէր Անդրեան (91). Գեղաց Մրցինան (101). Խռուան Տէմիրհան (108). Նկարներ՝ և. Տէմիրհանն (109 և 110). Նկարներ՝ Օ. Աւելիսան, Ցարիս Կամ-

պարականներ, Արևինք Թօփալեաններ, Ա. Զօրեաններ, Ա. Մարտիրոսներ (154-164). Ցամբի Պօղոսներ (165). Լևան Եմիր (181). Գերյուշիներ վաճիր (185). Գոհ Արեւ Բաղդադի (187). Շիյա Անձեւ Միջի Պապա (189). Տօմի, Ն. Մարտիրոսներ (190). Ա. Ասրական (192). Անկան Վեչ Մարտիրոսներ (193). Երիսեն՝ Ս Համբարձիկաններ (195). Կերպակ Ցամբի Պետրոսներ (222). Մարտիրոս Մազու (224). Ցիկ, Մ. Մոնթէռար (251). Կենքաններ պատկերներ (264). Մարգ. դյուֆր (266). Ֆանգ Աւերտի (287). Նկարներ՝ Սիմ. Մարտիրոսներ (309-10):

የኢትዮጵያ ላኩንቻ

Սակառ, Պղման, Հերակլիոս, Դիօգետ, Տօփէնաներ, Խաչեն, Բագրատ, Օսկար Ռուբենյան, Անդր-Գևորգ, Ժան Մանե, Վ. Հիւկա, Օմար Խայֆազ, Լ. Տոմիք, Վ. Քէթենան, Կ. Զարեհան, Ա. :

ԳՐԱԴԱՐԱՆ

<u>ԱՆՁ</u>	<u>ՏՎԻՆ</u>	<u>ԱՆՌԱ</u>	<u>ԱՆԴՐԱ</u>
26	13	սպեկտրանի	սպեկտրանի
59	8	նոկեառը	նոկեառը
91	4	1936	1935
96	7	վառախառակ	վառախառակ
121	34	Խոճոր	Խոճոր
159	վերջին	Տես մեր «Արևագանգ»ի բաժինը	Տես է 191
177	30	նոր	նոր
233	34	դաշտ	դաշտ
256	30	մոխիթեռում	մոխիթեռում վրայ
256	33	Վեհափառութեան	Վեհափառութիւն

## ՏԱՐԵՎՐԹԻՒ ՀԱՍՏԵՎ. —

Նամակ, ձեռագիր եւ ապացումն դրելով նետեալ նաօքին.

**UNION des ANCIENS ÉLÈVES**

## **de l'ÉCOLE ARMÉNIENNE**

*Boulac, LE CAIRE (Egypte)*

Տեսաբառություն գրել՝

*M. HOVSEP HOVSEPIAN-ի անոնք:*

ԱՐԵՅԻ ՀԱՅՈՒԹՅՈՒՆ



**ପ୍ରକାଶନି**  
ପ୍ରକାଶନ ମୁଦ୍ରଣ କମିଶନ  
— କମିଶନ

ԳԱԱ Քենցարակ Գև. Գյու.



FL0594748

4201

Tibab  
ES  
NIENNA.  
LE CAIR

amman